

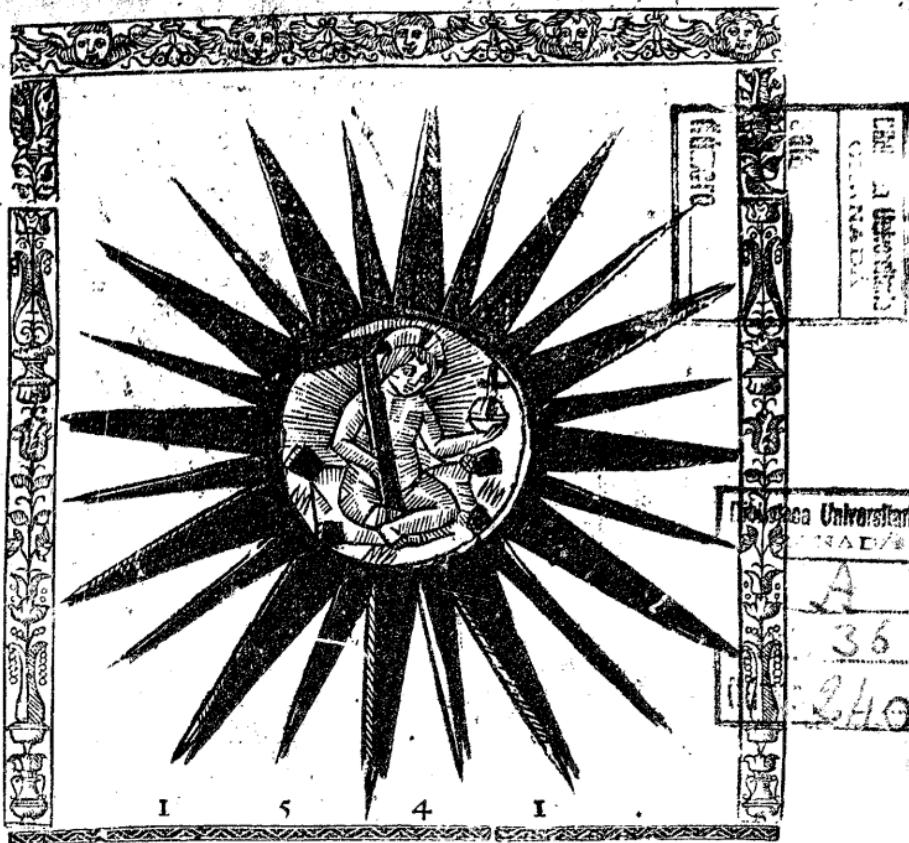
A-36-240

Ma - San 90



1  
25-42

R-12365



# El Norte de los estados:

En que se da regla de bivir a los Hñacebos: y a los Casados: a  
los Hiudos: y a todos los Cõtinétes. Y se tratará muy por este modo  
los remedios del desastrado Casamiento: enseñando q tal a de ser  
la vida del christiano casado. Compuesto por el reverendo padre  
fray Fráncisco de Ossuna: comissario general dela orden de santo  
Fráncisco En las prouincias delas indias del mar occéano.

De la alegria de la Compañia de Iesus de Granada.

B2



Prologo.

# Prologo del libro llamado Nov te de los estados: dirigido al illustrissimo señor dñ diego Lopez Pacheco: duque de Escalona: marques de Villena: conde de Sant Esteuan: marques de Moya: mayordomo mayor dela casa Real de Castilla. zc.



Yy ilustre señor: los sabios antiguos dixerón ser onesto o  
deleytable o útil todo lo q se busca en esta vida: y aquella  
dixisión parece cōuenir mucho a nra aña q tiene en si tres  
fuerças principales q son: racional cō q juzga lo q le co-  
uene: cōcupiscible cō q desea lo q juzgo cōuenir le irasci-  
ble cō q prosigue buscado lo q deseó y juzgo q le cōuenia.

La primera fuerça q es racional sino se clega o desuaria siépre tira  
alo onesto: porq comù reffrá dlos q sabé es: racio deprecatur ad opti-  
ma: la razó mucho nos amonestá q vamos a lo mejor: y entre los tres  
bienes ya dichos: el mejor es el honesto: porq se cōforma mas con el bié  
soberano. La segñda fuerça dla aña q es cōcupiscible tira tras lo de-  
leystable porq esto se suelé mas comùmente cobdiciar cōforme a qullo d  
sabio. Bié lo heziste señor cō tu pueblo dádo les la cobdicia d su deleyte

Sap. 16. a.  
Hester,  
16. b.

La tercera qes yrascible se ordena alo útil porq segñ dize el rey Al-  
fuer lo utilidad dese dar senténcia en la república q rigé los señores y  
personas generosas. Bié creo q mirádo vña señoría cō atēcio como sue-  
le lo q se a dicho eterna en su bué juzgio admiració dlos bôdos y discor-  
dias q ay dêtro en vn solo hóbrie pues cada fuerça o poderio de su aña  
tira por su cabo: vna pide vno: y otra pide otro: la carne cobdicia cōtra  
el espñ: esto es cōtra la razó: y la razó cōtra la carne: porq la vna pide lo  
onesto: y la otra se va tras lo deleytable: assí q dêtro q lquier dlos hóbres  
ay reyno otra reyno: segñ dize Ricardo: y gête cōtra gête: mayor: mete  
en aquilos q no an hallado cosa q rega las tres bôdades q todos buscan:  
y pues vña señoría la tiene goze se cō ella. El bué casamiento q nro señor  
le deparo tiene sútas las tres ocasiones porq se mueue todo hóbrie y

Dionisio todo el mundo: ca ningüo dlos hóbres segñ dize Sant Dionisio busca al-  
go ni hace cosa q sea: fino porq le pareces onesto o deleytable o útil: y pu-  
es el Rey del cielo dize q súta los buenos casados y os puso entre los  
muy mejores: conozca vfo illustre ingenio q nro señor dios quiso daros  
todo súto lo q todos buscan a pedacado y partido. Quise hazer prime-  
ro mēcio dlo onesto porq algños menosprecian sustamente lo deleytable y  
util: q si todo es de vn precio: porq el sabio todo lo alaba súro diziédo.

Sap. 8. d. El amistad dlla es buena delectació y en las obras d sus manos ay one-  
stidad sin dñsallecimiento: y en la cōtiéda d su palabria ay sabiduria: escla-

## Prologo.

rescimiero se halla en la comunitació d sus platicas cercaua la tierra buscado la pa tomalla por espesa. Esto dize el sabio y cõuenemuch o a vña muy illustre señoria aun enel caso presente: emperoquiero proseguir la inuencion primera en q entiendo pronar como enel casamiento q nñ o señor os deparo ay las tres maneras d bienes q todos buscá. A todo matrimonio da onestidad el instituyor q es dios: y el sancto lugar dde se instituyo o q fue el payso terrenal y el tpo d su institució q fue antes del pado: enel estado dla inocencia dde no se admisiera ni se vsara sino cosa muy auertiguadamente buena. y lo quarto el fin pa q se ordeno el matrimonio q es pa prouisió delas sillas angelicas. No solamente rescribe honestidad vño casamiento por estas quattro cosas q a todo matrimonio xpiano son comunes: mas qriédo lo mirar profundamente se hallará en alguna manera renouadas todas enel casamiento d vña ilustre señoria. Lo primero porq fue casamētero o no hōbre q trueca las manos en falsas promesas: ni persona q muda la boz dla hōdad en alabácas postizas: sino persona de tāta religiō q no se pagaua sino d desposar virgines co Christo: al q el pēlo especialmēte agradar/cōcertado vño casamiento/pues q ratos siervos d Dios dezíai:fiat:fiat. Lo seguido q es el lugar no da menor onestidad/porq ya q otros casamientos encubiertos: codenados: y donestos se cōcierne por los rincones: dde los q hazē malabor resce la luz: el vña señoria resclibio dterminado assiento en nra señora del Oliua monasterio d tāta duoció como Lana de Galilea/donde Christo dio soberana onestidad alas bodas: porq alli tā poco faltó luespñal presencia/q da mas ḡra a quié lo cree y no lo vee: teniendo en esto contraria cōdictio alos grādes señores d poca cōsciēcia q no se acuerdāni basē mercedes sino alos criados q tienen presentes. Lo tercero q es el tpo/hazē onesto vño matrimonio: porq como segū dize el sabio Todas las cosas tēgā tpo en q se deuñ hazer: y mas el casamiento: aun q otros se bagā tā tēpranos q no lleuē fazō: y otros tā tardios q se conozca en ellos clara mente la passiō humana mas q otro dñe: d vño casamiento se puede señalar damente deziir: el tpo lo demāda: porq esto se dize d toda cosa q se haze co fazō. La prosperidad d tpo no se conosce en cosa / mas despues del nauegar q enel casamiento: y porq fue a vña señoria muy pñpero dízēto dos q os hizo dios buē tpo: así en la florida edad dla señora marq̄sa comiendo en la vña: q no parescésino q tuuo vño angel cargo d guardar os los aña: como el angel d Thobias en guarda de su camino. Noquiero de zir como el tpo dla hōgñidad: y la edad en q ella se halla es comunmente tēpo d casamiento: y el tpo dla corrupció es tpo d penitēcia: ni querido zir como no tiene tāta hōrra las segundas bodas: porq pareseauer se les passado el tpo: sino q las vñas tuvierō muy buenos tēporales: y por tāto deuría mirar vñas edades muchos grādes d Castilla q casan sus

Extra d  
clā.  
despō, c.  
fina.

## Prologo.

quartu. h̄ijos:z h̄ijas en agraz. Lo q̄rto d̄ q̄ hablamos fue el sin d̄l casamiento y este generalmēte es cūplimēto:z occupaciō dlas sillas angelicas:porq̄ de los h̄obres segn dize Dauid a d̄ enchir xpo y restaurar las caydas q̄ dēde allí dier d̄ los d̄monios. Aun q̄ todo matrimonio ch̄ristiano se orde ne pa esto:especialmēte cōviene al matrimonio d̄ v̄fa señora: porq̄ d̄ a gue los tā justos no verán sino fieros remediatores d̄ santidad pues q̄ v̄fos padres y los d̄la señora marq̄sa v̄fa muger está muy notoriamente pregonados por duotissimos dlos pobres no puede ser sino q̄ en los h̄ijos z fieros baga esto algúna ipz: siñor:porq̄ remos parecer les h̄ijos comūmente a quié los engēdro:y el filosofo dize q̄ en lo natural se les pega mucho a los n̄nios las costumbres d̄ sus padres:z vn buē casado džia a su muger. Leuárate te z supliq̄mos a dios oy: y mañana:z d̄spues d̄ mañana en estas tres noches nos duemos vnir cō dios:z passada la tercera gozaremos d̄ n̄ro casamiento:porq̄ siédo h̄ijos d̄ sanctos varones: no nos denemos ayuntar así como gētes q̄ ignorá a dios. La sanctidad de sus padres movia a estos:z los, piacuia a ser mejor:es: así q̄ puc̄ los h̄ijos dlos sacerdos por la mayor pte sine ser sacerdos: mucho cabe a v̄ro casamiento d̄ aq̄l fin a q̄ vimos ordenar se el matrimonio. Y porq̄ el religioso nien burlas ni en veras due ser iusgero:y se toma por lisonja to da virtud q̄ se dize dlate: no quiero hablar mas en este p̄asso: pues q̄ no es m̄intēcio aquí d̄ dar os vanaglías q̄ este officio d̄ d̄monio es: siñor d̄ sper tar v̄ro illustre z biyo suyzo al h̄azimēto dlas gr̄as: a q̄ os veo mas obligado q̄ cauallero d̄ castilla: pues no solo se a cūplido en v̄ro matrimonio por la merced d̄ dios v̄ro primer m̄tēto d̄ q̄emos hablado/q̄ es auer h̄ijos pobladores dlas sillas angelicas: mas en tā poq̄tos años como a q̄n̄o señor os dio muger tā tierna: q̄rido dar os tres h̄ijos: q̄si cada año el suyo pa q̄ se, pue la sillla d̄ v̄ro mayora3go:z la sillla d̄ mayora3go q̄ muy justamente possee la muy illustre señora marq̄sa de Moya v̄fa muger: y aun os sobrá dineros al p̄sente: sin las mercedes que en h̄ijos os a d̄ librar n̄ro señor adelate: porq̄ vee q̄ quié tiene muchos dictados z vassallos: menester a quié se los ayude a regir q̄ndo sea viejo. Si cō mu cha razō fue dicho a Moeni q̄ se alegrasse porq̄ tenia vn medio nieto q̄ perperuaria su nōbre: quāt o mas se due alegrar v̄fa illustre señoria cō tātos h̄ijos q̄ an d̄ perpetuar v̄fa persona:z nōbre:z dictados. y dixe q̄ muy justamente cōviene a la señora marq̄sa de Moya v̄fa muger su mayora3go: porq̄ hablado este otro dia cō ella: me dixo q̄ por tener le gr̄a amor el señor marq̄s d̄ Moya su agnuelo: h̄ijo q̄ eredassen aq̄l mayora3go mu geres: no auédo varones: porq̄ a ella q̄ era sola no fuese quitado. Esta ley paresce mejor q̄ no la q̄ desecha las mugeres q̄ no eredē el estadio de sus padres faltado h̄ijos: q̄ si se da dictado a los h̄obres por ser sabios/ o por ser fuertes/ o por ser magnanimos: y estas cosas se hallē en las mu

## Prologo.

geres/claro esta q faltó do ellos no se les due negar el dictado: porq si **sudic.4.**  
se da por sabiduría en la escritura hallamos q Delbora muger muy sa-  
bia/gouernaua el pueblo d Israel: y Abigail regia mejor la familia q  
su marido: y la muger Lecuites vicio en palabras a David: puado le q  
era bié alçar el dñstierro d Absalón: y porq dixemos el saber y prudencia d  
la cananea q vicio a xpó y dla Samaritana q pdico el enágelio en Sa-  
maria antes q los apostoles: végamos al segundo q es fortaleza. La  
primer a razon porq dás los mayozgos a los hombres segn dire ei sabidu-  
ria: y esta tira ala gouernació y regimientos dlos pueblos empero la se-  
gunda q es fortaleza se ordena al dñstendimiento dlos: y esta no se halla me-  
nos en las mugeres q la otra: porq una sola muger **Judic** la muy osada:  
deseño los reynos d Israel q estaua pa perder se: y **Hester** fue de tanto  
coraçón q hizo matar todos los enemigos dlos Ebreos en el imperio d  
Assuer o aun q fueró muchos millares: y **Jael** vicio la grá batalla: y **3.esdr.3.**  
guerra cótina q dava el rey Sisara al pueblo d dios: y finalmente q en el  
cōlejo díl rey Dario se determino q ninguna cosa era mas fuerte q la mu-  
ger: y la razó dsto es: porq la muger allede díl puar todas sus fuerças: y  
las agenes en su dñstido: tabié se enseñorea y véce las mas veces por ar-  
mor: y díl amor se dice q es fuerte como la muerte: porq a todos los q qe-  
re drriba por una vía o por otra: y daq es q duemos rogar a dios q nos  
guardé dla vía cautelosa dla muger: q en fin sale co lo q quiere: y por esto  
digo co zorobabel criado díl rey Dario. Nede aq os cōviene caualleros  
saber q las mugeres se enseñorean d vosotros. Lo tercero q es la magna  
numidad tiene ojo al acrecentamiento díl estadio: y esto no se halla menos  
en las mugeres: como parece en la reyna d Saba: q por mas valer vino  
a bazer fiestas al grá rey Salomón: y Bersabe tuvo grá de ayo pa hazer  
a su hijo solo rey: aun q David tenía otros hijos mayores: y de mejores **Re. II.a.**  
madres q no el. La reyna Atasia por posseir el reyno ella sola mató los  
hijos díl rey d Samaria: y Hester hizo muy grá señor a su tio: así q pues  
hallamos en las mugeres las tres cosas dichas: y mas en la vía: co muy  
justa razó ereda su mayozgo: aun q no se vuiera d dar sino co las tres  
vtudes q vimos ser necessarias en el q lo rescibe: quanto mas q allede dsto: si  
tiene co vía illustré persona la onestad d q ya hezimos mucha méció: y  
aun cōviene q digamos algo díl dleyte bueno: y dla vttilidad q ay en vío  
illustre matrimonio: pa q acabe la innéció q comece. Añedo de hablar  
díl dleyte justo: no quer o bazer méció dla corporal cōfederació matrimonial:  
porq como soy s sabio esta teney sin menos: estimando en mas el amor  
natural q la grá díl matrimonio a engredado entre tales dos casados:  
en tal manera q pareces auer aq obrado la grá. Lo q obro la natura-  
lezza en los dos primeros casados: dodo no qso nro señor bazer a Eu a d  
la tierra como a su marido: sino sacar se la d su lado: porq la q siesse mas:

## Prologo.

**Ephe.5.** y por esto dixi q aqlla era huesto d sus huesos: z carne d su carne:dado a enteder q puer assiera no: podia dixer d amalla: z a este grado d amor os puoca tñbié el apostol diziédo q amey a vña muger como a vos mismo. Aueys muy illustre señor d estimar tanto este amor: y a se d dleytar tanto esil vña aia: q os aueys d tener por solo sin el: por q quando di os crío al pñmer señor dñ mñndo: cõ auer le étregado en pacifica posesiñod todas las cosas: viédo lo sin muger dixo. No es bñle q el hñbre este solo: fagamos le vna cōpasiera semejable a el. Cōpasiera os a dado el rey dñ cielo: pa vos la crío muy semejable a vos: no solo en cōdiciñ: q en conosciendo os apredio la cōdiciñ d su marido: pa q fuese d vna costibñe las cabeças dla casa: mas tñbié es semejable a vña señorita en dictado: vos soys marqñs d Villena: y ella es marqñsa d Moya: z por cõcluyz; digo q el amor la a hecho tñsemefable a quié tanto ama: q parese trastormada enel. Mo creo señor q vña illustre prudencia carece d muy gráde z muy justa dlectaciñ: quando piësta como por el scñ o matrimonio dejo vña muger a su padre z madre/ z casa/ z parientes: z vino toda como colmena no pegrina z dispasada como Rebeca: sino cargada d quanto tenia: y cõ ello a su illustre persona pa ser uiros cõ las étrañas z coraçõ miétra a biuiere: pu ex el otro q busco muger d tra apartada: rescribio tanto dleyte z placer cõ su venida q tñplo z aun oluido el dolor: fresco dla muerte d su madre quando vio venir la muger pobre dseada: z no cõoscida: quanto mas se alegrara. **G.** S. rescribiédo a quié tanto lo dseava: y se le vino a casa cõ tanta hñbra npiéselos q solo mirá las cosas carnales: q os falta dlectaciñ spñual: por q vnas cosas ay q solo dios se dleyta: y no el mñndo: assi como sô las grás z studes: z otras ay en q se dleyta el mñndo: y no dios: assi como sô los vicios z pecados: empotabíe ay otras q agradá adios z al mñndo: assi como sô los buenos casamietos segñ dize el sabio. En tres cosas se a grado mispñ q sô a puadas dlate d dios: z dlate dlos hñbres: la cõcora dia dlos frayles: y el amor dlos primos: z la muger y el marido q se lle uñ bié. Sino temiese la plixidad hablaría mucho dlas utilidades q ay enel matrimonio d. **G.** illustre. **S.** por grá utilidad fue dicho a los padres pñmeros q binchesse la tierra d hijos: q es el mejor dlos frutor: mas bié creo q vñas señoritas binchirá tñbié los monesterios: por q los parientes q tienen mñjas z frayles nos hazé creer q algños dlos q dñlos nascieren llevará este camino: por q siédo los padres patrones d tantos monestrios: z los aguelos frayles dla tercera regla d sñ Frásciso/ menester a vña señorita poner étredicho a sus hijos: pa q no vñgá aca: po dios dara patodo: por q creo señor sin duda q nñgo señor dios a d restaurar enel matrimonio illustre d vña señorita todos los hijos q d vñas q tro hñbas las mñjas nascieran si se casaran. No tñga pues vña muy magnifica señorita en poco el fruto utilissimo de su matrimonio q dios le a dado: y le a dedar:

## Prologo.

pues q el padre soberano ébia a su hijo q muriese en el arbol dela cruz/  
pa redemir z cōprar el fruto de vfo matrimonio: q es arbol plátano éla  
tierra y tā alto q ébia sus frutos al cielo. No solo es vtil vfo illustre ma-  
trimonio enel fruto q pa siépre se a de guardar en las camaras del cielo  
z vtil enel fruto de las riqzas cō q tābiē podeys cōprar el cielo: mas es  
tābiē muy vtil porq cō el matrimonio os podeys senor deffeder biē del  
peor de vfos enemigos. El mundo malo es mal enemigo: z peor el dmo  
nio: mas díz q es peor la carne: porq los otros se puedē vecer: y estere  
biue a menudo/después de vécido: y porq os aqra mas os es cocedido  
en remedio el scf o matrimonio. Elfo spū protó esta pa cosas demas pfe-  
ció: mas porq segú dize Xpo la carnes enfermo: el mesmo instituyo este Mat.26.  
remedio: pa q alíe del fruto q dire: cō el podays evitar la muerte per  
durable del adulterio: dela qual dixo la casta Susana/quádo la q sieró dai. 13.c.  
forçar. Angustias me an cercado de toda pte: si cometiere este adulterio  
la muerte cōuiene a saber pdurable me esta aparejada. Pues no téga  
vfa illustre señoria en poco remedio tā facil z tā vtil cōtra tā grā muer-  
te: sino haga immortales grāsal medico dela vida Jesu xp̄o q lo institu-  
yo: daziendo nñeuo milagro en las bodas: dōde nota Berso q el pmer mi-  
lagro q dios hizo quádo crío el mundo fue enel scf o matrimonio: y el pme-  
ro q hizo quádo vino dios a reformar el mundo: dizesant Juan q fue en las  
bodas de Cana de Galilea. Pues como yo por instacia de Magdalena  
dela cruz  persona tā señalada en nños r̄pos determinasse d acabar este  
libro: anduve a buscar entre mi vnos muy buenos casados a quiē lo in-  
titular: porq libro de matrimonio nose deve dirigir sino a casados: z ta-  
les porq cōla doctrina del libro rescibā el exēplo dela obra: leā el libro  
del buē casamiento: y miré lo cūplido en vfas señorias todos los casados:  
porq no busqué escusa de lo ser. En este libro traba je de poner to-  
do lo q ptenesse a buenos casados: dēde q piéslā de casar se fasta q se les  
acaba la vida: z tābiē puse todos los defastres q fueré acaescer a los ca-  
sados: z di todos los remedios q pude pa ellos. Va el libro por mane-  
ra de p̄gnta z respuesta/ pa mayor explicació de lo q se dice: y el q leyere  
el libro a pesar si qere gozar mas de lo q se dice: q p̄gnta el: y respōde  
quiē le fabra dar razó de lo q demanda: y si aqlllos casados no vuieren passar  
lo por el: huelgue de saber las respuestas dellos pa quádo le acaescie-  
rē/ o pa dezir a otros. Hasta agora no anda libro particular q hable cō  
los casados: y pues todos los estados tienen particulares libros: tābiē  
y mas lo an menester los casados: pa los plados esta el pastoral: pa los  
curas el sacramental: pa los clérigos simples el racional: los frayles z  
mōjas reglas tienen por si: z tābiē los casados an menester señalada do  
ctrina y regla q hallará en este libro muy cūplidamente: dōde se tratará los  
estados q tiene vn hōbre dēde mācebo: y desposado: y casados: y bñdos:

## Prologo.

contadas las menudencias:z tocá a el:z a sus hijos:z a su muger:z con todas las dudas q se les offresce: las q les todas propone este mácebo que se llama Willa señor:y es mi discípulo en quien enseño a todos los otros casados q de este libro se quisiere servir. No puse en este libro las cosas q basé los malos casados:sino las q an de hazer pa ser bié qstos cō sus mugeres:y aun q dste estado nūca tiene especie:ninguna cosa q a el toca dñare por dñir fauoresciendo me cōla informaciō dlos q truie ro la esperiecia delo q yo no alcāo. El q leyere este libro no piense q tue en el menos intēto de sanctidad q en los otros tā spñales q no se dā a todos:z qndo me viere tratar las feas llagas de los malos casados:z hablar en ellas de espacio acuer dese q el bué fisico aun q vestido de seda quiere mirar el bacin dñ enfermo/pa dar remedio ala salud q le des sea:assí que hablando cosas de menos honestad estara mas honesto nuestro coraçon:porque abate la caridad para ensalzar.

*compat.*  
En este libro hallará los casados españoles toda la doctrina q ptes nesce ala corregida forma de biuir q se guarda en Espanña: dōde no q se poner cosa q fuese d otra naciō/nisecta algñia:sino el grano q a nos pertenesce:z las cosas a q sō tenidos los buenos casados:y el remedio de todos los principales dñastres q acasce al matrimonio. Los otros libros q hablā dsto me pareciero faltos:pozq no desciede a cses partculares:ni sō tā caseros como el matrimonio reqiere: dñ q fui mi priem pal intēto d hablar en este libro:por ser estado mas vniuersal:auz q dñ pues me alargue a hablar del estado q tiene el mácebo xpiano:el q es obligado a permanecer en virginidad mētrias fuere mácebo:pozq d otra manera si entrare en la debela sera cō su pena:assí q hallará en este libro los mácebos:z los dñ sposados:z los casados:z los biudos:z todos los cotinētes qntos documētos vñierē menester pa biuir en su estado/cada uno segñ le cōviene: d manera q comēgamos en este libro a hablar dñ hōbre quando es mácebo q se quiere casar: y llevamos lo poz aqñ norte: dñ sposado lo:z casádolo:z faziendo lo biudo:z assí passa fastala vejez:per los estados comunes del mundo:alos quales da este libro doctrina clara:z llana:z muy saneada:pozq no tēga escrupulo el q la siguiere:sino q como bué marinero:siguiendo el norte sale a bué puerto:assí saldras tu si guiendo a este libro: dñ por esto se llama Morte dlos estados. Hallaras en el tres muy buenas reglas como de religiosos q biue en ordē por sus capitulos distintas:la primera pone mucha fuerça en guardar la virginidad:que de necessidad pertenesce al mancebo christiano:z la segundate muestra guardar tu matrimonio limpio si yate casaste: y la tercera te enseña ser bué biudo si cayeres en ello:pozque desta maner, seas en todo el stato qual deues,

End del Prologo.

**C**omiéca el libro llamado **Moz**te de los estados. Cöpuesto por el padre fray francisco de Ossuna: a donde se tratan materias muy prouechosas a los q toman el estadio y ordé matrimonial. y porq la lectura del sea mas aparentible a los q dese libro se quisieren aprouechar: se introduzen en el dos personas q preguntan y responden. Conviene a saber. (Illa señor.) (Auctor.)



**Illa señor. Reuerendo se**  
ñor z padre muchos días a que ando suspenso en tanto que a penas duermo mi reposo: inuestigando con quien tomare cōsejo en cosa tan ardua como es determinar se hombre: z disponer la orden de su vida: z como el primer parecer z determinacion a que se allegan los hombres suelen despues por la mayor parte seguir: y este acaesce ser tal como el que lo da: bien veo que quasi la llave del negocio va en elegir consejero: y por esto con razon me a dado este cuidado tormento: del qual vuestra reuerencia creo que tomara parte y aun la mayor parte si por bien esca en los negocios mas importa el consejo q el consejero: dado q quando todo se junta es de cumplida auctoridad. En vuestra reuerencia he hallado muy sufficiente consejero de do espeso muy sano consejero: lo vno por el zelo que siempre le conocia cosas mejores: lo otro porque su prudencia da lugar a condescender qādo vea q conviene: y tambien creo q el muy cercano parentesco le dara barta ocasion para mirar muy mejor en esto lo q me cumple: z si sofrir mis importunidades: po: que como yo sea muy amigo de ser acōsejado: z no me satissaga de ligero: o por las letras q he aprendido que me dan osadia de responder: o por el temor de errar hemenester maestro pasciente z sabio q me suffra z satissaga: y remedie los diferentes acaescimientos q en el negocio de que régio de hablar suelen suceder: Porque señor z padre mio le obliga la caridad encēdida: y el deudo muy cercano: z la inclinaciō tan exercitada de encaminar los humildes: con entera confiança comienço a le abrir mi coraçon/ el qual manda a mi lengua quediga assi. El vehementemente estudio que

## El estado de los mancebos.

estos mis tiernos años han podido sufrir y otras ocupaciones co  
uenibles a mi edad: y el cuidado con que sobre mi han velado mis  
padres: y mi maestro: y la buena compañía que he tenido: no me han  
dejado soltar la rienda a las vanidades q agora florescen entre los  
hijos deste siglo: y porque mas se aúsa el cauallo quando le aprieta  
tan la rienda q quado se la aflojan me paresce q he aprendido: mas  
refrenando por fuerça o de grado mis malos deseos q no estudiando:  
saque la mano dela palmatoria: y tengo mas licencia que solia: que es  
arte que no perdiendo el bien pasado se vayan acrecentando algu  
nas virtudes poco a poco: para que mejor se arrayguen en mi cora  
cion: porque asil como enlo corporal no crescemos sino de espacio: assi  
enlo espiritual paresce cosa mas llegada a razon buscar templadas

El vicio de la carne paresce rey: y porque el vicio q primero comienza a  
reynar en el hombre segun he sentido es el deleite carnal: y el q pri  
mero viene a tomar la possession por el pecado: me paresce q este de  
uo remediar primero antes que me derribe en algù pecado mortal.  
Cosa muy dificultosa me paresce suspender hombre sin amor: ca se o  
gun he oydo no puede estar hombre sin amar: y por esto creo que co  
mucho acuerdo desposan en las montañas los padres a sus hijos  
siendo muy pequeños: por ante venir desta manera la inclinació del  
natural amor q despertaria en el hombre aun antes que la propia razó  
y buscase donde se emplee porque una cosa tan excelente como esta a  
penas dera de obrar: aun sin conocer lo q haze: como paresce en los  
niños q comunmente se afficionan mas a unos pechos que a otros:  
pues porque quando el amor de las mugeres desperte en el hombre:  
no se vaya a arbol vedado: ni ande como la paloma inquieta: que no  
hallaua do sentar el pie: paresce bien desposar se hombre temprano:  
y aun tan temprano q si fuese cosa posible ante viniessemos al amor  
que segun dize madruga mucho en el coraçon: porque dàdole do se  
empleasse affirmar seya mucho: ca costumbre es del amor: establecer  
profundamente sus primeras rayzes: mayormente quando la razon lo fauoresce: y no le es contraria. Si en criando dios al hombre  
dijo que no era bien estar solo: y llamo soledad carecer de muger: ca  
de angeles y de animales harto acompañado estaua: porque en sac  
biendo el christiano bien ordenado amar: no buscara muger co que  
se despose: pues que entre el hombre y la muger: lo principal y mejor  
es el amor: si segundo dize el profeta es buena cosa al varon traer el yus  
go de donde su tierra edad: y comunmente se llamen cargas los cuya

dos del matrimonio: bien es echar se hombre a cuestas dēde niño la  
 carga del amor: porq los trabasos den seso: y hagan andar cō mas  
 fofiego: porque assi como el amor de muchas haze al hombre muy li-  
 uiano y mudable: el amor de vna lo haze graue: y cuidadoso: y mas  
 quel amor de vna recoge el coraçon: mayormente si es amada segun  
 dios. Entre las otras mercedes que el soberano padre celestial me  
 a hecho tengo esta en mas estima: y es qninguna cosa busque ni quie-  
 ra mi coraçon sino porel: y por estar muy asentada en mi pecho esta  
 intencion he hablado suelamente en este mi desposorio: como quien  
 habla sobre seguro: porque laneado el hombre con dios/procede sin  
 escrupulo ni fatiga en los negocios. Y pues lo peor de satisfazer es  
 la conciencia de los temerosos: no creo q vuestra reverencia se aura  
 escandalizado por auer conocido en mi alguna voluntad de me des-  
 posar: ca en esto no ay culpa: ni se sospecha pecado alguno: porq alle-  
 de de ser de si mismo lícito el desposorio y bueno: dice Martino de  
 Magistris q en los deseos generales conformes a naturaleza mien-  
 tras no se determinan ninguna culpa ay. Ninguno peca por desear  
 tener hacienda: ni por desear comer: o dormir: o beuer: porque el pe-  
 cado no esta sino en la execucion illicita de las cosas que desejan los  
 hombres: assi que en desear yo desposar me ninguna culpa hallo:  
 pues ninguna cosa mas tengo determinado: ni aun esto tan perni-  
 naz en este deseo: que necessariamente lo aya de ejecutar porque si  
 esto fuera assi: por demas tomara hombre consejo enlo que ya con el  
 firme proposito tiene sellado. Muchos ay que por dar mejor color  
 a sus negocios: singen que toman consejo enlo que ya estan muy en-  
 castillados: diciendo que quieren hazer lo que ya han hecho en sus  
 coraçones: y estos parecen alla sensualidad que se determina sin la  
 razon: y despues busca maneras como acallar sus ladridos: satisfa-  
 ziendole con escusas dignas de acusacion. Y o en ninguna cosa esto  
 determinado: ni bago agora sino denunciar lo q re muchas veces  
 me ha passado porel pensamiento: para que si viremos que no con-  
 viene lo deseche: y si fuere bien desposar me sin andar tanto vacis-  
 llando se haga: porque assi como en el mar no ay peor tormenta que  
 la calma: assi en los negocios no ay cosa mas penosa que estar el  
 hombre indeterminado: que ni osa yr: a vna parte ni a otra. Vuestra  
 reverencia me determine: su consejo sea el viento pr: pero que las  
 velas de mi coraçon estan tendidas: con me ofrescer en sus manos: si-  
 ninguna contradiction hallara en mi: ni ancora de rebeldia: si no dis-  
 position y deseo de saber todo lo q al estadio q agora tengo pertenece:  
 ce: porq soy como el marinero en medio del mar: dōde perdida la car-

## De los trabajos del casamiento y dela religiō.

ta del marcar no sabe dōde se vaya: porq ignora lo q̄ le podra suceder si tira por esta parte/o por la otra. Dende agora padre mio le suplico q̄ me declare lo q̄ a mi edad pertenesce saber en la ordē de mi vida:z lo q̄ puedo seguir en quanto a ser casado/o no:porque visto lo uno y lo otro/demos el corte que mas quadrare a mi persona/para nauegar con alguna seguridad por el mar alborotado dela presente vida/al puerto dela bienaventurança/do todo christiano deue poner los ojos del corazon.

## El auctor dize quan bueno es el preguntar: y declara le brevemente los trabajos del casamiento y dela religion.

el auctor



Yxamado h̄ijo pues q̄ yo do muy cumplido cosejo: y derechas reglas: a quié allende de no lo agrada el ser me persigue por zello: dando males por bienes: y aborrescimento por amor: mucha razō ay que para contigo no sea esteril: ni se pegue la lengua al paladar/ dōde sin ser requerida muchas vezes se mouio y llego a punto de te dezir lo q̄ agora tu preguntas: sino que esperava tu buen comedimiento/ porq siempre de ti lo tenia creydo / q̄ no sueles tener negligencia en lo q̄ cumple a tu anima: empero hago te saber q̄ tu pregunta a ido tal q̄ en ella dixiste mas que supiste: aun q̄ sepas mucho: y las agudas y buenas preguntas: allende de nunca ser sin sazon: sullen despertar los ingenios: porq los primeros sabios con ser preguntados cobraron fama: y se mostro quieneran: y ellos mismos aprendieron con ser preguntados: ca de admiraciō comenzó el saber: y toda admistracion tiene en si incluyda virtualmente alguna pregunta: donde admirados los Ebreos en el desierto de la nouedad q̄ que dios hacia para les dar de comer: la primera palabra que hablaron fue exo.16.c. Manhu: q̄ quiere dezir: que es esto. Quando los sabios dijen que es esto asū mesmos preguntan despertando su ingenio. Ninguna alabā q̄ se puede desir mayor del preguntar q̄ prouar como es mandamiento de dios mayormēnte en aquel lugar do la ecriptura dice. Pregunta a tu padre y declarar te lo ha: y pregunta a tus mayores y dezir te lo an. Alquarto mandamiento de los diez se reduce el mandamiento del preguntar: y tanto mejor se guarda este mandamiento q̄ a lo que se pregunta es cosa mas necessaria ala vida cb:ristiana: empero a una misma pregunta acaesceder diuersas respuestas como se puede

Dent. 32.  
a.

ver en el caso presente: dōnde si lo q̄ tu preguntas me pidiera vno dlos mundanos: de otra manera le respondiera. Tu segun la platica q̄ he ziste no eres mundialo sino christiano: mundanos son aquello q̄ reprehende el sabio diciendo. Estimaron q̄ era juego n̄a vida: y q̄ conuenia allegar de do quiera q̄ fuese: y aun de lo mal ganado por q̄ pensauan q̄ la conuersacion dela vida se componia para ganancia. Descubierta tienen la vida todos los q̄ no han tomado algun estado de los tres principales q̄ ay en la cristiandad: q̄ son religion/y clerecia/y casamiento. Estos tres estados por ser tan generales a que todos los otros se reducen son figurados con mucha solemnidad en la scriptura porque estos son los tres muertos q̄ viñ̄o a resuscitar Christo: y son los tres discípulos q̄ sube consigo al mōte Labor: y son los tres panes q̄ pide Christo a su padre: capor estos tres estados oyo tres veces en el duerto: y tres veces en comedío a sant Pedro su ganado. Pero tambien de traer otros muy celebrados ternarios del testamento viejo: dōnde mas escuramente se figuran los tres estados dela iglesia q̄ Christo quiso traer alla forma y exemplo q̄ esta en el mōte dela beatissima trinidad. Muchos de los mundanos coponen la conuersacion de su vida: tomado alguno de los tres estados ya dichos: pero si lo hacen por ganancia mucho son de reprehender. O quātos son oy dia los q̄ se meten trayles: y aun quātos dels profesos piensan que han ganado mucho en la religion: viédo q̄ tienen seguro el comer y el vestir: y quantos clérigos cantan misa por el pie de altar: o renta ecclesiastica: y quantos casados se casan por solo el dote y por mas tener y valer. Si alguno de los ya dichos me pidiera consejo de otra manera a le responderia: mas a ti que miras a nuestro señor dios/ es menester dar muy por enteror y particularmente la respuesta: por que en ti tenga respondido a todo buen christiano de tu manera. No pienses q̄ as pepido poco: preguntando el concierto y cōpliciō de tu vida: mayormente si las guias y riges por el estado del matrimonio: q̄ es el mas variable de todos. Este camino muchos senderos tiene: dōnde se pierden los hombres: y los q̄ lo han andado cuentan los perigos de lyne nauegan todos con vn viēto: ni rige a todos vn norste: en mas auentura se ponen los que se casan: q̄ los que nauegan: por que los menos nauios se pierden y los mas casados estan aborridos y descontentos. Es la compostura de los nauios en fealdad se toza presto: y nodura tanto en la vida como el florido Mayo a la entredada del verano: a la mayor hermosura succede mayor fealdad: ca no ay cosa mas hermosa que la rosa estendo florida: y seca: o quando se trata es muy seca. Los diges y joyas de los desposados acaescen

Quā va  
rio es ele  
stado ma  
trimoni  
al y d qn  
toz tra  
bajos.

## De los trabajos del casamiento.

Muy a menudo que se tornan en causa de aborrecimiento: porq quā  
do en el vno o en el otro se yela el amor: si rue para aborrecer lo que  
antes seruia para amar: y perdida la hermosura: y la holganza que  
tienen los desposados: los trabajos que suceden: bueluen la hosa  
a todo lo passado: y comienzan se a descontentar: como el que toman  
do al principio nuevo camino/ veedē a poco que se le acaba do no  
puede remediar su yerro. Quantas veces querias siendo desposa  
do/ quebrar amargamente los dientes dela boca que agora dulce-  
mente besas: y no osaras castigar lo que te pareciere por miedo de  
los parientes de tu muger/ o por miedo della misma/ cuya yra es peor  
que la del Basilisco/ que empesce mas por maña q vn Leon. por fuer  
za. Los cantos y musica delos desposados no tarda en tornar se en  
maldiciones del dia en que nascierō: y delos casamētos: y como an-  
tes se solian prouocar con lisonjas de placer a se abrazar: despues lá-  
ga de si el vno al otro con rauioso denuesto: y lastimeras palabras q  
inuenta la rauia desesperada por tal arte y manera quediziendo las  
da a entender que deseaa mas la muerte que la vida amarga q biue/  
por se auer casado: casiendo el enojo repetido/ causa en los mal casaa-  
dos lo q causa el osso enel Torozq por verse cercado pierde la esperā-  
ca de buyr las garrochas: y balla por especial remedio determinar  
se a hazer todo el mal que pudiere bolviédo se indeterminadamente  
a todos los que alcança: para matar al que tiene culpa: y la que no la  
tiene tomado los a todos por enemigos: y desta suerte se trabaja el  
diablo por apartar los q juto dios: y haze q todas las cosas dl vno  
parezcan mal al otro: y aun q son sin máz illa las suygas por llenas de-  
veneno y inficionadas/ o hechas a dредe pa dar pena: aun q acaezca  
muchas vezes ser hechas pa servir. Los hijos de bēdicio q todos  
prometē/o deseaa q dios de allos desposados: despues quādo los tie-  
nē les haze creer/ o dudar el demonio si son de maldicio/ o de adulterio:  
y este cuidado suele dar tāta pena q la muerte no es mas cruel.  
No me quiero dilatar en cōtar por estēso los trabajos del casamien-  
to: porq no parecē muy al proposito de tu demāda: pero dichos esta-  
rā: y apruecharā si determinaremos q te cases: dōde has de saber q  
assí como lo primero q se le dice al q viene a ser frayle son los tra-  
bos dela ordē: assí lo primero que se auia de dezir al q se quiere casar  
autā de ser los trabajos del casamēto: porq en la ordē del matrimonio  
no es todo oro lo q reluze: si no q los liuanos se encádila presto  
cō esa poca de rēcreaciō y deleite corporal q paresce auer en el casamēto:  
cuyo deportees como plazer d sueño: q desque hōbre despier-  
ta toma enojo de lo q con plazer soñaua pēsando q fue escarnescido

del demonio mientras dormia: como llue de su hijo desque lo vio dor  
mir desonesto . Quando alguno viene a ser frayle / o alguma muger  
quiere ser monja cuentanle muy por menudo y repiten le los traba  
jos del monasterio y dela orden : empero nunca hasta oy vi ni supe q  
le relatassen los trabajos de los frayles que son muy mayores que  
los trabajos dela orden: porque los discretos mucho mayor trabajo  
hallan en suffrir en la religion hijos de tantas madres que en sus  
fis al fundador de su orden que puso la regla que juramos de mane  
ra que aueriguadamente es peor de suffrir la confusa muchedumbre  
de los frayles que la regla: y esto porque la regla: es una: y los fray  
les son diuersos y de diuersas condiciones y muchos y muy agenos  
de tu condicion: y con todo esto cada dia se mudan que es como redo  
blar los males ya dichos: y la regla no es sino una: y siempre esta de  
una manera y no nos pide mas un dia que otro: haze reuerencia a los  
viejos: condesciende a los enfermos: admite los y guorantes: amo  
nesta paz: et induze a toda hysud: zlo contrario dsto se halla en la confusa  
muchedumbre q es para desatinar aun al mas vigilante sino la huye.  
Esto he dicho pa tenotificar q el mayor trabajo dela orden del ma  
trimonio no esta en la misma ordene: sino entre amhos si se llevau mal:  
como el mayor trabajo dela religion no esta en ella mesma: sino en la  
mala conuersacion de los frayles: donde si ay uno de buena conuer  
sacion ay cinco de mala: ca por ser frayles no deixan de ser hombres:  
ninguno vi que dexasse la orden por la regla: sino por enos q que tie  
nen vnos frayles con otros. Esto aun q sea muy graue no te deves  
espantar: por q la tercera parte de los angeles en el cielo fueron per  
nertos: y el colegio apostolico ann binieido christo coellos: no careci  
do del peruerso Iudas ni despues de la venida del espíritu sancto fue  
ron todos los discipulos de sancta conuersacio: por q sicut Iuda dize.  
Algunos salieron de entre nosotros q no eran de nosotros por q si de  
nosotros fueran: sin duda que permanescieran con nosotros. Por q  
esta entera conformidad de voluntades en christo: a penas se halla  
en la tierra. Dize David que miremos quan bueno es morar los her  
manos en uno: y despues concluye que esta bendicion se halla en el  
monte de Sion: donde permanesce la vida para siempre que es en el  
cielo. No ay cosa me佐 en los siervos de Christo que el amor et char  
idad vnos con otros: ca por esto dixo el que por esto nos conosceria  
los hombres por sus vnos: y por ser en nosotros lo contrario nos co  
nosceran por del demonio: donde solo Christo es el que principalme  
te dice. En tres cosas se agrado mi spiritu q son aprouadas delante d  
Dios y dlos hombres. La concordia dlos frayles y el amor dlos profi  
a. 1. Juá. 2.  
c. ps. 32.  
Eccl. 25.

## De los trabajos del casamiento

Entre s̄ cosas se agrado el espíritu d̄ chisto. mos: y el marido y la muger q se llevan bien, Estas tres cosas agradan mucho a Chisto: y a los de chisto: z son lo mejor dlos tres estados ya dichos: de manera q agoro seas casado o frayle: trabasa de tener paz y ternas mucho bien: y podras facilmente sufrir todos los trabajos que cada estado tiene. Si as mirado enello he te dicho de quanta obligaciō sea el preguntar: y qual es lo mas dificultoso del casamiento: y dela religion: empero por que preguntaste todo lo que perteneacia a tu estado/menester es que te vengas otro dia para que dende el estado que agora tienes te comience de hecho a responder.

(Uilla señor.) Pensando esta noche enlo q oy auia de oy: me parecio q la causa porque segun dize el poetaminguo esta contento con su estada es por que ninguno creo q conosce el estado q tiene: ca como q̄quier estado christiano sea de mucha dignidad en todos: auia de estar los hombres quietos y porque yo tenga alguna quietud: y vea mas lo q me cumple: suplico a tu caridad cumplia lo q me prometio la tarde passada. (El auctor.) Muchas veces los señores: z los hombres mundanos hablan de sus estados: estando ellos delante dedios muy derribados y caydos: siendo en esto como los ciegos q disputan de las colores: z como las mugeres frácesas que hilando passan tiempo en alabar las hazañas esforzadas de Roldan: vituperando conellas la couardia de sus maridos: pues dexaron prender de los castellanos a su rey: no mirando q segun dize sant Bernardo: no deve la muger q se queda en casa reprehender al marido q buelue buyendo dela batalla herido: porque ni Ector el Troyano mandaua castigar alos q siendo heridos buyan: puesto q mandasse matar alos q sin golpe alguno boluian las espaldas alos enemigos.

que sentide bien la verdad q pronunciaste: diciendo q todo estadio christiano era grande: porque assi es segun dize el apostol. Quien piensa estar en pie mira por si para q no cayga: y este parar mientes a de ser alçando los ojos a dios: ca segun el mismo apostol: el christiano adios cae quando cae: y a dios esta qādo tiene de verdad algun estado. Bienaventurado es el q esta bien con dios: y tanto q vase mas vn aqacan en estadio de gracia: q el mejor cauallero del mundo en estadio de emperador: si con el tiene algun peccado. Muchos grandes me parecen como el Lid ruy diaz: q despues de muerto salio encima de su caualllo alla batalla liado en la silla: y affirmado con vnas tablas: y aun q parecia espantable: en fin yua muerto: y el no estaua: mas tenian lo alli con industria agena: no pienses pues q todos los q se dijen tener estadio estan: porque a muchos tiene su engañosa: o engañada estima: que por tener mayoria y renta: o al-

I. Cor. 10.  
ca. rom.  
14. a.

gun officio piensan tener estado: como ninguno este sino el que es tenido por la gracia de dios. Pues de aqui adelante quando el christiano hablare de estado: mire aquello que dice sant Agustin sobre los psalmos. Aquellos son dichos tener estado propriamente q per seueran en los mandamientos de dios: y si fueren a dios con fe no fingenidad y esperanca firme: y caridad limpia y entera: y con estas cosas honraran la yglesia: y no dan ocasion de bluir mal a los q vienen a llagar sea a dios. Porque veas quā necessaria es la caridad para qualquier estado has de saber que algunos dicen que cayendo el hombre de la caridad: y perdiendo la: pierde conella el derecho que tiene aun a su propia hacienda: y dado que yo no aprueve el dicho destino: porque no es verdadero: determino a os enlo que todos tienen: y es que el mejor estado que tiene el christiano pierde quando pecas: y del nō el mismo de si no auia de hablar sino como de hombre q esta caydo en vn pozo: pues que acaece cada dia tener mejor estado tu moço que no tu si estás en estado de gracia y tu caydo en peccado. A los que estan y no a los caydos prouoca Davud a que alaben a dios diciendo. Los que estays en la casa del señor: y en los palacios de nuestro dios: alçad vuestras manos en las noches alas cosas santas. En las noches de los pecados no podemos tener nos: sino alçamos las manos que son las obras: y las enderezamos a mas alta vida: conformando las a Christo que lenantado muere en la cruz. Este pue es enhiesto el que piensa tener estado: y alce todas sus cosas al cielo. Siiendo dicho estas cosas en general de todo estado: vengamos a hablar del vuestro: y por consiguiente de todos los de vuestra manera: que an biuido siempre en limpieza y nunca se an casado: mas tienen voluntad de casarse: hallando cosa q mucho les agrade. Quantto alo primero en este caso tan gener alissimo es de notar: que lo que se dixer de el varon: conviene tambien a la muger: porq no ay en quanto a esto diferencia de vna donzello q aya biuido limpiamente en casa de sus padres: con intencion de casarse a vn mancebo limpio desta misma intencion: dexome de hablar si delante de dios tienen y igual merecimiento: porque esto a el que ha de gualardonar los servicios pertenece: empero solamente digo q todos los desta manera hombres y mugeres de qualquier parte: o edad q sean: si vstan de razon: tienen vn estado. Hablando pues del estado que tu tienes: y poniente de nombre: biē sabes que el vulgo dice a ti: o qualquiera de tu manera hombre soltero: y este nombre soltero: no pertenece a estado Este nō de christiano ninguno: si bien miramos en ello: porq an ningun christiano tiene dios nuestro señor suelto: ca todos estan atados con q̄l ro no es

Sat agu  
stin.

## De los trabajos del casamiento.

buño pa diuino lazo q dize. No fornicaras: donde segñ la glosa de sant Agustín se defiende todo illicito ayuntamiento carnal. No digá los chris-  
tianos solteros: fino a aquél del qual dize el Euangilio: que rompi-  
dos los lazos era llevado del demonio a vna parte y a otra: sin que  
tud alguna: estos son los rufianes y hombres luxuriosos: sin dios: y  
sin ley: garañones del diablo: que son como los machos dela carne-  
cería: alos quales por estar diputados al tason del infierno: dan lu-  
gar que paçcan do quisiéren: y digan con los de su manera aquello q  
en persona de los tales dize el sabio. No aya prado por do no pase  
nuestra luxuria. Tu caríssimo hijo no sientas delas cosas lo que sien-  
te el vulgo: mi aun bables como habla el: aun que diga el poeta que  
hemos de sentir con los sabios y hablar con los indiscretos: sentir  
con pocos: y hablar con muchos. No te tengas por soltero: busca  
otro nombre para tu estado: y no sediga de ti aqüilo de Job. Así co-  
mo hijo de saluage: piensa que nascio libre. (Villa señor.) Muy bien  
me parece que ningun cristiano se llame soltero: pero pues ay mu-  
chos de mi manera: bien seria declarar como sellamaran estos chris-  
tianamente. (El auctor.) Para dar nombre a tu estado: es bien ha-  
cer primero diferencia delos otros dos: donde puedes yr dende

Job. II. capitul. Tilla se-  
ñor. el auctor: Platoni  
que auia venido del cielo: dde assi como la luz que viene del cie-  
lo nos distingue y declara las cosas naturales: assi aclara la distinc-  
tion las cosas del saber. Aun que arriba dire que auia tres estados  
principales en la yglesia: no pienses que son solos tres: porque tie-  
nen muchos aneros: y en la caza de dios que es la yglesia ay muchas  
mansiones: por lo qual se compara en los canticos alla granada: que  
debaro de vna corteza: tiene muchos apartamientos: la corteza dela  
yglesia es la fer: los apartamientos en los estados ordena la cari-  
dad. Presupuesta la caridad: sin la qual es nada todo: y hablando  
no segun los derechos humanos sino segun los derechos diuinios  
ay tres estados entre los seglares. El primero y mas barco es el que  
tu tienes: y los de tu manera. El segundo es el estado del matrimonio.  
y el tercero el estado dela virginidad. Porque veas qual esco-  
ges has de saber q segunt sant Agustin/mejor estado tienen los ca-  
sados q no los que estan como tu: aun que avan binido siempre en  
limpieza: si tienen intencion de casar se: de manera que tusin auer en  
suziado tu persona: ternas mejor estado si te casas despues de casas-  
do que agora: lo uno porque entonces ternas lo que agora desseas:  
entonces sieres bié casado: estudiarias de agradar a tu sola muger:  
y agora tienes intento de agradar y servir a todas aquellas entre que

Tresson  
los esta-  
dos.

El pri-  
mero. El se-  
gundo.

El terce-  
ro.

Satagu-  
stin.

has de escoger: agora mientra estas indeterminado as de desfender tu pensamiento de muchas: y despues entre muchas buscaras a vna en quien puedes licitamente pensar. Con estas razones prueva S. agustín/ que ternas entóces mejor estado que agora: z podria fin.

se añadir q en el euangilio tienen los casados segun diremos fruto determinado: y no lo tienen los que solo tienen proposito de casar se: assi q entonces paresce que ternas algun premio que agora no tienes: empero has de notar vna cosa muy señalada que tienes agora mas que ternas quando te cases. Agora tienesabilidad z sufficiencia para subir al estado sublime dela virginidad: z si te casas no ternas esta oportunidad y aparejo que agora tienes: porque en el casamiento de consentir y determinar te en ayuntamiento carnal: y en el uso del matrimonio: de manera que no podras entóces hacer lo que quisieres de tu cuerpo: ca sera de tu muger assi que agora q es tuyo puepes aprouechar mucho conel: y passar al estado soberano de la virginidad. (Villa señor.) En gran estima deue ser tenida la virginidad. Villa señoridad segun huuel: y por tanto deseñ q me declare alguna de sus excelencias: porque en opinion de muchos me parecese q la he visto muy escurecida aca muchos christianos ay q no la tienen en mas reputacion q los judios/donde no era esta virtud estimada. (El autor.) el autor

En la vieja ley no era en tampoco tenida la virginidad q no comensasse alli nuestro señor a mostrar lo q en el euangilio auia de hazer por ella: y por esto mandaua q no se casasse el summo pontifice sino co virgin: y esto vna vez solamente: z con vna sola: y en las batallas manda ua dios q ninguno mata se muger virgen: sino q las guardassen todas. Mandaua tambien el señor q apedreassen la muger q en el primer casamiento no fuese hallada virgen: por q perdió tanto bien. Y en el testamento viejo se llamaua dios padre y capitá de virginidad: y en los profetas muchas veces llora el señor especialmente las virgenes para mostrar el especial amor q les tenia. Dejado la excellēcia q entonces tenia esta virtud de virginidad/ es bien q veamos la q tiene agora en la ley euangelica/dónde della comienza a declarar Ieronimo aquello de la apocalipsis. Una grā maravilla aparecio en el cielo: vierades una muger vestida del sol/ q tenía la luna debajo de sus pies: y en su cabeza una corona de doze estrellas: y dava bozes por parto. Esta muger aparecio preñada en el cielo segun dice sant Juan: z sin duda deue ser esta la muger fuerte que busca Salomon: z no la baillo/ por q que en su tiempo no era dado el consejo de virginidad que agorare nemos: z por tantodijo el que en los vltimos fines del mundo se auia de conocer el precio desta señora: z sant Pablo dice que los

Leui.21.  
b.I. 31.c.  
Deut.22.c.Esa.3.b.  
Ieronimo.12.a.  
Gran fi-gura de  
la virgi-  
dad.

## El estado de los virgines.

fines delos siglos tenemos agora nosotros. Todas las excellencias que Salomon dixeron ordenadamente dela muger sabia/no pienso que fueron sino profecias en que declaraua las virtudes dela virginidad/q como a muger alaba queriendo le dar por primer esposo al hijo de dios/cuyo corazon dize q confio en ella/conociendo q le auia de parir muchos hijos:porque segun dize sancto Hieronymo:si el matrimonio hinche la tierra:la virginidad hinche el cielo. Mas hijos dize el profeta que tiene esta muger desierta/que es la virginidad q no la que tiene varon/q es la muger casada:z dize se desierta la virginidad/porque la siguen pocos. La virginidad muger fuerte y sabia siendo una es madre y esposa de todos los virgines:porq do no interviene sangre ni carne/bien se admiten muchos esposos a vnary se da lugar q el hijo sea esposo:porque mediante el proposito firmen nascendella sus hijos si proponen limpieza:z mediante el amor se hazen esposos. Benditos aquellos q se enamoran desta señora hija dela madre de dios:y esposa de Christo q es el calametero/o porque segun dixo sancto Juan la vec dar bozes por parir nuevos hijos dela generacion celestial/q fue el hijo de dios concebido con virginidad. Sin pecado como nuestra señora concibe la virginidad:z sus hijos todos son santos/no como los del matrimonio concebidos en pecado/sino como el hijo de dios concebido en limpieza:y por esto consuela el señor a los virgines diciendo. No diga el virgen: mira q yo so arbol seco:porque esto dize el señor: a los virgines. Los q guardaré mis fiestas:y eligeren las cosas q quise yo: y conservaré mi aliança dar les be en mi casa y en mis muros lugar y nombre mesor q de hijos z hijas:darles be nombre sempiterno q no perescera. Puesto q el texto de psayas hable con los castrados yo los quise llamar virgenes: porque el señor en el euangilio amonestando la virginidad dize q los virgines y castos se castraron por alcanzar el reyno de los cielos/ cortado de si todo mal deseo y ocasion de luxuria. Aquí pues guarda las fiestas de dios/q no sirue a obra carnal con los Israelitas catiuos: y aquel eligelo q dios quiso q sigue la virginidad q rida y acosejada de dios: aun q no madada deley y conservan su aliança los q perseveran en ella:porq los virgines son los q estan emparetados y hechos singularmente cofrades y amigos de dios. A estos dize el señor: que dara lugar muy señalado en su casa q es la iglesia: y porq esten mas quietos y seguros dize tambien q les dara lugar en los muros dela religion/donde con cercas y casas fuertes esta la virginidad mas segura. Dize mas el señor: q les dara mesor nobre q si tuviessen hijos z hijas: porq los tales no son llamados padres carnales /sino espirituales/

Sat hies  
ronimo.

Qual sea  
el fruto  
dela virgi  
nidad.  
Esa,56.b

Mat.19.  
b.

ni son llamados hijos los virgines ni hijas las vírgenes: sino padres los vnos y las otras madres. Lo q mas les prometió el señor fue q les daría nobre sempiterno: porq a los virgines ni en este mundo / ni en el otro faltara su nobre / como a los casados: y por tanto se dice en el cielo q los virgines siguen el cordero: odo quiera q va: y al fin del mundo bendiziran los vientres q no engendraron: y los pechos q no dieron leche. **Del nombre** desta señora q es la virginidad / se pue de conjecturar quan fructuosa sea: pues tiene nobre verde: y de per se uerante virtud: lo qual no se halla en el casamiento: q a tiempo da fruto corporal: y esta señora q es la virginidad / siempre lo da espiritual: y todas las edades adorna enel hóbrie. **(Villa señor.)** De este escuchando el sanissimo fructo desta señora me viene deseo de ser el menor de sus hijos: porque segun he oydo hijos de virginidad son los virgines: como se dicen en la escritura: hijos de resurrección los que resucitan: y hijos del reyno / los q reynan con christo / o está para reynar con el. Si yo fuese hijo desta señora: ternia por gracia lo q Christo tiene por naturaleza / q es hijo de virgen: y si segñ arriba se diro los hijos de esta señora son sus esposos mucho tâbien parecen a Christo q fue esposo de su santa madre: ca claro esta q si la virgin concibio a dios / fue de dios: y en este caso falta la regla filosofica q dice: Ningña cosa engendrara a si misma: porq el hijo de dios asi mesmo se engendro en su madre dada: q podriamos dezir le segñ una razon engendrado y segun otra engendrador. Nun quasi desta manera podriamos dezir q el firme proposito de integridad haze al virgen hijo desta señora: y el ferviente amor desta virtud lo haze esposo: pero porque me vo afficionando a ella / la querria yer acabada de coponer: segan la punto sant Juan / para q resplandesciendo mucho la buscasen muchos. **(El autor.)** Esta señora dixo su hijo y esposo sant Juan q estaba vestida del sol / por no temer los frios dela nieve: ni la restriada caridad. Las mugeres mundanas son como la mal regida Reyna Dido: quando la beso el fingido Escanio: cõ el ardor del torpe fuego que le lanço por la boca: y este fuego la lieuo despues al del infierno / donde la vio Eneas. El calor desta señora madre de los virgines celestial es: y del q la cubre: porque manto tiene de caridad perfecta: amado al hijo de dios sol de justicia: q bajo del cielo por ell aryo mas enella q en otra virtud alguna infunde el fuego q vino a meter en la tierra y no quiere sino que arda. Esta pues la virginidad adorada con Christo: y vestida con el: porque la vino a encomendar a los hombres: y alabando la mucho en la tierra la hizo singular como el sol / diciendo q la alcangase el q pudiesse. Pues Christo sol de justicia

Villa señor.

Hijos y  
esposos  
de la vir-  
ginidad.

el auctor  
Christo  
viste a la  
virginidad.

## El estado de los virgines.

cia viste y esclarece la virginidad: hazlēdo se hizo suyo: y alabando  
la alos hōbres q no la conocian: y tan altamēte la hizo illustre: que  
los mas altos doctores dela y glesia se reueen: y esimeran en escreuir  
della politica y altamēte. Della escritura sant Cipriano: vn libro le hi-  
**Sant ambrosio,** zo sant Hieronymo: muchos le cōpuso sant Ambrosio: y tan illustres  
que de partes muy remotas venian a el las deuotas dōzellas como  
a padre de virgines: y tābien sant Agustin hizo vn libro q llamo de  
la santa virginidad. Si segun el apostol aquellos se visten a Christo  
que lo imita: quien lo tiene mas vestido q la virginidad: pues q ella  
lo imita mas de propinquo: nunca se halla Christo sino entre virgi-  
nes: virgines lo conciben: su padre no conoció muger: ni su madre  
varon. Entre virgines nascé Maria y Joseph: los angeles los siruen  
por toda su vida: en persona segun dize sant Ambrosio de las perso-  
nas virgines q despues lo auia de seguir. De virgines fue presenta-  
do en el templo: y virgines lo criá en Egipto: y toda su vida fue de-  
llos familiar hasta la muerte: y de solos los virgines Maria y sant  
Juan de los suyos q daron con el en la cruz: y virgen fue su sepulcro:  
**Ellugar de la virginidad.** segun nota sant Ambrosio: q de virgen fue baptizado. Bien imita la  
virginidad a Christo en ser familiar a los h̄gines: lo qual quiso mas  
ala clara dar a entēder el virgē sant Juan qdado dixo q esta muger  
aparecio en el cielo: q es la vida muy limpia de los virgines: q como  
cielo carecen de peregrinas impresiones humanas. Estos tienen vi-  
da alta: cuya cōversaciō dize sant Pablo q es en los cielos: porq no  
biuen ala costumbre dela tierra dōde ay bodas y se casan: sino ala co-  
stumbre del cielo: donde dize el salvador: q no se trata cosa de matris  
monio: ni los q alla estan de aca se casan mas q los angeles: entre los  
quales ni ay macho ni hēbra. No se da pues a conoscer la excellēcia  
desta señora: sino a los varones de alta vida: porq estos gozā de tan  
alta cosa q por ser muy grande no se pone por mādame sino por co-  
sejo y ruego para prouocar los otros varones: y desechar los baxos:  
que sabē las cosas terrenas: porq assi ni los de grā coraçōn se quera  
sen q les faltaua algun grā exercicio: ni los baxos q lo tenian mayor  
que sus fuerças. Aparece tābien esta señora en el cielo: porq como co-  
**El calçado de esta señora,** sa nueua la mira los angeles: y no les parece cosa poca: sino cosa de  
gran admiraciō q esta q tād los alcance. Dize se tābien q esta señora  
tiene la luna q es el carnal dесeo puesto debaxo de los pies: por los  
pies en la escritura se dā a entēder las affectiones: y qdado estas son  
espirituales y feruientes muy acoceada y hollada tiene la luxuria: q  
es como luna machada: llena en los mācetros q la siguen: y muy men-  
guante en los viejos q ya no la puedē servir: mas muy acoceada en

los virgines q sobre la condiciõ humana se esfuerçá a mayores deleytes dnde ala virginidad no faltará deleytes: porq della se admirá los angeles diziédo. Quié es esta q sube del desierto en deleytes muy abundá catti, 8, b  
re: recostada sobre su amado: siépresube la virginidad q nunca cayo: y en admirar se desto los angeles muestra el fauor q le dà para subir y no lo queré declarar: viédo q el angel del grá cosejo christo la lleva de braço: de cuyo amor se le pegá tantos deleytes espirituales q tiene esta señora grá abundácia dellos q a todos los otros amigos suyos: ca della se dice q en su amistad ay buena delectaciõ: z por così  
guiente mala en el amor dela luxuria: q ella tiene muy hollada y sub-  
jecta. Esta señora se dixo subir del desierto: porque en desamparar el Sapi. 8,  
ayuntamiento de varõ la junta Christo a si mismo: q es bláco por lim piezaz colorado por caridad: y elegido entre los millares de los vir-  
gines: q son muchos para fanorecer a esta señora q el tanto ama por  
quien el no dudara morir si menester fuera: pues q sant Juá el virgē  
murió en fauor de otra castidad menor q de virgin: z sant Mateo mu-  
rio dñdo fauor y amparado esta celestial señora q es la virginidad.

(Ella señor.) Muchos segun parese an hecho los santos por estase villa se-  
ñora: y aun los angeles porq ellos librarõ entre todas las mugeres nro.  
de aquellas ciudades q se qmaron alas hñas de Lorth solamente q esta Los an-  
uan virgines: z lo q es de mayor admiracion: nro señor dios hizo en- gries sur-  
tre los gentiles y agenos de se: muchos milagros en fauor de las uen a la  
donzelladas infamadas: qudó quisieron mostrar por milagro q esta- virgini-  
uan toda vía virgines segun escribe Valerio Maximo: y alas sibi- dad.  
las po: ser virgines aun q eran gentiles: revelo nuestro señor grandes mysterios. Para q esta celestial muger este del todo apuesta no  
le falta sino la corona de que arribase hijo mécion: porque tal soya  
no se due olvidar. (El autor.) No por cierto pues por ella se mue- el autor  
stra reyna coronada de corona mas celestial que terrena: porque co- La coro-  
mo el p:ncipal esposo dela virginidad q es Christo sea celestial: na desta  
razón es q ella trayga la imagen del celestial en la corona de reyna: señora.  
pues q el es rey. Y no solamente trae corona la virginidad por em-  
presa del otro mundo: donde a de reynar de hecho para siempre con  
su principal esposo: mas trae la cō justo titulo: porq a vñcido el mas  
difficulso reyno del mundo: z lo tiene subecto: dnde as d saber: q  
como el hombre sea alomenos por arte el mas fortissimo de las bestias:  
de tal manera que su terror z miedo este sobre todas ellas: cosa  
manifesta es q lo mas rezio de vencer es vñcer hombre asimismo: y  
esta victoria ninguno la llega tan perfectamente al cabo: como los q  
toman po: señora y capitana desta batalla a esta muger fuerte que

## El estado de los virgines.

Judic.  
4.º  
es la virginidad. Esta es la bendita Zael que sin estruendo derrisa al fortissim peleador Sisara: q es nuestro cuerpo: y con el sueño de la vida le haze juntar el sueño dela muerte/mortificando los mlemibros carnales q estan sobre la tierra. Lo leche murio Sisara y la leche denota pureza: el veniendo sediento o plido agua: t dieró le leche con q murio: la gran cobardia de mas deleytar se q tiene la carne sin freno le haze pedir del agua cenosa/que es la obra carnal: empero la virginidad como Zael no da sino leche de pureza a su cuerpo/ con q viviendo el espíritu muere la carne: y cessa la guerra. Por esta victoria que en el reyno de su cuerpo alcança la virginidad: con gran susticia merece corona: y tal q en el esmalte y laboz se ponga las doze excellencias principales suyas/q como. xii. estrellas la adornen: y estas sellaman: libertad/facilidad/tesoro/sacrificio/martirio/oloz suauissimo: representacion soberana/hermosura q no se pierde/ empresa de dios/victoria insuperable/premio afiedido/reuerencia vniuersal.

La corona de doce estrellas q tie ne la virginidad  
La prima rra libe

La primera estrella se llama libertad: cuyo valor no conocé los hom bres hasta q se veen catiuos en el casamiento: y entonces ay muchos que darian quanto tienen por la libertad q perdieron: sospiran entones y conocen q pusiero la cabeza debajo de yugo q en la muerte solamente da espacio/ segun dice el apostol. Esta estrella miro sant Francisco quando le vino deseo de casar se: t pensando quan catiuo de toda su casa esta un casado: salio se a parte do auia mucha nieve: y formo della todas las personas q seguian razan auia el de tener en su casa hijos/ y muger/ y mocos etc. y echandose en medio dixo hablando consigo mismo. Francisco ves aqui tu familia trabaja por la hora: a todos as de dar lo q han menester cumple q seas esclavo de tu basienda: porq no se te acabe: haz una casay llega herencia pa tus hijos: porq no te diga: mal siglo aya. Mo solamente los casados son catiuos: sino los desposados: q aun estando en casa de sus padres sirue a la cobardia: t no piensan sino en lo q han de esconder para si: y a dos dias q ponen casa/ se buelue la alegría de las bodas en tristeza: y andan mestios/ y pensatiuos/ lo qual todo quiso abrazar el apostol diciendo. Que los casados tienen tribulacion dela carne: y son en las cosas del mundo sollicitos. Mo señala q tribulacion terná: ni en q cosa tienen penosa solicitud: porq cada casado tiene el corazon hecho tantos pedaços/ quantas cosas tiene de remediar: empero la virginidad piensa las cosas q son de dios: y vias veces con Marta/ otras con Maria/ da se ha una cosa necessaria/ agradando a su solo esposo/ que no quiere de la sino q sea Santa en el cuerpo con pureza: y en el espíritu por amor. De manera que la virginidad libre de toda carnal

I. Corin.  
7.c.

seruidumbre y de todo negocio seglar tiene por basienda y ejercicio pensar las cosas que son de dios/ para ser sancta en el cuerpo y en el espíritu: gozando se/ porque segun dize sant Augustin la virginidad tiene por premio no estar subiecta a seruidumbre algria/ por auer traydo al mundo la libertad del genero humano. (Villa señor.) Esta estre Villa se lla bastaua para alumbrar el mundo/ y prouocar los hombres a esta virtud: aun que otro premio no esperassen sino ver se libres: porque segun dize sant Buena ventura la virginidad es premio de si misma así como la luxuria es pena de si misma. La si estara razón que rego dice quiso ala letra sentir el bienaventurado sant Pedro quando pre dicando el salvador como no es licito al casado en caso alguno dejar su muger por terrible y loca que sea mientras no fuere adultera: y si bien se mira el texto otorgo Christo que por solo huyz los trabajos yenosos dela muger desabrida aun deuria hombre no casar se si pudiese despues buir castamente: y para amonestar esto dixo despues que se acordasse el que esto hiziese como algunos por ser naturalmente fríos nunca se casan: y otros por estar en poder de sus señores viendo se cattios/ tampoco buscan mugeres: quasi diciendo que facil seria hazer de voluntad lo q muchos hazen por necesidad. La estrella segunda querria ver enesta corona que se començo a esmaltar (Elau El autor.) Tu la comécaste a assentar si en ello mirase/ porq mucho haze ala facilidad en qualquier negocio ver q otros lo hazen por fuerza: si como dixo el salvador ay muchos q son virgines por fuerza/ para que tu lo seas: q otra cosa es menester teniendo integridad sino qerno ay cosa mas en tu mano que el querer: porq es lo q mas immediaata/ y derechamente pertenesce a tu voluntad. Facilidad pues tiene ne consigo esta virtud: y tanta q no te has de mudar ya buscalla sino poner en ella tu afficion y simiras en ello una muger del mundo es peor de auer que la virginidad muger de dios: porque has de yr a lo menos a su casa a buscar la otra: y esta en tu casa la hallaras con solo amella fielmente: y a sabes que el amor fiel no tiene fin: si el que se casa con la muger humana la a de amar toda su vida: porq no a de amar muy por entero siempre questa muger diuina: facilidad pues tiene la virginidad: y no son de creer los que le buscá achaques por deixar la: no pide otra cosa en arras sino el amor que es fuerte asì como la muerte: que antes mueras que conocer otra: y no se te haga de mal dar le este amor: porque a qualquiera muger del mundo lo auias de dar si determinaras de te casar conella. O beatissima virginidad/ q por ser tan facil a los limpios con mucha razon eres comparada al sol/ y alas estrellas que a todos comunican su lumbrre: a todos los

## El estado de los virgines.

limpios admites: no eres acceptadora de personas: al chico: y al gris  
de al pobre: y al rico: al sano: y al enfermo: al villano: y al noble: a todos  
los abraças teniendo limpiaza co: y qual coraçõ: si ellos te querieren:  
lo qual ni vna desechara muger haria sin escoger a su voluntad: y por  
esto digo q'eres facil de auer: al q' nunca dio lugar a la luxuria. Mo pi-  
des al tuyo sino que para te posseer este qual dios lo crió: tu combi-  
das cõtigo misma: y tu cara llena de gracias a todos agrada: tu to-  
mas primero la possessiõ en el hõbre: y le suplicas q' no te heche de si:  
pues te le offresces primero: lo qual si hiziere sera confundido: y por  
esto ninguno en publico te oso desechar: temiendo la humana vergüe-  
ça: o la pena que le darian tus zeladores. (Villa sefior:) Mo me parec-  
ce la estrella segunda menos radiente q' la primera: porque sant Au-  
gustin concluye ser mas facil de guardar la buena virginidad q' que el  
ordenado y honesto matrimonio: y la causa desto dene ser porque el  
matrimonial exercicio prouoca siempre a cosas peores: como el gusto  
del vino sabroso prouoca a beuer: y el beuer a embriaguez: empero si  
el vino sabe alo q' dieron a Christo en la cruz: el solo acarrea templa-  
ça desii: y parece que nos pone tassa: desta manera pienso que seá las  
dos cosas dichas. Los virgines reprimen la carnal inclinacion: y  
atajan mas que no los casados: cumpliendo conella: porque nunca  
se barta: y siempre dice daca daca: prouocando se mas conser satisfe-  
cha: y por esto resolviendo: o ensolviendo la postema se cura mas pre-  
sto que abriendo su llaga. Y no parezca al no continente menos  
clara la segunda estrella: por dezir el señor: que no cabe en todos el  
amor de la virginidad: y concluyz que lo tome el que pudiere: por-  
que el mesmo dice en el mismo lugar que es donde dios: y el Apo-  
stol affirma que da dios a todos si saben pedir: y aun el mismo di-  
ze que su padre nos dara todo lo que le pidieremos en su nombre.  
(El autor.) La tercera estrella es de riquezas: y denota el theso-  
ro desta señora con que bastese los suyos: porque con los hazer lu-  
bres: y dar se les facilmente los haze tambien ricos: de arte que cada  
vno de los suyos pueda dezir Vinteron a mitodos los bienes sun-  
tamente conella: y honestidad innumerable me fue dada por sus ma-  
nos: y en todas las cosas me gozaua: porque esta señora yna delante  
de mi y no sabian que era madre de todos los bienes la que apre-  
dis fingimiento: y comunico sin embida: y no esconde su honesti-  
dad: porque esta es vn infinito tesoro a los hombres: y los que visan  
del son hechos participantes del amistad de dios. Dize se el tesoro  
dela virginidad infinito porque es muy grägera: ca ninguna virtud  
busca mas virtudes en su fauor: q' la virginidad: ca como es muger:

Villa se-  
ñor.  
Sant Au-  
gustin.

Mat.19.  
b.

El auco-  
tor.  
Laterce  
ra es de  
riqzas.  
Sepi.7.  
b.

et temerosa de toda parte: quiere estar sauorescida. Nos sin mysterio  
 cōpara sant Ambrosio la virginidad alaueja muy ingentosa et alle-  
 gadera: q no dexa flor q no coge pa hazer su panal lleno de vascos  
 poblados dé miel. Por ser ta rica la virginidad se figura en la muy  
 diligente reyna de Sabba q desamparado los fines dela tierra subio  
 a Jerusalé muy abastada de riqzas: pa presentar al rey Salomon: y  
 fuenro tā grādes aquestos presentes q segū la escriptura dize: aun q  
 los reyes comarcanos trayá presentes al rey Salomō ningū se los  
 offrecio tales como estos: porq dellos se dize. La reyna de Sabba  
 oyda la fama de Salomō vino en el nōbre del señor alo prouar en se-  
 mesjas et figuraz: y entro en Jerusalé muy acōpañada: et cō muchas  
 riquezas et camellos q trayá perfume: et oro infinito en grā manera:  
 et piedras preciosas illegos hasta el rey Salomō: et dixo le todas las co-  
 fas q tenía en su coraçō. Sabba quiere dezir exercito: no de otra cos-  
 sa sino de virtudes: cō q esta reyna soberana q es la virginidad pe-  
 lea contra los vicios en la yglesia militante: pa gozar en la triufante.  
 A questa reyna del exercito de dios mas efforçada q las Amazonas  
 viene a Jerusalé: q quiere dezir paz perfecta: porq el intēto dela vir-  
 ginidad es poner paz entre el reyno dela carne: y el del spiritu: et por  
 que no puede sola hazer esta paz: quiere tomar cōsejo cōel mas q Sa-  
 lomō q es Christo: cuyo lugar segū dize David es hecho en paz por  
 que el posee la perfeccissima limpieza sin contradiccion: y desto tiene  
 gran fama: y tan grāde q por ella se movio la reyna de q hablamos:  
 empero no vino sola sino acōpañada cō angelico exercito: ca los an-  
 geles como parientes cercanos fuen: et cōse mucho la virginidad. y aun  
 que sediga auer traydo esta reyna bestias cōsigo no las tra sueltas  
 ni por domar: dō de si la virginidad siere brutales mouimētos subje-  
 cta los: y cargales perfumes de penitēcia: el oro y piedras preciosas  
 son la vida activa et cōreplatina en q la virginidad halla muchos exer-  
 cicios y diuersas virtudes. Cō tōda esta riqza y tesoro q no dīfallese  
 ce viene la virginidad a dezir a Christo lo q tiene en su coraçō porq  
 de alli procede esta virtud: y dize se q lo viene a prouar en semejazas  
 y figuraz porq todas las obras dela virginidad representā a Chri-  
 stoy dā se que esta muy formado esse celestial esposo en el anima den-  
 tro. (Ellla señoz.) O padre y quiē fuese pa si quiera desta reyna: Ellla se-  
 y llamo yo pases tuyos a los q no siēdo virgines aman enteramente  
 la virginidad: y se conosce indignos della aun q no de su amor: porq  
 su frāquesa es tāta q a todos da parte de sus riqzas: dō de ningū vi-  
 a quien ella agradasse que enlo espiritual fuese pobre. Mucho son  
 de llorar los hombres mundanos que segun se dize en la hystoria del

## De los virgines.

Quienes sancto virgin Crisanto casan se para que en aprediendo a ser maridos se olimiden de ser Christianos; y con esto olimiden todo el bien que antes tenian; y el amor que algun tiempo tuvieron ala señora virginidad reyna de gran celoro. (Elauctor). La quarta estrella desta corona se llama sacrificio dando a entender que la virginidad como sea templo de dios no carece de sacrificio; y tanto mas acceptable quanto es mas virgin el hijo de dios a quien se offrece. Los principales sacrificios tenia dios en la viesa ley q no saltaria la virginidad del uno se dezia sacrificio continuo porque nunca faltava en el templo; y porq tenia figura dela virginidad dize del una glosa sobre el libro de los numeros. Certo es que se impide el sacrificio continuo en los casados y por tanto aquel solo paresce offrescer este sacrificio que es deuoto dela perpetua castidad. Allende desto has de notar que segun dize otra glosa sobre el Leuitico sacrificio propriamente se dize aquel que se hace de cosas biusas: empero como la viesa ley se llame ley de muer te/toda vla la res que era sacrificada auta de morir: empero ya como tengamos ley biusa de biusas donzellaz y mancbos virgines/ se ha ze sacrificio a dios cobrando nueua vida de gracia: porq el apostol dize. Ruego os q offrezcays vuestrs cuerpos al señor: por ostia viesa y sancta: q agradar le a . El segundo sacrificio principal dela ley se dezia holocausto: y este sin repartir se todo muy enter o se offrescia sobre el altar a nuestro señor lo qual mas perfectamente haze la virginidad/ q sin se dividir en agradar sino a Christo/toda se offresce a el cõ quanto tiene: y esto segn dize sant Pablo no lo haze el casado: porq a de seruir a muchos señores. No solamente la virginidad offrece lo q tiene mas lo q pudo tener: segun aquello q dize Guillermo Parisiense. El q por amor y honra del celestial esposo despacia el deleyte: y todo el fructo dela generaciõ: porq no le sea impedimento para se llegar mas libre y quietamente al amor y honra del mesmo señor/ este tal en alguna manera le sacrifica todas estas cosas: assi como el rey David quadio el agua dela cisterna que auia mucho desead: ya q la queria beuer/dexo la para offrescer al señor: segn se lee en el segundo de los reyes capitulo veinte y tres. Y no sole la virginidad se offrece en sacrificio por si misma: sino que con plados la charidad tambien se offrece por los que mas ama: y por tanto despues de auer sant Ambrosio hablado con los buenos casados concluyendo. Qy estos q aueys engredado co q virtudes: y co q costumbres y ays de informar vuestras hijas ya q podays tener personas concuyos merecimietos sean redemidos y vos peccados: la virgin dones de dios: offreda q hazesus padres: sacerdocio de castidad la

Rom. 12.  
a.  
segundo.

Sant Ambrosio.

virgē ostia es d su madre cō cuyo cōtinuo sacrificio la fuerza diuinaria  
gurosa se aplaca: la vngē p̄reda es qdā los q la engēdraro. (Ellas se-  
ñor.) La estrella presente mucho respládor embia sobre los casados  
q resibē fruto d su matrimonio: pues q puede espñalmēte renouar  
las cosas antiguas metiendo algūo d sus hijos frayles: z algūa d sus  
hijas mōja. Y dire las cosas antiguas porq el rey de Moabsacrifi-  
co su h̄ijo primogenito sobre el muro d su ciudad: z por esto lo drarō  
de acosar sus enemigos: lo q̄l parese hazer qlqera q̄ se agrada: viendo  
q su h̄ijo se hazer religioso. Díxe se tabiē q el capitā Jephte sacrifici  
co vna hija vngē q tentary esto ymita el q̄ cō sacrificio muy voluntario  
de ambas pres mere su hija mōja: este tal se dira sacrificio de paz q se  
ofrescia en hazimēto de gr̄as: por el beneficio q n̄o señor le hizo en  
dar le fruto d su matrimonio. Díxe algūo d sus hijos religioso: porq  
como en los casados se va atibiado la devociō: y en los detractores  
cresce el no castigado murmurar de la religiō: p̄eso q no se hallaran  
agora otros tales casados como los padres d Sant Bernardo q hi-  
ziero religiosos todos sus hijos. Díze a esto los q buscan argumetos  
que pereceria el mundo si todos siguiesen la vnginidad: y aun q seria  
peccado seguir la todos: alo q̄l responde. Durado q̄l. q̄los se incli-  
nassen a tomar por esposa la vnginidad cessaria la obligaciō d casa  
mēto: porq se ternia por cūplido el numero d los predestinados: vi-  
viendo tā generalmēte esta diuina inspiraciō al mundo: q̄ es tomar to-  
dos por esposa la vnginidad esposa d christo. (El autor.) La quinta  
estrella se díze martyrio: y tanto peor quanto tiene los sayones mas fa-  
miliares q son los carnales encendimētos anfa misera naturaleza  
muy anexos: y estos sayones por orator mētar cohhalagos son mas pe-  
nosos als vnginidat q la espada a los martyres: lo q̄l conoscio el fal-  
so suez: q segū escribe sant Hieronymo atormentado a vn vngē z mar-  
tyrinuerto contra el nuevo genero d torniēto: z fue llenarlo avnahuert  
ta muy fresca en tiēpo de verano: z hazer le vna cama de frescura en  
tre q̄tro arboles: dōnde cō torcates gruesos z largos de seda atarō  
al sancro mācebo de pies z manos a cada arbol el suyo: estando pues  
el assi en aq̄l refrigerio desnudo y atado en la cama muy fresca: viñierō  
mujeres hermosas cō dulces halagos palpado sus carnes: emper-  
ro desque el esposo dela vnginidad vio q la blādura puoca su cuerpo  
y por estar preso no pudesse resistir al fuego carnal q en su delicada  
naturaleza comēgan a arder: boluio sea dios: del q̄l rescibio inspira-  
ciō: q apretado los dientes se cortasse la lēguia: z laço la embuelta en  
sangre contra sus dulces sayones: z assi el dolor no dio lugar al car-  
nal sentimēto: y el espāto hizo huyr al carnal deleyte. Si este virge

Ellas se-  
ñor.quarto.  
Re. 3.0.

iiiij. d. 26.

q. 2.

El auco-

tor.

La quin-  
ta se díze  
marty-  
rio.Sarbie  
ronymo

## Del estado de los virgines.

fuera martirizado por brauos sayones: no biñiera en si la cruidad fuso dicha: ca ningñ martyr la biñó: empero quiso mostrar enella q a los grádes amigos dela virginidad son mas penosos los halagueños mouimientos dela carne q los acores del sayo sin misericordia: z por esto coñcluye Berzon q es mayor martyrio el dela virginidad muchos años guardada: q no el de muchos martyres q a golpe d'espada passaro del mundo. A esto fauoresce la escriptura en dñ q son mas hermosos los nazareos d'xpo q no el marfil antiguo: q tiene esta propiedad q quando es d'pocos años esta blaco: z assi esta la virginidad en las tierra d'ozellas: empero quando passan muchos años sobre el se torna colorado: y esto haze la virginidad martyrizado los suyos: z dñdo les color de sangre: mayormete quando passan muchos años sobre ella. **C**oñforme a esto díselant Augustin q si algño quiere ser casto piense q a de martyrizar su anima. (Elia señor.) Pdñresce me q aun deue dar mas pena la misma passiñ a los virgines pñsar q entoces se aparta dios dñlos y creo q en la tribulaciñ esta mas cerca: porq si no mora en cuerpo subiecto a peccados tiene por bien de morar en el q esta subiecto a tentaciones: ca en el soñaz d' carnal encendimiento d'scie de a socorrer: mayormete a los virgines q en la pureza d'niños se dñse a coseruar: z no se ceuña dla mela carnal q es la luxuria. Esto rabié se figura en la qarcia q es nra carne: donde aun q arde el encendimiento carnal nola qma: porq no ay cosentimiento: y mientras este no vuiere en nica de alli se yra dñstante habla ala cosciencia por secreta inspiraciñ: z dice q bie ve nra fatiga pa discedir z librarnos dsta miseria. (El autor.) La estrella sexta es dicha olor suauissimo: porq muy buñ olor christiano da de si la virginidad: segñ aqullo dlos Láticos. Di olores assi como de balsamo no mezclado. El balsamo tñto mas huele qnto esta mas puro: z como la virginidad sea la mas purissima el specie d'castidad: siguese q esta muy apartada d' hedor luxurioso: q aun los demas aborrecen por tanto se dice ala virgen. El olor d' tus vestiduras es como olor de enciñso. Pues en el enciñso se dñ nota oraciñ: bie parese q la virginidad huele dñate d' dios a oraciñ: q es cosa muy agradable a el: y puesto q la oraciñ pertenezca al anima: dize se aqui q las vestiduras dla virgen q son sus carnes: huele a enciñso: porq qlquier carne q se guarda en virginidad esta muy leuñtada dla tierra: y enella reyna senial adamere mucha diuocia. Assi como dlos cuerpos codenados saldra hedor intollerable: assi delos cuerpos glorificados saldra olor: pues qn aca en la tierra huele mucho los cuerpos sanctos empero la virginidad terna singular olor por auer se apartado d' to do carnal ensuziamiento: z por tanto se dice ala virginidad. El olor de

**S**at. **A**ugustin.  
**E**llia seño  
r.

**E**l au-  
tor.  
**L**a sexta  
es olor  
suauissi-  
mo.

cáti. 4. c.

tus vnguentos es sobre todos los perfumes q̄ p̄sar se puedē. **O**sa  
 gratissima virginitad q̄ pues eres tēplo d̄ dios/ no te ausa de saltar  
 enciēso: y pues q̄ eres sacrificio/ tu humo suauissimo auia de subir al  
 que te offresces: tu eres como mirra escogida q̄ diste olor de suanis-  
 dad: y como libano q̄ esta en su integridad hechas de ti vapores: y him-  
 ches la yglesia con el olor de tu fama/ como la Magdalena vintando  
 la cabeza del señor: tu eres a q̄l campo lleno a q̄ huele Jesu christo hi-  
 jode dios. (Villa señor.) **P**ues la escritura haze mēciō de olordi-  
 uno: y la virginidad esterā suita cō dios que se diga madre y espo-  
 sa suya: no parece que deua cōuenir este olor sino a ella que huelea a  
 dios/ por estar acuerdada con el: y el mismo hijo de dios huele a vir-  
 ginidad: de manera que ella toma dignidad maravillosa en oler a  
 dios: y el se precia de oler a virginidad: porque solo es hijo de virgi-  
 nes: y tanto amo esta virtud / que aquel que se reputava por padre  
 carnal suyo quiso que fuese virgen y nasciendo y resuscitando exo-  
 cerrados/ y sellados los lugares de do salio. Este mismo olor diuis  
 no quiso dar a entēder la escritura que estaua en la virginidad/ qnā  
 do le dice. Huerto cerrado eres: y fuente sellada: las auenidas que  
 de ti embias son parayso. El parayso es cosa diuina: y el huerto sue-  
 le tener muchas flores/ que viiendo el ayre embian olores: y este que  
 la virginidad cerrada y sellada embia es olor de parayso: porque  
 de alla nos trajo ala tierra el hijo de dios esta virtud. (El auce-  
 tor.) **N**o trabajo me quitas/ pues mientras yo asiento vn estrella  
 en esta corona/ tu le añades no pequeña luz/ pero vamos ala septi-  
 ma que se dice representacion soberana. Aun que la virginidad no  
 hiziese otra cosa sino traernos ala memoria aquell siglo dorado en  
 que nascio de virgen el hijo de dios: y el sancto templo de Hierusa-  
 lem: donde se llegauan las virgenes: y el estado dela innocencia dō  
 de furon criados virgenes nuestros padres primeros: y virgenes  
 permanescieron: mientras alli duraron: donde aun dizen muchos  
 doctores/ que sino fuera por el peccado que succedio: parieran y en-  
 gendraran virgenes: de forma que ni en la generacion humana/ ni en  
 el parto se perdiera la virginidad. Porque mejor se entienda como  
 la virginidad tiene cōsigo muy soberana representaciō/ as de saber  
 q̄s doctrinas dios sc̄f os q̄ el xp̄iano passe adelante en las cosas visi-  
 biles buscado en las cosas corporales otras sp̄iales: y esto mas sea  
 de guardar en las cosas mas ecclēsticas: por q̄ la letra dela escritura  
 es pa buscar alli el esp̄u: y en los sacramētos se pone por cosa muy  
 especial ser representadores d̄ cosas sp̄iales: y d̄sta manera la d̄gini-  
 dad representa d̄las cosas passadas lo q̄ tenemos dicho: y d̄las por  
 b iii

ecclī. 24.

b.

ecclī. 39.

b.

Joā. 12. a.

Gen. xx.

vii. d.

Villa se-  
ñor.

ecclī. 1. b

El auce-  
tor.La septi-  
marepre-  
sentaciō  
sobera-  
na.

## El estado dela virginidad.

venir. Yo primer o la vida angelica segñ q aqullo q sant Ambrosio dize al señor. Agora a ti o padre d gloria couerto mis deseos por todos los caminos q puedo: a cuya piedad hazemos cortinas gracias: por que en las vrgenes sagradas vemos la vida de los angeles en las tieras. y en otra parte dize alas vrgenes. Yo es maravilla q peleé los angeles por vosotras q con angelicas costumbres peleays contra los vicios: la castidad vrginal merece fauor angelico pues merece la vida de los: y ya q te go de leuatar mas el alabaca de la castidad: pu es haze angeles: ca el q la guarda angeles. Yo solamente representa esta virtud la vida angelica q en la grá reformació dela yglesia esperamos q verna ala tictarra: sino q tambié representa la vida o estado que ternemos en el cielo: do cesando el matrimonio trufara la virginidad: por auer elegido parte q samas le sera quitada: y por esto dize sant Bernardo. Esta sola enel lugar y tiepo dela mortalidad representa un estado de gloria immortal. Representa lo tercero esta virtud la merced q dios aca haze a los cuerpos sanctos en los sepulcros döde los guarda sin corrupció: y por esto hablado el doctor alegando dela virginidad dize. Esta a manera de balsamo bié oltete: cō q se vngé los cuerpos q no se an de coponar: aprieta los miébros: y detiene los sentidos en tanta integridad. ( Villla señor.) Ydarese me q la virginidad no solo representa lo passado y por venir: mas tambié lo presente porq la virginidad del cuerpo: señal deue ser dela q esta en el anima: ca seria muy vano traer el cuerpo sin corrupció: y el anima podrida: t por tanto me parese q los vrgenes son mas obligados a la pureza interior q los otros Christianos: ca faltado en ellos la integridad del anima: no son sino metira perpetua: como döde ay ramo sino tiene vino: q sin hablar miéte: t burla los hòbres. ( El auctor.)

La octava estrella dsta corona es hermosura q no se pierde: como la corporal q viene y se va coel tiepo. A esta señora q es la vrginidad no falta genteza: no postiza q se cae luego: sino tal q nunca se pierde: y por esto puede cada vrgen dizer dsta señora esposa suya q es la vrginidad. A esta ame t busqd de mi juventud: quise tomalla por esposa mia: t soy fecho amador d su hermosura: cuya generosidad glorifica el amigo de dios: mas tambié la amo el señor de todas las cosas. Cō mucha razon dize sant Bernardo ser tatala hermosura dsta señora q enamora los ojos d dios: aun q mira tambié q no se pagá d todo aseso: empero dize a la virginidad. O la mas amada en los dleytes/ quā hermosa eres t graciosa. Si por menudo contassemos la hermosura desta reyna: declarando la lindez de todos sus miébros: t señalando cada pieça por si: como lo haze su esposo enel sobredicho capitulo de

Sap.8,a

los cátares mucho nos auriámos de detener: empero baste oír a la Sáber  
 misma virginidad q dize. Conosci todas las aues del cielo: y la hermo-  
 sura del capó esta conigo. En esto nos quiere dar a entender la mas  
 hermosa de las mugeres: q su hermosura no se funda en cosas q pro-  
 vocan a mal: y por esto la cópara alas aues del cielo: y alas flores dí  
 campo: cuya hermosura es d muchas maneras: y toda resulta en ala-  
 banças de dios. Puede también señalar loe angeles por aues del cie-  
 lo: y entóces diríamos qdaderamente dela virginidad lo q con exces-  
 so se dice de alguna persona muy hermosa y onesta qndodesimos: es  
 como vn angel. (Uilla Señor.) No solo me paresce hermosa esta rey-  
 na de hermosura: mas digo q su hermosura va siempre creciendo por  
 que el antiguo marfil a quié se cópara es segun oy cada dia mas lin-  
 do y mas colorado: dode no sin misterio los cabellos desta señora có-  
 pa su esposo despues de crescidos ala purpura real: y se dize ser mas  
 hermosa que el safiro: cuya color es de cielo: y como plata de rosa en  
 Jerico q produziendo crece. Y aun porq ninguno piése q las fatigas  
 y tentaciones la affeá dize Christo q su amiga es como lirio entre espí-  
 nas q no dexa d tener alli toda su hermosura: y aun mas crescida: por  
 que sentencia es d los sabios q las cosas contrarias estando juntas se  
 descubren mejor. El q fuere e muy amigo desta virtud cuya hermosu-  
 ra es tā general q se cópara alas aues: y al capó florido: paresce me a  
 mi: q en cada cosa linda q viesse podia colépiar la gracie sidad d quié  
 ama: porq condició es del amor buscar siempre ocasiones de amar a  
 quien ya vna vez del todo se dio. (El auctor.) La nouena estrella q  
 da lustre a esta coronase dize empresa de dios. Los q an usado el ar-  
 te de amar saben estimar la empresa del amor: q no es menor enlo espí-  
 ritual: sino muy mayor q enlo corporal: por que ninguna cosa estimo  
 mas. Hélico q el baculo q le dexo su amigo y señor Hélias: conque  
 despues hizo maravillas. Entre las empresas de los q se amá la prin-  
 cipales el anillo: porq esta se trae mas delante los ojos: para nunca  
 olvidar al amado: y entre los anillos se precia mas el q se pone enel  
 quarto dedo: porq alli esta vna vena q va derecha al corazón: do des-  
 ue estar el amor de quié amamos escócido: y porq no se aviente lo en  
 cierran y atan los amadores cōel anillo q alli pone como por sello y  
 guarda del amor. Cosa manifiesta es q alas virginis consagradas dā  
 vn anillo q es empresa del hijo de dios con quien se desposan: y este  
 pues q es de Christo no lo deuen tener en poco: ca cierto esta q dan-  
 do lo el esposo del cuerpo se estima en mucho: y pues lo da el esposo  
 del anima mucho mas se deve preciar. Porq vea las virginis quanto  
 deuen preciar este anillorán de saber q entre los hebreos el nōbre de

el auctor  
 La none  
 nase di-  
 se é presa  
 de dios.



## Dela virginidad.

dios se cōpone de solas vocales: para dar a entender q así como las otras letras no puedē cosa estádo solas: así ninguno puede cosa sin dios. Pues qndo el señor qrla hazer mucha hōra a algū amigo suyo: dava le vna letra de su propio nōbre y mādava la assadir al nombre de su amigo; y esto poco era en cōparaciō del anillo q agora da a las ḡginas: empero por q podíā dudar las q lo reciben si su esposo se lo diba ual o qso el dar por su mano a santa Catalina y a santa Ynes de manera q no burlá los solicitadores d dios quādo dā anillo alas virgines: poq verdaderamente lo dan de su parte alas ḡginas esposas de chro. Pues q assi es no qda fino q las ḡginas esposas de xp̄o se pongā en el dedo sobre dicho este anillo y empresa para memoria y guarda d amor. Poq esta joya es muy usada y singular: q se da tā bien a los obispos q se cōsagra en espolos dela yglesia: aun q a ellos por ser varones no les demandā si son ḡginas como alas mōsas cōsagradas: q tiene figura dela yglesia virgē: y reselbē este anillo q se fabrico y hizo por obra d espíritu santo élas entrañas dela virgē sin manzilla: q es el lugar dōde se labra este oro y por tanto as de saber q el anillo tiene figura del mismo xp̄o Jesu cuya empresa es. Ricardo dice q la tierra de Euslatn muy asabada éla escriputur anfā señora la virgē Maria es: por q si aculla se halla el oro muy bueno: q se halla la carne d Jesu xp̄o: q es el oro con q fuemos cōprados: qndo le echaron el cuño delas passiones. Si aculla se halla la piedra preciosa lla mada onichino: q se halla el anima de Jesu xp̄o fortissima y preciosissima piedra: de mas precio q los angeles: aun q es mas chica por naturaleza. Si aculla se halla el bedelio muy odorifero: q en el vierte virginal esta encerrada la divinidad del verbo eterno al tiepo dela encarnaciō: q dio grādes olo: es aun sobre las mōrallas de judea: dō de sacar d dios por el rastro. Destas cosas el obrero o delle oro q es el espíritu santo hizo vn anillo con q se adorno la diestra divina del padre de las lūbres: dōde as de saber q el anillo curioso se haze de buen oro: y ponéle muy preciosa piedra: y tābien debaxo dela piedra preciosa reliquia: y la piedra a de yr ebuelta en algalia: q de todo se hincha la cueva q estaua en el anillo: pues en xp̄o el oro q llenaua de q se hizo es la carne preciosa: y la piedra muy rica es su santa anima la reliquia es la divinidad sanctissima: q es como reliquia d hostia sagrada q todo lo lleva. Los perfumes o algalia es ḡta infinita: empero para mientes q si en los anillos de los reyes antiguos estaua éla piedra preciosa esculpido el sello real: tābien hallaras en el aia d xp̄o la ymagē de dios: de manera q sustamēte se llama xp̄o anillo: donde se haze buelta redonda: y se junta vn cabo cō otro: dios cō el hōbre: y el

hombre cō dios q son dos estremos; n̄as poq̄dades juntas cō sus grādezas. Lō la señal deste anillo q vale por sello fuerō selladas las cartas en q se dava por ninguna la sentēcia dela muerte q p̄mero se auia dado cōtra los hebreos: y este sello les cōfirmo la vida. Este anillo q̄to el rey Assuero al príncipe Aman: y dio lo a Mardoncheo: por que la secta peruersa pierde lo q̄ dan ala ordē de los christianos católicos. Pues q̄ndo la virgē consagrada toma el anillo a xp̄o recibe: cuya emp̄sa le dan juntamente: y por tanto deue mirar q̄no rega las manos q̄ son las obras sangr̄tetas q allí parese mal el anillo sino las ue se aun entre los innocētos las manos: t mire q̄ parece peor la sangre en la boca si come las carnes de sus hermanas cō murmuracion. Pues aq̄ste anillo tenia Hester q es la virgē de Christo: q por dignidad lo possee: y haze cō este anillo qnāto quiere/ sellado negocios: de manera q̄ la virgē de Christo cō el estaria: y todo lo tiene si a el solo poseeigrā auaricia es no contētar se conel. (Villa señor.) Co- Villa se-  
lumbre destra estrella: empo como no se de alas consagradas: sino por que sou virgenes: ca sino lo son peccan gravemente en recebillo: assi q p̄ues lo recibē estas por solo ser virgenes consagradas a Christo: y to das se ordenen al mismo señor q a todas recibe/ claro esta q a todas comitee questa empr̄esa divina: t sino la tienen/ conozcan q la mesma virginidad es anillo muy entero/ y empr̄esa de Christo q las cerca: t las zela/ y guarda como el anillo al dedo/ no padesciendo ages na cōpañía. (El autor.) La décima estrella se dice victoria insuperable: porque la perfecta virginidad es innēcible: y porque veas de quanto respláder es la estrella presente/ as de notar: q muchos ven cen: t uno se llama innēcible q̄ es cola muy auetajada: muchos capitanes tiene el emperadō q vencem: y a el solo por cosa de grā estima dizer innēcible. Dado q̄ ya dos maneras de vencer/ q̄ son fuerza/ y maña: y ambas conuengan ala virginidad segun se figura en Belbo ra profetisa q̄ vencio por fuerza: y en la carta Judich que vencio por maña: tiene este preuilegio la virgen/ que si ella no quiere/ ninguno la vence: y por esto la gran virgen sancta Lucia siendo amenazada conel lugar delas malas mugeres respondio. Si contra mi voluntad alla me lleuares doblar feme a la castidad virginal para corona. Victoria esperaua esta innēcible donzela: t muy cierta/ pues tan presto hablo dela corona que se da a los victoriosos. Con: Sát am-  
formea esto dize sant Ambrosio. Cerrad los oydos virgines de di- brosio, es que la donzella de dios es llenada do estan las malas mugeres/ empero abrid las oresjas virgines sanctas/ que la virgen allí pue-

el autor  
La deci-  
ma es la  
victoria,

## El estado de los virgines.

deser llenada/mas no puede ser en adulterio vēcida: cada do quier q  
esta la vigen de dios/allies el tēplo dc dios:n̄ el infamado lugar in-  
fama la castidad virginalantes ella quita la infamia del lugar: don  
de encerrada como paloma fuera los gaullanes pelean:pois q cada  
vno por acometer primer o la preatemporella alzadas las manos al  
cielo como si viera a casa de oraciō dize. O Christo q domaste los  
leones fieros a Daniel virgen poderoso eres para domar las fieras  
animas delos hombres. Susanna la casta trayda al tormento hinc  
las rodillas y gano triunfo delos adulteros:seco se la dextra del q  
queria robar los dones de tu tēplo:y agora yo que so tēplo tuy soy  
mal tratada pnes no suffrisse el hurtu no suffras el incesto malditos  
sea bendito tambien agora tu nōbre/de manera q yo vaya virgē deste  
lugar do para adulterio fue trayda. Qd esta oraciō dize sant Ambro-  
sio q fue por milagro libre vna virgen de toda deshonra: y q delante  
de delos hombres no lo fuera con doblada honra quedaua delante de  
diros:con solo pesar le:z cōtradezir cō toda su fuerza:porq como di-  
xe la torre del omenage qdā por tomar siella no cōstiente:de suerte q  
la virginidad nunca es vēcida sino quiere,y tentar a vēcella mien-  
tras esta en su firme proposito es doblalle la corona:y dalle ocasion  
que matado no sea matadora delante de dios/si de otra manera no se  
pudiesse librar:ca si en este caso la vigen forçada matase a quiē la que  
reforçar:dize Gerson q no pecaria:casies licito matar al q esta deter-  
minado a quitar me la vida del cuerpo:si de otra manera no puedo  
escapar:tābién sera licito quitar la vida corporal al q quiere quitar  
la del anima.(Gillaseñor.) Y a q esto digan los doctores en falso d  
la virginidad sin matar a nadie/puede cada muger guardar su tesoro:y porque aussen las q mintiendo se llamā forçadas:contare vn he-  
cho de q so buen testigo. Como vn mācebo forçasse vna virgen segn  
ella dezía vino la reclamaciō delate vñ suez de mucha prudencia:y ne-  
gando el culpado q se viesse hecho por fuerza/instaua ella muy ola-  
dar:y abincadamente sin alguna mesura:y saltado testigos temia por  
vna parte el suez la condenaciō del inocente: y por otra no se atre-  
via a derar sin castigo aqste delicto: dōde para investigar la verdad  
dio por sentencia q el acusado diesse a la muger luego cincuenta duca-  
dos para su casamiento y dixole. Toma hija estos dineros para tu ca-  
samiento:cō tal cōdicio:q si de aq a tu casa te los tomare alguno/los  
pierdas:por eso guarda los/y defiende los bienes:q si de aq a tu casa  
no te los qtan riyos serā para siempre. Y al mācebo dixó ē secreto. Cle  
por esta otra calle y ataja la/z quita se los:q si se los quitas tuos  
serā:yo te los do,y do el hombre peleo cō la forçada:y por mas q bizo

Sit am-  
broso.

Gerson.

Gillase-  
ñor.

nunca le pudo quitar el dinero: a bocados: a puñadas: a gritos: a mese-  
 sones: y coces se los defendio: y desechado el hombre perdio la esperan-  
 za de su dinero: empero el austero fuez desde lo supo: mado los llas-  
 mar: z dize ala forçada. En mejor z mas seguro y escôdido lugar pu-  
 sodios tu virginidad: q tu posiste el dinero: como defendiste el oro: pu-  
 dieras defender tu integridad: q estaua en rincon mas secreto: empe-  
 ró pues la perdiste señal es q no fuyste forçada ni te qüiste defender  
 porq si quando aquel te beso: tu con los dientes le cortaras las nar-  
 tes: como agora: le trançauas los dedos defendiendo los ducados:  
 creyeramos q amauas la virginidad q dexaste perder: assi q pue en  
 este caso no vu fuercá: aquél no es tan culpado como dezias: da le  
 su dínero or vaya se en paz: q proceder querio contra ti por muger de  
 mal recaudo. Dexando a parte los singamientos de las mugeres: y  
 sus malos recaudos que adelante veremos: z prosiguiédo el alaba-  
 sa desta señora q nos tiene suspensos ningun doctor he leydo q tanto  
 profiga su insuperable victoria: como Lipziano diziendo. En con-  
 clusion q ninguno derribaba: ninguno acocea: ninguno amortiguauan-  
 tos y tan grandes estragos de miseria: y de peñima conueracion: si  
 no la castidad singular sola: q es junto amparo de santidad: y fuerte  
 vencimiento de infamia: firmamiento de fortaleza: y enfermedad de la  
 mala inclinacion: es amparo de bondad: y destruyimiento de maldad:  
 victoria del anima: y catiuerio del cuerpo: abundancia de glorias: y  
 persecuciõ de maldades: madrina de santidad: y desecho de torpeza:  
 muestra de llaneza: y borradura de escandalos: ejercicio de continen-  
 cia: y enacuacion total de luxuria: paz segura de virtudes: y destruy-  
 cion inquieta de batallas: alteza de puridad: y cancer del mal deseo:  
 puerto de honestidad: z lugar en q parese la desborra: madre d lim-  
 pieza: y enemiga de suziedad: cota de malla con q se viste la verguen-  
 za: y despojo dela desverguenza: aterramiento de corrupciõ: z muro  
 de rigor: destruyicion del vulgo: y espada triñadora de rigurosidad:  
 y muerte de dissoluciõ: armadura de las fuerzas y desbarate de flore-  
 dad: dignidad de integridad: y desafio de fornicaciõ: luz de sublimi-  
 dad y despeñamiento de deshonra: voluntad de buenas obras y afi-  
 cion de vicios: refrigerio del empacho y pena del atrevimiento: gana-  
 cia de triños y detrimento de maldades: holgança de la salud y des-  
 fierro del perdimiento: vida del espíritu y muerte dela carne: z final  
 mente q la virginidad es vn estadio de calidad angelica. (El autor.) el autor  
 La undecima estrella se dice premio añedido: q los sanctos llaman Lavande  
 Aureola: dnde has de saber q de quatro coronas haze la ecriptura cima.  
 mencion la primera es de oro: y esta se mada en el exodo: y la segunda

## El estado de los virgines.

Premio es de flores y esta se pide en los cáticos: la tercera es de piedras preciosas y desta se habla en los psalmos: la quarta es de estrellas y esta se pinta en el apocalipsis. De estas cuatro coronas se hace una perfectissima añadiédo la una alla otra desta manera. A todos los santos y cada uno de ellos se da por premio essencial corona de oro que es cierto grado de gloria; y esta merecieron aca por bluir en justicia ca no es coronado sino el que justamente pelea. Allende desta primera corona quiere dios gualardonar a sus capitanes con especial y señalada merced pues que ellos fueron especiales y señalados en lo servir donde han de notar que todos los que se han de salvar an de vencer necesariamente al mundo y al demonio y alla carne; empero los que vencen estos enemigos con victoria excellente y en heroyco grado triunfante que excede mucho a los otros vencedores en la manera del vencer por auer sido muy señaladas tales sobre la corona primera de que hablamos reciben otro premio añadido: ca los que vencen al demonio que se trabaja de nos engañar con falsa amonestacion reciben estrellas relucientes sobre la corona de oro; y estos son los doctores que an de ser como estrellas en perpetuas eternidades por que dieron luz al mundo de católica doctrina. Contra el mundo que son los malos hombres que nos persiguen no ay mejor manera de vencer que sufriendo en paciencia martyrio por christo y los que lo sufren reciben sobre la corona de oro piedras preciosas en señal de su fortaleza. Contra la carne que mas a menudo nos guerrean es excellētissima victoria la virginidad que triunfa dela peor inclinación y mas cruel que esta en nosotros mismos: situada principalmente en las partes mas sensibles del hombre: así que esta virtud refrena lo mas desenfrenado del hombre; y guarda muy limpio lo mas agudo de limpieza. Por esto alla corona de oro que merecen los virgines añadiendo señor a címenas y lirios de gran hermosura que singularmente los muestren muy puros y blancos segun aquello del apocalipsis que carta la iglesia hablado de los virgenes. Unos pocos de nobres tienen en sardo que no ensuziarán sus vestiduras y andará conmigo en cosas blancas porque son dignos. Guardo quiere dezir cantico de alegría; y es el que segun dice santo juan an de cantar solos los virgines en pie mio añadido de su gloria. Los nobres de los virgines son muy celebrados en el cielo; y por esto se hizo mucho caso de ellos en la autoridad suyo dicha donde los virgines son alabados de limpieza en sus vestiduras que son sus cuerpos que aqui guardaron con gran amisor; y por tanto dice el señor que andaran con el: donde se nota que los virgines son continuos del cordero en el cielo; y van donde querer que el va segun dice santo juan. Dijo tambien el señor que eran dignos de andar en cosas bla

Apo.3.a

cas q̄ son las flores y açucenas añadidas a la corona q̄ declara el sa-  
bio dijendo. Obedesced me frutos diuinios y fructificad así como  
rosa pláttada sobre los arroyos delas aguas: tened olor d̄ suavidad  
así como el mōte de libano: floresced flores así como açucena: y dad  
olor: tened bosas graciosas: load el canticos. Esto segun apunta la  
glosa se dice a la viginidad q̄ concibe de dios frutos diuinios: y es co-  
mo açucena quādo es tierna de pocos años: y como rosa colorada  
con sangre de martyrio q̄ndo es de muchos: y es como flores d̄ mō-  
te libano en el mōte gracioso dela gloria d̄de los virgines son mas  
semejantes a los angeles q̄ningun otro santo. (Villa señor.) Ante Villa se-  
gundo q̄ tuviere buenos ojos parecerá menos radiete aquella estre-  
lla q̄ las precedentes: aun q̄ este premio añadido q̄dizen aureola sea  
accidental: porq̄ dado q̄ así se amó Salomón en toda su gloria se pudo  
igualar a un lirio de los q̄ en el cielo adoraua la virginidad. Los ac-  
cidentes dela gloria del cielo valē mas q̄ toda la substacia dela glo-  
ria del mundo: y por esto dize David q̄ en las moradas de dios es me-  
jor un dia q̄aca millares dellos: y aun quasi palpablemente puede  
aquesto ser conofcido porq̄ el enus y bellezas del cielo: y lo q̄de alla  
gotea empresia la tierra: y la haze dar fruto y convirtir se en oro y pie-  
dras. (El auctor.) A la vltima estrella puse por nobre reuerēcia vni  
uersal porq̄ esta reyna despues q̄ hizo suyo al hijo de dios tiene a tos  
dos subiectos en el cielo y en la tierra. Las virtudes todas siruen a  
esta reyna como a esposa de dios: y della dize sant Ambrosio q̄ se es-  
pantan los leones: y la mayoria q̄ tenga alos angeles declara sant  
Hieronymo diziédo. Sin duda q̄ biuir en la carne: y no vsar della no  
es terrena sino celestial vida: dōde mayor merecimientē es ganar en  
la carne angelical gloria q̄ tenella de suyo: porq̄ ser angel es cosa de  
bienauenturada naturaleza: y ser virge es cosa de virtud: si hōbre se  
esfuerça a alcāçar por gracia lo q̄ tiene el angel por naturaleza. Los  
dos los amores haze tambié reuerēcia a la viginidad: porq̄ ella se lle-  
va los mejores: y dios y los hōbres amá los viginies: corré trasella  
el cielo y la terra: las leyes pierde della su fuerça diuinias y humanas:  
porq̄ todas é guerra pdoná la vige. Para dñotar quā superior es aq̄  
sta stud se figurá las viginies élas pieles jacintinas q̄ éla morada de  
dios erá superiores a todas las otras: dōde la glosa d̄ beda q̄ el jacinto  
es d̄ color celestial: y añade luego. Pues élas pieles jacintinas se de-  
clará la stud d̄ aqllos q̄ mortificadas las inclinaciones dla carne tie-  
nen vida celestial en las tierras y puestos entre los hōbres imitá la  
pureza angelical q̄ ni se calan ni son calados: y añade mas. Asfi q̄ con-  
razon tiene las pieles jacintinas el supremo lugar: pues la color ces-

Eccl. 39.

b.

el auctor  
La vlti-  
ma estre-  
lla es re-  
uerēcia.  
Sant am-  
brosio,  
Sant bie-  
ronimo  
Mu. 31.c.  
Exo. 26.

## Del estado de los virgines.

Sáta am-  
brosio. lestial es al cielo cercana. Por declarar en breue santo Ambrosio de  
quanta magestad sea aquella virtud dize hablado con su hermana.  
El amor de la integridad nos combida: y tu hermana santa q estas  
callada con secretas costumbres a que digamos algo dela virginidad:  
porque no este encogida: y dissimulada la que es principal vir-  
tudica no es loable la virginidad por ser hallada en los martyres: si  
no porque ella misma haze martyres: empero quien podra compre-  
hender con humano ingenio la q es la naturaleza a estrecho con sus  
leyes: o quien podra comprehender con bos natural lo que es sobre  
el vso dela naturaleza: del cielo vino lo que se auia de imitar en la tie-  
rra: y con mucha razon busco en el cielo vso de bistr la que hallo para  
si espeso en el cielo. Esta nube que es la virginidad penetrando los  
ayres y las estrellas: y los angeles hallo el verbo de dios en el seno  
del padre: y de todo el pecho lo saco: porque quie auia de dexar tan-  
to bien quando lo hallasse: ca escripto esta: vnguento derramado es  
tu nombre: y por tanto las donzelllas te amaro y te atraxero: y tam-  
bién no es mio aquello q dize que las que no se han de casar seran co-  
mo los angeles de dios en el cielo: pues ninguno se marauille por ser  
comparadas a los angeles las q se juntá con el señor de los angeles:  
quién pues negara auer venido del cielo la vida q no se halla facil-  
mente en la tierra: sino despues que dios descendio en estos miembros  
de cuerpo terreno: entonces concibio en el vientre la virgen: y la pa-  
labra fue hecha carne para que se fiziese carne d dios lo q es hecho  
carne. Empero dirá alguno q tambien Iherias se halla no auer sido  
embuelto en algunos deseos de acto carnal: y que por esto fue arre-  
batado en el carro al cielo: y tambien por esto aparecio en la gloria  
del monte Tabor: y ha de anteuoir el suyzo y Maria tomando un  
aduistro guiana las danças con honra vrginal: empero considerat  
cuya figura tenia ella entonces: por vñtra no tenia figura dela ygle-  
sia que junto los ayuntamientos religiosos del pueblo siendo vir-  
gen con espiritu sin manzilla para q cantassen diuinias alabanzas: em-  
pero tambié leemos auer sido diputadas algunas vrgenes en el tem-  
plo de Jerusalen: mas dize el apostol q aquellas cosas les aconsej-  
ian en figura para q fuesen muestras de las por venir donde la figu-  
ra fue en pocas: y la vida en muchas: mas tambié despues q el señor  
vntiendo al cuerpo hizo cōpasita de diuinidad en el cuerpo y en el ani-  
mal sin contraher alguna manzilla: de entonces aca se ha enuegesci-  
do: e firmado por todo el mundo diffuso el vso dela vida celestial en  
los cuerpos humanos: este es el linage q ministrado los angeles al  
señor: dixeron q estaua por venir para le hazer servicio en cuerpo sin

manzilla:esta es aquella celestial caualleria de exercito que loasse a dios prometida alas tierras:tenemos pues auctoridad antigua del siglo: y plenissima profesion de Christo. Lo de suyo es de sant Am-brosio en loor dela virginidad: cuya corona hemos venido fabrican-do:para la poner enla cabeza desta reyna soberana: que tiene por ca-beza el mas alto grado dela limpieza que le conviene: do se podria dezir que ay tres maneras de virgines:nos que con intencion de ca-sar se an guardado cumplida castidad en su juventud: y estos se diran virgines corporales. Otros ay que nunca experimentaron cosa car-nal en este caso: y tienen muy firme proposito de permanescer siempre asii aun que penen: otros votan esto: y lo juran: y otros por mas lo fir-mar entran en religion. Podriamos tambien hablar desta virtud por los grados dela philosofia moral: empero primero quiero q metas tu cuchara enla estrella postrera: y digas lo que te paresce. (Gilla se-flor.) Paresce me lo que es: si todos le dan reverencia yo se la do: y di-go que es muy ensalzada: y no la podre alcanzar: por señora la quie-ro: y no por el posa: espaldado me a. La primera cōdicion delos despo-sados a de ser y gualdad: por que nica la paz esta mas entera q entre los y guales: y si alguno delos que se casan a de ser en algo mayor: mas vale que lo sea el que no ella: porque si ella lo estomara titulo de mandar en casa: y hollar al marido: assi que pues aquiste impedime-to ay entre mi y esta señora que tan espantable me posiste de late: bién es que passe adelante: y tornemos a hablar enel primer proposito del desposorio corporal porque sant Augustin díze ser mejor el humil ca-samiento que la soberbia virginidad. Aun que esta reyna segun vi-mos tiene mucho tesoro: no demanda poco en casamiento: porque un doctor dice. Los que consagran a dios su virginidad: conviene que muestren costumbres dignas della: que se aparten de las palabras ociosas y de yra: y renzilla: y detraction: y de abito desonero: y de co-meres: y beueres: y cosas semejates: y se dé a vigilias: y sanctas ora-ciones: a liciones: y a limosnas: y cosas desta manera a de arte que estu-dien de ymitar quanto les fuere posible el estado dela vida que esta por venir: pues que su profesion lo representa. Segun esto y segun la razon que pide a cada uno la vida segun el estado: paresce q las mas monjas y frayles auian de passar por aquella pena que se pone enla hystoria de sant Lorenzo: do se cuenta que desenterraron los demos-nios de noche una persona religiosa: y la aserraron por la cintura: y dermando lo dela cinta abaxo sin offensa quemaron lo otro. Ninguna virtud ay que a tatas oblige como la virginidad: ca dice el apostol que la virgen lo q de ser enel cuerpo y enel espiritu, O si todas las

Gilla se-flor.

Sant Au-gustin.

## **L**a regla de los virgines.

**E**l auctor.  
virgenes & continentes lo fuesen tambien en la lengua: & osos y oy-  
dos y en todo el cuer po que guardassen continencia todos sus mié-  
bros & sentidos de aquellas cosas que estan mal inclinados: y que el  
espíritu no se corrompiesen algun desagradamiento de lo que ya au-  
elegido que a dios y al mundo parese mal ser el hombre perro que  
se toma al gomito. (**E**l auctor.) Lo que as dicho bueno es: y mejor  
seria si para ti lo tomasse con que fueses esposo dela que prescian-  
do menos preciosas: gozaua me mucho viendo te entrar en sus alaban-  
cas: y tan de resio te as retraydo: quieres hechar tu estudio en vs  
pozo: no sabes por vētura q esta señora es madre del saber: y enseña-  
doza dela disciplina de dios y electora de sus obras: quando al prin-  
cipio me pediste cōsejo en mis manos veo q te ofrecerrey offreciste  
la espresa d dios tanto por ti alabada: y tu no laquieres: si los sabios  
son contra ella quien sera suyo: no miras los trabasos del casamien-  
to: ni los peccados de que puede ser occasion. (**E**lla señora.) Pues  
**E**lla señora,  
que tanto me aprieta vuestra caridad enseñe me la regla de los virgi-  
nes para ver si podre conella: & conocer si quadra con mi compli-  
cion: que vn tan alto estado no se deve tomar sin mucho acuerdo: y  
aqui mas que en otra parte conviene aquel reffran que dice. Antes  
que te cases mira que haces. Si me tengo de casar conseñora ta yllu-  
stre: que tanto seruicio merece mucho he de mirar si le podre hazer  
el seruicio que se le deue. (**E**l auctor.) Tu tienes mucha razon: y en  
me pedir esto me as dado estremo plazer: que en el seno traygo aque-  
lla regla: que mas de verdad querria traer en el coraçon. Toma lee-  
la: & traslada la en tu anima.

## **C**Sigue se la regla q las personas virgines an d guardar pa ser mas perfectos en aquella celestial virtud.

**C**Capítulo primero del sublimado pensa-  
miento que ha de tener el virgen.



Omo el conocimēto de las virtudes: & la iusta estima-  
cion en que se deuan tener sea gran parte para los pos-  
seer: cosa necessaria es al virgen parar mientes de quan-  
ta ecclencia es aquesta virtud: porque no le acontezca  
como a **E**sau que no tuuo en dos maraudis auer ven-  
dido por muy vil precio su mayor zago. Lo primero que a ti o virgen  
conviene para que assegures tu animo en esta virtud es q pares mu-

cho mientes a tres cosas: mira quien es ella: y mira quan quebradi-  
zo eres tu: y mira por quan vil precio la as de perder si la perdi-  
res. Estas tres consideraciones son la cuerda de tres ramales con q  
as de atar a tu coazon esta virtud para q jamas la pierdas. La excel-  
lencia desta virtud es tan grande q no solo adorna la naturaleza hu-  
mana y angelica mas la diuina: donde por gran cosa se dice de dios  
que no conoscio muger: y de su bendicta madre que no conoscio va-  
ron. Esta virtud adorno elestado sanctissimo dela innocencia: y a de-  
ser ornamento del estadio dela gloria: donde todos los sanctos sera-  
reduzidos ala virginidad segun fuere possibile a dios: que porma to-  
do su poder en reparar esta virtud: por que todos los sanctos seá co-  
mo angeles: donde sant Pablo dize que los cuerpos que corrupti-  
bles enterramos resuscitará incorruptibles: adornados de toda in-  
tegridad: porque segun nota Martino de Magistris la virginidad  
que acá disponia los hombres ala contemplacion en el cielo tambié  
los hara mas conuenibles ala gloria que an de rescebir. Pues que  
sant Hieronymo dize que ay tanta differencia entre las bodas y la vir-  
ginidad como entre el no pecar y el bié obrar: cosa clara es que a to-  
dos los estados del mundo exceden los virgines: que por esto segü  
el mesmo doctor se llaman primicias d dios: el qual nos pide lo prime-  
ro y lo mejor de todos los fructos: q es la virginidad pa la galardo-  
nar cõ el premio de ciéto q es perfecto: y contiene todos los otros pre-  
mios. Pues oygo los virgines a sant Cipriano q dize. La virginid-  
ad es flor dellinaje dela yglesia: pôrtra y atauio dela gracia espiri-  
tual: alegre demuestra de alabâça y merecimiento: obra grâde y ente-  
ra: y mage d dios q respôde ala sanctidad suya: y la mas yllustre pte  
dela grey de xpô. Porq la sublimidad dsta virtud es muy grâde: quie-  
ro recoger y breuiar sus excellencias diziendo le. O virginidad beatissi-  
ma q tu eres el tesoro escôcido en el capo del cuerpo terreno: cuya  
preciosidad y valor si d todo supiessemos no auria quié te drasse de  
côprar aun q le costasse muy caro. Por ser tutâ soberana no noseres  
mâdada sino acôse jada: pues q siépre el cõsejose d q d cosas mejores  
côdenado q dara el casamiento si tu cayeras d baxo d mâmamiento: el es  
côsentido: y tu eres muy amonestado: tu eres la señora: y las bodas  
caen d baxo d sernidâbre: a todas las otras castidades excedes como  
el sol a todas las otras lúbreras d cielo: y la castidad q es a ti mas cer-  
cana es mejor. Tu angelica virtud eres el arca d amistad muy cerrada  
cõ integridad: q ti no falta varad castigo florida: porq siédo heri-  
da floresces: ni te falta el mâna pues mejor q nadie gustas a dios: ni  
tablas d ley faltâ en ti q cõtâplas alli tuita integridad: viedo q sin instru-

## La regla delos virgines.

mēto ni golpe las escriuio el dōdo dios: q̄ sin detrimēto em preña las almas. Tu virginidad sacratissima eres el huerto cercador y la suēte se llada; y de ti solamente salio el parayso pues q̄ nos pariste al hijo de dios q̄ hāda entre los lirlos dela vīrginal pureza comiendo de mejor gana lo mas limpio. Finalmente que eres vaso admirable sin que s̄ bradura; y muy cerrado: que permanesces obra del muy alto en la integridad que el te crió: z con la flor que te dio la naturaleza a todos tan amable que no solo malos z buenos: mas dōs z los angeles te escogen para si.

## C Capítulo segundo dela humildad que a de tener el virgen.

 Ado que la persona virgen establezca su corācon en tā alta virtud como auemos visto: no por esto a de tener el animo altiuo: sino tanto mas humilde quanto mas alta es la virtud que sigue: pues que los mas altos estados estan subjectos a mayor cayda. Aun aca enlo corporal vemos que si hombre se pone sobre algun almena / o viga muy alta: quando mira lo bajo se le anda la cabeza: donde se muestra que por alto estado que tenga hombre si mira que aun esta a peligro / y pue de caer: sin duda que se humille: y dexa el animo altiuo: conociendo que el mayor estado con mayor humildad se conserua. La humildad que a de tener el virgen no solo es porque dice sant Augustin ser mejor: la humilde casada que la virgē soberbia: ni porque la madre de dios siendo establecida en la mayor honra sellamo baxasierua: ni porque para la conseruaciō desta virtud es menester mucha gracia de arriba: ni porque son muchos sus contrarios: que con humildad principalmente se vencen: sino porque se tiene en vaso muy quebrado: el qual no solo es de barro segun dice sant Pablo: mas aun es de vidrio y peor: porq̄ el vidrio se puede tornar a sanear: z no la virginidad perdida. Porque veas quanto es necessaria esta seguida consideracion con la primera: quanto va en mirar juntamente la sublimidad desta virtud y tu misma flaqueza: y como estas dos consideraciones la conseruaran mejor en ti: mira que si llevasses en la mano vn vaso de vidrio lleno de balsamo: pararias mientes al valor del balsamo que no querrias perder: y ala flaqueza del vidrio que de luero se puede quebrar: delo qual resultaria en ti mucho tiento y auiso para guardar mejor lo que llevas. La virginidad es el balsamo

preciosissimo porq; ella dize. Assi como mirra ha escogida di suuinidad de olores assi como estoraque: & galbanos: & vngular y gutta: y assi como libano que no esta cortado encendi de vapores la casa do moraua y assi como balsamo no mezclado es mi olor. Todas estas gomas tienen virtud de apretar & soldar: y por tanto conviene mucho ala virginidad que guarda entero y sin corrupcion el cuerpo muy casto: empero principalmente se compara al balsamo no mezclado: porque la virginidad se a de apartar de toda mezcla de vicio alguno para que de olores puramente celestial. El vaso donde se lleva este balsamo es el cuerpo dela persona virgen: que segun el apostol se deue posseder en sanctificacion & honrra. Aun que segun el apostol dize los cuerpos de todos los hombres son vasos: en esto exceden los muy castos: que segun mandaua dios enel templo tienem sus vasos: no solo cubiertos con la virginidad y enteros: mas atados con el firme proposito de la guardar: empero aun que esto sea assi: no deuen dexar el temor dela perder por ser el vaso tan quebradizo: y tan precioso el celestial libro que llevan.

## C Capitulo tercero de quan-

magnanimos an de ser los virgines.



Ado q los amadores de la limpieza no ayá menester generoso coraçõ pa menospreciar la luxuria: porq de si se es ella la menospreciable q los mismos: que la siguen la aboresce desque amasa la carnal passiõ fu furia: q suele tanto cegar los hòbres: que no solamente los haze bestias muy agenes de razõ: mas aun los torna puercos (segñ dize sant Pedro) q enel torpe cieno se rebuelcan bidoños y abominables como las colas q amarõ: hechos morada de diablos: q sustamete pidieron al justo juez Jesu Christo q los dexasse entrar enlos puercos: para les dar la pena q mereciã: y fue lâçar los enel mar del infierno: donde cõ sal muera muy amarga: y de grã escosimiente se lauarã las mâchas dela luxuria: sin jamas poder salir del anima q se dio a ella: porq con esta tal agua no salen las mâchas: sino cõfirman se: y nosolo se llaman puercos los luxuriosos: mas aun se llaman demonios: porq assi como ellos dize q no puede dixer de peccar: dôde de boz de luxuria es aquella q dixi. Ya tome muger: y por tanto no puedo yr al cõbitede dios tégome por excusado. Pues mira christiano q assi como la luxuria da a los sacerdos costumbres de demonios: assi la virginidad te dara costumbres de ang

## Laregladelosvírgenes.

gely por tanto facilmente podras aborrecer aquella; y amar esta: pues que es muy malaventurado el q vede su virginidad por peccado: y por vn ta breve deleyte que en el punto q passa mata el anima: y la cedula Mal se ve de la virginidad aun quando halla casamiento de rey: pues que pudiera ser el sposa de dios. Aun te queda por ver quanta necessidad tienes de gra coraçõ: y de animo grande porq no te conviene de tener pésando q pues perdiste la virginidad ninguna cosa te queda della: porque es y recuperable: y no se puede cobrar: aun q una vez solase pierda. Este peligro descuaja el coraçõ de muchos q ya peccaron porq ningñ coraçõ ama lo q le es impossible. Tu hermano egrádescer tu coraçõ q el temor: y la penitencia del christiano en ninguna manera lo an de desmayar: sino esforçar lo: ni el temor de perder esta virtud: ni el pesar dela auer perdido te quite el amor dellaporque aun quisier amor: si es grande lança fuera todo temor. As de saber q ninguna cosa es y recuperable al generoso coraçõ: y todo lo puede restaurar el varo magnanimo. Ya q la virginidad perdida no pueda tornar en la misma forma q antes tenia: y pierda el alicencia q le diera en el cielo: no por esto se pierde todo: q siquieres tornar sobre el amor desta virtud: y renouar sus cortinos seruicios: y guardar sus reglas: tatas mercedes te puede hazer como antes. Sant Augustin dize q el matrimonio del primer patriarca fue ta agradable a dios como la virginidad de sant Juá baptista: y sancto Thomas dize q la razõ de sto es el grá amor q el patriarca tenia colla virginidad: si enel casado q es obligado a ser uir alas obras carnales pido tanto el amor de la virginidad: y la grádeza de coraçõ q lo afficionaua a cosas mayores: quanto mas podra hazer este amor en el q tuviere firme proposito de perpetua y entera continencia: así que dado que ayas perdido la virginidad no por esto se te cayga el coraçõ: ni desmayes ni ceses de seguir esta virtud: aun que en si misma no sea recuperable: por que en otra cosa que aun es mejor seras ciertamente satisfecho en todo lo que en su regla trabajes. Sancto Thomas dize que en el cielo ay muchas que no son vírgenes: y exceden alas que lo son: o elo qual pone exemplo en la Magdalena: que sin ser virgen excede a muchas vírgenes. Pues que la Magdalena no siendo virgen excede a las vírgenes por auer guardado con mas animo la regla dela virginidad: bien se concluye que esta regla vale mucho para todos los castos si son magnanimos: y no desmayan por auer caydo: sino que tomen esfuerço: y miren que dado que ayen perdido el premio accidental dela virginidad: si tornan en si podran cobrar tanto del premio esencial que exceden a si mesmos aun que no cayerá: ca muchas

vezes solemos hazer mas por lo ausente quesí presente estuniera: y desta manera acontesce que algunos que no son virgines guardan mejor la regla desta virtud quesí la tuviessen: de lo qual se sigue que seran mejor librados. Pues engrandesce tu coraçon / o fieruo de dios: y no se vaya gloriado el demonio: que por te auer quitado esta virtud tequito tambien el estudio y regla della: pues que tu siquieres puedes hazer de arte que su regla sin ella te valga mas que consella: porque alos que tienen propósito de sanctos todo se les convierte en bien: y aun los mismos peccados que fizieron sacando de alli humildad z auiso: y deseo de mas apruechar viendo lo que han perdido.

## C Capítulo quarto de como los

amadores dela virginidad an de resistir al principio  
de las tentaciones para mas pre-  
sto las vencer,

 Ado que todos los daños a los principios se remedian  
mas presto: los que a la castidad contradizan no an de  
ser / ni por breue espacio dissimulados: esta requiere  
mas presta la repugnancia: porque no se diga della:  
quié calla otorza. No suffra pues tu castidad cosa que  
le contradiga: ni se haga dormida quando los primeros mouimenti  
os se leuantaren contra ella: cata que si es perfecta no a de suffrir  
coquilias: ni an desaber bien a tu espíritu los halagos de la carne  
por pequeñios y secretos que sean porque la castidad deñe ser cahada  
resiamo solamente enlo que de si es malo: sino enlo que aun tiene pa-  
rescer de mal segun lo qual dice sant Bernardo. Suelen las virgines  
que son verdaderas virgines temer siempre qualquier habla de ho-  
bre: y nunca estar seguras: y porque se guarden de las cosas que an  
de ser temidas: suelen aun temer mucho las cosas seguras sabiendo  
que llevan su precioso thesoro en vasos de barro: y que es muy ar-  
duo biuir entre los hombres como angelz conuertir en las tierras  
ala forma delos cielos. Segñ esto mucho conviene a los castos ser au-  
sados para resistir a los principios de las tentaciones: porq a exemplo de  
David en la mattana q es el principio mate todos los peccadores de  
la tierra q son los pumeros mouimenti dela carne terrena: y desta  
manera tenga q no passen adelante los pequeñuelos: sino q les de de  
c iiiij

## La regla delos virgines.

Cant.2.

cabeçadas ala piedra dela razon: porque la culebra primerose ha de herir en la cabeza: que le deuen desmenuzar: para que al principio del todo le resistas. En los Canticos del anima se manda que prendá las zorras porque destruyen las viñas: y zorras son los maliciosos movimientos dela carne que destruyen la buena conciencia: y si son de xadas estas zorras seran como las de Sanson que traen hachas ar dientes atados alas colas para quemar toda la verdura dela astidez con los malos fines en que pará. Deste aniso que es resistir a los principios vsava la sancta mungre Sarra dela qual dice Origenes. No veo que aya mouido a Sarra para que mandasse dessechar al hijo dela sierna: sugaua co su hijo Ysaac. Cleamos en que le empescia/ o dasiana jugando con el: Cleamos no se auia de tener por cosa acostumbrada sugar un nñio con otro: Mas mucho mas me maravillo porque el apostol llamo este suego persecucion diciendo. Assi como entonces el que segun la carne andaua perseguia al que era segun el espíritu: assi tambien agora como ninguna persecuciñ se diga auer hecho ysmael a ysaac saluo que jugo con el en la nñez: mas veamos que entendio en este lugar por el suego el apostol: y porque se enoso Sarra. Ya arriba declarando espiritualmente a Sarra diximos q se tomara por la virtud: pues luego si la carne cuya figura tiene ysmael que nasce segñ la carne halagare al espíritu q es ysaac: y lo moniere con engaños halagueños/ o atraxere con delectaciones o ablädare con deleites: tal suego como este dela carne co el espíritu en grá manera offende a Sarra que es la casta virtud. Tal maniera de halagos llama sant Pablo cruel persecucion. Pues no pienses tu/ o lector aquella sola ser persecucion que te mueue a sacrificar los ydolos de los gentiles: mas si por ventura el deleite dela carne te atrae: si el halago dela luxuria te combida: si eres hijo de virtud huye de esto como de gran persecucion: porque tambien el apostol dice por esto: huyd la fornicacion: mas si la injusticia te atraxere a amor de personas: y ansí por ella inclinado no juzgares bien / as de enteder q so colorde suego padesces bláda persecuciñ: y ansí de todas las otras maneras por dulces q seá y dílidas semejátes a suego te las por persecuciñ de espíritu: porq en todas se offende la virtud q es Sarra. Esto dice Origenes pa nos mostrar como deuemos lançar de nuestra voluntad sin detenimiento qualquier blando movimiento dela carne: porque no hablando el espíritu q como gran señor deue estar muy severo y grave: mostrando ayrado semblante a todo lo que no le da fauor para su castidad que a de tener por soy a principal de su mayor azgo. Latiuo y subiecto a obras de lodo y ladrillo estujuo el pueblo de Israel en

Egipto hasta q murieron los primogenitos de aq'l reyno: q por esto les dio libertad. Los primogenitos del reyno oscuro del cuerpo en q moramos son los primeros movimientos malos q se trabajan por enlodar el anima e cosas de luxuria: y tenella subiecta: mas tu si eres amado de limpieza embia sobre ellos tu yra: q sea como angel percutiente para los herir y matar: pues trabajan tambien ellos de matar en ti tus buenos propósitos q son los infantes hebreos que manda ua el rey ahogar. Si la primera muger Eua desechara luego ala serpiente: que segun se dice en la hystoria escolastica le aparecio con cara de virgen muchos males atajara: y tambien los atajaras tu si quado la serpiente que es la luxuria que a manera de culebra anda buscando por nuestro cuerpo muy ratera para derramar su dulce poncion con cara de hermosa virgen: por que nunca comienza sino co alguma complacencia de amor halagueño: para engañar primero la muger que es la carne: y por ella el varon que es el espíritu. Lo que haze virgen verdaderamente es que con tener el cuerpo ajeno de todo luxurioso deleite este tambien el anima siempre establecida en el deseo dela castidad perpetua: y este deseo y corporal integridad no piesen que ha de ser particular o señalada en alguna parte del cuerpo: sino que todo tu cuerpo sea casto dende los pies hasta los cabellos para que le pueda ser dicho aquello que dice en los canticos Christo a su esposa. Toda hermosa eres amiga mia: y no ay en ti manzilla.

Deut. 12

Muestro señor mandaua que el animal de su sacrificio fuese entero: ni le faltasse ojo ni pie ni cosa alguna: y pues tu por castidad lequieres sacrificar en hostia blua de accepto sacrificio tu carne: mira que sea entera de pies a cabeza. Por do quiera se pue devaziar dti el preciosoy liquor dela castidad: si dieres lugar a alguna quebra que me noscabe tu integridad. Mira quedios criador de todos tus miembros con deseo que se los des todos castos dice en el euágelio. Si todo tu cuerpo fuere resplandeciente: y no tuviere alguna parte de ti nieblas todo sera luminoso. La luxuria se llama éta escriptura uniebla: no solo porque escurece la conciencia: sino porq los ojos del hombre luxurioso segñ dice Job miran el caliginoso lugar: y el que haze alguna mal de luxuria aboresce la luz dela castidad que haze valores illustres. y llama se luz la castidad: por que tiene origen y principio celestial como la luz: pues q tuquieres gozar desta luz no seas como luna que dura poco llena: y tiene siempre alguna mancha consigo: sino como sol que es todo resplandeciente: porq si assi eres todo casto dira se de tu castidad. En el sol conviene a saber dela entera castidad puso xpo su morada: y el como esposo procede y sale deste

Joh. 24. b

Luce. II.

## La regla delos virgines.

su talamo. Christo que es reintegrador: quiere proceder por todos tus miembros para ver si estan todos castos: y por esso dixo q no tuviesses parte de tinieblas luxuriosas. Si pienses/o amado: de castidad q si algun miembro en tñ no lo fuere se le queda a aquel miembro solo el mal: porque aquel corroe los otros: siendo como mágana podrida q pudre las otras q se le juntan: donde Christo dice en el evangilio. Si tu ojo fuere malo todo tu cuerpo sera tenebroso. Vives aqui como el menor: miembro de tu cuerpo si es luxurioso basta para lo suficiente todo: y por tanto para cumplida seguridad te conviene ser en todo casto: pues no se tenga por casta la persona que se precia de sus cabellos: ni la q se compone las cejas: ni la q no guarda la vista: ni la q guarda la rez de su cara: y la color de sus labios se diga de todo casta: ni la que no guarda la boca: ni los oydos de cosas q se reducen a luxuria: ni la q no guarda sus manos de todo qualquier blando tocamiento en si/o en otro: ni la que no huye toda ocasion de luxuria piense que es casta: porque con solo descubrir mas dela frente que conviene/o traer alta la tocase dice toda la persona agena de limpieza: dnde a una fue dicho. Hecho as para ti frente de amera. Esta fue aqui llamada mala muger: por tener deshonesta solamente la frente. Concluye se pues el presente capitulo con aquello de sant Ildefonso: Mo apº uechara la santificacion de todos los otros miembros: si o en vi. o se hallare corrupcion. Y en la misma epistola dice. Quando uiieres alimiado todos tus miembros de qualquier imundicia de pecado: y fueres en todo el cuerpo santificada: entones conoceras q te a de apº quechar la castidad: y entonces podras esperar con toda confiança la palma dela virginidad.

## C Capítulo sexto de como se ade

amarar la castidad.



Os q se contentan con la torre sola del omenage/ puestos estan en mucho estrecho: y no carecen de peligro: porque presto la podran perder sino añaden el muro e intemurale q les de seguridad. Eran tan sollicitos los antiguos en guardar la castidad q dice Galieno de los Atenciones: que las mugeres onestas dellos echauan por casa fosas de castidad: y sus flores: por q ni ellas ni sus maridos fuesen movidos a luxuria. Si esto hazian los casados mas deuen hazer los vir-

gines; porq segun dize **P**tolmo con mas fortaleza muerde el alacran  
a los virgines q a los otros; donde pienso q nos muestra dios como  
pone el demonio mayor astucia en tentar a los virgines q a los q no  
lo son. y dado que el castaño segun dizen los naturales incline a lim-  
pieza; y por esto tenga nombre de casto parecesme me ami q en otra cos-  
ta nos da mayor exemplo de castidad q no en las hojas ni en las flo-  
res; porque si miramos su fruta veremos enella como deuenamos am-  
parar nuestra castidad. Muy limpia z graciosa de muy onesta color  
se cria la castaña dentro en el herizo aspero: z muy segura esta alliguar  
dada de yelo y viento que la pueda empescer; ni aun las bestias del  
campo se atreuen a comer la quando esta merida en aquel vasillo es-  
pinoso; donde mas que en cosa del mundo se figura el amparo de la  
castidad: z la guarda que los castos deuen tener consigo. Con tres  
amparos guarda la castaña su fruta: lo primero tiene una camisica  
colorada muy pegaada consigo: lo segundo tiene la caxcara onesta:  
lo tercero el aspero erizo en q se cria: desta manera si tu castidad quie-  
res tener mas quieto: lo primero a rayz de la carne ande la disciplina/  
o el cilicio: que si fuere menester saquen sangre: y hagan colorada tu  
camisa: porque alla castidad es dicho. Diuersa olanda estenida para  
te hazer vn velo. Diuersa olanda son diuersos grados de castidad: la  
mas alta es la testida con sangre: que por guardar se muchos años  
y iguala con martyrio: o se tiñe con la sangre q saca la disciplina: por  
que aun sant Pablo castigaua su cuerpo para que fuese mas casto.  
La onesta z dura caxcara dela castaña es la vestidura de onestidad  
y aspera con que se viste la persona casta: que alla virgen ni le convie-  
ne seda ni paño fino: ni estameña curiosas: sino sayal y xerga / o basto  
buriel mas para suplir la necesidad que para seruir alla curiosidad:  
y por alto estado que tengas no menospieces las vestiduras viles:  
porque nuestro señor dios mandaua que su arca de setin que es ma-  
dera incorruptible: despues la cubriessen de sayal: porq ninguno di-  
xesse que el sayal / o vil vestido solamente conuenia a los novicios. El  
herizo posterero dela castaña sea en ti la conuersacion de los viejos:  
y delos penitentes: y de personas de quien puedas tomar exemplo de  
castidad: huelga de estar co quié te lastime y repreheda: huye de quié  
te alaba si quieres amparar tu castidad: porq la casta muger Ruth  
es muy alabada que no siguio los mancebos ricos ni pobres: ni si-  
guio sino personas de mucha limpieza: q le dieron muy limpios con-  
fesos: y le pegaron mucha castidad: q entre las virtudes: z vicios lo  
que mas se pega es la castidad / o luxuria / llega te a los castos si  
desseas castidad: z huye de los melicosos pegajosos / y blandos si

### La regla de los virgines.

quieres q no se te pegue algun deleznamiento con q resuales hasta pecar. Si quieres pues conservar tu castidad guarda la como lirio entre las espinas de la penitencia/según en los canticos te acostumbras: y mira que es ducha huerto cerrado co aspero valladar de abrojos/ y que por esto la virginidad se figura en la cerca verde que tiene muchas espinas: por que ninguno piense de la hallar entre los deleytes ni blanduras carnales. Siguiendo este documento de la compasita en esta en edad y costumbres tienen aviso en las provincias de mas castidad: que no sean puestos por vicarios de monjas sino religiosos ancianos acordando se que manda a nuestro señor dios que los sacerdotes que ya viiesen mas de cincuenta años cesassen de servir en el templo: y solamente tuviessen cargo de guardar las cosas que les fueren encomendadas: porque a los religiosos que an servido a la orden hasta los cincuenta años deuen encomendar las religiosas para que las guarden mas sin sospecha: y no a los mancibos que devoran mas que ellos guardados que guardar. Sobre todos los peligros de la muerte de no se poner en parte que alguno se pueda defuergocar a le dezir polabra desonesta: ni gesto malo: y el hombre jamas fie de si: ni se ponga en parte do el demonio le pueda traer carnal oportunidad.

Mu. 8.º.

### Capítulo septimo de quan familiares deuen ser a nuestra señora los virgines.



Documento es q da sant Ambrosio alas personas virgenes acólesjar les que sean muy familiares a la madre de dios: y la tengan por espeso y dechado. Todas las personas virgines se comparan alas auejas porque conciben sin corrupcion: y hacen fruto limpio y dulce agrable a dios: y a los hombres: teniendo su conuersacion entre las flores: y desta manera las personas virgines hacen fruto espiritual: son fanor del pueblo suplicando por el: y tienen su conuersacion en la floresta del paraiso donde siempre se guarda virginidad: y entre las flores que son los angeles andan por meditació y passos de buenas obras. La maestra destas auejas es la virgen sin mázilla madre de dios: a la qual deuen ser los virgines singularmente devotos: tomádo la por capitana: y pensando particularmente las costumbres de su vida bendita: y dando la por fiadora de su castidad: donde has de saber que quando dan la profession a las personas que prome-

ten castidad: si el q se la da es de uoto despues de le auer encarecido  
 quan dificultosa es de guardar: dize le que no fiara de su solo voto:  
 sino le da algn seguro fiador de su promessa: r la persona q prome-  
 te la castidad responde q da por fiador muy seguro ala madre de di-  
 os: su auorescedora de toda castidad: r por esto le queda dende entonces  
 mas singularmente de uoto: y el q esto hizo le no piense q da por  
 fauor a su castidad: porque si segund dize Plinio ay caceria de mar-  
 fil q es vn genero de piedra harro precioso: aun q se halla en pocas  
 partes: r con mucho trabajo se hallo vna de q se hizo vn sepulchro  
 para el rey Mario: porque tiene tal virtud esta piedra: q guarda los  
 cuerpos incorruptibles: la qual milagrosamente resplandece en la  
 virgen sin manzilla: cuyo amparo guarda cuerpo y anima de sus de-  
 uotos: que ninguna luxuria les pueda corromper: si permanescen en  
 su deuacion. La castidad de aquestos es tan excellente: q della diga  
 el sabio. Q quā linda y hermosa es la generacion casta con claridad  
 Maria quiere dezir alumbradora: y por esto su fauor propriamente se  
 llama claridad: q esclarece y alumbrá la conciencia y cuerpo y ani-  
 ma delos limpios y castos sus deuotos. Pues que assi es concluya-  
 mos con aquello del glorioso sant Ambrosio q dice. Lo que mas po-  
 ne deseo de aprender es la nobleza del maestro: empero que cosa ay  
 mas noble que la madre de dios bendita: o q cosa ay mas resplande-  
 ciente que la q fue elegida por el resplaldo diuinal: q cosa ay mas ca-  
 sta que la q el cuerpo de nuestro señor dios engendro sin macula del  
 suo: pues la virgin gloriosa Maria singularissima es por auer ensa-  
 falçado la diuina dela virginidad: y dado a nuestro señor Jesu chris-  
 to la vandera piadosa dela integridad sin manzilla. Q riquezas de  
 virginidad nazarea: q assi como fuente abundante mana en alto: y assi  
 como nune llueve en la tierra la gracia de Christo: recebid pues fa-  
 gradas virgenes la pluua saludable desta señoraz: r la templanca es-  
 piritual q sale de este sagrado cuerpo virginal: para q restrinjan todos  
 vuestros corporales ardores: r para que los retrayimientos de vue-  
 stra anima esten humedos: descienda este vnguento virginal: con el  
 qual no olores de deleytes: fino de gracia espiritual echaua de si la  
 virgin Maria. Esto dize sant Ambrosio: para dar a entender a los ca-  
 stos quanto fauor pueden recibir dela virgin singular. Y dejen le  
 ser deuotos en el pensamiento: pensando en su limpieza: y trayendo la  
 siempre en la ymaginacion: mayormente quando se les ofrece otra  
 qualquier hermosura humana: porq con la de nuestra señora la dese-  
 chen: como se desechan las tinieblas venida la luz. Y an le de ser deuo-  
 tos en la ob; a; parando mientes en todo lo que hizieren: como lo his-

## **L a regla de los virgines.**

Y era nuestra señora si lo tomara entre manos la qual en qualquier cosa denen ymitar todo lo possibile y sean le tablen de uotos en la pza labra hablando de la y oren a ella diciendo asi. **O** virgen sagrada que tu eres arca hecha de madera incorruptible por arte mas que humana y llena de balsamo no mezclado con alguna manzilla: cendador eres tu del hysio de dios donde el entro y salio quedando te toda cerrada: capitana de virginidad: comisio de toda limpieza en que se puso la camilla del Salomon rey celestial: cercada de sesenta serafines los mas fuertes que veen a dios: tu vientre es ventana del arca de Noe que no admisio ninguna yellosidad: sino ala luz Christo: angelos y hombres se gozan con tu limpieza que a todos alcança: y a dios agrada: porque eres huerto muy cercado del rey Assuero con mano real enjerdido de dos mil virtudes y gracias: tu no temiste la maldicion dela ley por alcançar bendicion a los virgines: tu solo matrimonio fue para mayor conservacion de tu limpieza: y tu parto la consagro: ninguna repugnancia hallo en ti aquella virtud: y por esto eres mas excellente que el terreno paraiso donde siempre se guardo esta virtud: pues que allientro la serpiente: y no en ti que su cabeza quebrantaste. Que dire de ti virgen etclarescida que comparada a la luz angelica te hallan primera: y mas pura: tu eres la carca verde: y virgen a quien el fuego carnal no pudo empescer: y aun que en ti oymos hablar a dios: y dezir que es tu hysio: no por ello precede carnal confederacion: porque tu castissimo vientre se dice espejo sin manzilla que sin tocamiento se hinche quando se miran a el: sin mancha de corrupcion fueron tus entrañas donde se miro el padre celestial: y puso en ellas su cara que es su hysio: el qual por ser hecho a tu ymagene ya nuestro hermano: y tu nuestra madre que a bodas y cruz y visitacion leemos: que aun no siendo llomada veniste por dar esperanza a los que te llamaren: pues o virgen casta en anima y cuerpo de pies a cabeza embia sobre mi el destello fauorable de tu limpieza: q tu lo das de mejor gana: y yo lo he mas menester: y tu lo dues mas a los amadores dela virginidad: porque a solo el virgen santo Juan fue dicho de ti: yes ay tu madre.

## **C Capítulo octavo de como el virgen a de buscar el fruto dela virginidad.**



De que en las cosas se busca es el fruto de llas: sin el qual son estimadas en poco y por el principalmente se suelen buscar: empero por q̄ conozcas q̄ acaesce tener hōbre la virginidad sin su fruto: notaras para lo inuestigar q̄ hablado dela hostia consagrada: vno es el sacramento: y otro la operaciō del sacramēto pues que acaesce apartar se lo vno delo otro. El sacramēto resibe qualquier q̄ dico missa: empero si estaua en pecado mortal no recibio la operaciō del sacramēto q̄ es la gracia: la q̄ se recibe con solo el santo deseo dela comunid: aun q̄ el sacramēto no se reciba y desta maner. puede acaescer q̄ si vn hōge esta en pecado no posea el fruto dela virginidad: y vno q̄ no lo sea lo puede posseer con solo desearlo enteramente. El fruto dela virginidad es la vñion q̄ los virgines mas q̄ otros denē tener condios: idō de as de saber q̄ en esto diffiere vn christiano de vn filosofo natural: que este dezia auer se de buscar las virtudes por si mesmas: y el buen christiano dize q̄ no se deuen buscar sino como necessari los medios para se llegar hōbre a dios q̄ es señor de las virtudes y rey dela gloria: pues el fruto de q̄ lesquier virtudes y religió dezimos q̄ es vñir el anima cō dios: al quai sino llegan son como los panes q̄ se anublā o como las nuezes q̄ salen gusantientas: o como las quellanas q̄ salē vanas. Si esto considerassen profundamente todos los varones que exercitan virtud mas ligeros serian: tomarián fortaleza nueva: y as las de aguila para bolar: y no desfallecer quedado se en los medios. Vado pues q̄ el fruto gloriosode los virtuosos trabajos sea vñir el anima condios: en esto la virginidad excede a todas las otras virtudes q̄ ella ymita y remeda a Christo: no solo en la pureza del anima: sino en la del cuerpo: y por esto le son los virgines mas familiares: aun en el cielo: pues q̄ segund dize la ecriptura lo siguen do quiera q̄ va: et tiene premio singular. Item la virginidad en esto excede a las otras virtudes q̄ tiene cōsigo el dechado de su fin: y el exemplo de su fruto: ella misma si se cōtempla incita y prouoca ala sobredicha vñion de dios: pues q̄ la integridad dela carne deue ser señal q̄ nos guie ala integridad del coraçón q̄ se alcāça por la vñio del anima cō dios: que es fruto dela virginidad: la conserua. El q̄ no sacare fruto de su heredad: no la podra mucho cōseruar: ni la puede tener en pie. Si q̄eres q̄ dure tu castidad sigue y busca su fruto: q̄ es tener el anima enterá: y baserlo as apartando la de las criaturas q̄ la distrahen: solo dios la recoge: tornando la a reintegrarel el qual por esto dize en la ecriptura que lo llamemos capitán de nuestra virginidad: y al buen capitán cōtiene recoger su gente: por q̄ toda virtud vñida y recogu

## **L a regla de los virgines.**

da tiene mas fuerza q desparizada y derramada. Para q entiendas co  
mo lo mas alto dela contemplacion haze al anima sublimamente  
virgen as de notar: que ninguna criatura puede ser entedida ni pue  
des pensar en cosa criada sin que tengas y imaginacion della la qual  
yimaginacion digo que es alguna corrupcion del anima: z si quieres  
crescer desta corrupcion as de conuertir tu espiritu a la divinidad  
de tu esposo Christo: la qual por no ser yimaginable se contempla sin  
alguna fantasia: ni distractio: sino con entera vniõ del anima que se  
conuerte alas cosas eternas: z sube sobre si: deixando los sentidos  
corporales: haciendo exceso mental por crescido amor: que quanto  
es mayor: tanto menos ymagina lo que ama estando tan embeuido  
en ello que le parezca cosa superflua pensar enlo que ya tiene tan de  
terminado que lo haga andar tan transformado enlo que bié quiere:  
que no admite cosa enel coraçõ q lo mejor del amado no sea. Pues  
o anima mia si quieres tener este fruto dela virginidad: cõviene que  
lances de tu memoria la corrupcion del olvido: que si no te acuerdas  
de tu esposo: corromper se a tu memoria: y as de lançar de tu entendi  
miento qualquier negocio seglar: que no entiendas en vidas agenan  
nien cosa que a tu esposo no pertenezca: z lo tercero as de apartar  
de tu voluntad la cessacion del amar: porque muchos dijen que con  
solo cessar se corrompen los buenos habitos: assi que tu amor no ces  
se de amar: ni tu memoria de pensar enlo que a tu amado toca: ni dese  
tu entendimiento de entender mucho en solo ello: porque cumplas  
aqueillo que manda dios. Ardera siempre fuego en mi altar: z criar  
lo ha el sacerdote echando leña. El altar de dios es nuestra volun  
tad fuera dela qual ningñ sacrificio accepta: porque voluntariamente  
te quiere que lo sirvamos. El sacerdote deste altar es nuestro enten  
dimiento que ha de ser sollicito en mantener el fuego del amor en nues  
tra voluntad: z para esto tiene a su servicio el campo de nuestra me  
moria: donde no se han de plantar sino arboles que ardan q son pen  
samientos de amor. Si miras bien esto: y lo guardas podras facil  
mente alcançar el fruto de la virginidad q es la vniõ del anima con  
dios que se alcança mas estrechamente por abstraction mental vir  
gen que no admita cosa distractiva que la divierta.

**T**Aqui se acaba la regla que an de  
seguir los virgines.



L'autor.) Di me agora assi dios te conserue lo que dese  
sta reglate a parecido: q yo pienso que me s de aca es-  
cer contigo como al caro mercader coxel pobre mer-  
chante que por le pedir mucho no le da nada. (Villa se-  
ñor.) La regla me paresce mas angelica que humana:  
z tal que sus seguidores podran abraçar todo el bien de los otros: z  
gozar aun en este mundo de todas las bienaventuranzas euangeli-  
cas: que son ocho segun el numero de estos ocho capítulos de regla ta  
derecha q ta sin torcer lleva al cielo. Níz se bienaventurados los po-  
bres de espíritu: y estos lo son: pues de voluntad carece de carnales  
deleyres: y si los mansos se bendizé pa q posean la tierra: z ábié los  
virgenes amásan las passiones: z vienen a poseer la tierra de sus cuer-  
pos en paz. Si se bendizé los q lloran estos lauá cõ lagrimas essa man-  
cha natural z rastro de luxuria q hallamos en nuestra carne. Si son  
benditos los q de justicia an sed: claro esta q cõ deseo de ser mejores  
guardá los virgenes q este cosejo euágelico de virginidad. Si los q  
bañé misericordia son alabados: comumete los virgenes son mas lis-  
mos que os: z dan sus mismos cuerpos a Christo en offrédá perpetua.  
Si los de coacó limpio só benditos: mejor lo sera estos q cõ castidad  
alimpia z ábié sus cuerpos. Si los pacificos se bendizé: y nobrás hijos  
de dios: claro esta que los virgenes guardan tan alta castidad para  
poner silencio ala guerra dela luxuria insaciable: q va de mal en peor:  
y estos tales son hijos de dios: y mitando al padre celestial que atas-  
jalos males. Si finalmente se dizen bendictos los que padescen in-  
justamente persecucion: tambié la padescen los virgenes: que de los  
demonios: y mundo: y carne son mas perseguidos: desfieando ellos  
guardar toda justicia. Prediquen pues a questa regla los predica-  
dores a todos los velos de monjas: y no les digan jamas otra cosa  
sino quieren andar por las ramas: y deixar este tróco tan firme y esta-  
ble: aprendan la los vicarios de qualquier monesterio: no se lea ni  
estudie otra cosa en la casa dela labor: porque anden todas en regla:  
que todo lo de mas espacio es que no lleva ta presto al esposo de vir-  
genes que es Christo. (El autor.) Ya sabras q el bué consejo como  
la caridad deve comenzar de ti mismo: z por tanto querria saber si as-  
tude votar esta regla. (Villa señor.) Que sabe vuestra reverencia si  
la he ya quebrantado: por vertura se passo mi tiepo: z no contiene a mi  
lo q a otros pertenesce: no se si diga: tarde es: tarde es. (El autor.)  
Ninguna edad es tardía para el bien. y si dizes que es tarde porque  
ya la perdiste: no pienles que hize esta regla para solos aquellos q  
de hecho son virgenes: pues que son tan pocos que no an menester

El auco-  
tor,Villa se-  
ñor.El auco-  
tor,Villa se-  
ñor.El auco-  
tor,

## Delestado de los que se desposan.

Ero. 12.

regla Conozco sin duda/o pienso que como en Egypto acaesce en el mundo quâdo el angel malo destruydor passa por todos: z mata en cada casa que es el cuerpo de cada uno el solo primogenito que es la virginidad: q primera nascie en el hóbre y se llama virtud primogenita: q facilmente destruye el demonio: empero para remedio de esto para mientes que dice Person hablando de los consejos Euágelicos. Las virtudes algunas veces estan escondidas en el habitó interior y otras veces se manifiestan en la obra: empero toda operació o habito interior del animo q tiene los q no son casados lo pueden tener los que son casados: porq segun dize sant Augustin: y qual es el merescimiento essencial dela fortaleza / o pasciencia en sant Juâ q no padecio con el merescimiento de sant Pedro o q padecio: porq sant Juâ tuuo tan perfecta pasciencia / z fortaleza como sant Pedro o y dsta manera tiene san Pedro q fue casado y qual merescimiento con sant Juâ q no lo fue: porq tuuo la virginidad enel dessevo y amor entrafial. Es aqui comon para solos los virgenes es la virginidad: porq mucho se re media si se torna a reintegrar el proposito della: cuya cayda segun dize sant Augustin mucho se restaura por humildad y desechamiento de todo carnal deleyte.

## Aquí comienza el segundo libro que es de los buenos casados: y comiega a hablar en el desposorio.



**I**lla señor. padre mio no  
gasteys tpo comigo en esto: ni peseys reglar me co  
esta regla: q vn dessevo nuevo se a enseñoreado ago  
ra d micoraçõ. Unos tiene dsevo d dineros: otros  
de hórras: otros d ser bié qstos/otros de apredêr:  
y assi diuersos dessevos reynâ en los hóbres: en mi  
reynado grâ dessevo d tener hijos: z mas preacia  
ria vñ hñgo q vña ciudad: z tâto como la mesma vida q binio: porq mi  
anima no paresce sino q dice a dios cada hora aqullo q dito la hermo  
sa Rachel. Dame señor hijos sino t'eme por muerta. Pues como yo  
t'égâ este dessevo: z quiera tâto los hijos dseados no los qrrria hazer  
mal hechos ni quiera dios q yo los aya en pecado: porq ellos no sea  
testigos de mi cōdenaciõ: ni juezes de mi maldad. Si los he d adulterio  
ellos serâ cõtra mi: z yo otra a ellos: mostrar me an mal christiano  
z mostralloz he bastar inables para dignidad: z dissamados hijos  
de maldicion: pues nñca dios permita q yo t'égâ hijos de luxuria su

slos z mal auctos: que nascer no denieran: sino hijos de matrimonio  
z de personas que junté dios z no el diablo: alcahuete de los adulteros. Por malditos tengo yo los hombres que a manera de bestias  
miran mas el plazer de su deleyte: que la honrra delo que engendrá:  
estos se dijen padres de desonrra: gente sin ley que no merecerá ser pa-  
dres llamados: sino matadores: a quien muy poco deuen los hijos:  
dado que toda vía los ayan de honrrar: porque el christiano en nin-  
guna manera dene dar mal por mal: z dios nuestro señor sin differen-  
cia manda que honremos padre z madre. Así que pues la regla q  
vi defiendo de los hijos carnales que yo tanto amo no la quiero: si no  
busquemos otra que los admita z consienta: porque no sean hijos  
irregulares como los de los clérigos. (El autor.) Segun veo en va-  
no he trabajado contigo que por pequeña ocasión quieres bajar la  
magestad sobredicha de señora tan bienaventurada como te puse de-  
lante: que solo ser suyo es media gloria: z menos specialia es gran vi-  
lezza: mayormēte amiedo la tanto loado. (Villa señoz.) Duy reueren Villa señoz  
de señor z padre. lo que mas se demanda en los casamientos es volū-  
tad: z mas en este que en otro: z pues que esta me falta: no es biē bur-  
lar se hombre con la esposa de dios: mas me apruechara si yo no la  
quiero siendo mi señora que siédo mi esposa: sino le guardo la fe que  
le deuo. Virmos ser esposos tuyos los virgines: z criados todos  
los otros que le son deuotos. P<sup>r</sup>oq<sup>r</sup> vueltra caridad no piense q so-  
yo como los galanes mal mirador: q desque no puedē desposar se co-  
alguna donzella q los desdenza: díze della lo q no deuen: q esfea o po-  
bre: para q así no parezca quedar por ellos sino por ella: q no la ju-  
gan por digna: quiero yo agora dar mi justa escusa. No menosprecio  
yo esta señora: pues la rēgo por quiē es: aun q no la figo: ca ninguna  
cosa constrine a q la siga si es de cōsejo. Siia alabeno la loe para mi  
ca en deleytarme yo mucho en sus alabācas se avia de ver que no la  
queria: de otra manera pudiera se dezir: cada buhonero alaba sus al-  
gujas. No los que hablan dela virginidad son los virgines: sino los  
que callando la siguen: z ninguno de estos piense auer la alcāçado: por  
quesant Basilio dize. No roq<sup>r</sup> minger mas por esto no soy virgē. Alo S<sup>t</sup> Basilio  
que se dito de mi saber no se perdera: que entonces son los pueblos  
bienaventurados quando son por sabios regidos: y estos fauores  
cen la virginidad/ conociendo que segun dize sant Ambrosio es po-  
co menos ser padre de virgines que ser virgen de hecho/ y esto dize  
aq<sup>r</sup> sancto/ no por yqualar los merescimientos/ sino por induzir a los  
padres q den fauor a los hijos/ z les plega de su virginidad/ siquier-  
ren por esto merecer mucho. Mi primer intento en mis palabras

### Del estado de los que se desposan.

se declaro: porq quādo alabe la costumbre de los Mōstanēses en mi yo  
lārad seguido la aula: r la pena q dixe ser grande teniendo el amor su  
spenso r dudosos: das a q passo por mi: ca como yo tēga muy inclina-  
da la voluntad a amar y medleyte mas en ello q en cosa del mundo: de  
termine de amar vna dōzella cō muy limplo amor: r amo! a tā de ver-  
dad q aun q ella se me diese: yo no la tomaria: sino q me pesaría de su  
desconcierto: salvo sino fuese dādo dios ordē a nuestro casamiento: r  
sobre esto se funda el cōsejo q pido: sin dexar el amor de dios por el  
desta muger ala qual amo tanto que al mesmo amor de dios la deseó  
traer stel nos fuitasse en leal casamiento. A los trabasos digo q si allos  
hombres fuese lícito dar gritos en sus amores: mas daria q los ga-  
tos: y mire q contra la occaſiō de peccar que pone sant Antonio arco  
bispo de Florencia diziédo: q de muchas maneras puedē peccar los  
casados: tābiē ponen otros q en este sacramēto se da harta g̃ia con  
que hōbres si es el q due se podra defender. Assi q pues ay bas y en-  
ues tāta razō ay pa lo seguir como pa lo buyr. (El auctor.) Si tā en  
descuberto al principio hablaras/ no trópecaras en la virginidad:  
pero biē es q la ayas conocido: pa q dādo tedios hijas pōgas algu-  
no de voluntad cōella: dādole oportunos fauores. Pues q tāto te lle-  
gas al casamiento: y te determinas en el: justo es q veas lo q es: y se de-  
termine su bōdad: porque no es cosa de seguir por solos amores: no  
assientes tu vida sobre el arena: q si dētro en essa q amas conociesses  
otra cosa: mudar se ya la velera de tu amor: r quando va el negocio  
por dios: como el sea immutable: los que miran a el siempre aman de

Villa se-  
ñor. (Villa señor.) Lo q yo mas deseó es hablar muy de rayz  
en este negocio: porq después q dilugar al amor: conozco q me a ro-  
bado ellaber: r no se sino amar: quāto apredisir ue al amor: el es juez

La cōdi-  
cion del  
mal a s  
moz. (La cōdi-  
cion del  
mal a s  
moz.) r no quiere ser juzgado: no admite juicio otra su parecer el amor:  
porq todo se pone en defender a quiē ama: r roba las fuerzas del co-  
raçō por tal arte q se desfie de cō las armas de su contrario: r por tāto  
si las letras q seno me defendieren de esta muger: r lo q mas es si ellas

Dani.8. (Dani.8.) la defendieren no se marauille vuestra caridad: porq en mi habla el  
amor muy sagaz q de todo se quiere servir: r por defender la suya ha-  
ze presto amigos de los enemigos. Biē creo q el caso presente mio r  
esta señora es muy semejante al del rey Aleradre amado: de muger-  
es: al qual segū dixe vna glosa sobre Daniel fue trayda vna donze-  
lla que auia sido criada cō cosas venenosas: r juntó con esto era muy  
hermosa: ala qual pēsarō los contrarios q tuviera acceso el rey: r q  
se inficionara dilo r muriera: tiempo como Aristoteles q entóces esta-  
ua en el palacio viesse aquella dōzella: r mirasse sus gestos: y menecos: y

El anc-  
tor.

color:z otras circüstacias conoscio el engaño:y amonesto mucho al  
 rey q nola rocasse. Quasi desta manera pienso q el demonio a puest o  
 sus artes en esta muger pa matar cō ella mi anima:q ya fuera muer-  
 tasi el temor de dios no me vulera guardador y pueras las cosas inficio-  
 nadass suffrē remedio y contra vn maleficio ay otro beneficio de vos  
 lo espero q dareys remedio como no muera. (El autor.) Despues q  
 la primera muger matadora d su marido comio la mácana inficiona-  
 da cō el flato de la serpieteas de creer q todas las mugeres pa en ca-  
 so de carnal ayntamiento son poçoñosas: empero cō el atriacac del ma-  
 trimonio se remedian pa poder vsar dellas licitamente. El atriacac se remedio  
 base d cosas venenosas ordenadamente cōpuestas: d arte q por estar  
 assit repladas da vida lo q antes dava muerte: y desta manera ningun  
 acto carnal puede tener el hōbre ni la muger q delate de dios no mue-  
 rā por ello: fino interviene la ordē del matrimonio q el instituyo: me-  
 diate la qual da salud lo q antes dava muerte: z como de todo lo q di-  
 os hizo ayamos de vsar pa q nos de vida ala intēciō q lo ordeno el  
 menester es pa casar te rectificar primero tu intēciō: porq qual esta-  
 fuere sera tu casamiento: si muy buena muy bueno: si mediana no tal: si  
 mala seras mal casado. Y porq veas cō quāta dificultad se ordena biē  
 la intēciō enel casamiento: as de saber q generalmente hablado enlos  
 mácebos de tu manera floresce tres vicios: luxuria: auaricia: y sober-  
 uia. De luxuria se reprehēde el q siēdo mácebo gasto su bazienda con  
 las rameras: y de otro mácebo rico dize el euāgelio q se entrifescio  
 viēdo q Chrīsto le acosejaua pobreza: z no lo qso seguir por el amor  
 q tenia a su bazienda: z los pages d l q heredo los reynos de Salomō  
 por ser soberuios dierō mal cosejo a su señor: y le hizierō perder lo q  
 era suo: por apafiar lo ageno. Pues como el caso de buscar muger  
 sea muy anexo al hōbre: z muy segū la carne todas las inclinaciones  
 que enella se fundā acudē a el: y aquellas lo rigē enel casamiento: si cō  
 fuerza y consejo no las desecha. En queriendo tomar el mácebo mu-  
 ger: y casar fela luxuria habla diziēdo que sea hermosa muy linda: z  
 apuesta: no mirando que le fue mal a Sichen por se afficionar a Dis-  
 gna la muy hermosa/ ca despues se la quitaron: z con ella la vida/ z  
 lo mismo acontescio a Sanson que por agradar a sus ojos la estran-  
 gerase caso cō ella/ z despues la perdio/ z con ella la vida. Sale tam-  
 bien al casamiento el auaricia: z da su voto diciendo que sea rica la  
 muger que se busca: que tenga bazienda: z trayga grande dote/ no mu-  
 rando que los siete maridos de Sarra la que era muy rica/ murierō  
 casados/ y sin gozar della/ ni de su bazienda. La soberuia dize enel ca-  
 samiento que se busquen lñages/ o mayoraçgos que dexen memo-  
 d ij

El auc o  
tor.El matri-  
monio esEn los  
mance-  
bos flo-  
resce, ij,  
vicios,Gef. 34.  
a.

Lho. 6.c

## El estado de los que se desposan.

ria: quiere que sea muy emparentada: y mezclar su sangre co cosa me  
jor no mirando que **Ptolomeo** **Filadelfo** casó su hija con el rey de  
**Siria**: porque sus nietos heredassen el reyno: mas despues segun di-  
**Dani.9.** ze vna Glosa sobre **Daniel**: todos murieron a tracyon la hija y los  
nietos. Desta manera los matrimonios que asi se comienzan acaban  
según las mas veces vemos: y dios lo permite: porque los tales  
no se casaron con la persona de su muger: sino con la herienda o her-  
mosura que trayan a esto: consenten y buscan mas que no a ella: y por  
tanto lo pierden todo muy presto: acaesciendo les muchos desastres.  
Por oyse y obedecer se las dichas tres bozes en los casamientos  
vemos ya confundidas las edades y los estados: y los linajes que  
la moça se casa co el viejo: por solo ser rico: y los caualleros con las  
labradoras: porque tienen herienda: y los necios y bouos hallan  
buenas mugeres si tienen dineros: el dinero se casa oy dia: aun que  
sus dueños no sean para ello: y en mas es tenido el patrimonio que  
el matrimonio. (**Gilla** **señor.**) Los tres vicios ya dichos pienso que  
son casamenteros del mundo: y por esto ay muy pocos buenos casa-  
dos: y como este negocio passa comunmente entre mancebos: la ju-  
ventud y el amor que se dice ser ciego: no les dexa ver como a escala  
meters del mun- vista son guerreados: porque esto no solamente lo muestra la fe re-  
do. ueladora de cosas secretas: mas aun los infieles cayeron en ello: y  
los sabios del mundo guardaron mejor esto que no los christianos:  
**Sat hies ronymo** porque segun dice **sant Hieronymo**: preguntaron a **Marcia** hija de  
Caton el fabio: porque no se tornava a casar pues era moça: ella res-  
pondio: Porque no hallo hombre que quiera mas ame que a mi ha-  
zienda: y como vna hija de cierto filosofo fuese demandada en casa-  
miento para vn sabio pobre: y por otra parte la demandasse vn ydio  
ra rico: leuola el primero: y siendo preguntado porque no la dio al  
rico respondio: que mejor era que la lleuasse hombre que tuviessen  
cessidad de dineros: que no dineros que tuviessen necesidad de hom-  
bre. En quanto ala soberania que es el otro casamentero no ay que  
desir sino que por hazer al hombre marido lo haze esclavo quando  
a mas alto linage lo junta: y por le poner la muger a lado se la pone  
**Sat hies ronymo** en el hombre: lo qual sentia muy bien aquell prudete varon llamado  
Metelo: del qual escriue **sant Hieronymo** que como vn cauallero lla-  
mado Mario le preguntasse: porque no tomava por muger su hija  
siendo quien era respondio: Mas quiero ser mio que suyo. Las pala-  
bras amargas que las generosas mugeres hablan a sus humildes  
maridos nos son de desir: porque quando les disen viles: y rusticos/  
o: casta ruyn: quasi no piensan que les hazen injuria: porque ellos

no lo oyen: r ya que lo oygan bien lo merecen: empero muy mas cul-  
pable es la muger que consiente casar se con mas que su ygual: como  
dios caso los primeros casados: que antes que los casasse los ygua-  
lo. Bastar deue ala muger la carga dela subjecion a que por el casae  
miento es obligada: sin que de parte dela carne r dela sangre tome  
otra sobre si: dando se a varon generoso que le gaste presto su dote: r  
nica oya de su boca despues palabrad de honrras: sino dñuersos r apo-  
cados nombres que innenta la yra matadora del amo. El otro casa-  
mentero que es la luxuria tampoco haze buenos casados en buscar  
muger muy hermosa: ca segun dize el sabio Clana es la gracirosi-  
dad del gesto: y engañadora la hermosura de la muger: ca si se casa  
hombre conla tal hermosura: o por ella poco durara el casamiento  
y el mayor engaño deste casamencero es que haze a hombre vñida de  
ro delo que todos dñseñ hurtar: r como no aya peor cosa de guardar  
que la muger alindada: el que se casa con ella piése que toma poz au-  
ger ala muerte: r digale aquello que dixo vn marido a su muger por  
ser muy hermosa: r fue. Bien he conocido que eres hermosa muger  
r que quando los gitano te vieran diran que eres mia: r matar me-  
an a mi: reseruado a ti: pues porque esto no sea ruego te qdiga que  
eres mi hermana: porque lo hagan bié conigo: r biua mi anima por  
ti. Pues he conocido q enel casamiento a hombre de holuidar los mo-  
numetos macebos: r desechar los casameteros ya dichos: r todos  
los q a ellos parecieren menester es oy: como me he de auer en este  
negocio: porqriqzas: r hora: y hermosura díze q adorná el casamien-  
to. (El auctor.) Bié conocemos q la muger pobre esta muy apeli-  
gro: pues acaesce dar se por vn pâ: r la fea biue cō cuidado de lardar  
se: y barnizar se por parecer hermosa: y q la muger careciese de ho-  
ra vla mal dñsi: ca quién no pésays se le atreue: y por ratos si cō discrecio-  
y riplaça se buscá estas cosas enel casamiento: no ay reprehension: aun  
q del todo segñ dize sant Buenaventura no careces de peccado alome-  
nos vental: aquel gran luchador en amar ala muy hermosa Rachel:  
dado q la amasse pa se casar conella: ca esta color no basta pa dar del  
todo riendas al amor: q toda vía dene ser ordenado. De auer enel mu-  
do los casameteros ya dichos y regir se todos por ellos: an venido  
grâdes males: porq quanto ala hermosura q la luxuria pide les mu-  
geres ya no son ellastodas andâ contrabechas a cosas mas lindas: les que se  
sigüe de  
cada muger anda sobre si: mas alto sube q puede subir: cada vna pre-  
sume de mas hermosa q si misma: trâfigura se en angel d luç: r todas  
diras q son sacrificianes: y haze altar sus pechos cō frótal drica goz-  
choscas  
famente  
guera: r la cara es la ymagen con mas barniz queretablo. Renegol ros.

Quanto  
mal sea  
casar cō  
mas que  
su ygual  
Sen. 2.

Se. 12. ca

El anc-  
tor.

Sât bue  
nauentu-  
ra,  
Los ma-  
les que se  
sigüe de  
los tres  
vicios di-  
chos cas-  
famente  
guera, r  
la cara es la ymagen con mas barniz queretablo. Renegol ros.

## De este d<sup>e</sup>lo que se desposan.

Dela missa que aquí celebran los mancebos mundanos: y dela deucion que aquí se concibe hincando los ojos alegres quādo las adoran con reverencia. Antiguamente se dize las mugeres auer sido vēcedoras poniendo se los ydolos en la frente que bñherō adorar a los hijos de Israēl: mas agora por evitar esterodeo / no diras sino que ellas son ydolos segun el arte con que se pintan/ para que los hijos de Christo se vaya tras ellas. Del auaricia q̄ andā en este negocio de los casamientos tambié es vergüēza hablar/ porq̄ sancta Ynes si ala tierra viniese no hallaría quié la quisiesse sin mucho dinero/ ya no so lamete traē las mugeres en dote mas q̄ los maridos en hazienda: sino q̄ por auer mucho crescido la cobrdicidā del dñero quiere los hñbres que los compren sus mugeres para se casar con ellos: y los que son comprados se llevan el prescio de si mesmos. Tornado se an al reues las costumbres antiguas: de quando solian los hombres comprar las mugeres por seruicios que fazian a sus padres dellas: ca el rico Laban vendio dos hijas por mucho seruicio: y donde no auia seruicios auia dones: y presentes como parese en aquel deuoto casamiento que fue muy lexos a buscar muger para el hijo de su señor: y en el rey Alexandre que compro con presentes la hija del rey Ptolomeo para se casar conella. Quantas ay oy dia malas mugeres en una parte: y en otra buenas por fuerça: maldiziendo su ventura: por q̄ no alcançaron dote para se casar con solos sus yguales: y la culpa de esto ya que la tengan todos mas pienso que esta en los que rigen el mundo: porq̄ no ponen tassa en los casamientos como en el trigo pues que la an mas menester. Del tercer casamentero que es la soberania que dire: pues ya no ay casamiento sin tener quasi mas mentiras que palabras: mentirosos y casamenteros se hazen los hombres en vndia: y tomando este officio hazē muchos hñdalgos de presto: y venden por emparentados a los estrangeros: buscando quien les ayude a mentir: deslindan los linages cō mucha honrra: y llaman parentes a los criados delos señores y con casar a dos hazen cueta que casan vn linage cō otro: prometiédo con lisonjeada profecia grā succession de parentela en pocos dias. Pues questa soberania da en casamiento a los mercaderes hijas de caualleros: y hasta los juristas haze mayoriaz gozir dexa por casar alas hijas delos señores que no tienen mucho: y hartas mete monjas sin voluntad de lo ser. No es finalmente de arrendar la ganancia delos casamientos que por aqui fuerē: pues q̄ se determina ser peccado muy graue casar se hñbre por qualquiera d<sup>e</sup>las tres cosas ya dichas solamente: ca este tal casamiento mas díriamos ser d<sup>e</sup> moro q̄ de xpiano. Parece dar a enteder el p<sup>c</sup>

f. Maca,  
Io. e,

cado del mal casamiento: poné en éplo en alguno q se baptizasse por solo casar se con alguna christiana: como se circuncido Sichén por solo casar se con Digna: el assi baptizado grauemete peca mas en fin va baptizado: y desta manera peca el q recibe el sacramento del matrimonio principalmete por alguna de las tres cosas ya dichas: aun que en fin va casado. (Villa señor.) Gran fuerça se a puesto en elegir la muger o en la razon q mieuue los hòbres a esto: en fin no esta elegida: empero muy bien es q conozcan esto los hombres para q vean con quanto acuerdo se an de determinar en el caso presente: ca es una cosa muy de llorar entre los christianos oylyes dezir q no halla cosa que les conuenga co quién se casen: y q la esperan los q luego hallan con quién amâcerbar se: no dando credito al apostol q dice: ser mejor casar se q quemar se co fuego tan ageno como es la mala muger: pero pues a de tener ciertas condiciones la q ha de ser en matrimonio elegida querrá las saber. (El auctor.) Mucho te conviene saber esto: coger pues agora antes del casamiento tienes tiépo: escoge entre todas a tu plazer: t mira q tu escogida no sea impaciente: como la muger de Job: ca no la podrás suffrir: ni sea desvergona como la criada de Sarra: porq sin empacho te reprehenderá. No sea estéril: o mañera como Micol: porq no pierdas el alegría de los hijos: ni sea maliciosa como Tezabel q hizo malo a su marido: ni luxuriosa como el ama de Joseph q requirio de amores a su moço: mira también q no sea como agar inobediente: porq no riñay sobre el servicio q te a de haber: para mientes otros q no sea callejera como Digna: q se te perderá: mira esto mesmo q no sea atrevida como Italia: ca no dudara de matar t: q no sea sin piedad como la portera q ahinco a sant Jódro: ca si tal es ninguna cosa sabrá disimular en tu casa: as de ver q tampoco sea negligente como la criada de Misiboset: ca si lo es perder se te ha la hazienda: ni tampoco sea imprudente como Eua q se crea de ligero: porq no sea zelosa: y te pida siempre cuenta de tu vida. Desechando estas de tu desposorio as de escoger una q sea compasiva como Noemi: para q te cure quando estuieres enfermo: y a de ser vergonzosa como Rebeca: q no quiera ser vista sino muy cubierta: porq assi nadie te la cobdice: y a de ser fertil como Lía q pario muchos hijos: y desto señales naturales se dan barto ciertas. A de ser graciosa como Rachel: porq no vayas a buscar otra: a de ser casta como Judic: porqueno vaya ella a buscar otro: ni te olvide luego si te muerieres: a de ser muy subiecta ati como Sarra a su marido: t muy encerrada como Hester: q quiere dezir escodida: porq guarde bien tu casa: ba de ser también muy temerosa como Abiga il: porq remedie presto los

Villa se-  
ñor.

el auctor:  
Las co-  
diciones  
q a de te-  
ner lamu-  
ger para  
ser elegi-  
da para  
matr-  
monio.

## El estado de los que se desposan.

males que te pudiere venir de ser humilde como Ruth: por q no te pida vestidos soberbios ni gran aparato de casa. A de ser piadosamente devota como Ana para q ruegue a dios por ti quado te viene en algun peligro; y a de ser muy diligente como Martha: por q en dote ayude y a de ser prudente como aquella Tecuytes q supo acabar con el rey el perdón q quiso: porque si fueres preso o desterrado sepa hacer por ti. Estas doce cōdiciones q deve tener qualquier mujer para q sea dignamente elegida en matrimonio: pone Salomon diciones en la muger sabia q se deuria buscar y traer de muy lejos quado cerca de tener en la nose hallasse. La primera virtud q es la cōpassion toca diciendo la muger q a d ser escogida pa matris monio, que abrió su mano al necessitado: y estendio sus palmas al pobre: y no temera q vengan a su casa los fríos de la nieve. La segunda virtud que es la vergüenza declara diciendo q auia de dar bien: y no mal a su marido todos los días de su vida: y q se auia de rey: en el dia posterior: porque la risa en la muger moça no parece bien. De la tercera virtud q es se tilidad con q la muger casada da fruto de su viétre de Salomon. Llevan caron se sus hijos: y predicaron la por beatissima y su marido se levanto a loalla. De la quarta virtud q es graciosidad se dice. Fortaleza y hermosura son vestiduras della. Dize tambien de la quinta virtud q es castidad. Con olanda y grana se adorna: y ceñido a sus lomos con fortaleza. De la sexta virtud q ha de tener la buena casada: q es subsection dize el sabio. De noche se levanta: y dio de comer a los de su casa: y mantenimientos a sus criadas. Aqui parese q la buena casada a de ser esclava como dize d su casa. De la septima virtud q es ser muy secreta y escondida dize Salomon que la muger sabia considero las sendillas y secretos rincones de su casa: y no comio el pan ociosamente como las q gastan el dia en estar alla puertay assomar se alas ventanas y parlar. De la octava q este mor dize q no matara de noche el candil por socorrer con libbre a los peligros q suelen acaescer entonces. De la otra virtud q es humildad fue alabada en decir q sus dedos tomaron el huso: y que busco lana y lino para vestir con su hilado los de su casa: y dejar las vatis labores y redezillas en q se ocupá las mugeres soberbias y presumptuosas. La decima virtud q es la deuocion se le alaba en la comparar al nania q por el mar delas lagrimas ya hasta dios/para traer el pan nuestro de cada dia. Loa se le la otra virtud q es diligencia: en decir q confio en ella el corazon de su marido: y que no terna necesidad de desposos: queriendo decir que quando es la muger hazendola: no es menester que su marido ande robando y trampeando para la mantener como lo hacen muchos. La ultima virtud de la mu-

ger con quien te has de casar es la prudencia con q̄ ha de ser tu procuradora; y d̄sta se dice que abrio su boca ala sabiduría: y que en su lengua auaia ley de clemencia. Tal como esta se ha de buscar la muger con que te has de casar: ca si miras o paras mientes en ello: vn esclavo no comprarias sino tuviesses lo suso dicho: aun que te parezca mucho. (Villa señoz.) Segun veo peor sera de hallar esta muger q̄ vuestra reverencia dize que la virginidad arriba por difficultosa desamparada: y puesto que asi la ayan buscado Salomon y Assuero: paresce esto verdaderamente conuenir a los reyes: y no a los hóbres comunes como yo: que en la calle las hallan: y ala puerta: y aun son dellas buscados. (El auctor.) No se ha de buscar presto lo que no se puede presto dexar: ni se halla a la puerta cosa que dure en casa toda la vida: empero porque segun dice Gerson: peores deseraygar las malas costumbres que mudallas en virtuosas y buenas: procedamos por lo acostumbrado enel mundo. En los que se an de casar buscan de vna parte y de otra: ellos en ellaz: y ellas en ellos: hermosura riquezas / z linage / si estas cosas se fundan sobre bondad: buenas sin duda son: mayormente enel casamiento que trae muchas importunidades y cargas consigo: dos mil enosos quita a su marido: y dos mil tristezas la hermosa muger casta con la claridad de su cara y de muchas necessidades libra a los casados el dinero bien ganado: y el fauor libra de muchos desastres. Mejores son las tres cosas sobre dichas si las entendemos christianamente: ca linage christiano es el de aquellos que alaba la escriptura diciendo. Este es el linage delos que buscan al señor: y delos que buscan su cara. De los que suben al monte de dios que es el cielo: tras Christo se dixeron estas palabras que convienen a todo buen christiano: assi que tu busca muger que busque a dios: que esta es la generosa: y de mucha honrra: si ella es sierva de dios: con ella no te faltara dios: recibe la como de su mano: z pide se la a el cō feruientes oraciones q̄ de parar te la ha: porq̄ la escriptura dice q̄ es don de dios la tal muger: y q̄ el la da a sus amigos: por los seruicios q̄ le an hecho. Si por alcā a. far priuancia con el duq̄ / o conde le pidies en casamiento vna delas q̄ los sirue: quanto mejor la denes pedir a dios: q̄ fue el primer casamēnto: y a su hijo q̄ honrro las bodas. Si tu pidies a dios por muger vna sierva suya no verna pobre: q̄ cada dia os hara mercedes: porq̄ David nunca vio al justo desamparado: ni vio faltar el pan a sus hijos. Segun dice vna glosa sobre el ultimo capitulo de los proverbios: donde nosotros tenemos: muchas hijas allegaron riquezas: mas tu las excediste: el terco Hebreweo dice. Muchas hijas fizieron

Villa señoz,

el auctor  
Gerson,Sapi. 4.  
a.Escoge  
la muger  
generosa  
y hermo  
sa.

ps. 23. b.

Eccl. 26.

a.

Psal.

## El estado de los que se desposan.

virtud/donde parece q las riquezas dela buena muger son las virtudes/y estas bien es buscallas;poz q la escriptura dice ser bieuenturado el marido q tiene buena muger. **L**o otro q es la hermosura tambien se puede buscar si enella entendemos la buena fama q en este caso es verdadera hermosura:segun el sabio dice:donde as de saber q muchas malas mugeres tiene buena fama y muchas buenas la tienen mala empero si otra cosa no costa llegue se hobre a la mejor fama;ca si algo se dice/o es/o quiere ser dde la mala fama q tienen algunas mugeres:o por auer elllassido liuanas/ o por algun maluado q las infamo;esta mala fama es alas inconstates ocasion de caer;sin mirar mucho por si. **(Villa señoz.)** Generosa/rica/y hermosa se busca oy la muger;aun q la bondad en costibres auiamos de mirar primero:z no la fingida q nos engafia. **E**l buen linage se finge bondad onesta:y el tener hazienda dizen bondad vtil:z la hermosura sedi se bondad deleytable:destas tres bondades qual me dira ser la mejor. **(El auctor.)** Todos los bienes q as dicho son de naturaleza: y el mas natural es el mesorempo si mitras alos bienes de gracia: hallarte as mejor parado. **Q**uien tuviessetanta eloquencia que te acabasse de amonestar vna bondad estremada:con q diesses exeplo a todos los macebos q te conocere;y es q buscas para casar te vna muger virtuosa y pobre:si conesta tal te casasses por amor de dios: no vna sino todas siete obras de misericordia cumplirias. **S**i Thos biasdi dize q cada uno sea misericordioso segun su manera:esta manera de misericordia conviene mucho al mancebo christiano:q aun se vsaua entre los buenos varones **Hebreo 3:9** dde Booz tomo ala pobre Ruth por muger;aun q era pobre/por ser virtuosa :y aun se vio esto entre las personas diuinas: pues q el espíritu santo se desposo con la virgen nuestra señora(pobre)masno de virtudes. **E**l apostol dize q el exercicio corporal a poco apruecha: y que la piedad sirue a todo:y vale tanto que enesta vida:y enla otra esperar gozar. **E**l casamiento ejercicio es corporal: empero si vn mancebo christiano se casa por caridad con vna donzella pobre:ya este tal casamiento ejercicio es tambien de piedad: y a todo vale: y apruecha segun dixo el apostol: porque enla otra vida gana este tal grande gloria: y en esta no solamente gran merescimiento: Mas tenga por cierto que dios lo ha de prosperar en hijos y hacienda. **E**ste tal haze mejor obra que sant Nicolas: quando dio las pellas de oro para casar las donzellitas: pues que este tambien da su misma persona. **E**ste que por caridad se casa con pobre donzella: no sola viste con ropas de paño: mas tambien la adorna con sus propios miembros:

**Sapi. 4,**  
**a.**

**Villa se-**  
**fior,**

**el auctor**

z la cubre abrazando. Este le da de comer: z mantiene su casa z la sa-  
ca dela carcel: o dela casa de su padre/ do estaua como en carcel. Este  
la acoge como a peregrina: y aun en su corazon: y finalmente puede  
con el mesmo dios dezir ala tal doncella esto del profeta. Desposar te  
he conmigo en misericordia y en efectos de caridad. (Villa señor.)

Hallada la muger bien es oy: dela intencion del casamiento: pues q  
aun delas cosas buenas puede hombre vsar mal si quiere: si la inten-  
cion es lo mas delas cosas que nos llegan a dios: muy resolutos de  
uriamos estar: y aussados en saber la intencion con que se an de ha-  
zer: pues ella da nobre alo mas que hazemos: y segun ella setantean  
los quilates de nuestros negocios para con dios: que mira mucho  
donde miramos. (El autor.) Hablando generalmente las obras q  
en quanto christianos hazemos tenemos de obrar con la intencion q  
fueron de dios instituydos: z no solo destas hemos de vsar al inten-  
to que fueron dirigidas: mas de qualesquier cosas artificiales: z na-  
turales: aplicando las al fin q les dio el que las hizo: ca quien sarmas  
sugo ala varra con la viguela: o delas espuelas hizo sombrero: cada  
cosa de si misma se dice para lo que es: y quien aquello le quita des-  
honra la cosa: y al q la hizo. Visto q te as de casar con la intencion  
a que dios ordeno el casamiento: assienta en tu corazon de te casar por  
auer hijos q siruan a dios: porque esta intencion tuuo dios quando  
instuyo el casamiento: y ala clara mando q por los casados se mul-  
tiplicassee el numero de los siervos suyos. Si esto se mandara solo en  
el estadio de la innocencia: paresciera q el matrimonio auia despues a-  
ca perdido alguna dignidad: empero como despues del diluvio tu-  
uiesse dios platica otra vez con los hóbres: tornó les a mandar tres  
vezes lo mismo: quando saco del arca tantos hombres como muge-  
res: para q engendraro hijos tornassen a poblar la tierra: y despues  
en el euangilio se tornó a扇orescer mas el casamiento: quando dijo  
Christo q dios juntava los casados: z quite rábien el hijo de dios la  
imperfection al casamiento: reuocando la cedula del desecho q a los  
casados judios en la vieja ley se les consentia. Tenemos pues que te  
as de casar con intencion de auer hijos: y de criar los enel servicio de  
dios: y esta intencion es muy christiana z muy buena: porque si me-  
rescerias en criar hijos agenos: mas meresceras criando los tuyos  
z si merescerias en hazer un moro christiano: mas merito tienes en en-  
gendar nuevo hombre q sirua a Christo. Allende desto as de notar  
que como despues del pecado quedasse nro cuerpo muy inclinado a  
mugre: y estauo pudiessemos auer sin pecado: quisiera dios q siruiese  
tambien el matrimonio: para aplacar la passion q nos tormenta: y

Osce. 2.  
d.Villa se-  
ñor.La inre-  
ció co q  
te as de  
casar.

Ge. 3. 7. 9

## El estado de los que se desposan.

para descagar nra mala cobdicia de manera q lo que antes era oficio de conseruació humana: si ruiesse tambien despues para remedio delas passiones carnales: que si la malicia no sobreviene: sin duda se aplacan: siendo satisfechas: como la sed se mitiga con el beuer tépido. Este segundo fin a q dios ordeno el casamiento: declaro sant Pablo quando diró: q cada vno tuviesse su muger: para evitar la fornicacion: y es vna permission/ o concessió q hizo dios al hombre: y creen los sabios: q luego despues del pecado fue otorgada aun q no se habla escrita sino por sant Pablo. Virige pues tu y ordena la intencion al primero: aceptando tambiè lo segundo: y todo el mas bien que del casamiento se puede seguir: empero ten cada cosa en su precio: y no mudes en tu deseo la orden de las cosas: leuanta los osos a dios: y piensa el precio en q los padres estiman sus hijos: y dessea los tu tener para los hazer christianos: y ofrecer a dios. (Uilla señor.) Con esta intencion yo me acabo de determinar en este negocio: y para elte fin recibo por muger ala q tengo en mi corazon señalada y sellada: y pues vfa reverencia no la conoce: dire le algo della: para que vea con quanta razon me tiene ocupado. Virgen preciosa la mas onesta de quantas biuen: q en esto conozco que eres amada de dios: pues tanto bien contigo me viro: q en viiendo te reformaste mi alma: cessaron en mi todas las otras passiones: con solo amar te: de mi me oluide: y de las cosas del mundo: quando te apoderaste en mi corazon q que merced me hizo dios en te me dar por señora: pues el tanto te ama: que solo tu amor guia mi anima al q la crió: para lo bendezir en tique eres tan noble hechura de sus manos: y pregon de su bondad. Por quan bienaventurado me tengo en auer visto tu cara: aun q tu no miraste la mia: q si me miraras: como sello en cera blanda q das ras entallada en mis entrañas: q se mouieren en ver te: y tu presencia las hizo caer de su estadio: para ser estrado tuyo: y tan leal q sola tu cara se acoltara alli. No quiero mas de ti sino tener te en mis brazos/ o ver me en los tuyos para descanso de mi dulce trabajo: que no tiene otro premio sino pensar de ser tuyo: y comprar te conmigo: aun que quisiera yo ser mas para dar me por tu: que en todo me excedes: ningun bien vi q en ti no estuviesse: las doze virtudes q arriba escuché de doze mugeres: tu las tienes todas: pero las mas erá corporales/ tu allende desto leuantas el alma: ca yo q soy varón infiel en amar a mi dios: por tu fidelidad entiendo sañuar me: y tus clapines me feras en escalera del cielo: y segun lo que siento essos bienes q tengo por ti me son dados: q en tus oraciones aun que generalmente me ternas incluydo: pero tu prudencia te ha ya enseñado hazer mucho caso de

Uilla señor.  
alaba su  
esposa.

los mas amigos; aun que no los conozcas; y esto paresce a la clara venir sobre mi: quando barrunto q estas orando. El apostol me manda que te ame como Christo a la iglesia/ o mandamiento muy deseado: al que no biue en este mundo sino para amar terven toma mi sangre/toma mi vida/por decreto apostolico es todo tuyo/aun que sin esto no me reprehendiera mi conciencia en dar te lo: pues q tu amor es en mi tan casto: q christiano que no querria que tu d otra manera me amases:sino como te amo: ni tu lo harias/ pues los que toda tu vida te tratan nunca se hartan de bendecir te:yo a dios q tal te crio/ tu eres mi estrella que me llevas a Christo/ en cuyo amor te veo encendido: si el no me haze esta gracia que tu me quieras: de ti no la esco pero alcanzar: porque yo no sabre descubrir te la llaga q tu sola puedes curar: q el amor no cabe por la boca/ y parecer en las palabras pintura negra del suego que arde en el alma. O columna mia que nunca me faltas en los trabajos: ca tu memoria que ningun olvido pude raeer esta comigo: q me alivia la pena q en toda parte me da tu ausencia/si agora que aun no eres mia me ayudas a llevar las cargas d mis dolores/pienso que del que llevemos ambos las cargas de nuestro milagroso matrimonio ningun agrauio dara pena/ pero que digo cargas alo que me ade dar alas/aun que todos los casamientos tengan su hiel/ aqueste es esento de toda amargura/ pues q sera auxiliamento de las cosas mas conuenientes que ay en la tierra. O si los cielos se diessen prissa en traer aquel dia que nos tomemos las manos/ pero en esto te bare ventaja/ que quando te diere mi mano me auras robado el corazon que para ti nascio/ y por tanto mejor sedira justicia que robo/ fireconosces lo que es tanto tuyo. O angeles sanctos/pues algun tiempo os agradastes en ser casamente os de personas virgines/mirad a mi/ y a esta virgen pura que tanto os imita. (El autor.) Ya estarde/ y basta lo dicho en que ha descansado el autor vuestro animo lo que aqui me paresce es q mañana hableys a quien como que no sale de vos/ hable a vuestros padres/ y les aconsigue que con essa donzella pongan en platica vuestro desposorio. (Gilia señior.) A dos grandes amigos tuyos. Anoche hasta las estrellas estuve en el monesterio con mi tio el frayle/ hablando le en ciero q ue negocio de tanta importancia que me valia la vida en ello/ y deramnos concluydo q de su parte/ y dela mia viniese a vosotros en oyenda la primera missa donde lo que os he de dezir encomende a nuestro senor/ y es esto. Asli como en el mundo no ay mayor mal q apartar los buenos casados/ asfino ay mayor bien q juntallos/ porq segundo diz nuestro senor/ en el euangilio el mesmo dios aun entiende en

## El estado de los que se desposan.

esto: porque como sea negocio de gran importancia requiere prime-  
ramente su gracia: y despues personas de manera: y credito para q  
lo concluyan y lleguen al cabo: lo qual creo señores q bareys voso-  
tros: pues para esto os he sabido bien escoger. Yo a dias y años q  
tengo propuesto de me casar con aquella señora q muchas veces me  
aneys oydo alabar: y dado q yo no la merezca: vña diligencia puede  
ser tal entre mi padre: y el suyo: q facilmente se hagan: y si ello se haze:  
pensad q sera para mucho servicio de dios: porque esperando a esto  
hereditado al demonio q con otras mugeres me a tentado: y no ces-  
sa: mas yo despues q dia esta mis leales: y honestos amores no quie-  
ro admitir otras: aun q debalde me ruegan: y se me ofrecen: empero  
suffro tormento hasta tener el descanso q espero por vñas manos.  
Si mi padre no saliere a casar me quitarido de su propósito con bue-  
nas razones: ca el para clérigo me querria: y muchas vezes me adi-  
cho q me ordene de epistola: empero como yo tema a dios no quiero  
tomar lo q se que no manterne: porque la clerecía no quira el amor  
antes le da mas honestidad y color. Si mi padre de suyo no sale a lo q  
yo quiero: podeys le de vfo dezir q sentis de mi q me quiero meter  
frayle: y no sera en este monasterio: sino en parte que el samas me vea.  
Si le pesare por el dinero q a gastado en el estudio contigo no lo tie-  
ne perdidio: ca por letrado me puede vender: ni deixare yo las letras  
siendo casado con esta sabia señora que a de ser descanso mio. Pues  
vosotros señores responderey: segun respondiere mi padre para co-  
cluy: lo que yo tanto deseoso es menester mas deteneros: sino q el  
ya se yra a missa en la yglesia le podeys hablar antes dela missa ma-  
yor: y ponel de siempre delante el servicio de dios si quereys acabar  
algo con el: porque a mi no me mueve otra cosa. (El auctor.) Que es  
esto sobrino como vienes oy tan tarde: ayer te fuese a boca d noche  
y oy vienes a puesta de sol: quien cree q no as negociaido algo de aq-  
lla que tanto alabaste sin conocer la: ni aquelle hablado jamas. (Ulla señor.) O padre mucho conosce el amor penetrativo: y aun no di-  
xe lo que sentia: y si fue causa de fastidio el son d mi platica baste pa-  
ra escusar me: que el fuego no se puede esconder en el seno: entonces  
comence la platica: que al mejor tiempo me fue necesario dejar. Lo  
que despues acá he hecho a sido procurar como mi padre conciente  
de suyo lo que yo tanto deseó: y parese que todo se me a venido ala  
mano: porque dos amigos mios esta mañana lo inclinaron a ello: y  
el esta tarde lo concerto: yendo el mismo a hablar a mi señora: y a los  
de su parte: con ella fue peor de acabar: en esto harto mejor que Re-  
beca: la que se ofrecio muy de grado sin detener se punto: sino q lue-

el auctor

Ulla señ-  
or.

go se fue con el casamentero a su esposo. Finalmente que mi negocio  
esta aplazado mañana en su casa nos desposamos. (El autor.) Mu  
cho me desagrada tanto apressuramiento en cosa que tan gran espa  
cio requiere: porq si miras en ello: todo lo que a mas de durar se qua  
sa mas tarde. Mucha potro co-praste ta presto como essa muger: ni en  
la escritura hallaras casamiento apressurado: que no fuese despues  
trabajoso. (Villa señor.) Aquellos dilata sus casamientos q no halla  
cosa q les cumple: pues a mi viene grande questa señora: quiero sen  
tir la ganancia y el buen dia metello en mi casa: pues q mañana me a  
de venir dios a ver: aun que yo no hallo apressurado este negocio q  
tantos años he deseado: y por esto puedo dezir cõ el sabio: que es ar  
bol de vida el deseo q viene: quasi diciendo: q mas se goza hõbre quã  
dose le offresce lo que deseaua: q no quâdo cõ trabajo lo halla. (El  
autor.) No ay dilaciõ en el casamiento por auer lo la vna parte deseada  
do muchos años: sino porq los viejos a quié es dado tratallo: no se  
concieren en pocos dias: donde as de saber (porq todo te lo diga)  
que vere presto ciaplido en ti aquell refrâ q dice: casar y asesar: y aun  
agora tiene en ti verdad vn refrâ q yo no crey a vna vieja quâdo me  
dijo. Las letras no dâ seso. La primera piedra del edificio de tu cas  
amiento me parece q no assietta quadrado: vn poco se menea y por  
tanto temo que este pequeño error en el principio de este negocio sera  
grande en el fin. Para yr el casamiento por muy llano camino: los pa  
dres de los desposados segun dice sant Ambrosio. De sise an de mos  
uer a hablar en ello: y entonces va cõ el casamiento la virtud dela obe  
diencia: empero si los macebos andâ buscado rodeos pa hazer se ga  
llos: tégase mal: y no digâ q los instiga y aquera la mala inclinaciõ  
carnal: q qriâ exercitar sin peccado: porq agora les plega o pese al  
guna pelea an de tener mientras biue si en el cielo quiere corona: ca  
sentencia general es q no sera coronado sino quié lealmente peleare: y  
ninguno sera digno de Christo: ni entrara en el cielo sin cruz. Pues  
tornado a tu caso as de saber: q el casamiento apressurado a penas se  
puede bié celebrar: porq segun mada el derecho a de preceder anni  
ciacion publica: como auras oydo en las yglesias: pa q los impedi  
métos q a tí te escôde el amor: se manifieste alli por los q mirâ las co  
sas sin passio. Y as tâbié de saber q los desposorios q se hâz en con  
fidamiente: se susgâ sustamiente por adulterina fornicacio: y dice se be  
chos en escôdido los q no llaman su propio cura: pa que les admini  
stre este sacramento. Muchos serâ aqui de repreheder los q menospre  
ciada la descomunitâ q en algunas tierras incurre: los sagrados ca  
siones y surpa el officio sacerdotal q estomar las manos en nobre d

El auc  
tor.El dispo  
sorio no  
a de ser a  
pressura  
do.Vill a ses  
ñor.El auc  
tor.

Lo que  
adser an  
tes d'los  
posorio  
hecho.  
Extra d  
clá. dispõ  
cisi.

**De el estado de los que se desposan.**

Christo a los q se desposan: y despues mas les duele la pena corporal en que cayeron q no la espñal del menosprecio de los ministros de dios: aun q diga el: quié a vosotros menosprecia: a mi menosprecia, Tábié sea mucho de mirar en el matrimonio la edad d las personas: y esta edad no la entedemos segñ las leyes solamente: si no segñ la constitución antigua: dōdeno casar a las mugeres tā pequeñas: q despues criado sus hijos pareciesen monas o mochachos de casa. Finalmente q tus desposos aun no estā maduros: empero muchas ceremonias buenas a de drar el christiano algunas veces por no drar a dios: ca si en vna tierra se vfa casar se alos veinte y cinco / o mas años el muydeleznable no espere tanto: z mire el christiano q vale mas casarse el primer dia q tuviere edad pa ello: q no hazer: el menor peccado del mundo por esperar / o por otra qualquier cosa. y quando se quisiere casar mire si quiera el refta comū q dize:antes q te cases: mitra q ha zes: y tomado de espacio mucho cosejo con los viejos q sabē mucho en este negocio: paré miétes alas césuras ecclesiasticas: y por ganar muger no pierdan el anima. (Villa señor.) Alomenos aprobechara esta monicípa q cō mastiēto proceda hōbre en este negocio: y manana aun q no nos desposen otorgar nos an: y determinar se an n̄os padres en este casamiento pa q proceda por los términos q cōviene q fasta q n̄o piéso q se a errado nada. (El anctoz.) Pues q manana se firmá entre vosotros las cōueniencias: mira q sea en heredades lo q te dieré: z no en ropa vieja ni dñeros q se gastā prestosino en razos que durē: ca pues os casays pa auer hijos: bién es q dēde agora pro-

Que to ueays lo q para ellos rescebis: dō de la hazienda q se rescribe en el matrimonio se da para las cargas del: y la principal es el criar: z remediar los hijos. Tambien para miétes q no des: ni rescibas joyas ni heredades: ropa en tāta quātidad q se vaya todo en diges: haz q esto se hechte en vna nueua heredad: q no rasgueys tuni tus hijos: cata q assi como duran poco las flores al principio del verano: assi en los buenos casados suele poco durar el amor de los asseos z composturas mudanas: donde sient Ambrosio dice de los que hacen lo contrario que buscan en sus mugeres lo q antes buscaban en las rameras: q es dīges y asseytes y compostura. (Villa señor.) Despues q a noche me parti de aqui tratamos yo z mi padre las cosas tocātes a este desposto: y le di los avisos q de aqui lleue: cōforme a los quales dieró oy assiento al negocio: y se obligarō mi padre: y el de mi señora a desposar nos por mano de clérigo: con moderada solemnidad: de aqui a un mes: puesto q a mi se me hara este mes el mas largo de los años: empero consentilo: por que el cura tenga cumplido termino para lo de-

Villa se-  
ñor.

El anc-  
tor.

Que to  
ueays lo q  
para ellos  
rescebis: dō  
de la hazienda  
q se rescribe  
en el matrimo-  
nio se da para  
las cargas del:  
y la principal  
es el criar: z  
remediar los  
hijos. Tambien  
para miétes q  
no des: ni  
rescibas joyas  
ni heredades:  
ropa en tāta  
quātidad q se  
vaya todo en  
diges: haz q esto  
se hechte en  
vna nueua  
heredad: q no  
rasgueys tuni  
tus hijos: cata  
q assi como  
duran poco  
las flores al  
principio del  
verano: assi en  
los buenos  
casados suele  
poco durar  
el amor de  
los asseos z  
composturas  
mudanas:

Saint Am-  
brosto.  
Villa se-  
ñor.

dones: donde sient Ambrosio dice de los que hacen lo contrario que buscan en sus mugeres lo q antes buscaban en las rameras: q es dīges y asseytes y compostura. (Villa señor.) Despues q a noche me parti de aqui tratamos yo z mi padre las cosas tocātes a este desposto: y le di los avisos q de aqui lleue: cōforme a los quales dieró oy assiento al negocio: y se obligarō mi padre: y el de mi señora a desposar nos por mano de clérigo: con moderada solemnidad: de aqui a un mes: puesto q a mi se me hara este mes el mas largo de los años: empero consentilo: por que el cura tenga cumplido termino para lo de-

nunciar en la yglesia: dōde dcocurrimos todos. (El autor.) Qual sera si os hallassen parientes o affines; y el mes de verdad se tornasse año: y se gastasse en buscar dispensaciō. En este caso solo te digo q el buē parētesco causador de amistad se te tornaria en aborrescimēto: porque en fin el amor sino es ordenado: desecha lo que le cōtradaize: aun que sea bueno: catiene por costumbre de mirar se a espeso que siē pre le de fauor: justicia huye el amor: no se rige por consejo. Quiere ser fano: escido: y a razon no se subiecta: huye ser de otro medido: mi dese con su passion: que sola quiere vencer. El para si mismo se es ley no se subiecta a otros fueros: su ley crecerá perfecta sin curar de otra ninguna: rey de si mismo se llamamo querrie otro señorío. Por que tu amor no sea desta manera as lo de adestrar con la razon: ca no ay mayor tirano que el amor: despues que se enseñore enel nuevo coraçon. (Villa señor.) Los sacros canones que vedan el casamiento hasta que pase el quarto grado no son de culpar enel caso presente: aun que yo y mis señora nos hallassemos parientes: porque en fin son leyes de amor: ca quiere la yglesia que se casen los dstantes en grado: porque crece el amor: y quando se afficionare hombre a algo mas cerca: tambien lo consiente si manifiesta hombre fuilla gaga: y no lo haze por contradezille. Porque mi señora nose viesse en verguenza querria yo hazer la examinacion del parentesco que an de hazer sobre ella: y sobre mi/los que no sabemos si nos quieren bien o mal.

(El autor.) Lo primero que has de mirar para que te cases seguramente es si soy primo tercero/ porque hasta allí llega el quarto grado/ y no mas/ de manera questiendo primos terceros no has podeys casar sin dispensacion/ porque a un has estaya enel quarto grado/ y de primos terceros adelante queda resto abierto que se casen los que pudiere/ pues no an menester dispensacion/ y porque las viejas den razon desta cuenta/ es de notar que los hermanos estan en grado primero/ y los que son hijos de hermanos que se fuen de ser primos hermanos estan en grado segundo/ y los primos segundos estan en grado tercero/ y los primos terceros estan enel quarto grado/ donde sin dispensacion no se pueden casar hasta que paseen adelante. Sabiendo que los grados se cuentan desta manera/ facil cosa es conoscer si los desposados estan dentro enel quarto grado/ si en ellos no se pude tan presto conoscer miren lo en sus padres/ si tiene alguno de los parentesco/ o en sus aguelos que se podra conoscer muy ayna/ ca puede ser que los aguelos/ o padres vuestren menester dispensaciō/ y no los hijos/ empero quando los padres no la vuieron menester tan poco los hijos tiene della necesidad: sino es por

El auc  
tor.Las cō  
diciones  
del amorVilla se  
ñor.Comose  
a de ver  
si son affi  
nes.

## Del estado de los que se desposan.

ser affines. Quando el vno de los desposados sale del quarto grado bié se pude casar: así como quarto cō quinto o tercio cō quinto; y si se pide dispensacion para quarto: cō tercio: baste explicar el quarto: ca del mas remoto cuentan los canones. Acaesce en este negocio saber mas vna vies: aen de mas si es casamēto q̄ los teologos ni canonistas aun q̄ lo cuete por la mano o por la figura: porq̄ la experiecia y exercicio haze mas desperto maestro. El impedimento de q̄ muchos malos christianos no hazen caso es auer se hechado con alguna parentela de su espesa: y este es tan grande q̄ deshaze los desposorios: si cometio adulterio con su cuñada o cō susuegra: q̄ esto totalmente impide el casamēto: sino esta hecho: y deshaze los desposorios: poniendo entre dicho q̄ no procedan ni se casen los tales q̄ cometieron adulterio con las parientes de sus esposas: empero si ya estan casados: el no puede sustamēto pedir el deudo a su muger: si ganar dispensacion. Pues parē mucho mientes los desposados: q̄ si se an hechado con la madre o hermana de su muger: ya no valē los desposorios: si se puede casar cō ninguna destas el ni su hermano: si desposado con vna: vſa dela otra. La publica honestidad: la affinidad: si son cōpadres o parientes an de mirar mucho los q̄ se casan: porq̄ después no andē caminos: ni dē q̄ dezir de si. Tábiē se denē mirar todos los otros impedimentos q̄ son muchos: aun q̄ claros. (Villa señor.)

Despues q̄ me declaro el principal impedimento q̄ se podia presumir en mi desposorio no he buelto aca cō el sacar de los paños: y visitara misenora q̄ dios crió para mi: pues ningun impedimento le hallo: aun que muchos mancebos me la an auido embidida: y he sabido que si al go me tardara la pidiera otro mas estirado que yo: empero no mas amador: suo pues que sedurmio: delo qual tiene agora harta lastima: porque a su padre a ydo: y si no la tuviera otorgada comigo se la tomara en camisa: que peccado es pedir algo con esta señora: cuyas manos son harta renta. (El auctor.) y ate la van cobdicando trabaſo tienes: no sin mysterio mādo nuestro señor dios que ninguno cobdiciasse la muger de su proximo: algun peligro vio que ania en ello: y pues el temio nuestro mal: y puso remedio de estrecho mandamiento: tu no deues dormir: porque grā camino te queda. (Villa señor.) A penas ay bié que no es cobdicado: delo de mas me guarde dios: y que ella no cobdice: que ser cobdiciada señales de mesoria como la rana gloria señal de algun bié: y el trabajo del guardar muy anexo esta alas mayores posesiones. Lo que agora me cumple oyres como me tengo de auer en los desposorios que estan muy cercanos: para que vayan deuidamente. (El auctor.) Prometele dela tomar

Villa señor.

El auctor.

Villa señor.

Ser embidido es bien,  
El auctor.

por muger:z da le la manoy en este caso como en almoneda guarda  
 te de multiplicar palabrazas cata que no es cosa de passatiempo: sino  
 que por tu bocaseras juzgado:z con razon: pnes la yglesia no se ento-  
 tremete enlo del pechosino en lengua/manos:z obra. Quando tu le  
 prometeres dela recebir por legitima muger: por ventura se le ha-  
 ra de verguença responder ella semejantes palabrazas: po: que estara  
 turbada: empero el clero lo pregunta si te a ella de recibir por  
 su maridoy respondiendo ella si: pon le vn anillo enel dedo: señalan-  
 do la por tuya. Si tu le dixeres que la recibes por espresa: z quan-  
 do le preguntaren a ella si te recibes por su esposo: dixeret: si vale tan-  
 to como el prometimiento: por que desposorio quiere dezir prometi-  
 miento. Para desposorios solamente aquestas dos maneras de  
 chas deurian bastar: empero ya o por la cobdiciatio por la ygnoranci  
 a todo alas veces va sunto desposorio y casamiento: z pensando  
 que atan san: rodean y confunden los negocios. Estanto esto de do-  
 ler que ninguno deuria llamar para que les tomasse las manos sino  
 a clero que viesse estudiado el quarto de las decretales: o llevar  
 el aprendidas bien las palabrazas que auia de dezir por consejo de vn  
 letrado: para que el desposorio fuese desposorio: y el casamiento  
 fuese casamiento. Nun que te parezca burla has de saber que algu-  
 nas mugeres en lugar de dezir si: quando las desposan: o casan di-  
 zen filla: y despues de algunos años al tiempo del renir descubren su  
 maldad: por turbar a sus maridos: y dizen. Quando no era buena me  
 case con vos que no deuiera: si fue casamiento: no dixe si: si nosilla.  
 Para esto has de estar atento al tiempo del desposar que no diga  
 entre dientes el si: ni diga mas desí. As de ser tambien avisado en otra  
 cosa que es de mas peso si miras en ello: ca como enel desposorio es  
 la primera vez que se hablan los buenos desposados: esperan los  
 que estan presentes que tal sera la primera palabra del desposado: z  
 sin duda deue ser tal: pues todos la an de saber que no se burlen de-  
 llam: ni tampoco deue callar como frayle que sera peor: y por tanto  
 quando la primera razon dixeres a tu espesa sea esta y desta mane-  
 ra. Pon te delante della y tocando con tus manos las suyas dile.  
 Señora querereys paz: ella respondera: si luego tula as de besar di-  
 ziendo. Pues yo tambien y no se nos boluide. No dexes de hazer  
 esto que algun tiempo sera menester traello a la memoria: aun que  
 agora parezca juego de desposados. (Villa señora.) Toda la platica  
 que este otro dia llene en la memoria me apruecho en mi desposo-  
 rio: do fueron mancebos tan estirados que solo enel nombre les ex-  
 cedia: sino que en viendo aquella señora delante de mi: assi parece

La pime-  
 ra pala-  
 bra de los  
 posados.  
 Villase-  
 ñor.

## De esteado de los que se desposan.

Cuenta como le  
fue en los  
desposo-  
rios.  
S. re. 14.  
S.

Gen. 29.  
ca.  
Hebreos. 15.  
d.  
ti. Cor. 13.  
d.

El auco-  
tor.

que se me entro en el corazon: que todas las venas de mi cuerpo tra-  
yan un latido como el del pulso: al tiempo de la gran calentura: y qui-  
se caer de mi estado: lo qual remedio la prudencia de aquella que yo  
no merezco: y el remedio fue con solo mirar me: y poner en mi aque-  
llos ojos de tanto sosegio que traen descanso: su vista me fortifico:  
porque mostro agradamiento en quie siempre la desejo seruir. El be-  
so de paz que le di ella lo rescibio con tanta rejaencia como si se lo  
diera un angel del cielo: y yo hize cueta que lo dava a mi anima: agra-  
do nos tanto queria ella ni yo jamas lo olvidaremos: agrado a to-  
dos tanto el beso con la palabra: que no fue rae celebrado el beso que  
dio David a su hijo: quando boliso a Hierusalé alçado el destierro:  
ni el que dio el gran luchador a la muy hermosa Rachel la primera  
vez que la vido: ni el q dio el rey Assuero a Hester para la tornar en si  
quando la vio desmayada. Y aquel consejo q vuestra reverencia me  
dio parecio me fundado en el de sant Pablo: que con beso sancto di-  
ze que nos saludemos vnos a otros: y aun que esto aya vedado yala  
malicia que quita y pone costumbres muy bien vino en mi desposo-  
rio. Quando nos viuimos de assentar ala mesa: ni ella ni yo podimos  
comer: i harto la seruia yo de trinchate: cortando le lo que para mi so-  
lia escoger: mas el amor nos tenia tan suspensos como a Eneas: y ala  
reyna vido en aquella cena primera que le hizo quando aporto de  
troya a su reyno. (El auco.) As de parar mientes que està ordena-  
dos los desposorios para que el hombre prueve la condicion dela  
muger que a de tener toda su vida: y despues no diga que lo engaña  
Para q ron con ella. Un año tiene la moja para ser prouada del monesterio:  
se despo y para que ella tambien lo prueve: y por consiguiente sera bueno que  
san antes un año antes del casamiento: en que puedes bien penetrar sus costu-  
del casa- bres: y ella las tuyas: cano se agradando el uno del otro: los despo-  
miento. sories sedaran por ningunos: mayormente si el descontento entre vo-  
xtra osotros engendrare aborrecimiento: assique este año sea como de no  
ponsalio: en que veays silla profession del casamiento se a de hazer: por  
bus. ca. que ella hecha no podras tornar atras: ni ella salir de tu captiverio.  
Pre te: y porque no me detenga en contar los casos en que se pueden desha-  
zer los desposorios: porque son muchos: as de saber que si despues  
de hechos sobreviene alguna nueva: y razonable causa: la qual si vi-  
niera: o se conociera antes de los desposorios no se fizieran: esta tal  
causa basta para los deshazcr: segundose sancto Thomas: empero  
ase de dar por ningunos: no con la sola autoridad de los desposa-  
dos: sino por autoridad del juez eclesiastico que los celebro: ca de  
otra manera seria gran peccado negar a su esposa sin auchoridad

ecclesiastica: si no fuese por entrar en religió. Los desposorios que escondidamente se hacen escondidamente se podrán deshacer: y en terrallos en secreto como si nunca nascieran: si empero sobreviniere causa legítima: ca esta escusa el peccado: mas ay algunos Christianos que a manera de moros desposados con vna se casan de hecho: con otra moidos por sola vanidad: y dado q es con la primera no hizo mas de desposar se el casamiento que hizo con la segunda sera siempre valedero mientras ella viviere: no por esto dexa de mucho peccar el que en estas cosas se mueve liuanamente: pues que es como los judíos que dexauan vna: y tomauan otra. Qd oca fidelidad tiene el hombre que da a vna lo que prometio a otra: en el desposorio prometen se los cuerpos el uno al otro: y quando se casa con otro alguno de ellos: da al segundo lo que prometio al primero: y por esto vale el casamiento: y no el desposorio: aun que el burlador se queda con su peccado. La muger que rescibe por marido al que se desposo con otra: es barto loca pues cree que sera fiel el que en casar se comete infidelidad: y no veo que el que por ella deexo a otra: por la otra dexara a ella de hecho aun que no de derecho.

(Willia señor.) Lo que a mi agora cumple saber es si sera peccado abrazar y besar a mi espesa cada vez que la vaya a ver: y si no vives mas desto claro esta que no peccaria antes mereceria en ello si lo hiziese como la vez primera: donde la vergüenza de los presentes causo mucha honestidad y mesura: empero ver nosemos algun poco de tiempo solos: y no podre estar sin palpar cumplidamente sus muy hermosos pechos: y passaran otros tocamientos propicios: que aun que no sean sino de mano a mano quando nos passemos: toda via despieritan mucho la carne del hombre: y vna mano blanda de vna muger: y otra de vn hombre mancebo si mucho estan sientas se tornan dos tizones que encienden todo el cuerpo: assi que antes que venga este peligro es bien saber si se dueve hombre poner a el: ca de hecho si le de lugar siento que caere: y por esto querria saber si el desposorio podra hacer que aun que cayga no se hiera mi anima: o alomenos q no se hiera de llaga mortal. (El autor.) Situ El autor.  
espresa tiene buñeso no dara lugar a esto q as dicho: porq en verdad la ora que permitiere/o te prouocare/o consintiere en si alguna desonestidad: la amaras menos: porque el amor muy sobido: aun q sea entre hombre y muger co mirar se conteta: y qualquier tocamiento haze contanta cortelia como q cura: no que toca la llaga muy sotilmente por no dar pena: y quando ay aquella oportunidad que suele auer entre marido y muger acabar cogiendo: y con mucha honestidad lo q

Si pecá  
los des-  
posados  
quando  
se besan/  
o abraza  
mucho.

## El estado de los que se desposan.

los hombres desenfrenados hazen por fuerza. Si ella quiere tener suspenso tu amor: y hazer lo crescer mas cada dia: crea me: y no te de mas lugar de aquil adelante del que te a dado hasta aqui saluo dezir que te amar: y tener en mucho tus cosas: porque si mas hysiere de su daño hara conforme a aquello que dice sant Augustin sobre los salvemos. Alla virgen desposada: y aun no casada: justamente es dicho: no ames: quando tuvieres marido entonces ama lo rectamente le es dicho a questo: porque mas que ligero: y desordenado deseo es: y no casto ser enamorada del que aun no tiene por aueriguado si se casara con ella. La puede ser que vno se despose con ella: y otro la lleue por muger: siendo vno el marido: y otro el esposo. Lo de suso es de sant Augustin en que muestra como las desposadas an de ser cabareñas y ariscas: acordando se quando vieren que su esposo excede los terminos dela honestad. (Villa señoz.) Muchos desposados ay que no se ponen en estos repuntos de tanto saber porque son simples: y no siguen las altezas del derecho: ni aun dela razon sino que en desposando los piensan que pueden gozar el vno del otro en las cosas que primero dice de los amorous tocamientos: porque como la beatitud los despriete: y el desposorio les de mas licencia que antes tenian: y no les falte oportunidad: a penas y con mucha difficultad pueden cesar en los tocamientos ya dichos. (El autor.) Pues para todos dezimos la verdad en este caso has de saber: que muy licitamente se pueden los desposados besar y abraçar: y dezir se el vno al otro palabras limpias de amor: pues que sin amor ninguna casa vale el desposorio ni el casamiento: empero no les es licito durar mucho en aquellos amorous: porque has de saber que yo conosci vn varon barto buen christiano: que si se detenia algo abraçando a su espesa: o besando la venia sin sentir lo ella hasta cumplir en breve su voluntad: estando en pie: o sentados: y aun delante de otros que solo el sentia esta pena: porque muy de presto crescia la passion carnal: y ella misma se cumplia sin otra desonestidad que de fuera pareciesse saluo el honesto abraçar y besar a su espesa. El que a dire y desonestamente se detuviessie en algunos tocamientos hasta venir a esto pecca mortalmente: y rerozando consu espesa le muerde el diablo el anima. Empero si aquella effusion acaesce alguna vez por estar muy crescido el humor: y al que padescio esto no le plugo dello: aun que fue abraçando a su espesa: no seria peccado mortal: porque al varon que primero dice dio harta fatiga: y como herasabio y deuoto de nuestra señora: prometio de hazer vn libro en alabanza de su purissima concepcion: y fue luego mitigada su pena: y lis

Sat Au-  
gustin.

Villa se-  
ñoz.

El an-  
tor.  
De la ma-  
nera que  
se an de  
tratar.

bre della. (Villaseñor.) Pues que delos tocamientos que comunmente suelen passar entre los desposados se a dicho que no es licito al Christiano enuiciar se en ellos ni detener se: y se an limitado a besar y abraçar solamente: pienso que tampoco aura lugar ni le sera licito conocer la. (El auctor.) Los buenos confessores dan por con sejo a los que muchos dias estan desposados: que vseen de sus esposas: y las hagan de esposas mugeres: que entren esposos y salgan amridos: pues ay menos peligro en ser marido q en ser esposo/ porque mas licencia tiene el marido q no el esposo/ y teniendo el marido acceso a su muger/ no peca/ y el esposo peca en los tocamientos susos dichos/ es empero de notar q segun dize Ricardo/ pecan los desposados si antes dela bendicion q les dan quando los velan tienen acceso carnal: y este pecado no es sino del q promouca al otro: por que ya q consienta el otro: toda ria qda sin pecado: y segun dize sant Antonio de Florencia: si el primero peca: no es sino la primera vez: q las otras no: y aun la primera dijen algunos q no peca mortalmente: assi que segun concluye la summa Siluestrina: bien seria consejar a los desposados: que si publicado el matrimonio no puedieren traer la esposa a su casa: ni recibir luego las bendiciones: no por esto dexen de consumir el matrimonio: si dello despues creen q no se siguiria escandalo: y esto se dize porque en algunas tierras se tratara estas cosas tan religiosamente: que se tiene por grande honrra si la nouia va preñada a velar se. Esta costumbre muy santa es si los desposados se guardan de toda desonestad: y se sufren hasta las velaciones: contentandose con besos y abraços onestos: y no tan prolixos q vengan a cumplir su voluntad: por que si esto es: pecan mortalmente segun dize Pedro de Palude: y por emitir esto es bien consumir el matrimonio. As tambien aqui de saber vn punto muy necesario en este casa: y es q si los desposados consumen el matrimonio a de ser con justa intencion: segun dize santo Thomas en el quarto de las sentencias: y entonces no pecan: la justa intencion es cumplir en la carnal confederacion lo q se prometieron en los desposorios: ca sino entienden hazer esto/ o el que de los no lo entiende hazer peca gravissimamente: ca entonces no se ria negocio de matrimonio sino engaño/ y fornicacion/ y maldad. Desposorio segun visto quiere dezir prometimiento/ y este prometimiento es de dar se los cuerpos el uno al otro/ ca en esto y gaales son ambos pues quanto tienen carnal confederacion los desposados a de ser para cumplir el prometimiento del desposorio/ y entonces verdaderamente consumen el matrimonio. Y para mayor seguridad de conciencia as de saber q no es menester que tengan entonces esta intencion en el

Villaseñor,  
Si sera  
bién usar  
de su es-  
posa.  
el auctor  
Díze q es  
bien ha-  
cer se de  
esposo  
marido,

Sant an-  
tonio de  
florenci.

Santo  
thomas.

## El estado de los que se desposan.

pensamiento: porque basta que no tengan lo contrario: casillo tuviere alguno de ellos aquel tal adulterio cometido: y no es marido en quanto a dios santo ruffian: puesto que la iglesia susgando las costumbres de la mejor parte y en favor del matrimonio le hará guardar al otro lealtad. Así que quando el desposado tiene acceso carnal a su esposa: aun quando entones palabrami piense sino en otra plazcer con su muger de esposo se haze marido y licitamente lo puede hacer: si tiene mucha dificultad en abstener se hasta su velación. (Villa señor.)

Despues que hablamos en la guarda de mi limpio desposorio: y en la manera que podía tener con mi esposa: no me a faltado que hazerica ya comienzo a sentir las ocupaciones del casamiento: pero porque de todas se sirua dios: querria saber como me rego de auer en mis velaciones que se acercan: para que como christiano reciba este sacramento del matrimonio. (El autor.)

Mucha razon ay que te aparezcas para recibir este sacramento q de si mismo da gracia: pues que cada nouicio se apresa para recibir la profesion de su orden. Dos maneras de gracia reciben en este sacramento los que dignamente se apresan para el. La primera se llama hacedora de agraciamento acerca de dios: que haze al hombre agradable a dios: y la otra lo haze agradable a los hombres: y esta se dice dada de balde como añedida. En cada uno de los otros sacramentos se da solamente la primera gracia: que nos haze agradables a dios: y en este segundo se colige de Escoto: y santo Buena ventura: se dan las dos gracias suso dichas. La primera gracia se da en las animas de los que reciben este sacramento: y aun que en los otros sacramentos no se de gracia sino a uno: porque uno a uno los reciben: este q es sacramento de compagnia la da a dos: para que tengan un anima. Los q parten la hostia hacen lo por suutar mas los animos: y quasi desta manera reciben los buenos casados juntos la gracia: para que esten mas unidos en el amor de dios: que suutan los buenos casados consigo. Dice un doctor que acaesce en este sacramento acrecentar dios la gracia al uno por los meritos del otro: así como quando algun buen christiano se casa con alguna devota muger: por la qual se cree que dios da al marido mas gracia que si ella no fuera tal: conforme a lo qual dice el sabio. Gracia sobre gracia es la muger santa y vergonzosa. Aun que lo ya dicho paresce no tener mucho fundamento porque se lo dar quien mirasse aquello q dice Escoto: hablando del baptismo: q en quanto es de su parte: da y igual gracia a todos: mas los ministros o los padres del niño: como desant Nicolas o los q estan presentes: teniendo devicion pueden ser causa quedan mas gracia

Villaseñor.  
el autor.  
Como se da gracia en el matrimonio.  
4.d  
26.

Ecclii.  
26.  
4.d.  
4.q.7.

al que recibe el sacramento. Pues que segun dize Escoto: los mesas 4.º, 26.  
mos que se velan o casan son ministros de este sacramento del matrimonio: y por la voluntad consentidora que corresponde del uno al otro: ellos lo reciben: y ellos se lo administran: bien se puede decir q por la bondad del uno recibe el otro en este caso mas gracia. Toda vna es buen aviso elegir deuoto capellan: y deuotos padrinos clás bodas: para que como las de Thobias se celebre con temor de dios: y con pensar en la gracia que se da en ellas. (Villa señor.) Paresce me que no esta dicha sino la primera gracia de las dos que propuso declarar me. (El autor.) La otra gracia pertenece a la buena conservacion: donde as de notar que segun dize sant Buenaventura: de tres maneras inclina la gracia sacramental del matrimonio a la confederacion carnal: contra tres desordenaciones de mal deseo: y assi por tres maneras desminuye el matrimonio la carnal y mala inclinacion dela luxuria. Lo primero la luxuria inclina a muchas mugeres ca no se contenta con una el luxurioso: sino estiende su deseo indiferente a todas: ca quando el lobo por hurtar entra en el corral de las ovejas: aun que le bastaria una todas las deguello y mata si le dan lugar. En el matrimonio es al hombre dada gracia para singular y señalada confederacion: de arte que a sola su muger se quiera a unir: y desta manera se conoce manifestamente ser desminuida la luxuria moça del mancebo errático. Lo segundo la luxuria inclina a deleite: y no a provecho: ca no deseá sino satisfacer a su apetito: assi como el goloso que no come para bñuir: sino bñue para comer: gastando lo todo: y desta suerte el luxurioso frequenta los lagares desonestos: no para utilidad: sino para deleite: destruyendo la casa de su cuerpo: mas en el matrimonio le dan gracia q no llegue a su muger: sino por auer hijos: y estos deseeá mucho: por lo mas vtil de su casamiento. Lo tercero la luxuria engendra fastidio de aquel con quien se cumple: y de aquies q el luxurioso echa de si la muger con quien fornicó: y busca otra pensando que le sabra mejor: como vino de otro vi dueño: como parece en Amón hijo del rey David: despues de alcanzado lo q quiso. Empero en el matrimonio dan al hombre gracia que siempre quiera estar con unaica es conjuncion inseparable: donde si van las cosas deuidamente: cresce el amor: y desecha se: mas el fastidio q engendra la luxuria. Conforme alas cosas suso escriptas dize Guillermo Parisiense. A los q piadosa y dignamente reciben este sacramento: y lo quieren guardar con reverencia les es dado por virtud del mismo sacramento mucho refrigerio contra el ardor del mal deseo carnal: en tal manera que algunas vezes para con las propias mu-

Villa se  
ñor.El auco-  
tor.

4.º, 26,

Para  
tres co-  
fas vale  
la grā del  
matrío.  
nño.

2.º Re. 13.

## El estado de los que se desposan.

geres hermosas se hallen fríos los mancebos rezlos: q̄ y san bartó  
de comeres y beueres delicados sin cesar: y para con las otras mu-  
geres se hallan quasi eladas: aun que sean hermosas: y lo mesmo q̄  
hemos dicho de los maridos: dezimos de las mugeres: y no lo dez-  
mos como por nuevas de hombres: o porque lo pensamos así: sino  
que hablamos dela misma experientia: y certidumbre: y por el testi-  
monio de aquellos a quien este don diuinaamente fue dado: en su mis-  
ma confession conocimos esto: y no hallamos a quien se pueda attri-  
buyr este tan gran don: sino alla virtud del sacramento matrimonial:  
y si al reves acaese en muchos y diuersos casados: echélo a sus pe-  
cados: que no se casaron: o ayuntaron con piadosa y recta intencion  
ni tienen el matrimonio en la reucreencia y honrra q̄ deuen. Lo desu-  
so es de Guillermo Parisiense. (Uilla señor.) Si los clérigos: y aun  
los frailes leyessen esto q̄ se a dicho: y olsuidassen las estrellas de la

**Sancto thomas.**  
el auctor sacramento del matrimonio. (El auctor.) Lo primero te as de cōse-  
sar muy bien: porque si segun dixo Escoto: tu as de dar y recibir este  
ració pa sacramento: menester es cōfession: y no como de vna costumbre: o cū  
quādo se plimiento humano: q̄ te confieses el dia dela boda: o otro antes: sino  
an de ca: muchos días antes: porque el sacerdote téga lugar de remediar tu  
consciencia: donde as de saber que algunas vezes halla el sacerdote  
que los nouios segun derecho no se pueden casar: porque alguno de  
lllos se a embuelto con los parientes muy cercanos del otro: o si con-  
fiesan esto: o cosas semejantes: ya que estan para se casar: no lo dexá  
por verguenza: y así plensan todos q̄ van casados: y van enlodados  
por algun impedimento q̄ no se pudo en tan breue remediar. As tam-  
bién de mirar que el confessor sea sabio: porque los ydiotas no saben  
conocer los impedimentos del matrimonio: y si los conocē: no los  
deshayen. Lo primero que a de inquirir el confessor es si alguno de  
lllos a hecho voto de perpetua continencia: ca entonces peca mortal  
mente si se casa: y ya que se case: queda impedido que no podra sin pe-  
cado demandar el deudo: así que el confessor sea avisado que para  
confesar los nouios: mire los impedimentos del matrimonio: y  
ordené la intenció de los que se casan: que sea por auer hijos que sir-  
van adios: y a sus padres: y por vivir mas limpiamente: desechans

do toda fornicacion. Lo q mas te conviene despues dela sana confessio[n] es quitar el corazon delas torpes y imaginaciones y procurar alguna deuocion: porque lleva tu anima vestidura de boda: y no sea desechada dela boda espiritual: q segun verdad a de celebrar dios en tu anima aquell dia si la halla fuera d pecado mortal. Item la massiana de tu velacion as de hazer alguna limosna ferialada a personas que encorrienden mucho a uno señor tu negocio: ca quando se quiso casar el rey Assuerio: porque se hazian las bodas dela reyna Hester: dio muy grandes dones: segun la magnificencia principal. Si de esta maniera te aparescas: podras responder a tu confessor aquello q respondio vna devota nouia: quando le preguntó el confessor: si se casa ua para servir a dios: al qual ella dixo. Nun el diablo aura parte en la boda sino es para servir a nuestro señor dios. Pues bienaventurados aquellos q de tal manera celebran las bodas en la tierra corporalmente: q quando los llamaren alas bodas espirituales del corde[ro] en el cielo no digan: case me y por esto no puedo yr: ayuanme escusado: si no saluo sere yo señor por la muger fiel q me diste: y ella sera salua engendrando hijos para ti: segun dice tu apostol sant Pablo. (Villa sesioz.) Lo que al presente le suplico porque mi bien sea cumplido es que el domingo predique a mis bodas: para q alcce ho[bre] mas el corazon alas bodas espirituales: y para que el pueblo sea para la excellencia de este sacramento del matrimonio: q binua en mas enter guarda d[omi]na: no ay cosa mas necessaria ni menos sabida. (El autor.) Este sermon accepto yo de buena voluntad: capues q segun dice sant Ambrosio: el que deseo a el casamiento no deuiera ser nascido: todos los que nascieron del: deuria mucho loar lo. Empero de zid a los que an de regir las cosas dela boda: que sean todas moderadas y onestas: ni piensan que los escusa el desman: y pocas regla q ya tienen los clergios en las missas nuevas: porque cada uno dara cuenta por si. Item a usaldos que tengan memoria de los pobres: y los combiden y hagan honra: pues que aquellos honran la boda para con dios. Y avisad a los cozineros que no madruguen mucho a guisar de comer: porque no me hagan dar osteniente y medio cosido el sermon: que para de razon deuria yr muy cozido: y quasi deshecho de muy declarado: assi que si quedó dela missa y sermon saltemos: no estuviieren cozidas las ollas: mejor sera: por que mientras van las danzas baylando: de espacio se acabara de cozer: no se risan las cosas dela yglesia por las dela cocina: sino las dela cocina por las dela yglesia: donde me hallareys para el sermon el dia dela boda en que dios tenga parte.

Villa sesio[n].

el autor

# El tema del sermón pa las bodas.

Joá.2.

Fue llamado Jesús y sus discípulos alas bodas.

Salutación.



Má señora es  
madre y  
aboga  
da elpe  
cia d'los  
casados.

Yoiendo me llamado a estas bodas: necesario  
me es llamar yo a la virgen sin manzillia madre  
de dios: y señora madre nuestra: y de todos los  
casados especialmente: porque si los frailes de  
sant Francisco tienen por madre a santa Clara:  
y los Agustinos a santa Monica: y los Benitos  
a santa Escolástica: y cada orden / o religion se-  
ñala para si la madre q mas le toca: con mucha razon deuen los q en-  
tran en la orden de matrimonio tomar señaladamente por madre a  
la mayor de las q guardaron meson esta orden: y ella quando la lla-  
mardenes terna harto cargo de oyros quando gemitades so la carga  
del matrimonio q pesa mucho: y digo q os oyra la virgen sagrada:  
acordando se de los grandes trabajos que passo en criar y guardar  
y seruir a su hijo: hasta lo ver muerto delante de si. Puede sin duda  
desir nuestra señora a todos los casados q se veen affligidos / o por  
pobreza / o por enfermedad / o por perdida de hijos. No querayste-  
mer que yo venci el mundo. Yo temays los peligros que se os ofres-  
cieren: ni os turben los dizeros a cias ciétores de este estado: llamad  
me quando viniere la fortuna: y el vienro contrario: que yo soy ma-  
dre del hermoso y leal amor que se tienen los casados: yo soy madre  
del temor que an de tener por no passar los límites del matrimonio:  
yo soy madre dela grádeza del fruto que dios les a de dar: que es el  
mayor de los frutos dela tierra: yo soy madre dela santa esperanza  
que lo mereces: sin la qual ninguna cosa vale la humana diligencia.  
Yo importunare a mi hijo que sea siempre conellos: y les de vino de  
alegre conversacion: para que passen la vida sin fastidios ni pena.  
Obligació paresce que tiene nuestra señora a ser especial abogada  
de los casados: pues que dios no la quiso tomar por madre hasta q  
la vio desposada: y pues ella vio que la divina magestad se cubrio  
so el manto del matrimonio: razon es que lo fauorezca: que no es ene-  
migo dela virginidad: sino padre: y oportuno fauor da a los que son  
de limpia corazon como lo era la virgen y Joseph: donde pues nues-  
tra señora se ha ofrecido a os hazer despues mercedes: suplique-  
mos le agoza con sendas Ave marias: que nos alcance gracia para  
el presente sermon.

**C**uem llamado Jesus y sus discípulos alas bodas. Nobles nouios: denoto y católico auditorio ennoblecido en la sangre de Jesu christo: las palabras que come por tema escritas sant Juan: y dado q en ellas claramente se vea la sentencia que incluyen queriendo bien mirar en ello: conoscemos que son dignos de Santa embidia los nouios que merecieron tener por combidados de sus bodas al salvador del mundo y al santo collegio apostolico que cõel vino. E digo que merecieron tales combidados: porque ellos los llaman o los fizieron llamar: ca toda la disposicion de aquellas bodas se atribuye al esposo: que fue muy curialmente reprehendido: por auer guardado el mejor vino para la postre: que el combidado Jesus auia criado: e digo que aquella reprehension fue curial: porque mas fue por alabar el vino: que por confundir al esposo: assi que mucho son de embidiar aquellos nouios sean quien se pagaren: pues q supieron buscar tales personas: que no solo entonces/ mas hasta oy honraran sus bodas. Y no les tengays embidia porque fueron tan excellentes sus combidados: sino porque fue tan excelente la denocion dellos que los fizieron combidar: ca siempre los combidados de que el thema haze mencion: estan próptos para venir a qualesquier bodas/ si vienes de denocion para llamar los. Y assi como aquellas bodas son de embidiar: po: que merecieron tales combidados: assi son oy dia otras muchas de llorar: porque ni los llamâni los dessean: cuya falta y des cueldo llora el mesmo seño: por el profeta diciendo: Ay de vosotros hijos desamparadores: que me dexastes para executar vuestro consejo: y vidir tela que no fue segun mi espíritu. Mucho quiere dios q **Esa. 30.**  
 la tela del matrimonio en que se teje la vida del hombre/ vaya segun su voluntad: y serian los nouios por su consejo: y hazer lo an si mis ran en todo a dios: y le suplican que ordene aquel casamiento a su servicio: porque assi se podran dellos dezir las palabras del thema q son estas. Llamaron a Jesus/ y a sus discípulos alas bodas. Pues que en el caso presente auemos de hablar al proposito: claro esta q no aura lugar de traer en el sermon las bodas eternas de que habla sant Bernardo sobre los canticos al octavo sermon: porque aquellas son muy al rengue de estas otras que acá se usan: ni tampoco aura lugar las bodas que hace el novicio con la religion su esposa/ ni las que hace el obispo con la iglesia/ quando lo instituyen perlado/ ni las que celebra el peccador: quando se convierte/ y viene a tomar por su esposa a la justicia/ y casarse con ella/ ni aurau al presente lugar las bodas que celebra el Claron docto con la gran sabiduria/ quando todo el tiempo de su vida determina de la seguir/ ni

## El sermon delas bodas.

suran lugar las bodas q celebro el hñs de dios verdadero cõ nuestra flaca humanidad: ni las que celebro Jesu christo con la sancta yglesia: ni las q cada dia celebra qualquier devoto contemplativo con Rachci: q es aquella alra contemplacion: donde muy de hecho se casa el anima con nuestro señor dios: porque todas estas bodas son tan fuera del proposito presente para que soy llamado: como las viudas y postreras del cordero: y por tanto no he de tratar de otra cosa sino delas excellencias del matrimonio: y puesto que sean diversias y muchas: no dire mas numero dellas del q incluye nuestro tema: y seran treze: porq Christo y sus discipulos eran treze: q significauan las treze excellencias principales del matrimonio que hemos de tratar.

Treze so  
las excel  
lencias  
y principa  
les del ma  
trimonio.

La fime  
ra es tem  
or y tremor.

2. Mac.  
12. d.

2. Mac.  
15. e.

Job. 5.

Ro. 12.

La principal excellencia del matrimonio es la presencia de Christo que lo viene a honra: ca della se sigue temor a los aduersarios q dixeron mal del matrimonio: y terror a los demonios q se trabajan por lo pervertir y turbar: de manera que pues ninguna conueniencia ay entre Christo y el demonio: si Christo està presente: lejos de aqui estara satanas: enemigo de los buenos casados: porque el crito esta. Por la presencia de dios vieron gran temor los enemigos: y huyendo bolivieron las espaldas. No solamente señores noullos la presencia de Christo q siempre inuisiblemente se halla presente al casamiento legitimo causa temor en vuestrtos contrarios: mas en volostros es auadora de amor: y de consolacion espiritual: porq si dios es con vosotros: quien os podra empescar. Tened en tanto la presencia de Christo q se pueda de vosotros dezir. Con la presencia de dios: magnificamente se deleitaron. Esto se dixo de los devotos Macabeos: y se podra dezir de vosotros si sabey y hazer grasa Christo: pues q no nega en las bodas de los suyos su espiritual presencia con mucha alegria. En los casamientos escondidos q defiende la yglesia: no se halla la presencia de Christo: ni es llamado: y por esto no se halla sin el principe q las tinieblas: ca segñ dice sant Juá. El que haze mal aborrece la luz: y no viene a la luz q es Christo: porque no sean reprehēdidas sus obras: sino al demonio encubridor de maldad. O beatissimo Jesu quando se hallo que vosni vuestra madre comiscedes en casa de los amancebados: ni en casa de los adulteros: ni en la casa dela fornicacion: cuyo huesped y cōbidado es el demonio: porque a este hacen sacrificio de sus cuerpos: assi como los castos: y los buenos casados ofrecen a vos su carne: o en sacrificio quando se abstienen: o en presente quando desean engendrar hijos para vuestro servicio. Como auie Christo de dar su alegría presencia

niser bnesped delos que carnalmente binen fuera del matrimonio: pues que mas que ninguna cosa podrida son hidiondos delate del: y de sus angeles: todos los q se deleitan en carnales abominacio- nes: Assi que la primera excellencia del matrimonio es que la presen cia alegra de Lhristo lo aprueua y desfende.

**C**La segunda es su admirable representacion: y esta le cabe a sant Andres que fue el primer apostol que siguió a Lhristo: donde es de saber que el matrimonio fue ordenado para muchos fines: empero la mas principal causa porq fue instituydo es: porq se represente en el aquella inseparable vñion amorosa: llena de caridad q ay entre Lhristo y la yglesia: ca hablando sant Pablo del matrimonio concluye dixi édo. Este sacramento grande es: empero digo le grande reserido a Lhristo y a su yglesia. Pues q la grandeza deste sacramento segun

sant Pablo esta en representar el matrimonio q Lhristo hizo con la yglezia consumado en la cruz quando dixo. Los sumatū est. No dexa ra tampoco desfigurar aquella vñion soberana q ay en el mismo Lhristo: dōde el esposo es el verbo hñijo de dios: y la esposa nuestra huma nidad q esta muy junta con el: despues q se velaron en el thalamo vir ginal de nuestra señora: q fue la yglesia o lugar donde se celebro aq'l sacramento dela encarnacion: y el almayzar q los junto fue la vñion ypostatica q de dios y hñbre hizo vn Lhristo. El sacerdote q les to mo las manos: y aun los coraçones fue el espíritus sancto: q de tal ma nera los hizo ser uno: q ni la muerte pudo deshazer aquella vñion q estaua entre el hñijo de dios y nuestra humanidad: porq dado q apar tasse el cuerpo del anima a todo siépre quedo dios unido: de manera que deste casamiento se pudo con absoltuo y poderoso mandamiento dezir. Los q dios ayunto no los aparte el hombre. Pues para des notar ysayas que en solo Lhristopor si ay esposo y esposa: dice en su persona. Lhristo me vestiduras de salud: y cerco me cobertura de ju sticia: assi como esposo adornado cõ corona: y assi como esposa apues ta con sus joyeles. Significa tambien el matrimonio la vñion que ay entre el anima sancta y dios que es verdadero esposo y marido suo: sin el qual no puede concebir ni vn buen pensamiento segun di zelante Pablo. Pues poz estas tan señaladas significaciones se a de tener en mucho el matrimonio: ca si qualquier ymagē poz peque ña significacion que tenga es poz ella guardada y acatada: quanto mas lo deue ser el matrimonio que nos representa a Lhristo encar nado: es de tanta etima la vñion matrimonial que sant Juan puso la cabeza poz la remediar en Herodes el adultero: que quito la muger casada de su marido.

La segñ  
da es re  
presenta  
cion.

Ephe. 5,  
g.

Esa. 61,8

## El sermon de las bodas.

- L**aterce  
ra es in  
stitucion  
de dios.  
**G**en. 2,0  
**M**at. 19,  
d.  
**T**iiij. d. 26.  
**L**a qua  
ta es te  
ner gfa.  
**V**. d. 26.
- C**El tercer combidado de las bodas fue sant Pedro: q tiene gran auctoridad sobre los apostoles: y se llama principal dellos: porque Christo lo instituyo per lodo vniuersal de maner a que la institucion de mano ta poderosa le da mucho auor y assi tiene por tercera excelencia el matrimonio querido instituydo por dios: las otras ordenes tienen humanos fundadores: q son sant Augustin: sant Benito: sant Basilio: sant Francisco y otros q aun q eran sanctos: eran hombres: mas la orden del matrimonio fue instituyda por nuestro señor dios q no puede errar y sabe muy bien lo q nos conviene. Si todas las ordenes româ auctoridad del q las instituye mucha se le deue al buen matrimonio q no solo fue por dios instituydo y fundado: mas el fue el primer ministro de este sacramento: quando truxo dela mano alla primera muger: y la juntó con el primer hombre: donde Adâ quis ingeniendo la forma del matrimonio dixo luego. Por esta dexara hombre a su padre y a su madre: y llegar se a su muger. Porque alguno podria dezir q estas palabras son de Adan y no de dios: nos declara el mismo hijo dedios que Adan las dixo en persona de nuestro señor: y assi no se han de rescribir como palabras de Adan: sino como palabras de dios: ca su hijo affirma esto en el Evangelio diciendo. Nunca leyistes que el que hizo el hombre: dende el principio los crió macho y hembra y dixo. Por el matrimonio dexara el hombre a su padre y a su madre: y juntar se a su muger: y estaran en una carne dos: assi q no son dos sino una carne: pues lo q dios junto no lo aparte el hombre. En estas palabras de Christo parese q el mesmo dios no solamente es fundador dela ordene matrimonial: mas tam bié es casameter o: y por esto nota bien sant Buenaventura: q en ninguna parte se lee auer mandado nuestro señor a Adan que se casasse con Eva: sino truxo se la no mas: dermando el negocio del casamiento alla voluntad de ambos: dando en esto forma a los que auia de venir para tomar mugeres: no por fuerza: sino con voluntad dellas. **C**El quarto combidado de las matrimoniales bodas es sant Juan: q Juan quiere dezir: enel que ay gracia: y por esto denota la quarta excellencia del matrimonio: que es tener gracia siendo uno de los siete sacramentos dela yglesia: que dan gracia a los que lo rescriben. Quâdo el hijo de dios predico el consejo dela virginidad: parecece que hizo vn poco de persuasio al matrimonio: porque asy oxo la priesa del casarse: empero por otra parte le hizo mucho hõbra en le conceder q diese gracia: y esto segûdize. Escoto fue de de q xpõ diro: no aparte el hombre los q dios junto. La determinaciõ de la yglesia tiene q el matrimonio es sacramento: y todos los doctores de mas importancia

prueban q de si mismo da gracia aun q vn doctor lo duda engañado Extra ó  
por vna razó muy frívola: en q dice q no se da gracia al q desciende de hereti-  
mayor estado a menor; esto es falso: porq suelé los hombres bazar cis. c.ad  
dela contemplacion alla vida activa; y recibe gracia. Yte dado q aque aboléda  
lla su razó fuese verdadera: nos sigue lo q el píes: porq los q comu-  
mète se casan no desciende de mayor estado a menor antes sube de me-  
nor a mayor: porque segú dize sant Augustin: el q se a de casar mesor Sát Au-  
estado tiene despues de casado que antes: ca tiene siédo casado muy gustin.  
buen estado: et premio señalado particularmête: lo qual antes no te-  
nta: sino vida indeterminada et suspesa: q aun no alcáçado lo q dñses,  
El sacramento del matrimonio da gracia quanto es de su parte: pas-  
ra q no sepan al hombre mesor las aguas hurtadas q las propias:  
ni el pan escondido q el manifiesto: y recibe gracia: porq sea segú dí-  
ze sant Pablo: la cama del casado sin manzillas: y honorable su casa-  
miento. Si segun dize Guillermo Parisiense: matrimonio es perfecta/  
sancta / et sanctificativa compaña de varony mujer legitimamente ciò dñma  
ayuntados para engédrar hijos q sirua a dios: claro esta q sera mu-  
cho de culpar el q hiziere algun vituperio a este sacramento: traspas-  
fando los límites del matrimonio: porq deste se dira que desonro al  
espíritu de la sacrificacion q auia rescibido. Enel negocio presente  
dice sancto Thomas: q si alguno preguntare como puede ser q este sa-  
cramento de gracia: pues todos los sacramentos la dan por ser con-  
formes alla passion de Christo que les da virtud: y como por los sa-  
crmentos nos conformemos alla passion de Christo que fue penal:  
y de mucha fatiga: parese que ni este sacramento por ser delectable  
pueda ser a ella conforme: ni pueda cōfor mar a nosotros. A esto re-  
ponde que si el matrimonio no se conforma alla passion de Christo en  
quanto fue penosa / bien se conforma en quanto alla causa della / que  
fue caridad inmensa q lo promoco a padecer por juntar a sì la igles-  
ia en espiritual matrimonio. Lo segundo conforma se el matrimo-  
nio alla passion de Christo en esto que en la cruz aun que con dolores  
engendro hijos de bendicion / y el matrimonio para esto se ordena / y  
no sin trabajo / et tambien se conforma alla cruz de Christo en la dura-  
cion / ca perseveran juntos los casados hasta la muerte / como Christo  
sto que no descendio de la passion / hasta dar el espíritu.

El quinto combidado fue Santiago el zebedeo / y zebedeo quiere La quin-  
deir dotado / conuiene a saber de bendicion / como el otro luchador y ta es be-  
aquisie denota la quinta excellencia del matrimonio q es bendicion  
de dios / y esta es muy estimada / puer no la dio nñ o señor alas aues / ni  
los animales / pa q multiplicasse / sino a los pmeros casados / a los  
dicion,

## El sermon de las bodas.

otros q salieron despues del diluvio: y esta bendicion rescribe los casados en la yglesia quando se velá: y los q la derá por menos precio: segun dice Guillermo: Marisiése: no son de auer por casador: sino por fornecarios: ni son legitimos los hijos destos. Rescribe los casados bendicion en la yglesia contra el demonio maldito: ya q no les sea contrario: ni los acose: o fatigue con sus artes: ca si bendedizmos el masar q emos de comer: por desechar de allí la assechaca del demonio: mas lo emos de desechar en este caso: do mas nos assecha: segun parecio en Sarra. Vale tambien esta bendicion para impetrar paz y concordia entre los q

**Bum. 6.** la rescribe: ca escrito esta. Asitaney de bedesir a los hijos de Israel. Conuerta el señor su cara a vosotros y de os paz. Vale tambien esta bendicion para acrecentamiento de los bienes reporales q crecen con la paz: y de la misma bendicion se dice. La bendicion del señor haze ricos. Si la bendicion q dava los patriarchas a sus hijos era tan estimada entre los antiguos: quanto mas lo deve ser esta q en persona de dios dan los padres espirituales: q son los sacerdotes a los hijos espirituales: q espiritual y devotamente la rescribe. Sin duda q desta bendicion puede ser dicho aquello del sabio. La bendicion del padre affirma las casas de los hijos. Y quando los novios rescriben la bendicion alcen a nuestro señor el corazon: q el se la ha de dar principalmente: por q el dice.

**Po. 10.**

**Eccl. 3.**

**Bum. 6.** Invocareys mi nombre sobre los hijos de Israel: y bedesir los heredos. A questa bendicion q se da en medio dela missa a los novios: representa la que en principio del mundo dio el señor a los primeros casados: con que les dio fecundidad: y el mismo señor esta agora presente en el altar/ para tornar a casar los que la yglesia le presenta. Vale tambien esta bendicion segun dice sant Gregorio: porque assi como nuestra señora no concibio al hijo de dios hasta que viniere el espíritu sancto sobre su persona/ assi la nouia no deuria concebir sin esta bendicion.

**Lasexta** El sexto combidado fue sant Philippe/ que quiere dezir boca de es el clas lampara/ y representanos la sexta dignidad del matrimonio que es ro mila y lustre y claro milagro/ q el señor alli hizo donde manifesto su globo que ria delante de todos. Grandes ayuntamientos de getes hallaras tu dios hermano para comenzar a hacer maravillas: y no quesiste comenzar las

3e. sino en alabanza del casamiento que primero heziste: comenzaste a reformar lo que estaua harto deprauado: y en tornar del agua vino mostraste la mejoria que diste a este sacramento: que antes era frio como agua sin caridad: mas tu le diste como a buen vino ardor de amor: donde no sin gran admiracion sediyo: que guardaste el buen vino hasta entonces. Alegren se mucho y bendigan a dios los bues

nos casados:ca en punto esto de dezir que el hijo de dios se hizo sacerdote de sus bodas: pues que tornio el agua en vino: por alegrar el sancto combite. Podria dezir alguno que quasi compelido por los ruegos de su sancta madre hizo el señor este milagro: pero siendo tal abogada la que por los novios intercedia no se deue tener en menos su fauor: que el de su hija mas bien sabia ella lo que Christo auia de hazer: pues no hizo otra cosa sino manifestalle la falta: como a desfeso de hacer mercedes: y despues con entero credito dixo a los ministros: que sin tardanza hiziesen todo lo que el señor dixesse: y el no dixo sino que hinchessen todas las tintajas de agua para tornar las en vino mas claro que de sant Martin: que verdaderamente alegrasen el corazon de cada combidado: y de todo el combite.

**C**El septimo combidado fue Santiago el Alfeo: y pues alfeo quiere decir capitán: y Santiago tambien es batallador: claro esta que nos representa la victoria del matrimonio: que defiende al hombre varonilmente por aquella parte que el demonio mas lo combate: ca segun dice Job: el demonio tiene gran parte en los lomos del hombre: de manera que quando el nos tienta de cosas carnales: tiene en nosotros quien haga por el: porque la carne contra el espíritu pelea y fauoresce al demonio. La carne tiene justa razon contra el espíritu o no: si tiene justa causa de pelear: por de mas trabajaron tantos millares de sanctos por la vencer: sino tiene razon a de ser resfrenda: y repremida: lo qual haze muy bien el matrimonio/ quando derriba todos los exercitos dela luxuria / con la castidad matrimonial. Los exercitos dela luxuria son muchos el primero segun dice Guillermo es de los malos mouimientos el segundo de malas delectaciones/ el tercero de malos consentimientos/ el quartto de feas obras el quinto de feas costumbres/ el sexto de escusaciones en los peccados/ el septimo de defensiones con que ya los peccados se fauoren/ y tienen por buenos/ el octavo de alabanza/ en que dellos se glorian/ el nono de doctrinas que induzen a estos peccados/ el decimo es quando se persigue y desecha la castidad. El primer exercito tiene algo de culpa/ aun que poco/ el segundo mas/ y el tercero mas/ y asi va creciendo la malicia/ la guia de estos exercitos se llama carnal deleyte/ y todos son vencidos con la castidad conjugal que pone tassa/ y haze estar a raya las hondas del mar bermejo/ y estan gran de esta victoria en algunos buenos casados que alabando la el Saino dize. Coronada para siempre triunfa/ y aun excede el premio de las batallas que vencen los que nunca se manzillaron. Esta que tanto triunpha es la castidad matrimonial/ que esta en los cõtinentes.

Laseptima  
ma es la  
victoria,

Job.41.

Los exer-  
citos de  
la luxu-  
ria.

Sapi.4.

## El sermon de las bodas.

Entre los quales como declara Holcotb ay algunos de tanto seruo y tan enemigos del ayuntamiento carnal/que exceden a bartos virgines tsblos y merecen mas que no ellos.

**L**a octava es ser librados de las aguas del diluvio.  
**L**os casados.

El octavo combidado de las bodas cristianas fue sant Bartho lome que quiere dezir: hijo del que suspende las aguas: y denota la octava excellencia del matrimonio; que esta en la cuenta que hizo dios del al tiempo del diluvio: donde con el arca suspedio las aguas que no hiziesen perjuicio a los buenos casados que se hallassen en el mundo. Virgenes y viudas perecieron todas: y no dexo dios para tornar a poblar el mundo de hombres: sino los quattro buenos casados que se hallaron en la tierra: para cada muger su hombre: y para cada hombre su muger; porque lo de mas deshaze el casamiento. A estos guardo entre las tempestades de las aguas: y despues los bendijo: para que presto multiplicassen: y tornassen a henrir la tierra: como de hecho fue por mandado de dios: donde parece que despues del peccado no se casan los hombres para solo remedio del carnal deleyte que los aquera: sino tambien para officio muy notable que tienen en la yglesia de multiplicar siervos de dios. Bien parecio que el estado mas agradable a nuestro señor que entonces avia en el mundo: era el del matrimonio: pues de solo este quedaron ocho personas: y ninguna de todos los otros: y tambien perescieron todas las otras cosas del estado de la innocencia/ o cessaron salvo el casamiento: y por esto se dice en la bendicion de los que se velan,

Señor dios por ti la muger se junta a su marido: y esta compania es por ti principalmente ordenada con aquella bendicion: que ni fue quitada por la pena del peccado original: ni por la sentencia del diluvio. Pues asi como quando vino el diluvio sobre la tierra. No se acorio al arca con los otros casados: y se saluaron: asi todos los del estado matrimonial se an de acoger a la castidad matrimonial: quando segun dice el profeta. Abundare en la tierra diluvio de pecados mentira: maldicion: hurtio: adulterio: homicidio: quando esto abundare: deuen se retrair al arca dela continencia conjugal: por que no perezcan: y asi como entrando noe: y los otros en el arca: los amparo dios cerrando la puerta de fuera: asi a vosotros dara favor para que no os empezcaren estas maldades si os estrechays dentro en los limites del matrimonio.

El noueno combidado es sancto Thome: que quiere dezir gemelo: y es el que nace junto con otro: y por esto denota la nouena excellencia del matrimonio que es la compania que trae con el estado primero dela innocencia: y con todos los otros buenos estados del

**O**see. 4.  
La nona  
es la san-  
cta com-  
pania.

mando: porque el matrimonio fue instituydo antes de todo peccado: como cosa que muy sin peccado se podia conservar: y con mucho merecimiento: empero si de pte del peccado le viuo despues algù des mā: remedio se cō afiadir al matrimonio otro titulo cõ el q' antes tenia q' antes era solamente officio: y despues lo hizo rō tambiē remedio de peccado. Todos los otros sacramentos fuerō instituydos despues del peccado: estido corrupta la naturaleza: y solamente son ya remedio: mas el matrimonio es officio: y remedio. La antiguedad con quanto dos los otros estados ganan hōrra mucho. Favoresce al matrimonio q' cō ser el primer sacramento: a tenido cōpafia a todos los otros: y dexó se a tras los dela viesa ley: passando el muy mejorado adelante. Ninguna orden ay que no passe con el tiempo: y sea menos seguida: o del todo se destruya: salvo la del matrimonio: a quien todas deuen reverencia: pues que se pueblan della. Señales de su gran bondad durar tanto el matrimonio: porque segun el Philosofo: lo que es malo no puede permanescer: y el señor dice. Toda planta que no planto mi padre celestial: sera arrancada: y pues la planta del matrimonio siempre lleva fructo: aun que se enuegece el mundo: bien paresce que lo conserva el que lo planto en su iglesia: que fuera della no ay matrimonio: sino fornicacion: y bigamia / en todas las otras sectas cuyo hortelano es el demonio.

**C**El decimo que viene a honrar las bodas es sant Matheo: q' quie. La decima dezir don de dios: y por esto nos da a entender la decima excellencia del matrimonio: que es el muy notable fructo dado a el por don de aquel que dice. Por ventura yo que hago: engendrar a los otros no tengo de engendrar: dice el señor. Si yo do generaciō a los otros tengo de ser esteril: pues que nuestro señor dios no crió adulteros ni amancebados: ni fornicadores: bien paresce que a solos los casados da generacion: y este don tanto es de mayor estima quanto por el es el hombre mas semejante al padre soberano: que desiengendra otro y igual a si: empero como aquella generaciō sea perfectissima: no a menester q' le venga favor de otra parte como al hombre: en cuyo favor para en esto fue criada la muger: por la mano de aquél q' da la generacion: y el favor para ella. Empero porq' estas cosas paresce que procedē naturalmente: quiere muchas veces q' los mancibos rezien casados seá esteriles: pa q' acudan a el cō oraciones: y conozca los q' son ya algo viejos: que si tienen hijos: son de la mano dedios. Estime pues los casados este fructo tan auentajado que el mejor que ay debajo del cielo: y miren segun dice sant Bernardino: que si suffren las gallinas escádalosas y fuzias en casa: porq' les pone huevos: mu-

lijj. ethic  
Mat. 19,

## El sermon de las bodas.

cho mas an de sufrir los antojos de la muger preñada: en cuyo fructo hacen perpetua la vida el padre y la madre: dexando otro que diffiere poco dellos en lugar de si. Este bien no lo tienen los adultos: porque los hijos de estos ose niegan o huyen de sus padres: y dezen mal dellos: por el adulterio en que los engendraron. Empero los casados tienen en los hijos: quien los honre: quien los sirva: quien ore por ellos: y les succeda en el mundo: para renouar su memoria. Ningun arbol ay que se sustente con su fructo: sino el matrimonio: cuyo fructo sustenta el estadio de sus padres: y ann toda la iglesia de dios: por que del nascen obispos: y papas que no son admittidos sino son legitimos y nascen sanctos varones: que sustentan el mundo. Los casados son padres de virgines monjas: y frailes: y doctores: y no estimen en poco esto: pues que segun sant Ambrosio: poco mas es ser virgen: que ser madre de virgen. Si los que offrescen a dios del fructo dela tierra: y de sus ganados hazen obra de buenos christianos: quanto la haze mejor el que offresce el fructo de su vientre: Mucho va de offrescer almas a offrescer obladias. Segun el gran fructo del matrimonio sustamente es figurado en la oliuia fertili: y hermosa de mucho fructo que vio Jeremias: y en el campo lleno que bendixo nuestro señor dios.

Sere.2.

Ge. 27.

Lavnde  
cima es  
la obedi-  
encia.

El undecimo combidado es sant Simon zelador: y porque este quiere dezir obediente: nos representa la undecima excellencia del matrimonio: que es la obediencia que el hijo de dios le tuuo: quando poz honrar a si mismo: y a su misma madre la hizo casar con el sancto Joseph: y aun que el no nascio de matrimonio: nascio de madre casada: aun que virgen: y todas las razones que dan los doctores para el casamiento de nuestra señora: redundan en honrra del matrimonio: con que se quiso honrar parentones el hijo de dios: pues que farta auer treynta años quisoser tenido por hijo de Joseph. Los angeles siruen al matrimonio: pues algun tiempo fueron casamenteros: y quanto dios crió: entregó a los dos primeros casados: obedeciéndo les todas las cosas. Las mejores de las aves imitan el matrimonio: palomas: y tortolas: cigueñas: golondrinas: y aguilas: que como hombre y muger se juntan a hazer su casilla el macho y la hembra para criar los hijos que dios les diere: y a todas exces de el ruy señor: que mientras esta la muger sobre los huevos le canta el muy dulcemente: y desque salen los hijos deseados dera de cantar: y dase priessa a les buscar de comer: figurando en esto el regalo que el casado a de hazer a su muger quando esta preñada: y la soliditud que de tener quando pariere: pa la proueir y servir.

**C**El duodecimo comibido de las bodas es sant Judas Thadeo: La duodecima  
y cada uno de estos dos nombres Judas y Thadeo; quieren dezir ala  
bança de manera q en esta alabanza doblada se denota q los cielos y  
la tierra alaban el casamiento. No es mucho q alaben los cielos y los  
moradores celestiales el casamiento; pues q alla se instituyo primero  
donde es de saber; q no solo en el paraiso terrenal; sino en el paraiso  
celestial se ordeno el primer matrimonio; porq mientras nro señor  
criaua una muger para Adan en el vna manera de sueño espiritual;  
con q segun verdad no dormia; sino velava; porque segun dice  
Altiliodoro en la quarta parte de su libro; entonces estaua Adan en dos  
paraisos; en el terrenal segun el cuerpo q dormia; y en el celestial; se-  
gun el espiritu q velava; donde entre los angeles conosco la virtud  
del matrimonio; y lo q representaava; y conforme a esto dice la glosa  
de sant Agustin sobre el Genesio; q dieron a Adan un trasportamiento  
para q fuese particionero de los angeles; y conosciesse las cosas por  
venir entrando en el santuario de dios; y por esto quedo desperto mi-  
rando a su muger con espiritu profetico dixo. Esta es hueso de mis  
huesos; y carne de mi carne. Pues q segun hemos prouado se trato  
el casamiento en el cielo; bien lo deuen loar los angeles; y fauorescer lo;  
pues q del an de poblar las sillas despobladas q dexo perdidas lu-  
cifer; y cobran las principalmente los hijos de bendicion q se engen-  
dran en el matrimonio; q es como un huerto de deleites; de donde co-  
gen los angeles acrecentamientos de gozo; para reparo de su ciu-  
dad; como parece en todos los santos de dios; q fueron de este huerto  
traspuestos por manos angelicas. No sin misterio se dice ser nue-  
ue las ordenes de los angeles; porque el numero de nueve sino añan-  
den otra; es imperfecto; sino se haze diez; y assi las nueve ordenes de  
los angeles q estan en el cielo; se añade aca en la tierra la orden del ma-  
trimonio para cumplimiento de los; q es figurada en la decima pie-  
za de oro q busco la sabiduria; conuiene a saber el hijo de dios; y des-  
que la hallo vuo tanto placer; que llamo a sus amigas y vecinas que  
son las angelicas criaturas; y animas santas; para que se gozassien  
con la pieza hallada para su reparo. Los dela via se ley loauan tan-  
to el matrimonio; que tenian por gran affrenta no casar se; y los que  
llegauan a edad de casar se; y morian sin lo auer executado; tenian lo  
a mayor lastima que la misma muerte; como parece en la hija de Zep-  
te capitana de Israel; que antes de su muerte lloro dos meses su vir-  
ginidad con otras muchas donzellitas; y no lloro la muerte q ania de  
morir; aun que no dudaua della. Entre los gentiles era tan alabado  
y fauorescido el matrimonio; q tenian por menor mal matar a uno q

## El sermon de las bodas.

**Eccl.12.** quitalle su muger: aun q' pudiesen hazer lo uno / o lo otro a su saluo  
ni el rey **Haraon** de **Egipto** quiso rocar la muger de un peregrino:  
**Eccl.26.0.** aun q' se enamoro de su gran hermosura: y se la llevaron por maranilla a enseñar: y tenian ley: q' si alguno tocasse la muger de otro muriiese por ello. Parece a nuestro señor tambien el matrimonio q' se llama el dios de nuestros padres como quiense honrra con el nombre: y titulo q' tienen los casados: que es llamar se padres: y dios se llama en la escritura padre y madre nuestra: y castigo muy duramente a los q' inquietaua los buenos casados: y libro a la noble **Susan**na: porq' se determine a morir antes q' dexar la lealtad del matrimonio.  
**Exo.5.** **C**El postre combidado de las bodas es **Judas Escariote** q' vendio con beso de paz singrida a su señor: y no es maravilla que se asiente aqueste ala mesa del matrimonio: pues q' se asento ala mesa del altar. Escariote quiere dezir marido matado: y tiene figura de los que matan a sus mugeres: y de las mugeres que matan a sus maridos: y pues q' el lobo esta en la cõseja: cada uno mire q' no sea **Judas**: aquel casado/o aquella casada haze como **Judas**: y tiene cobidado a **Judas**: q' besando a su marido tiene el coraçón puesto en otro: y cõfalsa dissimulacion vende por donezillos a su señor: no mirando lo que haze: porq' no miente a los hõbres: sino a dios: ca quando alguno de los casados comete adulterio al hijo de dios vende: porq' el marido a de pensar que dela mano de dios recibe la muger: como si fuese hisa suya: y la muger piense como es de hecho: q' dela mano de dios recibe marido: y desta manera se concluye q' quando el uno haze traycion al otro: vende al hijo de dios alas vezes por menos de treynta dineros. **Los otros señores novios** no ayays a mal q' aya combidado yo a **Judas** a vuestras bodas: pues fue combidado a las que diazen de **Architeclino**: ni tampoco le ayays miedo: porq' estando **Christo** presente: poco puede **Judas**: y pues teneys a **Jesus**: y a su madre y a sus apostoles: que honran vuestras relaciones segundicho ten go: no se enfrasque vuestra anima en cosas carnales toda: sino en la voluntad de dios q' os ha sumtado pa su servicio: y para paz y amor de vosotros mismos: y de vuestra parentela: y amigos: que se gozan de vuestro bien. Pensad en las bodas espirituales: donde aueys de llamar a **Jesus** para que sea esposo de vuestras animas: y los doce apostoles combidados: sean cinco sentidos corporales: y cinco espirituales: coel temor: y el amor q' son dozer: y entre estos se cuenta **Judas** por bueno: q' algun tiépo lo fue: si desta maniera aplicays todas vuestras animas a dios: seran verdaderas esposas: q' quanto tienen ofrecen consigo mesmas al q' para silas crío: po: q' fuesen un espiri-

tu conel: aqui en esta vida por gracia: y en la otra por gloria: la qual nos de el mismo Jesus q conel padre: y el espíritu santo bine y reyna para siempre jamas. Amen. (Ella señor.) Yo me he podido sufrir sin le venir a hazer g̃ras por el sermon: aun q̄ a penas me he podido escapar de las fiestas: empero os refresco me dios tan secreta oportunidad q̄ pocos saben que soy venido acá: y pues q̄ ya vine querria llevar algun aviso para lo q̄ esta noche me puede suceder. (El autor.) En las tierras q̄ floresce mas la christianidad: no deixá de llevar a vísperas los nouios el mismo dia dela boda: ca como faltan y baylan en casa: pueden yz haciendo lo mesmo conellos hasta la yglesia: y venir con mejor voluntad a cenar. Lo que agora te cumple saber son dos cosas: la una q̄ despues de auer cenado con mucha templanza entre el sacerdote que os velo al palacio donde esta vuestra cama aparejada: y la bendiga y tambien a vosotros: porque la yglesia tiene esto por muy loable costumbre: segū aquello que dice el decreto. Quando el sacerdote quisiere de bendecir al esposo: y a la esposa sus padres: o los padrinos se los ofrezcan: y desque viuieren recibido la bendicion: permanezcan en virginidad aquella noche: por acatamiento dela bendicion recibida. Esto dice el decreto en dos partes: aun que parezca todo yn concilio: y dado que parezca consejo mal base el christian que menosprecia el consejo de los sanctos padres. Lo segundo que as de hacer ya tambien esta dicho: y es que permanezcan en virginidad esta noche: y no seys como los cauallos hambrrientos: q̄ en poniendo les la cenada delante: dan tras ella co gran furia. Moltad si quiera al angel q̄ os guarda en esto q̄ mas os castigue por auer hijos q̄ no por luxuriar: mirad q̄ este consejo es de angeles: dado a los del pueblo de dios: y es de los sanctos padres dados a vosotros: no os junteys como gentes q̄ ignoran a dios con demasiada cobdicia: ofresced a dios esta noche si q̄ reyes verás al demonio q̄ tiene poder sobre los q̄ se casan para luxuriar: echad esta noche en rogar a nro señor q̄ os de hijos: q̄ despues como digo Thobias: terneyas muchos años para engédrallos: y tâbien suplicad al señor diziédo esta breve oraciō de Thobias. Que de nosotros misericordia señor: té de nosotros misericordia: y lleguemos ala vezez ambos sanos pa te seruir y regir nra casa y familia: y amar te: y amar nos: y suffrir el vno la mala condiciō del otro: amonestando le siempre: cosas mejores. Yendo os tarde a acostar: y cenando repasadamente y blandiendo en la cama delas cosas que estan por venir: y delas q̄ el señor os dará: no se os hara de pena passar esta noche en solo amar os: y descansar: ca muy bien duerme hombre cabe quien ama.

Ella señora.

el auctor  
Los nros  
vios van  
yan a vis  
peras: y  
guarden  
castidad  
la noche  
primera.

d. 23. c.  
spous.  
Tho. 8.

## El estado de los casados.

**Villa seño-**

(Villa seño:) Dijo me ayer vuestra reverencia que duerme hombre bien cabe quien ama y puesto q yo lo avia barruntado: no avia caydo en aquella sentencia ni la tuve en tanto quando la oy: hasta q esta noche de mi velacion experimente quanta verdad tenia: porq digo sin duda que ni viiendo muy cansado de con los peones ni en toda mi vida jamas me supo tan bien el sueño como esta noche: aun q mis brazos eran almohadas de mi señora tan casta que medixi: no desear ella otra cosa de misino verse en mis brazos: y por esto muy facil nos fue de guardar el consejo dela continencia. (El auctor.)

**El auctor,**

**El mu-**  
**cobdar**  
**se ala mu-**  
**ger esto:**  
**ua la ge-**  
**neració.**

Deseque hombre refrena la cobdicia: facilmente haze qualquier bien y mas ciertos tiene los hijos: porque segun dice Guillermo Marisie seno ay cosa mas contraria al engendrar que la cobdicia carnal: como parece en las rameras: que conociendo los muchos o vno muchas veces no engeudran: porque desto segun dice el filosofo: les q: da la matriz muy floca: y no pueden retener lo necesario para la generacion: assique ningun casado piense que la cobdicia carnal ayuda algo a tener hijos: porque ella lo estorua mas que cosa del mundo. Desecha de ti la cobdicia si quieres auer hijos: y deuocion para los alcanzar de dios: porque sola ella lo estorua todo: y haze al hombre pensar que todo procede por vía natural. Empero porque siempre te vides de o al menos de saber la mayor virtud: no tequierodes de desir lo que hicieron algunos muy santos casados: y fue de dar virgenes sus mugeres: lo qual hicieron algunos: entrando el y ella en lindos monesterios antes de consumir el matrimonio: calo pudieron muy bien y perfectamente hazer: pues que los derechos dan fauor y ayuda a ello: y el bienaventurado santo Thomas dice: que aun dos meses le quedan ó termino a qualquiera de los casados dentro en los quales no es obligado a pagar el deudo al otro: hasta ver en aquel espacio de tiempo si le sera bien entrar en religion. Allí de desto as de saber que algunos santos permanescieron y estuvieron toda su vida con sus mugeres: y nunca tuvieron que hazer con ellas: y vno es sancto Elzario que siendo casado murió santo y virgen: y dexó virgin su muger: del qual se dice en su hystoria: que estando ala muerte: y siendo copeido a hablar por el espíritu de dios: dixo con muchas lagrimas delante de todos los que estaban presentes hablando de su muger. Salvo es el hombre malo por la buena muger: la qual dexó virgin z sin manzilla en esta vida mortal: assi como la recibí. Despues destas palabras recibió los sacramentos: z dio el espíritu a dios. De muchos casados deuotissimos se lee auer hecho lo mesm o que hizo este: y oy dia biuen algunos que lo hazen.

**Sancto**  
**thomas.**

**Alghos**  
**casados**  
**se qdaro**  
**Agnes.**

empero an de ser tan fuertes como aquelllos de quien hablando en el presente negocio: dize Guillermo y parisense. Sino temen el peligro dela carnal enfermedad: aun se obligan con voto de perpetua continencia: guardando entre si mesmos la fe del matrimonio carnal: tanto meso: y mas perfectamente: quanto mas se constituyen a los derechos del matrimonio espiritual: al qual deuen seruir las cosas carnales siendo bien ordenadas: y no es de substancia del matrimonio: ni de necesidad dela matrimonial compasión el ayuntamiento carnal: sino medicina de enfermo: y reparo de cayda humana. Sancto Thomas conforme a este otro doctor dize: que aun q los casados no quieren consumir el matrimonio: ninguna perfection essencial le falta para ser perfecto: ca sino quieren: no son obligados a ello: antes tanto mas merecen en abstenerse morando juntos: quanto tienen mas alla mano el deleyte: y no quieren gozar lo: y no do por confeso a ningun casado que haga esto que hemos dicho: porque se q no se puede basar sin el especial gracia de dios: porque segun dize sancto Bernardo: morar con la muger: y no tener parte conella es mas que resuscitar muertos: y por tanto no te he dicho esto sino para causar eu ti admiracion y humildad: que si lo as de hazer tu coscienza te lo dira. (Gilla señor.) Lo que al presente se me ofrece de preguntar a vuestra reverencia: y pienso q me apruechare dello es saber: porque ay vnos hijos que parecen mas a sus padres q no otros: o porq algunos parecen a sus madres: y otros a sus padres: assi q deseoso saber si ay algun auiso que deua guardar hombre licitamente para q sus hijos le parezcan: porque assi sean mas amados: y mas ciertos. (El auctor.) Movido as platicas de harra curiosidad: pero porque tambien tiene utilidad te quiero responder a ella: segun los q mejor sintierö en esto donde as de saber q la ymaginacion haze mucho: y conforma consigo lo q es engendrado: mayormente si esta muy impressa en el pensamiento: y en la representacion: donde para prouar q es tal lo q se engendra qual es la ymaginacion q tenian los que engendravauan: trae Guillermo y parisense el auiso de Jacob: q tomo vnas varas de almendro: y descorzezo las matisosamente: de arte q en parte les qdasse corteza: y en parte no: assi q quedaron medio pintadas: y puso las do de benia las orejas y carneros al tiempo del festejar: de manera que en el calor dela generacion las tuniesesen presentes: para q concibiesen en la ymaginacion dellas pintados los corderos: y assi fue que segun lo que ymaginauan cocebian. Conforme a esto se dize de aquel gran orador Quintiliano: que como vna señora estuniesese muy affligida siendo acusada de adulterio: porque temiedo marido gentil ho

Guiller-  
mo pari-  
sense.

Sancto  
thomas.

Sant ber-  
nardo.

Gilla se-  
ñor.

El auc-  
tor.

Como te  
podran  
parecer  
tus hijos  
Se. zo. f.

## El estado de los casados ligados.

brepaso vn nñio negro defendio la Quintiliano porque tenia ella y su marido enlos parametros dia cama pintado vn ne grillo:en quie ella tenia puesta la yimaginacion quando concibio. E dize mas este doctor q es cosa manifiesta recibir la simiente dela humana generacion:y delos otros animales alguna impression:q transfundia enlo q es engendrador como esta impression sea por la mayor parte segun lo que yimaginan los q engendran:si quieren engendrar cosa q les paresca:esten se yimaginando el uno al otro quando engendraren: y no representen a otros sino a si mesmos con vehemente yimaginacion: y arraygado pensamiento:así q el uno piense en la cara del otro:si quieren q les parezca el hñijo q engendrare:porque segun dize sant Agustín enesta obra dela generacion:los q engendran todos se hazen males/o carnales:y por esto no es de maravillar si la simiente del varon recibe fuerza de imprimir la figura delo q se representa / o piensa mucho:quando no es contra la naturaleza de los q engendran: sino conforme a ella. Este documeto dize el mismo sant Agustín:q siguió vn rey de Chipre : q por ser muy feo tenía hijos muy feos: y para algun remedio desto hizo pintar cabe su cama lindas ymagines en q pensaua. (Villa señor.) Segun los desuertados acaescimientos que la mudable y embidiosa Fortuna ofresce a los hombres: lo primero que deurian buscar es vn amigo a quien todos manifiestamente los descubriessen: porque no menos descansa hombre en declarar a su amigo su pena:que al buen curioso su llaga:empero quando la tristeza del coraçon es grande:no se recibe descanso en la manifestar:ni se espera sino la muerte:que es la cosa mas deseada a los que estan de llaga desesperada heridos. Ay mundo:ay mundo: ay mundo: y quan bueno me fueron a querer en ti nascido / sino passar me del vienbre a la sepultura:con solo tomar vna gota de agua bendita:passando de vn sepulcro a otro me deniera yo contentar:sin querer ser conocido de hombre:porque si culos males que suntos me acometieren:alguno me vierse/o se auia de doler hasta echar el alma comigo/ o alegrar se con vengança:y esto seria peor: que matar me/ o muerte que agora es tu tiempo:como te tardas auiendo de ser tambien recibida. (El autor.) Segñ veo tus palabras muestran el mar de cõgora que tu coraçon padese: y po:que no padezca yo mas con desear lo saber:que tu consentir lo:te ruego que luego me des toda tu penar y me abras todo tu coraçon. (Villa señor.) Díre lo que me a dado la muerte: aun que no pueda dezir las muertes q yo he recibido. Quado ayer fue de aqui:lleuaua a proposito de conocer a mi mujer que no deniera tomar:pues tal acabar le he dado: y como venida

Sat agu  
stín.

Villa se  
ñor.

Nota.

El autor

Villa se  
ñor.

la noche despues de nos encoendar a dios fuessemos ala cama: no con otro deseo sien de auer si quiera vn solo hijo: para q lo enseñassemos a temer a dios: z si ella se muriesse me quedasse vn hijo para traslado della: z si yo me muriesse quedasse a ella traslado de mi: qui so finalmente la embidia del diablo: z mis pecados que me halle ligado tan malignamente que nunca pude tener acceso a ella por mucho que lo proue. (El autor.) Si con desligar yo mi anima de mis propias carnes pudiesse remediar tu pena: a mi sacaria de otra mayor: porque no siento menor tormento de biuir: que tu por esse cruel açoete que te ha sobrevenido: empero si miras en ello: hallaras que el mucho sentir los males esto razona el remedio dellos: porque el hombre turbado ninguna cosa puede remediar discretamente: assi que para remediar tu desastre ay necessidad que hables y oygas del como si otro amigo tuyo lo tuviesses. En este negocio hemos de mirar a muchos hitos: y el primero sea q consuelas mucho a tu muger con todas las razones que pudieres: y con las que aqui oyeres. Empero has de saber que ella durado mucho tu mal puede reclamar al juez eclesiastico: y pedir diuorcio diciendo que tu no eres para muger. Empero esto hazen lo las desvergonzadas: y aun las hazen esperar algun tiempo. Yo conosci vna muger que nunca pidio que la quitasen de su marido: aun que permanecio ligado toda la vida: ni por aquello lo amaua menos. Para que tu muger tenga seguridad de ti: promete le quedado que te hallases desligado para todas las del mundo: tenga ella por cierto que todas sino ella te parecen vn poco de estiercol muy abominable: y que pues a ella sola diste en este mundo tus amores: ningun acaescimiento puede venir que no los doble: por que en los que mucho aman la negociacion affirma: z la priuaciō enciende el deseo: y los impedimentos despieritan mas al amor. Si tu no le dizes a tu muger que los hombres pueden estar ligados en respecto de vna: y no de otros: no faltaran viejas que se lo digan: y por tanto mas vale que tu la avises: que no quien mal os quiere. Item has la de avisar: y a ti conella: que jamas mostreyas a ninguna persona del mundo vuestra penamios descubrays a nadie: porq la hechizera que os ligo (y deniera de ser la noche dela boda) no deseas saber si no que prendio su hechizo: y por no dar le este placer aueys de callar: ca deue tanto hombre huyr de dar plazer a sus enemigos: como pesar a sus amigos: assi que no digays a persona del mundo vuestro mal: porq no venga de boca en boca: si no a quien vieremos: q lo puede muy secretamente remediar. (Ella señora.) Madre cree vrs. Ella se reuerencia que podre algun tiempo hallar yo remedio para ta grā. no.

Halla se  
ligadola  
noche de  
la boda,  
el auctor:

Lo q a d  
fazer el q  
esta liga  
do.  
3. q. i. ex  
tra d fris  
gidis t  
malefi  
catis.

## El estado de los casados ligados.

Fatiga de cuerpo y alma: sin duda q por lo ya dicho conosco q me aligado el diablo para con mi muger: porque vaya a buscar otra: lo qual nunca hize en mi vida: y pienso que anda por me hacer pecar el embidioso del casamiento y enemigo de mis bienes. (El autor.) Martos alcanzan remedio d tu angustia: y no saltara a ti la mano dl señor: aun q por dar a merecer a los buenos permite que sean tentados: no solo con esa fatiga: sino con otras muchas: ca entre algunos buenos casados siembra el demonio: y sus siervas vnas veces mucha discordia: otras increyble abor: rencimiento q no se pueden ver: en tanto q en viendo el uno al otro paresce que vea al demonio: y ha zen las hechizeras q entre los casados: ninguna cosa q el uno hiziere parezca bien al otro. Estas permissiones de dios no deuen turbar a los buenos casados: pues q son señal dela bondad q tienen: ca si fueran mal casados: no era menester nada desto: ni vuiesra nadie dellos embidios: a los buenos persigue el demonio: q los malos en mala paz los possee segun dice sant Gregorio. (Villa señor.) Mucho querria saber la manera como pueden tener vigor maleficios: o hechizos contra los innocentes. (El autor.) A esto responde Escoto q los malignos espíritus tienen confederacion y amistad con algunas personas y guardan lo q ponen conellas: no porque sean verdaderos: sino por ganar qüe los sirua: ca manifiesto es q si los demonios no cumpliesen lo q prometen a los suyos: ninguno se llegaría a ellos: y como ellos por su gran soberbia cobdician q los hombres pongan en ellos su esperanza: determinan de ser leales en sus malas promesas. Todos los q dentro de este mundo son libres: q se pueda llegar a qüe se les antojare y hazer todo lo q pudieren: sin quedios les vaya alla mano: porq el dice de los malos q los dejo segun el deseo de su corazon: y estos como tienen esta licencia y peruersa libertad: llegan seal que les cumplen sus malos deseos: q es el demonio. Y es aqui de notar q mas permite dios a los malignos hombres q a los demonios: porque ellos segun dice el apostol: creen y tieblan: mas los hombres y que crean con fe muerta: no tiemblan sino menosprecian lo q creen assi que a vn hombre permite dios q pegue fuego avna yglesia: y bulta la custodia: y no lo permite a vn demonio. Pues quando las mas las personas quieren hazer algunas cosas a q no se estienden sus fuercias: pidien fauor a los demonios: tomando todo el pecado a su cargo: por el qual obligan el anima y nuestro señor dios no queriendo p contra la libertad del pecador: da soga al demonio para q se concierte con el: y la hechizera confia en el demonio: q ni etra pena severare tal: o tal hechizo suyo: impedira el demonio a fulano q no

Villa señor:  
el autor  
4.d.54.  
de los he  
chizados  
y hechi  
zeras.

pueda tener acceso a suminger/o ala que le señala la hechizera: y como el demonio deseé tener amigos: cumplió su palabra: aplacando quando el otro quiere llegar a su muger: todo el calor natural que es necesario para la obra dela generacion: y acortesce les a los tales como alas velas delos naüios que con viéto prospero van muy tiesas y llenas: mas en cessando se caen desanimadas: o como al q tan organos: q al punto q faltan los fuelllos: no puede tañer. Porq veas como el officio delas hechizeras es hacer mal: contar te he vn caso q fue sentenciado pocos años a delante el conde de Benalcazar. Un casado tenía grá sospecha q su muger era amiga del clérigo: y andaua aguardando si vierse alguna cosa para certificar se dello: y como tru xiese su muger vna sortija enel dedo: perdió la sin la hechar menos: q sta q su sospicioso marido le dixo. A quien aveys dado la sortija q yo os di: por verura tiene la ya el clérigo. Esto responde la muger inocente. Yo no la di a persona del mundo: ni la auia hechado menos hasta agora: del dedo se me cayo: y no se donde. Como el sospicioso no diese credito a la simple muger: andaua y imaginando y buscando quien lo certificasse: y dixeron le que en vna aldea cerca de alli estaua vna vieja que sabia por arte hallar las cosas que se perdian: y el torso consigo vn niño de cinco/o seys años que tenia: y fuese a ella: ala qual como contasse toda su pena muy por menudo: ya que era tarde dixole ella que se fuese a cenar: y que le deixasse el hijuelo pequeño q traya: para que la acompañase aquella noche. Y do el hombre a su posada dio la vieja de cenar al niño y acostolo en vnas almohadas cabe el fuego: pensando pues que ya dormia el niño: comenzó ella a bazerius consueros: y acabados vinieron tres puercos: y preguntóles por el anillo: empero ellos haciendo se de rogar dixeron prime ro que no sabian del: y abincando losella quexaron se le que no les guardaua lealtad: ni hizia las cosas q ellos le aconsejauan: y por tanto como escarmientados no querian agora fiar della sino les dava su alma: y se la prometia para el dia dela muerte. Esto responde la maña vieja que no quiere dar se: la mas que tomen el anima de aquel niño que dormia: empero como ellos dieren/ que ni ellos podian tomar: ni ella dar el anima del inocente: concertaron los demonios con ella que les dirian toda la verdad de lo que saber queria: con tal que ella no respondiesse al hombre la verdad: sino al reues de lo que era porque ellos ganassen mas: y que si esto hizia los ternia siempre por amigos: prometiendo pues la vieja de lo hacer asii: dixeron le. Asde saber que el anillo no lo tiene el clérigo: ni tiene amores con essa muger: empero tu as de responder a su marido q es si: porque nosotros

Caso de  
hechizera.

## El estado de los casados ligados.

ganemos: hallaras el anillo en las tripas de vn puerco que esse hom  
bre tiene en su casa: ca quando le hasia saluado essa muger: se le cayo  
dentro: y el se lo comio: y aun no lo a hechado que en las tripas se lo  
tiene: esto hemos dicho para que tu sepas do esta y no digas sino q  
el clérigo lo tiene. Buelto el hombre muy de matiana a saber de su an-  
illo: responde la vieja que el clérigo de su lugar lo tenia bien guarda-  
do: y por tanto q la sospecha passada fue muy verdadera: ca ella an-  
dava embuelta con el. *Y* que el hombre oy esto boluió se con el  
niño a su casa con intencion de matar a su muger: y al clérigo: mas of-  
frescian se le ala memoria todos los males que despues vernian so-  
bre el: y como auia de desamparar sus hijos: y su hazienda: y como en  
fin amase mucho a su muger dolia le el corazon quando determina-  
ua dela matar: y entre estos pensamientos saltan de su pecho vnos  
abincados gemidos: y sospitos: nos sin derramar lagrimas que cor-  
rian de sus ojos. Pues como el niño sintiese la pena de su padre: mi-  
raua lo muchas vezes: y deziale. Padre porque lloras? y questo que  
las veces primeras respondiese al hijo que callasse: y no le acabasse  
de quebrar el corazon: en fin por consolar el padre su propia fatiga:  
conto el negocio al niño: y dixo le que por la respuesta dela vieja: e-  
sta determinado de matar a su madre: porque le hasia traycion. O-  
yendo el niño estas cosas respondio. Padre no creays alla vieja de  
anoche porque los puercos le jadlan: y le dixeron que el anillo que  
buscays se comio nuestro cochino: y lo tiene en las tripas. Oyendo  
esto el hombre triste torna a repreguntar: y ser informado en tal ma-  
nera que se determina de matar su puerco en entrando por su casa:  
para provar lo que el niño dezia: y en llegando mando a su muger  
que pusiesse a heruir vna caldera de agua para lo pelar: ella espan-  
tada desta nouedad obedecio: y finalmente que pelado y abierto el  
animal: hallaron el anillo en sus tripas y convirtidos los enojos  
en amor: acusaron alla vieja: y murió por justicia. (Uilla señor.) Se-  
gun veo peor es guardar se hombre de las hechizadas que de los de  
monios: pues que por ellas haze el demonio lo que por si no puede  
hazer. Quando el demonio tento a Christo en el desierto: dizen que  
vino en figura humana: y esto no fue sin mucha cautela: porque con  
esta figura engañia mas: y asegura muy mucho mejor: para mas en  
lleno herir. Empero en esto me parecen tentacion de mas astucia  
que la de nuestro salvador: que a el tento el demonio trayendo figu-  
ra de hombre: y a mi deniera a tentar en figura de muger: cuya rauia  
y embidia samas tuuo fin: ni boluió arras delo que vna vez tiene co-  
mengado: ca el rey Achab se arrepintio por auer ansi perseguidos

Uilla se-  
ñor,

Quá per-  
tinaz es  
la mu-  
ger.

Huelas mas no la reyna Zeyzabel su muger y Herodes se contristó &  
 con muy gran dolor mando degollar al bienaventurado sant Juan:  
 mas Herodias su muger nunca resesbio presente de mejor gana que  
 la cabeza del glorioso bapista quando su hija se la presento en un  
 plato: assí que por ser las mugeres tan pertinazes que siempre lle-  
 gan al cabo su proposito: tengo perdida toda la esperanza de ser  
 suelto desta prisón: en que segun pienso y creo me hecho una mala  
 viesa que la noche de mi boda se me ponia mucho delante: lancando  
 su maliciosa y enconada vista sobre mi: & meneando muy a menudo  
 los labios. Empero porque mi conciencia no me acuse de negligen-  
 te querria saber si tengo algun remedio. (El autor.) Segun dice El au-  
 tor: sant Pablo: Christo nuestro señor vino a desatar las obras del de-  
 monio: cuyo officio es impedir el bien: y dar fauor al mal: como muy  
 elaro paresce en tu desastre: que estas ligado en respecto de tu mu-  
 ger: que con servicio de Dios podrias conocer: & no lo estas para  
 con otra qualquiera que te costara el alma si la tocas en caso carnal:  
 donde paresce que la intencion del demonio: quando liga los hom-  
 bres no es sino por los hazer peccar: dexando la suya: & tomando  
 el agena. La tuya te dio nuestro señor Dios: & la otra te da el dia-  
 blo: quitando te el poder de conocer la propia: porque como ne-  
 cessitado vayas a meter la boz en la mella agena: donde pierdas el  
 anima: siguiendo la voluntad del que tiene por officio apartar los  
 buenos casados. La intencion del demonio esta es: aun que puede  
 tener otra la hechizera con quien se concierta: porque yo se de una  
 que puso discordia entre dos buenos casados por solo vengarse  
 del padre del uno con quien estaba de antes reñida. De manera que  
 esta lanço la piedra contra una parte / para que recudiesse a otra/ &  
 hizo como el que sin necesidad abonda su pozo / por solo secar el de  
 su vecino/ que no podra tener agua si ahondan otro cerca del. Pues  
 comenzando a dar remedio a tu mala fortuna. As de saber que quan-  
 do hablaste dela tentacion de Christo/diste en el remedio de la tuya/  
 y topaste con lo que auias menester/donde aunque Christo fue mu-  
 chas veces tentado / no se escriuen mas de tres tentaciones: como  
 aun que resuscito muchos muertos: no se haze memoria en los cuan-  
 gelios sino de solos tres en que la Resurrection de todos se figura:  
 y assí en la victoria de las tres tentaciones si miramos en ello: hallare  
 mos la manera como todas se denan vécer por auiesias que sean. Lo  
 primero co q Christo vécio sus tentaciones: & aduersidades fue co pa-  
 labras sertas: y dsta manera podrastu vécer tu cólerariedad: si oras  
 al mismo señor: diciédo co binafe. Tu dios y señor mio veniste a de-

Porq li  
 ga el de-  
 monio.  
 Remes-  
 dios pa-  
 ra los te-  
 atados,

## El estado de los casados ligados.

esar las obras del demonio: y pues agora me tiene ligado: pa q no goze dela que me diste:liga lo tu a el en la virtud de tu palabra: porq no me pueda empescer mi quitar el fructo de bēdicion q tu prometes a los buenos casados. Transeat a me calix iste: q no lo puedo beuer: por ser muy amargo. Estas palabras tienen soberana virtud contra toda aduersidad. Dize se en la tētaciō q padescio el salvador: q despues de llegarō los angeles a lo seruir: t muestra se en esto la seguda manera q puedes tener para ser libre de tu pena: y es q llames los angeles en tu fauor dízédo. Angel Rafael q libraste a Thobias del gran pesce q lo queria tragar: mira q el demonio me tiene medio tragedado: y me llena por el arroyo desta fatiga: tu diste a Thobias lumbre para q pudiesse ver la muger de su hijo q tan deseada tenia: t yo esto medio ciego de llorar mi desuentura: pues me case para seruir a dios: y me tiene preso el demonio: tu beatissimo angel resfrenaste al demonio que mataua los maridos de Harrá antes que la conociesen: y diste forma que deixasse en paz los que tu casaste: pues no ollides para comigo tu acostumbrada clemencia: ca ten por cierto que no reyna en mi cobdicia de luxuria: sino de hijos para poblar los coros angelicos de parayso. Nuestro redēptor vencio al demonio: que brando le su argumento: ca como el q quisiese saber si era hijo de dios y para esto le dixesse q tornasse las piedras en pan: respondio Christo en sentencia: q no era menester: porq aun de piedras se podian mantener los que ser uian a dios: pues que no biuen de solo pan: sino de qualquier cosa que dios les dixeret: assi que si tu quiebras conforme a esto al demonio su argumento: t la señal que puso la hechizera seras libre: ca dize Escoto: que como el demonio para dar fauor alas hechizeras haga concierto con ellas de hazer mala: quien ellas quisieren permitiendo lo dios: y ellas usen de cierta manera de hechizos: para dañar a los hombres: bien es de creer que el demonio cessara celando aquel hechizo argumento: que dizen ser vnas plumas juntas en cierta manera: o alguna figura de ce: a en que ponen muchas agujas quebradas: y otros anafacos malos que en si ninguna fuerza tienen: sino que el demonio empesce mientras ellos duran: y por esto se ria bien quemallos si se hallassen: porque el diablo perdiessē la seña. (Villa señor.) Segun esto paresce ser licito buscar hombre las hechizeras: ca ninguno podra hallar los tales hechizos: sino que se los hizo. (El auctor.) No ay dudasino que pues es licito de shacer los hechizos: mesor seria que los deshiciesse quien los hizo: si se conosciesse la persona: empero no se hallando: paresce que no a lugar este remedio: mas podria se hallar la hechizera y ser induyida a que los

Villa se-  
ñor.

El aue-  
tor.

desbiziessese: haziendo le beneficios si quiera a tiento: assi que trabasa  
de hazer bien ala que piensas que te hechizo: y da te por amigo: t  
bien hechoz suyo: que pues dadivas quebrantan penas: podra ser  
que le ablandes el coraçom para que cesse de te dañar. (Villa señoz.) *Villa se-*  
*ñoz que ay hartas hechizeras podra hombre yr a vna para que* *fioz,* *deshaga los hechizos de otra: porque desta manera vn diablo saque*  
*a otro oca lícito es desechar vna fuerça con otra segun los derechos.*  
(El aucoz.) Todas las leyes desfieren que no visitemos los ago-  
reros: ni hechizeras: y primero la de dios: que dice: hablando con  
su pueblo. No se halle en ti persona que tome consejo con los cabos-  
ries: ni de aguardando los sueños y agueros: ni ayá hechizero: ni  
encantadorni quién pida consejo a malos prophetas: t adeninos:  
ni quien pregunte a los muertos la verdad: porque todas estas co-  
sas aborresce el señor. Muertos en peccado estan todos los que  
con alguna arte mala tratan con los del otro mundo: y porque ay  
en la iglesia algunas muy devotas personas que por continua oras-  
ciones alcançan de dios lo que quieren: y de sus angeles: maldize la  
escriptura los que preguntan alguna verdad a los muertos que  
estando sin vida de gracia: en peccados manifiestos presumen ha-  
blar enlo que qualquier les pregunta: aun que exceda las fuerças  
humanas: desfie pues la ley de dios que a los muertos en pecca-  
do ninguna cosa preguntas: sino a los que viuen en gracia: t hazen  
obras dignas dela vida perdurable: que a estos bien puedes pre-  
guntar como aquel que siendo bueno dezia. Un quartillo de plata  
tengo en la mano: demos lo en limosna al varon de dios nuestro se-  
ñor: porque nos enseñe el camino que nos cumple llevar. Dolo ya  
dicho has de colegir otra manera con que te puedes librar: que es  
tomar consejo con grandes sieruos de dios: y hazer les alguna li-  
mosna: porque tengan cargo de encomendar a nuestro señor Jesu  
Christo tu fatiga. La ley natural tambié es contraria a los que bus-  
can vna hechizera para remediar el mal que otra les hizo: porque  
como la ley natural nos diga que tengamos Reverencia: t se con-  
nuestro señor dios: claro esta que no la tiene el que busca fauor: t so-  
corro enel enemigo de su dios que pelea con el: del qual deue huyr  
aun que lo halle apresado para lo fauorescer. La tomar del qual-  
quier socorro es hazer se su amigo: porque naturalmente ama hom-  
bre a quien le haze bien: assi que pues el demonio es enemigo de dios  
ningun Christiano deue yr a el: aun que dios nuestro señor no lo quie-  
ra librar: ca el no lo querer librar es querer lo prouar: y querer co-  
noscer lo que tiene enel al tiempo dela necesidad. Un genero de mar-

*s.re.9.b.*

## El estado delos casados ligados.

ryzio padese el que suffriédo alguna fatiga no se quiere fauorescer de algun enemigo de dios: auq[ue] el mesmo dios a quién adora no lo quiera librar: porq[ue] este tal es muy conforme a los martyres q[ue] menos spreciando los ciertos prometimietos delos tiranos tuuieron por bié de padecer crueles tormentos: antes q[ue] fauorescer se con los enemigos de su dios. Tambié es contra la ley canonica yr a vna hechizaera para remediar el mal de otra: porq[ue] vn decreto de sant Augustin condena no solo a los q[ue] buscan hechicerias: sino a los q[ue] las admiten o consenten conlos que las hazen: o van por esto alas casas delos tales: o les dan lugar que vengá alas susyas: o les preguntan algo dessto. Aquí nosolamente condenan la hechiceria: sino al que le da lugar quando ella se offresce: lo qual sabia bien la muy memorable condesa de Urueña q[ue] teniendo muy enfermo a su yerno el duque don Enriquie: vino vn moro: y dixo que el duque estaua hechizado: y que el si le dava un lugar lo sanaria: con tal que lo metiese consigo en vn cerco alo qual respondio la christianissima señora: que bié estaua el duque en las manos de dios: sin lo entregar en las manos del dmonio: y por esto mando luego al moro q[ue] se fuese: sino queria morir ahorcado. Si fuese lícito yr de vna hechiceria a otra: como todo el mundo este lle no destas maleficas personas: daria se camino para muchas maldades: ca muchos yrían a ellas: y por invocacion del dmonio pedirian el beneficio de salud que a solo Jesu se deve pedir: ca Jesu quiere dezir salud. Aun que se aya dicho esto bien puede hombre vsar contra las hechicerias de toda cosa que peccado no sea: trayendo consigo segun dice sant Ildefonso: yeras: o piedras o palabras: en que se cree auer puesto nuestro señor: alguna virtud: y tambien apruecha el consejo de personas que sin peccado ayan passado por esto: y tienen ya dello verdadera experientia: ca mucho vale contra el dmonio la prudencia del que ya sabe sus artes: y sobre todo la fe del varon justo: y aun del peccador que tiene mucha confiança en las cosas de dios. ( Willa señor.) Porque me va mucho en curar la llaga con que el demonio me tiene herido: querria saber si ay otro remedio alguno para mi malique sin peccado se pueda hazer: porque si lleva peccado: no le llamo remedio: sino mayor mal: quando se ha ladamamente do yo causa al pecado ageno: y se haze por mi occasiōn: ca segund dice sant Pablo: no deuemos hazer males: ni dar lugar a peccado alguno: por otro bien que de alli pueda succeder. ( El autor.) Ningun remedio te puede mas apruechar que el sacramento de la penitencia: porq[ue] si apartas de ti todos tus peccados: y resistes a tus malas inclinaciones: dice sant Pablo: que el demonio huya de ti: segun yo

xv.  
iii.  
vii.

xxvi.  
iii.  
vii.  
Sathies  
ronymo

Willas  
ñor.

Elanc  
tor.

por mis osos lo víca como un hombre mundano tuviese vna amiga: y la llevase la muerte: entro el demonio en otra muger: ala qual como visitasse el dicho enamorado: vio que se llegaua a el con mucha familiaridad y le hacia los halagos que le solia hazer la defunta: y dando delas mesmas palabras que en secreto solian hablar: y concluya que era el anima dela otra que por el suffria mucha pena: que le viziese dezir tantas missas. Como el hombre temiese de aquello: acoso se con vii varon sabio: y dixo le que se confessasse muy por entero: y que no hiziese ninguna cosa delas que le dixo la endemontada: sino que por otra via diese alguna limosna por la defunta: y que despues de cumplida la penitencia: y auer comulgado: toruasse a visitar la endemoniada: y mirasse como le yua con ella. Fue cosa admirable que en viendo lo buyo del: y no le hablo palabra: ni le mostro la familiaridad que solia: donde conoscio el hombre la virtud delos sacramentos. (Villa seño:.) Pues que me a dicho vuestra caridad los remedios de mi contraria fortuna: no queda sino que suplique a nuestro señor dios que yo los ponga todos dignamente en obra: porque sin esta no podre alcanzar algun remedio. Yo vode aqui con mucha fe: y creo que tengo de ser socorrido por aquel que excede toda la virrud del enemigo: y crea que no boluere mas aca hasta ser desligado. (El auctor.) Como vienes hermano: has por ventura vencido a tu invisible enemigo: Cata que algunos suelen morir en el mal que tu tenias: aun que otros hallaron remedio. Si vienes por otro consejo: no faltarala merced de dios/ o si vienes a hacer gracias: y dezir: el lazo es quebrado: y nosotros somos libres: muy mesoz seras recibido.

(Villa seño:) Muchos años me paresce que han passado despues que me despedí de vuestra Reuerencia con proposito de no tornar mas a le hablar: hasta que dios nuestro señor alçasse en mi elenco: redicho que puso el demonio: y pues su piadosa mano me quiso remediar todos ledemos muchas gracias: ca quando el señor haze mercedes a vn criado suo: denuen los otros abiuar su esperanca: pues que ninguno boluida el que a todos crío. En recibiendo este beneficio que tan deseado tenia: hezimos yo y mis señores en alabanza de dios aquella oracion que quasi enel caso presente se hizo por Thobias diziendo. Bendezimos te señor dios de yrael/ porque no nos acontesco como pensauamos / pues que heziste misericordia con nosotros: y lancaste de nos el enemigo que nos perseguia yuiste misericordia delos dos unicos: y pues que assi es hazq mas cumplidamente bendigamos tu nombre: y te ofrezcamos el sa-

El mesor  
remedio  
es la pe-  
nitencia.

Villa se-  
ñor.

El auct-  
or.

Villa se-  
ñor.

baze gra-  
cias por  
q ya esta  
desliga-  
do.

Tho.8.e

## El estado de los casados ligados.

crificio de tu alabanza: y de muestra sanidad: para que conozca la vniuersidad de as gentes: que tu solo eres dios en toda la tierra. Nunca esta oració se me olvidara: porq̄ haze mucho a mi caso: empero despues que comence a vsar el acto matrimonial se me an offresido mas dudas que antes: y pues que con sus confessos he salido de tan gran peligro como el passado: que me puso quasi en puntos de peccar con otra muger: menester es que no peque con la mia: pues no pequie con otra. Este peligro por estar mas alla mano tiene mas necessidad de remedio: ca el poco tiépo que suelen estar los adulteros juntos no les da lugar tanto de exceso en la manera del bleyte: y por que aun aquello es de tarde en tarde: mas como los casados tan alla continua vsen de si: y la obra carnal se pueda hazer de muchas maneras: menester es ser hombre informado de lo que le es lícito: y en esto querria hablar por estejo: y muy ala clara: porque ni predicadores ni confessores avisan a hombre en este negocio: ca dijen que an ver guençia: z no miran que las llagas mas podridas se an de tratar: y curar con mas claridad: z que ninguna cosa deuria impedir la salud

Pregü-  
ta como  
a d' como  
cer a su  
muger  
sin pec-  
car.

Job.

Gerson.

El aucto-

ra: segun nota Guillermo Parisiense: sino porque la mano de su inquisicion a de entrar hasta las partes mas vergonçosas del peccado. Algunos confessores dijen que a los mochachos no deuen preguntar cosas particulares de luxuria: mas Gerson responde a esto que a penas pueden preguntar a mochacho alguno segun su estado cosas que el no sepa enel peccado dela luxuria: porque la malicia le enseña: z la carnal cobdicia: z ardor: z los otros mochachos mas que ningun confesor les puede preguntar. Si esto dice Gerson de los mochachos que comienzan a tener encendimientos carnales: que diremos delos casados: que a penas estan sin ellos: z la sola oportunidad de vna noche enseña mas fealdades que dezir se pueden: No se de: pues de escrutar lo que no se dera de obrar: ni pierden los casados que les escusa ygnorancia: donde cresce tanto la malicia: ni los sabios ayan empacho de enseñar lo que son obligados a dezir nos para descargo de sus animas: ca en la fructa suelen tener mas amiso los medicos dijendo quan mala es sino la comen guisada: por manera que no daffe. Pues que enlo que de si es fabroso cae mas presto el exceso: menester es que seamos avisados: z nos digan los sabios como podremos vsar de nuestras mugeres sin peccar.

(El auctor.) Muy bien has hecho en preguntar publicamente lo que muchos buenos casados preguntan en secreto: y no es menos digno de ser sabido esto q̄ lo delas hechizeras: porq̄ bartó hechizé

ra es la obra carnal que liga la razon y la encandila y ciega: de mane  
ra que aquiles menester mas claridad aun que los hazedores de lux  
uria aborrezcan la luz: pensando que les queda resto abierto: para  
rebildar con todas las circunstancias que quisieren. A mi es necesario  
desir: y a los casados oy: como se han de auer en su matrimonio:  
porque como el mandamiento dela correction fraterna sea affirmas  
tivo: y sean a el obligados principalmente los predicadores segun  
dice sant Agustin: ca segun sant Bernardo no deve callar el que tie  
ne por officio reprehender. Los infamados predicadores: y confessores  
callan estas cosas segun dice sant Bernardino: y dexan de mi  
rar la cuenta que han de dar a nuestro señor por aquellos: y de aque  
llos q aun no son para confessar estas maldades ya que las hazen ex  
cusando se con no me lo dixerón mi me avisaró dello. Esta excusa mas  
es acusación de ambos: que defensiō de alguno: porque los rnos se  
ran castigados de dios por auer callado: y los otros por no auer pre  
guntado: ca comun regla es de los antiguos que cada vno es obligado  
de necesidad a saber lo que pertenece a su estado: y desta re  
gla no se sacan los casados: ca tambien son tenudos a se informar en  
las cosas q tocan al matrimonio: y segun sant Bernardino: especialmente  
son obligados a se informar en las que pertenescen al honesto  
ayuntamiento: y las rezien casadas que no tienen destas cosas noti  
cias: an de ser honestamente informadas por sus madres: o tias: o por  
personas discretas a quien esto pertenezca: assi como sus confessores.  
Por conclusion aueriguada tiene este santo que peca mortalmente  
el que vfa mal de su matrimonio: aun q lo haga con ignorancia: pues  
que segun dice David: no quiso entender para bien obrar. Contrarios ps.  
que no querien ser enseñados en las cosas tocantes al acto del ma  
trimonio dice sant Bernardino. Maranilla se cierto los locos y los  
ignorantes: porque son predicadas estas cosas: y no se maranillan  
porque son cometidas: los que mas se ensuzian en cosas semejantes:  
mas menosprecian oy: estas verdades tan necessarias: aborrecen  
los dichos saludables y buenos: y no los hechos orribles: an ver  
guenza d lauar se: y no de ensuziar se: o loca malicia y dañosa maldad  
roer y murmurar los sermones dela verdad tan manifiesta: y fau  
rester las obras depravadas y malas: por vētura no trae la escritu  
ra sagrada y sancta todas las cosas q hemos de tratar: y los grandes  
doctores las ponen no solamente antiguos mas tambien los nuevos  
que fuerō zelosos dela salud de las animas: o miseria de los mal  
tratados q no despreciarian a vn auariento q en el muladar viessen sacar  
dinero: y desprecian vn predicator q leuanta las animas del estier

Sat ber  
nardo.



## El estado de los buenos casados.

col delas luxurias: no se ensuzia el sol aun que toca qualesquier suslez  
dades ni el anima del predicador zeloso que honestamente trata co-  
sas desonestas. (Villa señor.) Mucho son de culpar los predicator-  
es y confessores: que por temor dexan de dezir en este caso la verdad  
Eccl. 21. temiendo la murmuracion de los nescios: o deuria los consolar aque  
c. llo q dice el eclesiastico. Qualquier bueno que oyere las palabras  
sabiamete debia aplicar las a asi: mas oy las a el luxurioso: y desa-  
gradar le an. No ay cosa que mas agrade a los castos: q repreheder  
Laureo: la luxurias: por esto los q son medicos de las animas: no en de ser co-  
la se g 3. na dijien mo los corporales fisicos: q no quieren aprender: ni usar la curugia:  
do lo q es porque trata llagas feas: y no miran que alli podrian seruir mas a  
necessa- dios: y aprovechar mas al proximo. No ganaran los sabios varo-  
rios saber nes el premio particular que esperan dicho laureo si predicen a su  
voluntad: y dexan de anunciar al pueblo sus maldades: por medo de  
las serpientes q son las obras carnales q an de quitar de los crey-  
tes: y si por algun desenfrenado agujero los mordieren en la carne  
pues son bombas: no denegar cessar de escardar la vissa del señor: pues  
que les da el tanta seguridad que no les empescera: aun que por al-  
gun breve consentimiento deuen sen cosa mortifera. Empero para q  
tode se diga paresce ine a mi que las desonestidades del acto matri-  
monial no se denen tanto reprehender q sea ocasion de apartar los:  
obazar les pensar q cada vez pecan: donde por este pensamiento hay

el auctor rae el uno del otro. (El auctor.) Para q tengas el medio: y no te apar-  
Por q, tes dela pura verdad: ni sigas tampoco los mas escrupulosos doc-  
gual son tores: sino los q hablaron euesto humanamente: pues que es el nego-  
obliga- cion humana que ay en los hombres: lo primero q te dire es mor-  
dos a pa strar te como soy: por q qual obligados a os pagar el deudo matri-  
gar el monial cada vez q alguno de ambos lo pidiere: esta obligacion es tan  
duido ma grande: que segun todos dijen cae so pena de pecado mortal: negar  
trional. el deudo sino ay legitimo impedimento: ca por la gran obligacion q  
trae consigo se llama deuda el ayuntamiento carnal q passa entre los  
casados. Enesta deuda son y guales el marido y la mujer: y cada uno  
de los la puede pedir quando quisiere: como cosa muy suya: segun  
dice sant Pablo de manera q qualquier casada/o casado peca mor-  
talmente: quando niega el deudo al otro: porque como segun sancto

5. P. q. 64. Sancto Thomas: el matrimonio es para consus naturales: en el principal  
thomas. mente se a de mirar el mouimiento natural q a ninguno se subsecta.  
A los escrupulosos paresce muy ancha esta regla: y traen muchos  
argumentos para estrechar la: no mirando los males q entre los ca-  
sados se suelen seguir de lo contrario: que son desobediencia/renzilla/

Injusticia: falta de amor: sospecha: contencion: adulterio: y semejan-  
tes vicios. Dado q entre los casados tenga cada uno y qual posse-  
sion en el cuerpo del otro: como en cosa suya: y por esto lo pueda per-  
dir justamente cada vez que le plugutere ystar del para el fin que lo  
posee: y empero esta diferencia segund dize sancto Thomas: que co-  
mo el marido sea mas atrevido y oido: y aun desfuer gongado pue-  
de muy libremente empoderar: se en su jurisdicion: mas la muger re-  
merola: y vergonçosa no se atreve a pedir todas vezes lo que deseja:  
y por esto es obligado el marido a responder a sus señas en este ca-  
so: z si quiere el ystar de buena conciencia: y de buena crianga: antes  
deue echar todas las señas a este negocio: q hazer se nescio: diziédo  
alguna vez que no entiende por señas. No es aqui menester explicar  
los señas de que las mugeres ysan con sus maridos: porque segun  
dize vn doctor: no solo a de mirar el buemarido las señas que en este  
caso le suelle hazer su muger: sino ala voluntad della: por qualquier  
via que pueda ser entendida: porque muchas veces abraza: o besa la  
muger a su marido: o se llega mucho a el: z dize q no lo a por: mas de  
aquello: aun que de verdad se pueda conocer q querria ella llegar  
al cabo el negocio que comienza en tan poca cosa como es el abra-  
zar o besar. En lo que aqui han de ser avisados los maridos q fiel-  
mente aman: y quieren escusar pecado en sus mugeres amadas es q  
quando se ayuntan conellas las esperen en el negocio del matrimonio:  
no: porque acaesce ser algunas tardias: y cumplir ellos primeros su  
voluntad que no ellas: de manera que si las deran luego: quedandes  
contentas: y poco seria este mal si por peor manera ellas no acabas-  
sen a solas lo que juntos comenzaron. Aun que parezca curiosidad  
dezier yo esto: saben nuestro señor: que no lo diria sino supiese q es mu-  
cho menester: no solo para evitar pecado en la muger: sino para que  
se quage en ella la generacion: y venga a punto: assique se deuen a-  
guardar en el armonia dela generacion: y sera con mas fructo: y me-  
nos pecado: y mas fielmente. (Uille señor.) Aun que diga el apo-  
stol que la muger casada piensa como ha de agradar a su marido: y  
por consiguiente piensa el marido como agrade a su muger: cosa du-  
ra paresece atar se hóbrie: y obligar se a hartar luxuria agena: y esta  
creo que deue ser la tribulacion dela carne: que segun el apostol sien 1. Cor. 7.  
ten los buenos casados. (El autor.) Concediendo las difficultades  
del matrimonio podriamos ter responder aquello que en el mismo ca-  
pitulo que alegaste dize el Apostol: y es. Si estas libre de muger  
nre casas. A ninguno haze fuerça el casamiento: ni aun despues  
de casado van las cosas por fuerça: que resciben selas peticiones/

## El estado delos buenos casados,

**E**sposa su fidelidad al marido a la muger; y la muger al marido se pueden relaxar la obligacion de la manera que les plingiere: si loa muchas veces la fueria carnal: et licito es rogar se el uno al otro que se sufra: aun q si por fueria obligado es el otro al la paga: lo la pena que dixe. Muchas vezes cessen las mugeres de pedir el deudo a sus maridos porque no las tengan por luxuriosas: y la peticion dellas no deuria ser desechada: pues que tienen menos tiempo que los hombres para pedir su renta: ca el hombre nuna lo impide la naturaleza para luxuriar: y la muger esta lo mas del tiempo preñada o parida. **T**o. (Ulla señor.) Pues que la naturaleza impide las mugeres: cosa manifiesta parese que los hombres sean obligados a bluir alomenos entonces sin carnal confederacion: pues que muchos animales y aves aguardan su companera: hasta que aya criado sus hijos. (El auctor.) Si mirassis los casados segund dize sant Ambrosto: que la iglesia les aconsela abstencion los dias de fiesta: y ayuno: que no deurian tener ayuntamiento: por dar se mas limpiamente a dios: conoscerian sin duda que parapoco tiempo les conceden el uso de las mugeres: empero porque el consejo no los obliga: ni basta para hacer exento a qualquier de llos dela obligacion que dirimimos tener a pagar el deudo matrimonial: quando se lo pide el otro: menester es ver algunos casos que lo sacan dela dicha obligacion.

**L**o primero ningun casado tiene obligacion de pagar al otro el deudo quando le pudiere prouar que cometio adulterio: ca entonces perdió su derecho por la tracion que hizo. El segundo caso en que cessa la obligacion de pagar el deudo es quando de allise le podria seguir notable daño a su salud: ca mastenudo es a conservar su salud: que a pagar el deudo. El tercer caso es

**E**l quarto cuando se presume que por el ayuntamiento carnal pereceria la criatura si a caso esta preñada la muger. El quarto caso es quando lo pidieren de donde no deuen: asi como en sagrado o en publico: ca segund dize

sant Agustin: lugar secreto demanda este negocio. El quinto caso segund el maestro de las sentencias es: quando ambos de comun consentimiento votaron castidad: que entonces en el voto dela continencia cada uno renuncio su derecho. El sexto caso es quando el uno teme con razon que el otro lo matara si mora con el: ca entonces bien se puede poner en seguro: y deixalle la cama. El septimo es quando la muger esta con su costumbre: ca entonces deuen la muger excusarse quanto le fuere posible: et si el marido por ventura porfia: peca: porque segund dize Escoto: no es la ley en angelica de menos castidad que la ley vieja: donde aueriguadamente se tenia por peccado mortale el acceso carnal en tal tiempo: empero si el fluxo de sangre

**E**l séptimo caso es quando la muger esta con su costumbre: ca entonces deuen la muger excusarse quanto le fuere posible: et si el marido por ventura porfia: peca:

porque segund dize Escoto: no es la ley en angelica de menos castidad que la ley vieja: donde aueriguadamente se tenia por peccado mortale el acceso carnal en tal tiempo: empero si el fluxo de sangre

fuere continuo o quasi continuo; bien puede la muger encubrillo porq  
por ventura su marido no la aborreza; segun dize el glorioso y bien  
aventurado sant Buenaventura; y pagalle ei deudo si lo pide. Aqui  
tambien es de notar: q segun dize sant Hieronymo: los hijos q a este  
tiempo se concibens salen mancos o ciegos; donde son reprehendidos  
los padres en los hijos publicamente quando nascen; porque ellos  
no vuleron empachode se juntar con pecado en secreto. El otro ca-  
so en q se a denegar el deudo es: quando se pide embuelto en pecca-  
do mortal o venial; por alguna circunstancia q añade el q lo demanda;  
y mientra el otro no quisiere desechar aquella circunstancia es obli-  
gado a lenegar el deudo; y aun tal puede ser la circunstancia q le se-  
ria mejor morir q no consentir la. Sant Bernardsmo q fue gran cano-  
nista; y sacerdote; añade otro caso diziendo: q quando algun casado sin-  
tiese muy eleuada su anima en contemplacion; por alguna gracia espe-  
cial q el señor le quisiese hazer; y tuviesser entonces aborrecimiento  
a las cosas carnales; podia entonces licitamente negar el deudo q el  
derecho diutino manifestado por inspiracion lo hacia exento misterias  
aquellos sentia; y el dize auer hallado muchos casados desta mane-  
ra en diuersas partes. Item aqueste santo dize q viendo la muger q  
cumpliendo con su marido muy a menudo era el cada dia peor en os-  
tros pecados y vicios; viendo lo apartado de dios; por la mucha lu-  
xuria q conella vsaua; podia mostrar se le graue en aquel caso; y bus-  
car rodeos por le dilatar el deudo; para lo auerzar a q vacasse algun  
i tanto ala oracion; y los rodeos q este sancto dize ser licitos son yz se  
tarde la muger a acostar; desque ya duerme el marido; y levantar se  
temprano; ca desta manera lo conuertiria presto a dios; y seria la tal  
muger ymitadora d santa Ysabel; q se escondia por no seruir ala deu-  
da reperida. (Willia señor.) Sin ninguno es obligado a pagar el deu-  
do quando interviene pecado; necesario es dar aviso para conocer  
este pecado; porq el hombre meso se aparte del; ca pecaria si consin-  
tiesse al pecado; y el otro se confunda pues q haze a manera de caua-  
llo que viene al agua; y pudiendo la beuer clara; no quiere sino da le

Elilla se-  
ñor.

Quando  
pecan en  
se ayun-  
tar.

primero con la pata hasta la enturbiar; y despues beue la suzia; desta  
manera parecen los casados luxuriosos; q pudiendo matar la sed de  
su cobardia; con deleite claro sin cieno de pecado alguno; mas quie-  
ren perturbar la orde como bestias; q vsar de sus mugeres como ho-  
bres; para q sustamente les pueda ser dicho aquello del profeta. Y  
agora q quieres para ti en el camino de Egipto beuiedo el aguatur  
bia; y q tienes q ver con el camino de los Assirios beuiedo el agua dl  
rio; tu malicia te arguya de peccado; y tu buelta te reprehendera;

Hiere. 2.  
d.

## El estado de los buenos casados.

Es para sufre el marido a la muger; y la muger al marido se pueden relaxar la obligacion de la manera que les plaguesieren: a loas muchas vezes la fuerza carnal: y si esto es rogar se el uno al otro que se sufra: aun q si por si obligado es el otro ala paga: so la pena que dice. Muchas veces cesan las mugeres de pedir el deudo a sus maridos porque no las tengan por luxuriosas: y la peticion de las no deuria ser desechada: pues que tienen menos tiempo que los hombres para pedir su renta: ca el hombre nuna lo impide la naturaleza para a luxuriar: y la muger esta lo mas del tiempo preñada o parida. (Ulla señor.) Pues que la naturaleza impide las mugeres cosa manifiesta parese que los hombres sean obligados a bisuir alomenos entonces sin carnal confederacion: pues que muchos animales y aues aguan dan su compañera: hasta que aya criado sus hijos. (El autor.) Si mirasi a los casados segun dice sant Ambrosio: que la yglesia les aconseja abstinencia los dias de fiesta: y ayuno: que no deurian tener ayuntamiento: por dar se mas limpiamente a dios: conoscerian sin duda que pas rapoco tiempo les conceden el uso de las mugeres: empero porque el consejo no los obliga: ni basta para hazer exento a qualquier ade llos dela obligacion que diximos tener a pagar el deudo matrimonial: quando se lo pide el otro: menester es ver algunos casos que lo sacan dela dicha obligacion. Lo primero ningun casado tiene obligacion de pagar al otro el deudo quando le pudiere prouar que cometio adulterio: ca entonces perdio su derecho por la traycion que hizo. El segundo caso en que cessa la obligacion de pagar el deudo es quando de allise le podria seguir notable daño a su salud: ca mastedudo es a considerar su salud: que a pagar el deudo. El tercer caso es quando se presume que por el ayuntamiento carnal pereceria la criatura si acafo esta preñada la muger. El quarto caso es quando lo pide donde no deue: assi como en sagrado o en publico: ca segun dice sant Agustin: lugar secreto demanda este negocio. El quinto caso segun el maestro de las sentencias es: quando ambos de comun consentimiento votaron castidad: que entonces en el voto dela continencia cada uno renuncio su derecho. El sexto caso es quando el uno tiene con razon que el otro lo matara si mora con el: ca entonces biense puede poner en seguro: y deixalle la cama. El septimo es quando la muger esta con su costumbre: ca entonces deue la muger excusar se quanto le fuere posible: y si el marido por ventura por si: peca: porque segun dice Escoto: no es la ley euangelica de menos castidad que la ley vieja: donde aueriguadamente se tenia por peccado mortale el acceso carnal en tal tiempo: empero si el fluxo de sangre

fuere contíno/o quasi contíno/bien puede la muger encubrillo porq  
por ventura su marido no la aborreza:segun dize el glorioso y bien  
aventurado sant Buenaventura:y pagalle ei deudo si lo pide.Aquí  
tambien es de notar: q segun dize sant Hieronymo:los hijos q a este  
tiempo se conciben:salen mancos o ciegos:donde son reprehendidos  
los padres enlos hijos publicamente quando naseen:porque ellos  
no vieron empacho de se juntar con pecado en secreto. El otro ca-  
so en q se a denegar el deudo es:quando se pide embuelto en pecca-  
do mortal/o venial:por alguna circunstancia q añade el q lo demanda:  
y miétra el otro no quisiere desechar aquella circunstancia es obli-  
gado a le negar el deudo:y aun tal puede ser la circunstancia q le se-  
ria mejor morir q no consentir la Sant Bernardino q fue gran cano-  
nista y sancto:añade otro caso diciendo:q quando algun casado sin-  
tiese muy eleuada su anima en contéplacion:por alguna gracia espe-  
cial q el señor le quisiese hazer: y tuviesser entonces aborrecimiento  
a las cosas carnales:podia entonces licitamente negar el deudo q el  
derecho diuino manifestado por inspiració lo hiziera exento mientras  
aquello sentia:y el dize auer hallado muchos casados desta mane-  
ra en diuersas partes. Item aqueste santo dize q viendo la muger q  
cumpliendo con su marido muy a menudo era el cada dia peor en os-  
tros pecados z vicios:viendo lo apartado de dios:por la mucha lu-  
xuria q conella usaua:podia mostrarse le graue en aquel caso:y bus-  
car rodeos por le dilatar el deudo:para lo auezar a q vacasse algun  
tanto ala oracion:y los rodeos q este sancto dize ser licitos son yr se  
tarde la muger a acostar:desque ya duerme el marido: y lenantar se  
temprano:ca desta manera lo convirtiria presto a dios:y seria la tal  
muger ymitadora d santa Ysabel:q se escondia por no seruir ala den-  
da reperida.(Villa señor.) Si ninguno es obligado a pagar el deu-  
do quando interviene pecado:neccesario es dar aviso para conocer  
este pecado:po:q el hombre me佐 se aparte del:ca pecaria si consin-  
tiese al pecado:y el otro se confunda pues q haze a manera de caua-  
llo que viene al agua:y pudiendo la beuer clara:no quiere sino da le  
primero con la pata hasta la enturbiar:y despues beue la suzia:desta  
manera parecen los casados luxuriosos:q pudiédo matar la sed de  
su cobdicia:con deleyte claro sin cieno de pecado alguno:mas quie-  
ren perturbar la ordē como bestias:q usar de sus mugeres como ho-  
bres:para q justamente les pueda ser dicho aquello del profeta. Y  
agora q quereres para ti enel camino de Egipto beuiédo el agua tur-  
bia/y q tienes q ver con el camino de los Assirios beuiédo el agua ol-  
tria:tu malicia te arguy:a de peccado: y tu buelta te reprehendera:

Villa se-  
ñor.Quando  
pecan en  
se ayun-  
tar.Hier. 2.  
d.

## El estado de los buenos casados.

pues para miétes: y mira q mala y amarga cosa es auer dexado a tu señor dios: y no permanecer en ti su temor. Estas palabras conuen mucho a los casados q peruierten la orden del ayuntamiento: ca estos tales van camino de Egipto ala confusión del infierno: do ninguna orden ay. Egipto quiere dezir confusión: estos a si mismos confunden: yendo tambié por el camino de los Assirios q quieren dezir assechadores q no parecen sino q andan assechado alas bestias: para las imitar en sus carnalidades: y por esto se dice q beuen de río: q es comun a bestias y a hombres: y no desuerte limpia y clara. Ydligüiese a dios q sintiesen aquestos su misma malicia q los arguye de pecado: porque dan mas bueltas q perros: por buscar la mas deleytosa manera: dexando la mas onesta: porque primero dexaron el temor de dios q los auia de frenar en este. ( El autor.) Cosa difi-  
cultosa es dezir te por quantas vías pueden errar los casados en la carnal confederacion: porq son muchas: empero comencemos a dezir algunas: dexando las otras para velante. Por quattro maneras segund dize Alberto puede y suele el casado tener acceso con su mujer: o estando ambos echados de lado abraçados en la cama: o por casa estando ambos en pie: o estando ella sentada en alguna parte: o por detrás como bestias en el vaso dela generacion siempre. Ninguna destas quattro maneras es de si pecado mortal segund dize este doctor: aun q pueda ser señal de muy desordenado deseo: y en este bien dize Alberto: en quanto a las tres maneras: mas la q rta dizen otros doctores que es pecado mortal: empero los q mejor hablan en esto hazen distincion: q es la conosce por detrás para mas de leyras se peca mortalmente: empero si lo haze porque tiene crecido el vientre: y teme d empescer su pñado: no es pecado mortal: y esta opinion es me fdo: ca dize Santo Thomas declarado la letra del maestro: que quando la disposicion corporal dela muger no suffre otra manera: entonces no es pecado. Y dize tambien otro doctor: q quando la muger sube encima de su marido: ella peca mortalmente en lo hazer: y el en se lo consentir: poq de aquella manera no podra cobrir: y pues el carnal ayuntamiento se ordena de si mismo para generacion: siempre se ha de hazer de forma que se pueda seguir: empero segund dize Obelo: tambien se ha de preguntar aquisi lo haze para deleytar se mas: ca desta manera pecado mortal sera: empero si lo haze porq no puede el marido enfermo: y muy pesado subir sobre ella: o a ella se le haze muy de mal tan gran carga: entonces no se ria pecado mortal: ni se defrauda: o muda la intencion: de la naturaleza ordenada a la generacion: porque este doctor: dize q conosco una

El au-  
tor.

4.º. 31.

por qtro  
vias no  
pecan,

San etio  
thomas.

mugher casada que concibio assi de su marido paralítico y tollido: y tampoco no es solamente para engendrar el matrimonio: sino tam bien para euitar fornicacion: ca desque aya descargado en la suya: no buscara la agena. No quiser o hazer aqui mencion del pecado que cometen los moros: conociendo sus mugeres por el vaso del estiercol: pues no se cree que aura christiano que tal haga: ni christiana q tal consentia: qca menos pecado seria matar a su marido defendiendo se del q no consentir a su diabolica porfia: y el marido pecaria menos echando se por manera na: ural co la mesma madre que lo pario que no en cometer sodomia con su propia mugher: y mas presto lo quemarian por esto que no por lo otro: q queda la mugher sin la misma culpa: porque segun arriba pronen ninguno la puede forzar: si ella como buena christiana se desfede y resiste hasta derramar la sangre: y que se pierda la vida del vno. Segun dice sant Bernardino: tanto es de cuijar la mugher que da el cuerpo a su marido para que vse mal del; como la que le da vn espada con que se mate quando esta loco.

(Villa señor.) De tres rayzes me parece que procede la desordene luxuriosa en los casados: la primera es ignorancia: la segunda fragilidad para resistir: la tercera es importuna: y carnal inclinacion que los aqueja: y paresce que estas tres cosas quiso tocar sant Pablo/ quando dixo a los casados. Sepa cada uno de vosotros posseer su vaso en sanctificacion y honra. Contra la ignorancia dice que sepan: contra la flaquesa los llama vasos: que si se guardan duraran/ contra la carnal inclinacion les trae ala memoria la sanctificacion del sacramento matrimonial: que segun dice Gerson: deuriarios guardar tan limpio como el agua del baptismo: si fuese posible: y a los que no combida la sanctidad del sacramento: haga les auer vergüenza la deshonra en que se derriban: pues ninguna bestia conocio a otra jamas contra natura. Esto he dicho porque en la escritura que arriba he oydo se ha dado muy sufficiente aviso a los ignorantes: y se han fortalecido los flacos: y se han reprehendido: y refrenado los que pien san de cumplir enteramente con su appetito sensual: basta venir a salir de seso: como los que se reprehendieron ala postre/ negados de su noble natural/ a cuyas mugeres dice Gerson: que romieren consejo con sus confessores: o consus padres/ o madres/ por que no vengian a ser peores que perras. Yo que por tener tal mugher me puedo llamar el mas dichoso de los hombres/ y mas que el rey Salomon/ porque si el alabo mucho a la hija del rey de Egipto con quien se caso a mucha costa/ yo puedo alabar mas a mi Señora/ que esto cierto que no me hara ydolatrar como la otra

Villa se  
ñor,

Tres co  
sas incli  
nan a lue  
xuria.

I. Ebri. 4.  
Gerson.

## El estado de los deuoros casados.

Quando hizo a elantes por su virtud me quiere hazer virtuosos y por esto me an de comulgar los casados. **El autor.** En acomulgar q supiese de quando a quando seria bien q comulgassemos/pues que el apostol dice/que a tiempos vaquen los casados a la oracion y la eucaristia es anima dela oracion. (**El autor.**) En abandonando nuestro señor de casar a Adan y Eva/q fueron los primeros casados:luego les proveyo la comida en diuersos arboles del paraiso terrenal:que tenian figura de los frutos del sacramento: y quando en mostrando se Christo al mundo fue alas bodas a dalles buen vino:bien comenzó a figurar que los buenos casados no deuen tardar se mucho en comer con el y bever el vino consagrado que alegra el corazon del hombre:y tambien las bodas del christiano an de imitar a las del cordero:pues de llas son figura donde se hace mucha cueta dela cena: por traer nos a la memoria la que Christo cenó con sus discípulos que cada dia renouamos. Pues que la mayor pena y castigo que da la iglesia a los malos casados es vedarles que no comulguen:claro esta que los buenos deuen algunas vezes comulgar ca de otra manera q quasi serian todos iguales. y que la mas gradisima pena impuesta a los malos casados sea vedar o quitar les la comunión:paresce por aquel decreto del papa Nicolao que dice. Mas damiento es del señor:quen ningun marido dexa su muger:sino solo por auer sido adultera/y por tanto qualquier que sino por la culpa ya dicha deixare su muger con otra qualquier ocasion /porq este tal ordeno de apartar los qdios suntos/ permanezca tanto tiempo privado dela comunión dela iglesia/y ageno dela compañía de todos los cristianos/quanto tardare de abiaçar la compaçia dela muger q dexo. (**Villa señor.**) Porque ningun preuilegio tiene mayor el cristiano que poder comulgar ni algun inferior de christo se lo puede sin su culpa sustamente quitar y todos los hombres quiera vsar de sus preuilegios/lo que yo agora deseo saber es quando me conuenie vsar de este preuilegio. (**El autor.**) Pues que tu conoces el valor de este preuilegio/no queda sino q como dice sant Pablo te prueves si estas para comer de aquel pan biono/y bever dela sangre de christo: ca para gozar de todos los otros mafases primero los prouamos/ porque no nos hagan mal/emporio como la santa comunión sea manjar biono/hemos de prouar primero a nosotros si estan nros peccados inmortificados por penitencia/porq desta manera nos ad come Christo:z mudar nos en si:ca de otra manera hazer le hemos mal offendiendo lo. El q se auia bié prouado dezia. Proueua me señor: y tiestra me:quema mis renes z mi corazon. Bendito aquél q se halla tan sacerdotal y deuoto:q se pueda sin verguença ni miedo poner ala mesa del

32.q.5.

**Villa señor.**

**el autor.**

**Psal.**

altar: para q díos lo coma: y meta dentro de si. (Villa señor.) No esta Villa se-  
mos agora en la prueua q despues la haremos: sino en las vezes q se  
deue hóbre prouar: para se llegar ala comunión del altar. (El auctor.) El auctor  
Aquellos son mas bien aueriguados q mas a menudo se pruevan: por  
q en esto diffieren los nescios d los auisados q los vuos siépre estan apa-  
rejados: y los otros siépre se hallan desapercebidos como en los  
las virgines prudétes: y locas: q alas vnas nunca faltó el olio: y las Mat. 25.  
otras nunca lo tuvieron. (Villa señor.) Bié conozco q el siépre apa- Villa se-  
rejado siépre comulga alomenos espiritualmente: mas la real comu- ño:  
nion por esto no se deue dexar: ca si fuese así nunca la yglesia nos de-  
uria obligar ala comunión real si esta otra basta: ni se vsaria tanto  
en las religiones bié ordenadas: dodo los q estan quasi siépre limpios  
de peccado quasi siépre comulgan espiritualmente: mas sus mayores  
no se contéstan co esto: y por tanto haz q rescibá la comunión real: assi  
que desta hablo agora: y pregunto q de quando a quādose sera bueno  
frequetarla. (El auctor.) Preguntado me as cosa a q yo no querria El auctor  
responder: por q me rescia ser privado del preuilegio q tu alabaste: si  
te lo apocasse: o quitasse. Christo dice q cada vez q se partiere aquí di-  
uino pan sea en su memoria: y sant Pablo q te prouasses y comieses La co-  
no poniendo te tassa: y quieres q te la ponga yo: Assi como ninguno muniosa  
delos mortales basta para determinar tassadame te lo q es menester grada.  
para el mantenimiento corporal de otro: sin q sobre ni falte: assien este  
mantenimiento del anima q es la comunión: jamas se hallo regla que  
a todos quadrasse: ni aun a uno solo: porque assi como en lo corporal  
come hombre justamente un dia mas que otro: assi en el mantenimien-  
to espiritual se halla con mas gana un dia que otro: y segun esto di-  
go con sant Pablo: que te prueves y comes. Por aueriguados los  
cos: y muy malos christianos tengo yo a los que quitan al christiano  
no el manjar que Christo le dexo: que es el sacramento del altar: por  
que abreua la mano de dios: y aparta al enfermo dela medicina: y al  
faco de lessuerço: y al sediento dela fuente: y al frio del fuego per-  
durable. Si se tiene por aueriguardo que pecca mortalmente el sacer-  
dote que niega el sacramento al que sabe estar en peccado mortal:  
quando a bueltas de otros lo pide: como Judas a bueltas de los  
Apostoles: quanto mas peccara el que lo veda a un christiano piado  
so: y bueno: Assi que yo no te quiero estrechar tu preuilegio: ni me  
noscabar te los sino que te prueves: y sa del como te direre el testimo- Villa se-  
nio de tu conciencia: y no me importunes mas. (Villa señor.) Aun q Villa se-  
el importuno discípulo es algunas vezes enojoso a su maestro de- ño:  
pues ninguno es mas loado q el mas importuno: y por q yo se q mi

## El estado de los deuotos casados.

Porq maestro no es como los embidiosos sacerdotes/ q ni ellos rescebē el estoruán sacramēto de buena gana/ní querrian q otros corlessen tras el/ pēs los mas fando q les a de saber como a ellos/o q lo rescebē por ganancia hu los la co mana como a ellos/o q lo rescebē por ganancia humana como ellos munion, o sin deuocion/ca en casa del herrero falta las mas veces cuchillc: y los porteros q tienē las llaves del castillo; entrā menos veces alos palacios q estan dētro: assi q muchos sacerdotes piēso q ay en quie el uso causa menosprecio: por ser muy tibios: y por su mal sacan el ageno: y estoruán alos pequeñuelos q no vayan a Christo: retrayēdo los hombres delos sacrificios del señor: y pues vuestra caridad no es destos: con mucha seguridad le pido este cōsejo en el qual a de hazer vna de dos cosas: q o me diga su parecer/ o el de otros q mas le agrade en este negocio. (El autor.) Pues me as abincado bare lo menos dlo q pides: y valer te a mas: lo menos es presentar te el cō sejo ageno: y digo q te valdra mas: porq sera ta cōfirmado q vayas del todo seguro. El maestro de las Sentencias: y el decreto traé esta sentencia de sant Augustin q dize. No alabo ni desalabo el rescebir cada dia la Eucaristia: empero amonesto q comulgue todos los domin gos. A esta sentencia se llega los ya dichos tres sapiētissimos varones: aun q bastara el vno: q mira la biē cō quanto miramiento es dicha:ctores di pues ni loa ni desfio a el comulgari cada dia reprehēdido en esto alos zen q cos atrevidos q cō espíritu muy amargo: y no de christianos murmurā mulgues delos q a menudo se llega a este sacramēto: y no pará miétes que ni mucho, aun la cotidiana comunión nūca quiso vituperar sant Augustin: q era cierto varō zeloso: y no embidioso: ni suyiero como ellos. Mira otro si en esta sentencia q no habla del cōsagrari q este alos sacerdotes per tenescer: y dellos no se haze aqui mécio: sino d todos los otros a quiē toca el rescebir la Eucaristia y comulgari. Itē as de mirar q sant Au gustin te amonesta comulgari realmēte rescibiēdo la Eucaristia cada Domingo: porq aqüi dia es del señor: y no lo puedes hōrrar mejor q rescibiēdo al mesmo señor. No quiso sant Augustin loar lo q en los tiēpos antiguos se solia hazer cada dia muy loablemēte: segū aquello q sant Ignacio amonesta en vna Epistola diziēdo. Da os priesa a llegar cō frequētaciō a la Eucaristia: y a la yglesia de dios: porque miétras se haze esto cada dia se láçā y desechā los poderes de satanas: y la comunión es a el tormento: y a los q cō el consiéte. Los q cōsiente cō el demonio deuen ser los q estoruán la comunión: y les pesa porq comulgā muchas vezes los deuotos christianos: a tornēdo se cō el biē ageno: lo quale es propio de demonios. Podria algū curioso du dar porq no alabó sant Augustin lo q alabó sant Ignacio: y a esto se

El auc-  
tor.

iiiij. d. 12,

Tres do-  
ctores di-

Sant yna-  
cio.

## Efectado delos deuotos casados. Sol. lviij.

podría responder conforme a sant Buenaventura en la misma distincion: q en diuersos tiempos se usan diuersas costumbres: y quando no son malas: cada vno alaba las de su tiempo: y de las otras si es cuerdo se admira. En el tiempo d' sant Ignacio cada dia comulgaua: y aquella costumbre tā buena q todos tenian fue cessando porq se desminuya la deuocion: empero duro aqlla buena costumbre en algunos hasta el tiempo de sant Augustin: y entonces se comēço a usar otra menos buena q todos tenian: y fue comulgar de ocho a ocho dias y esta es la q amonestada como cosa de su tiempo: y los relieves y olor desta costumbre aun durá hasta agora: y los q londe mesor sentencia fauorescē esto porq si se acaba de caer ningū bienos queda en esto dela comunión: pues q ya no comulgan: sino de año a año: y entonces no por costumbre sino por fuerça/ o por miedo dela pena/ o dissamia. Dero al presēte la comunión delos sacerdotes: porq sabe dios si comulgariá sino fuese se por la pitācia: ca teniendo buena rēta harto tardia dízē la missa. Los casados si quiera las pascuas y dias de nuestra señora comulguen. (Villa señoz.) Todas las cosas q dela comunión he oydo contare a mi señora: para q nos determinemos en lo q amonestada fuit Augustin porq sinnos querria q comulgassemos: ca los buenos casados ento do deuen ser a vna: y bié es q comulgue juntos los q juntos passā la vida: porq quādo la muerte se llevare al vno se acuerde de el otro del bié pasado: y haga dezir aquel dia vna missa por el defuncto. Quādo no comulga sino el vn casado/ o el otro lo estorua/ o alomenos siente se algun desplazer: y no se conciertan assi por entero: donde dado que ningun bueno estorue la comunión asu muger: toda via no se quer ostro le muestra: porq aquel dia lo tienta mas el diablo: y es mas cierta la renzilla en casa: y por esto es mejor comulgar ambos en vn dia: y apartar se un mesor que no cada vno por si: porque hablaran en ello: y daran ambos concierto en la oportunidad que para ello se requiere. Y aun seria mejor tener ambos vn confessor: si fuese prudente: que uno cada vno el suyo: porque este los concertaria mas presto en lo que estuviesen discordes: y quitaría d'los las malas sospechas q siébra el demonio: empero quando alguno dellos tronpieça en algo: y es zeloso: y curioso: suele andar en repuntes con el cōfessor diziédo: q le sacara si quiera media palabra: y por esto es bien que cada vno se confiese muy libremete con quié le pluguiere. Porq en el libro del sacramento q hizo vuestra caridad: habla del aparejo con q se a de rescribir: no le quiero agora preguntar sino lo que toca a los casados: que por vñatura auran menester alguna cosa especial para la comunión. (El auctor:) Muchas escripturas ay que vedan el ayuntamiento a toz.

En diuer  
sos tiem  
pos di  
uersas co  
stumbres.

Villa se-  
ñor.

Los ca-  
sados ju  
tos co  
mulguen.

## El estado de los devotos casados.

Sat ber nardino los casados quando an de comulgar: y no faltan razones para esto: porq si en la viesa ley: como dize sant Bernardo: donde no era tan estimada la castidad: como en la nueua mandana nuestro sefior que se apartassen de sus propias mugeres: para rescebir dignamente los maldamientos de dios: y ver sus maravillas: con quanta mas razon se deve abstener el q de de rescebir al mismo dios embuelto en tantas maravillas: No a de ser comido co mas limpieza el pa diuinio dela ygle sia q el pan sancto del tēplo. Pues q David no comiera los panes q pidio al facer dote Abimelech: sino vuiter a guardado continencia: por que no la guardar a algun dia el christiano casado: para comer el pa biuo: y rescebir lo dela mano del facer dote de Christo. Si los mesmos sacerdotes dela viesa ley q eran casados no comian los panes de la proposicion: hasta q se apartauan de sus mugeres totalmente: porq as que andan de ser tu mas carnal q el otro: Si se abstiene el casado por qualquier otro acaescimiento q le sucede: assi como enfermedad: o muerte de pariente cercano: tambiē se deue abstener por la sagrada comunione. Si Qz fu herido de dios: porque se atrenio a tocar el arca q se queria caer: auiendo llegado la noche passada a su muger: tambiē deue tener vn christiano si toca a Christo antes de hazer algñia abstinencia.

Sat ber nardino Pues sant Bernardo acotando a otro doctor: dize q auiendo de comulgar mañana: se deue el casado apartar de su muger: por tres causas: lo primer o porq el acto carnal distrae mucho el anima: y la apartada de la deuocion q pura el sacramento se requiere: lo segundo porque desminuye la reverencia q se deue al sacramento: lo tercero porq escusese el entendimiento: cuya claridad se requiere para el sacramento. Otros hablan en esto de otra manera diziendo con sancto Thomas que si el tal ayuntamiento fue sin peccado: por causa de generacion: o de pagar el deudo: solamente impide como la polucion q sin peccado passo de noche entre sueños: porq causo alguna immundicia corporal o alguna distraccion espiritual: y como la immundicia corporal no deua impedir el manjar del anima limpia: segun dize Berzon: ni este negocio sea causa de yqual distraccion en todos: cada uno deue ser dexado segn sancto Thomas dize: al suyzo de su propia consciencia: que si se siete de uoto: y no siete su anima sepulta en cosas carnales sin libre: biē puede comulgar: porq sant Gregorio dize. Si algñia cosa red de su muger no llevado por cobdicia del dleyte: sino solo por auer hijos: sin duda q este tal a su suyzo a de ser dexado en la comunione: por que no deue ser de nosotros impedido: ni apartado de xpo el q puesto en el fuego no supo arder: empero quise er este pa q lo alabemos: porq fiz milagros en su vida: esamine cada uno su consciencia: y no engañe a

iii. p.  
q. lxx. El dudo quando impide comulgar.  
Sancto thomas. Satis gre gozio,  
Sant bernardino  
Exo. 19. Aparte camalo los casados que andan de ser tu mas carnal q el otro: Si se abstiene el casado por qualquier otro acaescimiento q le sucede: assi como enfermedad: o muerte de parente cercano: tambiē se deue abstener por la sagrada comunione. Si Qz fu herido de dios: porque se atrenio a tocar el arca q se queria caer: auiendo llegado la noche passada a su muger: tambiē deue tener vn christiano si toca a Christo antes de hazer algñia abstinencia. Si algñia cosa red de su muger no llevado por cobdicia del dleyte: sino solo por auer hijos: sin duda q este tal a su suyzo a de ser dexado en la comunione: por que no deue ser de nosotros impedido: ni apartado de xpo el q puesto en el fuego no supo arder: empero quise er este pa q lo alabemos: porq fiz milagros en su vida: esamine cada uno su consciencia: y no engañe a

si mesmo: porque engañado sera. Segun Alberto: el mesmo dia de la comunione an de abstener como el dia antes. Paresce me a mi que el buen christiano casado deue amonestar a su muger y la muger al marido: que el dia antes dela comunione y otro dia despues se abstengan: y si se les fiziere de mal piés en que hazē penitēciary se aparejan para comer el cordero muy limpio: que no se deue comer sin lechugas amargas. Alos que yo confieso hago les dilatar la comunione: si la noche antes an tenido acceso a su propia muger: que a los amascebados no los consiente comulgar: sino hechá la máceba con el dia: para nunca mas la tocary: aun espero primero vn mes: hasta ver siperseñera. El buen casado la noche antes que a de comulgar: y otra despues: aparte cama: porque si duermen juntos aquella los tienta mas el diablo que otras: y ya que los tiéteros ninguno piése que cada palabilla/o seña del deudo los obliga a lo pagar: sino va por via de precepto: y aun entóces como dize sant Bernardo: ay recurso alas buenas razones: rogando que se suffra: empero si por si ningun pecado ay. (Villa señor.) Pues que de lo ya dicho se sigue: que quando el deudo se paga sin pecado: y no queda el anima por aquello enfascada ni detenida en cosas carnales: puede hombre licitamente comulgar: bié seria saber quando es con peccado la paga del deudo: o quādo no para binir todo tiépo mas quietos. (El auctoz.) Cree me que quando el casado pecca pagando el deudo entonces no lo paga: aun que el diga que si: porque aquel no es deudo: sino robo manifiesto: el que quando pide el deudo que dize lo pide con algun peccado: no pide lo suyo: sino querer robar lo ajenos: porque ningū casado tiene señorío en cuerpo ajenos desta manera: sino por via justa y muy licita. El deudo y el que quādo paga el deudo lo da fuera de terminos: so color de pagar en cargo su anima pa cō dios: y haze el otro no pequeña desonra: assí que los casados no se engañen al pagar desta deuda: ni hagā robo ma costoso color de pagar: porque al tiépo dla residēcia que a de tomar nifiesto: dios veran como dieron el gato por liebre. (Villa señor.) Segu esto

Sat ber  
nardino  
Villa se-  
ñor.

El auco-  
tor.

con peco-  
cado es  
robado ma-  
nifiesto.  
Villa se-  
ñor.

paresce me que sera gran atajo dar hombre aca cueta a su confessoz desto yerro: para que rescebida penitencia satisfaga lo passado: y enmiende lo por venir: y pues hemos hablado de la comunione: y para ella se requiere confessio: suplico le que si quiera me avise como metēgo de acusar en las cofas q̄ tocā al matrimonio: porq̄ las otras generales: en la doctrina xpiana q̄ vña caridad declaro las hallare. (El auctoz.) Bié as preguntado: empero mejor as de escuchar: pues te va mucho en saber la respuesta. Despues q̄ en la confessio te vuleres acusado y arrepentido por no llenar alli las cōdiciones q̄ se requieren

## La confession de los casados buenos.

Confes-  
sió para  
los casa-  
dos.

ati cumplidamente: y por los defectos de las confessiones passadas.  
y te vuleres acusado d las faltas q as tenido en cumplir los mandamientos de dios: y quantas veces los as quebrantado cada uno por si: y dela negligencia q as tenido en lo q deues a tu anima misma luego te has de acusar de todos los agravios q as hecho a tu muger: q no la tratas como a y qual cōpañera: sino como a moça de casaiaste d acusar aun de toda palabra menos honesta que le ayas dicho: y de todo mal gesto q le ayas mostrado: y si le as esto ruado algū bie q facilmente te pudiera hazer si le as negado el deudo cō enojo: q cada vez especiado mortal: si las apartado cama o mesa por hacer le desplazer: o si as deixado de castigar a los de tu casa quando no la tiene en la reverencia q deuen: si le as dado alguna pena maliçiosa mēte: si le as dado ocasión de justa sospecha q te vas de noche a jugar: y la deixas congojada en casa esperando tesi a su pesar fuyste largo camino: y no la cosa solaste con cartas. Despues te as de acusar lo primero q te enuias en besos demasiados: y desonestos prolixamente y en tocamientos feos: curiosos: y q son mas de russianes que de casados: señalando al gun tocamiento si fue notablemente torpe: ensuziando tus manos en el lugar que no se hizo para ellas. Item as te de acusar dela vista q deleytosamente la empleaste en ver tu muger desnuda: o en enseñarte le desonesto: y si le heziste hablar algunas palabras torpes: o se las hablaste tu con requiebros de russia: si le haces tocar: y tutocas en ella muy prolixamente cosas desonestas. Sin estas cosas dichas se passan los honestos casados: y por esto no hacen al casodel matrimonio: que se satisfaze con besos: y abraços honestos: y por tanto dice san Bernardo: que delas cosas ya dichas se deve hazer consciencia: como de cosas que ya salen de matrimonio. Lo segundo te as de acusar del mesmo carnal deudo: si fue por alguna de las cinco maneras ya dichas que podian ser señales de peccado mortal: o no guardaste la interioria limpia como deuerias: viendo de tu muger: sin tiē pos: intener carnal inclinacion: sino que tu la procuras por solo deleytar te: sin rienda: sin manera moderada: sin mirar su disposicio: sin cortesia: sin amor de ella: sino del deleyre. Si tu o ella procurastes que no engendrassse: que esto es abominable peccado. Despues te as de acusar que no riges tu familia segun la ley de dios: sino segun tu interese: ni guardas tu hacienda: ni trabajas en ella como casado para sustentar tu casa: ni opara gastar en vanidades: hechando a perder la hacienda agena. (Villa señor.) Segun veo esta confession de casados deurian saber todos ellos mejor que la general: pues que les es mas necessaria: por que en la general solo se perdonan los peccados

Sat ber  
nardino

Villa se-  
ñor.

veniales: y en la especial se perdonan tambien los mortales: y aun los buenos confessores deurian preguntar por esta a los casados: r- casadas que confiesan: pues q los vnos r los otros la am bién mene- sterry parodos se hizo. Empero lo q al presente deseo saber es q me diga quádo no peccá los casados mortalmēte en el ayuntamiento: y qn- do no peccan sino venialmēte: y quádo merecé en ello: si merecer se puede. (El autor.) Pues q as preguntado quádo peccá mortal/o quádo venialmēte: y qndo ganá merito: dues parar miétes enlo pme- ro q no solamēte se causa pecado mortal p or algñna mala circunstacia: qmuda el ayuntamiento de humano en brutal/o por ser fuera d su pro- pio vaso: ca d o quisera sino alli es peccado mortal quádo viene a esse- cto: r aun alli guardada toda la ordē esterior: puede ser mortal si fal- tal a ordē spiritual q deve el anima tener cō dios: y por esto nota que sant Augustin dice: cometer se peccado mortal quádo menosprecian do el bie incommutable q es dios nos llegamos a los bienes peres- deros: de dōde se sigue: q no carescemos de culpa mortal: quádo ama- mos algñna cosa aliéde de dios: o sobre dios: o mas q a dios/ o la ama- mostato como a el: y q esto puede acaescer entre los casados/mue- stra lo sant Augustin quádo enel libro del buen casamiento dice. Si en el carnal ayuntamiento amar é mas lo honesto q lo desonesto/conviene a saber q amé mas el ayuntamiento matrimonial q es honesto/q el for- nicator q es desonesto/bié se les cōcede segñ el apostol/ mas y qualá- do lo cō dios/ o antepostédo lo a el peccá mortalmēte. Y sant Hiero- nymo dice aqullo del Decreto. La razz del amor en los casados bone- sta es: empero la demasia es disforme: aun q no quita el mal si alguno se torna loco en algñ negocio honesto/ y de aquies q Sesto pitagoriz codice en sus sentencias. Adultero es el q ama a su muger cō ardor d masi...do/ todo enamorado es torpe amado muger agena/ aun q mes- nos amando la suya/ el sabio segun el suyzio dela razon deve amar su muger/ y no segñ el afecto carnal/ no reyne enel imperu de cobdicia: ni sea llevado sin rienda el ayuntamiento carnal: ca ninguna cosa ay mas sea q amar hombre su propia muger como si fuese ramera. Lo de susto es de sant Hieronymo: donde as de notar q assí como puede hōbre amar se demasiadamēte: y amar su hazienda tanto como adios assí puede amar su muger propia con amo: desordenado: afficion: ans- do se muy demasiadamēte ala hermosura della: o al deleyre q cō ella siete: enlo qual podia peccar mortalmēte: aun q tuviese firme propo- sito de no se dar a otra. Cosa manifiesta es q se puede hombre embor- rachar de su propia tinafa: segñ dice sant Bernardino: y q puede co- mer demasiado dela carne q copro: y por esto amonesta sant Pablo s. tesa. 4.

El anc-  
tor.Quádo  
peccan  
amando  
se los ca-  
sados y  
todos.

36. q.4.

## El estado de los castos casados.

Saint Augustin.  
Villa señora.

El amor  
divino es  
sobre todo.

El au-  
tor.

El amor  
sea con a  
gradesci-  
miento.

Quando  
peccas  
en amar  
mucho.

los casados: q no se ayuntē con passion de excesiō desse o: assi como gētes q ygnoran a dios. y saint Augustin hablando en esto dize. No es lícito q diga el marido: bago lo q quiero de mi muger: ca no es del todo suyo: ni ella es de si misma sino de su cabeza Christo. (Villa señora.) Manifiesta cosa es q si el amor se desordenā: peccado se comete aun q no interuenga cosa ninguna otra: y entre los buenos casados parece q a esta desordē mas lícita occasiō: porq los mesores se aman mas: aun q de concertado amor: ca trastornando se la ordē de la caridad acontescer les a como al q buelue la candelā: poniédo la lñbre: q arde abaxo: r la cera arrisba: q luego se muere: donde me paresce q la caridad a deser ordenada entre los casados: y si la desordenā: luego la pierden como el q buelue la candelā: q luego pierde su lumbr. El amor de dios a de ser sobre todas las cosas: q si ponemos algo encima: estimando lo mas luego lo perdemos. Empero porq peccando en este amor se pierde todo: seria biē tener hombre algun aviso en q conoscese quando excede: o quando no en amar a su muger. (El au-  
tor.) Ama la poi q dios te la dio: y miétra mas cresciere en ti el amor de ella: crezca mas el agradescimiento q deues a dios: porq te dio cosa tan amable: y leuanta el cótrapunto del amor diuinal sobre el amor de tu muger: pues q es infinitamente mas amable el q te la dio q no ella. Manifiesto indicio es y clara señal q no amas a tu muger mas delo q conviene: quando conosces en ti q no ternitas carnal partici-  
pacion con ella sino fuese tuya: y tambien es quasi sufficiēte señal q no la amas demasiadamēte quando conosces q no te ayuntarias a otra como a ella: porq la otra no es tuyay esta lo es: de manera que quando el casado conosce a su muger tan determinadamēte: q aque llo mismo haria con otra qualquiera que se le offresciesse: viédo se en otra parte: puede sin duda creer este tal q pecca mortalmente: segun dizen sancto Thomas: y saint Buenaventura: y Ricardo. Assi q quando cresce el amor del deleyte tanto q lo mismo haria con qualquier otra: aun q no fuese su muger: siépre es peccado mortal: y tiéplase ó esta manera: segun Pedro de Malude: que dado de hecho que el casado por la gran cobardicia carnal pecharia mano a otra saltado le la suya: si quado conosce la suya no piéla en esto: ni se determina en ello: no pecca: porque en este caso no es obligado a mirar en ello: antes de ue todo casado desechar estos escrupulos: empero si piéla en ello es obligado a determinar se sola sub secció de los mādamiētos de dios q obliga a no cobdiciar la muger agena. Aquí dize saint Antonio de Florècia: q si el marido o la muger en el acto carnal se descōtēta el uno d' otro por alguna causa: y el desfallece teneralli otra muger: o ella tener

allí para esto otro hombre: pecan mortalmente: empero no es pecado desear el uno q el otro no tuviese la falta q le descontéa: si aquello que se le antoja suelen tener los otros hombres/o las otras mujeres. Añade aquí otro doctor: q estas determinaciones d q hemos hablado en q el marido se determina a otra/o la muger a otro no son de juzgar: quando la carnal confederacion esta en su fueror mas encendida: porq entonces la razon esta muy desfauorecida y la sesuallidad muy enfeboleada: y por esto no es de culpar entonces el mal suyo en q hombre se determina: sino antes/o despues/quádó este mas quieta la passion: y mas libre la razon. (Villa señor.) Pues que tanto lugar dan los doctores a estas cosas: y el christiano es obligado a los creer en las cosas dudosas que no estan aun determinadas por la yglesia: bien parece q el yugo d Christo es ligero: y liuiano: pues dio juezes conformes a los culpados. Dura cosa fuera yr a Christo Los endosmí dudas q cada dia se ofrecen a hombre: porq en fin teme ramos su magestad: y ya que no fuera de temer sino de amar su perxpo: son a temer a hombre la determinacion: creyendo ser aspera: porque los gigantes suelen poner grandes cargas a los enanos. Si nos deixara por juez vn angel que no conocio muger: tambien viuieramos miedo que nos obligara a mayor limpieza: y si nos deixara vn demonio: viuieramos de pensar que en cada cosa nos arguyera de pecado: empero por nos asegurar Christo nos dexo por juezes en las cosas dudosas a los hombres q fueren tambien tentados como nosotros: y saben en que caen las cosas humanas: y quanta es la flaqueza de los hombres: y aun creo q po: esto hizo vicario de su yglesia a sant Pedro que tuvo muger y hijos: y fue harto flaco y pecador: y aun no le quiso dar las llaves luego q se las prometio: hasta q Christo a manera de buñ cerragero las fabrico en la fragua de su costado: y las prono quando en la cruz prometio el cielo a vn ladrón: y le abrio aquí dia conellas el parayso: quasi diciendo a sant Pedro portero dí cielo: lo que no se le hiziese d mal de lo abrir a qualquiera q lo pidiesse. Agora queda de ver quando es pecado venial el ayuntamiento matrimonial. (El autor.) Mucho lloza mi anima quádó piensa en quádó poco tienen los christianos de nuestros tiempos el pecado venial: de que deurian mucho huir: y dado que en las cosas que son de si mas las: ya que el hombre determina injustamente hacer las: sea bié buscar forma como menos pequie: en las que son d si buenas como la matrimonia confederacion: mas deurian mirar a mas merescer q a me nos pecar: empero porque desto hablaremos adelante: as de saber q en seys casos pone Pedro de Valude q es peccado venial el

## El estado de los casados casados.

Quando ayuntamiento de los casados: lo p̄mier e quādo procede y se haze co  
es peca- alguna desorden en la razon: assi como pedir el deudo en tiēpos vedados por la yglesia: q̄ son tiēpos de ayuno: y processiones: y fiestas al el ayūn principales: segun sant Buenaventura. Lo segundo quādo se junta mētiero: tan por solo deleyte: guardando: empero la manera onesta q̄ se deve 4.d.31. guardar: y aun q̄ se haga por solo deleyte: y se prouoqué a ello licita 4.d.32. mētiero: no es siilo pecado venial: segñ dīse sant Agustín sobre sant Yago. Los q̄ se ayuntā por solo deleytar se no desechan de su obra el fruto del matrimonio: q̄ son los hijos: aun q̄ no lo hagā por ellos: empero si les pesasse porq̄ ella se empresa es graue pecado: y si haze ala go por no empresiar se peca mortalmente y la q̄ procura d no parir o el de no la empresiar: pecā como si matassen los hijos. Lo tercero quando se haze por solo evitar enfermedad: y esto dīse sancto Thoma: aun q̄ a mino me agrada: co como sea lícito buscar hōbre salud y sea lícito al casado el ayuntamiento consu muger: si a ella no le viene persuasio: no paresce auer pecado alguno: mayormente si el casado se informa ser aq̄l cierto medio para su salud. Lo q̄rto es pecado venial quādo se comēça en buena intēcción: y se acaba en mala: acatadas las obras acaese tener buenos p̄ncipios: y malos fines. Lo q̄nto quādo se haze por evitar en si fornicaciō: y se pudiera evitar mejor por vía de abstinēcia: assi q̄ peca venialmente: pues ante ponerlo peor a lo mejor: ca mucho mas excellente es evitar la fornicaciō susriendose vn poco: q̄ descargado: porq̄ esto segñdo ento: p̄se la razōn del hōbre: y engēdria mala costumbre: empero caso se puede ostentar que siamejor descargar en la propia muger: q̄ no abstener se por entonces: assi como si auiendo tu de yr a visitar alguna muger que estas cierto q̄ te ha de requerir de amores: y tu temiendo esto tienes primero acceso a la tuya: por no te hallar dispuesto para la otra: yo creeria q̄ aqui ningun pecado ay sino merito. Segun esto me acuerdo yo que vino a mí vn casado para q̄ le diesse consejo como podria evitar una tentacion: y era que le tomava cobdicia d una muger cerca de su casa con quien tenia alguna platica. Este dīxe yo aun q̄ era hombre algo en dias: q̄ cada dia despues de comer: durlasse vn rato consu muger: pasando tiēpo conella: y fue cosa muy saludable: por que a pocos días q̄ lo hizo: pdio la cobdicia q̄ dela otra tenia: y aun q̄ era viejo en su muger entrada en dias le dio nro señor vn hijoc q̄ alegro su vejez. Lo sexto el ayuntamiento de los casados es pecado venial quādo quiser q̄ les falta/o intencion de auer hijos: o de pagar el deudo q̄ el uno al otro deuen. Podriamos poner el septimo caso en que es pecado venial: y es quando se frequenta mucho este nego

cio por bien ordenado q vaya: y por buena intencion q tengan en el:  
 y digo que es pecado venial si mucho se repite por los males q de su  
 repeticion se siguen q son segun sant Bernardino: lo vno falta de hi-  
 jos: ca mientras mas se vse entre los casados el carnal ayuntamien-  
 to tienen menos hijos: el otro mal es enfermedad: y por esto los pa-  
 dres delos rezien casados los deuen apartar a tiempos: pues acotes-  
 ceterior se locos desto y morir. El otro mal es dissipaciõ delos bie-  
 nes espirituales q hõbre tiene: ca vsando el casado esto cada dia es  
 menos deuoto: y estudia menos en bien: y aprovecha menos a los os-  
 tros. Prolitridad seria poner todos los males que desto se siguen: y  
 por esto baste desir q la frequentaciõ de este negocio es los primeros  
 meses peccado venial grauissimo aun q lleve todas las buenas cir-  
 cunstancias q le quieran poner: y digo los primeros meses: porque  
 despues ello se haze pecado mortal: quando ya parecen claramente  
 los males q desto se siguen. Por evitare esto es muy sano consejo q  
 dende el principio eviten los casados el frequetado ayuntamiento:  
 y se amoneste el uno al otro la templanca: porq segun dixo el angel  
 a Zobias: el demonio recibe poder sobre los casados: q a manera  
 de bestias a cada alteracion o pequenia ocasion luego dan trasello  
 de dia y de noche. (Villa senor.) Agora queda de ver quando merecen  
 en delante dios los casados en el exercicio del matrimonio: porque  
 sielllos tienen fructo de treynta: algo an de merecer: ca el fructo del  
 premio no se dasinio al merito. (El autor.) Para responder brevemente  
 a esto: y mejor entender las cosas passadas: para mientes q  
 enesta obra del ayuntamiento que juntos hazen los casados: pue-  
 de el uno merecer: y el otro desmerecer: el que comienza a demandar  
 el deudo tiene muy dudosos su merecimiento / y el otro quando-  
 lo haze por solo pagar lo siempre merece / y para mas merecer si  
 ve que el que pide trompieza en algo: no teniendo tan recta inten-  
 cion / o tan honesta manera / reprenda le amoralmente dello: si  
 fuere solo peccado venial. Empero si fuere mortal su manera muy  
 duramente lo reprehenda / y aparte se del hasta ver lo emendado.  
 Aquellos son muy buenos y honrados casados que el uno al os-  
 tro seerra en esto / y reprehenden qualquier desorden que veen/  
 porque desta manera les dara dios hijos / y ellos mereceran mas  
 cada dia. El que de los castos casados fuere mejor christiano / mire  
 que por agradar a su compaõia no desagrade a dios / ca ni venial  
 ni deuelo peccar la muger por agradar mas al marido / empero  
 licito es al marido disponer se para cumplir con su muger quanto  
 do le pide el deudo: ca segun dice Pedro de Palude / licito es/

Los ma-  
 les q de su  
 do freqüen-  
 tado.  
 Sant ber-  
 nardino

El auc-  
 tor.  
 En el du-  
 do ayme-  
 rito y os-  
 merito.

## El estado de los castos casados.

Quando merescé en ayuntarse, y alas veces meritorio en este caso disponer el cuerpo para q sirvan la recta razó: y pague el deudo a quien lo tiene. Dízen pues los doctores q el ayuntamiento carnal de los casados es meritorio en el q lo hace por pagar el deudo: ca entonces es obra de justicia, y quando lo hacen devidamente por auer hijos q sirvan a dios: porq entonces es obra de religion christiana: aun q entonces no piensen sino en tener successor: ca entiende se q lo an de baptizar y hacer buen christiano. Item quando se hace por guardar se el uno al otro de fornicacion: entonces obra es de caridad procurar q el otro no pequeny de castidad procurar q el no peque. Pues barto merescer delante dho el q por auer hijos q sean christianos/ o por pagar ei deudo siédo requerido/ o por evitar fornicacion en si mes. no: o en su uger la cos nosce: empero el q quisiere mas merescer: proponga de nunca pedir el deudo: aun q determine delo pagar siendo requerido: y estara har to aptado de cosas carnales. (Villa señor.) Pues todas las obras que los justos hazen: presuponen la gracia de dios tambien se presupone aqui para mas merescer: empero porq. a consejo de los santos alegrar se hòbre espiritualmète en sus obras: y sacar de alli alguna espiritual consideraciò: en q muy loablemente ocupé su anima: querria saber si en la obra del matrimonio de q hemos hablado a lugar esto. (El auctor.) Algunos pensando encenagar mucho el matrimonio y denostallo: traé aquel dicho de sant Hieronymo. Si el casado ni la casada pueden libremete profetizar en la obra consugal del matrimonio. Esto no perjudica al matrimonio: porq en estos tiempos ay tantos profetas: y tatas profecias nuevas se descubren q sera dicho so: y muy seguro el q buyere d ser profeta: pues q no ay cosa mas peligrosa q profetizar agora q estan ya cùplidas las verdaderas profecias de christo. Otros fundando se en el dicho de sant Pablo que ammonesta a los casados abstinècia: porq vaquen a la oracion: dizen q es mala cosa el matrimonio ayuntamiento: pues q entonces no pueden orar los casados: a esto digo q una obra buena impide a las veces otra mejor: como parece en Marta solicita y turbada e muchas cosas y muy buenas: aun que la impedian de la via vñtiua que nuestro señor alabaua mucho en Maria su hermana. Pues que segund dize sant Agustín: el que no dexa de bien obrar no dexa de orar: claro esta que la carnal confederacion del matrimonio no se aparta de dios: quando es moderada: aun que por entonces no esten tan pura y espiritualmente llegados a el como los contemplatiuos. Esto en sentencia dize tambien Durando en el quarto libro de las sentencias: donde prueba que ninguna gracia que haze agradables

Villa se-  
ñor,

el auctor  
Mo insas-  
menadie  
el matri-  
monio,

Satgre-  
gorio.  
4,5,26,

dios: ni caridad se pierde en la carnal confederacion de los casados quando es moderada: si no q ay nuevo merecimiento en los casos q ydixi. y Guillermo Parisiense hablando dela sanctidad del matrimonio dize. El ayuntamiento del matrimonio aun q sea carnal: bien Guillermo parisiense. puede tener deleyte espiritual: porq toda obra de virtud: o tiene esta delectacion: o la puede tener: segun aquello que es dicho en el psalmo. En los mandamientos de dios q an de ser guardados: ay mucho galdor que es suavidad: y alegria de corazon en las mismas obras: y ejecucion de los mandamientos de dios: y por tanto si el ayuntamiento de los casados fuere por justicia de pagar el deudo: o procediere de caridad qriendo guardar el casado asil: o a su muger del peccado dela fornicacion: ninguno deue dudar sino q desta obra pueda nacer en el corazon del q la haze alguna delectacion espiritual. Si por las dos causas q este doctor a puesto se puede consolar espiritualmente el buen casado: mejor se hara esto por la otra q se olimido: q es por auer hijos q pueblen el cielo: porque esta causa muchos la reduzen a oracion. Las consideraciones utiles q del matrimonio se pueden sa carbon muchas: assi como son muchos los matrimonios espirituales: trionios les: el primero entre dios y la yglesia trinitaria: el segundo entre Chri espiales y la yglesia militante: el tercero entre dios y el anima: el quarto fo ocho, entre la naturaleza divina y humana: el quinto entre el perlado y su grey: el sexto entre el varon justo y la justicia: el septimo entre el varon docto y la sabiduria: el octavo entre el varon religioso y su deuota religion: el nono entre el anima y el cuerpo: especial y mayormente despues de renocado el divorcio dela muerte al tiempo dela resurrection general: quando el cordero lleuare su esposa sin ruga: y sin mazilla: para la tener junta consigo in eternum. Cada uno puede levar de su matrimonio las consideraciones q le parecieren en respectode qualquiera de los matrimonios ya dichos: por que vnos piensan en vno: y otros en otros: empere por evitar prolixidad: y dar alguna breve industria para pensar en esto: ninguna cosa en esto viene por escrita: q aquella de Guillermo Parisiense: q declarado como Guillermo parisiense. el matrimonio de los buenos casados representa el matrimonio espiritual de dios y del anima dize en sentencia. Para miestes q el sacra siente, el matrimonio tiene fortissima impression del matrimonio espiritual: por la vehemencia de su memoria: ca continamente en quanto Del ma- to en si es lo representa a los casados: y se lo imprime en el corazon: y triunfo por esto es fortissimo socorro de sanctidad: q con gran vehemencia para el dia desce q la imprime: donde la sanctidad no es sino apartamiento de los deseos y pezias: y allegamiento entero a dios: lo primero tiene el matrimonio: las.

## El estado de los castos casados.

cael huye de toda luxuria y lo segundo representa muy blauamente: ca es sagrada señal del matrimonio q ay entre dios y el anima: porq como el casado juntado se a su muger: y abraçando la quiere della y entiende engédrar hijos corporales: assi sepa y entienda que por el ayuntamiento dela caridad con su anima misma se crean y engendrá hijos espirituales: q son las buenas obras. Lo segundo lea el casado en su matrimonio: q assi como no concebirá ni parira su muger: si no le infunde el simiente de generacion: assi sepa el varón justo q su anima quedara estéril: y sin fructo de buenas obras: si no le infunde dios espiritualmente la simiente vivaista: dora de su diuina gracia: ca el di-

**Job. 14.** *ze sin mi ninguna cosa podes haber. Lea lo tercero y mire en este su matrimonio q assi como por deo el matrimonio esta subsecta la muger a su regimienro: assi su anima propia deue ser subsecta a dios: y a sus leyes: no le contradiziendo en cosa alguna: de manera q pueda dezir aquello del psalmo. Por ventura no estara mi anima subsecta a dios: tanto deue el casado subsectar su anima a dios: quanto querria que su muger le fuese subsecta. Lea lo quarto y estudie el casado en su matrimonio q assi como querria el q su muger fuese hermosa y graciosa: y compuesta q en todo le agradasse: assi sea solicito de adornar su anima: para la ofrecer a nuestro señor compuesta conto da virtud: y asseada con toda buena costumbre q en todo le agrade: para que le pueda el esposo celestial dezir. Levanta te: y da te priesa amiga mia: hermosa mia: y ven. Lo quinto contemple en su casamiento q assi como el zela mucho en su muger la castidad corporal: y deseasolo gozar della: assi y mucho mas zela nuestro señor dios la castidad espiritual de su anima: q toda para si dessea: pues toda la amadiziendo por el profeta zelado he a Sion con gran zelo. Contemple lo sexto el casado en su matrimonio que assi como conviene a su muger tener cuidado dela casa para que este limpia: y de los hijos que deue criar: assi el celestial esposo de su anima quiere que tenga el cuidado de su conciencia: para que este muy limpia de toda susiedad: q que crie y engorde con grossura de denucion: y laue co lagrimas los hijos que dios engendra en su anima: conviene a saber las buenas obras que le da gracia que haga, desta manera se podia contemplar en el sacramento del matrimonio alguna cosa en cada matrimonio de los espirituales que arriba viste/ leyendo los otros en este/ y sacando/ o rastreando las cosas espirituales por las corporales/ leyendo como en libro en el estado q tienen la vida que han de tener. **Zach. 8.***

**Gillaseñor.** Assi como los limpios son todas las cosas limpias: assi los q desean saber en todo hallan licion/ empero no pienso que se hallara

El estado de los buenos casados.

fol. lxxij,

en otro mysterio tan cupleada como en este del matrimonio segun he visto mi mas espiritual: aun q alos hombres carnales todo se les to na carne: mas alos espirituales todo les paresce espiritu: porque todo es car do fue criado para seruir al espiritu: segun dize sant Francisco en su regla: assi q pues lleuo tan buena licion yo me quiero yr: y platicar espirituales esto con mi señora muger: porque si lleva hombre a su muger la gao todo es nancia de las cosas temporales: tambien le deue dar entera parte de espiritu, las cosas espirituales: pues el gallo no come vn grano que halla: sin primero combidar a las gallinas. (El auctor.) Como te has tarda el auctor do tanto en visitar me: q olvido a sido este tan prolixo: as me hecho pensar q perdiste el cuidado sc illico q antes tenias para ser mejor. (Villa señor.) Padre mio an me sucedido negocios y caminos tan enhilados como cerezas: o por hablar a mi propósito como traba/ no. Villa sefios q nunca viene solos. Bien ayas mal si vienes solo dije las viejas mas a penas acaesce venir vn mal solo: sino q podamos dezir: abis sus abissum inuocat. (El auctor.) Cueta me agora tus quexas: y des cansara tu coraçon: porq muchas vezes acaesce ser mas lo q nos es tor. panta q lo q nos agravia: y mayor el espanto q el agravio las mulas an miedo de los paxaritos: y los hombres fingen a quiē teman: y en el miedo su ymaginacion hazen alas vezes espantajos de quiē buyan: y des espanta quel lega la razon: / son certificados dela verdad / burlan se de lo q mas q la temia como los gozamientos q despues de conocido el espatajo: se sien cosa. tan sobre el. (Villa señor.) La pena q de fallecese y se passa y seca/ Villa se no es sino como gran romadizo q acabado de purgar cesso/ mas la no; que cada dia cresce es como postema cuya maduracion espaciosa se espera para mostrar despues quan honda entra la llaga/ y por esto me be detenido/ y aun no querria dezir tan presto mi fatiga/ hasta q mostrasse mas el mal q annuncia/ empero porq ya me abinca su dolor me qero coméçar a qxr/ porq temiendo por do respirar no me pudra las entrañas. Podes me q vira reuerencia no ha sentido este mal/ y no se dolera tanto como se reqere/ porq si algun tiépo vuiera sentido esto ya vuiera gemido comigo/ z sin dclarar yo midolor le doliera a el/ empo porq agraviaido mi pena no me acabe ni mi fatiga la baga crescer qero la dezir muy de prisa/ y es q no coteja la rectissima justicia d dios co pmir q me ligasse la hechizera/ o mis pecados/ ya ql asfoco aqil açote a venido otro mayor/ y es q mi muger a salido este ril q no pare/ porq siete años a q somos casados/ y nñca se a épreñado ni ames pa hacer q esta preñada/ por me dar si qera algña eßpança. (El auctor.) Quando el rey o algñ señor haze comunes mercedes libra el auctor: las é cedular/ y ébia asus oficiales q tiené cargo d dar aqullo mas qndo

dize q su muger no pare,

## El estado de los casados q no tienen hijos.

Como p  
cedé los  
altos do-  
nes d di-  
os,

el haze mercedes a los q mucho ama el mismo da lo q promete: y es en mas tenido lo que se recibe de su mano ann q sea poco: q lo delas cedulas aunq sea mas. Todo el bien q tenemos de dios viene: mas quando procede por vía natural parece que va por acostumbrada librança: empero mas hórra nos haze quádo como de su mano quie redar nos lo por oraciones. Ten esperança q no es abretada la ma no del señor: ni se olvidara de hazer te misericordia: el q començo ate hazer mercedes proseguira su obra: no es menor ago: a dios q siete años ha entones te desligo: y agoza os quitara la esterilidad. Sié fas que se barta dios de hazer bien: tu no te partes de pedir: q el no se barta de dar. Empero as de notar q no es de necesidad el fructo del matrimonio en si: sino en ti: quiero dizer q nuestro señor no te obli ga a que tengas hijos: sino a q los procure: y con esto solo satisa- zes tanto al señor como si los tuvieses: y aun tambien a los hóbres dado q en la vies a ley era maldito el que no los tenia. La esterilidad puede acaescer en vosotros por la gloria de dios q sera mas glorifi- cado quando os diera hijos tardios: que si os los diera tempranos porq mas loamos a dios en los niños q nascen sobre todo curso na- tural/ q no enlos q parecen venir se de suyo. Y los mismos niños lo aman mucho mas: quando saben q suplio el señor: la falta de sus pa- dress y por esto hallamos en la escritura q todo: los q nasciero de personas esteriles fueron muy buenos y virtuosos varones. Pue- de ser tambien q te quiera dios humillar negando te los hijos ca estunieras muy vsano si los tuvieras a tu voluntad: y pensaras q tu los auias hecho: o q quiera q segun verdad baga dios todas las cosas: y mas los hijos en quien pone su ymagen y semesanza: y por esto al criar del mundo todo lo formo por sola su palabra: mas quan do vino al hombre el de su mano con obra particular lo formo. Pue- deser tambien q os aya nuestro señor: dios hecho sin fruto por algå pecado q aya querido castigar en vosotros: como en Micol hija del rey Saul: q fue esteril por el pecado de su indeuocion y soberbia: ca ella pensaua q de partir un mayorazgo q heredara el reyno de su padre: y por esto desprecio al rey David su marido como a indigno q ser pa- dre de tal hijo como ella pensaua tener: cuya gran generosidad pen- so q de ella sola auia de proceder y venir: y en fin nunca pario. Tam- bién os ha hecho nuestro señor esteriles en hijos: por que seays mas deuotos: y alomenos con esta ocasion multipliqueys oraciones y fa- crificios porq el señor os de hijos: y desque cõ dificultad los alcan- çardes mejor los criareys: y enseñareys a temer a dios: porq desta manera acaescio a los padres de sant Nicolas: y q por ser muy solici-

Porque  
niegadi-  
os hijos  
a los casa-  
dos.

# El estado de los casados sin hijos.

fol. Ixv.

tos con el nñio tardio lo sacaron sancio. Si os vinieren los hijos luego a vuestra voluntad menospreciarades adios por ellos: donde acaece a los casados q les haze dios merced en dar les hijos: y ellos con las mercedes recibidas offendre al q se las hizo: porq no curando de serullo poner todo su cuidado en bñicar: y allegar riquesas para ellos insustamente: t por esto noばzē limosnas pésando que a desfaltar a los hijos lo q dier  a los pobres y antes q les diesse dios hijos hazian mucho bl . Pues q no es bl  tener hijos sino son buenos y es mas mal tenellos malos q no tener ningunos: y qual cora o aulas de hazer en cosa tan dudosa: porque muchas veces es muy mero no tenellos: donde en la vida de sant Juan limosnero se lee que como vn rico lo importunasse que le ganase del se or vn hijo en su mujer que era esteril: or ado el sancto viueron hijo que bimbo fasto doze a os: empero andando cerca de vn r o cayo d etro: t abogose: d ede entonces el padre del mochacho fue muy enoso a sant Juan limosnero: t dec ia le muchas veces. Mas quisiera n ica os auer hablado que no q me fuerades causa de tanta tristeza: porq si yo nunca tuviesse hijo nunca lo llorara. Por no ser el sancto varon tantas veces reprehendido rogo a nuestro se or q revelasse a a l h bre la verdad d l negocio: y est ado aquila noche en su cama: aparecio le su hijo vestido de gloria: t dixo le. Padre mal mirad no des mas pena al fieruo de dios q mucho le deuo yo: pues por sus oraciones mesaco dios antes que lo offendiese: del mal mundo en q biuia antes q lo supiese offendier: y t  por cierto q si mas biuiera yo c tigo ambos nos perdieramos: porq yo fuera cada dia peor. No seays pues esteriles d  buenas obras: ca esta esterilidad es la q dios maldize: q essa otra las mas veces o todas viene por meso: y el merito q auidades de ganar criado vuestros hijos: b e lo podeys ganar criado los agenos: t por virtud ramas acrec tado: porq sera co mas caridad: t seguridad a os dios quitado el trabajo: t no el merecimiento: y aun el trabajo no os a quitado si vosotros lo q reys: porq alas puertas os hecharan hijos agenos q podeys prohibir: t pesar q nasciero pa volotros. (Villa se  
ñor.) Estas consolaciones mucho parecen alas de Francisco Petrarca: q no son sino de palabra q no barta: si viniese alguna q fuese de obra: t diez ser remedio a mi fatiga: esta seria mucho d  agradecer: y t  to enel caso presente q no se pagaria con algun dinero: ca pudi do se los hijos comprar a dadero no seri  t  estimados: empero pues el se or seg n dize la escritura hizo sanables las nasciones: t g enes dela tierra: aun d ste enfermedad q algunas veces es curable: mucho d sico El autor: ver algun remedio pa q yo y mi muger sanasemos d ste mal. (El au-

## El estadio de los casados sin hijos.

- Be.30,a. etor.) y nubes aq[ue]l sancto varo q[ue] lucbo cō el angel:y se hizo peregrino por buscar muger: tomo la quado ella le pedia hijos: r le respondio q[ue] no le podia el dar lo q[ue] dios le quitaria: tabiē yo me llego a esta respuestia: ca obra es de dios: dar hijos a quién no los tiene y el mismo se alza ba dello por el propheta ysayas: empero por q[ue] todas las cosas haze possibles la fe: bié sera hablar en esto: r porq[ue] acierte a dezir algo en lo q[ue] está fuera de mi facultad bagamos oracion primero a nro señor dios diziédo. Empresia señor nro juzgio por virtud de aq[ue]lla presencia divina q[ue] tu siépre tu soberano entedimieto: pa q[ue] nro ingenio pue da parir algú buñ cōsejo en ta escondido r secreto negocio como es dar fructo a quién carece d[el]i. Ayudado nos el q[ue] está en todo lugar presente a todos los q[ue] de coraçō lo llaman: primero ponemos los remedios sp[irituales] q[ue] los corporales: porq[ue] el ch[ristiano] por lo mas sp[iritual]a de coméçar: r alas cosas sp[irituales] deue ordenar las corporales: d[on]de así como mata la letra sin sp[iritu] así mata en nosotros la ch[ristianidad] las cosas q[ue] no vā segū el esp[iritu] de dios. Lo primero q[ue] as de hazer pa auer hijos es aq[ue]llo del sabio: o mas verdaderamente de el esp[iritu] sancto q[ue] dice. L[e] e cōfiaça de todo tu coraçō en el señor: r no cōfies en tu prudencia: en todos tus caminos piésa en el: y esse mesmo señor endereça r a tus passos: teme a dios: r aparta te del mal: porq[ue] de aqui sera santidad a tu h[ab]ilido: r tus huesos serán recreados: hora a dios de tu sustancia: r da a los pobres d[on]o mejor de todos tus frutos: r sera lleno de bartura tus alholies: r los lagares rebosaran d[el] vino. Aqui da forma el esp[iritu] scf[er]o: no todo lo q[ue] possee el buñ casado sea fructifero r di[er]e lo primero q[ue] no cōfie en las humanas diligencias q[ue] pa empreñar a sus mugeres suel[er] hacer los h[ab]obres: no le dice q[ue] no las prueue si no q[ue] no haga fuerza en ellas solas: antes ya q[ue] las haga deue poner con gráfe toda su cōfiaça en dios: q[ue] muchas vezes da fuerza r virtud naturalmente a las cosas q[ue] naturalmente apruechá: sino alas q[ue] d[on] si son contrarias: como parecen la enfermedad del rey Ezequias: q[ue] sanó por mādado le cosas contrarias a ella: por mādado del propheta ysayas. Y nubes entóces piésa el h[ab]o[re] en dios por todos sus caminos: yelen derega sus passos q[ue]ndo le suplica q[ue]d[on] fuerza a los remedios q[ue] quiere hazer pa aplacar r socorrer su fatiga: de manera q[ue] este primer remedio sp[iritual] d[on] tu pena sellama oració q[ue] es la primera obra d[el] ch[ristiano] y corre cō todas las otras: ca ningú remedio durias buscar sin q[ue] oras ses primero a dios. Dize lo segundo el esp[iritu] scf[er]o al casado pa q[ue] aya hijos q[ue] tema a dios: r se aparte d[el] mal: el temer a dios esta en buyr: por temor filial d[on] todo peccado: y tibiē esta en orar: o pedir los hijos cō diconalmente: q[ue] nro señor se los de si a d[on] ser d[el]los servidores: r sino q[ue] no
- Esa.38,d.

**E**l estado delos casados sin hijos.

Fol. lxxv.

los quisiere: ca quado Chrifto oraba en el huerto al fin de dia por enseñar nos. No se haga señor mi voluntad: sino la tuya. El apartarse del mal consiste en huir toda luxuria y todo ayuntamiento carnal q fuera del matrimonio es malo: y solo en el matrimonio es bueno: porque se ordena al servicio de dios: donde as de notar q no puede haber desechar totalmente de si los mouimientos carnales: empero como dice un doctor: haze los el casado tributarios en el matrimonio: porque desprecie los casados merecimiento y generacion: y obras de justicia: cuya figura passo en los hijos de Israel: q no pudieron hechar los hebreos dela tierra sancta: mas por seruir se dellos fizieron los tributarios. Con mucha razõ amonestadois al casado christiano q no tiene hijos el apartamiento de todo otro mal ayuntamiento: porque no sea como el judío: q quado no auia hijos en su muger: se hechauia consuelauia: o como el moro q romia muchas mugeres: lo qual no es menos de reprehender sino mucho mas: quado la propia muger lo consiente: porque de creer es q ella tambien si pudiesse tomaria otro marido. No piensen los casados sin hijos q se juntaron solamente para tener hijos: sino tambien para q ni el fuese a buscar otra: ni ella otro: y para q ambos se ayuden seguramente a passar la vida: y estén apartados de otros torpes ayuntamientos q desfieide Chrifto. El q carece de hijos siquiere q dios se los de: tambien se de apartar del mal q su propia muger: donde as de saber q segun Alberto el frequente ayuntamiento impide la generacion: assi q deues aguardar si queria vna año a tu muger: no teniendo participacion con ella sino cada mes vna vez: y no en dia vedado por consejo dela yglesia. Este consejo que yo te do: bien se puede cotar con los remedios spirituales: porque muy acepta penitencia sera hazer esta abstinencia si tu muger consiere en ella en cosa de carnal confederacion ambos aqueys de concitar o bries el vno sin el otro no puede cessar con buena conciencia: ni quiere el señor: antes aborrece el sacrificio de rapina que el casado le ofreces a pesar de su muger: o ella sin voluntad del: assi que ninguno se puede retrair del acto conjugal sin voluntad del otro: y si se retrae del honesto ayuntamiento pecca mortalmente. Tras los consejos y mandamientos que el spiritu sancto puso en las primeras palabras del fabio añade la merced quado dice. Sanidad sera a tu hombligo: y seran sociados tus huesos. Esta sanidad esta escrita en el Genesis: y por la oracion de Abrahã sano dios a Abimelech: y a su muger: y sus criadas: y parieron: porque en pena de su peccado auia dios cerrado todo vienre dela casa de Abimelech. De esterilidad esta enferma la casa deste Rey gentilico Abimelech: y fue sana por

Ge.20,8.

## El estado de los casados sin hijos.

denota oració: es empero d' notar q̄ quādo promete el señor sanidad al hōbligo: z rocio a los huesos: parece q̄ haze méciō del marido z muger esteriles: denotado q̄ ambos tiene necesidad de remedio. Del hōbligo salimos asidos a nuestras madres quādo nascemos: z por allinos mātenemos miétra estamos en sus viétres: z por esto cō mischa razó se dice estar enferma del hōbligo la q̄ no haze nada a el: nise le pega generació ni hijo algñ. Tábiē acaelce faltar hijos a los casados por culpa: o defecto del marido q̄ tiene huesos esteriles z fecos: q̄ an menester algū remedio de gracia especial q̄ nuestro señor le embie: como embia rocio alas rayzes secas pa produzir nuevos pim pollos. Lo q̄ mas se dice en la primera auctoridad del sabio es q̄ hōres adios de tu sustácia: z si esto se entiende dla sustácia personal querer a dezir q̄ te pídas los hijos pa su servicio: y no tēgas en poco pedir hijos pa q̄ sea buenos christianos: porq̄ no los puedes pedir pa cosa de mas importácia. Siquieres tábiē hōrrar a dios de tu sustácia: pa miétes en esta muy experimētada duocío q̄ te dire: y es q̄ bagasa tu muger hilar vna tela de muy buen liençō: z de allí haz vna saúana muy hermosa: y embiala al sepulcro sancto d̄ Jerusalē pa lo cubrir: z dar te a el señor: hijos. Esta duocío hizo la primera cōdessa d̄ Oro pesa: z despues de embiarda la saúana pario tātos hijos q̄ estuvieron en pntos de embiar por la saúana: pesando q̄ cessaria de parir. Esta duocío hizo tábiē la reyna católica doña Ysabel q̄ no paria sino hijos: y en embiando la saúana hilada de su mano: pario al principe d̄ Juá. Lo vltimo q̄ puso el sabio fue q̄ diesses limosna delo primero q̄ nasce de tus ganados y heredades: porq̄ n̄o señor: q̄ da fructo a tu hazienda lo de a tu persona. Allēde delos remedios ya dichos ay otro muy apruado y es: q̄ el marido z la muger tomen deuocion cō sanc Antonio de Paduary: prometá de le hazer su fiesta cada año: z ayunalle su vigilia y q̄ al niño desseado llamará Antonio: z nñica le vedará cosa que sea del servicio d̄ dios. Los casados q̄ este voto fizieren z lo guardaré creá q̄ les dara dios hijos de bēdiciō. Delas vidas delos santos padres se saca q̄ es cosa muy apruadada pa esto: y el marido y la muger a visitar a algū santo varo conocido por sieno de dios: z suplicar le q̄ los bēdiga: z supliq̄ al señor q̄ les de fructo de bēdiciō: z feria bié prometer le algo d̄ q̄ tuviesser necesidad pa quādo viessen culpido su deseo. Dela vida de Thobias se cōcluye por muy losable cosa q̄ el marido z la muger esté vn rato en oració antes q̄ se acuesten suplicado al señor q̄ les de hijos pa su servicio: y la oració q̄an de decir deuotamente de rodillas sea esta. Tu señor q̄ sin marido z muger pudieras delas pídras del capo criar gēte q̄ te sirviesser ordenaste q̄

nos sintassemos en matrimonio. L. ipio pa engendrar a quién nucasse tu nōbre: y te amasise: plega te q̄ pues pa esto nos juntaste: no estorue nuestros peccados lo que tu determinaste: ni pueda mas en esto nuestra enferma disposiciō: q̄ nuestra pericicio: ca pues tu te pagas de dar generacion: aun alas auerzitas del capo: no la deues negar a los q̄ tu pa esto criaste: z juntaste: y bēdixiste: y puesto q̄ nosotros seamos indigños de tu fauor: tu eres digno por misericordia immensa de nos ayudar: aun q̄ ingratos: porq̄ siédo vēcidos cō tā copiosas mercedes: no tēgamos ojos pa te drar jamas: Sino q̄ nosotros y nuestras cosas: y lo q̄ nos dieres seamos captiuos de tu servicio para siépre. Amen.

(Villa señor.) Assi como en los sermones qdā las animas presiadas Villase dela palabra de dios q̄ harta l. s angeles: assi deviā las animas de- nioz, los calados q̄ dar fatisfechas cō estos cōsejos pa el negocio q̄ se dā: empero es tā poca la fe de algunos q̄ dā mas credito alas cosas corporales q̄ alas spirituales: y por esto le suplico q̄ passe ala segūda parte de su promessa en q̄ nos mādo algunos remedios corporales. (El anc-

auctor.) Sobre las diligencias spirituales q̄ tēgo dichas: apruecha tor, rá mas las corporales q̄ tenemos de dezir: y sin ellas alas vezes das han: porq̄ la deuociō del christiano pone virtud: z quita maldad: smo la sal cō q̄ heliseo sano las aguas esteriles q̄ no criauā pesces: y latierra q̄ no daua fruto. Pues comēzando del primer remedio as desaber q̄ el casado tiene obligacion a solicitar q̄ su muger quando seayunta con ella conciba: y merece mucho delante dios en procurar esto: assi como desmerescen los que no se dan nada por ello. Pero agora de reprehēder los casados q̄ a dредe lo esto:uan: porq̄ ellos y ellas daran cuera delante de dios: donde les prouaran q̄ boluieron al reuerlo principal del matrimonio: q̄ es dado principalmente para officio de hazer hombres: y los pessimos casados buelue lo al reuerlo:

quando toman por officio de matallos: y digo q̄ los matan quando teniendo ayuntamiento corporal esto:uan por otra via la generaciō: haziendo que el ayuntamiento de si ordenado para engendrar se ordene para solo deleyte. Y no piésen que dexa de ser peccado mortal: porque la criatura no tenía anima: que poco menos mal te hazen las aves quando comen la simiente en la haça antes que nazca: q̄ despues de nascida: el que burta vn hueuo de debaxo dela gallina clueca ha- gacuenta que burto vn pollo: pues el que toma la boga llena de huevos ve que mató muchos pesces que presto binieran: tambien a de pensar que dara cuenta al padre soberano de los hijos que pudieran nacer sino lo esto:uara. Si piésen que ternan justa escusa delante de dios: aun que digan que eran pobres: y no tenian con que los

Reme-  
dios co-  
porales  
pa auer  
hijos.  
iii, re. 2.  
D.

## El estadio de los buenos casados.

**Mat.6.**

criar: porque a esto responde Christo nuestro padre en el euangilio diziendo. Mirad alas aves del cielo que no siembran; ni cogem; ni alegan en albolies; y vuestro padre celestial les da de comer: pues vosotros nos soys de mas precio q; ellas. Quié de vosotros por mucho que mire en ello puede añadir vn codo a su estatura? Y porq; estays penados dela vestidura q; aqueys de tener? Considerad los lirios del campo como crecer: y no rataban ni hilan: pues digo os que ni Salomon con toda su gloria fue tan hermoso: ni adornado como un de stos: así que pues al hermo que es oy: y mañana lo hechan en el horno dios lo vierte tan bonradamente: quanto mas vestira a vosotros pobres de muy poca fe. El otro muy aprobado remedio es que si morando dos o tres años en vna tierra no se empreñare la muger: late me el marido y se vaya con ella a bivir a otra parte: y sepa primeros q; ay do entiende de yr a algunas mugeres estériles q; no pare: y buyga de aquella tierra: empero si supiere q; ay lugar q; pare las mugeres de dos en dos los hijos: allí se dueye yr: que aquellos lugares son de buenos ayres y sanos: que hasta el ganado se multiplica allí mucho. Así que cosa aprobada es que las mugeres que no conciben en vna tierra: comiben en otra. (Villa señoz.) Pues q; la fuerça de estos remedios esta en ponellos en obra: y muechos de ellos se puedē juntar: quie ro lo primero yr me de aqui a morar: y alla despues que assiente casa bare todo lo possibile: empero porq; no espero bolver tan presto a esta tierra que tan contraria me a sido: querria suplicar a vuestra ca ridad que me diese en escrito la manera de bivir q; hemos: de tener yo y mi muger: porq; ya q; se an perdido los hijos: no se pierdan las buenas costumbres: y pues nos vamos a tierra est: año demos les buen ejeplio: como aquella noble Ruth q; con su marido fue ejeplio de virtud: y nobleza de dede & frirata hasta Betlē. (El autor.) Cosa proli xia has demandado: y muy necessaria para los casados: cuya ordē in stituyo nuestro señor dios: aun q; no les hizo regla: donde as de saber que pues cada ordē de qualquier sancto tiene cierta Regla q; guar dan los religiosos: menester es q; la ordē de los casados la tēga: y da do q; el señor auia de hazer esta regla: pues hizo la ordē: no porq; esto se sigue que han de carecer de Regla porq; nuestro señor hizo: y fundo la orden de los apostoles: y no les dio en escrito regla ninguna: y la ordē de la christiana religion el señor la instruyo: mas no escrito regla de bivir: porq; esto q;do encomendado a los apostoles y euangelistas q; la escriuierō y por tanto de ellos auemos la regla matrimonial que aqueys de guardar de ellos la sacaremos: y dlos doctores sanctos q; los declarā y pues la Regla de sant Fráncisco q; segn dize fuedada

**Ruth.4.**

c.

**El auc-**  
**toz,**

por dios tiene doce capítulos: tantos que tener la regla matrimonial dada por dios; y diulgada por los apóstoles.

# Capítulo primero de los tres votos esenciales de la Regla matrimonial.



**O**s casados ygnorantes no hazen cuēta de los votos a q̄ son obligados: poq̄ como dízē tā pacas palabras de peso en el casamiento: no creé q̄ allí se les acrecienta la carga: y por esto an de saber q̄ay dos maneras de voto: uno explícito q̄ manifiestamente se declara: como el q̄ baſe los ḡrayles quando prometē de guardar los tres votos principales de su regla: q̄ son pobreza: obediencia: y castidad. Otro voto ay implícito q̄ se entiende aun q̄ no se declara: así como en el baptismo o dóde se obliga los christianos a muchas mas cosas q̄ allí se declaran: y desta manera: el q̄ entra en la ordē del matrimonio: conozca se obligado a tres cosas principales: q̄ son como tres votos dela ordē matrimonial. Para breue declaraciō destas tres cosas dímos: q̄ la primera es lealtad: virtud muy loable pa las buenas costumbres: y esta lealtad se contiene y allega so la vanderia dela justicia: por la qual cumplie hombre con efficacia lo que prometio: donde para que se guarde esta lealtad entre los casados se requiere: que ni el marido de su cuer po a otra muger: ni lo niegue a la sua propia: y por consiguiente que ni la muger de su cuer po a otro hombre: ni lo niegue a su marido. Y esto es de tanta obligacion: que diga el Apostol. El varon pague el dendo a su muger: y tambien la muger al varon: la muger no es señora de su cuerposino el varon: y por semesante manera no es el marido señor de su cuerpo: sino la muger. De este dicho de sant Pablo se saca que el marido leal es obligado a negar su cuerpo a toda muger estrana: y concedello a la sua: y assi la muger casada se a de negar a todo otro: y dar se a su marido. Conforme a esto dice sant Augustin a los casados: que miren aquello del Euangilio que dízē. Todas las cosas que deseays que los hombres los hagan: hazed vosotros a ellos. Y pregunta luego. Dues porque no guardan a sus mageres la fe que ellos desean que ellas les guarden. Como el varon tiene nombre de virtud: y la muger de muelley blanda: porque quiere cada uno q̄ ella sea vēcedora dela cruelissima bestia q̄ es la mala cobardia: y el cae vēcido al primer golpe. La segunda obligacion principal que tienen los casados es el deseo de quer hijos: que es

Sat Au-  
gustin,

Mat.7.

## Regla de buenos casados.

obligado a tener hijos en el deseo: y procurar los quando se ayunta con su muger: y por esta obligacion pecca mortalmente quando estorua que no se engendren: conforme alo qual dize sant Augustin.  
**Sant Augustin.** Qualquier muger que biziere alguna cosa porque no pueda concebir: conozca se culpada en tantas muertes quantos pudiera parir, pues concluye se esto segundo en que quando tuviere acceso a tu muger procures generacion quanto en ti fuere: y si tu hedad o la suya no lo permite puedes licitamente remediar tu enfermedad sin esperanca de hijos: empero no dexarias de peccar mortalmente si tu por otra parte los impides: porque algunas veces engendran los viejos: y paren las viejas. La tercera obligacion principal del matrimonio es vna inseparable union: y lazo que la muerte sola desbarre: es vn fiudo ciego que ninguno desata: porque ninguno sino la pala y el laçadon aparta los casados: y no tengas a poco estar atadotá estrechamente: porque algunos lo tienen por mas penoso que la obediencia delos frayles: ca ellos mudan perlados: y entre muchos hallan algun bueno: cuya compania les agrada: mas tu que siempre has de hazer vida con vna muger loca / o cuerda / o desuariada / o de qualquier condicion / o desastre que sea: Estas tres cosas de gran obligacion que tengo dichas hallaras en el matrimonio delos primos casados que dios ordeno: ca en viédo Adan a Eva dixo. Esta es hueso de mis huesos: y carne de mi carne: dando a entender la lealtad que se deian: y la entera posesion que el uno en el otro tenia: por que ninguna cosa es mas del hombre q sus huesos: y su carne: y quisitanto lo es su muger. Lo segundo que es la inseparable union: y lazo del matrimonio le dio a entender quando dixo Adan. Por esta dexara el hombre a su padre y a su madre: y llegar se ha a su muger. Lo tercero que es la intencion de auer hijos se nota en lo que atadio diciendo. Estaran en vna carne dos: y esta carne en que estan dos dice los doctores que es la carne delo que dios da en fruto a los casados hijo / o hija: en quien ambos tienen parte.

## Capitulo segundo dela Regla matrimonial en q se muestra como el marido a q amar a su muger,



Alo que la Regla de sant Francisco: y todas las otras incluyan en el primer capitulo todo lo que mas essencialmente pertenesce a la orden: tambien se añade otro orden que se fauorese mucho el primero: y desta manera aun que en el primer capitulo dela Regla de la orden matrimonio

nial se incluya: et contenga lo mas essencial del matrimonio menester es para cumplida declaracion añadir otros onze capitulo: y en este que de los onze es primero: y de todos segundo se porma la obligacion que el marido tiene de amar a su muger segun el mandamiento del apostol que dice. Maridos amad a vuestras mugeres; assi como Christo amo su yglesia: y entrego a si mismo por ella para la sanctificar: limpiando la con lauatorio de agua en la palabra de vida: por dar ella si mismo gloriosa yglesia que no tuviessen macula: ni ruga: o alguna cosa destas sino que sea sancta et sin manzilla. Sabia el santo apostol que muchos amauan a sus mugeres como el primer casado que antepuso el amor de Eva al de Dios: queriendo mas cumplir lo que ella le rogaua que el mandamiento dado por dios: y que tambien otros las aman tan indiscretamente como Sichen q destruyo quanto tenia por vna que de amiga quiso hazer muger: estos no templaron el fuego del amor con el agua como Christo: que segun dixo sant Pablo: Iauo su yglesia: y pues que el amor es fuego: claro esta que se anua de templar o aplacar algo co agua: empero como el agua de Christo proceda de fuego: la misma agua encendio el fuego: a manera de sudor calidissimo que cueze al hombre: y por esto dixo el Apostol que Christo amo tanto su yglesia que entrego por ella su cuerpo a la cruz: donde mano agua de su costado: para que como en baño caliente se lava se fu yglesia. Las otras aguas matan el fuego: y esta por admirable contraposicion lo encendio en nosotros: viendo que el amor de Jesu Christo fue tan grande que toda el agua de nuestra tibiaza no basto para lo matar: antes lo encendio mas: como la madrese suele encender mas en el amor del hijo mas enfermo. Pones q riendo el buen casado imitar amando a su muger este gran amor que Christo tuvo a su yglesia: mire que no ame solo su cuerpo: muy poco ama: y menos imita a Christo el que ama solamente el cuerpo de su muger: sino ama principalmente su anima: y le dessea que sea sancta et sin manzilla: como procura Christo q fuese su yglesia. Ama Christo su yglesia en este mundo: para la llevar al otro: y por tanto dese tu alargar tu amor hasta el otro mundo: que alli sera como amor de angeles: y siquieres tanto estender tu amor: piensa que si el poco amor que le tienes no suffre apartamiento en este mundo: menos lo suffriria en el otro: donde plega a dios que al passar no se cumpla de vosotros aquello del euangilio que dice. Dos estaran en una casa tomara al uno: y dexaran al otro. Grand detrimento sentira el aymos si es bueno quando el uno de los casados fuere tomado para la yglesia: y el otro fuere dexado en su pena el dia dela muerte / o del

Mat. 24

Eph. 5. e

## Regla de buenos casados.

suyzio lo qual se puede algo inuestigar si se piensa vn hecho notable que se escrue en la hystoria tripartita de vn rey de los Persas que tenia una muger muy hermosa q el amaua mucho: empero como ella fuese deuotissima y desease baptizar se no osaua por miedo d su marido que era pagano y por tanto dexando al marido y quanto tenia buyo a Constantinopla donde recibio el baptismo y el rey su marido desque lo supo/vino tras ella con quarenta mil hombres y por su amor baptizo se y hizo baptizar a todos los que venian con el/para se tornar muy alegre con su muger a su propia tierra. Hasta las aves y animales y serpientes muestran este amor que ha de auer entre los casados/porque Plinio dice que ama tanto el Aspide a su muger que no deixa de perseguir al que se la mata/ siguiendo lo hasta el agua/y aun que lo alcace entre mucha gente lo conoce/ y lo muerde para que muera/donde el buen marido deue apredere a defender su muger:mayormente de aquellas cosas que matan su anima:apartando le las ocasiones de todo peccado:por q en vida de gracia puden mejor servir a nuestro Señor dios. Bienaventurado es el marido que ama ordenadamente a su muger: començando delo interior don de esta toda la gloria del christiano situada en el anima: por q de otra manera mas la amara como a mancoba que como a legítima muger: que le dio nuestro Señor para que la sanctificasse: segun dice sancto Pablo.

I. Cor. 7.  
C.

## C Capítulo tercero de como la muger a de amar al marido.

I. Cor. 7.



El capitulo precedente se sigue q la muger deue amar a su marido: porque siendo amada obligacion tiene de amar: y que este amor aya de ser caritativo muestra lo el Apostol quando dice que vnas vezes se haze santa la muger mala por el buen marido y otras veces acaesce que se haze sancto el mal marido por la buena muger. El amor es el principal casamentero: porque sin el ninguna cosa pueden todos los otros: el junta los casados: y los haze dezir si: este les tomano tan solamente las manos: sino los corazones: y haze los cuerpos de ambos suzgar se por uno: y este amor de los casados: es el mayor de los amores humanos: pues que haze desamparar el propio padre y la propia madre: y es el mas durable: porque segun dice el filosofo:

no se puede mucho conservar el amistad entre muchos: y como el marido y la muger sean el menor numero de muchos: sigue se que es el que mas puede durar: assi que pues el amor es el casamentero de todo el mundo / y los buenos christianos segun dije el Apostol se I. Cor. 7,8 casen en Christo: sigue se que el amor de estos ha de ser caritativo: y casi celestial: en tal manera que a las mugeres pueda en buena consequencia ser dicho. Casadas aman a vuestros maridos como la ygle sia ama a Christo. Mi el marido puede amar a la muger: ni la muger al marido tanto como se amaron Christo y su yglesia: mas pone se esta comparacion: porque assi como el matrimonio es señal y figura dela union que ay entre Christo y su yglesia: assi el amor que se tienen los casados representa el que se tienen Christo y su yglesia: que unida a Christo se junta con dios. Pues la muger q christianamente ama a su marido no para en el sino en dios: llevando lo de camino adios: de manera que el amor de la muger sea como carro de fuego en que el suba a dios a manera de Helias. La caridad que es amor soberano se compara al fuego que sube en alto: y deste fuego se hace carro quando se juntan en Christo el marido y la muger que an deseo como dos ruedas deste carro: y leuantando el intento de su amor a las cosas celestiales buelan en alto: amando se para dios: y en dios: y por dios. Pues el amor con que la muger ama a su marido tenga dos partes que sean como dos ruedas del carro del amor: o como dos alas la primera corporal: y deste amor que es con passion: o amor apasionado dije sant Grisostomo. La muger si ama cumpli Sicut grida mente ninguno deve pensar que es mas hermoso: ni mas sabio: sostomo. nimas fuerte que su marido: y aun quede hecho sea otro mas sabio y mas fuerte: mas hermoso que no el: no lo a ella de entender: por que el crescido amor: y el gran aborrecimiento no da lugar al juicio dela razon: y de aqui es que quando aborrecemos alguno todas sus palabras: y obras nos desagradan aun que sean buenas: y si lo amamos mucho sus vicios alabamos por virtudes: de manera que si la muger ama mucho a su marido la dissolucion dela de pensar que es alegría de compañía: y su curiosidad y demasia ha de tener por guarda de la hora: y quando lo vierde anchia conciencia piense que lo haze porq tiene libertad de espiritu: si le viere criarsucuerpo delicadamente juzgue q aquello es discrecio: y prouision para servir a dios: y suffrir los trabajos sin enojos: y si lo viere burlar de palabras a de creer q lo haze de assable: y quando le pareciere que es embidioso: crea que no lo haze sino por zelo de justicia: y si le pareciere cruel: piense que lo haze de no poder dissimular los agravios: ni des-

## Regla de buenos casados.

gar sin castigo los malhechores/z si lo viere allegar mucho/juzgue  
lo por bien p:oueydo/y su arteria tenga por sabiduria/y su soberania  
tenga por muestra de auctoridad/z su cõtienda rega por defension,  
Quando le viere alabar los bienes propios/crea q lo hace por edifi-  
cacion del proximo/z viédo lo murmurar/pense q lo hace por abor-  
rescimento de vicios/y no de personas/su conformidad viciosa le pa-  
reza huyimiento de singularidad:y su tibieza negligente a de tener  
por humildad:que no demanda cosas altas/su pequeñez de coraçón  
tenga q es temor de dios:y su desasosiego del vaguear:juzgue por li-  
geresa de bien obrar:y quando desperdicia los bienes:tenga lo por  
franco y liberal. Los que saben amar conocen q trueca desta mane-  
ra las manos:el amor que nunca dio sentencia contra quien amava:  
y esto no te parezca ageno totalmente de razo:por que si deues huy-  
juzgarmal de otro:quanto mas deue huyr la muger juzgar mal de  
su marido:z si ella juzga sus cosas a mal:quién aura que las juzgue  
a bien:si ella no juzga desta manera como podra tener paz:El otro  
amor que ha de tener la muger al marido sea espiritual:q baga por  
el oracion lo mas deuotamente que pudiere:y desta manera lo libra  
ra de muchos males:y aun dala muerte perdurable:como libro Abi-

L. RE,25. gail asu marido por la ofrenda:y ruego que hizo a David quâdolo  
yua a matar. Deue tambien orar por todos los negocios de su mari-  
do:que yo conosci vna muger de vn fisico que hazia dezir missas por  
los enfermos que curaua su marido:y assi lo auian de hazer las bu-  
nas mugeres en todos los negocios que sus maridos tomassen en-  
tre manos:porque el señor les diese buena salida:y no solamente esto  
sino que los auian de hazer hermanos espirituales tuyos:teniendo  
intencion de dalles partes singular de todos los bienes que hizieren:  
y prouocar los a hazer gracias a nuestro señor de todos los benefi-  
cios recibidos:assí como lo hazia aquella noble muger placida:se-  
gun se escribe en la historia L'ipartita:la qual no tentando soberania  
por ser emperatriz como lo era:sino sirviendo con sus manos a los po-  
bres:dezia en secreto a su marido:muchas vezes. Conviene te siem-  
pre marido pensar que es lo que fuiste antes que te eligiesen por em-  
perador:y que eres agora:pensando siempre estas dos cosas:no se-  
ras ingrato a nuestro señor dios:mas gouernaras segun las justas  
leyes el imperio que as recibido:y dsta manera podras agradar al  
hazedor de todas las cosas.

# C Capítulo quarto de como el marido a de regir a su mujer.



El quarto capítulo de la regla matrimonial pone sant Pablo quando díze. Las mugeres señ subiectas a sus maridos: assi como a señor: porque el marido es cabeca dela muger: assi como christo lo es de la yglesia: y el es salvador de su cuerpo: y por tanto assi como la yglesia es subiecta a Christo: assi lo sean las mugeres a sus maridos en todas las cosas. A quise muestra como el marido es rector dela muger por que la cabeza rige los miembros: mayormente los q le son ordenadamente subiectos: porque si alguno esta desconcertado o quebrado/ menester a remediarlo con trabajo y pena. Las mugeres q obedecen en todo a sus maridos: como a dicho el apostol. Facilmente pueden ser regidas: empero las desconcertadas dan dolor y reciben los riñen: y gruñen: y son rebeldes: no miran q les coustene ser subiectas al que les dio nuestro señor por cabeza: q es su marido: q si mirassen la obediencia q a este deuen por amor de dios: tan subditas las verias como monjas. En ningun capitulo qso apretar tanto la mano el apostol como en este: porque quando vuo de enseñar el amor q la muger a de tener al marido: no digo sino que las viudas enseñassen a las casadas que amassien a sus maridos: empero quando llego a declarar la obediencia digo a las casadas: q esten subiectas a sus maridos: como los miembros a la cabeza q jamas suelen ser rebeldes: y como la yglesia a Christo: q por amor obedece: y no por fuerza. La obediencia delos miembros a la cabeza es natural: y por tanto carescie de merecimiento: mas la q tiene la yglesia a Christo es muy voluntaria y meritoria: y assi ay algunas mugeres que quasi de su natural se subiectan a sus maridos: y estas poco o nada merecen mas las que por amor de dios quieren ser subiectas: y miran q esta obediencia es instituida por dios: y por su yglesia q en las velaciones muestra en la ceremonia del almayzar: como la muger a de ser obediente al marido: assi que la obediencia matrimonial se halla ser de derecho diuino: lo uno por la primera auocacion de este capitulo: y lo otro por q la yglesia en persona de dios se la subiecta: quando los velan: y lo tercero por que el mesmo dios dice a la muger. Estaras debaxo del poder del marido: y el se enseñoreara de ti. Sobre estas palabras dize sant Ambro fio. Adan fue engañado por Eva: y no Eva por Adan: y justa cosa es que la muger tome por gouernador al que llamo a la culpa: por qno

Titi. 2. 8

Ec. 3. ca.

## Regla de buenos casados;

cayga otra vez con facilidad mugerl. Mucho nos podiamos aquí extender hablando del merecimiento desta obediencia en que suento dios la muger al marido: y se la subsector: mas porq las monjas no piensen que no tengo en mucho su obediencia quiero cesar: y no de encorendar mucho a las buenas casadas que miren como en cada cosa que hazen por mandamiento de sus maridos pueden merecer: aun que no sea sino alçar vna paja del suelo. Pues que la muger se encomienda al regimiento del varon: el es perlado della: y pastor: claro está que segn su buena y possibile industria sera obligado a amistar por la salud de su anima: y q el marido tenga jurisdiccion de grá importancia sobre la muger manifestamete paresce: pues que sin su licencia segn dize sant Bernardo: ni aun ay unar puede si es el ayuno prolixo: ni dar grandes limosnas: ni yr a romeria alguna: ni hacer voto que perjudique al deudo matrimonial: y puede le poner leyes conuenibles segun el pareciere: para que biua mas honestamente: segun aquello del sabio. No des a tu agua salida: ni aun pequenia: ni des a la muger mala licencia de manifestar se: porque sino anduvies re debaxo de tu mano: confundir te ha delante de los enemigos: Delante de los demonios en el otro mundo: y delante de tus enemigos en este seras confundido: segun a dicho el sabio: sino riges bien a tu muger: empero como sean diuersas las condiciones de las mugeres no se pueden poner señaladamente reglas que a todas connengan: y por tanto el regimiento dellas se comete a la discrecion de sus maridos. Por la mayor parte se halla verdad que las casadas son subsectoras a sus maridos: y las mancebas subsectoras y tienen autoridad sobre sus amigos: en tal manera que la manceba del Rey si la tiene rige al Rey: y manda la casa: como paresce en el Rey Dario que era una tan subsector a su manceba que hazia del quanto queria: y Dárida de Sansón: mas las mugeres casadas humildes y subsectoras son por la reverencia del sacramento matrimonial q obra enellas.

3. Esdre.  
4.

## C Capítulo quinto de como la muger ha de corregir a su marido.



A muger q suffre ser bien regida de su marido: y se aparta de las personas que el tiene por bié de vedar ley: y no entra en la casa que el no quiere que entre: ni va a las devociones que le son por el defendidas: ni se derrama en otras visitaciones q a el desagradan: esta tal bien pue-

de corregir a su marido: y si el tiene de que se corregir: obligado es a la oy: porque al gran patriarca fue mandado que oyesse con effecto la voz de su muger: y fue constreñido a la obedecer. Pues q la corrección fraterna es de obligacion: y mas la de aquellos con quien tenemos familiaridad: porque aquellos son mas conocidos d nosotros sigue se que tambien por esto es obligada la muger a corregir en secreto y con reverencia a su marido: empero a lo de hazer con mucha paciencia: desechando la yrs: segun aquilo del sabio. La yrs de la muger es falta de reverencia: y confusion grande. La muger si tiene el primado contraria es a su marido. La muger tiene el primado en la casa: quando menosprecia la reprehēsion de su marido: y le dice: quiē soys vos para reprehender me: mas quando conosce su yerro: y se enmienda de lo que el marido le arguye: obligada es quando viere tiempo quieto y pacifico: a lo corregir de sus defectos viendo en el algun sufrimiento: y deseo de mesoria. No quiso corregir la prudente Abigail a Nabal su marido quando estaua medio beodo: hasta otro dia que auia perdido todo el desatino: po: que no an de dar a beuer al cauallo quādo esta caluroso: ca entonces dañar le ya: y assi no ade corregir la muger a su marido mientras hierre la yrs o el vino. Esto ade guardar la discreta muger que en secreto diga a su marido sus defectos: y en publico diga quando hablare del que es muy virtuoso y bueno: ca de otra manera podriamos della dezir aquello que dice el sabio. Manos debilitadas: y rodillas descoyuntadas es la muger que no dice ser bienaventurado su marido. Aun que parese desproporcionada esta cōparacion: mucho haze al p:oposito: por que la muger que no dice bié de su marido: señal es que tiene quebradas las manos para ser uillo: y desconcertadas las rodillas para le bazer reverencia. Pues el marido no téga por mal ser corregido de su muger: si ay razón para ello por que no deue el querer lo q no querria que quisiese su muger: segun aquello que dice sicut Agustin. Como deudas y renla virtud de la castidad delante de tu muger so vn impetu de cobdicia: ca es: y quieres que sea vencedora tu muger/ estando tu vencido: y siendo tu cabeza de tu muger: ya ella a dios delante de ti que eres cabeza suya: quieres que tu casa este cabeza abaro colgada / ca segun dice el Apostol/ cabeza de la muger es el varon / y assi donde la muger biue mejor que el varon: la casa esta colgada cabeza abaro: si el varon es cabeza mejor dene biuiri y deue preceder a su muger en toda buena obra: para que ella imite al varon: y siga su cabeza.

Sicut agu

Eccl. 25.

d.

# C Capítulo sexto como el marido deve mantener a su muger.

*Ephe. 5.  
f.*



Este capitulo dela regla matrimonial pone el apostol  
diziendo. Los maridos deuen amar a sus mugeres; assi  
como a sus propios cuerpos: el q ama a su muger: assi  
mismo ama: porque ninguno aborrescio jamas su car-  
ne: sino recrea la: y abriga la: assi como Christo ala ygle-  
sia. Toda via quiere el apostol en este gran sacramento del matrimo-  
nio hazer memoria del que ay entre Christo y la yglesia: y porq este  
de Christo fue primer o figurado en el primer casamiento: quiere ha-  
zer del vno: y del otro mencion: y por esto dice q a si mismo ama el q  
ama su muger: porque sua pedaço fue de Adan: y assi as de pensar q  
tu muger es vn gran pedaço de ti mesmo: q ya no soy dos: smo una  
carne: por la union del matrimonio: y como eres obligado a mante-  
ner tu mesmo cuerpo: as de mantener tu muger: obligado eres a tra-  
bajar para ella: sino tienes de q mantenella: t mira q le as de dar de  
comer: y beuer: y vestir: y todo lo q buenamente a menester su perso-  
na: lo qual dice una glosa declarando una epistola donde sant Pedro  
habla en este negocio: y la glosa es esta. Poroneed a vuestras mu-  
geres en los vestidos: y en las otras cosas necessarias: ca de otra ma-  
nera puede ser q la falta le haga pecar: y hazer te tracyon. Para te-  
mouer y amonestar este trabajo quiso el apostol en la auctoridad su-  
fa dicha traer te a la memoria el amor q deuen a tu muger: donde as-  
de saber que la virtud del corazon q es el amor en el pulso de los bra-  
cos se conosce: y este pulso mouedor de la sangre no es otra cosa espi-  
ritualmente hablando sino obra y trabajo: porque el amor no sabe  
estar ocioso: antes acaese que los q solian estar ociosos: desque los  
caian se hazen buenos trabajadores: como paresce en el otro enamo-  
rado de Rachel: q solia ser simple: y estar se en casa: mas desque se ca-  
so aprendio a multiplicar su ganado: y nunca entraua en casa por  
guardallo de dia y de noche al yeloz: y al estio hasta que se hizo rico.  
Por te prouocar mas el apostol al trabajo de mantener la muger di-  
se que mires como Christo mantuo su yglesia: no cierto de pan ma-  
terial solamente: sino de si mesmo: su carne le dexo por mas jar: y su san-  
gre por vino: los q mucho se aman suelen dezir: dar le ya a comer mi car-  
ne: y beuer mis sangre: lo qual propiamete hizo Christo: y si por su au-  
mor mantenes tu muger q es miembro de Christo: mucho mereces  
ras delante de l: y mas q en mantener a otro qualquier pobre.

*I. pe. 5.b.*

# C Capítulo septimo de como la mujer deue seruir a su marido.



Este capitulo dela regla matrimonial pone breuemente Ephe.5  
te el apostol diziendo. La muger tema a su marido. Pues que arriba vimos que la muger a de ser subdita: y aqui le es mandado que tema a su marido: claro esta q es obligada a seruir lo como los miembros a la cabeza  
en peladumbre: sino q mucha alegría: por q se pueda della dezir aquello que dela buena muger dice el sabio. La gracia dela muger diligente deleytara a su marido: y empringara los huesos del cōcier Eccl i.26  
to desta don es de dios. Mas agrada al marido un seruicio de su muger que muchos de su criada lo que su muger guisa le sabe bien: y le da la vida: conforme alo qual dice el sabio. Bendito es el marido de la buena muger: porque doblado sera el numero de los años dellos Eccli.26  
la muger fuerte alegra mucho a su marido: y los años de su vida cumplir los a en paz. Aquel cumple en paz los años de su vida que en todas sus fatigas y enfermedades tiene consigo su buena muger que los sirua y consuele: porque si a Job: y a Tobias consolaran: y sirvieren sus mugeres: no fuera tan grande la fatiga de ellos. No sin misterio señalo aqui el sabio que la muger fuerte era la que alargaua la vida de su marido: porque menepter a mucha constancia: la muger que verdaderamente quiere ser leal: segun los diuersos acaescimientos que vienen a los hombres: en que la muger para ser fuerte deue en de fierro: y en carcel tener compagnia a su marido y entonces le alarga la vida: porque en semejantes peligros suelen los hombres perdeser: no siendo curados ni ser uidos: y allende desto quando la muger estan fiel y fuerte que permanesce con su marido en todas sus tribulaciones: nuestro señor auisado misericordia de ambos los libra mas presto: como parese en vñ exemplo que cuenta Valerio de los Laces demonios: que como fuesen presos: y derenidos en la carcel para de Lib.4.  
gollar: sus mugeres que eran de noble sangre: alcançaron por gran precio de los carceleros que las dexassen entrar a despedir se a solas vñ rato de los maridos que tan presto arisan de morir: entraro q vestiduras disimuladas: cubiertas las cabezas en señal de grā tristeza: y entradas bizieron a sus maridos q luego tomassen las vestiduras de las: y se saliesen: y permitio dios q ellos y ellas escapassen de la muerte. Pues conozca la muger q si su marido esta captiuo: es obligada a lo rescatar: aun q allegue el rescate blaca a blaca: y siesta

## Regla de buenos casados.

con landre/o con otra aun peor enfermedad no lo dexes: porque siella le niega la obra de misericordia: quien terna del alguna piedad: Si es la muger obligada a hazer misericordia con los estraños: como podra deixar sin ella a su marido: Si donde no ay muger dize el sabio que gime el enfermo: quanto mas podra gemir el enfermo por su propia muger? No ay sin duda mayor enfermedad que ver se el casado desamparado de su muger: que auia de escoger mas estar enfermo co el: que sana sin el: z rogalle que partieesse con ella sus enfermedades: como solia partir sus plazeres.

## C Capítulo octavo de como el marido deue proveer su casa.

J. Cor. 7.



Gen. 30.

Sat. Am  
brofio.

Oca seria la obligacion de los capitulos passados si el casado no vuestesse de mantener casa: que es mucho mas: z por tanto quando el apostol llego a este capitulon o diriosino que el casado piensa las cosas que son del mundo: conviene a saber como proouera su casa: porque el patriarca dice. Justa cosa es que algun tiempo tégá cargo de proveer mi casa. Y sant Ambrosio dize que no sin mysterio vso la ecriptura deste rodeo de hablar quandodios crío la muger diziédo q de la costilla edifico nuestro señor muger: dando en esto a conocer q el q no tiene muger no tiene casa: porq este nombre edificar comunmente se dize de hazer casa: assi q en teniendo muger haz cuéta q as edificado casa: cuya familia as de mantener: z multiplicar los bienes: porq el apostol dize: que no atesoran los hijos para los padres: sino capa dres ga los hijos. Pues q as de mantener casa: z casar hijos manifiesta cosa es q te conviene mucho trabajar: tu as de ser el primero y el postrero: as de ser el postrero en acostar te: porq as de ver antes si esta segura tu casa: q de noche es menester mas a uno q de dia: has de ser tambié el primero en leuantar te para embiar tus criados al trabajo: z ser muy sollicito en la hacienda: porq si tu no andas presente q an de ser los moços sino moços: Si tu eres negligente en tu propia hacienda: piélas q tu moço porna diligēcia enlo q no es suyo: El filo sopho dize q ningn cura por vn y qual los bienes agenos: z los tuyos: si son tuyos mas los as de curar tu q no tu moço. Moseñor dio como en casamiento a los primeros q caso el parayso terrenal: z puso allí al hōbre pa q obrasse: z lo guardasse: y esto fue aun en el estado de la innocēcia: q no era necesario el trabajo corporal: ni lo vuiera: em-

pero agora necessario es para domar la carne: ca despues fue dicho al mesmo hombre q comeria:z ganaria su pan con el sudor de su cara assi q deves trabajar en proveer tu casa:z dar q hacer a tus moços: y no te vezes solo a mandar sino a traba sar:ni biuas de tramperias sino del trabajo de tus manos siquieres: segun dice el psalmo:ser aqui bienauenturado por gracia:y en el cielo por gloria.

## C Capitulo nueue de comola muger a de seruir su casa.



Ablando el Apostol en la solicitud que la muger casa da deue tener dice: que piensa las cosas que son del mun do: conuiene a saber las cosas que tocan al servicio de su casa:por que segun dice sant Ambrosio: mas abilidad tiene la muger para lo que se trata dentro de casa: que no el marido: assi como el tiene mas abilidad para los negocios de fuera que no ella:z por tanto despues que diro el espiritu sancto como era bienauenturado el que comia del trabajo de sus manos:añadió. Tu muger sera assi como parra abundosa en los lados:z rincones de tu casa. La parra suele estar dentro en casa:z seruir de sombra: o ramada: y de fruta estendiendo se mucho: y por tanto la buena casada es comparada a la parra:ca deue templar su familia: y amparar la como sombra refrigerativa:z dar les el mantenimiento que conuiene muy dulcemente: que parezca ser madre de todos: mas que señora: por que como la madre para los hijos deue trabajar hilando y labrando: y por qualquier via licita de dia y de noche: no esperando que su marido le trayga todo: empero si la muger es descuidada: ventanera hecha:z parlera: podra se della dezir. Cruel es la hija de mi pueblo: y assi como abestruzen el desierto. El abestruzen el desierto pone sus huevos:z cubre los z va se: de manera que pasando por alli otros animales: pisau los:z queiebran selos: y ella tambien los holvida: assi hazen las mugeres descuidadas que permiten bestiales vicios en sus hijos z familia: no se curan de ellos: ni les amonestan los mandamientos de dios: ni aun el pater noster: empero en esto son peores las tales mugeres q el abestruzen: por q ballado estas sus huevos quebrados: gime:z llora mas q torro/a o paloma: empero la muger descuidada no se duele del vicio de su familia: ni hijos: ni piensa que le sera demandada cuenta desto. Pues obligada es la muger a enseñar z governar los de su casa. Y guardar lo q lle-

Sat Am  
brosio.

ps.117.

Te.4.

## Regla de buenos casados.

**Prouer 14.** gare su marido: segun aquello del sabio. La muger sabia edifica su casa: mas la loca destruye la casa edificada. Y en otra parte dize que la muger diligente es coronada su marido. Tres cosas deue tener la buena casada: y nota las el sabio quando dize dela muger prudente que obro por el consejo de sus manos: y aqui la nota de muy grange ra: y que se levanto de noche: y aqui da a entender que era solicita: y que dio caça a los de su casa: y aqui la nota de muy proueyda: empero ay algunas mugeres que so color de prouision hurtan y esconden parte dela hacienda: y esto nolo puede hacer siéndo su marido el que deue: porque del bué marido: y dela buena muger se dice. Confio en ella el corazón de su marido: y no terna necesidad de despojos. Quádo el marido confia en su muger: y le entrega la hacienda: ella pecca mortalmente si lo despoja: escondiendo parte della: empero si viveq es dissipador: y jugador: o amancebado: bien lo puede hacer: caento ces la guarda dela hacienda no sera hurtu sino prouidecia: para má tener se a si y a sus hijos quando se viere en apriero. La muger que pudiendo ganar de comer lo dexa esperando a su marido que lo trae bagetodo: o la que se mantiene bié: y a ello dera mal passa: tengase por mala: y dios le hara mal: sino mira aquello que sant Augustin obispo mandaua a sus peligresas diziédo. Yo os mando queno permitays fornicular a vuestras maridos: llamad contra ellos al ygle sia no digo los juezes publicos: ni al corregidor: ni al vicario: ni al cōdemni al emperador: sino al padre: y al hijo: y al espíritu sancto ento das las otras cosas fed sieruas de vuestras maridos: subiectas para ser uir: no tengays proteruia: ni soberuia: ni ceruiz duram: ni alguma innobediencia: sino que de todo en todo sieruays como sieruas: y trageys todo lo possibile con ellos.

**Sat Au-**

**gustin.**

## Capítulo diez de como el ma-

rido a de ser benigno a su muger.

**Col.3. d.**



A benignidad y mansedumbre q el marido es obligado a tener con su muger pone el apostol diziédo. Casados amad a vuestras mugeres: y no q rays ser amargos a ellas: y el sabio dize. No seas en tu casa como leó pozi trastornaras los tuyos: y affligiras mucho los q tuvie res subiectos. No declara aqui el sabio nada del perjuicio q podra venir a la muger si el marido fuere bauo: porq dado q lo sea contos dos los otros: a de ser máscoco su muger. Unos ay q son desleguados

**Eccl.4.**

**d.**

z crueles desleguados z desmandados; y a estos es dicho q no sean como leones: empero ay otros q callan z son muy tristes z mestios; z a estos dixo el apostol q no fuesen amargos para sus mugeres: si no q se les muestre dulces z alegres: z para q del buen marido se pue da dezir: No tiene amargura su concuerfacion: ni enojos su buen tratamiento: sino gozo z placer. La sustancia deste capitulo pone tambien el apostol sant Pedro diziedo. Los maridos morando juntos co sus mugeres segun el testimonio de su conciencia caté les honra assi como a vaso mas delicado mugeril: z assi como a herederas con ellos dela gracia y bla vida perdurable: por q si les cattrays y bazeys hórra no serán impedidas vuestras oraciones. Tres razones da el apostol aqui: porq deue el marido tratar benignamente a su muger: la primera porq es vaso mas delicado como de ligado vidro q siente mucho el muy pequeño golpe: z assi la muger es muy tierna: y delicada y sensible q una mala palabra le penetra el coraçón: y por esto se a de tratar con mas miramiento blandamente. Lo segundo porq es tan buena como tu en quanto al mas excellente q es la gracia y heredad celestial: donde no aura subjecció de marido a muger: sino q todos sereys como angeles y le catraras honra como abysa de dios: pues bien es q comiences agora lo que as de hazer siempre en el cielo. Item lo tercero porque no se impida la oració que requiere humildad: situandas deshabido: y ella tambien: ni tu: ni ella podreys orar deuotamente: donde mas es impedida la oracion por el enojo: que por el ayuntamiento carnal: y pues deue lo uno algun tiempo cessar para q mas puramente ore: segñ dize sant Pablo: tambié dene el enojo y maltratamiento cessar: y siempre porq impide mucho mas la oracion: que segun dize los sanctos requiere entera libertad interior: z no la tiene el asfigido z maltratado: antes tiene todo el animo captivo z ocupado en mal dezir su mala suerte. pues que sant Pablo veda a tiempos el acto matrimonial: porq se den los casados alla oracion: y sant Pedro dice: que se traten bien: porq no se impida la oracion: claro esta que los casados an de tener oracion y an de ser deuotos y por esto deuen señalar alguna ora: y algun lugar en su casa mas apartado en que se retragan a orar el tiempo que tuuieren diputado para ello: o: cosa es de gran confusion tener tiempo para hazer todas las otras cosas y tener en tu casa lugar señalado aun pa tu cochino: z no tenello para tu anima donde ore al señor: y llorre sus peccados. Amonesté sepues el marido alla muger: y la muger al marido: q algúr rato decada dia se dé alla oracion: si quieré llevarse bié y passar la vida mas sabrosamente en quanto al corporal: y en quanto a lo espiritual.

# C Capítulo onze de como la mu- ger a de catar mucha hōrra al marido aun q sea quīē quiera.

f. pe. 3. a.



A suffacia deste capitulo pone el apostol sant pedro quand o dize. Algun tiempo se adormauan las ancianas mugeres/ esperando en dios/ y subjetas a sus propios maridos/ assi como Sarra obedecia a su marido lla- mando lo señor/ y pues que soy sus hijas sed bien he choras/ y no temays alguna perturbacion. Segun dize aqui el apo- stol preciar se deve la muger de honrrar a su marido/ porque la hōrra del marido toda es dela muger/ y trae nos exēplo de aquella sanc- ta matrona que no se contentaua de otro nombre/ para acatar a su marido sino de este nombre señor/ y aun delante delos angeles lo lia- mava mi señor dando a entender que despues de dios y esperando en dios y por dios a la muger de honrrar principalmente a su mari- do: porque aqueste le es dado como en lugar de dios: este es su per- lado: y su señor: y dado por la mano de dios. Maldita es la muger q se turba/ o a vergüenza de honrrar a su marido: la que teme su propia desonrra por acatar mucho a su marido: y cree que por aquello sera del tenida en menos/ o de los otros: esta tal no es p̄ra en dios: ni mis- tra a dios: segun sant pedro le manda diciendo le: que sea biē hecho ra en esto: creyendo que sirue mucho a dios: en estimar a su marido: y estar colgada de su boca: y de su voluntad: mirando como lo podra agradar: y honrrar: segun los mandamientos de dios: que anteponen al marido: y le mandan que deje a su padre: y a su madre por su marido: y lo tenga como espejo delante de sus ojos para lo acatar: La muger que por dios: y por verdadero amor tiene acatamiento a su marido: delante del a de estar con reverencia: y no a de hablar mu- cho: ni responder: ni negociar cosa sino la que el mandare: y no ha de mirar que es pobre/ o rico/ o de vil cepa: sino que es su marido: y que nuestro señor manda que la muger honri su marido: y lo ame mas q a su padre y madre. Lo forme a estas cosas dize sant Augustin. Si la muger ama a su marido porque es rico: no es casta: porque no ama al marido sino al oro del marido: empero si ama al marido: tambiē lo ama desnudo: y pobre como rico: mas amando lo porque es rico: q se rasi por algun acaescimiento pierde la bazienda: y subitamente que de pobre: por ventura lo dejara su muger: porq lo q ue amava ella: no era el marido: sino la bazienda: empero si verdaderamente lo ama ua: mas lo ama siendo pobre: porque con misericordia lo ama. Segu-

Sant Au-  
gustin.

lo que a dicho este sancto: no solo a de honrar y acatar la muger al marido rico y generoso: sino al pobre y de baras uerte: lo qual confirma aquella ley que se hizo en el alto consejo del emperador Assuerio: donde se mando que todas las mugeres: assi de los Grandes señores: como de los hombres comunes tengan mucho acatamiento: y en mucha reverencia a sus maridos: y que ninguna menosprecie lo que su marido le mandare. Sigue se de aqui que quando entra el marido en casa que viene de fuera: aun que no venga sino de la calle deue la muger por su acatamiento deixar de reñir si estaua riendo: y perder/ o encobrir el enoso que tenia por no dar pena a su marido: y deixar lo que haze quando el manda otra cosa: a verguenza grande es: y confusion a la muger casada: segun dice sant Ambrosio: si esta arisca y brama delante de su marido: pues que aun la biuora segun el dize: dexa el veneno y ponçona que tiene: quando viene su marido: y no usa dela ponçona: sino quando esta del apartada: reprehendiédo en esto alas casadas peores que biuoras: pues que delante de su marido no se asplacan: ni pierden el furor. A estas parese que quiso reprehender el fabio quando dixo. Ninguna cabeza ay peor: que la cabeza dela culebra: y no ay peor yra que la dela muger: mas querria el hombre morar con vn leon/ o con vn dragon que con una muger feroz: la malicia dela muger le haze mudar la cara: y esconde la como osso: y muestra su cara como de sayal en medio de sus proximos: gime su marido: y sospira depena oyendo la: pequena estoda malicia para con la malicia dela muger: de la dios en suerte a los hombres peccadores: assi como el camino arenoso a los pies del hombre viejo: es la muger desenguada al hombre quieto. Aqui no solo se reprehenden las palas bras y furor dela muger: sino la tristeza de su cara: que es tan aspera al buen marido como el grossero sayal: y por esto la muger temerosa de dios trabaja siempre por mostrar el sexto alegre: alomenos delante de su marido: quien quiera que sea: pobre/ orico/ o desabrido/ o vicioso/ porque mas aprovechara con alegría / que con tristeza: en qualquier tiempo que sea: de manera que todo lo otro vaya y venga: y nica falte alegría en la cara de la muger casada: segun aquello d'Isa-  
bio: Buena parte le cupo al q tiene buena muger: esta cae en suerte a  
los temerosos de dios: y da se al marido por algunas buenas obras q  
hizo: tegá los casados ricos: o pobres buen corazón: y en todo tiépo  
este alegre la cara de los. La yra q mostro Assuerio en su cara: hizo q  
desmayasse su muger Hester: y el de ver la despues triste no se podia  
consolar: ni quietar: assi q el q sempre alegres el uno olrate el otro: y sera  
dios co ellos y passará sin pena los trabajos de la vida presente.

Hester, I. d.

Sant Am

Eccli. 25

Eccli. 26

a.

# Capítulo doze de como no se de dar el vno al otro causa de celos.

Jacob.  
3,0.



Eccl,25,

Pro,19-

Sat bies  
ronymo

A sustancia deste posterer capitulo pone el apostol Santiago diziédo. Si teney s celo amargo; y ay en vuestr os coraçones contiendas: no os querays gloriars: ni ser metirosos cõtra la verdad: dõde ay celo: y contienda alli esta la incostâcia: y toda obvia peruersa. Cõ mucha razõ se dice amargo el celo q los casados suelé tener no fiado se el vno d otro ui creyedo q le guarda lealtad: y por esto da y recibe amarga vida: y haze a cada comida salsa de aréjos amargos: q son los enojos q causa el celo: este haze el coraçõ amargo: y cõtecio: so: y lo haze esgremir en el ayre: y fingir q es enemigo suyo el q nõca lo offendio. Este celo amargo haze batallas sin gête: y mueve guerra cõ la paz: y da malfabor: a la miel: y quita el sueño: y desecha el reposo y haze al hõbre pésatiuo: y lo trae a desesperacion: y por esto dixo el apostol q auia en el toda obra mala. Aborrecimiento: y desora: y pleitos: y muertes sesigue del celo y acaesce por el q mata hõbre a quien ama: como cueta egesipo de herodes: q de mucho celo mato a maria na su muger propia: y despues por esto se torno loco d pesar: y no cre yedo q estaua muerta hablaua coella: como si estuviera a biua. Ninguna cosa puede auer peor en el casado: q ser celoso: porq si su muger es buena: y casta: col a mala y pessima es sospechar mal dlla: y si es la muger mala: q adifissima difficultad es Guardalla: si se determina en hazer aleuofia: de manera q su celo sera por de mas: porq el sabio dize: q es poca tcda la malicia y astucia d los hõbres: coparada al astucia dela muger: y por tanto como preguntassen al filosopho Areolo: si auia de celar: y poner Guarda sobre la muger respõdio. Que apruecha la Guarda q se pone sobre la muger: pues q ningnõ puede Guardar la mala: ni se deua poner sospecha sobre la buena. La mala muger no puede ser detenida: porq esta desnuda d toda virtud: y el desnudo no tiene assi de dõde le hechê mano pa detenello: ni la mala muger es fuor ni ayuda d salud sino empedimeto: empero la buena es pa salud: y ayuda del varõ: no solo en la Generaciõ del fructo corporal: sino espiritual: y deue ser tenida: segn el sabio por especial dõ de dios: y por tanto no deue ser inquietada: ni le deuen dar enojo d celos: sino toda confiança. No ay cosa de q mas se agravie el q no tiene culpa: q de ver q hazen pesquisa sobre el: y por esto dize sant Hieronimo: q vn noble

## Regla de buenos casados.

Sol. lxxvij.

romano tenia vna muger q fuera de su casa era muy agradable en su  
platica y graciosas: mas quando estauan en casa solos era tan renzillo  
sa y celosa q su marido determino de echarla de casa: y como lo repres-  
hendiesen muchos: porq auia lançado de si muger tan graciosa y cu-  
plida: respodio estendiédo el pie. Veyss estos: borzeguis en lo de fuera  
muy galanes y buenos parecen: mas dentro me aprieté y dan pena/  
bié veys la hermosura del calçado: mas no la fatiga y enojo q dentro  
me dá. Guiller  
mo parti-  
siente. Ló conforme ala respuesta dste dize Guillermo Parisiense. La ma-  
la muger echo al hóbre del parayso: y en el matrimonio la muger ce-  
losa quita al hóbre dela quietud de su coraçon. No ay cosa q mas in-  
quiete: y desasosegue el coraçon q ver hóbre q no fian del y por tanto  
deue la muger fiar del marido: q no le hara traycion y el marido dela  
muger si quieren tener sostiego en la vida matrimonial q tomaron: y  
si el uno se recela mucho: y no quiere fiar del otro: sepa q por el mes-  
mo caso de desconfiança sera offendido: porq de hecho acaesce q aql  
de quien se tiene sospecha: q no es casto dize entre si. Yo bare q os q-  
reys con razon: pues q no os dan y q rays os: de vuestro mal aueys  
profetizado: por vègar me de vos quiero sacar os verdadero: y des-  
pues veamos si me lo dessendreys vos: pues q no siays de mi: no os  
quiero ser fiel: diffamado me aueys: y de vfo mal hejistes / poniendo  
sospecha sobre el inocente: empero yo podre poco: o llorareys con  
razon: y aun con dos ojos: pues q os aueys desuergonçado contra  
mi: y me aueys dado esta bofetada: y o me desuergonçare contra vos:  
y os dare en ambos carrillos: sin q lo sintays: y entonces me deman-  
dareys celos de verdad: aun q yo lo bare tan secreto: queno tègays  
mas razon de queraros q agora: Semejantes pensamientos acótes  
ce tratar en su coraçon la persona q es affligida: viendo q le piden ce-  
los injustamente: y por tanto miren todos los casados q por tapar  
vn agujero: no hagan otro mayor. Temes te d vna dissoluta: o risue-  
ña habla que viste: y porque viste tal donezillo: o algun passear: o mi-  
rar a menudo: si queriendo remediar aquello pidies celos: hago te sa-  
ber que bazes mayor agujero: y lo doblas diciendo lo que al otro a  
las vezes no a passado por el pensamiento: dissimula y calla: y muestra  
te mas assable: q nadie tu amor y buen tratamiento: z dia tu muger: o  
la muger al marido que sia del: y no teme q le passara por voluntad  
bazer traycion: y desta maner a sii golpe remediaras lo q piensan re-  
mediar los menos discretos: con el martillo del celo: q biere mucho  
el coraçon. Porque el mandamiento dela lealtad obliga dor: y igual  
a cada uno de los casados: ca en esto como nota sant Agustin: y gna-  
les los haze el Apostol: z dios/ sigue se que el uno en ninguna ma-  
tin;

## Regla de buenos casados.

nera deue ser mas celoso que el otro: y esto digo porque los celosos  
dizen que lo hacen por que se guarda la lealtad: y como esta los obli-  
gue tanto a ella como a el: y a el como a ella: ninguno deue presumir  
de mas celoso que otro: por q ambos los casados tienen y qual ocas-  
tion para ser celosos: y si ay alguna mas ocasion en el uno q en el otro  
no deuen: sino que el uno da menos ocasion de sospecha q el otro: y  
en esto deuen ambos mirar: q ni el marido a la muger: ni la muger al  
marido de ocasio que sospeche mal della. Obligados somos todos  
al amor de dios: y del proximo: el de dios dentro en el pecho se puede  
cumplir: mas el de el proximo pide algo que parezca de fuera: quan-  
do eres bueno segun verdad cumples con dios: empero para cum-  
plir con el proximo menester as mostrar esta bondad en las cosas de  
fuerza por buen exemplo: resplandesciendo tus obras delante de los  
hombres: y desta manera no daras ocasion que tegas celos de  
ti. Empero esta razon o consejo no basta entre los casados: porque  
acaesce q el uno de sano corazon: y el otro muy sospechoso: que co-  
mo Simon leproso se escandaliza luego. Esta ventaja o desventaja  
que tienen los maridos sobre las mugeres: que si los huevos se lo disen  
y se querian: mas ellas car comen se dentro en si: y callan: lo qual pa-  
resce q quiso notar el sabio quando hablando al marido dice: dolor de cora-  
zon y lloro es la muger celosa. El miedo haze a las vezes que la mu-  
ger pase llorando el celo y mala sospecha que concibio de su marido:  
mas como el marido no tema: no esperat tiempo para dizer a la muger  
la mala sospecha q della concibio la qual hablando de ambos: en  
tonces sera peccado mortal quando interviniere juicio temerario:  
y el solo querarse el uno al otro: no carece de peccado quedarse q  
ya sin razon: ni aun quando tiene poca: pues q sabe q da mucha  
pena al otro por cosa q a las veces no pesa: un clavo: assique obli-  
gados son los casados a dissimular su celo y sospecha: aun q no sus  
enemigos. A ninguno de los casados sea licito quebrantar esta regla  
de la orden matrimonial: o con osadia loca contraella y: porque es  
sacada de los mandamientos apostolicos y diuinios: empero si algu-  
no presumiere tentar esto: sepa q incurria en la indignacion de dios  
todo poderoso: instituydor desta orden: y en la indignacion de los bis-  
cuadros. (Uilla señor.) Assi como la tierra seca recibe el agua menuda  
del cielo: a recebido mi anima esta regla de mi orden: sacada no de vo-  
luntad o institucion humana: sino diuina: esta deurian hazer leer los  
casados mientras comen: porque no estuviesse ayuna su anima de lo

**Ecc'l. 9.**

**Ecc'l. 16.**

**Uilla se-  
ñor,**

queson obligados a saber y guardar: pues q̄ es por entero pertenencia a su estado. Traer quiero conigo mi regla: y llenalla do quiera q̄ fuere: en esto quiero o imitar a los frayles que se prescian mucho de su regla: porque no me tome en espacio la muerte o regla nivela d' mi vida fuerza de mi estado: gloria del matrimonio norte q̄ guias lo mas del mundo: el que te sigue no anda en tinieblas: el que te mira bien conosce en ti al que te hizo que es dios instituydor de la orden que ries. Yo llevo esta regla en el seno: y en el corazon: para la mostrar a mi mugery hazella entrar por regla tan deracha: y dalle esta copila cion q̄ tanto nos conviene: para recoger nuestras personas y vis dar: porque ya viendo esta regla: ningun casado pensara bivir como moro sin rey: segun hasta agora solias antes que tuviessen copilada su regla. (El auctor.) Pues miro vuestra muger la regla con ojos. El au tor. derechos/ o de traues como quien desprecia: parese le que se denen todos los casados llevar por este ralero/ o que son como puntos que estan en espacio: y no deuen poner se en regla: dize si es mejor que se asysir regulai es: o que sigays lo aqui contenido. (Villa señoz.) Mi señora muger es tan reglada persona: que ningun buen consejo le paresce pesado: quaiquier documento de cosas mejores assienta en su ombro: y dize que el christiano se deue siempre esforçar a cosas mejores: resi pues que adora a Christo que padescio en tan grande cruz. Esta regla queria luego surar: y me rogaua que ambos la votassemos: yo en sus manos: y ella en las mias: y en fin suramos ambos de leella cada domingo del año: pues q̄ los frayles leen cada viernes la suya. Poy soya principal de casa hemos de tener esta regla: y mandar la a nuestros hijos/ assi q̄ este siempre entre nias albajas tenida en masrecio q̄ la regla de oro hallada en los depozos de la gran ciudad de Bay. Pues que sanc Pablo dize: q̄ nos hemos de gloriar en el cielo por medida de regla: yo pienso q̄ assi como los religiosos ternan la gloria segun ellos guardaro su regla/ q̄ assi mesmo los casados que mas esta regla guardare/ se podran mas enteramente gloriar. (El auctor.) Pues q̄ as topado co la regla de tu orden: no feas como una beata q̄ yo tope vna vez: ala ql como preguntasse de q̄ orden era: y q̄ regla aua prometido: respondio que en manos de vn su deuoto per lado auia votado religion: y que por religiosa se tenia/ mas que no le demandassen regla: ni orden/ ni otra manera de la que antes tenia. (Villa señoz.) Como yo me entienda partir de semana/ vna cosa le querria supplicar/ que ha de ser como conclusion de mis importunaciones/ y es q̄ vuestra caridad predique el domingo vn sermon q̄ sea todo contra los adulteros q̄ hazen traycio: y quebrantá la leal

El au tor.

Villa señoz.

Josue, 7 d.

2. co. 10. d.

el auctor.

d.

## El sermon contra los adulteros.

rad del matrimonio poq mala condició causa q sea yo temido de ita sospecha y dada q traba o por la cebar de mi toda via me qda el resabio en el corazon y pieso q si le oyesse predicar un sermon en q re pionasse mucho los desleales y cõdenasse mucho el adulterio: desca faria mi anima poq se q mi muger estara presente: y se costimara en su bôdad coel tal sermo. (El auctor.) No te quiser o preguntar si dlla tienes alguna sospecha: poq el buen marido ni en publico: ni en secreto deue dezir menos bié d su muger: sino alaballá mucho: poq en las mugeres cuer das la virtud loada cresce: y o predicare contrael vicio del adulterio: pues q los predicadores ya no se detienen en lo reprehender: ni curá de las cosas tocates al matrimonio: o porque son muy usadas: o poq no deuen ballar aqui: cosas muy esmeradas q de-  
cir: aun q les deuria bastar q aqui sera el sermon de mucha utilidad. (Ellla señor.) Pues yo me voy a cobidar a todos los de mi orden que vengan a oyz el domingo lo que mas les conviene saber: y lo que primero que se calassen les deurian amonestar,

El auctor.

Ellla señor.

## Theme del sermon contra los adulteros.

Indureras super nos grande peccatum. Se. xvij. d.  
Gran peccado viueras echado sobre nosotros.

Saluta-  
cion.



Ballan otro remedio los flacos: sino echar su carga en ombros agenos. La carga que dios manda q lleven los predicadores son los peccados del pueble: porque a el es encargado: q annuncie al pueblo sus peccados: y no los puede anunciar: sino tiene curado caritativo dellos: para desillor colastima y contricio: poq conforme a esto manda nro señor dios al summo sacerdote q qdo estaua renestido pa entrar al santuario y dia. Haro acuestas llenara los pecados dlos: poq al predicador es dado y encargado q se encargue de los peccados que reprehende llomando los primero: me parese a mi que deue elechar esta carga en mejores ombros: y presentallos a la virgen sin manzilla para q consu caridad los deslli: y tenga por bié de borrar con la sangre de su hijo la sentencia de condenacion que por nuestros peccados incurrimos: y remediar todos nuestros daños. Pues poq el predicador segun dice dene como a buen fisico presentar los

peccados del pueblo ala madre dedios: es figurado en aquel cabrit  
to: del qual dije nuestro seño en la ley. Lleuara el cabrito a cuestas  
todas las maldades dellos a la tierra solitaria. Tierra santa e muy  
solitaria de todo peccado fue la virgen sin manzilla nuestra señora/q  
ni aun peccado original tuvo: en figura de lo qual mandó dios al pro  
feta quando estaua cerca dela farça encendida q se descalçasse: porq  
la santidad del sacro lugar lo requeria: donde ninguna piel de pecca  
do a lugar: porque aun la luna tiene la virgen debaxo de los pies.  
La mancha del peccado original q a todos toca no alcanço a la vir  
gen/debaxo se quedo este appetito muy hollado/para que siéndo ella  
tan esenta de peccado/fuese muy mas cōuenible intercessora por los  
que yerran y pecā. Misolamente remedia la virgen sagrada n̄os pe  
cados con el remedio y perdon que nos alcança si no que todos nues  
tros defectos: y toda nuestra imperfection reduze a lo perfecto;ella  
puede mover la lengua del predicador: y acepillar la muy mejor que  
el angel la del asnillo de Balan para que reprehendesse a su mismo  
señor: y no solo en la tierra tiene este poder la sapientissima virgen/  
mas aun en el cielo es gerarca de todos los angeles: pues q a todos  
es superior: y todos ellos segun dije David: estauan muy desseosos  
de la ver subir al cielo: a banchir su lugar: donde esperauan de ver su  
benigno semblante y carallena de gracias: para q a ella como a del  
bora los hijos de Israel subiesen los angeles en todo juzgio: y ne  
gocios: pues los angeles van a ella/nosotros tambien vamos dero  
dillas a su magestad cō sendas aue marias: para impetrar su gracia  
en el presente sermon diciendo. Ave maria. etc.

**C**Indureras super nos grande peccatum. Ebi supra. Muy nobles  
senores: las palabras del thema quieren dezir. Grā peccado viuera  
echado sobre nosotros. Estas palabras dixo Abimelech rey de los  
palestinos a Ysaac: porque les auia dado alguna ocasion de come  
ter adulterio con Rebeca su muger: porque como Ysaac fuese a Jda  
lestina y lleuasse muy hermosa muger: temio q el rey o algun caualle  
ro se podia enamorar della: y q por gozar della lo harian a el matar:  
assí que por no se ver en este peligro: determina de dezir q era su her  
mana: porque si quisiessem vñar della no le viniesse a el per juzgio: y co  
mo el rey dende su miradero viesse vna tarde q el dicho Ysaac estaua  
retocando la: conocio q era su muger: y queriendo se dela dasiosa me  
tira que auia dicho el estraniero: en q les dava ocasion de la tomar  
alguno para si: diro le. Grā peccado viuera echado sobre nosotros.  
Gran pecado fuera q nadie viuera tocado a esta muger: ca como ella  
sea casada contigo: no la pudiera conocer sin cometer adulterio: y

## El sermon contra los adulteros.

assí gran pecado viéras echado sobre nosotros. A menos mal tenian los palestinos matar a Ysaac q no ponelle los cuernos: y por esto temia el que lo auian de matar: ca de dos males el menor fuen los hombres escoger: y por tanto los palestinos creyendo que era mejor la honrrada muerte: que la vida sin honrra: determinauan se de matar antes al marido que le tomassen la muger: porque despues no biuiese penado/ viendo que gozaua otro della. Pues en las pala bras del thema llamo el rey Abimelech peccado grande al adulterio: y en el presente sermon solamente me quiero detener en prouar: quan grande sea este peccado.

Adulterio es quando en el ayuntamiento natural de hombre y muger alguno dellos es casado/de manera que se dice y qualmente adulterio/assí quando la muger casada se echa con otro hombre/como quado el hombre casado se echa con otra muger / esto digo porque aqui por y qual entiendo de hablar contra el adulterio assí del hombre como de la muger: pues q ambos por y qual según el Apóstol: son obligados a se guardar del adulterio. Pues no me diga nadie vanderiso: mi q fauorezco mas a los hombres que a las mugeres: contra todos los adulterios entiendo hablar: a todos quiero mostrar quan graue sea este peccado: y quan de huyr: para q biuan con asco y abominacion de tan gran maldad.

**S**ma raso  
tio.  
**E**l primer mal es falta d verdad,  
lo primero d este abominable peccado es vn vicio general que anda en todos los malos: cuya condicion es no guardar verdad. No se puede dezir mayor virtupero a uno que dezir le como es hombre que no guarda verdad. Este tal va contra toda justicia: cuyo fundamento destruye q es guardar verdad: lo qual se requiere en todo contrato: y conueniencia q se haze en el mundo: y mas en el mayor q es del matrimonio: donde no solamente se haze contrato sobre la hacienda de los casados: sino sobre las mesmas personas q se trucan una por otra: y tanto es aqui peor el engaño y falledad: quanto las personas valen mas que la hacienda. Esta differécia que ay entre la persona y la hacienda muestra el señor diciendo. Que le aponecha al hombre ganar a todo el mundo: padesciendo en su anima detrimeto: aqui muestra el señor que ninguna ganancia puede restaurar el

danno que se recibe en la misma persona: de manera que el adulterio en todos los otros daños puede satisfacer y pagar; mas no el danno del adulterio porq este toca a la persona q vale mas q todo el mundo.

**C**El segundo mal de este gran pecado es: q allende de ser falsoedad y engaño; tambien el apostol dice: q es infidelidad; pnes q en el adulterio se qbranta la primera fe del matrimonio que se dan el uno al otro quando se toman las manos; y establecen su casamiento. y este qbrantar de se es tan grande q el mismo apostol dice en el mismo capitulo. Si alguno se hallasse no tener cuidado de los suyos: mayormente de aquellos q tiene en casa: este tal nego la fe: y es peor: q el hombre infiel. Segun esto la persona casada q no mira por la fe q due tenga se por: muy abominable y desleal.

**C**El tercer danno q el adulterio haze es como apostasia: que es el mal por pecado de los frailes: porq va contra el primer voto de la regla de ellos: y assi el adulterio contra el primer voto de la regla matrimonial: de manera q por esta misma razon es tan grande mal el adulterio q le llame apostasia: y aun la sagrada escriptura usa deste nombre diciendo. Quien menosprecia las cosas pocas: y les da lugar poco a poco caera: porq el vino y las mugeres hacen apostatar los fabios:

y arguyen aun a los q tienen buen seso: y el q se junta a los fornicados malos sera. dando lugar a las cosas pocas dice aqui el fabio que vienen al adulterio: porq quando la muger admite y da lugar q le digan si quiera una palabra en esto: y se pone en parte q se la pueda dezir: cree me q no esta lejos el adulterio. y quando el hombre casado se junta con los macebos requebrados: y huelga de dezir una gracia a otra muger: aun q sea burlando: crea q no tardara de ser adultero: q por alli van alla. **C**o las mugeres se junta el vino en la auto: idad q viste: porq despues de bien beuer: y despues de cenar qndo los casados deran sus mugeres solas: y se van ellos a passear: entonces se traman los adulterios: y se hazen los argumentos: y conciertos co q le des concierta los hombres q no ayunen a pan y agua. **T**omé pues aq aviso los casados: q no se junten a sospechosa compañia: ni de lugar alas burlas o la carmenise de al vino: sino q eren caer en la apostasia del adulterio.

**C**uviendo prouado en los tres puntos sobre dichos como el adulterio en summo grado es contra la fe y lealtad del matrimonio: pues que es falta de verdad: y tambien es infidelidad y apostasia: veamos agora como es contra el legido bien del matrimonio q es la generacion q se espera. De muchas maneras pjudica y offendie el adulterio la lealtad: pues q el adulterio en respecto de muchos qbranta la fe: no mirando a dios q los juntos: ni los padres q le fiaron la muger: ni

El segun  
do mal  
del adul  
terio es  
infidelis  
dad,

I. tit. 5. b

el tercer  
males a  
postasia,

eccl. 10. a

El qro  
mal es  
traycio,

## El sermon contra los adulteros,

los padrinos/o casamenteros q intervinieron:ni a la yglesia que celebro las bodas de los:ni a todos los combidados q se alegraron:co la lealtad q les vayan començar en el matrimonio:donde lo principal es alianza inseparable:muy atestiguada y celebrada:para q el yano pueda biviendo ella buscar otra:ni ella biviendo el buscar otro:lo qual son testigos todos los q vienen a las bodas:q por esto se celebran en publico:para q todos publicamente conozcan q aquellos no se puedan engañar:ni negar se:de manera q el adulterio en ser desleal a todos quebranta la fe:q como fiadores de su lealtad vinieron para dar della testimonio:y ser testigos de tanto bien:como es el perpetuo establecimiento del matrimonio.Que dire de ti/o adulterio/traycion hecha a dios/y a los hombres/y a la yglesia/y a padres/y madres/de los casados/y a hacienda/y a personas/y a toda la republica/dó de por auer tanto adulterio/a penas ya se guarda verdad/ni ay hōbie que fie de otro:nose puede mas declarar la traycion del adulterio:que comparando lo a Judas segun vimos en el sermon de las bodas que hize pocos dias a donde mostre que Judas el mayor de los traydores:por entregar y vender a Christo por dineros:y beso de paz tiene figura del adulterio:que por cobardia y luxuria entrega al buen casado que se llama hijo de dios:y pone la mejor de sus joyas en el poder estrangero.

El quinto mal es  
a los hijos.

Es tan grande mal el adulterio que aun peca contra los que estan por nacer:que son los hijos q naturalmente se sigue del carnal ayuntamiento:de manera que el adulterio a sus mismos hijos hace traycion:auant antes que sean nascidos:antes los deshonrras que los hagas:antes los infamas que los tengas:antes los vendes a la maldicion que los compres a dios:antes aborrescido que conocido.Bien conosce este los adulterios:mas diran que no le da credito:porque la escritura dice que el hijo no pagara:ni llevara en sus cuestas la maldad de su padre:empero a se de entender dela pena eterna:y no de la temporal.Verdades que como la escritura dice:ninguno en el otro mundo pagara la maldad de sus padres:fino fue enella consentido:mas en este mundo cada dia vemos caer en los hijos la infamia de sus padres:y a los hijos adulterinos nunca se les quita vn hido puta:mal hecho como gato entesado:y esto dizen porque los adulteros a prima noche andan a sombra de tejados:y alla media noche su ben encima de los tejados:porque como seá ladrones no entran por la puerta:fino por otras partes:dando les fauor de detro.Los adulteros nobles dizé a esto q si no se sabe el adulterio no da infamia los cuernos secretos pueden tanto herir como los publicos:empero

podriamos les responder lo que la summa verdad affirma: y es q ningun mal ay tan secreto que no se sepa: ni ay cosa tan oculta que no se descubra: el alcabuete de los adulteros que es el demonio: pregon a despues la traicion que vicio: por dar osadia a los mal casados: para que hagan semejantes tratos: assi que con mucha razon dice el Sabio: que los hijos del Adultero se queran de su padre: por la desonra en que por el se veen.

eccl. 41.c

**C**onsta tambien el adulterio a si mismo en muchas maneras: y en especial quanto al fructo que ha de engendrar: porque como el que engendra hijo sea obligado a lo doctrinar en buenas costumbres: cosa manifiesta es q la muger adultera mas podra desir a su hijo q sea buena pues q la misma obra de los padres como libro se manifiesta a los hijos: ya q obre y proceda segun lo q alli vieres. No ay doctrina q mas apiede el hombre q la de aqlllos cõ quié tiene quado pequeño conuersacion: y por esto naturalmente hablado dixo el salvador: q no era el discipulo mayor: que su maestro: ni el siervo mayor q sus señores. y el mismo Christo dize en el euangelio q el hijo a penas puede bazer sino lo q viene de q su padre haze: de manera q el adultero siempre da mala doctrina a sus hijos: por q como la voz dela obra sea de mas efficacia q la voz de la pelabaza: y la voz dela obra suene mas cotonia: y mas largo trecho: por q el bien suena: y el mal buena: sigue se q el adultero paresce necessitarse el mismo a no dar buen regimienta a su hijo: ni bazer cõ el segun es obligado: antes el mismo q lo engendra le da mal exemplo: y es obligado a desengañar lo: por q si calla herodias q tal sera su hija: sino saltadora como su madre: Assi como los hijos de los ladrones para en burlar: asilios hijos de los adulteros en adulterar.

El sexto  
mal es a  
si mesmo

**C**allide de mal q bajes a la otra persona con quié cometes adulterio le causas la misma culpa sobre dicha: y que no pueda hazer al q mome mal engendra el bien que le deue: pues que poniendo en nido a geno mal pue es ala p de abrigar los huevos: de lo qual tu le das occasion: y por esto permisoma contra dios q los adulteros sean despues muy desamorados: por q con q quien co ellos no lo ayan sino por el deleyte: pasado aquell no curan de lo de merte a mas: antes en lugar de fauor: dan vituperio a quien les ayudo a ser adulterio malos: como aquell que despues de barto de Chamar la hizo hechar con desonra fuera de la camara: para que publicamente fuese desonrada. El mismo adultero alabandose burlay escarnesce de la muger q re. 13.a que deixado su marido busca otros: y aun la muger escarnesce del adultero q la conoscio: y procura viendo se burlada de bazer le mal como valido a Sanson: que lo entregó en las manos de sus enemigos: aun que el andava perdido por ella;

## El sermon contra los adulteros.

**E**locta, uo deser nicio esa dios.  
Como el matrimonio se ay a instituydo para q conuengan el mari do r muger en crias hijos tales que se sirua dios dellos: r los adul teros no curendeto: antes en agraz los offresce al diablo y acaesce abogar los: o impedir que no se quagen: ni salgan a luz: bié paresce quedios pierde aqui mas q nadie: porq como el ay a dicho: y hecho pacto con la naturaleza de criar vn anima en cada cuerpo humano q ella formare: y esta anima se infunda pa q tolne a dios por la guia de los padres christianos: y ellos basiendo se de christianos adulteros: no curé de gragear lo q es de dios: bié paresce q por su deleite deshazé: impide: y estoruan la intencion co q dios cria las animas: por que los adulteros mal puedé llegar a dios: la cizania q en medio del trigo q es el matrimonio siébra el hombre enemigo de dios / miétra duermé los buenos casados: q se dizé buenos: porque no los pechan mal. Todos estos males paresce abominar el sabio quá dize. Lo da muger q sin temor de dios deixare su marido: lo primero en la ley del muy alto fue incredula: y lo segundo deja burlado a su marido: y lo tercio en adulterio cometio fornicacion: y aplico a su marido hijos de otro. Esta se ania de llevar ala yglesia: y q mirassen a sus hijos en la cara. Los hijos desta no hecharan muy bondas las rayzes: r los ramos desta no daran fructo: deraran los hijos desta su memoria en maldicion: r su vituperio no se holnidara.

**E**l nono Haze tambié el adulterio agravio al sacramento: q es el tercer bié malse ha del matrimonio: este sacramento consiste en personas legitimas para se casar: q de hecho consiéte en esto: juntando sus voluntades en un querer. Esto destruye: y descompone el adulterio q pone vicio en este sacramento: r por esto paresce peccado de sacrilegio: q es burto de cosa sagrada: peccado grauissimo. El sacramento del matrimonio: y las cosas del sacramento vicia: y base torpes el adulterio: no teniendo res uerencia alo q dios quiso consagraro: porque fuese mas reuerenciado r honrado. Assi como la virginidad que se guarda en el sacramento del matrimonio es mas exceilente: r reuerenciada: como es la de nues tra señora: assi el peccado de luxuria en el matrimonio es muy mas abominable como es mayor la maldad cubierta de religion: queno la que desnuda paresce. Quatro son las causas del sacramento: la q le da efecto es la divina institucion: r la causa formal es la graciosa justifizce: con que informa: r da nombre a los que lo esciben: la causa material es la representacion que alli sentimos: r la causa final es para ser con el sacramento curados: r sanos: empero el adulterio todo esto asuela r destruye. Quanto alo primero as de saber que la divina institucion que junta los buenos casados: paresce reuocar se por

el adulterio: pues q el mesmo dios instituyo q por causa de fornicació pudiese el hombre dejar su muger de manera q el adulterio puede apartar los q ayunto dios: y no es maravilla q dios: y el diablo tengan contrarios effectos. Lo que da forma y alinda los buenos casados que es la S: acia justificante: tambié la destruye el adulterio en el q lo comete: y en el q lo consiente. Y la otra causa q es paser los hombres mejores: y bniir mas virtuosamente: tambié la distirpa el adulterio derramador d vntades: criador d discordias: matenedor d vicios.

Una de las principales dignidades: y aun la mayor que el matrimonio tiene: segun sancto Thomas: es la representacion: por que este es Gran mysterio si se refiere a Christo y a la yglesia: cuya figura tiene: no en todos sino en los buenos casados: empero quando se traviessa el adulterio de tal manera se mudan las cosas: q la muger adultera no dela yglesia: sino dela sinoga tiene figura. Mas que confesfa es cada muger adultera: pues q representa la sinoga q dero a Christo su verdadero esposo: por amor de Barrabas: q quiere dñr hijo d confusio: y es el antechristo q esperá pa q los cofundira y desonrrre como el adultero ala mala muger: q no la quiere sino pa desonrrar la: y derar la burlada. Tiene tambié el adulterio figura dela traycion que haze el anima a dios: quado poz peccar deraa el: y toma al demonio que la ensuzia: y engaña: dñdo le ella lugar: de cuyo ayuntamiento no salé sino hijos de maldicion: inabiles: y malos para la vida eterna: q seda a solos los buenos hijos que son las buenas obras. Pues casada adultero puede pensar en el espiritual adulterio que comete: quā do sin le tener reverencia: quebranta la ley del matrimonio: que por solo el deviera guardar. Pues tambien los casados luxuriosos son adulterantes verbum dei: y la ymagin de Dios bniu que antes temian: y todo el bien que Dios les auia dado.

Ello como los adulteros tienen figura del enima peccadora: y del diablo que se juntan a hazer malas obras con la maldicion de Sata nas: q es el que junta los adulteros: queda de ver la pena que se incurre por la traycion del adulterio. Dado q a qualquiera de los pecados mortales deuria bastar la pena eterna q le es prometida en el infierno: el adulterio es tamal q aun esta pena no le basta: y por tanto allende desta era maldado q fuessen muertos a pedradas los adulteros: y dado q agora no se guarda qesta ley: porq si a todos los adulteros vienesse a apedrear: ya segñ dize vn doctor: no auria piedras en las calles. Guarda se otras leyes ya colos adulteros no d menoscigo: q la ley d las piedras: y dado q no téga tanta ejecució como requiere la frequētació díl peccado: no por esto qda sin castigo: pues q al amio

El deciso  
mo mal  
eren la fi  
gura.

El segñs  
domales  
lapena q  
se incur  
re.

## El sermon de los adulteros.

ger adultera señalada mēte er dicho. Si te echaſſe cō otro hōbre esta  
ras a estas maldiciones ſubſecta. Vios te de en maldiciō y escarmiē  
to vniuersal para todo el pueblo; haga el q̄ ſete pudra el muſo: z bin  
chado ſe tu viērre rebiētes. La maldicion es para el anima del adul-  
tero: y el escarmiento para ſu fama: q̄ por vna via: o por otra en fin le  
viene tal açote q̄ auñ en este mundo comiēça a pagar ſu peccadory el  
rebētar no es ſino ver mal gozo de lo q̄ pare: porq̄ en pena del adulterio  
mando dios q̄ murieſſe el hiſo q̄ vuuo David en Bersabe la muger  
de Urias. De manera q̄ la pena de los adulteros alcaçá a los h̄ijos q̄  
engendran: y aun a toda la ciudad q̄ no los castiga: pues q̄ en el libro  
de los Juezes ballamos eſcripto: q̄ mādo nuestro ſenior: deſtruy: toda  
la gente de un reyno: porq̄ tomarō a un casado ſu muger.

**E**l doce maleſ p  
dida de  
premio. **S**i miramos el premio q̄ da nuestro ſenior a los que vencen este vi-  
cio: podremos tambien conoſcer quan graue peccado es dar ſe hom-  
bre a el. Entre todos los criados de los ſeñores alcanço nombre de  
leal: y ſobre todos lo fue aquel gracioſo y caſto varon llamado Jo-  
ſeph: del qual como ſe enamorasse ſu ſenora: z lo requiriſſe de amo-  
res muchas vezes: el por vencer este vicio del adulterio en ſi: y enella  
deſechaua la con buenas razones: prouando le quan gran traycion  
es de ambas partes el adulterio entre el moço y la ſenora: mas ella  
como eſtuiſſe muy determinada en ſu mal proposito z traycio q̄ el  
otro no queria cumplir: determino ſe de le procurar luego la muerte  
viendo ſe afriſtada: y para esto hecho mano dela capa del mancebo  
leal: y dio bozes diſiendo. O traydor que me quiere forçar: pages: pa-  
ges: venid contra este esclavo. El ſancto Joseph dexando la capa en  
las manos dela traydora ſenora ſuya: huyendo ſalió ſe fuera: y hechá  
do le mano dieron con el en una mazmorra: creyédo que la ſenora de  
zia verdad: empero nuestro ſenior dios que corona los vencedores: z  
mas deſte vicio: tuvo tal forma en galardonar a este mancebo que de  
allí lo sacaron para viſorey de toda Egypto. Tambien leemos de  
otra muger tan enemiga del adulterio: que ſe pusó por no cometer  
lo en mayoz affrenta que no eſte: porque los viejos que querian go-  
zar dela casada Susanna ſe determinaron en dar testimonio contra  
ella: z juſgalla por adulterio con todas las penas que mandauan las  
leyes: z le prometian que de todo ſeria libre ſi conſintiſſe a la peticio  
adulterina que los viejos le hazian: mas ella por dar exemplo de ca-  
ſtidad a todas las casadas: determino de ser punida: y caſtigada co-  
mo adultera falsamēte: por no peccar ni cometer el peccado del adul-  
terio que le pedian los mesmos juezes q̄ la auian de ſentenciar: mas  
dios n̄o ſenior a quiē p̄miero ſe haze traycion en el adulterio que no

al marido: determina de librarr la con mas claro milagro q̄ a Josefy para elto a vii niñito chiquito hizo suex dlos adulteros suexes q̄ q̄riā sentēciar a Susanna la casta. Y assi el fruto del matrimonio q̄ fue da niel nascido de buē casamiento: cōdeno aun q̄ niñito las canas adulteras q̄ danā la muerte ala q̄ no quiso adulterar. Segun el delicto fue aqui el castigo: porq̄ estos boluiā al reues las leyes de dios q̄ mādā matar los adulteros: y ellos matauā ala q̄ no lo quiso ser: y por esto nuestro señor da la buelta tābiē alo acostumbrado: haziēdo alniño muy juste suex delos viesos suexes: empero no digo vn niñito sino todos se deuīta jūtar pa dar muerte a los adulteros q̄ en adulterio los concibē sin hōrra: y deseredados: y tābiē inabil. q̄ no se puedā bōz denar sin q̄ primero se sepa q̄ son bi deputas pa q̄ dispēsen cō ellos: y les quité la desonra q̄ se les pego del adulterio.

**C**hablādo enlos peccados segñ el juicio humano as de saber q̄ as sicomo por el prescio se estiman las cofas: y se conosce y sabe q̄ tales son: assi los pecados se juzgā humanamente segñ la estimaciō en q̄ los tienen. Quādo enla feria te pidē mucho por algū soya o por algū cauallo piésas q̄ deue ser muy bueno: y distamana si hablamos humana mente dircemos q̄ aq̄ es al māndo mayor peccado q̄ mas aborrescē los buenos. Pues q̄ el adulterio es tā aborrescido dlos hōbres bue nos q̄ le llamē tracyō: q̄ es el peor delos nōbres: cosa clara es q̄ este deue ser enel māndo el peor delos peccados: pues q̄ los nōbres deuen ser cōformes alas cosas: y pues q̄ generalmente hablādos sabemos q̄ los hōbres de hōrra tiene en menos la muerte q̄ los cuernos: y q̄riā mas que lleuasse a ellos la muerte q̄ no el adulterio a su muger: claro o esta q̄ este es peccado: deue ser muy grāde: puer q̄ la misma muerte se escoje antes q̄ no su daño: y no parese ser la sagrada escriptura age na desta humana estimaciōn este peccado tā abominable pues q̄ sa lomō dice. **M**as tā grā culpa si algū es ladrō: pues q̄ hurta por matar su hōbre: y si lo tomā pagara las serenas: y dara todo lo q̄ tuvier: re: y liberar se a: mas el adulterio por la mengua de su coraçō: pierde su anima: torpeza: y desonra llega para si: y su imfantia no se podra lauar: que los celos y el furoz del casado no lo perdonaran el dia de la vengança: ni le valdrá hechar rogadorez: ni muchos dones que le de podran alcançar perdon para su anima. Esto dice Salomon para mostrar quan mal se perdonan los cuernos.

**C**El otro mal d̄ adulterio es q̄ incluye los siete peccados mortales El mal nosolo porq̄ de todos es causa: y en todos cae despues los adulteros catorze: fino porq̄ el adulterio esta de todos acōpañado como el russiā cō sus amigos de forma q̄ se pueda d̄ir aq̄llo d̄l apostol. El q̄ pecare en

El treze  
no males  
la estima  
pessima  
en que se  
tiene.

## El sermon de los adulteros.

vno culpado es en todo. En vn adulterio q̄ peques te hallaras si bié escudriñas culpado en todos los siete peccados mortales. El sabio dize q̄ la soberbia es comienço de todo peccado: de manera q̄ tâbiē sera del adulterio: porq̄ muchas veces cometé las personas adulterio por soberbia: q̄ es amor dela propia estimaciō: z como: la muger no se vea rā estimada de su marido: ni alas vezes el della: busca por otra vía la estima q̄ no hallá en su casa. Busca la muger adultera quiē le diga q̄ es hermosa: y el hōbre adultero quiē le diga q̄ es gentil hōbre: pa q̄ assi tēgā llena de viéto la cabeçay el coraçō de luxuria. El segūdo peccado mortal es auaricia: y este tâbiē anda enel adulterio: porq̄ harto auarieto de carnalidad es el hōbre q̄ no se cōtēta cō su muger y la muger q̄ no se cōtēta cō su marido. El tercero q̄ es luxuria mas en conado esta aq̄: porq̄ si es luxuria apascétar tu carne enlo baldio: por el adulterio la apasciētas enlo vedado. El q̄rto peccado mortales es ebriedad: q̄ tâbiē reyna enel adulterio: porq̄ los adulteros busca la hermosura agena: embidiādo al otro su muger: y la muger embidiādo a la otra su marido. El quinto es gula q̄ no solo se halla enel adulterio porq̄ cō ella pueđá mejor luxuriar mas tambié el adultero pecca en gula: no contentando se conla carne de su carneseria: sin yr al rastro ageno: por comprar a ojo lo q̄ mas le agrada: y prouoca el apetito luxurioso. La yra tambié se halla entre los adulteros: sino quelas llagas que el da se callan y encubren: por ser de adulterio que si su marido se las diera: toda la vezindad lo auia de saber, y della manera tambien los hombres adulteros sufren de sus mancebas: bocados y desfazimientos: aun que de sus propias mugeres no quieren sufrir vna mala palabra. La pereza de los adulteros clara esta: pues que no quieren esforçar se a vencer tan abominable peccado: ni salir de cieno que tanto biede por infamia.

**El mal** Agravia se tambié este peccado por el mayor deleyte que tiene el quiēno, adultero con su macea q̄ consu muger: porq̄ segundiz el sabio las aguas hurtadas saben mejor: y mas suave es el pā escondido q̄ es el adulterio pan de mētria: q̄ no el matrimonio q̄ se hizo para matar tu bâbre con tu muger: pero como la tienes por pan cotidiano: ya no te sabes tambié como la q̄ es agena. Y cresce tanto este ciego vicio: que a las vezes al adultero agravia mas la macea fea: que no la propia muger hermosa: y por tanto paresce que el adultero mas busca en su peccado la offensa de Dios: q̄ el propio deleyte si bié se mira: lo qual procura el demonio encadilado nos cōlo ageno: sabiendo q̄ segudiz sant Hieronymo: el anima luxuriosa sigue cō mas ardor lo q̄ es mas desonesto: y sospecha q̄ es mas dulce lo q̄ le es menos lícito. Estos

## El sermon contra los adulteros.

fol. lxxiiij.

tales biē pueñer cōparados ala bibora: dīa qual dīze sant Ambro-  
sio: q con mucho ardoz luxurioso dexa su hembra: y va se ala ribera: y  
busca otras auādīa q se llama murena: la qual no tiene marido: porq  
todas son hēbras: y van se los biboneynos a ellas: y siluando las lla-  
man con tanta cobdicia q el biborezno dexa por entonces el veneno  
natural q tiene para conoñer su mancera y despues del plazer torna  
lo a romar: de manera q no lo dexa sino q cō la estrágera: y no para  
con la bibora de su ralea. Desta manera los adulteros llenos de espi-  
ritu luxurioso mas venenosos está pa sus mugeres q pa cō las adul-  
teras: antes cōlas otras an plazer y cō las propias an pesar y triste-  
za: las otras dā y a estas quítā: las otras cōbidā: y a estas deseñā.  
De manera q los adulteros podamos dezir aqullo del euāgeliu. *Mat. 23.*  
neraciō de biboras quiē os enseñara buyrla y ra aduenidera.

Estambien graue el adulterio porq pecca contra la ley natural: q  
dīze. No bagas contra otro lo q no querrias q fuese hecho cōtrati.  
Ningūo de los hōbres querria q otro peccasse cō su muger: y por tanto  
no deve el peccar cō la muger agena: q la naturaleza aborresce tā-  
to esto: y lo deseñā q los animales no lo cōsiere: y aqllloslo cōsiéte  
menos q son mas excellētes: y sabē binir mas ordenada mēte: donde  
Ptolimio dīze: q vn animal llamado Pardo cometio adulterio cō vna  
leona: empero desque su marido el leō vino: y sentio el hedor del adul-  
terio: con las vñas hizo pedaços la leona adultera: y otro hystoria  
dor de cosas naturales dīze: q se vio esto claramēte: ca como vn cau-  
llerio temia frontero de su casa vna fuente: y vn nido de Cigueña ydo  
el marido dela cigueña venia otr o: y tenia acceso a ella: empero lues-  
go venia ella ala fuente a lauar se: porque el macho su marido no sin-  
tiesse el hedor adulterino: mas aquel caullero por ver si se lauaua  
ella con aquella intencion mando a vn moço que despues del adulterio  
no la deixasse llegar ala fuente: y entonces ella graznando tornó  
se al nido: y desque vino su compasiero: y sintio el hedor ageno: va y  
trae otros cigüenios muchos consigo que le ayudassen a vengar los  
cuernos: y con el pico y las vñas fizieron todos pedaços la cigue-  
ña adultera: pues ayan verguença los hōbres de cometer lo que  
aborrescen los animales.

Por no me detener en puar como el adulterio es cōtra todas las le-  
yes: solamente dire como quebrāta los diez mādamētos de nro señor  
dios. El primer mādamēto q es amar a dios sobre todas las cosas  
muy claro se quebrāta en el escuro adulterio: donde estimā en mas el  
deleyte q todo el amor de dios: pues q es d'mejor gana abrazado vn  
torpe passatiempo q no el amor dela eternidad: lleno de limpresa. El

El mal  
dice y se-  
y s.

El mal  
dice y se-  
te.

## El sermō cōtra los adulteros.

segundo mandamiento que es no jurar en vano el nombre de dios; tambien se quebranta en el adulterio: donde se menosprecia el sacramento de dios: que es mas que juramento: donde interviene su nombre: y el de su hijo por que sant Pablo dize: que los buenos casados se casan en Christo: que es union: y lazada de todo buen amor. El tercer mandamiento que es sanctificar las fiestas: el adulterio lo quebranta: pues que por la mayor parte se comete en fiestas: donde los adulteros no vacan sino para luxuriar: ni se componen sino para festear: dando al diablo el dia que Dios para si quiso señalar. El quarto mandamiento nos dice que honrremos padre e madre: mas los adulteros hacen sospechar que heredaron las malas costumbres q tienen de sus padres: porque luego dezimos que la mala muger deue ser hija de mala madre: o que no la deuiera parir pues q salio adultera: y tambien es cosa comun: que si la muger es adultera: reuegue hombre de quien se la dio: y tambien la donzella que cobra marido adultero: Waldize a sus suegros porque se lo dieron: y aun no le castigan sus malos siniestros. El quinto mandamiento dice: no mataras: mas el adulterio tambien lo quebranta: no solo en matar su amiga: y la de su manceba sino que como los buenos casados: ya no sean dos sino una carne: quien aparta el uno del otro haga cuēta que parte por medio el coraçō de ambos: que deue ser uno: y se juzga por tal. De manera que peores tomar a uno la muger que cortar le un brazo porque la buena muger mas es que brazo de su marido: y por consiguiente pecca desta forma el que ala muger haze perder su marido. El sexto mandamiento dice: no fornicaras: empero el adulterio muy peor es que fornicacion: pues que asta de torpeza particular segun prueva sancto Thomas. El septimo dice no hurtaras: y este quebiātia peor el adulterio que otro comun ladrón: pues que hurtar aun la misma muger que es la mejor joya que deue hombre tener en casa. Tanto peores a questo hurtio quanto la criatura racional es mejor que todas las otras inferiores: y quanto la cosa que hurtas era mas querida. Y no piense la muger adultera quedera de cometer hurtos aun que se heche con hombre soltero: porque ella misma no es librenie de si misma sino de su marido: segun dice sant Pablo. El octavo mandamiento dice: que no levantemos falso testimonio: y a este dan lugar los adulterios: que como ellos Sean malos: nunca se levan tan falsos testimonios sino verdaderos: infamando verdaderamente sus personas: y haciendo que los hombres piadosos que hechan las cosas ala mejor parte digan bien dellos: y los escusen: aun que ala verdad Sean acusables delante de Dios. Los otros dos manda-

mientos dijē q no desseemos la bazienda agena: ni la muger casada dando nos licencia que podamos desse. la bazienda de otro para la cōprar: y la muger soltera para nos casar conella; empero el adultero no se detiene: sino r oba al hombre la fama: y la honrra: y no cobraria sino arrebata: y posee con mucha complacencia; aun que por via de hurtio.

**P**or no me detener en prouar quā grande pecado es el adulterio: **E**l mal, tequiero avisar q segund dize la escriptura por las vias y terminos q 18. offendes a dios as de ser castigado: y por tanto el q con adulterio ofende a su proximo: crea q por adulterio sera castigado: el mal q baze a de suffrir: porque si David cometio adulterio: y embio cuchillo cōtra Urias: quando le tomo la muger: y lo hizo matar: miren todos q 2. r. 12. las mesmas penas vuo de cufrir: los mismos males padecio peor q los hizo el: de manera q su casa perescio con guerras: y grādes disensiones: y su mesino hijo Absalon tomo las mugeres de su padre: y se echo cōellas en medio dela plaça: delante de los osos del sol: fue por mas q adulterio castigado el adulterio q David cometio en escondido: de manera q si tu andas tras hijas: o mugeres agenas no faltara qāde anderas las tuyas: z si alguna muger usurpare el marido age no: piense q en pena de su peccado no faltars quien usurpe el suo. **A**dulterio pozo de maldades q bien dije de ti nuestro thema que eres gran pecado: y tan grande q todos los males van tras ti: porque el fabio dije. Ni guardan ya la vida/ ni las bodas limpias/ sino q el uno mata al otro por embidia/ o se trabaja dlo contristar por adulterio/ y todas las cosas andan bueltas/sangre/omicidio/hurto/fingimēto/corrupcion/infidelidad/turbaciō/per jurso/escandalo/ y poca memoria de los bienes de dios/ensuziamiento das animas/ y mudamiento de natural/inconstancia de bodas/desorden/ luxurias/ y desuerquencias. **E**stas maldades dije el fabio q se enhilan conel adulterio/ del qual nos libre el instituydor del matrimonio Jesu christo dios y hombre que conel padre/ y espíritu santo biue y reyna para siempre. Amen. (Uilla señor.) Si este sermon sonasse en los oydos de los casados cada fiesta/mirarian mejor en que ley y lealtad biuen/porque sa biendo los males del adulterio / guardar ley an demirar lo q no les es lícito cobdiciar. Algunos dijen que no es bien que sepan leer las mugeres/mas ami me paresce que todas apriendan leer/para q gozē deste sermon escripto/pues que en las yglesias nunca se predica: aun que es mas necesario. (El autor.) Sino topassen con Celestina las mugeres lectoras: prouecho les haria ver en escripto los males del adulterio; empero aun que son ch̄ristianos nuestros casados mejor

Sapi. 14

Uilla señor,  
no;

## El sermon contra los adulteros.

- leen a Celestina/o a otros semejantes q no cosa que les aprueche; y aun de mejor voluntad leen los hombres cosas fuera de Christo q cristianas. (Ulla señor.) Su merecido le veria al hombre q tales libros tuviere; porq no ay quien tanto siga lo q lee como la muger; q si es adultera/o enamorada; y deuota de caualleros q se precian de tener amigas; no es sino porq la tal muger lee y oye libros de amor; es y cauallerias q la derriban a costa de su marido q se los cõsiente; yo me parto muy de mañana para Oluera con mi muger; eche nos vfa reverencia su bendicciõ. (El auctor.) Que oluido a sido este; ya pensaua q eras traspuesto deste mundo/ni a/ni vna carta/ni encomiendas para quié tanto te encomienda a dios. (Ulla señor.) No he querido en tantos años venir le a beslar las manos; acordandome de aquell q por cõsejo de su madre fue a buscar muger; y estuuo veynite años sin que supierõ del; hasta q boluió con hijos. Y a nuestro señor me a qrisdo hazer mercedes; mi muger esta en el mes de su parto; y por esto q rriaser informado enlo q me cõpule hazer con el niño q se ha de llamar el auctor Antonio; en reverencia del santo a quien lo encomiõde. (El auctor.) Esta demanda me parece aqlla en q suplicaua el padre d. Sanson y dezia orado. Ruego te señor; mio soberano q venga otra vez el varo de dios q embiasiaste; y nos enseñe lo q deuemos hazer para el niño q adenacer. La respuesta requiere tres partes; en la primera diremos lo que a ti conviene hazer; y en la segunda lo q ade hazer tu muger; y en la tercera lo q conviene al niño. A ti conviene agora seruir a tu muger; y guardalla de todo peligro; q no le dexes poner fuerça en cosa ninguna; ni le niegues cosa q demandare; ni permitas q reciba enoso de cosa q sea; y esto se podra hazer ordenando tu casa; de maniera q a la muger no le quede sino la rueda; y el aguja. Y tambien te conviene ne guardar te q no tengas acceso a ella; porque si se teme algun peligro a la criatura es pecado mortal pedir o pagar el deudo; y aun q no vuiesse peligro paresce entonces falta de suffrimiento; y de continencia pedir el deudo; y por esto dice sant Augustin en vn sermon. Quando quier q el dia del domingo viniere; o otras festiuidades; ninguno tenga acceso a su muger; y por semejante se abstenga quando padese fluro de sangre; ca por esto dice el profeta. No allegues a la muger q esta con su costumbre; porq si alguno entonces tiene acceso a su muger; o no se quiere abstener en domingo; o en otra qualquier festiuidad; los infantes q entonces engendraren; o nascern leprosos; o con gota coral; o tambien por ventura endemoniados; finalmente q todos los que son leprosos; no suelen nacer de sabios hombres; que guardan castidad los dias yadichos; sino de rusticos; y mayormente

te de aquellos que no se saben contener: ni sufrir: y por cierto hermanos que pues los animales sin entendimiento no se ayuntan sino en cierto y legitimo tiempo: quanto mas deurian guardar esto los hombres que son hechos a ymagen de dios: mas aun lo que peor es/ ay algunos tan luxuriosos: y violentos/ que algunas vezes ni aun alas mugeres piñadas perdonan: y por tanto sino se enmiendan: veá ellos sino an de ser juzgados por peores q los animales/ a estos tales da bozes el apostol diciendo. Sepa cada uno posseer su vaso q es su m<sup>er</sup> ger en honrra: y sanctidad/ no en passion de cobiicia: como lo hacen las gentes que no tienen esperanza. Porque ay muchos q no guardan con sus mugeres legitima castidad segun dice q convienta: han gan largas limosnas: y perdonen a todos sus enemigos: porque assi se laue lo que no estaua tan limpio. Todo esto dice sant Augustin.

(Villa señor.) Si todos los calados mirassen lo que les dicta/ y bese la razon dentro enel anima: claro esta que los dias dela oracion q son las fiestas: se deurian abstener para adorar a dios: mas puramente: pues que los pueblos antiguos por tres dias se abstienen para menos: y los sacerdotes dela vieja ley: aun q se casauan solian apartarse la semana que anian de seruir: no solo del ayuntamiento de sus mugeres: y de toda conuersacion mugeril: y de sus mesmas casas/ como clero que esta en treyntanario cerrado: empero pues he sabido lo que a mi conviene enel negocio presente: bien es q me diga lo que a mi muger toca. (El autor.) A las mugeres que estan en su mes dia q es bueno vn poco de exercicio: y no veo yo otro mejor: que yzq missa cada dia/ z mire que es obligada a confessar y comulgar/ pues que el parto es negocio tan peligroso: y tambien se aparege a pacientia: y aprenda las palabras q a de dezir al tiempo de los dolores: por que despues no diga desfuarios como otras q echan piedras al cielo. Parece me a mi q sera bueno dzir. O señor: plega te recibir este trabajo en descuento de mis pecados. Tambien es muy saludable cosa invocar entroces a nra señora: por q del grā fauor: q ella da a las q estan de parto vino q les digan: dios os alumbre: dōde as de saber: q Maria quiere dezir alumbradora/ y como por sus manos haga nro señor todas las mercedes/ quādo dijen dios os alumbrare: no es sino dezir/ dios tenga por biē de os embiar ala q lo pario: para q os de fauor. En los lugares q vsan de mas christianidad tienen por deuocion que quando alguna muger esta de parto: embian ala yglesia q den nueve golpes a vna campana grande: para que todos conozcan como vna muger esta en aquel trabajo: y rezēn nueve Ave marias: al parto beatissimo de nuestra señora: q tēga po; biē de ayudalle. En los lugares

Villa señor.  
no.

El au-  
tor.

## El estatō de la reñen parida.

Lo q an  
de hazer  
al tpo d  
parto.

Ella se  
ñor.

do no ay esta costumbre: hara mucho servicio al señor el q la pusiere  
por que obra es de grā misericordia espiritual: orar por la persona q  
se ve en carcel de tanta necesidad: y visitalla con la buena obra d la  
oracion. (Ella señor.) Pues q nos a dado breue oraciō para ofres-  
cer luego el infante nascido: como llo q ofrecio luego las aues resie-  
facades del arca: tābien le suplico q nos de vna oraciō cōpuesta d su  
mano: para q reze la preñada: y todas las preñadas: quādō se vieren  
en aquel passo: y aun tābien antes del: q bien sera preuenir lory hazer  
antes menuda: y frēquēte oracion sobre cosa de tanta importacia co-  
mo es el buē parto: mayormente aqste q es primerizo: y tan deseado.  
(El autor.) Dado q la propia affectiō q cōstia en dios: quādō se ve  
en necesidad sepa formar en breue oraciō muy accepta y agradable  
a dios q entonces como en tiēpo de mayor necesidad esta mas pri-  
pto para oy: bié es tener la antes hecha: y sabida de coro: porq las q  
son oraciones propias alegan mas al propósito: y señalan mas lo q  
piden. Pues quādō vieres el peligro del parto cercano: diran esta  
oracion al señor. O magestad clementissima: cuya mano es partera de  
pesces y de todas las aues: y de toda la tierra: acuerda te q quando  
estuvieste de parto en la cruz donde a todos pariste con immensos  
dolores de tu coraçōn: a tu misma madre heziste partera espiritual  
porque sola ella entonces esperaua nfa redención: y estaua junta a la  
cama dela cruz: aun q no pudo amansar tus dolores: sino acrecenta-  
llos con su presencia: mas agora señor haze lo que entonces no hizo:  
agora con los asfigidos esecuta el socorro: y fauor q entonces dar des-  
seua: agora es venido el tiempo lleno de su misericordia: quādō esta  
mas llena nuestra miseria: embia la señor por el parto sin dolor: q hizo  
en Berthleen: pues q la embiaste al parto d Santa Elisabeth aun tres  
meses anteriores: dado q entonces no era tan necessaria: porq no ania tan  
peligro: como agora: dōde la madre y el hijo peligraran: mas q Jo-  
nas profeta tragado dela vallena: mas tu señor puedes dezir q salga  
seguro al puerto deste mundo sin tempestad de tātos dolores como  
suceden. Esta oracion deurian saber de coro todas las parteras: y  
aun todas las preñadas deuotas q de solo dios querē el socorro: co-  
mo Santa Elisabeth q merecio tener a Santa María nfa señora por  
partera: la qual tuuo tanto poder que le baptizó el niño tres meses  
antes que nacieesse por singular preuilegio: donde es de notar q sant  
Juan tres veces fue baptizado: la primera quando nuestra señora lo  
fue a visitar: donde le dio el baptismo de llama divina que salio por  
su boca: quando saludo a Elisabeth. La segunda vez fue baptizas-  
do de Christo sant Juan en el río: y la tercera resibio el baptismo

de sangre por mano de los ministros de Herodes/ quando lo degollaron. Lo q en fin deue hazer el marido/ o la muger en acabando de parires q en siédo nascida la criatura/y abrigada la tome en sus manos/y la ofresca al señor diciendo. Recibe señor dios nuestro el fructo que tu nos diste/pedimoste lo no para nosotros/sino para tu servicio/ten por bien de lo rescebir/y llegar a maduro/para q como vieron perfecto busque no sus cosas sino las tuyas. (Villa señor.) Y para rahacer esta oracion/y para esforçar en sus trabasos a la parida me parese ser necesario q el marido se desempache de todos los otros negocios/y trabaje de se hallar presente al parto de su muger/porq ella en viendo lo pierda la solicitud que podia tener de algunas cosas/y porq descansa qualquier persona viendo a quien tiene verdadero deseo de la servir y agradar en todo. Este exemplo dio a todos los casados aq'l soberano patriarca Joseph: q no pudo dexar a nra señora su espresa: segun el deseo q tenia d la servir: sino q la lleuo consigo a Bethleem dende Nazareth: dado q sin ella pudiera mas libremente yr a pagar el tributo a Cesar/mas no quiso: porque nuestra señora no pariese entre tanto sin el: por menor inconveniente tuuo el sancto Joseph q nuestra señora pariese como peregrina fuera de su casa: q en su casa sin el: y de hecho era menos inconveniente: porque donde estan los q se aman de i todo en dios con tener alq los haze amar se: y si mismos estan satisfechos: ca ninguna necessidad ni satisfaga puede traer la fortuna que no la desbarate: y desfia el que del todo ama. Este summo deseo de se hallar presente al parto diuino fue alibien pagado al sancto Joseph porque segun he leydo: alli rescribio mas gracia q jamas: y fue el anciano remoçado en espiritu con las maravillas q vio: empero dexando esto: el tercer punto de mi pregunta queda por satisfaçer: en q a de ser dicholo q cura al niño. (El autor.) Lo primero q toca al niño es q en sintiendo la muger el autor preñada ore porz: y haga limosna: suplicando al señor tenga el por bien de lo saluar de todo peligro con estendida misericordia. Lo segundo que aueys de hazer al niño es buscalle buena partera q tégase gracia en su officio: y sea persona deuota: y q sepa bien las palabras del baptismo q son estas. Ego te baptizo in nomine patris et filii: et spiritus sancti. Amen. Es le de avisar q si el parto no fuere peligroso: no se cure de baptizar la criatura: empero si estuviere en peligro que la baptize despues de nascida: y si el peligro fuere grande que la baptize en sacando la cabeza: y si en tiempo de gran peligro no pudiere auer sino la mano/o el pie q la baptize: y despues den al deuoro y sabio cura cuenta de lo que en este caso hizieron: para q en la ygle-

Villa señor

## Del ama que cría el niño.

sia supla lo q falta. Al tiépo del parto es muy bien traer a tu casa algunas personas conocidas por muy fieras de dios: para q le supli quen por la salud del parto: y busca algunas reliquias q entoces tenga consigo tu muger: y los compadres sean temerosos de dios.

Villas e  
ñor.

(Villa señor.) Agora es de ver q condiciones a de tener el ama q a de criar el nifio: porque alas veces se le pegan mas buenas inclinaciones della q de sus padres: como se a hallado por experiecia muchas veces: donde vn cordero si lo cria vna cabra tiene despues a spera la nra: z si cria vna oveja vn cabrito: tiene despues tan blanda lana: q si como su ama: y pues en estos animales que son de especie diferente puede tanto la criancia: mas podra entre el ama: y el nifio que son de vna especie: z se quieren mas: porque grande es el amor dela leche: y mientras mayor fuere hara mayor impression de las inclinaciones naturales q se dan abundantemente con la leche. (El autor.) Ningun sabio dio por consejo q al nifio se le busque ama mientras esta buena su madre: porque la naturaleza no hizo amas sino madres: ni aun se hallara q nuestro señor criasse amas sino madres: assi que nosotros y no dios ni natura hazemos amas de las madres agena: y apartamos los 3 hijos de sus madres propias: lo qual ellos no nos agradecian mucho: porque la madre alquilada en fines jornalera: y labia en heredad agena: donde siempre fuele hombre labiar peor y menos. Ni ala propia madre es contado a bien q menosprecie de criar su hijo: porque esto comunmente viene de floreadad y perezza: mas despues lo pagaran quando vieren las malas costumbres q su hijo mamo en la leche agena: q no le podra quitar sin mucho trabajo y enoso. No solamente la perezza mas la luxuria haze buscar ama: po: que la reje parida se torne a dar presto a los plazeres carnales: cuyos maridos quando buscan ama hazen como el pauon luxurioso q busca los huevos dela pava: y quiebra se los a picadas: porque no se enclueque: y lo dese parando sefea y flaca desconuenible para el: ayuntamiento: la muger q consiente dar su hijo a criarno quiere parecer a su madre de sant Bernardo que crío a sus pechos todos sus hijos: y dende miños los vezo a ser monges todos: no queriendo q otra los criasse.

El auco  
tor.

El poco amor q las mugeres presumptuosas tienen a sus hijos procede de no los auer criado a sus pechos: y por tanto no se marauillen si sus hijos las aman poco: pues deuen rabiendo amor a quien les dio la leche: y como aqueste officio sea de madre: menester vieron quitar del amor q a su madre quieran de tener: para dar al ama que los crió: en tal manera q aman mas a su ama q a su madre: y no solo este mal sino que pierde la obediencia a sus padres: y se levantan contra ellos: y los

menosprecian: por q no trabaſaron en crialllos: aſſi q quando por no trabaſar deixa la madre de criar ſu hijo: piense q a de perder lo mas del amor: q el hijo le deuiera tener: y pareceſe cosa iusta q renunciada la carga pierda el pronecho. Mas obligacion tiene la madre para criar el fructo de ſu vientre: q para engendrallo: por q el concebir fue a ſu eſcoger: q ſino ſe caſara no concibiera: mas ya q lo a parido: obli gada es ala criatura: por q para ella le dieren la leche q tienen ſus pechos: aquella leche es dela criatura q le fabra mejor q la leche de la reyna: y po: esto quando la madre lo da a criar le quita la facio: que ledio nro ſenor dios y la naturaleza: z si dice la madre q por ſu le che leda otra: quando le busca ama: no ſe la dara tan a ſu voluntad co mo la q le niega: porque esta q le quitan es muy conforme ala criatura rafegun ſu natural: y complexion q la criatura dende el viétre la em bia como prouifion a los pechos: para q tenga quando salga de q ſe mantener: y por esto no lo deuen embiar a pechos agenos: do el nunguna coſa puso. Si todos los niſſos q naſcen fuessen tan preuenidos dela gracia: como el q tomo por hijo adoptiuo la hija dl rey Faraon ellos mesmos bolueria por ſi: como el otro del qual dice Josefo: q no quiso reina de ninguna gitana hasta q lo tornaron a ſu madre propia aſſi que ningunos pechos agradan tanto al niſio como los de ſu ma dre: ni le baſen tan preſte o medrar: porque eſtos ſolos le conſeruan y crian la condicion natural: y la complexion q faco del viétre coforme a ſus padres: y el ama ſe la muda no ſin q reciba primero la criatura harto desabrimiento. Dues quando la madre propia cria el niſio a de parar mientes que no le veze palabraz desonesta en ninguna manera: ni confienta que otro ſe la mueſtre: ſino la primera palabra que le enſenñare ſea Jefus: y dar le a dios buen gozo del niſio: y a le a deſpues muy ſubjecto y obediente: mas d otra manera mala vejez ledara ſu hijo. Item a de mirar q no lo mueſtre a beuer vino: ni a fer goiolo: que deſpues ſe quedan con eſtos vicios: ni le perdone qualquier deſobediençia que le tenga ſin ſe la caſtigar: y ſegun dice ſant Augustin el marido no a de tener acceso a ſu muger: hasta que ſea el niſio deſtetado: z ſi a caſo lo dieren a criar: no tengan acceso hasta que ella eſte purificada z limpia: y ſana de lo que acaefcio en el par to: y los bien mirados abſtienense hasta que aya ella ſalido a miſa: y offrecido el niſio a dios que ſe lo dio. (Gilla ſenor.) La mejor color que tienen algunos caſados para dar ſus hijos a criar es pensar que por aquello ternan mas: y permite dios q tengan menos y no binā tanto como ſi los criai a ſus madres: y les parezca tam po co que les venga dudas ſi ſon ſus hijos: por q quando el ama los cria:

Sætagu  
ſtim.Gilla ſe  
nor.

## El estado del niño.

por el mismo caso los haze desmesables a sus propios padres / y  
sacan los enfermos / o viciosos . Yo me quiero luego partir con su bendicion : para llegar al tiempo del parto : ca me querria mucho hallar  
presente por la cōsolacion de mi muger : mientras ella cria el nñito tor-  
nare a besar las manos de vuestra caridad .

**El auctor.** **(El auctor.)** Pues tenemos hijo / o hija / o salio falsa vuestra espe-  
rança . **(Dilla señor.)** No quiso mirar dios a mis peccados para burlar  
en mi corazon mi deseo : sino hazer segun su misericordia : dada me vn  
hijo / del qual me dixeró aquello que fue dicho a Noemi . Bendito sea  
el señor ; q no quiso que faltasse successor a tu familia : para q assi fuese  
hecha memoria de tu nombre en el pueblo de dios : y tengas quié con  
fuele tu anima : y recree tu vejez . **(El auctor.)** Pues q me alegro por auer  
passado tantos años sin hijos pues q el señor restituye todo junto  
el plazer : a el sean infinitos loores por siempre . **(El auctor.)** Pues q  
dios te lo ha dado cria lo para el con aviso de buenas costumbres : se-  
gun te dixe la otra vez : y ternas cargo de le hazer luego bezar leer y  
escreuir muy bien : y porque mientra es muy niño tenga en que pase  
tiempo alegremente hazle vn suego que pone Quintiliano desta ma-  
nera . Forme de metal muchas letras / o de palo pequenas : y muestra  
le los nombres dellas : para que con otros niños juegue cō ellal  
hoyuelo : y el q echaré dentro de las vocales y consonantes que pue-  
dan juntar se para hazer parte / o vocablo étero este gana : y mas mien-  
tra mas partes pudiere juntar . Desta manera aprenderá el niño " v  
via de juego a conocer las letras : y a juntar las : y a dletrar : y ay-  
tar las partes : y aun a leer dentro en casa con mucho plazer : y Sean  
las vocales de otra color que las consonantes : porq las juntan muy  
presto conellas . Sin costa ni pena aprenderá el niño desta manera a  
ser estudioso : y amara el yugo del saber : dende los pechos de su ma-  
dre : y desque sea mayostillo ponlo con buen maestro q le muestre bié  
leer : y escreuir y buenas costumbres : porque con solo esto podra ha-  
llar cabida en casa de qualquier grande y valer donde quiera q fue-  
re . Desque sepa bien esto as lo de traer por toda la ciudad para ver  
que officio le agrada mas / o si quiere proceder por la scienzia : notu  
ficalle todas las maneras de scienzia : y vea la que mas le agrada : de  
manera q el no quede sin scienzia : o que aprenda algun officio si que-  
ra porque la ociosidad no lo haga malo porque segun dice el sabio  
ella sola enseño muchos vicios mayormente en el tiempo de la ley na-  
tural : quando no tenian los hombres que hazer : lo qual es tan gran  
mal que por euitar lodio nuestro señor a su pueblo entonces ley tan  
pesada como yugo imposable segundize sant Pedro : y todo esto

fue po: evitar la ociosidad enemiga díl anima q es el primer vicio q comiega a guerrear los hóbres. Astabié de acostúbrar primeramente a tu hijo en todos los mādamiétos de dios: enseñando se los prime ro: y despues en viédo le quebrátar qualquiera dellos castiga lo: no porq tedio enojo: ni porq es malo: sino porq qbráto el mādamiéto de dios porq assí apréda temer a nro señor. Enseña a tu hijo cada vez q oye las campanas a q las tañen: y quando a de hincar las rodillas a orar: y como a de orar: y quádo es obligado ayz a missa: y como la a de oyz: y los días de ayuno para q los ayune siédo gráde: mostrádo le que no losa de ayunar sino entones: y quando el pobre viniere a tu puerta llene le el niño la limosna porque apréda a hazer bié: y los domingos dale vn maravedique de alas demandas en la yglesia por que cobre denoció: y dile que los vestidos: y calzado que dexare a de dar a otros niños pobres: porque se le quede esta buena costumbre para quádo sea hombre que tambié lo a de hazer assí. (Villa señor.)

Villa señor  
fiz.

Pues que el officio o el principal bien del casamiento estener hijos: y este que dizan bien de generacion o de fruto no es bien si los hijos no son buenos: ni el que los tiene malos cumple con dios ni aun con el mundo: antes cada hijo se le toma vn enemigo como a Ibeli q por ser mal castigador de sus hijos pago por ellos: y David que por no reprender ni castigar al hermoso Absalon hijo suyo: quiso poner a su padre el pie sobre el cuello: z quitar le el reyno: assí que en quanto a dios: y en quanto al mundo: es de gran obligacion que los casados crien sus hijos en toda virtud: y por tanto despues hablaremos desto mas largamente que agora a penas sabe hablar: sino querria y: informado dela confirmacion: porque algunos dan a confirmar sus hijos al primer obispo que se les offre: aun que los tienen muy niños y despues a los padres y a los hijos se les bolvida. (El autor.)

El au-  
tor.

Enel principio dela yglesia quando los apostoles baptizauan luego davan tambien el sacramento dela confirmacion: poniédo las manos sobre la cabeza de los baptizados: Ca ellos no estauan atados alla forma que agora son obligados a visir los obispos: z davan luego la confirmacion: porque eran hombres de juyzo los que se baptizauan: empero ya que son todos los mas que se baptizan niños deurian esperar la confirmacion hasta que cumpliesen alomenos sie te años: segun aconseja sant Antonio de Florencia: aun que otros di sen que es bien esperar hasta doze años: pero basta siete: porque sien de cosec.  
do informado el niño de siete años bien entiende lo que le muestran. d.s.c.  
El sacro concilio dice que vengan de perfectaedad a la confirma- vt ieius  
cion: z dado que la glofa diga q sean los niños de obra de doce años mij.

## El estado del nñio.

bien pueden ser de menos: empero toda vía es mejor aguardar que los nñios tengan uso de razon quando los confirmá: porque este sacramento se da para que el hombre resiba fuerça y vigor en la fe: y resista alas tentaciones que el demonio le trurere: de manera q en la confirmacion se dñ armas espirituales de gracia ya defender la fe: donde se desaber que ay vna fe engédrada: y esta es la q tiene los nñios baptizados infusa en el anima: otra fe ay esforzada: y esta es la de los confirmados: otra ay multiplicada: y esta es la de aquellos q tienen por oficio enseñar las cosas dela fe. Conforme a esto hallaras tres escogimieros: segun nota sant Buenaventura: en el pueblo de dios q fue lo primero apartado y escogido de entre los gitanos: y esto con uiene a los que se baptizá: y renunció al demonio q es Faraon: despues en el desierto se hizo otra elección: señalando los q aunian de pelear: y esto se hace en la confirmacion: porque los confirmados son mas fuertes: y resciben armas de dios: hizo se lo tercero otra elección / o escogimiento de sacerdotes: y ministros que curassen del santuario: y esta se cumple en el pueblo christiano en la orden sacerdotal diputada para el santuario de dios que es la yglesia. Pues el que a de tomar espirituales armas para defender la fe: bien es que use de razon: porque hasta entonces no puede pelear: empero ten mucha solitud en informar a tu hijo dela confirmacion que va a rescebir: diciédole como se va a confirmar en la christianidad que le dio el baptismo para la guardar mas que a los ojos de su cara: y que le poné la cruz en la frente: para que la tenga mucho en su memoria: y se prescie della. (Villa señor.) Pues que el nñio quando recibe la confirmacion a de yr muy informado en ella: y no puede rescebir esta informacion si primer o no sabe la doctrina Christiana: bien sera hablar della muy por menudo: como yo la tengo de enseñar a mis hijos. (El autor.) Si supiesen los christianos quan obligados son a enseñar a sus hijos: bien creo que auria pocos casados: y menos adulteros: y aun creo que ningun nescio se casaria: porque mal puede enseñar a su hijo la doctrina christiana el casado que no la sabe: ni tengas en poco esta obligacion: pues por dos vias eres tenido a enseñar a tus hijos y ambas son muy obligatorias. La primera viene dela ley natural: porque si un hortelano endereça un arbor siendo pequeño y le quita lo que le puede empescer: quanto mas deve qualquier padre endecer a su hijo en buenas costumbres: y quitar lo delas malas: Sigue undize plinio: el Gaulan enseña a bolar sus hijos y vna gallina enseña sus pollos a buscar de comer con quanta mas diligencia deuen el marido y la muger enseñar sus hijos a buscar la doctrina espi

ritual que nos haze bolar al cielo: y mantiene nuestras animas en la tierra. La otra via por do eres obligado a enseñar a tu hijo la doctrina Christiana es fiança juridica: porque segun dize Alexandre de Gles: y otros doctores: los padriño a que sacá al niño de pila: son obligados a le enseñar la doctrina Christiana: empero como nota san cro Thomas: si los padres del niño son Christianos: en ellos reside: y queda esta obligacion para que quando tuviere el niño uso de razon se la enseñen: y por esto algunos padriños temerosos de dios: quedo buelue del baptismo suelē encargar mucho esto a los padres del bautizado: quitado de sì la obligacion: y hechado la en ellos. (Willaseñor.) No solo por esta doblada y estrecha obligacion son tenidos los casados a enseñar sus hijos en la doctrina Christiana: mas puer tâbién les deuen el amor: díl proximo no se lo puedé en cosa mejor pagar q en les enseñar cosa q tanto les importa: y pues vna delas obrias de misericordia es enseñar al q no sabe: no se en quié la deuen mas hombre: cu plir q en su hijo q nasce y ignorate: empero muchos casados ay q son como los perlados d nuestros tiempos. En la perlacia o dignidad ay dos cosas: carga y honrra: y aun hasta los perlados de los frayles de sechâ la carga dâdo la a otro que la lleve por ellos: y quedâ se con la honrra: y con el mejor nombre quasi desta manera ay muchos casados que desprecian enseñar a sus hijos la doctrina Christiana: y mandando esto a otros quedan se ellos con el nombre de padre: y deuen pensar que la paternidad espiritual del que enseña no es menor que la paternidad del que engendra: contentan se con el plazer del engendrar: y desechan el trabajo del enseñar. (Elucto.) Buena razon as dicho: empero porque veas quan mal satisfacen los que se descuy dan con esto: as de notar que la doctrina Christiana es mas alta que la razon humana: y por esto se a de enseñar muy presto que sea ella lo primero que sepa el niño: ca los niños no demandan razon de lo q les enseñan: y por tanto mas facilmente resciben la doctrina aun que sea sobre toda razon. Con mucha determinacion: y firmeza creen los niños lo q sus padres les enseñan por que piensan que no los engañaran: y el amor da seguridad: y la paternidad suele dar autoridad: assi que el padre planta mejor en su hijo la doctrina Christiana que otro algüo y por esto dizesant q dablo a los casados. Criad vuestros hijos en la doctrina y castigo del señor. Si fuese cosa posible cõ la leche auia d rescebir los niños la doctrina Christiana y díq fuese sen mayostillos auia de saber la doctrina della: y todo se lo auia de mostrar su padre: y su madre: dando le cada noche licion con platica dulce despues d cenar tras el fuego: y mentre se duerme el niño en

El auto  
tor.

Ephe.6.

## El estado del niño.

la camay no solo la doctrina christiana se puede enseñar desta mane ra:mas aun a leer:porq de leer eando tras el fuego aprenen mucho los niños:y reduzca la memoria todo lo q sabé. Y para esto ande tener aviso los padres que ninguna otra persona:ni otros mochachos enseñen a sus hijos palabaras desonestas:ni juramentos ni maldicione s ni cosa q pueda ocupar su pequeño ingenio:sino juegos honestos para que se alegren y las fabulas graciosas d ysopere. Desque

Villaseñor. ya sepa la doctrina christiana. (Villaseñor.) Si solos los niños no supiesen esta doctrina no se diria en la escriptura q es maldito el mo chacho de cié años:empero ya q sepa hombrelo q es obligado a en

El autor. sesiar a su hijo en quanto christiano bié es q nos lo diga y declare. (El autor.) Segun dice sant Dionisio acortando al diuino apostol sant Bartholomeo el euangelio es breue y muy anchor y sant Gregorio tam bié affirma lo mismo diciendo que lo puede vadear vn cordero: y ties

Misticatheca. ne harto que hazer yn Elefante: assi q pues la doctrina christiana es pequeña y muy grande con barta razon demádas qüales sea la breuedad que ala gente comu basta saber. Porque acaesce baptizarse per sonas de muy poco juyzio dice Escoto q si alguno fuese tan rudo y de

iii.d.25. tan poca razon que no pudiesse entender ni saber alguno de los publicos articulos dela fe o con mucha dificultad que este tal no seria obligado a saber esto: y que le basta creer con la yglesia: y algú negro podia ser tan rudo que nada no entendiese: y a este bastale decir q quiere ser christiano aun que el mismo no entienda lo que dice: ni se tenga esperanza que despues lo entienda: porque si el señor mando predicar el euangelio a toda criatura: y a esta criatura por su pequenia capacidat se lo ayan mucho de abreviar: pueden selo reducir hasta vna

Villaseñor. palabra en que confiese a Christo. (Villaseñor.) Hablando de los que aprenden la doctrina despues de baptizados es bien que veamos lo que son obligados a saber. (El autor.) Quando alguno tiene ojo a no saber ni hazer mas delo que es obligado hallaras que ni

El autor. aquello sabe ni haze. El que a correr quiere ganar la joya deve pasar adelante dela carrera para ganar sin debate: y por esto el que mas enseñare a su hijo mas ganara: empero hablando delo que primero deve saber el niño: responde tu en persona de tu hijo lo que le has de

Villaseñor. enseñar a el: pues eres hombre sabio: y te enseñaron tus padres los principios dela christianidad. Que eres? (Villaseñor.) Christiano

El autor. por la gracia de dios q tuvo por bié q fuese baptizado. (El autor.) Qual es la señal del christiano: y como se a de señalar con ella? (Villa

Villaseñor. ) La cruz con que se a de perfilar haziendo tres cruces: la primera sobre la frente; la segunda sobre la boca; la tercera sobre los pi

chos: y a se sobre estas de sanctiguar haziendo vna gran cruz sobre  
 todas tres: dende la frente hasta el estomago: y trauefolla por los  
 hombros, haziendo la primera cruz sobre la frente dira: por la señal  
 dela cruz: y haziendo la segunda sobre la boca dira: libranoſ ſeñor de  
 nuestros enemigos: y haziendo la tercera sobre los pechos diga:  
 dios nuestro. Y en la cruz mayor dira. Enel nombre del padre: y del  
 hijo: y del eſpiritu ſancto. Amen. (*El auctor.*) Porque es la cruz ſe-  
 ñal del christiano: (*Villa ſeñor.*) porque fue en ella redemido: y por-  
 que Christo nuestro ſeñor la tiene por armas y ſeñal. (*El auctor.*) Villa ſe-  
 ñor. Porque te llamas christiano: (*Villa ſeñor.*) Porque soy ſeguidor  
 de Christo mi redemptor: y tengo de imitar sus obras: y vida: tenien-  
 do costumbres que parezcan a el. (*El auctor.*) Quien es Christo?  
 (*Villa ſeñor.*) La mas sancta persona que fu en ſera: hijo de dios: y  
 de sancta Maria: dios y hombre verdaderamente diuino y humano.  
 (*El auctor.*) Pues que eres christiano que quiere deſir ſeguidor de  
 Christo: as de ſaber que es obligado el christiano a ordenar: yende  
 regar todas ſus cosas a Christo: ca de otra manera por de mas ſe lla  
 machristiano. Y aun faltamente ſe dice christiano el que no bine de:  
 la maniera que Christo bivio: y le mando bivir. Pues que todas las  
 cosas del christiano ſe an de refferir a Christo: as d parar mucho miē-  
 tes que Christo biviendo enel mundo enlo de fuera moſtrauia la hu-  
 manidad corporal: y enlo de dentro tenia la divinidad eſpiritual: y  
 dava nos en esto a entender que toda la gloria del christiano ſe a de  
 guardar: y tener: y buscar enlo de dentro: y deue buſcar coſas eſpiri-  
 tuales en las corporales que bizierte: aſſi que aſſienta en tu pecho co-  
 mo por las coſas viſibles as de ſacar las inuiſibles: y por las preſen-  
 tes las por venir. Aſſienta pues en tu pecho este fundamento de la chi-  
 ſtianidad: que es inuestigar: y ſacar vnas coſas por otras rastrean-  
 do las coſas eſpirituales en las corporales: y las coſas del cielo en-  
 las coſas de la tierra: y las coſas del anima en las coſas del cuerpo.  
 (*Villa ſeñor.*) Menester a el niño algunos exemplos para entender  
 esto. (*El auctor.*) Toda la vida y quanto hazemos ſe a de lleuar por  
 este norte: y todo ſe a de reglar por esta regla ſi queremos bezar a los  
 niños verdaderos christianos. Di a tu hijo. Dira niño en ti balla-  
 ras que tiene esto verdad: porque enel cuerpo que de fuera paresce  
 esta el anima inuiſible: y eſpiritu que deue guardar el christiano  
 limpia de todo peccado: y por tanto quando te leuantas dela cama:  
 bas de pensar como deues dejar los vicios y peccados: y los fue-  
 ños dela noche en que te queria engañar el demonio que bandapor  
 bazer mal a nuestra anima. Quando te viſtes y calgas deues pensar

## El estadio del nñño.

en la guarnicion delas virtudes que as menester para passar el dia  
desta vida mortal. y porque dios te guarda la noche passada te has  
de hincar de rodillas: y rezar el credo y pater noster: y el aue maria:  
y salve y porque el demonio vaya bulyedo de tite as de signar e san-  
tiguar segun arriba te dice. Despues te as luego de lauar e peynar  
pensando en la limpieza del anima que eres obligado a tener para  
que agrades a Christo que ama los limpios. Luego hijo te as de yr  
ala yglesia: y segun la razon suso dicha entrando en ella as de pensar  
en aquel templo soberano dela gloria do esta Christo: y los sanctos  
esperando nos: y en entrando as de tomar agua bendita: y pesar en  
la que mano del costado de Christo: quando se abrio en la cruz: para  
nos abrir la puerta del cielo. Desque te ayas persignado con el agua  
bendita as de hincar las rodillas ambas delante del sacramento que  
esta enel sagrario: o enel altar: y adorar alli a nuestro señor Jesu chri-  
sto con la humildad del anima: tan de coraçón como si estuviesses en  
el cielo presente a Christo. Desque ayas adorado: y rezado: para mie-  
tes en todo caso que vna muger con vn nñño que esta enel altar mas  
yo no es nuestra señora sino ymagē sua: que nos representa ala ma-  
dre de dios quando criana su nñño: y asle de hazer gran acatamien-  
to y reuerencia. Quando vieres vn hombre de palo enclauado en vna  
cruz  mira que no es aquel Christo sino su ymagēn que nos lo re-  
presenta quale estaua quando lo crucificar on: a este señor as de ado-  
rar. Mira tambien todos los otros bultos que son ymagines de di-  
uersos sanctos que tenemos en memoria dellos: y deues les hazer  
reuerencia. Quando el clero dize misa as de estar alli con acata-  
miento y reuerencia pensando en los angeles que tambien estan alli  
presentes aun que tu no los vees: y quando alça la hostia hincalas  
rodillas: y junta las manos y adora la porq alli dentro esta Christo  
por vna manera que dezir no se puede: sino creer se: y dentro enel caliz  
esta su sangre que tambien as de adorar. Venido a casa as de besar  
la mano a tu padre y madre por amor de dios: y quando comieres  
santigua la messa porque buya el demonio: y reza antes de comer y  
despues. (Villa señor.) Quantas cosas es obligado a saber todo  
christiano que vse de cumplida razon. (El auctor.) Tres: ca deue sa-  
ber lo que a de creer: y lo que a de obrar: y delo que se a de guardar:  
sepa que eslo que a de creer: y que es lo que a de obrar: y q es aquello  
de que se a de guardar. Si algo desto le falta no puede ser bué chris-  
tiano: y esto solo le basta: empero as de notar que en cada cosa distas  
tres ay otras tres: ca deue creer los articulos dela fe: y los sacramen-  
tos dela yglesia: y las tres virtudes theologales que infunde dios

Villa se-  
ñor.  
El aucto-  
r.

en el anima. Tambien dcue obiar tres cosas: los mandamientos de dios; y las obras de misericordia; y los mandamientos de la yglesta; y a se de guardar de otras tres cosas de los siete peccados mortales; y de los tres enemigos del anima; y de los cinco sentidos corporales. (Villa señor.) Bié sera que nos comieça a declarar llanamente el primer ternario que se a de creer porque la fe a de ser primero. (El autor.) Antes que se declare as de saber que en el signar y santi guar se nos da a entender lo principal de cada ternario: donde as de parar nientes que lo principal que el Christiano cree es el mysterio de la trinidad y unidad de dios: q es trino y uno. En la primera cruz que hazemos sobre la fréte: representamos al padre soberano; y en la cruz que hazemos sobre la boca: representamos al hijo de dios: que se llama palabra del padre; y en la que hazemos sobre los pechos: representamos al espíritu sancto que nacio por bien de henchir con su calor: los pechos de los apostoles. Pones desta manera quando nos perfignamos representamos sobre nosotros la beatissima trinidad: y al santiuglar haziendo una cruz sobre nos tan grande como las tres primeras: representamos la unidad de dios q es trino y uno. Y esto mesmo damos a entender en las palabras q entonces dezimos donde distintamente nombramos las tres personas divinas: padre: e hijo: y espíritu sancto: despues que hemos dicho libra nos por la señal de la cruz: de nuestros enemigos señor: dios nuestro: en llamar dios nuestro al señor: damos a entender la unidad de su essencia. (Villa señor.) Declare nos agora los articulos dela fe muy llanamente como los tengo de mostrar a mi hijo. (El autor.) Lo primero le asde enseñar el Credo en Româce: como anda ya en muchas cartillas impresas: q alliestan los articulos dela fe: y por tanto diga el niñó.

Credo en dios padre todo poderoso: criador del cielo y dela tierra. Y en Iesu Christo su hijo un solo señor: nuestro. El qual fue concebido por obra del espíritu sancto: y nascio dela virgen Maria. Padescio en el tiempo de Poncio Pilato: fue crucificado: muerto: y sepultado. Descendio a los infiernos: y al tercero dia resucipto de entre los muertos. Subio a los cielos: y esta sentado ala dicstra de dios padre todo poderoso. Y dende alli a de venir a juzgar los vivos e los muertos. Credo en el espíritu sancto. Y ala sancta yglesia católica: y credo la comunión de los santos. Y la remisión de los pecados. Y la resurrección de los defunctos. Y credo q ay despues vida eterna. Amén. (Villa señor.) Padre como tengo de creer en dios. (El autor.) Conociendo con tu suyo q el es superior y mayor q todos por toda manera de grandeza: y llegando te a el de co-

Villa señor,  
El auco-  
tor.

Villa se-  
ñor.  
El auco-  
tor.

Villa se-  
ñor.  
El auco-  
tor.

## El estado del niño.

raçon desechadas todas las dudas: establece y affirma en tu anima determinadamente para siempre affirma y desfie de por suma verdad todo lo que a el pertenece: que el intento con que te determinas en esto se llama Fe: y fundamento de tu christianidad. Entonces crees quando juzgas que ay todo bien en tudos: y ningun mal sospechas del: ni le atribuyes cosa q parezca tener mal resabio: ni le pidies causa ni razon delo que el nos a reuelado: ca pues no puede mētrir: no ay quede batir en sus palabras: que por solo ser suyas tienen plenissima auctoridad. ¶ Pues desta manera as de creer lo primero en un dios padre de Jesu christo su hijo por naturaleza: y tuyo por criacion: ca el crío a ti: y crío de no nada todas las cosas: el cielo: y la tierra: y tu cuerpo: y tu anima: y es tan poderoso: que quanto quiere puede condonar te o saluar te: y dar te quanto le pidieres: y hazer todo lo que por bien tuniere en ti: y en todo lo de mas: ca el que crío el cielo: y la tierra: angeles: y hombres: alto: y bajo: corporal y espiritual: lo visible: y lo invisible: el que todo lo crío sobre todo tiene propio y cumplido poder. ¶ Lo segundo as de creer en Jesu christo q es dios y hombre: y por esto tiene dos nombres: y llama se hijo de dios: y es lo: no porque dios se casasse: sino porque así como sol embia de si su hijo que es rayo de luz perdurable engendrado antes delos siglos cree pues que nasce el hijo de su padre soberano: así como el río nasce dela fuente: y porque el padre lo embio con todo su poder: para que entendiese en las obras de nuestra salud: has de creer que es vn solo señor nuestro que nos offresce a su padre: y lo hizo tambien padre tuyo: por tener muchos hermanos.

¶ As lo tercero de creer que este hijo de nuestro señor dios se hizo hombre por nuestro amor en el vientre virginal de nuestra señora la virgin sancta Maria por milagro: y nascio della: quedando y permanesciendo siempre virgin sin dolor: ni macula: ni manzilla: y por esto hazemos la fiesta dela sanctissima Mauidad.

¶ Lo quarto has de creer que este señor nuestro que por se bazer hombre no dexo de ser dios: tuuo por bien de padescer passion y muerte en este mundo: y mataron lo los que de su sanctidad tuviero rauiosa embidia: mas el perdonando la muerte: offrescio la en sacrificio a su padre por nuestros peccados: con que teniamos bié merecido el infierno: y fuymos con este presente librados del.

¶ As de creer lo quinto que quando el hijo verdadero de nuestro señor dios espiro en el palo dela cruz: toda vía quedo la divinidad unida y junta a su anima y cuerpo: como queda la cuerda del arco quando se quiebra el palo: y junta el anima de nuestro señor Jesu christo con

Lo pri-  
mero.

v.

vi.

vii.

v.

su deydad descendio a los infiernos al lugar del limbo donde los padres sanctos con grandissimo y heruiente deseo lo esperauan: y resuscitando saco los de alli: do estauan presos y detenidos hasta que Christo descendiesse por ellos: y pagasse co amargo dolor lo q ellos deuantan. Descedio por librar las animas: y resuscito al tercero dia en señal que a de librar los cuerpos dela podredumbre. ¶ Lo sexto as de creer que dende alli a quarenta dias q se detuuo consolando los sanctos apostoles subio a los cielos: con el despojo: vencido aquell su rioso y gran principe de las tinieblas: y dexado la puerta del cielo para todos los suyos abierta: sento se a la diestra del padre celestial q lo recibio muy bien: dando le y qual parte consigo como siempre la tuuo. ¶ Cree lo septimo que dede lo mas alto del superior cielo vera a dar justa sentencia sobre todos los nascidos: y todos los que quedan por nacer: biuos: y muertos: demonios/ infernales/ y hombres malos y buenos: q ninguno se escape de lo que merecido tuiere. Este dia ninguno lo sabe. ¶ Lo octavo as de creer en el espiritu sancto que es la persona tercera dela sanctissima trinidad q siempre obra y gualmente con el padre: y el hijo todas las cosas que son y seran jamas: y es el amor q de ambos procede: como el sol: y del rayo procede el calor. ¶ As de creer por lo semejante lo noueno a la sancta yglesia christiana donde en los per lados reside el poder de nuestro seño: Jesu christo: y toda tu fe as de conformar con la santa yglesia: y no con el que della se apartare: sino con los que estan juntos: abrazados: y unidos en caridad que estos son santos en la tierra: y los que estan unidos en gloria son santos en el cielo do as de tener el corazon: y lo que dela se no supieres en descubierto: as lo detenitira la santa yglesia catolica. ¶ Lo decimo cree que perdon a dios los peccados a los que los deran: y se arrepienten pidiendo perdón: por que sin esto ninguno es amigo de dios. ¶ As de creer el onzeno articulo que los muertos ordenando los dios resucitaran para el dia del juicio: y todos en cuerpo y en anima para dar cuenta de si. ¶ Lo postrero que as de creer abiertamente es que la vida a queto dos resucitaremos sera diferente: porque los buenos recebiran vida de gloria en el cielo: y los malos vida de tormentos en el infierno: y todo sera para siempre en cuerpo y en anima: para que todo el hombre junto goze del bien/ o del mal que hizo. (Willia seño.) Escuchá: do he pensado la bondad de nuestro seño: que nos manda creer cosas de tanta utilidad para nuestras animas/ o mis dios que quando creo que eres dios todo poderoso: pienso que me podras dar quanto te demandare: y mirando que eres padre: veo que no me lo negas.

vij.

viii.

ix.

ix.

x.

xi. 7

Willia seño.

## El estado del niño.

po amaste mucho: y ama lo mas que jamas amaste cosa que fuese: y quando te acaesciere amar mucho algo: para alli mientes ala bôdad de tu dios que a de ser muy mas amada. Quando huyeres de offendello por ser tan bueno: cree que lo amas si añades la guarda de todos los otros mandamientos: y te alimpias por penitencia de todo peccado. Junta tu voluntad con la suya: y hazer lo as sinio te pesa de cosa que el hize: sino que juzgues ser todo bien hecho: aun q te mate y condene: empero entonces lo amaras mas de verdad: si te llegares a lo que el ama: y huyeres de lo que el aborresce: el ama todo bien: y aborresce todo mal: ordena pues todos los otros amores quetienes al de dios: y siente bien siempre del: y el bien que te viniere recibe lo de su mano: y tambien el mal si quieres tener paciencia. (Villasenor.) Mucho binca pie deue hòbre hazer en creer: y en amar a Chisto hijo de dios: porque en esto esta la suma de todo: empero bien es q me diga en suma como tengo de enseñar a mi hijo todo lo que hâde obrar. (El autor.)

Desque sepa los diez mandamientos en seco: y los mandamientos de su madre la yglesia: y las obras de misericordia que a de tener con el proximo: platica le muy brevemente cada cosa por si: lo mas claramente que supieres: y despues dile que tediga algo de lo que le as dicho: dando le fruta porque lo dice: y porq veas lo que le cumple di ic. No jures hijo en burlas: ni en veras: ni en vano sin necesidad: ni en falso quando es mentira lo que dizes y dado q sea verdad mira que al christianio basta affirmar su razon diciendo asi es. Ningun desacato bagas al nombre de dios: sino ten lo en reverencia y amor. Las fiestas no pequies sino huelga y oye missa: y lee las vidas de los sanctos. Hijo mira que dios te manda amar y honrar padre y madre: y hazer les acatamiento: y obedecer los: y darles lo que tuvieres quando lo an menester. Honrra tambien a los viejos: y a tus maestros: y a los sacerdotes. Mímates a persona: ni le bagas mal: ni le desees la muerte: ni jamas desfaoz ni consejo contra el mal ageno. El no hurtara de ser que ni robes: ni bagas engaño: ni detengas lo ageno: ni faoz casas ladrones: ni apropiies a ti lo que no te conviene. El otro mandamiento te demanda toda limpieza: q no toques muger sino la tuya siendo casado: ni por otra via bagas suciedad alguna. Huye de mal testimonio: y no descubras los males que son secretos: no ayudes a murmurar: ni digas el mal q oyste: ni mientes. En los otros dos mandamientos quiere dios q tambiè seas breve enlo dedetro del coraçon: q no desees cosa alegria para la hurtar: o gozar sin justicia: ni desees pecar: ni hazer mal a nadie. Los mandamientos de tu madre la yglesia que tambien as de obrar son: oy:

missa entera domingos y fiestas: confessar de siete años arriba por quia resina/o quādo temes peligro de mar: o de muerte/o se ande dar/o recibir sacramentos / el otro es comulgar por pascua todos de doze años arriba: y el otro q ayunen a sus tiēpos: y lo de mas pagar diez mos: y primicias. Lo vltimo q as de guardar son las obras de misericordia: las corporales son estas. Visitar los enfermos: dar o comer al hambriento: y de beuer al sediento: ayudar al captivo: vestir al desnudo/dar posada al necessitado: enterrar los muertos. Las espirituales son/enseñar los simples:dar buen consejo:orar por los enemigos: castigar al errado: pdonar al culpado: rogar a dios por brios y muertos. (Villa señor.) Visitas las tres cosas que ha de poner en Villa seobra todo ch̄ristiano bien sera ver de q se a de guardar. (El auctor.)

De otras tres que son los peccados mortales: y los cinco sentidos: el auctor y los tres principales enemigos del anima. Los pecados son: soberbia: auaricia: luxuria: ebriedad: gula: ira: pereza. Y los sentidos son: ver y oy: y gustar: y oler: y palpar. Los tres mayores enemigos son el mundo: y el diablo: y la carne: q es el peor de vencer. (Villa señor.)

Como se conoce quādo los siete peccados dā guerra: (El auctor.)

Si cobdicias ser en mucho tenido: y andas tras la honrra: queriendo ser de todospreciado: y presumes d mandar y te alabas: o hazes algun bien por ser loado de tus vecinos: o por q te digan sancto. Si po: fias contra la verdad: y tu mismo te tienes en mucho: si te entres metes en cosas grandes que son mas q tus fuerzas. Si a los otros menoscacias: yquieres juzgar las vidas agenas: y noquieres que juzguen la tuyas: i hazes gracias a dios por los bienes que te ahecho: cree que la soberbia te vence quando en algo desto caes. El auvaricia te vence quando detienes lo ageno por fuerça: o por engaño: y quandoquier que agrauias la heredad d tu proximo: y le haces daño: y das a logro: y mientes por ganar: o juegas: o trápeas: o lo desfeas hazer. La luxuria te vence si te das a los to:pes pensamientos: o tocas la muger q tuya no fuere: d manera que si no te casas no puedes llegar te a muger: ni aun miralla para la cobdiciar: ni puedes auer deleyte carnal por otra via alguna sin gran peccador: y aun te ha de pesar por los plazeres carnales q sueñas de noche. La ira te vence quando mucho te enojas: y estas con rabiosa pena: y aborresces: o maldizes: o blasfemias: o te desconciertas en palabras: obras: o gesto turbado. Vence te la gula si comes: o beues mucho si comes por golosina: y beues sin lo auer menester: o mas puro que aguado: si comes con mucha cobdicia: o comes cosas vedadas: o no ayunas pudiendo ayunar. La embidia te vence quando del bien ageno te pesar:

Villa se  
ñor  
el auctor  
Los sies  
te peccas  
dos.

## Delestate del nñio.

y te alegreras del trompecon ageno: y quando no alabas lo bueno que en los otros vees: o el bien q sabes lo callas por mal fin: o lo suz gas a mala parte y buscas q murmurar. Glence te la pereza quando por negligencia deixas lo que tienes de obligacion: y eres tardio en yr a misa: y no te plaze con el sermon: o dizes a los abades proliros: y tu te das mucha priesa en rezar: o interpones otros negocios: y no te saben bien las cosas de dios: ni comulgas: ni labras bié tu cōsciecia: ni coriges al que puedes: ni remedias lo que deves: ni cumplies las obras de misericordia: andando ribio y descontento. Desta manera vencen los peccados mortales al mal christiano. (Gilla señor.)

**Gilla se-  
ñor.** Nun queda de ver como nos vencen los cinco sentidos: y los otros el auctor tres enemigos del anima. (El auctor.) Los ojos te vencen quando Los cin ninguna cosa les niegas de lo que ver desean: quando miran lo deseo co senti- n esto: y lo hermoso para lo cobdiciar: y miran con malsemblante al dos. proximo: o suzgan a malesto q miran. El oler te vence quando aborresces por el hedor los enfermos: y amas los mugeriles perfumes y hedores de luxuria. El oy: te vence quando se deleysta en fabulas: y oy: mentiras y murmuraciones: y pullas y cosas malas. Gléce te el gusto quando te deleystas en los sabores por golosina: y te sabe muy mal toda penitencia. El tacto te derriba quando quiera que tocas tus miembros: o los agenos para torpe deleyste: o besas: o abraças fino es tu muger: o amas mucho blanduras: y cosas muy delicadas.

**Gilla se-  
ñor.** Mo queda por ver fino como nos da guerra el demonio: y el mundo y la carne. (El auctor.) Las tres potencias del anima son guerreadas destos tres enemigos que cada uno guerrean por su cabo. El demonio da guerra al entendimiento trayendo errores y agueros por turbar nuestra fe: y entonces véce toda el anima quā do le haze creer lo q no deue: y tener opiniones erradas: y algo contra la sancta madre y glesia: dando credito a hechizeras: o adeuinios. El mundo guerre a nuestra memoria con representar nos las prosperidades de los que lo siguen: y el abatimiento de los siervos de dios que lo huyen. Glence nos el mundo quando nos haze seguir las costumbres de los mas que suelen yr por el ancho camino dela perdición trayendo nos por ley los pecados agenos que el mundo sigue: y la compañía y numero de los malos q se llama mundo. La carne guerra la tercer potencia del anima q es la voluntad: y da la guerra con balagos y deleystes mugeriles: y prende toda el anima quando nos haze dejar la razon y seguir nuestros apetitos corporales como las bestias que se van tras el verde: y como los que se andan a la flor de

**Gilla se-  
ñor.** los plazeres. (Gilla señor.) Como se podran vencer los peccados

mortales y los sentidos ya dichos: y los tres enemigos q' guerrean  
en el anima. (El autor.) Todo se vence con la cruz donde todo fue pri-  
mero vencido: del arbol vedado vinieron todos los males: y con el  
arbol de la cruz que nos dio Chr̄isto se remedian todos. Si te da gue-  
rra la soberbia con su presumpcion: alça los ojos del corazon a la hu-  
mildad de la cruz do Chr̄isto tiene la cabeza muy humillada: y corona  
nada de espinas. Si te combate el auaricia cō su cobardia superflua  
mira la pobreza de la cruz do esta Chr̄isto desnudo: y le quitaro quā-  
to tenia. Si la torpe luxuria te despierta: mira en la Cruz al virgen  
Chr̄isto Jesu cercado de virgenes que son su madre y Sant Juan. Si  
te golpea la embidia mira abiertas las entrañas y braços de Chr̄is-  
to: q' aun por sus enemigos ora en la cruz. Si la gula se trabasa por  
traer te a peccado para mientes a la cruz donde no se vña sino hiel y  
vinagre. Si la ira mira la mansedumbre del que siendo encuinado: y  
denostado nunca responde con saña. Si la pereza carga d'ti deuer co-  
siderar el trabajo de la cruz que no se acabo hasta morir. Y quando  
alguno de tus sentidos te inclinare a mal: mira todos los de Chr̄isto  
que fueron crucificados: para que tu crucificasses los tuyos: y los  
enemigos tres principales q' dice allicayeron: donde el mundo tem-  
blor y el demonio buyo: y la carne inocente fue martillada. Así que  
ningun broquel deues tener mas a la mano q' la cruz: siquieres guar-  
dar te de toda cosa contraria: y esto asde platicar muy por menudo  
a tu hijo: diciendo le en breve los ternarios sus dichos: y despues  
muy poco a poco platicar se los: abezando le a ser ch̄ristiano: y casti-  
gando lo quādo yerra: no tanto porque yerra quanto porq' no guar-  
da tu buena doctrina. Y enseña le como toda la victoria viene de arri-  
ba: y por tanto en siendo tentado diga la oraciō del Pater noster en  
romance. Allende desto le deues mostrar toda buena crianza: para  
que juntamente cresca en cuerpo: y en bondad: intimando le quanto  
le importa ser buen Chr̄istiano: que es lo mejor que le puedes derar:  
porq' assi tenga por herencia el reyno delos cielos. (El autor.) T'ella se-  
ñor.  
En dos cosas tengo agora necessidad de ser informado: la vna en los  
vestidos q' deuo dar a mi muger: porq' las mugeres cō pequena oca-  
sion pidē mas ropas a sus maridos: y ella q'rra q' le pague el hijo en  
vestidos: porq' en viédo se vn poco mas amadas querē ser mas y mas  
vestidas cō mas sayas q' palmito: y como paríedo y criado pierde la  
hermosura corporal: quierē la restaurar cō asseyter y luego alegā la  
pequena ocasiō por fuerte razō: pensando q'sus maridos son obligados a traerles luego todo lo q' pidien. (El autor.) En quanto a la pri-  
mera pregunta asde saber q' viédo en algunos reynos quā desbocas

## El estado de los casados curiosos.

das eran las mugeres en demandar a sus maridos ropas dobladas  
y ricas tan cautelosamente que ellos no se las puedan negar: porq  
aguardan a pedir las en aguinaldo la pascua: o en albricias de algu  
nas muy buenas nuevas: o en ganancia de apuesta muy cierta: o que  
se la den porque pierda la quexa de los celos que pide: o co otra cau  
tela de amor: y por esto hacen leyes de las vestiduras q an de darles  
tan solamente sin passar adelante: tassando las piezas y el passo poco  
mas q de lo menos no se curan: porq las mugeres son como las mo  
nas que ymitan mucho: y ninguna cosa a derechas. Ninguna muger  
veras q imita el buen miramiento de otra: ni su mesura: ni el modera  
do vestir: ni otra virtud: mas en viédo vna muger q sale su vezina co  
algo nuevo: luego se le antoja q merecese ella mas q la otra: y como la  
mona trabaja por imitar el desuario ageno. Da mal comer a su mari  
do: y cuenta y alaba lo que vio: y pregunta de donde se podia traer: y  
sospira hasta q es entendida: y el marido si es tauanico por no com  
tristar sus deleytes luego le promete cosas mejores: no mirado que  
hazan de su daño porq muchas aues son presas por las plumas luv  
idas solamente: y los caçadores van tras algunos animales por las  
pieles pintadas q tienen: y por esto dize sant Augustin: que si alguno  
se gloria por estar bien vestido piense q es como el tñoso q se preñia  
del carquete q trae por la tiña: y por tanto nosotros tenemos neces  
idad de vestiduras por la tiña del peccado: ca antes del peccado des  
nudos estavan los padres primeros y no auian empacho. (Uilla se  
ñor.) Este vicio en las mugeres viejo es: en el se criaro: su padre y su  
madre les dieron fanor: engendrarõ los cuerpos de sus hijas y ma  
taron sus animas por asedir les con afeytes y cõposturas la hermo  
sura q les nego la naturaleza: y en esta maldad mas culpa tienen las  
madres: que los padres porque ellas hazen y dulos de sus hijas: sino  
quisiessemos dezir q ellos por dissimular llenan ambos peccados: y  
son semejantes en esto al padre primero que en no corregir a su mu  
ger curiosa peco mas q no ella: curiosa fue la primera casada quado  
miro la hermosura dela fruta: y se deleito enella: pero tan curiosas  
son otras oy dia q no solo se alegran vanamente quado paren hijas  
hermosas: mas pariendo las feas procuran a pesar de la razõ de ba  
zellas hermosas: y este desatino segun se dixo en la regla matrimon  
ial deuen corregir los maridos q son cabecas de las mugeres: e de  
otra manera podremos dezir dellos y dellas. Sacrificarõ sus hijas:  
y sus hijas a los demonios. Esto hazen los malos casados quando  
permiten a sus hijos y hijas que ande muy repicados en ríspera de

Satagru  
stín.

Uilla se  
ñor,

ps. cv.

De. 18. d.

Mose balle en ti quié trayga su hijo o hija passando lo por el fuego: conviene a saber dela luxuria q̄ quema mas presto los adorznados y asseytados q̄ los otros porq̄ delas tales personasse puede bié dezir hablando del demonio. Questras hijas a de hazer pa si vnguertas: y esto es quâdo dela apostura q̄ cōsiste enlos vestidos toma occasiô el demonio pa les hazer buscar vnguetos blâdos cō q̄ se vnten los cabellos y la cara: z las manos: pa q̄ cō mucha razô pueda dezir sant Gregorio enel sermô delos hijos del Zebedeo: dôde de su madre dize. No sentia ella lo q̄ sierte las otras madres q̄ amâ el cuerpo de sus hijos: empero menospreciâ el anima: descas los ver medrados en este siglo: y no curâ delo q̄ ande padescer enel otro: vnos buscas pa sus hijos armas: otros hóras: z ninguno pa sus hijos busca a dios: cōprâ por grâ precio la perdiciô dellos: y no quiere rescebir pa ellos la salud spñal: aun q̄ debalde la halle: si los veen pobres entrâstecese: z sospirâ: mas viendo les hazer peccados ninguno se entrâstese: porq̄ assimuestrê q̄ son padres delos cuerpos: z no delas animas. Por grâde vicio reprehêde este doctor: q̄ los padres mirâ a sus hijos en lo corporal solamere: ca pues tâbié son padres spirituales por la doctrina q̄ ellos son obligados a dar: z los hijos a rescebir: tâbié se ande mostrar padres spñales como corporales: empero ygnorando la manera como lo deua hazer menester es alguna declaraciô. (El autor.) Conozcan primeramente los casados q̄ les demandara nro señor cueta delas animas d su muger z hijos: porq̄ el es por Xpo hecho cabeza de su casa y familia como xpo lo es dela yglesia de manera q̄ por si o por otro es obligado a los enseñar: z auisar enlo q̄ mas les cûples como Thobias y su muger al hijo q̄ dios les dio: y Raguel y su muger enseñauâ a su hija: z Job y Thobias enseñauâ a sus mugeres: as si q̄ mire el marido q̄ representa a xpo: y por tanto a de ser predicador de su casa: z por esto los padrinos auisados suelê dezir quâdo viene del baptismo a sus padres d los niños: q̄ regan cargo de les enseñar lo q̄ les cûples saber: porq̄ cō aquell auiso quedâ ellos sin obligaciô: y los padres mas obligados: pues quedan ya hechos padres y padriños. Pues q̄ assi es mire el casado por si: vea q̄ le basta llenar a ciertas sus peccados sin llevar tambiê los de sus hijos y muger como Helizio aya empacho de manifestar el buen consejo q̄ su conciencia le dirare: no tema q̄ le dira su muger q̄ era bueno para frayle o semejante palabra: porq̄ respondiendo leel con vna pifiada la hara callar: y cumplira con dios q̄ a cada uno encomiendo a su proximo: y mucho mas q̄ marido su muger: z hijos: z familia. Pues viendo se el maridotan obligado: lo primero que a de hazer para desarraigar el vicio

El anc-  
tor.

## El estadio de los casados curiosos.

de los curiosos vestidos es mostrar a la muger y hijos quanto mal sea querer hombre valer mas que los otros: porq esta es la razn deste vicio y aun de otros muchos: lo segundo declare la obligacion q ay para evitar los vestidos superfluos y curiosos: lo tercero el daño que de los tales vestidos se sigue: lo quarto las locuras de que son notados los q los traen: lo quinto las maneras en q puede auer exceso en los vestidos: lo sexto la moderacion que se a de tener: lo septimo la intencion que se a de guardar: y lo octavo declare lo quel quiere que se haga en esto: porque lo que se permite no es sino por que la muger tenga confito a su marido: y la esposa a su esposo que es o a de ser. (Uilla señor.) Pues que en esto ay tanto que ver bien sera de zir un poco de cada cosa: porque assi sea muy por menudore prehendido el vicio en que muchos miran poco: por ser tan usado. (El auuctor.) Hablado de lo primero as de saber que segun dize santo Lucas: una contencion fue hecha entre los discipulos sobre ver quié dellos seria mayor: y esta hasta agora dura en el pueblo christiano: y como se cura poco de las virtudes del anima: trabajan por ser mayores en los vestidos del cuerpo: y pensando les de ver a otros medrados: querrian les chechar el pie delante: donde la embidia del bie ageno no toma causa de pecar: y assi como la caridad se alegra del bie ageno: assi la embidia se entristece: y se traba ja y estudia por lo ecceder. (O quanta vanidad y poco assierto tiene las mugeres que desean y cobdician tener mejores atauios que otras: quando veé que ninguna les excede alegran se: en viñedo otra mas atauizada se entristecen: y assino doze sino mas mudanzas tiene cada dia: y no se muda como luna poco a poco: sino como camaleon subitamente: y como la veleta del tesajo que en asomando nuevo viñeto se buelue: y desta manera la muger presumtuosa a cada vna que entra / o viene de nuevo muda la color: y el gesto: mayormete si esta mas atauizada que no ella y como en vna cosa ecceda: y en otra sea eccedida jamas se le cumple su deseo: y dado que se le cumplira es por su daño: ca quando en algun miébro ecceden malos humores suele se hazer postema: y assi quando cresce en las personas el atauio: luego se engendra postema desobernia: empero esta sobernia tiene en simucha admiracion: y por esto di

Uilla se-  
ñor.

El auc-  
tor.

Luce.22

Psalm.

3e David: que son admirables las hinchadas bondas del mar: Mar de mucha inquietud es el coraçon dela muger galana: que numca esta pensando sino en ver como le parese lo uno: y como le parese lo otro: como podra auer / o comprar lo que tiene la otra / o a quien lo pedira: y otras semesantes locuras en que a manera de momio se ensayan en secreto: para que las vean en publico muy apuestas. A

esta ensalça la soberbia por le hazer dar mayor cayda: y quando esta mas elata: y mas encumbrada en su pésamieto que se veo comodes-  
sea: en oncez esta mas abatida: porque pierde mas aquella confor-  
midad que segun díze sant Pablo han de tener los predestinados  
con Jesucristo: al qual tanto seras mas conforme en el cielo:quan-  
to mas lo fueres en la tierra. Una vez se lee que Christo se vistio de  
grana en la tierra: mas fue para que sus enemigos se burlasen del: y  
assí acasece q se burlan: y escarnescé de los diablos quando te veo  
mas ataviado: empero duéle se los angeles: y los justos como se do-  
lieron de Christo: del qual escarnescé las mugeres locas muy curio-  
samente vestidas: porq como díze sant Pablo: hazé los miébros de  
Christo: miébros de rameras: quando ellas se poné galanas en ha-  
bito de rameras q es curioso: de manera q al christiano porq es mié-  
bro de Christo no le es lícito hazer de si lo q quisiere. (Villa se-  
ñor.) Algunas mugeres ay q por no parecer tan locas en esto: reprehen-  
den a otras q son muy eccezzivas: y mas sin medida q no ellas pésan-  
do qdar ellas sin culpa: porq las otras son muy culpadas: y a estas  
tales reprehéde el profeta diziédo. Justificado a su anima la rebol-  
tosa Israel: en comparacion de su hermana Judea. Bié es aquilla-  
mada rebolcosa la muger q se atavia locamente porq presto riste con  
sumarido y con los fastres y con todos los q no la fauorescén: ni le pre-  
stan el fauor de su vana intención: y por esto esbié q vueltra caridad  
nos declare quanta obligacion tenemos para euitar los vestidos  
curiosos. (El autor.) Para declaracion de lo q pides as primoero  
desaber q los vestidos curiosos no se desfiéde principalmente sino a  
los ricos q los pobres poco peccan en esto segun se presume: y digo  
segun se presume porq contra toda razon y justicia ay algunos q se  
visten de contray aniédo se de vestir de sayal: dode ya ay muchos mos-  
gos desoldada q todo el zonal de vn año hechan en vna capa: y alas  
vezes en vn solo sayo: quasi diziédo. Vampare dios el casamieto q  
esta para solo vestir es menester. Estos casados pobres q todo quá-  
to ganan hechá sobre si: y sobre su muger para salir el domingo muy  
repicados: estos mal puedé llegar a tu para sus hijos: y lo peores  
que tambié se justifican diziédo el q no lo suega: ni lo gasta con mas  
las mugeres: creyédo q pues no haze vn pecado le sea lícito hazer os-  
tromenor. Busca tábje los malos casados otras excusaciones en este  
peccado dla vana dmasia diziédo q no cōprá aqlllos vestidos d dñe-  
ros ajenos nimai ganados: porq bié conocé q mādana nro señor q  
mar la vestidura aleprosa: q es la mal ganada: y tábje sabé aqlllo q díze  
nro señor por el pseta. La vestidura ébuelta en sagre cōuiene a saber

Mat. 27.

Villa se-  
ñor.

Jere. 3. c

El auc-  
tor.

Lem. 12.

## El estado de los casados curiosos.

de peccado: como la q̄ es ganada a jugar/o a truanejar/o a luxuriar  
estasera puesta en la q̄ mar y sera má jar d̄l fuego infernal q̄ alla enella  
ardera su dueño. De las vestiduras q̄ se ganá con tiranía trápeado: y  
haciédo malos cōtratos cō los pobres por via de vsura y engaño: q̄  
los q̄ traen las tales vestiduras díze nuestro señor. En tus alas fue  
hallada la sangre de las animas pobres. Díze se aquí alas ensangradas  
las mágas muy largas q̄ agora se vsan: y vnas capillas redó  
dasala diablesca: venidas de no se dōde: y comunímete las traé per-  
sonas q̄ binē de sangre y sudor a seno: y por esto no sin mysterio se dí-  
ze quel dañado rico auariento se vestia de grana q̄ se suele teñir con

Jere.2.

Luc.16.

Gilla se-  
ñor.

El aucto-  
r.

s.pe.5.a.

Sat Ci-  
priano.

cierta sangre para q̄ se de a entéder en esto q̄ cō tiranía y engaño des-  
follaua los pobres para vestir se: z bolar al infierno. (Gilla señor.)  
Las escusaciones sobre dichas no son escusaciones sino acusaciones:  
porq̄ delo mal ganado: no solamēte es peccado cōprar vestido curio-  
so: mas aun tambié es mal hacer q̄ digā missas dello: porq̄ nuestro se-  
ñor díze q̄ aborreces en el sacrificio la rapina: y el sacerdote que rescri-  
biesse en offréda lo mal ganado sería obligado a restituciō: de tal ma-  
nera q̄ lo mal ganado no se puede rescebir: ni aun en pago de ser-  
cio: que los criados de los vsureros: aun son obligados a restituir: el  
mismo jornal si lo rescibē delo mal ganado: así q̄ no bastá aq̄llas es-  
casas: porq̄ ya q̄ tēgan muchas riquezas: z muy biē ganadas piezo  
que son obligados los casados: z todos los christianos a guardar

alguna moderacion en el vestir. (El auctor.) No solo en el vestir mas  
en todas las cosas: empero porq̄ tratamos del vestir: allēde q̄ el euā-  
gelio alaba los mal vestidos: y condena al vestido de olanda y gra-  
na: z díze q̄ los de blandas vestiduras estan en las casas de los Re-  
yes: quasi diciédo q̄ no deuen estar en la casa de Christo que es la ygle-  
sia: porque Christo a quien adoramos fue vestido de vestiduras po-  
bres: allēde desto que bastaua para q̄ el christiano se templasse en las  
vestiduras díze el apostol sant Pedro. La cabelladura de las muje-  
res no parezca de fuera ni se cer quen de oro: ni sea curioso el atavio  
de las vestiduras. Los que mejor declaran esto: y las otras cosas  
que el apostol sant Pedro díze en este capitulo concluyē que este or-  
namiento de que aqui habla no es corporal sino espiritual: de maner-

a que aqui veda toda curiosidad: y por esto díze sant Cipriano so-  
bre este passo. Las mugeres vestidas de seda: y de grana no se pue-  
den vestir a Christo. Las que estan adornadas con oro z piedras  
preciosas y collares: perdido an el ornamento del anima y del cuer-  
po. El apostol glorioso sant Pablo no se holuida la presente doceri-  
na: porque el díze. Esten las mugeres en habitu adornado atauian-

dose con ver guéça y tépláçar:z no tégá los cabellos curiosos:ni oro: ni piedras preciosas:ni preciosa vestidura:ni lo que conviene a mujeres que prometé piedad pa hazer buenas obras. Señalaadaméte veda aquí el apostol toda vestidura preciosa: y oro: y plata: z perlas enel vestir:z por tanto no creo que se quebrata sin peccado esta prematica christiana y apostolico mādamiento: porque segun dize sant Gregorio engaña se el que piésa que no ay peccado enel costoso y curioso vestir. (Villa señor.) Dado que las diuinias escripturas de popalicēcia pa los atavios corporales: el vso que todo el mundo sigue y el estado das personas generosas: y la intēcion: z los dineros que se está sobrados:z la edad fresca que floresce:z por no ser notados de hypocritas/o de mezquinos seatauiá segun algunos piésan licita aun que superflua mēte. (El auctor.) Lo que de si nos es vedado porque es malo/o porque es occasiō de mal ningun vso basta pa conceder nos lo:ni el christiano puede alegar cosa cō que piésa desechar los mādamiētos apostolicos: porque di me vsa se otra cosa sino mentir: z fornicar: y jurar: mas por mucho que se vse puede ser licito: El que mira alo que se vsa no biue con Jesu christo sino con el mundo: porq el mundo se muda:z cada año haze trages y vsos nuevos: mas christo siépre nos obliga a vnos mādamiētos: el enel euāgelio condena los muy vestidos: y sus apostoles segun viste declarā que no nos vi stamo s: o: ni piedras ni vestidura preciosa: mira tu que autoridad puede infirmar/o enflaquescer esta. Ningun doctor te engañe cō sus distiaciones: ni argumētos: ni con sus razones fuera de razon: ni con sus notables/o consideraciones dissipadoras dela verdad: tu no trō piezas en tierra llana: ni dudes lo q̄ esta mas claro q̄ la luz: q̄ site engañas engañado y dañado seras: y dios como dize sant Pablo no se podra engañar. Y alo q̄ dizes delas psonas generosas miré q̄ por mostrar con vestidos preciosos su generosidad no pierdā la christianidad:z alo que dizes dela intencion para mientes que quādo haze mos lo que nos es vedado por muy buena intēcion que se forme no nos desculpa. Ni los dineros: ni la edad hagan peccar a nadie: antes los tales deuen tener mayor aviso y temor para resfrenar se: z no estimen mucho ser notados/o juzgados dlos hombres: los que an de venir al juzgio de dios. Porque ningun doctor habla tā christiana mēte en esto como sant Cipriano quierio poner te delate lo mejor de un tratado que haze desta materia:z no tengas a mal oy: otra vez al guna sentencia delas suso dicas: ni preualezca en tus ojos otrado critica sobre el caso presente: sino la de este sancto que dice. A ningun christiano conviene:z muy menos a la virgen hazer cuenta de algu-

Sat gre  
gorio.  
Villa se  
ñor.

El auct  
or.

Sat Ci  
priano.

## El estado de los casados curiosos.

na claridad/o estima dela carne:sino desear solamente la palabrade dios:z abraçar los bieñes que an de permanescer para siempre/o si se an de gloriar en la carne:entonces sin duda a de ser quando rescribe tormento po: el nombre de Christo:quando la hembra se halla mas fuerte que los varones que la atormentan:quando padese fuegos:z cruces:z hierro:z bestias mordedoras para que la coronen:estos son joyeles preciosos dela carne:estos son mejores ornamentos del cuerpo,Empero ay algunas mugeres ricas:z llenas de abundancia de ipazienda que estiman mucho sus posesiones:z dijen affectuosamente que les conviene vstar de sus bienes.Estas an de saber priu mero que aquella es rica que esta bien condios:y aquella es a hazen dada que en Christo tiene riquezas:queylos son bienes que son espirituales z diuinos:y celestiales que nos lleva a dios:y an de permanescer con nosotros acerca del con perpetua estabilidad.Todo lo de mas qualesquier cosas terrenas que recebimos en este siglo: y se an de quedar con el mundo:tanto se an de menospreciar quanto el mismo mundo:cuyas pompas y deleites ya entonces las renun ciamos quado con meso saltalo deramos:z venimos al seno: por el baptismo,De aqui es que sant Juan nos desperta: y esto:çado nos con celestial boz nos amonesta con palabra espiritual diciendo, No querays amar el mundo:ni las cosas que estã enel mundo.Si algu no amare el mundo no tiene la caridad dl diuino padre:porq todo lo que estã enel mundo es cobdicia dela carne:z mal deseo delos ojos: y ambicion seglar:que no viene del padre:sino dela cobdicia munda na:y enfin perecera el mundo:z su cobdicia:mas el que hiziere la voluntad de dios permanescera pa siépre:assí como el mesmo senor permanescer siépre:pues las cosas eternas:y diuinias hemos de seguir:y todas las cosas q son segun la voluntad de dios an de ser hechas: porq sigamos las pisadas de nuestro senor: y sus diuinias doctrinas

1.10.2.b  
ca el nos amonesto z dixo, No descédi del cielo para hazer mi voluntad:sino la voluntad del q me embio:assí q pues no es mayor el sien tu q su senor:y el q es librado due ser uicio a su librador:los q desear mos ser christianos deuenemos ymitar lo que dixo Christo:ca escrito esta:y lee se:y oye se:z celebra se enla boca de nuestra yglesia:pa ete plo aquello de sant Juan, El q dice q permanece enla fe de Christo: dene andar dela manera que el anduuio:andar tenemos con passos y guales:esforçar nos tenemos con passo remedador: y assí responde ra ala fe del nombre el seguidor dela verdad: y se dara premio al que cree:si lo que es creydo se reduze a obra, Empero dizes te tu rica z abundosa:mas a tus riquezas sale al encuetro sant Pablo escriuie

3.6.5.

1.12.2.a,

do con su boz a tu atauio y ornamēto q con justo fin a de ser moderado: y dize. Seā las mugeres compuestas co vergēça y honestidad: no con cabellos por arte curiosa compuestos: ni con oro: ni margaritas ni vestidura preciosa: sino assi como conviene a mugeres q prometen castidad en su buena conuersacion. **T**ré sant Pedro a estos mesmos mādamiéros consiente y dize. **L**égala la muger atauio no exterior de ornamēto curioso de oro: sino interior atauio de coraçon. **P**ues si estos apostoles amonestá q las mugeres an de ser tābie corregidas: y reduzidas ala ecclesiastica disciplina con religiosa moderacion: las quales suelē escusar sus atauios por sus maridos: quanto es mas licito q guarde la virgē esto q no tiene licēcia de adornar semí puede derivar en otro la mētira de su culpa: sino q sola ella a de quedar en el peccado. **D**ízeste tu rica ya basēdada: mas no deue ser hecho todo lo q se puede hazer: ni se deue estēder los prolixos deseos q nascē dela ambicion seglar: allende dela honra y vergēça virginalica escripto esta. Todas las cosas son licitas mas no conviene todas: todas las cosas son licitas mas no edificā todas. **L**o de mas sirca mēte atauias tu persona: y sales en publico: paseado te con presumpcion: ya tracs a ti los ojos dela sōuentud: llevas empos de ti los sopiros delos mācēbos: y recreas el mal deseo dela cobdicia: y enciēdes los fauores del peccar: pa q se pierdā los otros dado q tu no perescas: sino q como cuchillo y poçona te des alos q te mirā: no te puedes escusar: ni dezir q en la infēcio eres casta y honesta. **L**u mal atauio: y tu desuergōzado ornamēto te reprehēde: ni puedes ya ser contada entre las dōzellas y virgines de Chriſto pues bries de manera q se puedā reçbrar contigo. **D**ízete tu rica y q tienes mucho: mas no conviene ala virgē alabar sus riqzas: pues dize la escriptura diuina. Que nos apruecho la soberuia dela vida o la jactacia de las riuezas q fruto nos truxeron passaron todas aquellas cosas assi como sombra. **y** el apostol otra vez amonestá y dize. Los q comprā seā co mosino posseyessen: y los q vylan deste mundo como sino vilassen del: porq passapreste la lindaza dste mundo. **y** sant Pedro tābiē al qual el señor entregó sus ouejas q las desfiediesse y apascētasse sobre quiē puso y fundo la yglesia niega tener ozo ni plata: mas dize q es rico en gracia: y abundoso en la virtud y fe de Chriſto con las quales cosas hizo muchas maravillas: y tuvo mucha abundācia pa la gracia dela gloria en bienes spñales. **E**stas riqzas: estas abastac̄as no las puede posseer el q quiere mas ser rico al mundo q a xp̄o. **D**ízes q eres rica y tienes mucho y piézas q as de vsar delas cosas q quisodios que posseyessen: vla dellas mas pa cosas saludables y para buenas

## El estado de los casados curiosos.

artes: vfa dellas para aquellas cosas que dios mādo y enseñó. Si entan los pobres que eres rica: si etā te abundosa los necessitados: da tu patrimonio a dios a logro: da de comer a Christo porque te sea licito gozar dela gloria dela virginidad: y puedas venir alos premios del señor por los ruegos de muchos. Encomienda alli tus thesoros donde no caua ningun ladrón: ni ay ningun aséchador: q entre a robar: bié que tēgas posesiones: empero compra antes las celestiales donde tus fructos continuos y perdurables saluos de todo mal de atamiéto dela insuria seglar: ni el orin los desmenuya: ni los hieira el granizo ni los qme el sol: ni los corrompa la pluia: donde por el mesmo caso peccas contra dios: sino vfas saludablemente de las rū quezas q para esto tedio: porq tābié dios nuestro señor dio al hombre la boz mas no por esso a de catar cāciones torpes de amor: z dios quiso q el hierro fuese para labrar latierra: mas por esto no se an de matar los hombres con el o porq dios crió el enciés o el fuego: y la mirra q hemos de sacrificar alos y dolos: D porq ay en tus cápos abundancia de ganados as desacriticar ostias y res: alos y dolos en offrēda: De otra manera tētacion es el patrimonio grāde si le ha ziēda no se gasta en buenos vños: ca el mas rico deue con su patrimonio redimir mas sus peccados: q no acrescētallos. Los ornamētos z vestiduras de trages z las alcahueterias delos affeytes no convienē sino alas hembras desuergonçadas que estā puestas al partido: y aquellas estan mas atauiadadas que son mas desuergonçadas. Desta manera en las sanctas escripturas en que dios nos quiso enseñar z amonestar se pinta la ciudad que es vna rameria atauizada: z adornada mas hermosamente: z con sus ornamentos: z mas de verdad por ellos a de perescer: y por esto dice. Clino vno de los siete angeles que tenia las siete taqas: z hablo medizēdo. Clē z mostrar te he la condenacion dela gran rameria que esta sentada sobre las muchas aguas con quiē fornicaron los Reyes dela tierra: z llevando me en espíritu vi vna muger sentada sobre vna bestia: z aquella muger estaua cubierta con vn māto de grana z carmesi: y estaua adornada con oro z margaritas: z piedras preciosas: z tenia vn vasode oro en su mano lleno de maldicion: z suziedad: z lleno dela fornicacion de toda la tierra. Pues q esto es assibuyā las ḡginas castas: z las vergō cosas dlos ornamētos delas malas: y deseché los habitos dlas desuergonçadas: z los atanios dlas rameras q son señales de desonrra. Da bozes tābié y sayas lleno de spū sancto: z reprehēde a las hijas de Sion corrompidas cō oro z vestido: z amenaza las q tienen abusdacia de riqzas danosas q se apartā de dios por los deleytes del s̄

gloria; y por esto dice, Ensalzadas son las hijas de Sion: y anduvieron con alto cuello: y ojeando/echando la vista desonestamente: y eran tan largas sus vestiduras y ropas q las pisauan: y todas jugauan co los pies: humillara dios las principales hijas de Sion: y descubrirá el hábito de ellas: y quitara el señor la gloria del vestido de ellas: y sus ornamentos: y cabellos: y crizemas: y lunillas: y el partido de sus cabellos: y las axorcas: y manillas: y espejos: y anillos: y carcillos: y las sedas teñidas con oro: y jacintho: y aura por aquel gran olor de su uidad abundoso polvo: y por la cinta te ceñiran con sogas: y por el ornamento de oro de tu cabeza ternas vna espantosa calua. Esto nota nuestro señor dios y lo imputa a culpa. Despues dice el profeta: que estan corruptas las virgenes: y declara que no quisieron aprender el divino y verdadero ornamento: ensalzadas cayeron: atañiadas merecieron torpeza y fealdad: vestidas con pomposa seda y grana no se pueden vestir a Christo: adornadas con el reluziente oro y margaritas y preciados joyeles perdieron los ornamentos del cuerpo: y del pecho. Quien no maldezira y buyra esto q fue a las otras destrucción: Quien a d tomar y desechar lo que fue fin y muerte de otro: y como ta jante cuchillo y arma contra el: si agotado el vaso muriese: o se finasse el que lo beocio: sabrias q era verdadera ponçoña todo lo q passo: si comido y tragado el manjar cayesse quien lo comio conozerias que era mortal: pues pudo matar al que lo trago: y por tanto co aquell temor ni beuerias: ni comerias de aquello con que viste antes morir a los otros: pues agora quanta es la rudeza y ignorancia d tu corazón: y quanta tu imprudencia y locura queriendo aquello q siem pre daño y mato: y pensar q tu no as de perecer con ello pues conozenes que mato a los otros: ni aun hizo dios bermesas ni coloradas orejas: ni enseño tener las lanas co rugos de yeruas: ni dalles color con algunas conchas: ni instituyo sirgo entrexerido co oro: sembrando alli margaritas o piedras preciosas ordenadamente: ni collares de oro con muchos goznes con q escondiesse la ceruiz que crio: d manera q con estas cosas se cubra lo quedio: formo en el hombre: y se vca encima aquello q hallo el diablo. Quiso dios por ventura q se hiziesen llagas en las orejas con q aun la inocente niñez q no sabe d mal del siglo se hiera: para q despues este colgado la piedra preciosa de las llagas en uegescidas y huecas de las orejas: aun q no por su peso sino por cantidad de mercaduria: las quales cosas los angeles apostatas: y pecadores por sus artes manifestaron q nado convirtidos alas terrenas imundicias se apartaron del vigor celestial: estos en señaron alcoholar los osos cercando les negrura: y inficionar las

## El estado de los casados curiosos.

merillas con mentiroso bermello: y mudar el cabello cō adulterinos colores: y trocar toda la verdad dela cara: y la cabeza cō la contienda de su coruptela: y en este lugar por el temor q la fe nos administra: y por el amor q la fraternidad nos demanda: no solo las virgenes e bissadas: sino las casadas pienso amonestar: y a todas las mugeres enteramente: q la obra y hechura de dios en ninguna manera se dúa adulterar: añadiédo ruivo color/o poluo negro/o arrebol/ ni otra qualquier medicina q corrompa la faciō natural. Díze dios pagamos vn hombre a nřa y magen y semesanza: y osa alguno mudar o peruertir lo que dios hizo: cōtra dios echá las manos quando contiene por reformar: y transfigurar lo q el formó: no mirado q es obra d dios todo lo q nasce: y del diablo todo lo q se muda: lo q se estaua es de dios: y lo q tu mudas y truecas es del diablo. Si algū pintor debuxasse la presencia y hermosura de alguno: y la qualidad de su cuer po con color q le pareciesse: y señalada y acabada la figura viniese la mano d otro: q como mas enseñada reformasse lo q estaua pintado y hecho: graue injuria pareceria ser hecha al primer pintor: y justamente di riámos q se enoja: y piélas rude salir sin castigo con offensa del summo artifice dios: y osadia de tanta locura: pues aun q no seas desvergonzada acerca delos hōbres: ni violada con los asseytes halague nos: quando corrompido y inficionado las cosas q son de dios: por peor q adultera seras tenida: en lo q piensas adornar te: y atauiar te esta es la contienda dela obra diuina: y la destruction dela verdad.

L.co.5.b La boz del apostol q te amonestara y díze. Desechad la vieja leuadura para para q seays nueva massa: pues q soy s puros: porque nřa pascua es Christo sacrificado: assi q celebremos las fiestas no en leuadura vieja: ni en leuadura de ruyndad y malicia: sino en pureza de llaneza y verdad. Por ventura perseuera la llaneza y la verdad quando las cosas q estauan llanas y sin dobles: se ensuzian con adulterinos colores: y se mudan en mentiras con asseytes d medecinas las cosas veraderas: tu señor díze. No puedes hazer vn cabello blanco / o prieto: y tu quieres poder mas para vencer la boz d tu señor. Con osada fuerça y maldito menosprecio infisionas tus cabellos: adeninando con mal aguero q as de tener cabellos inflamados: y pecas cō gran maldad en la mejor parte de tu cuerpo que es la cabeza: y como este escrito del señor: su cabeza y sus cabellos eran blancos como lana/ onteu/tu maldizes las canas reñiegas dela blancura porque es seu mejante a la cabeza del señor. Dí me la que tal eres no as miedo que quando venga el dia d la resurrection no te conoscerá el que te hizo: no temes q te apartara y desechara quando vayas a sus promessas

Mat.5.f.

Apo.5.c.

y premios: y reprehendiédo con rigor de céfor y suez díra esta obra  
 no es mia: ni es nřa esta ymagén: la piel ensuziasse cō falsa vntura: el  
 cabello mudaste cō color adultero: vencida esta cō mentira la cara:  
 corrópida esta la figura: agena es la presencia: no podras ver a dios  
 pues no tienes los ojos q̄ dios bizo: sino los q̄ el diablo enficiono: a  
 el as tu ymitado cōtra hecho as los ojos rutilates y pintados dela  
 serpiente ataniaste te con tu enemigo: tu q̄ conel juntamente as de ar-  
 der. Dezid me no an de pensar estas cosas las siervas de dios: no las  
 ande temer de dia siempre y de noche: miré las casadas la desculpa q̄  
 dan desto diciendo q̄ lo hazen por agradar a sus maridos: y con esto  
 piensan de satisfacer sus cōsciencias no mirando q̄ quando los traen  
 para escusar se los llaman consigo ala cōpañía del crímioso consenti-  
 miento. Todo lo q̄ de suso es puesto díze el bienauēturado sant Lís-  
 piano. (Gilla señor.) A todas las mugeres segun dixo a dado muy  
 christiana doctrina: y los doctores modernos q̄ se atreuen a determi-  
 nar algo cōtra esto son como los medicos delos señores q̄ por tener  
 bula que díze q̄ puedan comer carne con consejo d̄ solo el medico co-  
 poral: y estos medicos sean tuyos no les an de aconsejar sino lo que  
 ellos quieren oy: y aun en cosas mas arduas guardá esta regla los  
 predicadores y confessores delos señores mundanos porque como  
 biuen conellos: no les dijen sino lo q̄ ellos quieren oy. (El auctor.)

Ellla se-  
ñor,

Mo son estos señores tā mirados como el rey Saul q̄ para tomar cō  
 sejo mudo el habito po: no ser conocido: y assi lo auian de hazer tos  
 dos los grandes conociendo q̄ el desseo de agradar peruiene el cō-  
 sejo. Si assi lo hiziesen dirian alos señores que no se pueden vestir de  
 oroni perlas porque señaladamente las veda el apostol: ni se puedē  
 vestir ropa de gran precio que sant Pedro la veda: dexo de reprehē-  
 der los que harpan la vestidura: y les dan tantas cuchilladas quan-  
 tas ellos merecian enel coaçon porque no guardan en esto los man-  
 damientos de dios. Los que quieren halagar a los hombres: y so-  
 bresanallos acuden al estado: diciendo que cada vno se a de vestir se-  
 gun su estado: y no miran q̄ cō pecado ningun estado ay porq̄ luego  
 el peccado derriba todo estado maldito sea el estado: y lo essi no se  
 puede guardar sino quebrantando lo q̄ deuen guardar primeramen-  
 te. Los christianos malos poco caso hazen dela xpianidad cō q̄ esta  
 christo enellos: y mucho del estado con q̄ estan ellos enel mundo para  
 caer mas de golpe enel infierno. Estos son como los malos frayles  
 que no conformando se ellos cō su regla quieren cōfor:mar la regla  
 cōsigo: no quieren ellos dar de si y quieren torcer la regla a su proposi-  
 to: y desta manera piélas q̄ xpo a de servir a tu estado y quando esta

el auctor

## El estado de los casados cariosos.

escripto aun q tu nunca lo sirves a el ni los tuyos. Pues este do  
del christiano es guardar lo q deve y hazer lo guardar a otros: pa  
esto a de seruir tu estado: y no para ser mas dolido: q nivna palabra  
ociosa es mas licita al rey q al moço de espuelas: y por esto quādo el  
apostol hablo de las vestiduras generalmēte lo dixo. Por coclusiō  
aueriguada tengo q las vestiduras o qualesquier piezas de paño o  
lienzo o seda q tienen perlas o piedras preciosas no son licitos ar-  
tulos de personas christianas: ni se pueden licitamente vestir de broca  
de los christianos porq los apostoles vedaron las vestiduras d oro  
y el Salvador dize q quiē a ellos menosprecia a el menosprecia cuya  
plenaria auctoridad quedo en ellos. Mire por si todo el mundo q ya  
en lugar de labores cosen perlas con q guarnescen los pescuecos co  
mo galgos: y los braços: y no piense alguno q su estado le da lugar a  
esto: porque quādo se dize q cada uno se vista segun su estado entiende  
se de vestiduras licitas. q no tengan piedras preciosas: ni sean de  
oro: entre todas las otras vestiduras lícito es al señor buscar la me-  
jor: empero no en tan a manera q se pueda dezir preciosa en quanto  
a el/por que tambié esta vedada la vestidura p̄ciosa. Si la mugeres  
obligada a obedecer a su marido quando le manda q se vista las ve-  
stiduras que vedaron los apostoles: antes pecha grauemēte si lo ha-

Gilla se-  
ñor. (Gilla señor.) Estamos tan olvidados en el mundo: y agenos de la  
voluntad de dios q no andamos buscando sino achaques: y glosas:  
y opiniones para no hazella. Mi señor determino esconder el espíritu  
tu precioso del hombre so el sayal dela misera carne: y pues el quisiera  
poner nra gloria enlo dedentro: los q se glorian en el vestir muy al re-  
ues bueluen la hoja: ca pues dio el señor vil vestidura al anima pre-  
ciosa: la carne vil no se deuria vestir de ornamento muy estimado: simi-  
rassie q el mismo señor dio por primeras vestiduras a los p̄meros ca-  
sados no paños curiosos de boda sino pieles de muy poco p̄cio quā  
do les hizo en el para y terrenal tunicas de pellejos para cubrir sus  
carnes por necessidad: y no por curiosidad. O abominable locura de  
malos christianos que no estudian oy dia como cumplan lo que nro  
señor les manda sino como cumplan sus desordenados apetitos: y los  
que se tienen por buenos christianos buscan euastiones y maneras pa-  
ra con esto no offendern a dios que de seruir lo a penas ay quien tegá  
cuidado: porque los sabios en inventar opiniones con q den regla  
a los vicios: y los confessores en absolver con carnal misericordia a  
cada passo de todo mal visto gastan su tiempo para q destaque maneras segn  
dize sant Bernardo se conozca que todo el mundo se a leuatado contra  
xpo: y por tanto es bié ver el daño q se sigue de los vestidos excessivos.

(El autor.) Mas facilmente se podrian contar las estrellas del cielo: y medir a quartillos el agua del mar q no reducir a numero cierto los innumerables maies q deste vicio se siguen: y no piensen nadie q digo esto por espanrar los ninos: singendo lo q no es: pues que el apostol dice que la mala cobardia es rayz de todos los males: y el sabio nos avisa diciendo. Apartaras tu cara de la muger atauuada: con su atavio se enciende en mal deseo assi como fuego q arde a mas no poder. Solo dios basta para entender: y contar los peccados q se an cometido en el mundo por los atauios demasiados q han abrasado el mundo dende q se perdieron los primeros pellejos hasta agora. Abardonando la flemas de los vestidos comenzó nuestro redemptor q uado vino al mundo: y embio delante a su adelantado sant Juan vestido de pieles como los padres primeros: en cuyas vestiduras son reprehendidas nuestras curiosidades q cercá la tierra para hazer de vestir por artes no pensadas. Todo el mundo esta ocupado en hazer de vestir para los galanes: esta red barredera q es la curiosidad mugeril a todos comprehensible: y derriba segun aquello del sabio. *Que co mi eccl. 7.0.*  
 pensamiento todas las cosas por saber y considerar y buscar la sabiduria y la razon para conocer la maldad del loco: y el error de los ignorantes: y balle q la muger es mas amarga q la muerte: la qual es lazo de los caçadores: y su coraçõ es red barredera: sus manos son lazos el amigo de dios buyra della: mas el que es pecador sera della preso. Loco se llama este mundo en la escrittura: y muy alunado con frequente mutabilidad de trages diuersos q parecen librea del dia bllo. La maldad de aqueste loco esta en tener por muger a la curiosidad q se dice mas amarga q la muerte por q si la amargura dela muer te esta en apartarse el anima del cuerpo mediante ella: por la curiosidad se aparta el anima de dios lo qual es cosa mas amarga: por que dios es bien infinito. Dijo tambien Salomon q la muger era lazo de *pu. 7. b.*  
 los caçadores q son los demonios que andan a enlazar animas con mugeres compuestas segun aquello que el mismo dice en los pueros. Gierades que le salio al encuentro una muger en atauio de ramera aparejada para engañar las animas: parlara vagarosa inquieta que no podia tener los pies en casa: agora esta en la calle: agora en la plaza: agora assechando a los cantones. Dijo se mas de la curiosidad mugeril que su coraçõ era red barredera que suele prender toda manera de peces: y esta generalidad quiso tambien notar el sabio en la autoridad principal q uado dijo que cerco todas las cosas para inquietar y conocer esta maldad que segun dijeron glosa es mayor que las otras maldades. Pues para ver a quantos prende y da

fia la curiosidad mugeril: comiença de los padres ó tu mujer quela  
 criaron compuesta como mucheca: y la pusieron en cuydado de com-  
 poner se y atauiar se como dama de paño frances: y quando la casa  
 no miran segñ dize sant Bernardino con q̄ marido podra hazer mas  
 christiana vida: sino qual porna mas diligencia en tener la mas at-  
 uida aun q̄ sea de lo no bien ganado como hazen los abogados y fi-  
 sicos q̄ condenando o dexando condenar a vnos: y matando o derá-  
 do por negligencia morir a otros no pierden su salario para que sus  
 mugeres y ellos anden siempre de pascua mas estudiados en compo-  
 ner se que en cumplir con sus officios. (Villa señor.) Salomon dize  
 que la muger sabia visto aun de dobladas vestiduras toda su casa: y  
 que obra muchas cosas por sus manos: y aun gana para plantar vi-  
 ña: mas agora como todas son locas bueluen se las cosas al reuerq̄  
 ellas desnudan a sus maridos porque algunos ay q̄ no osan sacar de  
 vestir para si por no engolosinar a sus mugeres: y no tiene hōbre tan  
 tos criados como a menester por guardar para echar en vestidos: y  
 el autor aun es menester vender la viña y la haça. (El autor.) No solo caey  
 vosotros en la sobredicha red que os arman vuestras mugeres para  
 os hazer perder la hacienda: y gastar os la vanamente mas aun la sa-  
 lud del cuerpo y del anima pierden algunos por ellas: donde as de  
 saber que la muger atauiada suele hazer creer a su marido q̄ se ata-  
 uia por el teniendo le tan gran amor que siempre dessea hartar su vi-  
 sta: y los maridos vanos dando credito a esto amā las sin freno tan  
 sueltamente que segun se dize en Esdras muchos se tornaron locos  
 por amores de sus propias mugeres: y la causa principalmente de aq-  
 sto es el curioso estudio con que ellas se componen para ellos segun  
 dizen. Desto se sigue lo primero la poca salud del anima: porq̄ segun  
 se dize tambien en Esdras no teme el que ama hazer algui descótier-  
 to: ni engaño: ni otra qualquier vsura por tener q̄ traer a su amada.  
 Sigue se tambien de aqui otra muerte mas comun del anima al q̄ assi  
 ama como nota un doctor: y es que encendiendose el amor muchas  
 veces se muda de amor de marido en amor de rusfian: y esto es pecado  
 grauissimo porq̄ segun dize sant Hieronymo: ninguna cosa ay mas  
 fea que amar la muger como si fuese adultera. (Villa señor.) Soñil  
 red se puede dezir la curiosidad mugeril pues q̄ prende el anima del  
 marido: ya se las cosas espirituales no lo digo por las cuentas curio-  
 sas de oro en las cuales no querria que se rezasse pater noster por mi  
 alma. Temor me ponen las cosas que oygo porque veo que nuestra  
 malicia a pervertido la intencion de dios nuestro señor: que hizo la  
 muger para que ayudasse a su marido en los bienes temporales y co-

porales y espirituales mas parese me que en todos le es contraria.  
 (El autor.) Pues no solo enreda la muger el anima del marido  
 mas la propia anima prende primero para dar al demonio con las o-  
 tras de que hablaremos. La muger que se viste curiosamente: y dice  
 que no quiere ser deseada haze como el criado traydor que teniendo  
 red: y viendo que no puede yr a pescar en lo d su amo presta a otro la  
 red para que pesque: y en fin ambos caen en la pena. El bienaventu-  
 rado sant Bernardo se detiene en prouar como caen en pecado las  
 mugeres muy curiosas: y todas las personas que con sus artes sir-  
 uen a esta curiosidad: de manera que los vuos y los otros como quan-  
 do la sangre se junta con la sangre: todos van condenados y presos  
 para la carcel infernal como hazientes y consintientes. Ay en la sagra-  
 da teologia y en el derecho canonico una regla general y es: que to-  
 do daño que alguno haze a su proximo/o le da causa sufficiente con  
 que es empecido: tenga se por obligado a satisfaction haziendo le el  
 daño/o la causa entera del: agora sea el daño espiritual/o corporal/o  
 temporal: porque si el hombre es tenido a satisfacer el daño temporal  
 quanto mas quedara deudor de espiritual: esto prueba Escoto  
 en el quarto de las sentencias prolixamente: y la razòn lo bozea mani-  
 fiestamente: y en el decreto se prueba: donde se concluye que estiman  
 los hombres mas los daños que resciben en las costumbres que en  
 la hazienda quando son los que denen. Y en otro capitulo se sigue.  
 Poressen los que corrompen la vida y costumbres delos buenos  
 consus malos vsos: que no los que roban las haziendas delos otros  
 y las heredades. La legunda parte de la regla principal diro como  
 era culpado el que dava causa efficaz de algun daño: y entonces se di-  
 racausa efficaz quado sin ella no se fiziera el daño. Velo ya dicho se  
 concluye claramente q quando alguno da sufficiente ocasion para q  
 las animas se pierdan: tantas deue a dios quatas por su causa se per-  
 dieron: y de tantas muertes es digno quatas dio ocasion q se fizies-  
 sen. Las mugeres vanas dan efficaz causa de pecar: segun dice sant  
 Bernardo: los curiosos maestros de sus vanidades q hacen obras  
 de locura y nuevos trages: y vsos malos estrágeros: mágas: y go-  
 gueras: y trepas de nueva manera curiosas: y cabelleras: y cofias d  
 aljofar: y gargantillas: y todos los ornamentos con que no a mane-  
 ra de mugeres christianas: sino a manera de templo se adornan como  
 dice el sancto profeta y rey David: donde los mancebos locos y van-  
 nos van a ofrecer suspiros grandes y oraciones tales que no las  
 querria yo por mi alma. Pues aqui se enredan tambien todos los  
 que dan consejo para la vana curiosidad / y los que venden cosas

Elanc-  
tor,Sant ber-  
nardino4. d. 15. q  
3. 7. 4. 6.  
q. l. c.Sant ber-  
nardino

## El estado de los casados curiosos.

polidas de que no pueden vsar bien: y todos los inventores de la estremada apostura seglar que tuuo comienço en las mugeres: y entrá en esta red las viudas que les enseñan como se an de affeytar: y compo ner: y las que hazen las cejas: y los cabellos ruuios: y todas las que fauoren y ayudan este exceso: agora seá madres: o vecinas: o qualesquier otras. Para lo sobredicho dan los doctores vna regla general: y es: que qualquiera que inventa: o vende: o da alguna cosa para mal uso peca muy grauelmente: y es condenado en todos los males que de allí se siguen: porque el dador dela causa es visto dar el daño. De lo ya dicho se concluye q así como la muger vana rescribe causa efficaz en las cosas y dichas para su curioso atavio: así es causa efficaz q los maestros de maldad los hagan: y los vendan: y los ensen- sien: de manera q todas ellas y ellos entran en la red: porque seá compañeros en la pena: los q lo fueron en la culpa. Acontecer les a el dia del juyzio a las curiosas y vanas mugeres: y a sus factores como al madero hermoso dela juntura en los curiosos edificios: y ala piedra que está polidamente labrada en la pared: q el uno segun dize el profeta llamará: y el otro respódera al mismo tono para q sean testigos delos curiosos edificios: y así las personas vanamente curiosas: q quien les dio fauor: daran testimonio contra si de su misma locura.

**Extra d  
iii, 2dá.**

**abac, 2.c**

**Villa sefior.** (Villa sefior.) Segun veo ni aun los reyes q consienten vsar en sus reynos cosas notablemente curiosas no quedá sin culpa: porq segun dize el emperador Assuero mucho se ade trair la utilidad en el regimientu para q no se pierda la republica: o venga a pobreza: con gastos excessiuos: y con el mucho holgar q trae consigo la vana curiosidad. (El auctor.) Hablando vna vez conel doctor de Oropesa el viejo que fue consejero dela reyna celiatica medico q estaua allido el moraua vn fastre q auia echado a perder el pueblo: y preguntando yo en q respondio el q auia hecho v. y mi esayones para veinte labradoras de allí q llevaron tanto paño cada uno q auia para vestir al padre y a los hijos de cada casa. El tanto zelo en aql buen viejo q si el pudiera mandara q aquel fastre no vsasse mas su officio: y pluguiese a dios q por esta pena passassen todos los fastres de Castilla: y sefor nassen al trage castellano: q segun dezia la reyna catholica es el mesor delos trages: aun q ya quasi no ay memoria del: porque los trages de vanidad lo an largado de su reyno. Conto me el sobre dicho doctor vn dicho de la ryna catholica en q se mostro ser de coraçõ castellana: y mas de verdad muy buena christiana: desechando los trajes estrangeros y vanos. Embiendo vn embaxador a Francia bus- colo barto sufficiente q negocio bien: y entretanto antejo se le de re-

**elauctor dad.**

tir se ala frácesa: y vino q p rescia fráces/trayédo buñ despacho fue  
 bié rescibido: y recresciedo se otros negocios pedia la reyna en es-  
 cripto las personas q se podriá embiar pa escoger de allí: y como le  
 diessen a aquell vna vez: y otra encima delos otros q yuan ecriptos  
 enel papel: como persona mas abil: y ella no lo señalaſſe/dixo le el do-  
 ctoz. Señora mire vuestra alteza quā bié lo hizo fulano enla embara-  
 da de Gracia q tābien se podra ſeruir del pa otras. A esto respondio  
 la prudentissima muger en vna palabra diziédo. Yo quiero q mi em-  
 barador ſea castellano ſasta el çapato. Desque esto ſupo el gētil ho-  
 bre alabo la prudēcia de la reyna q auia ſasta entōces ſuſfrido ſu de-  
 fecho: y ſale otro dia muy bien vestido: todo ala castellana. (Villa ſe Villa ſe-  
 ñor.) Quādo los reyes fauorescē la tépláça: y reprehendē la demas ſiñor.  
 ſia preſto ſe remedía los males. Y pluguiſſe a dios que los eſtrāge-  
 ros guar daffen en Castilla el vſo antiguo della que fue ſiépre muy te-  
 plada enel vestir: mas agora en vn ſayon: y vna chamarra hecha ho-  
 bre quāto dinero tiene: y no por ello queda mas abrigado que entra  
 el ayre por vna parte: y ſale por otra: de manera q la anchura delos  
 vestidos mas daña que apronecha. Una capa castellana ſolia ſeruir  
 de broquel quādo ſe vea hombre en apreſeo: y agora es mas embi-  
 diado conla chamarra: y menos fauorescido della que embuelue  
 ata al quel a trae: para lo entregar enlas manos de ſu enemigo: y por  
 esto conla chamarra viene bien el ſayon que despues a de ſer infer-  
 nal: porque aſſi pague hombre las demasias mundanas que amo. Y  
 mas que aun que los decretos y la ley de dios manda que ni el hom-  
 bre ſe ponga uestidura de muger: ni la muger vſe de uestidura varo-  
 ni: todo va ya confuso: y el vſo dijen q lo haze lícito: pero yo no creo  
 que por vſo humano ſe muda la ley de dios. Las mugeres vſan ya  
 ſubones: y los ſayones ſasta la cinta ſou faldeatas: y vna capa ſe po-  
 nen a veces el y ella: todo lo van haziendo comun: tienen nos las mu-  
 geres tan enredados que nos an de hazer hilar. (El auctor.) La cu-  
 riosidad mugeril a todos derriba: vna muger vana baſta en vna ciu-  
 dad para que todas lo ſean: porque las mugeres ſon como las ou-  
 ſas que por do ſalta vna ande faltar todas: y no ſe adorinan ſegun di-  
 ſen para vno eſpecialmente: teniendo por iñuria tener vn ſolo ena-  
 morado: ſino muchos en general: y ello dijen ſer menos culpa: pen-  
 ſando que deue ſer menos condenado el que tira a monton como ti-  
 ro de artilleria: que no el q tira a vno como balletero. Ellas hechan  
 piedras: de al que diere: aun q yo creo quedá a todas las ſuperfluas  
 curiosidades de las mugeres: porq enellas trópiega los presentes q  
 las ve y las cobardia creyédo que para aquello ſe componē como

El aucto-  
r.

## El estado de los casados curiosos.

tauerna: y aun los que no las veé tronpieçá en ellas: porq la superfluydad de sus atavios es delas donzellaz q está encerradas z desnudas sin mätenimiento: y sin vestido: z sin axuar chico ni grande: las siervas d Christo acorraladas y encerradas: q las a retraydo la po breza: haziendo les carcel de su casa: z la muger curiosa / y muy costosa mante compuesta anda por las cortes como singular: haziendo a todos banquetes de su cara y pechos: y mostrado enlo de fuera a la loscura que dero tiene sin vergüenza de dios ni del mundo. Los enfermos estan en el espital: y los pobres presos por deudas que no pueden pagar: z los niños amarillos de bábre pidé pâ en casa de sus necessitadas madres: z q tu llamado te christiana bluas en tata pdicció que se pudiera véder por mucho dinero pa socorrer a tus proximos y hermanos mejores christianos q tur: *Q* ceguedad humana q no se veer desnuda de dios: y anda siempre mirado como se atavié para q la vean los hombres pensando de restaurar por vn cabo lo que le falta: por otra sin vergüenza de tantos como la juzgan. *y* contodo esto quiere ser tenida por christiana: y onesta mas que otras creyendo que le es lícito poner en obra todo lo que inspira su curiosa preñunció: mira pues quedize sant Augustin. Quié es tâ vano z miserable que se os llamar abogado no sabiendo letras: quié es tâ loco z sin corazon que affirme ser guerrero sino sabe aun traer armas: por que ninguno toma nombre de alguna cosa sin causa: para que se llame capatero o necesario le es q sepa bazer çapatos: z para dezir se oficial mestester a saber las cosas del officio: por aquí vemos que ningun hombre se ponesin obra que le correspondia: tu te dizes christiana: z no parresce en ti obra alguna de christiano: el nombre de christianidad es nombre de justicia z bondad: y entegridad: z pasciencia: z castidad: z prudencia: de humildad: innocencia: z piedad: pues como aplicas a ti este nombre sin tener cosa del? Mira te de pies hasta la cabeza: y veras quien tu eres que ni aun delas muchas bondades que el nombre christiano significa: no tienes ni vna: siquieres ser tenida por honesta: porque traes tantas señales de desonestidad: Siquieres que te juzguemos casta: porque andan estos pechos tan carnales: Siquieres que piensen de ti que tienes buen seso: porque anda tan vana essa cabeza que manda cubrir el apostol: Considera te tu misma aso las pensando por menudo tus demasias: z haz cuenta que eres otra para dar la sentencia que por muy mala que seas diras. Valdetanto lloro y tormento quanto se glorifico en deleutes. (Gilla señor.) Es tanta la ceguedad q pone el rico vestido: y encandila tanto los ojos que no solo enredan: z infamá las mugeres que van muy ataviadas

Sant Au-  
gustin.

Apoc.18  
Gilla se-  
ñor.

así mesmas: sino que sus mesmas hijas caen tambien en esta red: por que considerando las madres que sus hijas an menester tanta costa como ellas si las casan: determiná de tener se las tras vn rincón: por no dotallas ni vestillas de seda: y quando tienen muchas escogen o las mejores para casar: sino las peores que se aseyan mas: y andan mas engreydas: y encelo: y las otras dexan las portadas delos rincónes esteriles: y sabe dios nuestro señor si enteras: esto digo porque a las veces lo que no puede passar por testamento: passa por codicilo: porque viendo las aborridas que son deixadas al estropaso: y q las otras sus hermanas se pintan: y doran para gozar del mundo: y que sean de llevar consigo lo mas de toda la hacienda: sin razon y sin justicia ninguna: ellas paran mientes como busquen su remedio: y lo peor es que destos hijos sin bendicion pocos parecen y muchos se hazen: y digo que parecen pocos agora que el dia del juyzio todos daran bozes: y serán acusadores de sus padres: y aun de sus aguelos: porque dieron a sus madres causa de ser malas: empero ellos escusan se diziendo que las offrescen a dios en vn Monasterio quando las meten monjas: y plega a dios que no las offrezcan al diablo: porque dios no rescribe sino sacrificio voluntario. Pues segun esto la luxuria de las mugeres nace del fantastico atauio: y aun la de los hombres porque muchos escogen mas estar se amácebados sin fausto con vna criada o esclava antes que casar se contanta costa como es menester mayormente para los atauios: porque quanto trae la muger quiere que le becheys en cima: y mas si mas pudierdes. No se an sobido los casamientos oy dia: sino por la demasia que ya visan en los vestidos: y si esta se remediasse bien creo que se estoruaría grandes maldades.

(El autor.) Muchos prophetas ay oy dia que barruntan la reformacion dela yglesia: y algum credito les darianos si los viessemos cellos reformados: empero refiega de hombre que habla en esto: y dice que lo deseja andando el vestido con sayon de tercio pelo como los q estan en las casas delos reyes: delos quales aun no estoy cierto que lo pueden traer con buena conciencia: empero hablando desta reformacion tégo por cosa muy aueriguada que a d coméçar quieto la demasia delos vestidos: de manera q se vistá los hombres en publico: como si estuiessen solos en su casa do: ide se conteta con vna vestidura limpia q los guarde del frío: y los quite de costa: y de cuyo dago si se rasga/ o no. El emperador/ o el papa q vedare los vestidos costosos/ curiosos/ y solicitos: y disterrare todos los teñedores d brocado: y d seda: y los q labrá cosas d oro: y plata: y piedras preciosas: el q vedare estos coméçara a reformar la yglia: y enriqscera la xpian-

## El esfado de los casados curiosos.

dad: no menos de riquezas espirituales que temporales: por que la demasia de los vestidos se lo traga todo: lo q' auia de comer los pobres: y lo q' auia de ganar los criados porq' bié vemos q' los caualleros de Castilla: y los señores comedadores ya no tiene los escuderos que tener solia: y preciauā se antes los señores de andar muy llanamente vestidos: y matener muchos escuderos mas agora ai presente ya andā muy compuestos: y desacompasiados: sino es de esciuos que comēz y burtan lo que auia de recibir y ganar los hidalgos pobres: y los q' son ydos alas guerras: y a casa d'l diablo por no hallar a quien seruir. Cleys aqui hasta donde llega la red barredora q' es la superfluydad de los vestidos: la que la todos daña: assi como la red barredora prende toda manera de peces. (Ulla señoz.) Algunas

**Ulla señoz.** mugeres q' presumē de sabias dize q' la onestissima Hester se arreana de muchos atauios: y por rato pues ella lo hazia: no es mucho q' las nuestras se atauie: mayormēte siēdo a muy menos costa. Este exēplo con q' las mugeres curiosas piésan desfender su mal eréplo: mas es contra ellas: q' por ellas: si se nota bié esto q' la misma Hester dice. Señor dios tu sabes q' tēgo por abominable la señal de soberuia y gloria q' esta sobre mi cabeza en los dias q' me tēgo de mostrar: y lo maldigo así como paſio ensangrētado: y no lo traygo en los dias de misilencio. Con mucha razon tenia Hester por abominable la señal de la soberuia q' es todo superfluo atauiio: porq' de hecho es señal de dialo-

**Job. 41.** bolica subsection: ca segun dice Job: lucifer es rey sobre todos los hijos d'soberuia: y tiene señalados por sus ojos todos los q' vee andar

**Hat gregorius.** condemnado fausto: porq' segun dice sant Gregorio euictissima señal de cōdenaciōes la soberuia: y muestra se sufficiētemēte en los vatos atauios: segū aq'llo del Sabio. El ornamento del cuerpo: y la risa de los diéres nos muestra q' nō es cada uno. En grā insuria ternias

**Eccl. 14.** si vn negro te herraſſe la frēte: y te truxesse co aq'lla señal por alguna ciudad: mostrado q' te temia por su esclavo: pues questo mesmo haze satanas o muger loca quādo con fausto te muestras a todos. Y no sin mysterio digo Hester q' tenia sobre la cabeza esta señal de soberuia: q' agora se pone en el mesmo lugar porq' ya vās dando las mugeres en algunas partes gorras de carmesi: y sombreretes muy curiosos: no para enitar la pluma sino en señal de soberuia: y donde quiesra se vian cofias llenas de perlas: porq' todos veā la vādera del diablo sobre la tal cabeza. Mucho le pesa a qualquier grā señor quādo ve en su casa la vādera de su enemigo ensalzada: y arribada la suya empero mas le pesa quādo la vee sobre la torre del omenage: la vāderatade dios nro señor es la humildad y penitēcia: y por esto nos ponen

cenizas sobre la cabeza la semana primera o dia primero de quaresma y el angel señalaua cō el tau q es letra cruzada a los varones tristes: y nosotros cada dia renouamos cō el dedo la cruz del baptismo quā do nos signamos por aquel q murió en cruz desnudo por nosotros: mas quādo la muger se adorna: y atauia su cabeza q en Christo fue coronada de espinas no parece hacer otra cosa sino derrribar la señal de Christo: y poner la del demonio: y por tanto la tenia Hester por abominacion. Y señala especialmēte los dias q se auia de mostrar de late de su marido: porq otros dias no se adorauia: en lo qual son muy desemejables a ella las mugeres de agora q no curan de atauia se quādo esta su marido en casa con ellas: sino quādo quiere salir en publico: entonces se componē y cargā de joyas: y aun toda vía dijen q lo hace por sus maridos. O locura mugeril q piénsas verder a tu marido lo q hechas en la calle: yquieres hacer callar a dios con la señal del diablo. A paño ensangrentado comparo Hester el ornamēto de su cabeza: y quizá vso de esta comparacion por reprehender alas mugeres vanas: q quādo otra cosa mejor no tienen ponē se vna cinta colorada encima dela cofia y aquella comunmēte suele ser empresa: y pone la sobre su cabeza pa mostrar en la estima que tienen al q se la dio. Pues que arrisba se propuso biē seria ver quātas son las locuras de la muger que mucho se atauia. (El autor.) Este pecado del mucho atauio es en alguna manera como el q se hizo en el parayso terrenal que lo começó la muger: y lo acabo el marido: de manera q qual mas qual menos quasi todos peccamos: atauiendo nos mas que deuria mos: empero pornemos algunas locuras en que caen los muy adorados. La primera locura de quien mucho se atauia es no saber estimar cada cosa en lo que le conviene: ni apreciar la en su valor: pues q las cosas de fuera que son viles: anteponen alas de dentro que son preciosas: y son como los niños que se enamoran mas dela lindezza exterior dela manzana colorada que dela misma manzana: y hechan mano dela corteza quando esta aparada: deixando lo de dentro. Si se da vna manzana a dos: loco seria quien se quedasse con el aparadura: y diesse lo de mas al otro: y si diesse el aparadura al otro: y le retuviesse todo lo de mas: loco seria el otro si acceptasse aquella parte. Desta manera parte el demonio: y muchos lo an por hueno: dode as de saber que los muy atauiados abraçan: y aceptan el ornamento exterior que es como aparadura de linda manzana: y estos anteponen la cobertura al precioso bocado que es el anima que esta dentro. El demonio no se cura sino del meollo que es el anima: y por esto en el Genesis dice: el rey de Sodoma que tiene figura del demonio a Abraã:

El au-

tor.

Las lo-  
curas en  
que caen  
los muy  
adorna-  
dos

Gen. 14.

## Elestado delos casados curiosos.

Jo. 6.

Va me a mi las animas: z toma todo lo otro. Esta locura d la presam  
ptuosa cōposiciō: apūta la glosa sobre aqullo de sant Juā: no lancare  
fuera al q̄ viviere a mi: sobre esto dize. Al soberuio conviene ser becha  
do fuera: porq̄ nñgā cosa tiene en el bié interior ni en este mundo ni  
en el otro. A qui haze el demonio como los gitanos q̄ quād q̄ quiere  
hurtar lo q̄ esta detr e: en casa sacan fuera por maña al huēsped: y de  
teniendo se el fuera entr an detro: z robā todas sus cosas deseables.  
(Villa señor.) Tābié los muy ataviados yerrā en la estimacion dela  
gloria perdurable: pues le antepone la gloria z alabāza vana delos  
hōbres: en mas tienen ser gētiles hōbres q̄ alcāçar el reyno delos cie  
los: y aun essa alabāza q̄ buscā no la tienen siépre: porq̄ como ponē su  
thesoro en arca abierta facilmente lo pierde: segn aqullo del glorioso  
sant Bernardo. Ignorante tu que pones todas tus riquezas en cos  
tal rompido z horadado y constituyes tu thesoro en agenaboca: no  
sabes que esta arca no se cierra: ni tiene llave: (El auctor.) La segun  
da locura es peruerir z desordenar la orden de dios en si mesmos:  
porque quieren que la esclaua tenga lo que es de su señora: z la seño  
ra lo que es de su esclaua: adornan la carne que es esclaua: z dā le mu  
cho regalo: z hazen lo que ella les manda: aun que de alli se siga la  
muerte al anima misera que dellos es tormentada y affligida: vistē  
la mal: dan le hambre y sed: z hazen la obedecer ala carne: lo qual  
es gran peruersidad segun aquello de sant Bernardo. Hacer la se  
ñora el officio dela esclaua: y que la esclaua se enseñoree es muy ma  
la costumbre: z vso de mucha peruersidad. Si alguno afirma que  
a estade en tierra donde la señora dela casa anda como esclaua: z la  
esclaua como señora no seria creydo aun q̄ de verdad en esta tierra a  
ya aquel vso donde las esclavas hazē siépre grā fiesta: z todos cele  
brā della no solo ochauarios sino añales: aun q̄ en cierta parte cele  
brā la fiesta de las moças el dia de sant Vicente: porq̄ como en el obis  
pete se vistē elllas la saya de su señora: z mādā la casa. Esta peruersi  
dad parescia mal a Salomon quād dezia. Eli q̄ los moços andauā  
Eccl. 10. sobre cauallos: z los príncipes andauā a pie por la tierra. Estaper  
uersidad haze mucho daño en la yglesia de nuestro señor dios: la qual  
tambiē quiso reprehēder Salomon quād diro. Por tres cosas se  
mueue la tierra: z lo quarto no lo puede soffrir: por el fieruo quād  
reynare: por el loco quād fuere barto de má sar: por la muger aboz  
rescible quād fuere tomada pa alguno en matrimonio: y por la es  
claua quād fuere heredera de su señora. (Villa señor.) No serā los  
galanes de nuestros tiēpos como aq̄l muy buē casado q̄ siēdo amo  
p: o. 30. c. nestado por dios; oyo la boz de su muger q̄ le dezia. Echa de casa la

Sat ber  
nardo.

Eccl. 10.  
p: o. 30. c.

Villa se  
ñor.

esclaua e su hijo: porq no sera heredero el hijo dela esclaua cō el hijo dela libre. La carne es la esclaua: mas acótesce le como a esclaua de grá señoz: q tiene mucha presumpció: mas q las dueñas de casa: vien do q es admittida familiarmente a la camara de su señoz. El q agora se enseñorea es el mundo: este haze mucha cuéta dela carne: y dala sangre q no a de posseer el reyno de dios: q reys ver quāta cuéta y caso haze dela carne: a esta vistē: a esta estimā: y arauia: y por esto no es mucho q ella mire por si: quiera valer en la corte: y mandar a los mal vestidos: empero bié aueturado sera el q con pā y agua como el sobre dicho patriarcha embiare su esclaua q vaya a hazer penitēcia: porq si la demasia q ay agora no toma otro estremo: no se podra remediar. Estremo seria agora en los señores vestir se de buriel todos o de pañobato: aun q agora ciē años no se vestiā todos otra cosa comúne: t tenian mas dineros que agora tienen: mas desechado la carne: y la sangre no qriā seruir al mundo sino a christo cō lo q tenia. (El autor.) La tercera locura se dice mala ropa: porq los vestidos de seda compra en caro precio lo q nada vale. Por cosa muy aueriguada tiene sant Augustin q ningū se vestiria ropa preciosa sino por vanagloria: pues q aun los grandes señores quando está solos no se la vistē mayomēsi fabe q no los an de venir a ver. Los q son letrados: t tienen oficios publicos dizē q no lo haze por vanagloria: sino por autorizar sus personas: y no mira aqullo q sanc Pablo escribe a su discípulo diciédo. Da a ti mismo por exemplo d buenas obras en todas las cosas: en doctrina: en integridad en grauedad: tu palabra sea sana q no pueda ser reprehēdida porq n̄o contrario aya vergüenza: no tiene de mal q dizer d nosotros. A este a quiē en la misma carta escribe sant Pablo q no lo menos precie nadie no le dice q se pōga sayo de tercio pelo: porq cō el no se compra sino vanagloria de ta vil precio q se diga ser el gozo del hypocrita: a manera de puto q no tiene partes: empero quā caro les cueste aqueste puto de vanagloria q el diablo les vēde: muestra lo el mismo Job q en otra parte dice. Passan sus dias en bienes: y en vn puto desciéde a los infiernos. Los muy vestidos haze la rueda dela hoz: como el pauo: y en medio desta rueda ponē por punto pequeño vn poco de vanagloria: dela ql trae el demonio vna raya de pena perdurable hasta la circuferēcia del infierno q carece d fin. Y no es maravilla q se tornē las cosas a dōde saltiero: los layones saltiero del infierno o el tragedellos: q los diablos andan vestidos de sayones en el infierno: y aun son sayones de las animas: y por esto toman las tales ropas nobre de los q las inuertaro. (Gilla señoz.) Tam Gilla señoz se podria dezir q son de seda aqllas sayones muy pesados: pues

El auc  
tor.

Tit.2.b

Job. 20.

Job.21.b

## El estado de los casados curiosos.

que el gusano roedor esta bien encerrado en la conciencia de cada uno de ellos: y nunca dejarade roer sus entrañas mientras dios fuere dios por q sepá comprar honra: y traer otras mejores excusaciones en los pecados si las viiere/ ca mesor seria q dixessen los enredados aquello del satírico. Assi lo quiero/ assi lo mado/ y sea os en descuento sola mi voluntad/ sin pedir otra razó. Esto piéso q dirá en el infierno los q lo niegá agora buscado boijas de razones liuanas pa cobrir sus vergüenzas q son sus pecados: y digo q lo dirá entonces: porque segun dice el propheta la vexacion y tormento les dara entedimiento.

El auc-  
tor.

Sat ber-  
nardo.

Villa se-  
ñor.

(El auctor.) La quarta locura es que mas gastá por apascétar los ojos agenos q su propio viétre. Mucho comé los ojos segun aquello de Seneca. No se contentá los hombres pa pompa con diétes: y boca: y viétre: sino q también son golosos con los ojos. Si vas por alguna ciudad: mas officiales hallaras q son maestros pa hartar los ojos q otra parte del hombre: y de aqui es auer dicho vn filosopho que el mundo es vn animal admirable que tiene mayores ojos que vientre. Mas quieren los galanes perder sus bienes: y ponerse los delante los ojos al mundo: y dar se los por allí a comer: que no dara comer a la boca de Christo que son los pobres: por q el dice que el come lo que damos a ellos: y por esto dice sant Bernardo. Hallá los curiosos con q se deleitan: y los pobres no hallá con q se sustentan: busca con peligro de su anima con q apascienta los ojos de los hombres. Notable locura es q pues el q ve se aya de deleitar en la hermosura dela cosa q es vista: y se deleite naturalmente mas q la cosa vista: tiene el q lleva menor parte todo el cuidado: y el q la lleva mayor no tiene ninguno: como viesse de ser al reyes: que pues el otro se deleita mas en tu hermosura el auia de tener mas cuidado della que tu. De aqui se sigue que deue el hombre despiciar el atavio esterior: y procure lo si quisiere aquel por cuyos ojos se haze: los ojos que no se deleitan en ver las vestiduras de Christo reciban sendas ligas: y por vertura y raza satisfechos/ o por vertura y raza a los lirios y flores q segun dice Christo está mas araiadas que el rey Salomon con los da su gloria. (Villa señor.) No ay duda sino q es manifiesto yerro q un hombre apascétar ojos agenos: por q mas facil cosa sería hartar la hambre de su estomago q de sus ojos: q segun dice el sabio nunca se hartará de ver: y otra locura mayor: esta finta co esta: y es q muchos se componen: pésando que an de ser por aquello mas visto: y acasce passar por medio dela plaza sin q los hechen de ver: ni miren en ellos: y assi acaesce hazer muchas fallas: y tambien por auer ya tantos sa- yones no mira ninguno ni hazer caso de ellos: porque del todo se que-

den burlados los que buscan ser loados. (El autor.) La quinta locura consiste en ser semejantes al que saca la beldad del cauallo por la hermosura de la silla; y juzga que deue ser bueno: pues tiene buena silla y freno. Esta locura reprehende Seneca diciendo, De la manera que es loco el que a de comprar cauallo: y no lo mira bien sino su saez y freno; assi es muy ageno de seso el que tiene al hombre en estima de su vestidura con que lo vea cubierto, y el mesmo dice, Quando quisières conocer el valor de la cosa: mira la desnuda: porq aun que sea el freno de orno no haze mejor el cauallo. Gran loco es el que se encjaea como cauallo para venderse a los necios: pues q la misma naturaleza dio peor cobertura a las cosas mejores: pues vemos el muy precioso oro cubrirse de tierra en sus minas: y las piedras preciosas se hallan en conchas feas: y los corales estan muy descoloridos quando los sacan: y la sabiduria humana se halla muchas veces en hombres despiciados: yaun la divina se escondio debaxo de nuestra fea carne siendo mas linda que el sol: y sobre toda la hermosura de las estrelas y luna llena. (Tilla señor.) Si los ensayonados mirassen la desnudez del que adoran que quiso aparecer en forma dñor, leproso que no tenia lindeza ni hermosura: o mirassen que la virgen su madre tenia por mas valerosa soya vna pobre saya qual conuenia a muger de pobre carpintero: de verdad que se yo muy bien que no presumiran de ser mas que su señor Jesu christo: ni seria el discipulo mas que el maestro. (El autor.) La sexta locura es que los galanes quieren tener todas las cosas hermosas: y assi mismos torpes y por esto dice sant Agustin, Mirad que en casa de los malos todo es hermoso: excepto ellos que son torpes. Acaesce les a los q se adornan como a vn rey q llamados los grandes de su reyno: hizó les vn gran combite: y no auia lugar en su casa que no estuviessese cubierto de doce les muy preciosos: pues como entre los combidados viniesen vn filosofo viejo que no temia sino a solo dios: y como vusesse de escopir mirlo a vna parte: y a otra por ver alguna parte q fuese menos adorada: y como lo viesse todo muy atauiado: boluio se al rey: y escupio le en la cara: lo qual visto arrebatan lo de la mesa los criados del rey para lo lançar de las varandas abaxo: mas mandados esperar pregunta le el rey porque auia hecho aquello: y respondio, Como mirase todas las partes deste palacio: y las viese tan cõpuestas de brocado: y doseles tan ricamente labrados vue manzilla de ensuziar los res: determine de escopir alli: porque todo se podia luar junto: y no vlotro lugar menos limpio. Assi haze el demonio como este filosofo:

Tilla se-

el autor

Sant Au-  
gustin,

## El estado de los casados curiosos.

viendo al hombre que deuria ser rey de todas las otras criaturas; y es peor que ellas: y mas torpe usando mal dellas: por lo qual le escupe en la cara menospiciendo lo o ensuciando su anima: mayormente quando lo veo muy vestido: lo qual se figura en nro redemptor que estando me sor vestido co la purpura real: fue mas escopido en la cara. **Deu.25.** Tambien se lee q escopian en la cara del q no queria despertar la sucesion de su hermano q murió sin simiente. Hermano del hombre se dice ser el demonio: porque a todos nos crio el padre de toda criatura: este hermano se dice auer muerto sin simiente porque fue condenado sin esperanza de perdón: a este deuemos despertar successor disponente nos para heredar su silla q se qdo vacua en el cielo: y si no lo hazemos en la barba nos an de escopir: por no auer sido hombres para ello. **Gilla señor.** Locura grande es querer hombre tener lindas albahacas siendo feo: y por esto algunas mugeres co prudencia seglar viendo q son feas: aun q con difficultad lo conceden: pero ya q lo van creyendo: determinan de buscar criadas mas feas q no ellas: por no parecer tan torpes entre las mas hermosas: y aun esto no haze los galanes ensayonados: sino piensan de rebazer la falta de sus personas con ropas curiosas q valen mas q no ellos en humana almoneda: **el auctor.** sino fuese por la crisma. **(El auctor.)** La septima locura es que como esten condenados a muerte: y encartados: y aun los llevan a matar: y con todo esto antes piensan como atauiar sus cuerpos que como librar sus animas. No solo dice la sagrada escriptura q todos morimos: y nos vamos muriendo: y corremos a la muerte como los rios al mar: mas aun los gentiles conocieron esto porque Seneca dice. Todos somos condenados a tormento de muerte: y sin cesar vamos alla. Y sant Agustin dice. Ninguna otra cosa es el tiempo de la presente vida sino carrera por do aguijamos a la muerte: donde no consenten a nadie que vaya de espacio sino que con igual mouimiento todos somos constreñidos: aun q a unos sale mas presto a rescribir la muerte que a otros. Pues como el ataúd de los galanes sea vestido de hombres condenados: mas diremos que ese escarnio que honra así como el ornamento de Christo despues q lo vieron condenado a muerte: y por esto dice sant Bernardo. Toda purpura blanca es despues que nuestro señor Jesu fue enella escarnecido. Dicho es aqueste muy de notar: y que se deuria imprimir en las conciencias de los galanes: y bordar con el sus capas y sayones para que viessen como se burlan y se duelean los angeles de ellos. **Gilla señor.** Bien creo que los varones santos que miran profundamente las cosas se duelean mas de vn galan muy ataviado que de vn pobre mal vestido.

porque en el pobre hallan alomenos en lo defuera que imitar: y en el adornado que llorar: donde assi como quando se pone sobre las andas el paño de seda nos dolemos pensando q esta allí algun muerto assi dice vn doctor q nos duemos doler temiendo la muerte espiritual del q adorna su cuerpo q es las andas con seda: lo qual parecia sentir el profeta quando decia. Cubiertos de oro y plata mas no tienen el espiritu de dios en sus entrañas. Cada mancebo mundano se podia bien figurar en aquel dela ciudad de Mayn muy llorado el cuellos las andas: los quatro portadores son las quattro passiones q los llevan trassu apetito: y por esto de cada qual se entiende de aquello del sabio. Llorar sobre el muerto porq desfallecido a su luz. Por saltar a estos galanes la luz dela gracia q vistio a Christo de blanco en el monte Tabor andan ellos vestidos de seda negra socolor de ones fidad: y esta es peor locura vestir la maldad con nombre de virtud: porque a esta no se sigue sino desfender su parecer y pertinacia: y como freneticos leuatarse contra el medico: glorian se de aquello de q auian de auer verguença: y entre los galanes la costumbre desto ha ze que se tome por ley: aun q vaya contra la de dios: y contra su juicio donde an de rescebir gloria los cuerpos de los sanctos: y no los de los q andan muy repicados: porque estos agora la resciben dlos hombres q los alabá y del mundo: no se prescian dela ymagin de la trinidad q es lo mas honrado q tienen sino delas ymagines muer tas delos paños franceses: a cuyo trage sacan de vestir: y offendien a dios co las mesmas cosas q les dio el para q los siruiessen: porque los que mas hazienda an recibido suelen ser enesto mas locos: y pues que esta locura es de tantos quilates por demas es contalla por numero q su mayor mal no esta en la cuenta sino en los quilates: porque acaese ser peor vna sola calentura de vno q muchas de otro por ser muy mas intesa: y desto manera digo yo que esta locura esta muy radicada en el subjecto del mundo: y muy intensa: sino astoxa este mal vso por demas es contar locuras: donde mejor sera venir a lo que se deve hazer. (El autor.) El remedio d todos los males esta en hazer hombre lo que deve: empero quando por gran exceso se aparto de esto suel boluer se al otro extremo para remediar mejor vna demasia con otra: y desto pone exemplos sant Augustin diciendo que acaese boluer mucho contra la otra parte al arbol tuerto: porque con vn exceso de rectitud se remedie otro. Desta manera remedialua Hester en secreto la mucha pompa que mostraua en publico: y en la ciudad de Rinne todos hasta el mismo Rey se vistieron de sayal para remediar la pompa y demasia que auian tenido en los vesti

Abac. 2.

Eccl. 22.

Elauc.  
to.Sát agu  
stin.

## El estado de los casados curiosos.

Este remedio ningun hombre pienso que lo porma en la yglesia porque segun dize el profeta nro señor lo guarda para el dia del juy zlo donde todos los ornamentos curiosos se mudaran al reyes:don de auria mucho que desir de los atauios infernales: y de los q agora se usan que faltaran quando mas necesario sean entre las nieves q dixo Job auer alli: y tanto frio que tiemblan los dientes segun dice el señor enel euangelio. (Villa señor.) Dexando este remedio que usan solo los frayles menores: y aun estos no todos: podria se dar otro alguno para destirpar este vicioso ornamento de toda la yglesia: (El auctor.) Pues toda la yglesia tiene un pastor general y lle no del poder de sant Pedro: a quien como a Joseph obedesce/ o de ue obedescer el sol que es el poder espiritual con que todas las conciencias se le subiecta: y la luna que es todo el poderio seglar: y las estrellas que son todas las ecclesiasticas dignidades: y este pues q es sobre todos quisiese hazer decretos en que declarasse hasta que grado de ornamento puede el marido obligar a la muger de sullen se ria la ocasió de los atauios alomenos en las mugeres casadas: y esto no seria poco: porque algunos se atreuen a determinar que si el obispo mandasse so pena de descomunion que las mugeres no truxesen sayos de seda: y algun marido mandasse a la suya que se lo pusiesse: dije q esta tal desfee obedescer al obispo: y con esto se vista su sayo: esto no paresce bien a otros: y por tanto dijen q quando esto se manda no es sino declarar q el vestido sea excesivo: enel qual cessa la obediencia que enel vestir tiene la muger al marido: al qual en ninguna manera deue obedescer si la mada pecar. Pues como todo exceso sea pecado: y enel vestido pueda auer exceso: y este exceso este dudos: y al perido superior conuenga determinar lo que es dudos: o claro esta que podria: y aun deuria el papa hazer decreto en que determinasse ser gran exceso traer oro y seda: y piedras preciosas: empero los obispos podrian vista la calidad dela tierra euitar estas vanidades: y determinar ribera a mar que tanto cresce. (Villa señor.) Mal podrá los obispos ni el papa que es el mayor de todos hazer estas leyes: lo uno porque ellos exceden primero en muchas e diversas cosas: lo segundo porq ya no tememos la pena espiritual: ni tam poco los perlados discretos e sabidos quieren declarar nuevos pecados: ni hazer cosa en que los hombres puedan por alguna vía pecar. (El auctor.) Haga las el emperador cuyo ornamento segñ pueua la rosela a de ser muy moderado. Si el ornamento imperial ha de ser tan moderado: pues que diremos de todos los inferiores: Si estos estados que mucho acutan para componer se: y affirman

do sobre bordon quebrado: si los estados les diessen mucha licencia de ataruar se resto abierto cōuernia al emperador: mas pues el estā  
subjecto a moderacion quien sera tan desinedido q no tenga por biē  
la rassa: este nño emperador y rey delas Espanias es muy moderado  
enel vestir: y por tanto si quisiesse enriquecer su reyno les deuria po-  
ner mucha & muy particular rassa a quien todos fuesen subjectos:  
quitar la seda quitar el oro y las perlas q no lo truxessen sino de con-  
de arriba. Si el esto hiziesse ymitaria al rey don Juan su visaguelo q  
desterro de su corte a dos hijos de grandes porque en vn juego de  
cañas q se hizo sacaron mangas de seda: q si sacaran todo el sayo de  
seda perpetuo fuera el destierro porq el mismo rey no traya las fies-  
tas sino collar y medias mangas de seda. Dado q pueda auer peca-  
do enla vestidura y enel q vſa della por ser muy blanda: así como ca-  
misas de olanda: y no solo camisas sino sauanas vſan ya los carna-  
les casados de olanda: lo qual aun el rico auariento no havia: ni se ve-  
stia sino de grana y olanda no d seda ni brocado. Yo conosci vnos ca-  
sados de mas fantasía q riquezas cuyas sauanas auian de ser de olá-  
da: mas bien lo pagaron q dios nunca les dio hijos: porque se cum-  
pliesse enellos aquello del sabio. En la mala cama no aura generaciō  
alguna. No solo se dije la cama inica y mala por ser luxuriosos los q  
duermen enella: sino por ser muy costosa. Una profundidad llama  
otra segund dije David: y así la infernal profundidad delos vestidos  
excessivos combida a hazer tambien camas de oro y seda: y algunos  
tienen ya camas tan costosas como las tiendas del Emperador Al-  
fuerio: y como el pauellon de Holofernes que fue despues mortaja  
suya: y así estos de ricas camas alla enel infierno hallaran aqlo del  
profeta. Hazet te an la cama de polilla: y el paño co q te an de cubrir  
sera de gusanos. (Villa señoz.) La blandura de las vestiduras y ca-  
mas delos malos casados solo dios la ha de remediar porq si suslan  
cto temor no pone rassa enella ningun rey hizo prematica contra ello:  
aunque la ecriptura lo reprehende. (El auctor.) Harto seria man-  
dar que nadie vſase brocado ni seda en las camas: aun q no faltarian  
otras redezillas: y labores de poco menor costa: tan curiosas y age-  
nas de honestidad q den fe de dia de lo q alli se daze de noche la mes-  
ma cama si es reprehensible da claro testimonio contra los que duer-  
men enella: lo qual no deue poco aborrecer el varō christiano: pues  
que señaladamente dije el apostol que la cama delos casados ha de heb.15.2  
ser sin manzilla. Es empere de llorar este vicio tan crescido: porq no  
solo carecen de limpieza los que duermen en camas curiosas: mas  
aun los que las hacen parese q se ensuzian: y por esto se puede dilos

Gap. 3. d

Villa se-  
ñoz.

El auctor.

heb.15.2

## El estado de los casados curiosos.

- L**eui. 15. c. **d**esir. El que tocare su cama laue sus vestiduras: y lauado con agua tenga se por suzio hasta la tarde. La cama curiosa a los q̄ duerme en ella despierta a luxuria: y a los q̄ la veē ensuzia cō malos p̄famietos sin el gasto de lo que cuesta q̄ no es menor peccado. Si Saul manda ua traer a su enemigo cō su cama: y todo para matar lo enella: y ven-  
1.re.19. c. gar se del: piensas q̄ tu cama no sera llevada cōtigo al suzio d̄ dios: pa q̄ de bozes cōtra ti q̄ la hezistseruir a tu soberuia en ser costosa: y a tu grande luxuria en ser delicada: Isboseth h̄ijo d̄ Saul fue muer-  
2.re.4. b to a tracycion en su cama: y el gran capitā Holofernes: y el rey Joas: y tu piensas q̄ los demonios no te podrá ahogar vna noche a tracycion viédo te echado en cama q̄ mas paresce de hōbre gentil que de  
2.pa.14. ch̄ristiano: menester as cō Dauid lauar tu cama no solamente cada no-  
g. chedurmiendo enella sin pecar: sino cada dia quitando della el faw-  
ps.6. b. sto y curiosa demasia: porq̄ si la muy tēplada esposa de ch̄risto dize q̄  
Lāti.3.a no lo hallo en su cama pobre y limpia: menos lo hallaras tu éta tuyă  
Eccl.58. susia y soberuia. Mo sin misterio dize el sabio q̄ a dios de echar de su  
a. cama a los ḡoriosos seglares: sino porq̄ ellos se precian mucho della.  
ps. 40.a y Dauid suplica al señor: q̄ de salud al pobre en la cama d̄ su dolor: dā  
Job.7.c do a enteder q̄ la cama dura mueue a dios a nos hazer misericordia:  
y por el contrario la muy mollida lo aparta de nosotros. La mas bla-  
da cama haze soñar mas locuras a los hōbres: y por esto dize Job.  
**T**illa se-  
ñor. Si p̄fase q̄ mi cama me ade cōsolar espátar me as cō sueños. (Tilla  
señor.) El casado q̄ es amigo dela cama: poco medra en la baziéda: y  
los grandes señores en la fama: porq̄ a sus mesmos criados parecen  
abominable su mucho dormir: q̄ se juntan a las nueve para murmurar de su amo porque son ya las diez y no se leuanta. Ni los escusa el  
echarse tarde porq̄ aquel es otro pecado si gastâ la prima noche en  
sugar: y parlar: y cenar esplédidamente. (El auctor.) Allende de lo  
ya dicho se auia d̄ poner grā pena a todo hōbre q̄ inuentasse nuevos  
trages en los reynos: porque esto reprehende n̄o señor por el profe-  
ta: y tambien auia de ser castigado el oficial de aquellos trages con  
**s**opho. I. pena publica: porque otros escarmientassen. El casado ch̄ristiano de  
ue en el principio de su desposorio segun començamos antes a desir  
templar se mucho en el vestir: y no esperar a las leyes del papa: ni del  
obispo: ni del emperador: sino como sieruo de dios alçar su intento no  
a los mas atauiadoss que el/ni a los mas curiosos: sino a la ley de Je-  
su Ch̄risto que sus apostoles predicaron: mandando segun vimos q̄  
las casadas: y por consiguiente los casados se atauiassem: no empero  
con vestidura preciosa que tenga oro o plata o perla: y aun que des-  
sto abaxo segun dize sancto Thomas puedan vfar por aplazer a sus

maridos quando las menos precian: paresce me a mi que de rey o cō  
des y duques y destos dictados abaro se deue fuzgar por preciosa  
qualquier sayo o capa o seda si queremos enteder sanamente el má  
damiento de los apostoles y por consiguiente de Christo que arriba  
posimos: el qual muy mejor guardan los portugueses que los Ca  
stellanos: por que alla ni Rey ni Duque vfa tercio pelo: porq el apo  
stol veda las vestiduras preciosas: y manda que las viejas se vistan  
de vestidura santa. No solamente el casado christiano deue poner en  
tredicho en su casa a toda vestidura mayor de seda: y dende arriba: y  
en el oro: y en las piedras con que se enriquecen los arauios: mas en  
todo riñete de mucha costa: porque yo he visto capas frisadas q cue  
stan tanto como de seda: por las muchas vanidades que le assaden.  
Assique deues mirar que ni la pieça de q se haze la vestidura sea pre  
ciosa: ni la hechura costosa: porque aun mas vanidad se nota quando  
la vestidura lleva mucha costa en la hechura que en la pieça: porque  
comunmente se pierde la hechura en las cosas muy curiosas: de que  
despues ni dios ni el demonio se sirue. Y no solo as de mirar esto sino  
el numero de las vestiduras: porque harro es que sean dobladas: ca  
teniendo muchas antes las gastara la polilla que tu las rasgues: y  
en el que tanto es obligado al amor del proximo en ninguna manera  
paresce bien que tu tengas muchos sayos: y otro no tenga ninguno.  
Y as mas de saber que no deues echar en gorras lo que te es vedado  
de que no eches en sayo: porq dessa manera seria salir por una puer  
ta: y bolver por otra: o como los malos ayunadores que echan en co  
lacion lo que an de echar en cena: donde todo ornamento muy costoso  
se desfiende Sant Pedro generalmente: y que no se cerqué de oro: dō I. pe. 3. a.  
de paresce que desfiende las cadenas de oro que agora se vfan en ta  
ta abundancia que creo bastar para grillos en el infierno: po: que  
no se ordenan para otra cosa sino para vanidad: y todo lo desfia for  
ma ha de yr a parar alla con aquell os de los quales dize el profe  
ta. Fueron destruydos ellos y sus aueres: y descendieron a los in  
fiernos. En aquel cerco de oro que desfiende Sant Pedro tambien  
se entienden las cintas de oro que agora se vfan con que el demonio  
tiene presos a muchos: porque sabe atar al hombre con su propia  
cinta. Y quando los llevan muy bien atados vanse entonces rien  
do dellos: porque echaron tan buena cuerda a vn costal de tierra: y  
que presto lo sera de gusanos: donde en pena de tan gran incedad  
lo prenden por la justicia de nuestro señor dios de que son por que o  
tones. (Villa señor.) Pues que es licito a los casados: y a los  
que se han de casar: y por consiguiente a ellos atajar se: y mas lici  
tio.

Scda se  
cunde, q.  
clxix.

## El estado delos casados curiosos.

Scda se-  
cude,q.  
clix.  
to q a los otros: porque el bienauenturado sant Agustin dize en una epistola esto que tambien trae el glorioso sancto Thomas. No quie-  
ro que des propia sentencia de tuyo en los ornamentos de oroni de  
la vestidura que se a de vsar: sino en aquellos que no son casados: ni  
se dessean casar: porque estos pensar deuen como agraden a Dios: y  
los otros piensan las cosas del mundo como agraden las mugeres  
a los maridos: y los maridos a las mugeres. Pues q los que tiene-  
n o an de tener estado matrimonial se pueden atauiar en todas las ma-  
neras q vieren conuenir excepto vestidura preciosas: y oro: y perlas:  
ca esto facaron los apostoles: y dello nos aviso sant Cipriano decla-  
rando manifiestamente lo que ellos auian escripto: y lo alega la glo-  
sa ordinaria sobre este passio por muy singular: y sant Agustin en el libro  
de doctrina christiana tambien se ata a lo que digo sant Cipriano:  
que se q es locura buscar otros remedios: y por tanto yo me de-  
termino de no vsar en mis vestidos oro: ni perlas: ni vestidura precio-  
sa: y esta pienso q es terciopelo: y dende arriba: empero de todo lo in-  
ferior: cuyo valor es menos clerto esta que puedo vsar templadame-  
te con buena cōsciencia: mirando el estado q tengo: y el officio: y la ca-  
lidad de mi persona: y lo q vsan los otros christianos: empero q rria  
el autor: saber la intencion con q se deuen atauiar los casados. (El autor.)  
En hablar la escriptura de las casadas q se an de atauiar parescedar  
mas licencia a las mugeres como a mas vanas: empero tambien se  
entiende a los hombres la dicha licencia: do q alomenos en nros  
tiempos tan locos son como sus mugeres: donde lo que se a dicho y  
se dira de las: tambien se entiende de ellos: en su manera mudado lo q  
se a de mudar. A lo que preguntas as de saber q ninguna muger se  
ha de atauiar: por q otro se enamore della: ca esto es a toda muger  
casada peccado mortal: y aun a otra qualquiera sino lo haze para to-  
mar por marido a aquel q de si querria enamorar: y aun aqui es deno-  
tar q valga el matrimonio buscado por amores: y la fuer-  
za que haze el amor: en los enamorados pierda en este caso su fuerza  
porque no se llama fuerza aun q d hecho la haze: y tan grande que  
vimos muchos compelidos por la fuerza del amor casar se cōsus el  
clauas: lo qual aun es aprobado por la ley diuina q dava licencia pa-  
ra ello empero hecha muger queda libre. Assi q otra qualquier fuer-  
za que se haze al constante varon en el matrimonio anibila y desfa-  
ze el casamiento: mas quando el amor haze esta fuerza: no solamente  
no lo deshaze sino antes lo fortalece: y le da mayor firmeza que por  
otra qualquier via pueda tener: mas aquitabien acontece auer gra-  
ue pecado: por q algunas mugeres hermosissimas debaxa fuerse:

Deu.21.e

engañan a hōbres de mucha manera pa se casar cō ellos: z como no quadre los estados ni las psonas: y dure poco el auor de la sola hermosura corporal ciar o esta q se ponē a peligro d mal cosadas: z alas vezes pésando burlar qdā burladas: z dā occasiō q el otro sea trayedor: quādo se vede por marido: y despues affirma q no tuuo intencion de casamiento: sino de engaño. De aqui se sigue q a ninguna muger es licito desear q otro se enamore della si aqil no conviene pa marido suyo: y de tal arte q no se pueda seguir peligro si se casare. Té es deno tar q toda via peccā mortalmēte las mugeres q se atauia por q se ena more dellas: aun q reganellas firme proposito de rechazar las peticiones escriptas cō sangre: por q segū dize sant Augustin: tābiē es peccado querer ser cobdiciado. Mo se a de atauiar tā poco la muger cō intención de soberbia: por querer valer mas q otras: z q no le excedāni por vanagloria: pa q alabé su atauio: ca esto tābiē es peccado en ellas q amá la vanidad: y en los q las alabá pues hazē caso: z loā lo q auia de reprouar. (Uilla señor.) Leyédo algūna muger estas intencionēs díra. Tus ojos de carne son: z assi como el hōbre vano mira las cosas nos miras: tu ojo malo es: q yo buena soy pues no me arauio por nada de esto: sino por agradar a mi marido: z pa esto me da licēcia el apostol: Job. z mis confessores: z yo misma veo q ay desto necessidad: por q el esta alegre quando yo esto atauada: como lo esta el buel labrador: viédo biel labrada su heredad. (El auor.) La causa por q segū dize una glosa fue concedido el atauio alas mugeres fue por ver se menospreciadas de sus desonestos maridos: como ellas se danā a obras de penitencia: para por su exēplo conuertir los a dios: segun lo amonesta el apostol sant Pedro: ellos viendo las mal tratadas menosprecian las: y boluijan el negocio al reues dando menosprecio donde deuia honrra: y por sanar esta llaga: concede sant Pedro que se atauie las casadas no tanto quanto ellas quisieren: ni tanto quanto sus maridos mandassen: y por esto les señala hasta donde pueda llegar la diligencia del atauio mugeril: y el mandamiento del marido en este caso diciendo. Mo bechen las casadas el cabello de fuera: ni se cerquen de oro: ni aya en ellas asseo de cobertura de vestiduras. Assi q dezimos ser cosa licita z prudente que la muger se atauie moderadamente segun arriba hemos declarado: porque assi gane el coraçon de su marido: empero no piensen burlar a el: y a nuestro señor dios en este caso mudando la intencion: o so color de una cosa buscan otra: como la zoza que quando una mañana la encontraron en el arrauial: y le preguntaron donde yua: dixo que a tomar una perdiç para almoczar: z llevava la boca sangrienta: y el buche lleno de gallinas. Si andas por

## El estado de los casados curiosos.

cazar a tu marido para que no lo preda otra: porque hechas la red  
a do el no estar: Para que te compones delante de los otros en su au-  
sencia si del solo quieres ser desseada: En las aulagas buscas manca-  
nas: y vuas en el espino. Tu eres como los pages que so color de yr:

Gilla se-  
ñor. a caça van a querir los lazos agenos. (Gilla señor.) Pues en el au-  
tuito dela muger ay tanto peligro: el marido cuerdo deuria no pro-  
nunciar la a ello: ni dalle occasion de atauiar se curiosamente: sino ver-

El auc-  
tor. dar se lo. (El autor.) Mucho as dichos si se hiziese: haz esto: y bivi-  
ras quietamente: ca de otra manera pienso que te acaescera como a  
vno que tenia vn gato muy pintado: dando le de comer a su placer y  
halagando lo porque no se le escureciesen las colores: y como el ga-  
to sea de su propio natural presumptuoso: Si es muy pintado: no cu-  
rara de caçar sino andar se paseando por los tejados hasta que no

parescia: mas despues de buscado: y sabida la causa de su occiosidad  
quemo le lo mas pintado: y luego reposo en casa: y fue buñ caçador.

Gato para limpiar la casa a de ser la muger: mas quando siente que  
tiene hermosa piel o cuero en la cara o hermosa vestidura en los ho-  
bros da se ala occiosidad: y anda como por los tejados de ventana  
en ventana: may ormente si su marido le da fauor: porque entonces se  
veza comadrera: y no solo se assoma alas ventanas: sino ver la as las  
fiestas assentada ala puerta: y salir do parlan las otras: y boluer tar

de a guisar la cena: empero si tu eres cuerdo haz le las cejas mas de  
veras que las tiene hechas: y entonces de vergüenza no saldra de casa:  
fami andara loçaneando con el arrebol. Mas quieta y seguramente

poseerias tu muger siendo menos hermosa: porque seria menos cob-  
diciada: y pues hechas vna manta a tu animal en el campo para que  
no lo piquen morcas ni aves: porque consientes que tu muger des-  
carada trayga los pechos de fuera: y ande sin vestidura de honesti-  
dad con que se desienda de los tauanos que son los hombres desver-  
gonzados: Pues que no consientes a tu muger que sea ramera: por  
que permittes que lo parezca en su auatio: No sabes que ay poco

de parecer loco a ser lo: Pues que el marido a de ayudar a la mu-  
ger: asi como ella a el que se dice auer sido hecha para que le ayude:  
claro esta que siendo ella como lo es muy inclinada ala vanidad de

los auatios curiosos se lo deuria estoruar: y amonestar le que no se  
compusiesse. Y como los casados tengau mucha cobrdicia de rique-  
zas para proveer su casa deuria las mugeres refrenar los en esto:

y desir que ellas estan muy contentas contemplado comer y vestirsi  
ellos cessen de allegar de aca: y de aculla in jultamete riquezas: mas  
oy por nuestros peccados tornadose nos a esto al reves: por que no

se ayudá el uno al otro: sino para el mal: las mugeres hechá los maridos en el infierno: dándoles con su descontento occasion de buscar y arañar riquezas: viédo que les pidé gastos de harta superfluýdad: y cosas bié escusadas. Y tâbié los maridos lancá a sus mugeres en el infierno: haziédo las consentir a sus malas ganâcias: y no les dando lugar para que hagan el bié que pudieré: ni vedando les el mal que hazé: y desta manera son ambos como los q se abogan en el río q el uno al otro se sume: y esto uâ la salida aun que el uno entro a valer al otro. (Villa señor.)

Pues que los hombres se casan para saluar

Villa señor,

se mejor en el matrimonio q fuera del: no deuen ser el atauio q concedé los apostoles como el q agora se vsa entre las mugeres casadas: por que en este se pierde de mucha hazienda y mucho tiépo: y muchas y diuersas: y infinitas animas: y aun se yo de verdad que se olvidan de la christianidad a que son obligados por atauiar se. (El auctor.) An-

El auctor.

tiguamente solia las mugeres andar en cabello: y curauâ pa esto los cabellos cõ maligna solicitud: y cõponia los muy curiosamente: muy repicados y retorcidos: y partidos y llenos de oro: mas por euitar esto mâdo el apostol sant Pablo q se trasquilassen las mugeres: y si les parecia cosa torpe el tresquilar se: q se cubriesen alomenos con vna toca las cabeças: y por esto dize alios de Corinto. La muger de-

f. Co; II.  
b.

ue tener velo sobre su cabeza por los angeles. La toca q se pone por los angeles: no a d ser muy curiosa: pues q se pone pa cubrir la curiosidad de los cabellos. Si las casadas por amor d sus maridos se presciâ delos cabellos curiosos: acuerdâ se q el apostol mada q por amor de los angeles los escondâ: y se muestrâ honestas. Aquí díje algunos que como los lindos cabellos dela muger seâ red muy engañosa cõ que se prêde los hombres: q guardâ los angeles: quieren ellos q las mugeres no comâ cõ sus cabellos las animas q ellos guardâ: y por que auia mucho peccado en esto la Magdalena limpio cõ ellos los pies del señor de los angeles pa descuberto de las cabeças de justos q auia por ellos ensuziado con pésamieros torpes q causan los muy lindos cabellos. Deue ser tâ honesto el atauio de los casados Christianos q no solo se ordene pa agradar a si mesmos: simo pa agradar a dios nuestro señor: conforme a esto q dize su apostol. Quiero q los casados tengâ oracion en todo lugar: alcando las manos puras suya: y sin desconfiança: y por semejâre las mugeres oren teniendo habito adornado: y atauiado se con vergüenza y templâza. Tal a de ser el atauio de los Christianos casados: y por esto no piensen q les es concedido atauio de vanidad: sino de deuocion: pa que vaya honestos ala yglesia a orar: y parecer delante del señor: q Adâ y sant Pies

f. Ti; 2.b

## El estado de los casados curiosos.

**Villa se-  
ñor,** drose cubrieron pa con mas honestad parecer delante del señor.  
(Villa señor.) Segun esto muy baxa va la intencion de los q se atauia  
pa humano contentamiento: pues q se denie atauiar pa el diuino: y por  
esto parece cosa justa q los christianos se atauie los domingos pa  
y a missas: y estar en el sancto temple de dios con vestiduras  
limpias y conuenibles: pues q la misma ecclasiastica familia viva  
entonces de mejores ornamentos: pues bienaventurados son los casados  
q se atauia por amor de dios porq estos templados son en esto se-  
gun conviene: y tiene cargo de yr a missa: y bisperas todas las fiestas.  
(El auctor.) Los atauios q nuestro señor crío ordenó a su servicio  
los q se atauia pa yr a missas: y no pa yr a vistas ni suegos ni vanida-  
des: sino pa orar en la yglesia honestamente: pues q assí lo manda el apo-  
stol: y la muger q no tiene marido bien puede yr cubierta sus faldillas  
a una missa rezada: y volver se a su casa: mas la q tiene atauios pa visi-  
tar comadres y no pa yr a missa: no piense q es christiana. Por mejor  
ternia que los casados pobres hiziesen algo el dia de fiesta dentro en  
sus casas: que no yr se el uno a sugar y la otra a baylar. El hombre ca-  
sado deue laçar q si suele la misma muerte: porq allí  
de de ser peccado: aqllos con quien juegas hechá ojo a ganar te la  
muger: y con lo q te ganá mantiene esta guerra. Viédo ella q no te fal-  
ta pa sugar: y que no das a ella las colas q pide q son tanto mayores  
quanto mas te vees sugar: haze ella una de dos cosas: o buscar quien  
selas de dada se le miétra tu sugar: o hurtar te las si tienes hazien-  
da: ca piensa ser licito alçar en lo mejor parado toda su parte: pues  
te vees mas rufián que marido quando le juegas su hazienda: y tus hi-  
jos: o son tabures como tu: o ladrones: o todo junto porque el cob-  
dicioso sugar: por qualquier via busca que sugar: y ya que no jue-  
guen ni hurten dezir te an siépre mal siglo aya porq dio a los nappes  
lo que auia de dar a sus hijos: canten le a su enterramiento los rene-  
gos que hizo sugar: y digan le de missas todo lo que perdió. (Villa  
señor.) Por muy mal christiano téglo yo al que tiene que sugar las  
fiestas: y no halla en su bolsa blaca que offreca en la yglesia quando  
va a missa. Mo se que parte podra tener en la missa el q por guardar  
para sugar no quiere offrescer a ella mesor baria de imponer a sus hi-  
jos en dar limosna: y dar les la blaca que la dießen al pobre porque  
aprediesse el niño a hazer bien por el anima de su padre viédo lo des-  
funto. (El auctor.) Los dias de fiesta guardan los buenos casados  
para cumplir mas particularmente las obras de misericordia: no  
quieré comer sin un pobre: ni dexan de visitar los enfermos do quie-  
ra que estén, despues de bisperas conciertyan el trabajo de la sema-

**El auc-  
tor.**

**El que se  
atauia  
curiosa  
mente que  
bratalas  
fiestas,**

**Villa se-  
ñor,**

**El auc-  
tor,**

na seguniente; y hazen cuenta familiar con sus moços pa ver lo que se les deue: digo con los que tienen a soldada: que los peones el mesmo dia que siruen an de recibir su jornal entero como pusieron con ellos para que desta manera vayan con descaso a su casa. El buen casado nun capier de sermon si lo ay el dia de fiesta: y haze q vaya a el todos los que de su casa puedan: y despues ala mesa habla en lo que para su proposito asio del sermon: y con ello reprehede los que en su casa an menester castigo. Al que puede oy missa y no la oye justamente le quita la comida: y si jugo el moço o baylaron las hijas miétra en bisperas que no cené porque basta jugar hasta bisperas: donde en los lugares bien ordenados suelé los alguaziles dar vna vuelta en tañendo a bisperas: y quitar quanto halla en el juego de chicos y grádes: naipes y bolos y dineros. (Villa señor.) **O**y dia no guardan las fiestas sino los pobres mal vestidos: q los casados galanes y ricos an quel dia peccan mas: y assímas la quebratá: porque el principal guardar dela fiesta dizé que es el no peccar aquel dia. Estos aquel dia son mas locos: y quebrantan todo lo que guardaron entre semana: veo vnos casados que biuen los otros dias del trabajo de sus manos sirviendo a dios mas venida la fiesta sacan vn sayon de terciopelo: y otras curiosidades que paresce desso de palacio que andan hechos perros: a dar sentencia sobre los mal tratados. Vl se con su sayon entre los hombres de guerra: y entre los que andan de su manera vestidos: y habla en cosas de corte para que y asi quiera aquel dia no lo tengan los ygnorantes por sastre ni capatero: pues anda de aquel arte y se junta con los de mas manera que alas vezes riñen con el: y lo injurian porque los apoca. (El auctor.) **P**luguiera a dios que para este tal nunca vuiera dia de fiesta: porque este dia es para que el hombre se reconosca delante de dios: y esse entonces niega quien es. (Villa señor.) **P**ues otros ay que entre semana oyen alguna missa y traen cuentas en que dizan que rezan: mas venida la fiesta mas dragan: y amanescen en otro lugar: cargados de vno segun me parese que llaman libro de cuentas: do deuen tener por cierto mas devicion: pues que las fiestas rezan por el: y comen en vn aldear y a cenar a otra: ta presto que parescen almas peccadoras que andan en penas sin missa: sin bisperas: sin sermon: y con muchos negocios: y pleitos que paresce no auer se hecho pa ellos la fiesta: y piensan escusar se de peccado: con solo dezir que los labradores no se hallan de espacío entre semana: sino los domingos. Entre semana tambien trabajan muchos tanto que paresce que lo hacen a dредe por domar su carne: mas venida la fiesta no por esto descasa: sino atauia se muy bien para

## El estado de los casados curiosos.

otros trabajos con que redondamente gana el infierno a correr: a luchar: y a toros: y barra: y bola q si por dicha trabajasse aqullo por amor d dios: seriamas que frayle: y assi paresce diablo que nunca se posa. Que dire dela luxuria mas vsada en las fiestas que entre semana aun entre los casados que tiene consejo especial pa se abstener a quel dia: en que ellos mas vaca a ella: porque esta mas occiosos: y comen mejor aun que trabajan menos. Aquel dia rissen mucho mas: porque esta mas tiempo juntos: y habla embidiosamente en algunas viudas agenas despues de comer: y despues de cenar: porque cessa mas la hazienda. (El autor.) Claro esta que los casados serian muy mejores: y todo el pueblo comun mientras menos fiestas vuiesse: pues que tomá pa mal uso lo q les dà pa bueno. El buen casado: y el buen cristiano a de pesar que entre semana trata con los hombres: y las fiestas con los infernales demonios: que entonces se esfuerca mas: viendo los menos ocupados: y por tanto si entre semana trabajo corporalmente: trabaja si quiera las fiestas espiritualmente guardandose de pecar. (Villa señor.) Como a tanto que no vi a muger: y algunas veces quando me acuerdo que la deje con esperanza de ver me presto: a me escrito una carta de tal tinta que me tiene atonito. Y porque vea vuestra reverencia con qualta razon quedo lleno de admiracion de su ingenio mugeril: y de su amor: quiero se la leer.

Carta q Amormio q es d tu acostumbrada clemencia: donde esta el espejo de a de escri mis ojos: quié corto la tela d mi coraçon: quié te me tiene señor y maula muriido: porq te fuyste y llenaste mi anima en tu seno: Q q maligna esper a su raçala mia pues a durado tanto q me yo a ti: pa q te escriuo: pues marido el amor nos suffre tardaça sin muerte: Acabada la carta espero morir quella de y pésando q a ure de esperar su respuesta: pero no podre dar lugar a xaporal esto sino y me tras ella. Sin ti mis amores no puedo morir ni biuir: gun tiez: porq aun la muerte se duele de mi: y no me osa tomar en tu ausencia po y se por no meser mas cruel: y esto creo porq si pudiera morir sino en tus va a al - braços: y fuera muerta segù lo q la soledad me a causado: y no mete gña pte: go por biua pues me faltas tu q heres vida d mi vida. Cle y dscuelga la q mas pena por ti q possi: piélas amores q busco mi bié en qretu venida: de tu aia me pesa q pena poz mi: y sino señal es q padese mas por agrario: q amor te d tiene nica pese q todo el mundo bastara para apartar de mi: y pues otro poder mayor a venido fuerça padese el presionero de mi coraçon. Mo esta mi señor tu suylio: quié te saca los ojos: no miras a dios: no miras el primer capitulo de nuestra regla matrimonial que tantas veces solitas leer: Mo te traesiquiera el hijo que me deixaste q ta deseado tenias: Mo sabes q tu cuerpono

El au-  
tor.

es tuyo fino mio a quien as dado la mejor de mis possessiones : Destruydo me as en tata manera q no me podras satisfazer con todo el mundo pues q el mundo menor vale mas q el mundo mayor. Esta tamí perdida que ya no puedo ser por entero satisfechaua q ue bol uiesles mañana: pero esto fuese : q costase me el coraçón q assí como assituyo se es. Ven amores que yo te perdono si me as peccado: y te prometo el perdon de dios: aun que es muy injuriado en los desleales: pero yo dire q tengo la culpa: porq no te segui. Sea sobre mi esta maldicion: q vñ luego: que por entero reconoceras los primeros amores dela que te dio no el demonio sino dios. Puede ser mi señor q te deréga la enfermedad q a dñs dicha mia puede auer sobre venido/o otro qualquier impedimento legitimo: y por tato mas culpo a mi en no auer ydo a ti: q atien no auer venido a mi. Escrueir te quisiera señor q esta no es carta sino minuta delo q qda en el coraçón q mas esta contigo q comigo. No se como pareesco aca estådomi anima tå del todo alla contigo: aun q todos me veé yo misma no me ballo: y desque co grá refierlo y cuidado bueluo sobre mi pareese q te riego presen ter y mas ballo a ti q no a mi de dôde cocluyo q estamos trocados y co mucha razõ: aun q esto no me cõsuela antes me da mayor tormento deseado te: porq mi anima es como cataro q ue vazio nada sobre el a qua sin beuer gora della. En ti señor y marido anda siépre nauagado mi coraçón: y pareese q te ballo presente mas desque estiendo las manos no te hallá los braços en q dormir solitas: y assí velado riego dos mil sueños q contino me astigen. Partir de ti me hazes cada hora y dos mil suyzios passan sobre esta mas sola q la tortolilla biuda susgo de mi señor: alas vezes lo q nunca vi en el: mas la rauia dñ amo: nñ ca descasa. Si diesse lugar alo q me administra el pésamieto de las cosas q passan por mi bié creo q podria hazer libro en que leyesses tu muerte y la mia: empero aun con pena ceso de mas escrueir aun que no denotar cada dia dos mil cartas que te lleva el solo suspirar por ti: deixando las impressas en las telas de mi coraçón. Hecha en ollera a doze de Octubre de mil y quinientos y treynta y ocho años. La mas desconsolada de las mugeres indigna muger tuya cuya letra bié conosce mi señor. Esta es la carta q mi señora me embia q a sido para mi rayo del cielo porq en muchas partes a bêdido mi coraçón: pienso por vna parte como ingenio de muger simple pudo escrueir tal cosa: si algun clérigo/o algun diablo se la uoto: y por otra parte conozco q solia ser su habla sentenciosa: píeso tambie como no me ha scripto hasta agora como se a podido contener sin buscar me pues tanto me amary dos mil sospechas me tiené cercado q como pella d

## El estado de los casados ausentes.

**E**l auctor.  
anejas confusa y sin bordē atormentā mi anima y la hazē pedaçog,  
(El auctor.) O triste de ti infiel amador que dela carta de amor sa-  
cas odio y renzilla de la paz y del buen miramiento descuydo no sal-  
gan por tu boca tus malos iuyzios sino para condenar tu falsedad  
pues eres del todo culpador no sos peches mal de aquella a quiē ta-  
to bié deves piensas que su amor sin clérigo y sin diablo no bastara  
para escreñir te pues basta para dalle tārō tormento como por tu aus-  
encia padese. Si tu por entero la amasses conoscerias las fuerças  
del amor mas ya me paresce que te vas resfriado despues que dios  
te dio el bijo que deseauas.

**C**alo que dizes que como se a podido contener hasta agora sin bus-  
car te es bié que te responda primero. La muger no es obligada a  
buscar el marido sino a esperarlo y dado que sea obligada a seguirlo  
quādo la lleva consigo y passa el su baziēda a otra region aun q sea  
alas indias empero no es tenuda a lo seguir quādo el se vary y deixa su  
casa y su baziēda con ella segundize lo ostiese. No es obligada a lo se-  
guir quādo se haze vagabundo: porq como el tal vaguear y andar  
de aqui a Roma y de Roma a Chipre sea tenido por gran pecado y  
la muger no deua consentir en peccar o en peligro cercano a pecca-  
do: no es obligada a seguir lo porque los tales ha cada passo ha-  
zē insultos. Empero si conosciēdo q era vagabundo se caso con el a  
mucho mal se puso y paresce q lo deue seguir: aun q generalmente nin  
guna muger es obligada a seguir a su marido si por yr con el teme q  
la matara o que la hara ramera. Puesto que la muger no sea obliga-  
da a buscar el fugitivo marido: caridad grande seria buscallo por to-  
das las vías que pudiesse para lo apartar de peccado: porque todos  
los que assi se van biuen amancebados y hurtando y baziēdo otros  
males semejantes. Pocas mugeres se hallaron de tanta charidad  
**L.4,c.5** como la del noble Mitridas dela qual escribe Galerio que amo en  
tanta manera a su marido que se corto los cabellos y tomo vesti-  
dos de hombre y se acostumbró alas armas y cauallos de manera  
que se vuso en camino muy largo para buscar su marido que se auia  
ydo por tierras estrañas. El hecho desta no es ymitable porq ape-  
nas ay muger que tenga su animo: empero con seguridad de su per-  
sona queno se ponga a peligro obligada es la muger a hazer por su  
marido y saber de el y escreuirle a tiempos y mostrar le la fidelidad  
que le tiene y aguardallo toda su vida hasta saber si es muerto: por  
q mientras el biue aun q este en cabo del mundo no puede tomar otro  
marido. Las disposadas son tenudas a esperar algū tpo asu esposo:  
y si se tarda algunos años puede ella casarse: mas si era su marido

el que se le fue mientras sel biva lo ade esperar. Empero aqui dize vn doctor vn puer de notar: y es q si el vno de los casados se va: y comete adulterio: puede el otro entrar en religion: porq si segun el euangelio puede qualquiera dellos apartar se del otro quando lo vea adulterar: y estar se dode quisierese fin el otro: mesor podra estar en vn monasterio donde estara mas apartado de semesante vicio: assi dice este doctor q lo hizo aquel Pablo primer hermitano q dexo su mujer por adulterio: y se llevo al gran Antonior: y despues fue sancro: y padre de monges. (Villa señor.) Si esto es cierto maravillo me como no entrá en religion los mas de los casados y casadas: pues por nros pecados se vfa tanto el adulterio: y se guarde pocola lealtad. (El auctor.) Excepcion tiene aquella regla: por q dado q el vno el auctor cometa adulterio sino es notorio no puede el otro apartar se sin que pase el divorcio por sentencia de juez: y como en estos pleitos fauor rescana los juezes las partes culpadas: la pena se alcança victoria. Item si el marido fue causa que la muger adulterasse: disimulado su perro: y no corrigiendo la no la puede despues dejar: sino q la tenga en pena de su callar: que parecio consentir: y tambien quando el vno se casa creyendo prouablemente q el otro es desfunto: salvo si buelta el primero se le pronare auer tornado al segundo. Quando ya se reconciliaron los que estauan enemidos: que el pecado perdonado no deve ser acusado otra vez. Si el acusado no torna a caer. Y la excepcion mas general es de notar: conuiene a saber si el marido a cometido tambien adulterio como su muger que entonces no la puede acusar: ni dejar: y mas que si el marido cometio adulterio secretamente y la muger lo cometio manifiestamente: aun no la puede deixar sin muy gran pecado: ni acusar segun dize el bien aueturado sancto Thomas y otros doctores: porque la culpa del marido en este caso delbaze la culpa de la muger: alomenos para que no pueda ser acusada d otro desleal: empero puede ser que el marido aya hecho penitencia: y cosniscido su pecado: lo qual sino quiere hazer la muger adultera: pues de justamente ser acusada y deixada. (Villa señor.) En este caso ay alguna diferencia entre el marido y la muger: ay alguna ley q de mas licencia al marido de adulterar que a la muger: esto me parece que ade ser preguntado: porque no solamente se deixan por castigar los adulterios de los maridos: mas ya quasi se prescian los locos d enamorados: y ay algunos tan publicamente malos: que con la muger tiene la manceba: sabiendo q manda dios que no aren en asno y buey ni junten lino a lana. (El auctor.) Pues que es mayor peccado el adulterio del marido q el de la muger: se sigue que el auia de huyr

Villa señor  
ñor.

32.q.b.

Villa señor  
ñor.

## El estado de los casados ausentes.

mas aqueste vicio: donde sin duda que es el marido mas obligado a no fornicar: ni conoscer otra muger: lo uno porque es mas prudente y lo otro porque es cabeza y exemplo de la muger: y ella a deseguir a el como la iglesia a Christo: y lo tercero porque segund dije el apostol la muger es vaso mas fragil: de donde se sigue que pues el marido es vaso mas fuerte y resio: menos deue sentir la quiebra del adulterio. Las leyes humanas menos castigan la maldad del marido en este caso que no la de la muger: aun q de hecho es el mas de culpar cometiendo adulterio que no ella: y pueda la muger con buena coscienza apartar camas y negar el dendo a su marido: quando de cierto se be que le a sido desleal: empero los juezes no admiten las mugeres quando acusan a sus maridos de adulteros: y dijen los juezes que no las admiten porque se queran de pocas cosas: y venden la sospecha por cosa cierta: mas creo yo que no se admite: porque como sean quasi inumeros los maridos adulteros todos los juezes estaria ocupados en dar sentencia contra ellos: y quando son muchos los que cometan el delicto suele dissimular el castigo las leyes humanas por no asolar los pueblos. La muger q tiene marido notoriamente adultero: bién puede si ella no le a sido desleal y se a casa de su madre/o padre hasta que lo sienta emedado: y que conozca su yerro. Quando se queran las mugeres de sus maridos adulteros con tres razones se gun dije sant Agustin: piensan de hacer las callar: diciendo les lo primero. Nosotros somos hombres vosotras mugeres. O dicho desatinado: manda a la muger que sufra al marido adultero: y el no quiere resufrir la adulteria muger: como si el adulterio del fuese menos grave a ella que el de ella a el: o como si la lealtad obligasse menos a el q a ella. Tu dices que eres varon: si lo eres vence el adulterio. Lo segundo dijen nosotros somos señores: vosotras siervas. Esto responde sant Agustin hablando con las casadas. O mugeres en todas las otras cosas sed siervas de vuestros maridos: empero quando se tocare en esto que dije el apostol que el marido no es señor: o su propio cuerpo: sino la muger: entonces reclama por lo vuestro. Lo tercero dijen nosotros somos cabezas: y vosotras soys miembros. Esto responde el mismo santo. Si eres cabeza guia: empero mira hacia do de vas: no vayas a donde noquieres que te siga tu muger. Empero podian decir las mugeres. Pues q mi marido no me quiere ser leal ni yo quiero ser leal a el. Esto responde sant Agustin. No querays: o vergoncotas hembras: no querays ymitar en esto a vuestros maridos: los cuales/o binan como vosotras binis lealmente/o si cayren caygan solos: por que la buena muger no al desvergonzado mas

Tres so  
las razo  
nes q los  
hombres  
adulte  
ros pae  
cuar sin  
adulteri  
na mal  
dad,

Sant agu  
stin.

Sant agu  
stin.

rido sino a Christo guarda la lealtad. (Villa señor.) Esto me parece como el amor de los enemigos q hemos de amar por Christo: aun que ellos nos aborrezcan. Y así como merece mas el q ama por xpº a su enemigo: q el que ama a su amigo: así merece mucho mas la mujer q es leal al marido adultero: q no la que es leal al marido que le guarda fidelidad: mas porque mi mujer me acusa de peccado en su carta por q la dese: querria saber si es lícito al marido dejar a su mujer algunos años por negocios que se ofrecen. (El autor.) Para el autor: respuesta desto es menester q oyas primero aquello q dice sant Agustín. Por ventura dira alguno: forzado me es por cierto negocio / o porque lo manda el rey que yo este apartado de mi mujer tantos meses / o tantos años: pues como pésays que podre guardar castidad: a este justissimamente puede ser respóndido que se ouelua a su mujer: empero quando yo dixeré esto al negocia dor: podra me dezir que si dera el negocio en que trata no le quedara que comer. Y el cauallero dice. Si dejo el exercicio d la guerra tégo de caer en la ira del rey. Estos tales puede ser verdaderamente dicho que si temen al rey: y por esto no tornan a su propia mujer que teman a dios y no toquen la mujer agena ni otra qualquiera: porque de la manera que el rey puede matar al que no siendo llamado dexo el exercito y se vino a su mujer: assi dios nuestro señor puede condenar a muerte perdurable al que estando apartado de su mujer comete adulterio. Lo de suso es de sant Agustín que solamente da licencia que esten algun tiempo apartados de sus mugeres dos maneras de hombres conviene a las hermanos de guerra: y mercaderes pobres: los primeros parecen que no pecan tanto si se casaron por tales: ca pnes la mujer supo que era hombre guerrero: y lo acepto: paresce que quiso carecer del: salvo si no puso por condicion al tiempo del casar que no auia de tornar mas a la guerra que entonces pecaría muy grauemente el marido que deixasse la mujer / y se hiziese soldado / y esta condicion parece superflua en el que no es guerrero porque no es de presumir que despues tomara officio que perjudique su matrimonio. La otra manera de hombres que pueden algum tiempo estar ausentes de sus mugeres son los mercaderes pobres: que an de ganar de comer para ellos y sus mugeres andando de feria en feria: a estos es lícito contal que no toquen otra mujer: ni cometan otra luxuria alguna de manera que aun no es lícito a todos los hombres de guerra estar apartados de sus mugeres largo tiempo: aun que guarden castidad sino a los que se casaron siendo conocidos por tales. Ni es lícito a todos los mercaderes: sino a los mercaderes que

Sant Agustin.

## El estado de los casados ausentes.

no tienen q comer sino de aquella ganacia: y aun estos deuen mudar el trato o repilar lo de arte q no saliesen mucho d su lugar/ o si saliesen bueluan presto a sus mugeres. Para q todos los casados teman dejar sus mugeres: quiero provar como ningun casado puede licitamente yr largo caminomi detener se medio año sin pecar gravissimete: el y quién lo absuelue quando se confiesa: y el q lo detiene in justamente. Una de las dos causas principales para q se ordena el casamiento es para evitar la fornicació segun dice sant Pablo: y cada uno de los casados es obligado a la evitar: no solo en su persona: sino en la persona con quien se caso: pues para esto se casaron: y esto no lo pueden mesurar ni que pagando se el deudo: por que sant Pablo lo dice. No querays faltar el uno al otro en pagar el deudo: sino fuere de consentimiento de ambos a tiempo cesando: para que tengais lugar d dar os a oracion: y tornad otra vez a lo primero: porque no os tiene Sabbathos. La causa porque concluyen todos los doctores que es pecado mortal negar el deudo podiendo lo pagar no es otra sino que se dan ocasion de adulterio: los casados q no se ayuntan. Quando el marido se va lejos de su muger: pone a peligro de fornicació así mismo y a ellary por tanto comete doblado pecado: y si el guarda castidad queda toda via culpado en la ocasion que dio a su muger de no la guardar. Cosa muy aueriguada es entre los que saben que el marido puede negar el deudo a su muger quando la toma en adulterio secreto: mas todos los que hablan en esto dicen que no se puede apartar de morar donde morauan juntos: sin autoridad de juez: porque no es licito al que toma muger dejarla: sino con la autoridad que la tomo la yglesia te la dio siendo buena: y no quiere que la dejes sin su autoridad para examinar justamente la causa: y dar a su hija suyo: si lo merece: y pena si a hecho porque. Si con la mala muger es tenido el marido hazer vida conforme a lo ya dicho: hasta que se de sentencia contra ella: diga el fugitivo marido con que coscienza pudo deriar su leal muger: y huy a tierra estranha: y si era desleal varte para que quando sola se haga ramera: responder me has. Era terrible/erafea/era inny al reyes de mi condicion/era pobre/era desobediente/era loca. Pues que tal pensauas tu que auia de ser: Salomón dice que entre quantas tuuo no hallo vna que en todo le agradasse: aun que tuuo tantas q bastaran para poblar vn reyno: quierestu q te agrade en todo vna sola que tienes: no agradado al rey Salomón ni vna de quantas tuuo: el rey Assuero hizo juntar todas las virgenes de su gran imperio: y no hallo entre todas sino vna que le agradasse: y tu sin escoger pensauas topar con la mejor: No presumas

I. cor.7.3

Ecccl.7.0.

tu mas q los reyes y emperadores: q ni aun ellos estan contentos de  
 las que tienen: suffre algo q tu ordene matrimonial ni es a todos agra-  
 dable: ni facil ni auria razõ por q se diese gracia especial a los q se ca-  
 san si alli no vuiesse difficultad: tiempo tuuiste para ver lo q te cum-  
 plia: ya que te casaste a sujudo a tu alegacion fuera van del termino  
 tus querellas. Di entre ti. Reuega de hecho es: y pues lo heziste: en-  
 tre ti: y tu muger se an de sumir: todos los enosos q recibiere el uno  
 del otro: no deys parte a quié mal os quiere: traga este acibar: que  
 otros tragan purgas de mas ponçona: no ania de ser todo flores: q  
 aun el cumo de las flores muy amargo suele ser: pésauas q todo ania  
 de ser amores: si esto fuera todo el mundo se casara: y pocos desearian  
 el cielo: si en la tierra b. allassen vida q les agradasse enteramente. Das  
 te dios en que merecas: y quiere q con tu muger purgues tus pecca-  
 dos: y desechas lo q el soberano medico a ordenador: qda te alguna  
 esperanza de salud: pues dexando la medicina saludable q es suffrir  
 defectos a genos te vas donde bagas nuevos pecados: si al proxio  
 mo estrano: y al enemigo cruel te manda Christo q seas piadoso quâ  
 to mas conviene q lo seas a la muger q el te dio tal qual el vio q te co-  
 uenia: si te salio auiesa nuestro seño: deshaze los agravios: y por vn  
 pesar te dara en el cielo dos mil plazeres: no lo qeras aqui todo sumo-  
 to: que para el cielo se guarda la compaõia en todo agradable. Sié-  
 do te tu misma carne rebelde: y hallando en ti mismo quando estas  
 quiero muchos desabrimientos: piensa q tu muger siédo carne tuya  
 postiza a de carecer de lo q tiene aun la carne con q nasciste: tu mes-  
 mo eres a ti contrario: y graue de suffrir: aun que no ay quien mas te  
 deseue contentar q tu: y por esto como la obra no todas vezes se pue-  
 da conformar con el deseo: piensa de tu muger q no puede mas agra-  
 dar te. Es si dizes q puede y no quiere alça los ojos al soberano espo-  
 so de tu anima: y contempla quaa enojosa le es: y la suffre al qual dis-  
 ga con amorosa affectiõ. O mi esposo divino ninguno jamas me suf-  
 fris lo que tu cada dia me suffres: ni marido a muger: suffres me dos  
 mil palabras ociosas mas de culpar por auer las tu vedado: que to-  
 dos los denuestros que qualquier muger pueda dezir a su maridosi  
 a caso no van contra tu ley: suffres mis malos mouimientos natura-  
 les doliendo te de mi flaquezas y deseando mas mi remedio q mi ven-  
 ganca: y suffres aun en mi algunos malos mouimientos q llevan al-  
 go de razon: aun q no muy formada y con todo esto tambien suffres q  
 deseche los buenos pensamientos q me ofresces: y abrace pensamie-  
 tos inutiles de lo q nunca vi ni sera tu sin partir te de mis suffres esto  
 y no te vass del coraõon hasta q el anima comete adulterio: menospre-

## El estado del mal casado.

ciando te por otro alguno: y q el marido se vaya de su muger: perma  
neciendo le ella leal: o mal marido desterrado por sentencia del dia  
blo: fugitivo por tu mal sufrimiento: vagabundo por tu locura: pié-  
zas q dexado tu a tu muger no a dexado dios a tu animar: deshonrra  
beziste en dexalla: lo primero a dios q se llama tu casamétero: lo segü-  
do a los angeles q es madre d ellos: esperado fruto de bédicion: y das selo  
de maldició: lo quarto a los padrinos de tu boda q saliero por fiado  
res de hóbre peruerso q se fue: lo quinto a tus suegros q te entregas:  
ronseguramente su hija: como quié pierde cuy dado de cosa puesta en  
cobro. O hóbre apostata: marido inutil q desonrras a tu muger con  
solo dexalla: mas q si le diesses el pan por onças: no piéses aun que no  
ayas tocado a otra q guardas lealtad a esta si la dexas: porq la ente-  
ra lealtad es negar te a todas: y dar te a la tuya: y esta següda parte  
tu no la guardas: mi capitulomi palabra dela iegla matrimonial q  
eres obligado. (Villa señor.) Segülo ya dicho paresce q todos los

que dexan a sus mugeres: y está dellas apartados sin justicia no qrié-  
do ellas: todos estos estan en estado de cōdenació: y a gran peligro  
de sus animas. C (El auctor.) Dudas en ello: no solo estan en la diui-  
na condenació: mas aun lo deurian estar en la humana: y estar lo yan-  
sisse hiziesse vna ley q ningun marido ausente dexasse cada año de es-  
creuir a su muger: y rogar le q le dre estar otro si vieré cōuenir: y esta  
carta auia d ser de tanta firmeza q hiziesse fe do quiera q fuesse: si en  
esto el mal xpiano marido faltasse: q le diessen ciēt açotes: porque no  
quebratasse otra vez el matrimonio christiano q requiere: mucha  
congruidad morada comū entre los dos: y no se pue: q guardar estā-  
do el vno en las Indias: y el otro en Castilla: mi deue el casado yr so-  
nada de años sin llevar su muger consigo: que sola la muerte le deue  
quitar. (Villa señor.) Mi muger me dizen que es venida como lo es:  
criuo lo hizo viñedo se tras la carta: de pecado me quiere sacar: no

dexando me aun que la dexere: y por tanto de me su bendicion que voy  
de priessa a la rescebir. (El auctor.) Larga fiesta as celebrado com  
muger: viene buena o trae la algua necesidad. (Villa señor.) Hasta  
agorano le he hallado otra necesidad sino de buen miraméto y hu-  
mildad: que viene tan sobre salida: y tan bezada a mandar como se a-  
hallado sola: q a penas ay quien le baga conocer superior: no la de-  
xe yo assisino bien humilde y subjecta: que delante de mi solia estar  
con acatamiento colgada de mi boca: a lo que le dezía y mandava: q  
ni hablar queria estando yo presente: mas agora juntos manda mos  
en casa cosas contrarias: que paresemos: mal tañedor: que tiempla

Villa se-  
ñor.

El auc-  
tor,

Villa se-  
ñor.

el auctor

Villa se-  
ñor.

vibuela o desatinados herreros que se encuentra con los martillos al masar del hierro. Pues como la casa sin superior donde no conoscen mayoria en alguno q la deua tener sea muy semejante al infierno donde no ay orden: menester es que se remedie esto: y que me de vuestra caridad consejo saludable para ello. (El auctor.) Algunas cosas ay en q la muger deue tener auctoridad: y el marido lo a de auer por bueno: assi como son las cosas que se hazen dentro de casa: porq exemplo hallamos aun en las aues del campo que las hembras estan dentro en el nido abrigando los huevos: y el marido proue lo defuera. Muy mal parese que no tégas tu muger mas auctoridad en su casa que la dueña q la sirve quando la muger es fiel deue tener las llaves de toda la casa excepto de algun arca en que tiene el marido sus ecripturas: empero si el marido viesse que ella enagenta las cosas de casa: y la toma en algunos hurtos grandes bien le puede quitar la llave del vino y del trigo y del dinero. El que haze esto no carece de trabajo: porq si la muger quiere por vna via o por otra sale conello: y por tanto seria mejor faltar se lo todo: y amonestar le lo q conviene: ca de otra manera preciar se a de hurtar: y valdra mas vna traspuesta o vna llave falsa que toda tu guarda. (Villa señor.) Mi muger no se puede querar que yo la desfaurezco ella lo tiene todo: y manda la casa: y aun me acacece mostrar que le he miedo: porq ninguno de los de casa la tenga en menos que a mi: mas ya nos tiene hartos a todos con su regañar tan continuamente que nunca habla sin alboroto: y quando a fuerça de señas y amonestaciones le estorbo el reñir para se flaca: y despues engorda riñendo. Amonesto le de mi a ella todo lo que me paresce: y otro dia no ay nada dello: reprehendo le algunas palabras de soberania o de otros vicios comunes que habla: y responde q assi se anima de dezir: y q todo esto tro es ypocresia: y la conclusion q da es: dexta me deseo. Si quiero traer a mi casa alguna persona a quien deuo hacer honrra: dize q le hago su casa meson: si me tarado en venir dize que me hallo treynta palacios a que aguarda: si hago alguna cortesia a otros hombres de bien dize q soy bueno para dar vana gloria a quien no la merece: y destas con menosprecio dize dos mil. (El auctor.) Tal muger como essa menester ha remedio: y no creo que bastara uno solo: antes pienso que auras de prouallos todos: y porque en breve te los diga has de saber que en tres cosas puso nuestro Señor los remedios de todo el mundo: y estas tres cosas tienen casi toda la virtud entre las otras de que usamos: y son yeruas y palabras y piedras: y todas las enfermedades se sanan con yeruas y con buenas y sanctas palabras se reme-

Villas

Aqui se  
trata de  
como em  
piecan a  
reñir,

el auctor

## El estado del mal casado.

dian muchos males: y las piedras tambien tienen virtud: por q ciertas dellas restriñen la sangre: y alegran el corazon: y aun algunas ay segun dizen los lapidarios q hazen amigos a los enemigos. Porque uia tu estas tres cosas: z podra ser q halles remedio para tu muger: que de hecho a menester socorro. (Villa señor.) Yo quiero yr luego a pronar todos estos remedios: y espero en la misericordia de dios q apruecharan: vuestra reuerencia lo encomienda a nuestro señor: en sus sanctos sacrificios. (El autor.) Hallaste algun remedio: o como buelves mas presto q las otras vezes en q meses y años solias tardar? (Villa señor.) Vengo le a contar lo q me ha acasido q es de poner en escriptura. Como yo fuese de aqui: a manera de mal medico sin mucho mirar dítras los remedios q me dijo: y comencé por los mas faciles q me parecieron: buscando yeruas y flores odoriferas: aqandar/yerua buena/albahaca/yerua romana/torongil/clave llinas/rosas/lirios/açucenas/y otras flores del campo con q banchi la casa: z dire le. Mujer pisa todas estas yeruas q plinio dije ser cosa saludable hollar buenas yeruas. A esto respondio ella. Mira en q nñnerias se pone: y os de ay/dera me. Otro dia desq vi no auer aprouechado la virtud de las yeruas: dire le muy buenas palabras: que se acordasse dela paz q le di la primera vez q le hable: y q yo era muy amigo de paz: y q me parecia peor el resir q hundir se la casa: y que la queria tener sobre mis ojos: y ella por semejante deuia mirar que no me diese pena: ni la tomasse estando yo presente. Desque ella vio q mi platica yua por via de doctrina: dije me. Que se os antoja de predicar me agora: desque vi el tercer dia q tampoco auian aprouechado las buenas palabras: tome a la tarde vn par de piedras polidas y entrando en casa dire le. Mátenga os dios muger. Ella miro menno me respondio: desque vi su descortesia: arrogele la vna piedra: y amaguele con la otra: y desque ella vio esto leuatosse: z hincadas las rodillas dije me. Señor perdone me vuestra merced q no pense que era el: y por esto no me leuante. Toda aquella tarde dado q anduno vn poco corqeando dela pedrada q recibio sobre mucha ropa: empero estuimos en mucha paz: mas otro dia acordo de vengar se de sta manera. Llamo seys vezinas tuyas q suele tener muy a su mano: z diro les. Mi marido como a estado mas de vn año sin mi/ mudado a la condicion q solia tener/esta hecho tan a su voluntad q me trata como si fuese moça suya/o esclava:lo qual no solia el hazer: empero ya se va demandando: y el de suyo como vn cordero esfinito q mis padados lo an hecho de otra condicion: mas por que no salga con lo q a comenzado: si se me atreua otra vez; basadme este plazer que en anos

checiendo vēgays aquicon sendos palos: y yo se q̄ hemos de refiir:  
 porq̄ mala cena tiene: y desque me comiece a injuriar yo como perso  
 na muy fatigada dire. Ay sancta Lucia bēdica libra me deste hom  
 bre: o bien aueturada sancta Cathalina: y acorre me: y de esta manera  
 llamaré cinco / o seys sanctas: lo qual oyēdo vosotras saldreys con  
 vuestros palos: y empare jalde aq̄lllos costados sin miedo: q̄ yo os  
 prometo: y os do mi palabra d̄ me poner en medio del: y de vosotras  
 paq̄ no os haga mal: y esconderet todas las cosas de mi casa: hasta la  
 mano del mortero: porq̄ no os pueda herir: y ello sera en este portal  
 donde no os pueda conoscer: y tomad luego sendos pares d̄ reales.  
 Desque vn page mio q̄ oyo a su saluo la platica medixo esto: y oteple  
 la palabra: y mande poner la mesa pa cenar y desque ella no se quiso  
 sentar cene yo y ella como estaua ganosa de dar bozes: comēgo a res  
 tir porq̄ no la esperaua: tanto q̄ le vue de dezir. Glos teney a seso esta  
 noche: A esto responde ella. Desque el a cenado me dice a mi q̄ esto  
 beoda. O señora sancta Cathalina: y libra me de este hombre: o se  
 ñora sancta Lucia: y ñmiede meso señora sancta Quiteria: y vēga me  
 de mis enemigos. Alla invocacion destas sanctas salen las apaleas  
 doras q̄ tenia alquiladas: y descargā en mi: mas yo como las vi des  
 cargar sus palos lē ce me enel palacio: y cerre por vn rato la puerta:  
 y dede a poco llamado a mi muger dire le. Amiga yo te agradezco q̄  
 no rogaste tâbié a sancta Ursula con las onze mil virgines q̄ vinies  
 sen sobre mi: q̄ a venir ellas me acabara presto. (El autor.) Pues q̄  
 la discordia es cosa ta comun menester es poner algun documēto de  
 lla: y declarar como se an de ayer los rendidos casados. Nuestro se  
 ñor mādaua a los q̄ conquistauá la tierra de promission q̄ a la primē  
 ra vista offresciesen paz: y por esto el casado ch̄ristiano a de traba  
 sar mucho en llenar las cosas por biē: delo qual pone vn doctor lla  
 mado Raulin vn exēplo en que dice. Un caminante passaua su camíno Raulin.  
 con una capa enel hombre: y como el viēto abrego: y el viēto cierço  
 lo viessēn comēçaron a dbatir entre si: sobre quiē le quitaria mas pre  
 sto la capa: y como el viento cierço presumiese de quitar se la presto:  
 dio le primer o combate soplando muy rezio: corriendo por do passa  
 ua: y desque esto vio el caminante cubrio se la capa q̄ ya andaua bos  
 lando enel hombre: y efforçado su soplo el cierço apretaua la el mas  
 configo: de manera q̄ el viēto sacaua al caminante fuera del camíno:  
 dando le de lado: mas toda via apretaua su capa: aun q̄ yua saltan  
 do. Desque esto vio el cierço: conoscio q̄ era mas facil matar al hom  
 bre de frío q̄ quitalle la capa: y llegando el viēto abrego despues q̄  
 se hecho el otro ayre: comēgo poco a poco a soplar con alguna temo

## El estadio del mal casado.

Lati.

plança:z creciole el calor:z bueltas de este ayre:q de suyo es calido:z  
torno el caminante a poner la capa enel hombro:z y entonces dico el  
viēto abrego q tambiē se pormia a quitalle el sayo:z d manera q entrā  
do el dia en q le dio combate:ya se comenzaua el hombre a desabrochar  
el sayo:z llevando la capa enel hombro:z llegando a vna fuente  
desnudo se el sayo:z beviédo hechado sobre la yera uadurmióse:em-  
pero al despertar por dar se priesa:hecho se el sayo enel hombro pē-  
sando que era la capa:z tiro su camino hasta la posada:do hecho me-  
nos su pobre capa,Desta manera acabo por bié el viēto abrego lo q  
no pudo acabar por mal el viēto ciego:lo qual as tu de ymitar:y q-  
quier casado hombre o muger:z no se os haga de mal seguir esta do-  
ctrina con vuestras mugeres:porque el mesmo dios guarda esta ley  
con su esposa que es el anima catolica dela qual dice,Gete ciego z  
ven abrego sopla en mi huerto:z correran a mis olores,El anima  
es huerto donde siébra dios:z la muger es tambiē huerto donde sié-  
bra el marido:estos huertos no se quierē tratar sino del viēto abre-  
go:que por ser calido tiene figura del amor:con que se a detrarat la  
muger:para que salgan della olores aromaticos que son buenas  
palabras:respondiédo cortesmente:z obedesciendo promptamente:z  
amando con obras al que vea que la trata por amor,Pues q el mas  
rido tiene figura de Christo nuestro redéptor:z la muger tiene figu-  
ra de la yglesia:claro esta que no se denē tratar sino como Christo z  
la yglesia por bié:que ni Christo hizo fuerça a su yglesia:nisi ygle-  
sia a el:pero siédo del mesurado el marido:lo primero que a de hazer  
la muger es no saltir punto de lo q el quiere:guardalle mucho la con-  
dicion:estar colgada de su boca: nunca respondelle quādo lo vee ays-  
rado:si es preguntada:responder muy mansamente:no buyz:ni deffen-  
der se sino hechar se le a los pies del muy eno jado marido:z amo-  
samēte dezir le,Mio aya mas señor mio por amor de un solo dios:que  
no os quisiera dar mas pena q a mis mesmos ojos:para que marido  
tanto enojo:donde basta vna palabra que digays:despues se ha-  
ra bié lo que agora se hizo mal,Si esto no bastare para mudar su ter-  
rible condicion:puede yr a los padres del marido:z dezir les que le  
amonesten como a de tratar másamēte a su muger:z le diga lo que a  
ellos en esto pareciese:z puede tambien yr al sacerdote que es con-  
fessor de su marido:rogando le que en la confession le pregunte como  
trata a su muger:z le haga mucha conciencia desto:dando le en peni-  
tēcia que este tantos meles sin resuir:z que abrace tantos dias amos-  
ramēte a su muger,Si viene la mal casada que esto no basta hable  
al predicador:z diga le que reprehenda en su sermon el peccado de

los que tratan mala sus mugeres encareciédo quanto aborresce el señor que se llama dios de paz: la rézilla dlos casados que an de ser como vña z carne: el marido es la vña: z la muger es la carne: entre los quales ningun rancor ni discordia se deve hallar: mi aun a de passar vn ora sin que se tornen a hablar palabras de mansedumbre: y amor despues dela rézilla passada: y el q fuere mas temeroso de nuestro señor dios por alcançar su bendicion: deve comécar primero la paz z concordia: no esperádo que el otro se conozca: q muy mas cumplidamente se conoscerá si le pides paz: y lo fuerças a ella: segun aquello del rey David. Busca la paz: z persigue la. Si la muger quiere amansar o aplacar su marido: z hazello de benigna condicion a de parar intentes que no lo amanse solamente quando esta enojado sino quado esta benigno: porque en paz se concierta mejor la paz que no en guerra. Quando tu marido estuviere a solas: y estuviere muy alegre contigo dile que te haga vna merced: z desque pregunte q merced a de ser: fesitala le que te conceda tantos dias/ o meses de treguas q no a de refir: z si le pareciere pequena merced esta segun el amor te tiene: añade tu esta condicion: que no refira: aun que vea causa legitima para ello: sino que por tu amor dissimule q uattro/ o cinco enojos: z muchas destas mercedes te traeran la riqueza dela paz. Si todadas estas vias no bastare: licito es ala muger y: se al juez: z querar se de su marido que no le da vida maridable: ni la trata como deve: para que el compelido por justicia baga con ella vida de marido: z no de ruffian: que cada noche risien. Y si viere la muger que su marido la anda por matar o le tiene tal abor: rescimiento que ala primera occasion espera que la a de aporrear: bién puede ella procurar con el juez q su marido de fianças de seguridad q no le hara mal: y sino las puede dar seguras/ o citta toda via a mucho peligro bién se la puedē quitar hasta q el desfeso dela muger lo amanse: z la pida haziédo le algunos muy amorosos servicios: de manera q se conozca q la pide para la honra: z no para la mal tratar. Los juezes no auian de proceder en esto por los terminos del derecho: porq segun dice vna Glosa interlinea sobre aqullo del Ecclesiastes: no quieras ser muy demasias do d justo: la súma justicia es súma injuria/ fino q luego se determinas se lo q é este caso se pidiesse. Yo conosci vn juez muy temeroso d dios al qual como viniessen a qurar se vna muger mal casada/ z le dixesse q su marido la auia cruelmente agotado/ ébiado a llamar el marido/ z confessando ser assi/ mando el juez luego ala ora traer vn asno/ z vn presonero para le hazer dar ciét açotes/ empero desque el casado vio q procedia tā liberalmente contra el/ hinclo las rodillae díate dí juez/ z

Psalms

Eccli.7.

## El estado de los mal casados.

con lagrimas digo. Señor esta es la primera vez q le puse la mano: y  
prometo a vuestra merced de tratar muy bié de aqui adelante mi mu-  
ger como si fuese mi madre. Si édo esto la misma casada comièga de  
rodillas a llorar por la liberacion de su marido q ella no lo auia por  
tanto. De aqui el suez se mueue a clemencia: y dice q se guarde de aquella  
pena para el segundo delicto: y embiadoss en paz a su casa fuer onto  
da su vida muy buenos casados. (Uilla señor.) Mucho a fauoresci-  
do vuestra charidad las mugeres: buelto a por ellas: porq ellass no  
escriué para boluer por si: q si escriuiessen todo el mundo estaria lle-  
no d libros q ellass harian en su fauor: empero necesario es ver al pie  
fente como se ad auer el marido con la muger terrible: pues nos a di-  
cho como se ade auer la muger con el marido q la trata duramente.  
(El auctor.) Muchas cosas se an dicho arriba q conviené tambié al  
marido como ala muger: d q se due apronechar el christiano casado:  
y aun el por casar. Ninguna ley da al marido licéncia de herir a su mu-  
ger: y por esto ay leyes q le poné pena si la acota sin q aya causa para  
ello: y q aya causa pa ello a d ser gráde: y los acotes pequeños mo-  
tatos: ni ta grádes como los dieras a tu hijo: ca segú dize l'panormi-  
tano: en quanto al castigo no esta ni due estar tá subjecta la muger al  
marido: como el hijo al padre. (Uilla señor.) Qual causa se podra d-  
cir gráde co q licitamente pueda el marido acotar a su muger? (El au-  
tor.) No todos los doctores díze ser esto licito: porq segú cierta ley  
los acotes deuen ser agenos d las pe: sonas: d manera y d hórra como  
los casados: pero ya q fuese licito entiéde se q no seá graues los ac-  
otes: ni co d'onrra: y q se dé a muger incorrigible: por cosa en q va  
mucho: q a penas acaeice entre los nobles: y entre los aldeanos di-  
ria q es quado ella sale a baylar co alguno q le vedo su marido: q ni  
aun mirasse: porq era su enemigo. Entre los casados d mediano esta-  
do diria ser quando ella porfiaua en apartar cama: o no quer venir d  
muy enojada muchas vezes ala mesa de su marido: o quado no quie-  
re tener hecho lo q mucho le encomedast: y perseuera en no barrer  
la casa: ni guisar te a su tiépo las comidas: o se haze callegera yedo  
do le mandan q no vaya: ca ninguna cosa destas: ni otra semejante se  
at: consentir ala muger: enlas quales si porfia: y no bastan vnpar  
de vuñadas para hazer la andar derecha: no auria yo por inconve-  
niente en el palacio despues d todos acostados: y cerrada la  
dalle con su cordón media/o una dozena fasta que amansasse.  
Parecer tiene sant Ambrosio quado díze. La muger de tal ma-  
se de a su marido que la pueda regir y corregir: indigna es de  
amiento la que es digna de renzilla: y tambien el marido deue di-

Uilla se-  
ñor.

El aucto-  
r.

Uilla se-  
ñor.

El aucto-  
r.

Sant Am-  
brosio.

rigir la muger assi como gobernador: z tenella en honra como com  
pañera dela vida: z trattala como a heredera con el dela gracia sobe  
rana. (Villa señor.) Mucho a de mirar el hombre para tener siépre  
subjecta su muger: z sabella bié regir: z tambié le va mucho en esto:  
porque el sabio me acuerdo q dize. No consietas que la muger man-  
de tu anima: porq no entre en tu virtud: z seas confundido. La mu-  
ger entra en la virtud del hombre quando toma las vezes del mari-  
do: y manda la casa: y a el tambié: y presume de salir con lo que quie-  
re a confusion de su marido: al qual nunca deuria hablar sino rogan-  
do: z si ella mandasse algo en casa: deuria desir que lo manda el por-  
dar a el toda la autoridad del mandar: y desta manera ternian mu-  
cha paz: que mas deseo no tener muger que auella d castigar: z har-  
to castigo deue ser para muger de honra vna reprobación o ver eno-  
sado a su marido. Empero quando se ha la alguna que presume mas  
que no el: z lo menosprecia: z le dice quien soy yo o palabia seme-  
jante: piéso que yo de sus mesinos lomos sacaria ynas correas pa-  
ra açoñalla: empero yo bié se que no verne a nada dsto gracias a nues-  
tro señor Jesu christo que me dio tal muger q muy presto se conos-  
ce. Yo me voy a entéder en vnos prolicos negocios: y no entiendo bol-  
uer aca hasta que se me offresca alguna duda q desafiosiegue mi cons-  
ciencia. (El auctor.) Pues que tardanza ha sido esta: Mira q el du-  
dar tarde es manifiesta señal de poco exercicio. (Villa señor.) Aun  
que son tardias mis dudas son de tanta importancia que se podrian  
mejor llamar caydas que dudas: el que duda tronpieça: y el que cae  
alas veces se quiebra los ojos. Pluguiera a dios que yo fuera cie-  
go: y no viera lo que tanto me turbo el coraçon. (El auctor.) Vi lo  
que era que muchas veces nos engaña la vista: y es otra cosa de lo q  
parece. (Villa señor.) Solo esto me consuela: z nunca jamas desee  
que se viesien engañado mis ojos sino agora. Este otro dia a boca  
de noche: viiendo yo por la calle arriba vi que salio vn hombre de  
mi casa: cubierta vna capa: y vnespada ceñida: z tiro la calle abaxo:  
tire tras el por al cançallo: mas como llegasse mas presto que yo ala  
plaza: z se metiese entre la gente que allí estaua: no pude saber quien  
era porque ya era de noche. Reboluo me a questo tanto el coraçon  
que a penas pude dormir: y esto que dormino fue sino sueño del ne-  
gocio passado. (El auctor.) Los que aman: y de suyo son sospecho-  
sos a cada passo hallan trauestada vna viga: y el remedio desto es a-  
lomenos no desir ni dar a entender lo que siente: ni querer se certifi-  
car de todas sus malas sospechas: porque desta manera siempre an-  
daria verificando proposiciones falsas: entre las quales segun dize

Villa se-  
ñor.  
Eccl.9.9

El aucto-  
tor.  
Villa se-  
ñor.

El aucto-  
tor.  
Villa se-  
ñor.

El aucto-  
tor.

## Elestado de los mal casados.

Gilla se-  
ñor.  
El aucto-  
tor.

el philosofo ballaria algunas mas prouables q las verdaderas.  
(Gilla señor,) No quiero saber sino si me es licito degollar a mi mu-  
ger: tomando la en adulterio. (El auctor,) Mucho vade hablar del  
hombre en quanto hombre: a hablar del en quanto christiano: lo se-  
gundo es mejor: porq añade alo primero: si desto segundo pregun-  
tas: dezimos q no: porq Christo nuestro redemptor dice. Quié a hie-  
ro mata: a hierro deve morir. y el tambié manda en el euangilio: que  
tratemos a los otros como querremos ser tratados de ellos: y pues  
tu si en tal caso cayesses: no querriases q te matassen assí de manos a bo-  
cas: sino q alomenos te diessen tiépo si quiera de confession: sigue se q  
tu no la deues negar a otro peccador: q cayo en el lazo q pudierastu  
caer. Item el christiano deve ymitar a Christo q no quiere la muerte  
del peccador: sino q se conuierta: y biua: lo qual tu deues querer a tu  
proximo: pues eres a ello mas obligado: y cada dia dizes q dios te  
perdone: como tu perdonas a tus proximos. Si este peccado es oca-  
culto: entierra lo: y escondele en todo caso: que mayor obra de mis-  
ericordia sera q enterrar en muerto: porq enterrado el peccado resul-  
citaras a penitencia las animas de los que fizieron el peccado. Si  
los matas no piéssas que as de penar en este mundo: y en el otro: Da-  
do que las leyes humanas te dé larga facultad para hazer esto. Si  
los tomas cometiendo el peccado: piéssas q luego seras creydo: aun  
quedigas auer los hallado en el: y mitadores son de Christo nues-  
tro redemptor los q rescibē a su muger a penitencia: quando conosce  
su peccado: y dado q no permittan los derechos q el marido more  
con la muger adultera: sino esperas q se a de enmendar bié lo amonestá  
a perdonar pues q se dice no auer cosa peor q seguir el muy delgado  
hilo dela justicia. y algunos dizē que pecca mortalmente el marido q  
quiedó el cometido adulterio acusa por adulteria a su muger: porque  
no dio Christo nuestro señor licēcia de a pedrear la muger adultera  
sino a quien estuviesse sin peccado. Deue pues el marido christiano  
quando en esto ballare culpada su muger: y la quisiere acusar bolo-  
uersobre si: y pésar los peccados q el ha cometido contra dios: que  
allí le podran ser perdonados si perdona: y pésar que no es bié de-  
jar sus hijos huérfanos ni olvidar todo el amor q ha su muger ha-  
tenido sino mostrar le algo al tiépo dela necesidad: y pensar q si ella  
muere el quedara siépre infamado: y hecho refran en la boca del mu-  
ndo. (Gilla señor,) Yo espero en nuestro señor q ningun mal de los q  
el temor me ha representado acaescera: y si algo vuiere desear ningu-  
na cosa se hara sin mucho consejo: empero yo me quiero yr que si al-  
go esello se descubrira: y boluere con lo que saliere a ver lo que ses-

Gilla se-  
ñor.

ra mesor hazer. (El autor.) La mucha tardanza me a hecho pésar  
 q̄ fue sueño tu querida passada/o q̄ vuestre miedo delo q̄ nunca péso dar  
 siar te. (Villa señor.) El hombre de q̄ tiene sospecha era vn hermano  
 de mi mujer q̄ lo quiero yo mas q̄ no a ella: y cada vez q̄ me acuerdo  
 de mi mal juzgio he vergüenza de mi mismo: mas en vuestra reverēcia  
 padre de mi anima todo cabe: y del fisico no duea auer empacho el  
 enfermo. Lo q̄ agora deseo saber: e me va mucho en ello: y lo deseo  
 remediar como la vida es q̄ mi mujer esta muy triste tres o quatro  
 dias: a y no ha quedado fisico ni doctor q̄ no la a venido a ver: empe-  
 ro toda via se esta antes peor: q̄ me sorio q̄ a vuestra caridad suplico  
 es: q̄ piése qualquiera delas razones del mundo q̄ la puedan conso-  
 lar: porq̄ lo deseo tanto q̄ le perdonaria toda traycion q̄ me hui-  
 se fecho porque se alegrasse como solia. (El autor.) Lo que a mi me  
 parese para remedio de su tristeza es dar te vn libro de mano mio: y  
 a bueltas de otras cosas muchas y ran las que suelē poner gran es-  
 crupulo en algunas mugeres casadas: y el remedio dellas en q̄ yra  
 vn registro curioso: y deixando tu el libro en tu escriptorio leer lo a  
 ella: y copiando con las cosas que hacen a su caso alegrar se a: empe-  
 ro quiero te las primeras o platicar a ti para que si a caso hablare al  
 guna palabra le respondas y satisfagas d arte que pueda quietar su  
 conciencia. Quanto alo primero as de saber que siédo las mugeres  
 donzellitas todas son como Eua que se creen de ligero: y como ay mu-  
 chos hombres tan astutos y que saben engañar las dela forma que  
 la serpiente engaño a la otra: prometen les muchas cosas: y ellas ta-  
 bien con deseo de casar se responden al mismo tono: y dado que sea  
 todo palabras: desque ya las mugeres tienen seso: y miran en lo que  
 hablaron a tal hombre que se fue: y nunca mas parecio: tienen gran  
 escrupulo pensando que ayan dado palabra de casamiento: o de be-  
 che se ayan casado en secreto con alguno primo que con el que tie-  
 nen: y esta duda suele tanto ahincar la temerosa conciencia que le ha-  
 ze creer que esta en peccado mortal: y sin remedio de salud: porque si  
 le caso primero con otro claro es que esta amancebada con el segun-  
 do que recibio por miedo de su padre viendo que el otro no recla-  
 mava: ni ella lo quiso declarar por no infamar le / o dar que dezir de  
 si. (Villa señor.) Mi muger virgen estaua no es persona que andas-  
 sia ella en estos tratos. (El autor.) Con la palabra sola y con la in-  
 tencion prende el casamiento: y alas veces lo desean y conciertan las  
 donzellitas mas honestas pensando q̄ despues en su casa tengan mas  
 oportunidad de servir a Dios: y de yr a misa: y comunicar se con  
 personas de buena fama: y salir del captiuero que tienen en casa

## El estado de los mal casados.

desus padres: donde no salen ni auer a dios ni oysermon ni a otra  
visitacion que les paresce a ellas piadosa: assi que desseando como  
paxaros bolantones salir del nido acontesce dar la mano a quiē des-  
pues querrian ver muerto. (Villa señoz.) Elegamos pues al reme-  
dio desta liuianidad. (El auctor.) Algunos dize que no lo tiene: y no  
temarauiles porque assi como ay enfermedades: assi ay vicios: incu-  
rables en todos los estados: y en el estado del casamiento este es el ma-  
yor de los peligros del qual aun los hombres q caē en el no escapā  
sino huyendo ala primera muger: z dixá la segunda: porq no es muger  
sino maceba: y por esto no a d morar conella: aun q se lo māde la ygle-  
sia: so pena de descomunion: porq la tal descomunion entonces no li-  
ga: dado q sea obligado a dar vtato ala muger q burlaste. (Villa  
señoz.) Hablemos agora dela muger q comēcamos: porq dicho aq-  
llo estotro del hombre quedara claro. (El auctor.) Quādo la muger  
tuuiere escrupulo: y dudare si trauo matrimonio con otro antes q cō  
el marido q agora tiene: lo p:imero q a de hazer es mirar la edad q  
entonces auia: y sino auia doze años determine q todo fue nada lo q  
se hizo: y deseche la pena q tiene: porq no valē los casamientos de las  
mujeres antes de doze años: ni los delos varones antes de quator-  
ze. Si esta en duda: z no sabe los años q auia: crea q no erā doze pues  
q hizo tā grā liuianidad como es casarse a escondidas. Si tuuiere por  
muy cierto q auia doze años piése biē las palabras q passaron: porq  
si fue despolorio ya no tiene vigor por el casamiento signiēte q lo des-  
hizo: z si no se acuerda de las palabras q passaron: crea que pues las  
oluidó serian de muy poco peso. Y dado que ella diesse al otro palas-  
bras de casamiento era de ver si hablauā de luego o de por venir: que  
si le prometia de lo tomar por marido ya no vale nada aquella pro-  
metia: pues q de hecho se dio a otro. Y dado q ella de luego se diesse  
por muger del otro: y consumiessen el matrimonio si el otro se fue: z  
su padre no sabiendo lo primero la caso como de nuevo con otro: ella  
no deue consentir en lo segundo: sino hazer saber al primero lo q pas-  
sa pa q la pida: empero si el otro no paresce: o no quiere reclamar: sa-  
biédo claramēte q lo an de matar: y ella si dize algo del primer mari-  
do vee q la an de matar: z ya q no la matē: porq lo otro fue en secreto  
sabe aueriguadame te q la yglesia le hara morar cō el segundo juzgā-  
dolo primero por adulterio: pues como la muger no pueda huir sin  
grādissimo peligro ni sepa dōde esta su primer marido q a escreuir le  
q vēga por ella: sigue se q esta con buena consciēcia permanesciendo  
con este segundo pues que se lo hazen tener: dado que segun dios q  
sabe los secretos no sea suyo: a empero d saber esta q en ninguna ma-

nera le es lícito pedir el deudo a este que agora tiene: porque no es su marido: empero si el la forçare a ello bien se puede ayuntar con el: pе-  
 sandole dello: hasta que sepa si el otro es muerto: q en siendo muer-  
 to con el solo consentimiento se haze muger legítima deste. Porque  
 conosci yo vna muger que se aborzo aquexando la este escrupulo he  
 querido aquí declarar esta duda. (Ulla señor.) La tal muger mas  
 paresce detenida por fuerça que no estar se d grado: y por esto mere-  
 ce perdon: y no puede dar bozes siendo forçada: porque con las bo-  
 zes hallara quiéla desfauorezca: t súzque por adulterio: lo otro que  
 ella dize ser casamiento. Ay por ventura otra duda que pueda acar-  
 rear tristeza al corazón de la muger casada. (El auctor.) Otra y os-  
 tras: porque algunas donzellazas ay que antes del casamiento prome-  
 ten de ser religiosas o de guardar virginidad o castidad/ y en fin cas-  
 san ser y vale el casamiento: aun que no deixa de reclamar la consciencia  
 q se obligó por el voto: a la qual puede satisfacer con dos cosas  
 la vna que ella nunca pida el deudo a su marido: porque este derecho  
 le quito el voto: y la otra que si se viere sin marido tenga intención de  
 tornar a lo que primero prometió. Item algunas donzellazas dizan q  
 si al tiempo del casamiento: no porque ellas quieran aquel marido: si  
 no por no resistir a la voluntad de sus padres: y despues en cualquier  
 descontento maldizan a quien las casó: y no se tienen por casadas: si  
 no por cativas: a las cuales deuen sus confessores aconsejar que si  
 no consintieron que consentan en el matrimonio que usan: porque  
 sabiendo el marido que ella no consintió: bien la podría dejar: y no  
 siendo consentido cada vez que se ayunta con el pecha muy mortali-  
 simamente. Suelen tambien parar se muy tristes las casadas leales  
 y aun otras mugeres: quando se veen muy acosadas de otros: em-  
 pero esto presto se puede remediar diciendo al que la requesta que  
 se guarde vna: y dos: y tres veces: t si porfia: calentar muy bien un as-  
 fador: y quando llegare o viniere: meter se lo por las tripas seguras  
 mente: calicito es por cierto segun dize Gerson matar el cuerpo al q Gerson  
 te quiere matar el anima: si mucho porfia y importuna o la casada di-  
 ga lo a su marido: y la dozella a su padre: para q el mal hechor sea ca-  
 stigado. (Ulla señor.) Ay otra cosa q pueda dar a la muger mas tri- Ulla se-  
 stezza que las ya dichas: (El auctor.) La tristeza no se toma segun la nra.  
 raza de donde nasce: sino segun el subiecto dōnde se recibe: y porque el auctor  
 de pequeno golpe algunos se quejan mucho: y otros no tanto es im-  
 posible que tu aciertes: porque esta tristeza tu muger: mas desir te he  
 otra causa q suele entrister a las casadas q an sido desleales: y es  
 que si an audido hijos de adulterio: como nascen y se criā a bueltas de

## El estado del mal casado.

los legítimos: gastando el sudor del marido: halla se traydora: y la  
drona: y lo q mas la faza es ver q el pecado del burto esta en peso  
mientras el hijo mal hecho biue entre los hijos de bendicion: q son  
del marido engañado y comido. (Villa señor.) Esta deuria hazer co  
mo David q siempre llorauary haziia penitencia mientras biuia el hijo  
de adulterio q no deuiera nacer: pero bien es q sepamos el remedio  
el auctor: de pecado tan durable. (El auctor.) Pues que lo parion lo deue  
echar sin remedio de casa: ni desabrigado: mas quando sea de edad:  
trabase con el por q sea religioso: r crie lo en toda deuocion: porque  
lo pueda facilmente traer a esto: para que deje libre la hazienda que  
no es suya. La tal muger es obligada a mas trabajar: porque gane  
para el añadido: y hazer de arte q los legítimos no pierdan lo q les  
viene dela hazienda. Algunos comunmente dijen que deue la muger  
tomar en secreto al hijo de adulterio: y dezir le todo el negocio co  
mo passa: porque no tome parte dela hazienda: r si la madre por di  
cha viesse q el hijo le daria credito: bien seria: mas como no rega cer  
tidumbre desto y se ponga a mucho peligro: mas vale q se pierda la  
hazienda: q no las animas: y por esto dezimos q esta en via de salua  
cion: si le pesa del peccado: aun q calle: y no diga al mochacho quien  
es: deue empero tambien toda via procurar como los otros hijos no  
sean meroscabados en su herencia recta: y estoruar si buenamente pu  
diere q el hijo adultero ninguna cosa herede en todo caso: ni della: ni  
tampoco del marido. (Villa señor.) Yo me quiero yr: y llenar su libro  
y ponello donde lo pueda leer mi muger: para remedio de su tristeza.  
el auctor. (El auctor.) Alegre vienes algun remedio as hallado que tu tam  
Villa señor. (Villa señor.) Dios a puesto en todo su ma  
no embiendo perfecta alegría: mas como mi muger dio mucho lu  
gar a su tristeza: y tambien como ha parido tres veces: r criado ella  
misma sus hijos: queda muy desgraciada: y dira me que supiese sile  
el auctor: era lícito affeytar se. (El auctor.) La casa vieja quereys blanquear:  
pensays que podra el affeyte trocar: o mejorar lo q de si mismo esta  
mal parado ala vez q quando se atientan y conciertan mas los hom  
bres quereys vosotros mostrar vuestro desconcierto: tu muger me  
parece a Jezabel q se alcoholo quando la queria matar: viene ya  
4. re. 10. la muerte cerca: y piensa de tener la edad con affeyte: si es hermosa  
Los af  
feytes, para que se affeyta: r sino lo es para que a de poner mentira en su ca  
ra: mas tolerable es la mentira en la boca que en la cara: por q quan  
do es de palabra passa presto: y no la entienden todos: mas quando  
esta desmentida la cara fingiendo se otra de lo q es dura mas la men  
tira: y conocen la todos: y piensa la triste muger affeytada que al-

ban los otros su hermosura: y burla de su locura y loçania. Ya se toznan las mugeres como los tauerneros que adoban el vino dañado acetoso. Los zapateros viejos dan tinta nueva a los borreguyes traydos para engañar los merchantes vendiendo se los por nuevos y desta manera ay muchas viejas que se tornan al tinte pésando recuperar aquella primera tez y lustre que le dio la naturaleza siendo niñas: y para esto estienden la piel de su cara con trécas y ataduras penosas por desterrar las rugas florales que trae la edad consigo: y desta manera muestran que no ha lugar en ellas aquel dicho de Job.

Enlos que an entrado en dias esta la sabiduria. Lo meso que trae la raza: es el seso: y este pierden las que se affeytan quando auian de yrasfleido. (Willia señor.) Dízen que es lícito affeytar se la muger por amor de su marido. (El auctor.) Quando vna cosa es mia: si no la puedo auer sustamente bien la puedo hurtar si de otra manera es negada: empero si me la dan en pidiendo la pecado es hurtalla: y desta manera si la muger tiene a su marido quando lo quiere: no le es lícito engañar lo con affeytes: sino lo veo preso por amores de otra: que entonces algo le es lícito hazer para lo enamorar de si misma: y tenello por el tanto: pues que es suyo: de lo qual deuen los buenos casados asegurar a sus mugeres: y dezilles que estan dellas contentos: porque suple el amor: lo que niega la naturaleza. Mucho es de culpar el marido segundize sant Ambrosio quando busca en la muger lo que se suele buscar en la ramera que es lindeza de rostro: y atauios adulterinos. Y tambien y aun mas es de culpar la muger que teniendo a su marido contento se adorna tantos los pechos q parecen buhumeros q traen delante vna cara abierta llena de diges: y sartales: para que vean todos sus pechos compuestos. Estas tales abren la tienda: q díze: q no quiseren véder lo q esta enella: mas yo no las creo: pues ponen la tienda y la arman: sin o q deuen esperar alguna buena venta. Si tus pechos estan vendidos a tu marido: y son tuyos para que los trae en almoneda por las calles descubiertos a ver quien da mas: Tu no deuen hallar te contenta dela venta prime razon: qieres mostrar a todos tu agrauiio: para ver quien da mas: y tornar a vender en secreto lo que ya vendiste en publico: y contodo esto engañas a tu marido diciendo que lo haces por el: yendo contra el que de nescio nosiente: viendo su hacienda ser cobdiciada de todos: y puesta en publica plaça: para ser rematar alomenos a la tercera quando la muger viere la suya. Meso: te feria / o engaña o do marido tener segura la meso: joya de tu casa que son los pe-

Job,

Willia se  
ñor,  
el auctor,Sant am-  
broasio,

## El estado dela casada que se affeyta.

chos de tu muger: q no vello andar por las calles: y ponellos alas ventanas: y alas puertas: y aun llevallos a vender a la yglesia: so color de yr a misa. La muger muy affeytada todo lo anda/todo lo visita/ y aun a los monesterios mas lejos dize q quiere yr a visperas: y no va sino por ver: y ser vista de los galanes q se salen a passear: no muriando q aquell aplazimiero que tienen de su hermosura se cuenta por fornicacion en la escritura: aun q no les siga otra obra defuera: ea el señor dize la tal muger. Teniendo confiança en tu hermosura forni caste al cabo de todo camino pusiste la señal de tu luxuria. Los ta uerneros q tieuen la casa en parte que passan muchos caminos/ por ella ponen ramos/o señales a cada parte: porq todos por vna via/o por otra sepan q allí se vende algo: y desta manera hazen las mugeres affeytadas que en todos sus miembros ponen señales de venta: para q todos sepan q venden luxuria. En la cabeza ponen la cofia labrada: y en los cabellos cintas: y riuia color: en los ojos alcohol: y en las cejas mucha orden: qriendo emendar lo q allí crió su dios. En toda la cara blaco aluayalde: y en los labios: y mexillas arrebol: en las orejas casclos: y en los pechos: y cuello gargátilas: y gorgue ras que cubriendo descubran/cinta/o faxa en el cuerpo para compo ner la cintura: y en los braços y manos manillas: y anillos despues toda cercada de máro curioso: y en los pies chapines dorados: porq no aya miembro de los que ver se pueden q no predique en los otros luxuria: salvo la lengua dellas que la niega. Y piéstan que hemos de dar mas fe a vn testigo acostumbrado a mentir: que a muchos q nun ca mintieron. El testigo que siempre miente es la lengua de la muger affeytada: y los muchos testigos verdaderos son los otros miem bres: que con su atavio: y affeyte predicen luxuria: segun aquello de

Sant Hieronymo. Hemos de hablar como vestimos/ o vestir como hablamos: mas que prometamos vno: y mostremos otro: la lengua suena mucio castidad: y todo el cuerpo pronuncia luxuria. (Uillaseñor.) Leemos en el Genesis q la culebra engaño a la muger en la flor restante: mas agora la misma muger usa de mudas a manera de culebra que muda el cuerpo para remojar se: y no conteta la mu ger con las mudas: y la uatoria del rostro: añade tales colores que no diran quando esta affeytada: y relumbra: sino que el angel de Santanas se trassiguro en angel de luz: para engañar a todos los que no miran ni paran mientes sino a lo que se amuestra defuera.

Elauctor. (Elauctor.) O muger affeytada y endiablada: acicalada como el papa para trauestrar el coraçón desarmado sin honestidad: arreas te de barniz para descomponer las verdaderas y imagines de nuestro

señor dios: siendo tu ymagin de Lucifer: q se cego consuluz. Aquíē primero engañas es a ti misma q affeas tu anima affeytando tu cuer po: y pierdes en ello el tiempo q te es dado para hazer penitencia: y en lugar de gastallo en servir a dios: gasta lo en servir al enemigo d dios q es el mundo. Paresce te q oyza bien dios las oraciones q bis zieres en la yglesia: quando efforzuares la atencion que pierden los otros por mirar te: pluguiera a dios q te quedaras sea en tu casa q alli te valiera mas vna ave maria: q en la yglesia estando affeytada trezentas. Medio bregaria te paresce no y a missa: pues peor es yr affeytada: las q van a missa: va por aplacar a dios: y tu vas lo a offendier: y aun a hazer te ymagin del altar: q algunas ymagines ay alli notan varnizadas como tu. Las q van a la yglesia humildes: y honestas son tenidas por devotas: y tu yedo affeytada y cōpuesta eres tenida por loca: y si bien lo miras mas vas a hazer almoneda de ti q a oy missa. A las otras mugeres escandalizas despertado las vnas aque te juzguen: y las otras a q ayan embidia de ti: y las otras a q esten discontentas de sus maridos: por q no les dan fauor para sus locuras: y assi las haces mal casadas: y a las vezes adulteras para cobrar: y buscar la vanidad q tu tienes. Si se da pena de muerte al q pega fuego a la casa de otro: de quātas muertes seras culpada por auer encendido y pegado fuego a los cuerpos de muchos cristianos: que cada uno segun dice sant Pablo es templo de dios consagrado cōel agua del baptismo: a todos los sanctos offende tu affeyte y atauio: pues q en sus fiestas te das mas a ello: donde denieras cessar de pecar. Los angeles huyen de ti viendo quan al reues los ymitas: y como matas los hijos de dios: haziendo los pecar desfendiendo te: tu eres como carne muerta en pecado: en q el demonio q es cagador arma sus lazos para prender aun a las aguilas q son los sanctos: porque el sancto David en vna muger se prendio: y oy se pren den mas q paresce. (Villa señor.) Las mugeres se escusian diciendo q no tienen quādo se affeytan mala intencion. (El autor.) La es-  
pada con que otro es herido tampoco tiene mala intención: mas por ello no deixa de herir con la intencion del que la menea: y desta maniera: aun q la muger no tenga mala intencion tiene la el demonio q vfa della: estando affeytada: que entonces la vee aparejada para hazer mal a otros. Acaesce lançar hombre en alto vna saeta con buena intencion: y al caer matar vn hombre: y no lo salua la intencion: y si uno llenando fuego viene ayre y se le quemá la casa no se consuela con la buena intencion: aun que el no lo traya para aquello. Nuestro señor mandaua en la ley q si alguno abriesse cisterna: y no la cubriesse paga

Villa señ  
or:  
el autor

## De los votos de los casados.

- Deu. 21.** se el precio de los animales q cayessen en ella. La cisterna tiene agua para remedio de la sed : mas a los no avisados puede ser ocasion de muerte si cae: y desta manera la muger d alguno q es a su marido remedio para evitar la fornicacion puede ser a otros ocasion de cayda.
- puer. 5.** Desta cisterna q es qualquier muger casada dice Salomon al hombre casado. Bene el agua de tu cisterna: y quiere dezir goza de tu propia muger. Esta cisterna se abre quando la muger se affeyta y se atavia mucho: y en ella estando abierta cae buey o asno q es seglar o ecclastico prouocado por la muestra d su hermosura q es su abrimiento. El anima del q asi cae por mala cobdicia en esta cisterna dice dios q se ade demadar a la tal muger como a la letra se demadava el precio del animal q auia caydo en la cisterna q dexar o abierto. (Villa señor.)
- Villa señor.** Segun los daños q del affeyte se siguen bien seria vedar hombre a su muger todo affeyte: y hazer como la otra q echaua cada mañana en vino lo q auia de echar en affeytes: y assise affeytada por dedentro el marido y la muger sin offensa de nadie. Querria tambien consejoen otro negocio: mi muger me importuna q la lleve a guadalupe q tiene alla prometidas nouenas: yo no soy muy deuoto de peregrinaciones: empero si son de obligacion querria salir de pecado. (El autor.)
- el autor.** Lo primero q ade hazer el casado en su familia es amonestar a todos que ninguno haga voto ni prometa cosa q sea porq ay despues mucho peligro en el cumplir: y acaesce las mas veces venir tras el voto el arrepentimiento. Aun los q votan solenemente se arrepiente quanto mas los q hazen voto simple. Muy mejor es ni prometer ni hazer voto ni juramento q andar despues a buscar bulas q relaren lo que neciamente se promete. Los votos de tu muger tu los puedes deshazer: y aun ella puede anichilar y deshazer los tuyos: porq como por la fuerça del matrimonio esteys muy estrechamente obligados el uno al otro: ningun voto podeys hazer en q perjudiq el uno al otro: ca ni podeys el uno sin el otro prometer romerias: ni castidad: ni grádes limosnas: ni ayunos: ni velas: ni cosa q impida el servicio dela casa: y familia q teneys. Desque tu vieres a tu muger andar muchas estaciones: y dar sea deuotieras: y q presume de santidad cierra le la puerta: y si esto no bastare quiebra le la pierna si es moça que cora podra yr a parayso dende tu casa sin andar buscando santidades sospechoas. Baste le a la muger oyr vn sermō: y hazer si mas quiere q le lean vn libro mētra bila: y assentar se so la mano de su marido: quando sea mōja podra hazer como mōja: agora que es casada aya se como casada. De lo q mas se deuen apartar los casados es de las cofradías: q comunmente se usan: porq allende de otros pecas
- Gilde ro  
sellani ti  
tulo de  
voto,** dar muchas estaciones: y dar sea deuotieras: y q presume de santidad cierra le la puerta: y si esto no bastare quiebra le la pierna si es moça que cora podra yr a parayso dende tu casa sin andar buscando santidades sospechoas. Baste le a la muger oyr vn sermō: y hazer si mas quiere q le lean vn libro mētra bila: y assentar se so la mano de su marido: quando sea mōja podra hazer como mōja: agora que es casada aya se como casada. De lo q mas se deuen apartar los casados es de las cofradías: q comunmente se usan: porq allende de otros pecas

dos que allí se hñzen ay aueriguado error en prometer mucho: y no guardar nada: cosa es mucho de llorar ver a vn cofrade como estien de la mano a jurar vn libro entero de leyes: y ordenanzas: dellas mas: dellas buenas: juran a carga cerrada como hombres que pñes tienen en tampoco el jurar bien pñresce que está cerca del perjurar. Assi que ni el marido: ni la mñger se curen de cofradias: ni de traer es capularios: ni cilicios: ni cosa en que de pena el vno al otro: porque el casamiento requiere mucho amor: y conformidad muy entera: en todo lo que no sea pecado: para q̄ no tome fastidio el vno del otro. Lo que en este passo deuenes muy alerta mirar: y encomendar a tu memoria es: q̄ pñes el marido no puede prometer: ni yr en romeria sin licencia de su mñger: muy menos podra yr a las yndias: ni hazer otros largos caminos: y por consiguiente peca el cōfessor: q̄ lo absuelva: sabiendo q̄ se ausenta muchas leguas: y dias de su mñger: a cuya compañia es obligado: y es tenudo de guardar enella la fornicaciõ: y adulterio: lo qual no podra hazer si se va o esta en tierras estrasias lo qual deuen mucho evitare los confessores: y los obispos a quien es cometido cargo de animas. Evitar este mal seria mejor que componer cofradias. (Ulla señor.) Las cofradias buenas son porque gasta el hombre allí lo que auia de jugar: y el tiempo q̄ hombre auia de perder jugando: y aun los dineros mejor van allí: q̄ no enla bolsa delorro. (El auctor.) Muchas maneras ay de juegos y todas se fizieron para los mochachos: y para desafiar los bouos y despistar los niños torpes: empero el christiano deve buyr de lo q̄ han las otras sectas: y el casado no ha de seguir la locura de los moscos: ni leer aun los libzios que no fueren de Christo: que la mentira y el juego: y los fingimientos de los libros que no son christianos engendran errores: y en las costumbres o en la fe. Brá locura dize sanct Bernardo que es hazer alguna cosa sin prouecho por buyr la ociosidad pues que ociosidad no es otra cosa sino falta de prouecho. Dejando las cofradias que son buenas si deuidamente: y para utilidad de los pobres se ordenan: pues que tocasse en el juego quierote dezir algo del. Para mientes q̄ el casado en todo y por todo lance de si el jugarpues lo poco del juego es como las burlas de la mñger no muy casta: q̄ siempre par an en lo ñmas: y despues q̄ dan llorando: y dizan entre si q̄ no lo auian portato: sino q̄ el diablo lo hizo: y no fuesino ella: q̄ hablando al principio. Todos los males al principio se an de socorrer: y tē esto q̄ resistas al principio: ni jamas des lugar al enemigo: cuyo juego es como del gato al rató: y aun peor porque el otro està triste quando el gato suena conel: y no lo tiene por jue

## El estadio del casado jugador.

go: mas tu dizes *juego* a los grandes pecados q juegan tu alma,  
Si mirasse mucho el jugador: que quando gana: el infierno gana: y  
quando pierde el anima pierde. Esto es lo q se gana / o lo q se pierde  
en el juego. (Villa señor.) Pues que con tanta azedfa habla vuestra  
caridad en el juego: no deue ser *juego* lo q nosotros llamamos *jue-*  
*go*: y por esto le ruego nos desengañe. (El auctor.) Con vocablos  
honestos: y palabras desenconadas passan los malos la vida como  
quien se va sin pagar: y como el hombre ladrón q dissimulando haze  
su hecho. Aquella buena vieja q queria bien criar su hijo: luego que  
vio a yslmael mochacho mestizo sugar con el hijo de su señora lo men-  
do echar de casa: a el y a la que lo partio: por la mala crianza q le auia  
dado: en le dejar *jugar*: y assi pagaron la madre y el hijo lo q auian  
ganado en el juego: donde se ganan muchas malas costumbres.  
(Villa señor.) Bien sera contar esta perdida q nosotros llamamos  
ganancia: declare me lo q se gana jugado. (El auctor.) El *juego* tie-  
ne tal condicion q siempre ganan los que juegan: mas la ganacia es  
tal: que quasimias le valdria perder la vida. Los q juegan la noche  
de los reyes cabe nauidad por honrra de llos conciertan q aqlla no  
che z dia valgan en el *juego* mas tres reyes q tres ases: empero este  
concierto deuria valer todo el año: pues q vn solo rey vale mas que  
ellos. Aquel es rey q no juega: este es libre de vicios: y se rige bien.  
El primer as del *juego* es: q as de ser mal casado: y pones a riesgo tu  
misma muger. Yo te digo de cierto: q si el q juega como es hombre  
fuera muger muy presto singara lo suyo: y vn negro se lo ganara. Un  
negro de tracyon haze el q juega pues q por su passatiempo y depor-  
te juega la hazienda q no menos es de su muger z hijos q suya. La  
muger del adultero juega el cuerpo q es de su marido: porq ya ella  
no es suya sino del: y el hombre tabur tambien hurta lo que juega: y  
aun generalmente hablado todo tabur manera de hurtro comete: por  
que para mal vso ningun hombre posee cosa del mundo: ni aun vn al-  
filer: asisi que para mal vso no es cosa tuyaa: y por tanto si juegas ma-  
nera d hurtro cometes: del q: al solo dios es el juez porque a el princi-  
palmente lo hurtas: y por esto en el nōbre de tabur se incluye el hur-  
tar: por que cada vno q juega se acuerde de que hurtta: alomenos a dios  
pues ordena a mal vso lo q para bueno le dio Christo. El segundo as  
es que as de ser en poco tenido: porq quien al jugador osa fiar cosa q  
sea: si eres mancebo y juegas: nescio sera el q te fiare su hija: z si ya  
eres casado no vales para tratáte ni mayordomo: sino para q huya  
de ti las personas con quien auias d emedrar: de manera q si juegas  
toda tu vida tiene los otros por *juego*: z ninguna cosa de seso ni va

Iorte osara nadie encomendar: porq; tras el suego se va el seso: y los hō bres jugadores hallaras q son de poco juyzo: y q su vida toda es suego y poco juyzo: q manera q dilos podemos dñr. Juzgarō q era suego nra vida: y q era cōpuesta y ordena pa ganar: de manera q pesaua ser les lícito allegar de dōde quiera. El tercero as es q as d ser mal ch̄ristiano si juegas: pues por el mismo caso te tornas ala gētilidad dōde obedescia los hōbres alas ymagenes pintadas. Y aun tu quido juegas eres peor q los gētiles porq; ellos no obedescia a sus ydolos sino quando les hablauā: y tu obedesces a los naypes o dasdos y alas tablas q son tus ydolos: aunquādo no te hablā: sino q so lo por señas te dízē q pagues: t pagas: y q demādes: t demandas. Si dios te mādara pagar aquello lo hizieras: porq; el díze que si tienes dos capas des la vna a vn pobre: t noquieres mas quādo los naypes o dadas te mādā dar la capa aun q no tēgas mas de vna la das. Tré es mal ch̄ristiano el q juega: porq; muy derechamente qbranta el mādamiēto en q nos encarga dios: q no cobdiciemos las cosas age nas: alas cuales tiene ojo el q juega: pues q no baraja los naypes si no por ganar: ni hecha los dados sino por hechar mano al caudal a geno. (Villa señor.) Desta manera tābiē el que juega pecca en embida: q es pesar del dinero a geno q buscā los tabures. Y el tabur pecac en auaricia q es cobrar los bienes a genos cōtra la volātad de su dueño. Y esta nūca se hallo en jugador: pues todos dā de mala gana lo q es ganā. (El auctor.) Sō ratos los males q gana el jugador: t los bienes q pierde: q a penas los podria hōbre cōtar: ca son tā culpables los juegos q mādā los sanctos canones: q ni aun estē presentes los clérigos: y q si juega les quite la dignidad ecclesiastica: y q el hōbre jugador sea dscouulgado. Y los q mas juegā mucho mas: porq; segū díze Seneca: tāto es vno peor hōbre q uero fuere mejor jugador. Si el juego q se haze sin engaño ni juramēto: y en dia q no sea fiesta: t dōde se juega lo biē ganado: aun tiene todos los males q vi ste: q uero sera el q se haze cō impasciēcia: t cō qbratar la fiesta: t cō mētrias: t juramēto: y engaño: y mal exēplo: t cō persona q no puede dar lo q le ganā como es clérigo: fray le comēdador: muger/o moço/o hijo mácedor. (Villa señor.) Pues q el juego: t aun su nobre pertenece a los niños: t no a los hōbres: dexemos de hablar enel: q nā aun es digno de ser nobrado entre los casados: q ya por el grado q tiene an de binir en mucha grauedad. Yo me quiero yr que mi muger quedaua enferma: t con necessidad de muchos regalos q tiene muy biē merecidos: regalado me a mi en semefāres casos: con tanta solicitud como si mi vida sustetara su misma persona. Mucho

Villa se-  
ñor.El aue-  
tor.Extra d  
vita r ho  
c.d.35.Villa se-  
ñor.

## El estado de los casados enfermos.

La encomienda en las oraciones de vuestra reverencia: q venido me an  
a llamar pa vna cōgoxa q le a tomado: yo boluere mañana a hablar  
sobre otra cosa en q deseo ser informado. (El auctor.) Que tal qda  
tu muger: Hazebuē enfermo/o es penosa: obedesce a los medicos:  
toma bié lo q le mādan: Di me la manera suya. (Villa señor.) Ante  
querria oy: lo q a mí cōviene en su prolíxica enfermedad: y lo q le deuo  
dezi: q la enfermedad prolira q persenera no solamente faze agrauio  
al medico: sino a todos los que sirue al enfermo. (El auctor.) Mas  
agruia al mismo enfermo: y por tanto as d parar miétes: q agora en  
la prolíxica enfermedad se conocé los buenos casados: pa agora son  
los amores y los regalos. Mira q sia a todos como a proximos dene  
mos charidad: mucho mas a los q está mas propincos a nosotros.  
Ningüa cosa ay mas propinqua al hōbre q su misma muger: porq se  
gū dixe el apostol: yano se deue los casados tener ni suzgar por dos  
sino por vna carnetu mitad as de pésar q esta enferma: quádo tu mu  
ger lo esta: y assi como quádo tienes llagada vna parte del cuerpo:  
acudé alli todas las otras a servir y ver lo q es menester: assi quádo  
tu muger esta enferma deue acudir a su servicio toda tu casa y tu per  
sona. (Villa señor.) Mucho deseo tēgo de ser informado en la mane  
ra q el casado a de tener en servir a su muger enferma: y en todas las  
cosas tocates a esto. (El auctor.) Lo q primero deue mirar el casa  
do cō su muger enferma es la obligacion q de parte de dios tiene a la  
servir: porq cosa muy anexa es al matrimonio: y tanto q le deue mas q  
a su hijo: ni a su propia madre: dado q a su madre y a su muger deua  
hombre charidad: mucha mas deue a su muger: porq el señor dixe q  
por ella dese el hōbre a su madre y a su padre y se llegue a la muger.  
Es de tāta obligacion el estar el casado con su muger: y ser en todo a  
vna con ella: q ni aun cama deuria apartar quádo ella esta enferma:  
Pues el casado piése q es deuda grāde la clemēcia q a de tener con  
su muger enferma: q esta es vna de las mayores cargas del matrimo  
nio: ala qual se obliga dēde el dia q se desposa: porq en persona de to  
osee. I. d. do hombre casado dixe el propheta hablado con su muger. Despo  
sar te he comigo en justicia y en juicio y en misericordia: y en obras  
de piedad. En qualquier suyo trabajo q se viere el uno de los ca  
sados es obligado el otro a hallar se: y tomar parte del: pues q son  
cōpañeros a perdida y a ganacia. Si a tu muger acaesciere algüia co  
sa prospera: no se la deixaras gozar a solas: y por tanto no la deuen des  
tar sola en la enfermedad: ni ella a ti en la carcel. El philosofo dixe q  
no ay peor possessiō q la q tenemos en la muger: porq segū el dixe: el q  
posee es posseydor el q tiene es tenido: de manera q tāta parte tie

netu muger en ti como tu en ella y tanta parte as de tomar de sus trabajos quata qrrias q ella romasse delos tuyos. (Villa seño.) Por esto es el matrimonio la m<sup>ayor</sup> de las cōpañias: pues no deue faltar en qualquier acaescimiento, sobreuenga al hōbre: porq grā biē es tener hōbre cierto el cōsuelo en las aduersidades: z paresce me a mi q es digno de grādissima pena el casado q muestran i la cara triste a su muger qndo la vee enferma. (El ancto.) Si en todo tpo se deue alegría los casados: mucho mas en el tpo dla enfermedad/ o d otro qualquier trabajo: porq el gozo q se causa dla buena cōpañia desmēguia la carga d trabajo. Ay d solo q qndo cayeren en algua tristeza/ o trabajo a enfermedad no terna quiē le ayude a leuatar. No solamente su dho dios los casados pa q cōla cōpañia y obra dlo casamiento cōseruanas en el mundo: sino pa q ayudando se mucho assi mesmos el uno al otro en sus trabajos se cōseruassen. En la pobreza z carcel/ o d' tierra y en fermedad se duē mas. Se y amor: porq siestá pobres duē trabajar ambos pa māntener se: y si algo escōdiere no qriédo, puer la necessidad dlo otro haga cuēta q lo hurta: q si al tpo del plazer son comunes los cuerpos: tābiē lo a dser la haziēda al tiépo dla necessidad. Quādo el marido esta preso due trabajar la muger por lo librar como si su aia estuviessie en la carcel/ o d' tierra y sino tuviere q gastar por el a de yr: a lauar paños/ o coger aze y tunas pa māntener le. y el marido q dxa pobre/ o enferma su muger y se ya: piéle q todos los demonios vā cō el: hasta lo meter en el infierno: q de tal hōbre dize Salomō. Su marido no esta en casa camino muy largo es ydo: y cōsigol lleno la bolsilla dlo dñero: el dia dela luna llena se a de bolver a su casa. La luna es natūra mudable persona q entócer esta vazia qndo esta pobre y enferma: empero al tiépo dla prosperidad y salud estallena. El malissimo marido no viene sino ala luna llena pa gozar: y va se en ser vazia por no ayudar. (Villa seño.) Quāro esē talno es marido sino perro q se anda tras la carne scertia d's que la vee proueyda: y tras el hueso desfalo. Vida se-  
ñor, vñ  
vee cō carne: z despues dera lo desque no halla q roer. Tābiē este tal se puede llamar ruffia: q no viene sino ala luna llena: alunado es el marido que no es en todo a vna cō su muger vēga lo q viniere. (El aut.) El marido z la muger si son buenos cristianos en todo los veranos a vnay dvn coraçō: porq el uno al otro se effuerça: z animā tomā do exēplo en aquillos sanctos animales: q segū dize el profeta se danā cōlas alas y se despertauā: z prouocauā al biē. No sin mysterio dixo n̄o señoz quādo qria criar la muger d Adā q le haszia vn fauor semesable a el. En todo ande ser semesables los buenos casados: q si el uno esta enfermo: el otro por se jāmete lo siēta en el aia po: cōpassion

## El estado de los casados enfermos.

z si el vno esta pobre: q el otro gaste quanto tener: z se faga pobre por el: si el vno trabaja q el otro por semisate trabage: y sea solicito pa que sea siempre a vna: y en todo semisates: en el vestir en el comer: en el sentir los trabajos: y en el gozar de los plazeres lo qual nos enseña el gallo: q ni un grano de trigo quiere comer sin las gallinas. El casado cristiano deue aun alçar mas deuotamente los ojos: z murar a Christo: z a su madre bendita de quién tiene figura: q allí verá cumplida la ley q ellos deuen guardar: y el socorro q se deuen el uno al otro. Juntos se hallarán christo y su madre a las bodas de Architilino: z juntos los verás en la cruz: ca el euangelista dice q la madre de Jesu estaua su ta a la cruz: z muy justa coella: q toda la sentia. Desta manera a los buenos casados dende el thalamo ñ las bodas hasta la muerte sea ambos a una siesta juntos los trabajos: z gozos q les acaescieren como Christo: z nra señora los suyos. Y pa miétes q no deuen ser a una en solo lo corporal: sino en lo spiritual: z tibié: q si el vno es deuoto que lo sea el otro: si el vno comulgue el otro: si el vno tiene oración q la tégua el otro: si el vno es recogido q lo sea el otro: si el vno tiene dios q tibié tiene el otro: z aya dello parte: z sea cobidado alla miel escondida: z al don secreto: de manera q los casados cristianos tibié anden ser hermanos spirituales pa se comunicar los bienes spirituales y gracias q dios les diere. Deuriá hazer este cōcierro entre si pa que fuesen mas solicititos en los bienes del anima y se prouocassen al apro uechamiento: y se enseñassen el uno al otro lo q sabé del sp̄u del señor. Y paré miétes q en estas cosas: aqles mayor q mayores dones recibe digolo porq acostuse saluar se el marido infiel por medio dela muger fiel q dios le dio: d manera q cada uno se a de tener por dudor dlos bernes q nro señor hiziere al otro: pues q los da pa ambos. (Villa señior.) Los casados q guardassen este cōcierro tibié serían hermanos en lo spiritual: z no estarían menos juntos en las animas q en los cuerpos. Bién curado es el q halla la sanctidad en su casa: q este tal no a menester andar por otros santuarios: sino d su casa alla yglesia. Empero menester es q me diga mas por menudo la manera como se deuen curar los casados enfermos el uno al otro. (El auctor.) Bién dizes el uno al otro: porq el marido deue siempre tener cuidado dela salud de su muger: y la muger dela salud del marido: el uno a de ser fisico del otro: o alomenos enfermero: q le busque y apíq las necessarias medicinas. Lo primero q se deue amonestar qdado enfermo es la confession: porque confesará de lo spiritual como Christo nuestro redentor: qdado d. ro a vn enfermo. Cósia hija q perdonados te son tus pecados: y no digo en la enfermedad sino en qualquier fiesta principal.

Villa señior.

El auctor.

o pascua se deuriā incitar a cōfessiō t comuniō: empero al tiēpo dela enfermedad mucho mas: t pregūtar se si deuē algo / o tiene algū rācor / o voto pa salir luego dello: porq acaesce venir el mal por este camino y es biē encontrarlo t desechallo. Si fuelē los hombres buscar deuociones: t palabras sanctas cō que sanē q cosa mas denota pueđ hacer quādo estā enfermos q cōfessar t comulgar por esta intēciō: a fin de sanar: t dar gloria a dios: Medicinal por cierto es el sacramēto: y si tuviessemos fe no menos curarla los cuerpos q las animas: pues que la muger q tenia fluxo de sangre cō tocar la balda de Christo fue luego sana. (Villa señor.) Este consejo padre mio paro Villa señor  
dos es: pluguiesse a dios q cō mucha fe lo vslaffen todos los chris̄tis  
nos: y se purgassen cō el sancto māna q cada dia luenue del cielo para  
nuestra salud y de todos: ca no por otra cosa se alaba nuestro señor  
dios: t dije q el es salud del pueblosino porq vayan a el. Y el mismo  
hijo d dios se puso por nōbre Jesus: q quiere d̄zir salud: porq estā nos  
quiere dar si nosotross le pedimos cō fe: no como a los medicos q  
de otra parte la buscā pa dar la: sino como a la fuēte q de si misma la  
tiene: sin q jamas pueda faltar. Si fuesse yo como zacheo cada vez q  
comulgo: y en mi pecho rescribo al señor oyria del. Oy es hecha t os  
brada salud en esta casa: porq el hijo dela virgē viene a buscar t asai  
nar lo q por enfermedad peresce. (El auctor.) Lo segñido q as d̄ba:  
zer cō tu muger enferma es pregūtar le la manera q quiere tener en  
curar se: porq muchas personas he yo conocido q tiene por fisica la  
buena razō: t no curā d fisico: sino d conocimēto que tiene de su cō  
plexiō: t d dieta: t acelgas. Y digo te de verdad que nūca vi mas sa  
nos los que se dā mas a los medicos: t acaesce que vn cōsejo de vna  
viesa te aprouecha tāto t mas que vn doctor: empero mira que dres  
libbe a tu muger enelescoger la manera de su cura: porq no piēse q lo  
hazes de mezquino: el qual juzgio se deue mucho huy: en la enferme  
dad: porq el credito q se da a la cura es la mayor pte d la salud: dsto ve  
ras vna experīcia muy excelēte q acaescio. Como vn mācebo medico  
tuviess enefmo a su padre puso en curarlo la diligēcia q pudo: t  
sano lo presto: empero como la madrastra d qstē mācebo medico ca  
yesse en la misma enfermedad: el por salir cō su hōrra: t por no dar q  
desir puso mas diligēcia en curar a ella que no a su padre: t nūca la  
pudo sanar: d manera que vuiero d llamar otro medico que la curas  
sey el pregūto a su maestro que porq no auia sanado su madrastra  
cō las medicinas q sano su padre: pues vna era la enfermedad: t la  
cōplexiō: t la edad: respōdio. As de saber q como tu padre tuviess  
buē credito d ti: todo lo q le dava pēsqua q era lo mejor: d mādor: t

El auctor.

## El estado de los casados enfermos.

- assí le aprouechara: mas tu madrastra como se temiesse d ti: z tuviess se sospecha en tus cosas: todo lo q le davaas obraua segñ la ymaginacion q ella tenia: z assi se le podria enel cuerpo: z le hazia daño por su dañado credito: z assi fue ella causa cō su mala ymaginació q no la sanasse. (Villa señor.) Bié se sigue deste exéplo notable q el marido: o la muger an de tener tā sana cōversació: z manera: q no pueda nacer sospecha entre ellos: sino grā credito q el vno deseá la salud del otro como la propia: siquieré presto sanar: z ser ayudados dela buena ymaginació. (El auctor.) Dado q segñ los medicos haze mucho al caso dela salud la ymaginació: claro es q los hóbres cuerdos y maginan menos y mas a sobre haz por no impedir a la naturaleza en su operació: ni fundar en su memoria torres de viéto: z assi no los curosos: sino los viles hóbres son autojadizos: empero toda via es bié q los enfermos se curē cō quié mas les agrada. (Villa señor.) Despu es de escogido el medico q el enfermo quisiere como an de proceder en la cura dela enfermedad. (El auctor.) Que estes presente z muy atento a la visitació: z mires cō todo coraçō lo q máda hazer ala enferma: z tu mesmo pôgas luego diligēcia enlo ejecutar: z se aq enfermero de tu muger: aplicado le las medicinas q necessarias fuerē: porq mas la sanara tu buena voluntad z diligēcia q no la de tus criadas. (Villa señor.) Acaesce q la muger tiene madre/o hermanas: d cuyas manos quiere ser curada z seruida: z por tanto pareces superfluo meter hóbre siépre las manos en la massa. (El auctor.) Obligado es el marido a toda la diligēcia posible en la cura de su muger: hasta qella siés cuerda se satifaga: de manera q no bastatener buena voluntad enel coraçón: sino q se la muestre enel tráce dela enfermedad: q es el passo dónde son menester las obras de manos. (Villa señor.) Despu es de poner hóbre toda su diligēcia en curar a su muger es obligado en este caso a otra cosa algúna: (El auctor.) Porq en este caso de enfermedad se prueñan los buenos maridos: as de saber q no bastā las cosas dichas: porq otras muchas son menester. La primera es cōsoltació de palabra: la segñda d visitació: la tercera d doctrina: la quarta de exéplo: la quinta de deuoción: la sexta z ultima de testamento. (Villa señor.) Yo pese que contráer el medico a mi casa: z poner en obra lo q el mádaua estaua todo cumplido: z auia dscar gado mi cosciencia: empero pues q soy a mas obligado suplico le q me auise muy por menudo. (El auctor.) Muchas cosas te dire los otros dias: mostrádote de quáta obligacion era pagar el deudo matl montal: empero porq esta deuda de salud q el casado fa: no dueve a su compañera enferma es de mayor obligacion: me quier o detener algo mas enla

declarar. Dixe q alléde d la obra era tâbiê menester consolacion de palabra: porq las palabras de amores y requiebros q se dizê los casados entre sus plazeres no son sino pa los pesares: las q se dizê quâdo estan en su deleyte no son sino pa quâdo estê en sus dolores: porq claro esta q al dleyte basta su malicia: y al dolor no basta su bondad: sino q a menester mucha falsa. No sin mysterio puso dios flores en el espino: y en las mugeres muy desgraciadas puso mas hermosura q en las que tienen otras gracias naturales: sino para mostrar que la enfermedad a menester palabras de mas amor: y mas regalos: y requiebros que no los otros negocios. (Villa señor.) A penas puedo entêder esta manera de requiebros tâ nuevos como vuestra reverës fior. Villa señor.

Cia me dice: porque no los he usado: y por tanto querria como por exêplo uno dellos. (El actor.) Los requiebros que yo digo son de caridad: y no de carnalidad. Usau los el gran marques de Villena el viejo: que poi ser leal amador perdió treynta cuentos de réta. Este dezía al j yllustrissima señora su muger quâdo estaua enferma: y que ria comer. Ea mis amores parese os sies ora que comamos? Quereys que sea oy vuestro combidado: por mi vida y vuestra que se me antoja de comer vn escudilla de vuestras lantejas: y que me sabe biê vuelstra agua cozida: quereys q la beuamos ambos? Rose de que o querays muger q yo hermosa y linda os veo: tal parezca yo a dios qual vos me parescleys. Dicas estas cosas se assiète el marido cerca de su muger enferma: y despues dela besar: y abraçar castamente a de reuauar el pâ: y dar le consu mano de comer: prouando el primero todo lo que le diere: y alabando lo: y pregunte lesi lo quiere de otra manerâ o si le sabe biê. Y ninguno lo aya a burla sino crea que el beso casto del marido a la muger: y los regalos de amor la sanan mas presto. (Villa señor.) La segunda consolacion q digo ser necessaria fue de visitacon. (El actor.) Mucha mención hazel la escritura de como hemos de visitar longs enfermos: y a esto mas es obligado el marido que otro alguno: y digo esto porque no deres a tu muger sola gran rato quando estauenferma: ni te vayas a passear lo mas del dia: sino que aguardes allí con ella teniendo le compañia: pues que quando tu estas enfermo te visita ella contigo: y guarda siempre tu sueño. No solamente la deues tu visitar: sino traer le las personas de quien ella quiere ser visitada: y buscar le quien le habla: y la defenoge. Por esto seas negligente d visitar: y muchas vezes el palacio de tu muger enferma: aun que bieda: y sea prolixia su enfermedad: que el profeta dice ser muy provechoso aqñ bedor para purgar el suave olor con que otras vezest de deleytaste: y offendiste a nuestro señor dios.

## El estado de los casados enfermos.

Villa se- (Villa señor.) La tercera cōsolacion de la enfermedad q̄ tābiē dīro  
ñor. fer necessaria fue d doctrina: z por tanto querria ver q̄ doctrina puede  
El auc- dar el marido sano ala muger enferma/o ella sana a el enfermo. (El  
tor. auctor.) Aquesto q̄ pides gran cosa es: z muy necessaria de ser sabi-  
da la qual ansi q̄ algunas veces se predique no haze mucha impres-  
sion en los oyētes: porq̄ la doctrina q̄ pertenece a los enfermos no se  
a de dar en la yglesia: donde comunmente se llega los sanos: q̄ olvidā  
prestolo q̄ oyeron: y por esto mētras no vuiere predicadores q̄ an-  
dē a predicar muy de propósito a los enfermos menester es q̄ el ma-  
rido predique ala muger enferma. Díre muy d propósito: porq̄ el ser-  
mon pa la enfermedad an lo de oȳ los enfermos: en este caso hablā  
los predicadores en los pulpitos: pero no muy a propósito de los q̄  
lo oȳ: sino delo q̄ ellos quieren delezir: empero hablādo a propósito de  
Villa se- los oyētes an les de hablar lo que al presente an menester. (Villa se-  
ñor.) Bié conoscemos q̄ los enfermos an menester oȳ doctrina de  
enfermedad: porq̄ cada estado del hombre a menester doctrina par-  
ticular: z como el estado dela enfermedad nos occupe grā parte de  
la vida: menester a harta doctrina. Pues q̄ assi es: z yo tégo de ser de-  
sta doctrina relator: diga me lo q̄ podre delezir en el caso presente a mi  
El auc- mujer: que es amiga d oȳ semejantes cosas. (El auctor.) Lo prime-  
tor. ro q̄ se requiere en la enfermedad es entera conformidad con la volū-  
tad de nuestro señor dios: z no solo entera cōformidad: sino hazimie-  
to de gracias: mayormēte si enfermo es tal o dessea ser pa q̄ me-  
rezca oȳ a q̄llo q̄ fue dicho de Lazaro. Esta enfermedad ro es para  
la muerte sino para la gloria de dios: y para q̄ el hijo de dios sea por  
ella glorificado. Esto fue dicho a Lazaro q̄ dela enfermedad cobro  
mejor vida que antestenia: z da nos a entender los que se hazē mas  
buenos por la enfermedad: conociendo que aquello les conniene  
mas pues que lo dispone: aquel medico de las animas que no puede  
errar: el qual a manera de g. an fisico nos acarrea z trae vna enferme-  
dad por desechar otra. El medico algunas veces temiendo la peli-  
grosa enfermedad que ve p. descer al enfermo haze que vna calen-  
tura aguda se buelua en tercia: porque no es tan peligrosa: y de  
esta manera nuestro señor viene q̄ que el hombre padese en el anima/  
oesta cercano de algū peccado mortal z rezio: haze eufermar el cuer-  
po a fin d librare el anima: y por q̄lo dize un doctor. Sabiédon nuestro  
señor dios que algunos pueden hazer muchos peccados a cōtra los  
porq̄ no pequeño: porq̄ mas vtil es a ellos ser quebratados con enfer-  
medad pa salud: q̄ no q̄dar sanos pa cōdenaciō. Pues por adquisi-  
rir la gloria de dios estā enfermos los q̄ el ama: los q̄les disciplina

el y açota con aquella vara q el sabio dije. Si lo vieres con vara no p.ii. 23.b  
 morira/no morira/tu lo açotaras con vara:z libraras su anima dñ ins-  
 fierno. Desta dulce vara dije y sayas. Saldrá vna vara de la rayz de  
 Jezerry vna flor: subira de su rayz. Jesu quiere dezir encendimiento: Esa. II. 2  
 por que de ardiente amor procede el açote/o enfermedad q dios reme-  
 bia:por que el dije. Los que yo amo castigo y reprehedo. (Villa se-Apoc. 3.  
 ñor.) Nuestro soberano dios dela muerte tan enemigo q murió por  
 matalla:z dije q el no la hizo:mas antes la deshaze en los suyos:este  
 nos açota con vara florida:por nos dar salud:que de las flores haze-Villa se-  
 mos medicinas:y vn sancto diro despues de sano. Restorescida a mi  
 carne y d: toda voluntad loare al señor. (El autor.) No solo es flor-El auco-  
tor.  
 rida la vara con que dios castiga sino preciosa:de manera que associo  
 mo la muerte delos santos es preciosa delante de dios:assilo es la en-  
 fermedad delos que desejan ser santos:y por tanto se figura la enfer-  
 medad que embia dios en la vara de oro del rey Assuero:que en se-  
 nial de clemencia estendio el a la querida Hester:la qual en señal d're-  
 nerencia y agradescimiento beso el fin dela vara. No es el oro ageno  
 del encendimiento dela caridad:porq no se cria sino en tierras muy  
 calidas que enciende el calor del sol. El rey Assuero es Jesu christo:  
 y hester es el anima christiana:al a qual estiende la vara d'oro que es  
 la enfermedad corporal en señal de clemencia:pues que biere aquien  
 este mundo por no herir aculla enel otro:el señor: que no castiga dos  
 veces la cosa segun el profeta dije. Pues no queda sino besar el ca-  
 bo dela vara:lo qual es alabar el fin dela enfermedad: y lo que dios  
 con ella entiende concluy:que es nuestro bien. En la sagrada escrip-  
 tura besar quiere dezir alabar:y por esto dezia Job que nunca se auia  
 besado la mano:y queria dezir que nunca alabaua lo q que el hazia: de  
 manera que besar el cabo dela vara cos que dios nos açota es ala-  
 bar el fin dela enfermedad:y lo que conella quiere concluy: en nos  
 otros:que es dar fin al pecado:y dar nos su gloria. Los mochachos  
 a mal de su grado son constreñidos a besar el açote del maestro que  
 los castiga:z quitar le el bonete y hazer le acatamiento:mas los fray-  
 les de voluntad van a besar las manos de su per lado quando los a  
 disciplinado : y desta manera los que no tienen buen miramiento co-  
 muchas razones: como por fuerza son inducidos a hazer gracias a  
 dios:y lo por la enfermedad q les da:mas los sabios hazen esto  
 muy de voluntad:conociendo que si aquino suffren de grada la vas-  
 ra de oro: enel infierno aun que les pese suffriran la de hierro que es  
 muy dañosa:y no se puede tocer. (Villa seño.) De manera que dire Villa se-  
ñor.  
 a mi muger como a de besar de grado el açote de la enfermedad con

## El estado de los casados enfermos.

quedios la castiga: como Hester beso la vara de oro q estendio hacia  
ella el rey Assuer. (El autor.) Para q esto se haga d grado: y se ala-  
be y estime la enfermedad en lo q es: as de saber q la compara vn do-  
ctor a quatro cosas: t dice q es como rezia guarnició de arca: t como  
si echassen en la carcel algun mal hóbre: t como si atassen al cōpasie-  
ro q bnye: y como victoria del enemigo q resista. Quato ala cōpara-  
cion del arca manifiesto es que miétras esta mas guarnescida y cer-  
rada mejor podra tener seguro el tesoro q encierra: y desta manera  
quando nro cuerpo esta enfermo tiene guarnició de dios: q ninguno  
se la puede quitar sino el: y entóces el cuerpo enfermo guarda mejor  
el tesoro del anima q tiene dentro: y las joyas de dios: dōde sant Bernardo dice. Un tesoro q tengo d guardar he recibido: por el qual vn  
mercader no ignorate dio su sangre. Pues las guarniciones d la en-  
fermedad se an de suffrir muy de grado: pues q dios nos las cébia di-  
ziendo. Pon tu ombro y lleva la acuestas: y no se te haga de mal sen-  
tir sus lazos: porq hermosura de vida esta en ella: t sus lazos son vē-  
das de salud. El apostol paresce que hizo la sobredicha cōparacion  
**Eccl. 6.** 2. cor. 12. quando dixo. De voluntad me quiero gloriar en mis enfermedades:  
porque more en mi la virtud de Christo. Como si mas claro dixera.  
Quando esto guarnescido y rodeado con enfermedades entonces  
estoy fuerte assi como arca reziamete guarnescida: para que more en  
mi la virtud de Christo: porque quando enfermo esto mas fuerte: y  
tengo mas poder. (Uilla señor.) El anima de cada uno situada en el  
cuerpo creo que se figura en las tres cosas que estauan en el arca: en  
las tablas de la ley se figura el entendimiento del hombre que deve  
conocer la ley de dios. En el manu se declara nuestra voluntad que  
deve tomar sabor en las cosas del cielo que son dulces. En la vara iar-  
gase figura nuestra memoria que se deve alargar a lo passado: y por  
venir. (El euctor.) La enfermedad es tambien carcel de mal hóbre  
po: que quando prenden a vn ladron que tuuo muchos y malos com-  
pañeros: y sabe de muchos malos encarcelan lo: y tienen lo a buñere-  
caudo: y astigan lo hasta que diga la verdad: y acuse a sus compañei-  
ros. Pues la carne es muy criminosa: y los cōpañeros de la son los  
cinco sentidos que muchas veces la desposan: y le roban las virtus  
des. Este ladron que es el cuerpo dios lo prende: y lo echan en la car-  
cel dela enfermeria: y lo pone a quistion de tormento: embriando le ca-  
lenturas: t fríos: y otros trabajos: porque cōfiesse la verdad: ca de  
otra manera a no la diria: ni descubriria los compañeros de su pecado  
pues vemos claramente que los hombres sanos a penas o vna sola  
vez en el año confiesan: empore quando los ato; metá la enfermedad

**E**l estado de los casados enfermos. **H**ol. cxxxviii.  
embian por sus confessores: y delante del tormentor dijen sus pecados: segun aquello de David. Multiplicarō se sus enfermedades: y dierō se priessa. (Villa señor.) Muchas veces acaesce que astorall **T**illa se-  
do la enfermedad: astora en el bomb: e la voluntad de confessar: y por que no nos olvidemos paresce que la ébia dios a despertar nuestro descuido. (El autor.) Aconteserá bien que muchos compaños van juntos camino: y gastan de comun: y comen muy bié a escote para que cada uno pague lo que le cupiere del gasto: empero quando el uno huye y se va sin pagar: derando a los otros toda la costa: bien es echar le mano: y hazer le q pague su parte aunque le pese. **E**l anima y el cuerpo son juntamente peregrinos en esta vida: por que sant Pablo dice. Mientra estamos en la carne peregrinos andamos de 2. cor. 5.  
dios. Estos compaños hacen gasto de comun: porque ni el anima sin el cuerpo: ni el cuerpo sin el anima se deleytan en el pecado: y por tanto es cosa justa que pues ambos gozan de la deleyte pecando: ambos tambien paguen la pena haciendo penitencia: empero el cuerpo es como compaño fugitivo que no quiere pagar lo qual nota Job quando decia. Huye así como sombra: y nunca permanesce en Job. 13.  
vn estado. Pues nuestro señor dios que es justo: y ama las justicias haze prender este compaño por la enfermedad que embia trasel: y fuerza lo a pagar aun que le pese todo lo que segn justicia deue: ca escrito esta. Echo lo enta carcel basla que pagasse toda la denda. Mat. 18.  
Eremplio tenemos desto en el rey Ezequias: que como pecasse contra Esa. 56.  
nuestro señor dios en no le auer hecho cantico de hazimiento de gracias: por la muy excellente victoria que dios le auia dado: quando el angel del señor mato en vna noche ciento y ochenta mil hombres del rey Senacherib. Pues el señor offendido embio le vna grauissima 4. re. 19.  
enfermedad que lo llego a la muerte: y vino el profeta Ysayas que le dico. Haz testamento que morir tienes. Y luego el rey bolvióse a la pared: y lloro sus pecados: y suplico al señor q lo perdonasse: y viese del misericordia. Cosa maravillosa que antes q el profeta fasiése delos palacios del rey le mādo dios bolver: y dezir le. Esto dije nro señor dios. Oy tu oracion: y vi tus lagrimas: y di te salud: al tercero dia subiras al templo: y ten cierto q son acrecentados a tu vida quinze años. Luego al tercer dia fue al templo el rey a hazer aquél cantico que comienza: y o dixe: en el medio d mis dias yre alas puertas del infierno. Pues veys aqui como lo prendiero hasta q pagasse el cantico que deuia: por la victoria q le dio el señor: que con alabanzas y canticos solian pagar los reyes de Israel: segun nota el maestro de las **V**illa se-  
hystorias. (Villa señor.) Tambien es justa cosa que pues el anima en fioz,

## El estado delos casados enfermos.

la contrición paga el deleite que vuo enel pecado: el cuerpo en la enfermedad pague su parte: pues gozo del placer quando pecaná: seá ambos en hazer la paga: pues que fueron en hazer la costa. (El autor.) La enfermedad corporal es vencimiento que hazemos: y triunfo que alcançamos de nuestro contrario: por q como la carne cobdice: y pelee contra el espíritu q le contradize: claro esta q la flaqueza dela carne sera fortaleza del espíritu: porque el sabio dice. La enfermedad graua haze templada el anima, y sant Bernardo declarando aquello del apostol: quando enfermo me bago mas fuerte dice. Que marauilla q te bagas mas fuerte: pues q por la enfermedad estadebilitado tu contrario q es la carnalicia por ventura no la llamas locamente amiga tuya: aun q no deixa de repugnar y contradecir a tu espíritu. (Villa señor.) Pues q assi es las enfermedades mercedes son que nos haze dios: empero es ta poco el amor de algunos casados q no saben conoscer estas mercedes: como las conoschia el bienaventurado sant Pedro: q como por milagro siendo rogado de otros sanas se a petronilla su hija: otro dia le tornó a mandar que se fuese a la may se tornasse a curill: que mas le valia estar enferma que sana: por que los santos dizien que traia mas renta la enfermedad que la salud. Si dios nos diese a sentir esto mas amariamnos la enfermedad que la salud. (El autor.) Quando los casados veen q la enfermedad les quita la hacienda: y los plazeres no quieren tener paciencia en estas dos perdidas tan grandes: sino andar mestios y descontentos. (Villa señor.) Que remedio auria para que tuviessen suffrimiento en las enfermedades? (El autor.) Creer mucho y desechar la salud perdurable: de quien la enfermedad corporal es ministra y mensagera: que si la se tuviessemos biua mas auíamos de mirar al otro mundo q a este: pues q aqui estamos de prestado: y en el otro estaremos para siempre. El q pierde aqui con paciencia las riquezas en el cielo las gana por esto dice Christo: q es de los pobres de espíritu el reyno de los cielos: q se compria mejor con pobreza que con riqueza. Pues quando te hiziere pobre la enfermedad: piensa q te haze rico en el cielo: y q mucho mas meresces quando gastas tu hacienda en la enfermedad d tu muger: q si la diesses para redención de cativos. (Villa señor.) Arriba nos començo a dezir q el casado era tenudo de consolar por exemplo a su muger quando esta enferma: qrrria q nos declarasse esto. (El autor.) Esto se te hara mas pesado q todo lo otro: y eres a ello mas obligado: y meresces mas en ello. Costumbre es de los judios buscar otra muger: y casar se de nuevo quando es larga la enfermedad dela primera muger: mas el christiano es obligado de consolar

a su muger con exemplo de castidad: y no repartir sus amores como lo hacen las otras sectas: y heregias enemigas de Christo: que tiene sola la yglesia esposa suya unica: por la qual hizo y padecio mucho. Pues quando tu muger esta enferma no busques otra: porque obligado eres a ser continente: ca de otra manera ella estaria enferma en el cuerpo: y tu muerto en el anima: y mas tormento le daria tu trencion: q su enfermedad: pues obligado eres no solamente a ser casto mientras tu muger esta enferma: sino a mostralle q lo eres para q sossigue su espíritu. Nunca salgas de casa en los tiempos que ella puede tener justa sospecha: ni traygas a tu casa: ni dexes entrar persona de quien ella pueda tener recelo: q viene a ti con mensages desta calidad. Pues assiente mucho el varon casado en su pecho aquella christiana obligacion de continencia ordenada por Christo: el qual con mucha razon quiso en esto ygualar hombres y mugeres que assi como nunca fue licito a vna muger tener dos maridos: assi ningun marido pueda tener dos mugeres si quiere ser christiano. Y assi como la muger guarda continencia mientras el marido esta enfermo: assi por vn rasero la guarde el si ella esta enferma: pierdan por ygual: y ganen por ygual los casados: que en el matrimonio se obligan tacitamente de ser a vna en bienes: y males: y en todos los acuerdos: cimientos q ofresce la mudable condicion humana. (Villa señor.) Segun esto paresce me q el marido y la muger an de ser como el anima y el cuerpo: q segun el filosofo siempre siguen el uno al otro: y se conforan en lo natural: porque el anima es como el espíritu del ayre que anda en los organos quado los tañen: el qual obra segun la disposicion de las teclas y caños por donde suena: y si algo balla indisposto y cerrado va se por otra parte: casi desta manera el anima clara si balla los ojos turbados no ve por ellos: mas embia a tiento a los otros sentidos porque los balla dispuestos: de manera que el anima mientras esta arada en el cuerpo se ade conformar coel: si el esta enfermo para se triste: si esta sano y gozoso para se alegre: si esta ligero el cuerpo quiere correr el anima: si el esta pesado ella tambien: si el bien tratado ella muy contenta: si el enojoso ella descontenta: por que lo interior y lo exterior anima y cuerpo quando falta la yocresia van siempre a vna: y cantan a un mismo tono: desta manera deuen ser el marido y la muger: q si ella en su enfermedad guarda continencia el tambien la guarde: y tambien sienta parte de la enfermedad: pues que el apostol dice que toda es vna carne la del marido y muger: q an de ser como cuerpo y anima. (El autor.) Por esto excede el matrimonio a todas las otras compagnias: q solos los buenos ca-

Villa señor

no.

el autor

## El estado delos casados enfermos.

sados dize en todo y por todo enteramente. Lo q fuere de misera de ti. Esta breue razõ repita el casado a su muger si la quiere sanar y curar presto. Lo q fuere de tisera de mi y lo q fuere de misera d ti en todo y por todo. La quinta consolaciõ q el casado deue a su muger enferma es deuocion: q quando la enfermedad creciese trabaje de le hablar siépre en las cosas d dios como si la enfermedad della lo viesse conuertido en unamete a dios: porq viendo ella esto sera muy consolada y se aparejara mas para mejor morir. Y deue el casado hazer q digan missas por la salud de su muger de quié ella mas quisiere y que diga estas missas personas deuotas q ella señalará: y aun el devoto marido a de orar mucho por su muger quando esta muy enferma: y preguntar le si quiere q ayune el algunos dias por su salud q lo hara de mucha voluntad: y q si ella quiere traera cilicio hasta q nro señor la sane. Son de tanta efficacia y alcançan tanto los ruegos d el marido por la muger q nro señor se inclina luego a los oy: porq escrito hallamos q ysaac rogo a dios por su muger q era esteril: y luego lo oyo el señor: y le dio doblada la merced q pedia. Y aquellos dos de quien el angel fue casamentero suplicaua a nuestro señor: y orauan el uno por el otro: de manera q el marido y la muger eran capellanes de si mesmos y alcançaron de dñs credo lo q pedian que fue salud y larga vida hasta ver nietos. Deue tambien el marido si tiene hijos hazer que supliquen a nuestro señor por la salud de su muger: y encomedar esto a todos los de su casa: aun que sean niños chiquitos: que no entiendan lo que demandan: porque dios nuestro señor todo lo entiende: y rescribe quando va con buena voluntad. (Uilla señor.) Algunos casados ay que por confesar a la muger q tienen enferma le prometen de no tornar se a casar si ella se muere: affirmando q si enel otro mundo rescribe el que muere consolacion desto que no le faltara esta consolacion: porque el en ninguna manera se ha de tornar a casar.

**Uilla señor:** Que le paresce desto a vuestra caridad? (El auctor.) A esto responderia yo aquella respuesta que vale para todo: y es. Diga barua que haga. Empero esto mas es lisonja / o cumplimiento de palabra que firmeza de verdad: porque muy presto muda el hombre su propósto: y mas denen los casados mirar a dios que a si mesmos: y por tanto a esto deue responder el enfermo. No habley de lo por venir: que dios ordenara lo que fuere seruido: y vos bareys con buen consejo lo que mejor os pareciese: que enel cielo no nos tenemos de hablar como marido y muger: sino como buenos christianos siaca lo fueros: y por esto no cureys de lo que podra succeder que a esto bastare su cuidado que quando viniere traera. (Uilla señor.) Lo que

**el auctor:**

**Uilla señor:**

el casado deye prometer a su muger enferma es: que no faltara en la fe que le deue: aun que la vea muerta porque la lealtad que a ella de ueda despues: y pagara a los hijos que dexa: y al anima que le ha de quedar muy en cargo: de manera que la fe della nunca muera en el: ni la memoria del buen amor passado. Yo quiero yr: y llevar un escruano a mi muger que ya sera bien que haga testamento: por que se le agravia mucho el mal.

(El autor.) Como vienes tan presto cargado de luto: (Villa señor.) No me quisieron dar mas plazo mis pecados: acabado se ha tor. mi candela: y no esta ya conmigo la lumbre de mis ojos. Mi las me Villa se dicinas: ni los gastos: ni los medicos: ni el amor que le teniamos señor. la pudieron detener: en fin hizo dios lo que ella le rogaua: que fue llevalla primero que a mi. Muerte si por matar lo auias mataras q comie a mi: si truxeras armas ofresciera me a ellas: que en fin hirieras mi cuerpo si me lleuarias: y llevando me mi muger mataste mi anima: q ya espira sin ella. No me aprouecho nada/o mi amada muger y señora recibir con mi boca tu postrer boquear: ni echar sobre ti mi resollo quando se te acabo la vida aun que como loco pensaua infundir temi anima. Pensaua yo triste/o tomar en mi tu muerte/o dar te mi vida/o desdichados besos de boca ya muerta/o abrazos frios de quien te quisiera dar todo su fuego: no pense que apartara la muer te los que tanto junto la vida. Si me diessen licencia dios y los hon bries de sepultar me binio conella cosidos en vna mortaja que mi vida bastaria para animar ambos cuerpos: y barata vida seria a mi morir con quien deseoso que yo nunca muriese/o misenora q te deixauas de querer por no dar me dolor: nunca diste a ti misma descanso queriendo te/o gimiendo como hazen los otros enfermos q tienen el gemir por descanso: mas tu ni a questo qsisiste porq sabias q cada gemido tuyo era faeta de mi corazon. No me queda cosa de mayor descanso que tu sepulcro co mi mesmo cuerpo lo tengo de cubrir: mas agradable me sera q qualquier cama mollida: y creo q bare mayor servicio a dios y sere mas presto oydo quando orare sobre tu sepulcro q si ora re sobre los huesos de algun santo porq allede de ser tu muy buena christiana no qrra xpo q olvide el amor dela q el me dio por compañera dela vida: y el que dio la fidelidad a la tortolilla la guerra hallar en mi pueras que so a ella mas obligado segun toda ley. (El autor.) el autor Peggado me astu dolor: no dexo desentir lo q sientes: en mucho lo tengo q me veniste a dar parte tā presto aun antes que la enterrasses: empero no dene hombre mostrar todas vezes la pena que siente: ni Villa se dar lugar a la tristeza matadora. (Villa señor.) Padre que no señor,

## El estado dela biudez.

Como el soy herido con vn mesmo cuchillo: no os ha tocado sino el sonido  
marido de mi cuchillada. Un buey busca con frequente bramido al otro con  
de llozar que solia arar: y no piensa q esta todo consigo quando el otro le falso  
su muerte: y por esto ser viado so Bramido muestra la affectio q tiene al que  
araua conel: y q yo señora mia no e busque ni gima por ti: podre ol-  
vidar yo siendo hombre a la q con humilde cuello me ayudo tantos  
años a soportar y traer el arado graue del matrimonio que nos te-  
nia vñidos: yo era menor en los trabajos aun q yugal en el amor: pe-  
ro porque de su trabajo diga si quiera una palabrat: ella se acostaua  
mas tarde despertador era de todos al madrugar: nunca en mi casa  
se compro vara de liengo: porque todo salia de sus manos: multiplican-  
doras de todo lo q tocava: en la caridad era madre aun de sus es-  
clavos: en el cuidado era padre de toda la casa: y en el buen tratame-  
to q les hazia parecia hermana de todos: su prudencia sollicitud abria-  
caua todos los officios de sus criados: todos se deshazan agora so-  
bre la defunta: y q no busque yo en ti mi señora a muchos pues lo  
comprendias todo: por poco tuuiera yo llozar a solas mi muger:  
si ella no fuera toda mi casa: ya no me puede qtar cosa la fortuna pu-  
es lo lleva todo junto: mi tesoro: mi familia: mi descanso todo va con  
ella: no parescera lo q queda sin su disposicion sino carcauel sin pelo-  
tilla: o como cuerpo sin alma. Ques q bare triste saltando me todo  
mi solaz: y mi alegria: toda mi honrra: y mi desfensiõ veo perdida: des-  
fallecido a mi descanso: ya no babla quié cada dia me dava sano co-  
sejo: cerrados estan los ojos q siempre me solian mirar: ya no oyen  
los oydos q contino me escuchaua. Que alegria me vino señora que  
de ti no saliese: en que acerte que tu no me guiasse: q gane sin tu com-  
passia: que merced me hizo dios q no fuese por tus merescimientos:  
O quanto me suffrio tu paciencia: y quantos desatinos me encubrio  
tu prudencia: y quantas faltas me suplio tu buen comedimiento: y  
quanta honrra me dio en todas las cosas tu sabia humildad. q apro-  
piana a ti todos los desatinos q yo hazia: y a mi todas tus manolas  
industrias. Ningun placer quesiste tomar a solas de todos me diste  
la mejor parte: nũca me torciste el rostro: nite peso por ver me venir:  
antes me recebias cada dia con tanto gozo como si viniera yo de le-  
jos tierra: nunca faltaron en tu boca palabras de alegria con q rece-  
bir me: ni jamas estuuimos juntos que el tiepo nos acabasse la pla-  
stica: porque mas palabras administrava el amor que podia gastar  
el tiepo: siempre te vi deseosa de mirarme: y nunca me vi barro de  
el auctor: ver te. (El auctor.) Mas te deuria gozar por auer tenido tal mu-  
ger que llozar por aue la pzu dido: si te gozasse mostrariás el amor

que le tuuiste: z las gracias q̄ hazaſ a dios q̄ te la presto el tiēpo q̄ la tuuiste: z quādo lloras das a entēder el amor q̄ tienes a ti mesmo: q̄ estauas tā acobdiado della q̄ no le das lugar ni suffres q̄ vaya a gozar de dios. No te pese porq̄ la llena el q̄ te la dio: pues te plazé por auer la rescebindo: si ella es tal comodizies: deseal amador serias en detener la vna sola ora: z mas mal te digo q̄ le harias en detener la vna ora q̄ la misma muerte le hizo: porq̄ de tanto precio es vna ora so la de gloria: q̄ cō mil muertes no se cōpresa. (Villa ſeñor.) Ya veo muy reverēdo padre q̄ ſi mi amor fuſſe puro ſpñal gozar me ya: porq̄ va mi muger al q̄ la crió: mas los q̄ biuimos en la carne: carnalmente ſentimos. Porq̄ ya eſtāde no ſe podra mi muger enterrar esta noche hasta mañana: lo q̄ ſuplico a vuestra charidad es q̄ pues predico quādodiosnos ſunto en las bodas: prediq̄ tābiē agora quādo nos apar tal aſepoltura: z dado q̄ aya poco tiempo pa eſtudiar el ſermon el a deſer breue: porq̄ el oſicio ſera largo.

Villa ſeñor.

## Thema del ſermon en las bonras dela defuncta.

**C**Mi hija eſtā agora defunta: ven z pon tu mano ſobre ella z biuira. Matthei, ix. Cap.



**C**vna ley de todos muy ſabida: y ea q̄ el mejor a do en el tercio: y en el quinto a de pagar las deudas del defuncto: y eſta ley no deixa de ſer buena: q̄ dado q̄ ſe ſiguia embidia entre los herederos: q̄ cada uno ſe tiene por muy ſuficiēte pa ſer mejorado: z por esto queriendo los padres muy auaſdos meſorar algā hñoo dñ le en ſecreto la quāria de marañedis en q̄ lo entiēde mejorar: z māda le q̄ la guarde: z calle: porq̄ no ayā embidia ſus hermanos. Uniendo al padre de todos los sanctos q̄ eſtā Chrifto: entre cuyos hijos verdaderos no ay embidia: eſte q̄ ſiēdo entre los muertos libre de la muerte: dio ſu vida en redē: ptio de nuestras animas: z como tuuieſſe muchos herederos mejor o a ſu madre en el tercio: y en el quinto. El tercio le libro en la tierra: y el quinto en el cielo: para ver qual eſtā el tercio deuenemos notar que en Chrifto ay tres ſuſtancias ſiguradas en las tres medidas de harina q̄ junto la ſabiduria: mediante la unión y poſtatica. La primera ſuſtancia eſtā la deydad: la ſegunda el anima p;recioſa: la tercera ſu carne

Salutacion,

f

## El sermon delas casadas defunta.

sanctissima:esta se qdo ala virgē:porq della nascio:y dezimos q se la dio en la tierra:porq quādo chris̄to encomēdo el esp̄itu a su padre inclino la cabeza hazia su madre en la cruz:ms solo pa se despedir de llas:sino pa le encomēdar su precioso cuerpo q se llama en la escriptura costalejo del dinero:z por esto quando Ch̄risto inclino la cabeza hazia su madre:a ella dio el talegon dela pecunia:z a nosotros hizo señas q nos encomēdassemos a ella:como a persona q pa todo qda ua proueyda. En el cielo la mejor en el quinto:donde segū s̄ant Dio n̄isio ay tres gerarchias:z s̄ant Buenauētur a dize q los niños rezie baptizados q aun no alcancā vſo de razon:hazē otra gerarchia:por que caresciendo de merito personal:no puedē y gualar con los angeles:y por la gracia del bapuifimo solamente alcançaron la entrada de la vida perdurable:assí q cō esta delos niños son quattro gerarchias:z la quinta tiene nuestra señora q esta ensalzada sobre todos los corsos delos angeles:z haze gerarchia por si q ninguno se le yguala:y esta dezimos ser la quinta gerarchia en q la mejor su hijo q la amo sobre todas las criaturas. Pues q o virgē bēdita fuyfistes tā mejorada sobre todos:acorda os q el difunto vuestro hijo se hizo nuestro deudor:z siépre lo es:porq del se cāta. O dios q tienes por cosa propia auer siépre misericordia z perdonar. El tiene por costumbre auer siépre misericordia:z a vos hizo madre de gracia y de misericordia: poco nos aprouechara q fuerades madre de gracia:q esto pa vos so la lo erades:mas quiso el q fuessedes tambié madre de misericordia: porq a nosotros alcācasse parte de vuestro biē:quādo nos dize q soyos madre de gracia nos dā a entēder q nos podesys hazer mercedes:z quādo nos dize q soyos madre de misericordia nos notifica vuestra frāquezza:z pues la negligēcia dī q pide se reprehēde quādo nos sedu da dīa franq̄za dī dador:y al presente tēgamos necesidad dīa grā pa el presente sermō dī rodillas os la dīmādamos diziēdo ave maria.  
**C**uña hija es agora defunta:ven z pon tu mano sobre ella z bluira. Estas palabras fueron dichas al hazedor: dela vida Jesu chris̄to: cuya mano era organo dela divinidad:z instrumēto dī dios donde es de notar segund dize s̄erson:q en todos los milagros de Ch̄risto comunico su sagrada humanidad:z tuuo parte en ellos:assí como causa segunda principalissima por la unión y postatica q tenia con el verbo divino:y en esta comunicación y concurso causal se nos da a entēder vna eminētissima y muy sublimada excellēcia q tiene la humanidad dī Ch̄risto sobre todos los otros sanctos:cuyas maravillas fueron dellos mesmos apartadas:porq no concurrieron a ellas:ni fueron parte enlo q allise hizo:sino q por los merecimētos dellos lo

obro nuestro señor sin concurrir ellos a mas: empero la sagrada hu-  
manidad coadjutora de dios tiene vna manera de omnipotēcia ad-  
mirable pa concurrir allēde de sus merescimientos: y obrar con dios  
como causa segundā todo lo q a su magestad plaze d obrar assi como  
el sol q es parte: y concurre a produzir todas las cosas q se hazē en-  
la tierra: y dado q seria mas presto hecho todo con solo el concurso:  
y obra de dios sin el sol q no cone: quiere el dar parte al sol: porq las  
obras diuinās sea mas maravilloas: pues q el mesmo dios da fuer-  
za al sol su ayudador pa q le ayude: y pa produzir qualquier cosa del  
mundo concurre dios: y el sol: y no sin grāde admiracion se concier-  
tan el poder infinito y finito: pa produzir qualquier cosa dela tierra:  
y de tā manera por vna correspondēcia maravillosa concurre la di-  
uinād y humanidad de Jesu christo: pa todo lo q pertenece a nues-  
tra salud: y por tanto con mucha razon es dicho a Christo mi hija es  
agora defunta: vē y pon tu mano poderosa sobre ella y biuira. Tudi  
unidad señor crió esta muger: ya es defunta: y por esto a menester el  
fauor de tu sagrada humanidad: reparadora de lo q le encomiēdā: y  
de quiē la invoca y llama: por tanto vē aplicando tus merescumien-  
tos: y pon tus manos adjutrices sobre ella: señala aquit tu obra pon  
aquit tu mano: y biuira que la mano de los padres primeros nos die-  
ron la muerte: y tu mano es dadora de vida: ca escrito esta. Obra-  
ndo su mano. Fue sacada la serpiente tortuosa: que es la del parayso  
terrenal que aun tenemos en el cuerpo: pues que por ella entro la  
muerte en la redondez de las tierras: esto es en todos los hombres  
que estan asidos con su poniçónia mortal: inficionados estamnos con  
su resuello que nos corra la vida: y nos haze morir: aun queno que-  
ramos: pero la mano de Christo poderosa lo remedia todo: y lo re-  
stituye en mejores terminos que antes estaua: si lo llamamos dicien-  
do: mi hija es agora defunta: venseñor: y pon tu mano sobre ella: y  
biuira. Dos partes breues terna el Sermón: en la primera veremos  
como nuestra hija que es nuestra carne: a de estar agora defuncta y  
en la segunda parte veremos como a de biuir despues en el cielo por  
la mano de Christo.

**C**Los pecadores q tienen su anima muerta en peccado pueden repetir primero  
muchas vezes: y dízir a xpo las palabras del thema: suplicando le q les raparte,  
vēga a dar la vida de la gracia: empero los justos q an vēdidio la tuni-  
ca q es la dilectiō carnal: y an comprado cuchillo q es rigurosa peni-  
tēcia cō q sacrificiā sus mismos cuerpos a xpo q dio el suyo ala cruz  
por nosotros: estos tales ya se dā por muertos y cada dia mortifica  
sus miébros apartando los dlos mīudanos plazeres. Estos no se espā  
f 11

## El sermō dela casada defunta,

tá viēdo morir a otros: porq adorā a jesu christo q̄ murió por quitar  
nos el espāto dela muerte; y porq ordenassemos nuestra muerte ala  
suya: desonrra era morir antes q̄ Christo muriese: mas ya por gran  
honrra de cada christiano q̄ muere en Christo díze el sabio. El sieruo  
y el señor son affligidos con semesables penas: y el hombre comun pa-  
descio semesables penas al rey. Qual cauallero o duda de morir vien-  
do muerto a su rey? No muramos ya christianos por aquella sentēcia  
de muerte q̄ fue dada contra el hōbre primero: ni muramos por nues-  
tros pecados: q̄ estos en la penitēcia se perdonā todos: ni muramos  
según nos amonestā el apostol por fuerça como ladrones: sino mura-  
mos por ymitar a Christo q̄ murió pa q̄ ordenassemos nuestra muer-  
te a el: q̄ muchas veces hablaua colos suyos cō seguro semblāte de  
la muerte: como quiē habla de cosa desseada: pa q̄ nosotros apredies-  
semos segün díze el sabio a hazer memoria de nuestra postrimeria si  
quisiessemos no peccar. Sabemos q̄ segün díze Job la vida del hō-  
bre es caualleria/ o guerra sobre la tierra: q̄ sobre el cielo si por bien  
es vīc. o rīa sera. Lo q̄ mas empesce al hombre guerrero es el temor  
dela muerte: q̄ sino se pone a riesgo temiendo morir ninguna corona po-  
dra merecer: y si pierde el miedo medio vēcida lleva la batalla: por-  
que la mitad gana dela victoria el q̄ pierde el miedo a su contrario.  
Pues q̄ somos hombres de guerra: y segün se díze en el euāgelio: el  
reyno delos cielos padese fuerça: esforzemos nos a morir antes q̄  
vēga la muerte: bagamos fuerça a nosotros mismos pa no temer:  
esta q̄ nos a de derribar: pequeño sera su encuētro si con aparejo la  
esperamos: q̄ menos hierē los dardos q̄ vemos antes q̄ llegue. Que  
queramos q̄ no morir tenemos: bagamos dela necessidad virtud: y  
con solo acceptar la muerte la mataremos: si antes que assome la dī-  
sefamos: y desta manera no nos llamaremos sieruos dela muerte si  
no señores: ca escripto esta q̄ tiene por nombre señor el q̄ sube sobre  
la cayda. Los malos andan al derredo: por no acabar el curso dela  
vida mas por esto no dexa la muerte de roelles callando la vida: co-  
mo la polilla q̄ sin sentillo roe la vestidura: cercados andan de muer-  
te como de sombra que va tras el cuer po: y no miran en ello. Van a  
la muerte: mas no van de voluntad: y por esto díze David que lloran:  
mas los q̄ van con gozoy llevan los manos os delas buenas obras  
que fizieron: estos la desfiean como el peon dessea q̄ vēga la noche pa-  
ra q̄ le pague su trabajo. Muerte preciosa/ o muerte bēdita q̄ quiē  
te teme no te conosce: preciosa eres deante d̄ dios: y tambiē lo seras  
delante delos hombres si conosciessen q̄ tu sola memoria resfrena la  
presumpcion dela soberuia enlos q̄ para miētes en el tra a pie q̄ das

Sap. 18.  
b.

los grandes del mundo: y como vna puntada que das con vna cacerlura/o dolor deshaze toda la hinchada reputacion en q se estiman  
 uan mucho los que se olvidaron de ti. Tu muerte preciosa menospre  
 ciadora de riquezas tiéplas en los auarietos: y aplacas el ardor cob  
 dicioso de mas tener: y mas abarcar: trayéndo les ala memoria que se  
 gun dice David: no llevara el rico todas las cosas que posee sino la  
 escoria dellas: ni descendera con el la gloria de su casa sino la desonrra  
 y infamia y los otros trabajos que alas riquezas son anexos. Bien  
 dice la muerte que son los auarietos alcázia del diablo que al fin an  
 de ser quebrados: y dar lo an todo: quedado se con sola la quebradura.  
 Tu muerte preciosa pones entredicho ala luxuria: porque segun  
 dice el Sabio la malicia de tu ora haze olvidar toda la luxuria dela eccl. II. d  
 vida presente: si en ella pesassemos: y no solamente la hazes olvidar mas  
 tambien buelnes la luxuria mas amarga que arécos. Tu amenazas los  
 embidiosos diciendo que se y qualcén la muerte todas las cosas co  
 mo los ríos en el mar: tu lo allanas todo: y lo aplacas: y hazes callar  
 los que mas desseaná tratado en una manera los que desiguala la for  
 tunat: cuya bolsa es la muerte donde todos andan rebueltos como tre  
 besos en bolson: los q aca se querian señalar en valia. Tu muerte pre  
 ciosa quitas el sabor ala gula: pues vemos que quando vienes pides  
 con tanto desab: imiéto los buenos bocados de que an gozado los  
 comedores del mundo. La purga dela muerte alimpia todas las su  
 perfluydades: y por la blada cama q que gozamos nos da la tierra:  
 y la huesa de grá estrechura donde farta el dia del juyzio no nos bol  
 ueremos del otro lado. La muerte amasa tambien nuestra yra: porque  
 segun dice David: sobreuerna la maledicencia dela enfermedad: y sere  
 mos corregidos: y castigados co los acores de la muerte que son las  
 fatigas y angustias que trae. O muerte preciosa destierro dela pes  
 reza que si a ti miramos presto obraremos lo que hallaremos ala ma  
 no: que escrito esta. Eterna la noche quando nadie podra obrar. Mié  
 tra tenemos tiepo obremos bien: que la muerte nos amenaza que nos  
 quitara el tiepo: y la vida sino despertamos de nuestra tibieza que  
 nos tiene como piedras con el yelo pegados ala tierra: y olvidados  
 de lo que mas cierto tenemos que es la muerte. Pues que la muerte  
 haze ratos bienes aun en los peccadores por malos que seamos no  
 la deuemos temer sino dar nos alegriemete por muertos: y que venga  
 quando quisiere: regamos nuestra carne por defunta: y este como ba  
 ja obediente al spiritu que es su padre: que muy castigada: y honesta  
 la rega encerrada dentro en los maldamieros dedios: y esto se dueba  
 ser co esta libertad sin miedo dela muerte: ni de cosa contraria que no

## El sermon dela casada defunta.

nos sea molesta vna ley que tenia los Lay conios en que mādauan q todos los hōbres tristes que dexauā caer el coraçón debaro de alguna fatiga se vistiesen como mugeres en pena de su poquedad. Y o trros pueblos segun cuēta sant Ambrosio tenia otra ley en que man dava q ue llorassen todos quando alguno nascia porque venia a suffrir trabajos: y se alegrassen quando lo viesssen morir porque entonces escapaua delos peligros desta vida que segun dize sant Gregorio mas es prolixidad de muerte que vida: de manera que queremos que no toda vía podemos dezir que nuestra carne: y aun nues tra vida esta defunta.

**Segunda** Cmo viene nuestro señor a poner la mano sobre nuestra anima pa q biua si primer o no muere: la muerte dlos justos es adelatado d dios q viene a dar vida: y esta vida es d tāta sublimidad q no parese sino traça de carbōlo pintura de tinta negra la vida q sca biuimos quādose cōpara ala vida celestial q esperamos: en tal manera q segū dījē sant Gregorio cōparado esta vida humana ala celestial:esta se pue de llamar muerte en cōparaciō del a otra. Y por esto as de notar q se gñdice el philosofo la vida de cada uno es aqullo en q se occupa don de as de mirar hōbre q si te ocupas en cosas vanas viēto es tu vida segū dize Job. Si con todo el animo te ocupas en mādar a otros: y enseñorear te dellos aqullo es tu vida conforme a esto del sabio. Los doel poderio dla tierra es vida breve. Si te ocupas en truhanierias y en gracias humanas aqullo es tu vida porq el sabio dize. La vida d hōbre es el alegria dlo coraçō. Si te das mucho al beuer y ala embriā guez: mira q el Ecclesiastico dize. El vino es vida delos hōbres. Si te ocupas en carnalidades biē puedes dezir aqullo dlo propheta. En vn lago se a caydo mi vida. Este lago dize sant Pedro q es vn atolla dero dō de se vanian los puercos / y podra te acotescer q entres y no salgas. Si te das ala vanagloria q riédo alabācas humanas podremos dezir con Sanctiago q tu vida es vn vapor y vn humo q dura poco. Pues q son tales las vidas delos hōbres mejor se diran muerte que vida: porq si la miel es de arēos biē se podra llamar hiel: y si el vino es de agraz biē se podra llamar vinagre. Dado q en los malos tēga esto verdad: muchos buenos ay q dízē consant Pablo. Mi bū vir es Christo: y la muerte es a mi ganacia. En dezir sant Pablo q la muerte le era ganancia: mostro la vētaja q ay dela vida que aqui tienen los justos ala que aculla esperan: y tambien mostro esto quan do en otra parte diro que nuestra vida estaua escondida en Christo. Quādo Christo andaua en el mundo tenia escondida en si la vida gloriosa que mostro en el monte Thabor: donde fueron vistos en mage

**eccl.10.b** eccl. 30. **eccl. 30.** **Eccl.30.** **Tre. 3. f.** **Jacob.** **4. d.**

col.3.9.

stad los que alli aparecieron con el: participando de aquella magestad que el alli mostro. Declarando sant Dionisio la vida que espera mos dize. La vida celestial es vn proceder de diuinos aparecimientos que salen de vna cosa quieta & sempiterna que es dios. Y el salvador dize. Esta es la vida eterna que te conoscan a ti dios binio: & a Je su christo que tu embiaste. Nun que agora conocemos a dios por se parece que esta en nosotros adormido: y en el cielo quando de vida a nuestra anima: & anime nuestros sentidos para que tengan obras de vida en la diuinidad & humanidad: entonces estara dios muy binio en nosotros: & nos abuia para siempre. Para ver como la mano poderosa de dios se a de poner sobre cada justo es d notar que el padre soberano se llama vida quando se quiera por el propheta diciendo. Dexaron a mi que soy fuente de agua divina. Este por la vision quita de nuestro entendimiento la muerte del error a que estamos sujetos mientra biuimos. El binio de dios se llama tambien en el Euangeli camino: verdad: & vida: & quita en el cielo de nuestra memoria por la atencion toda la muerte del olvido. El espíritu sancto tambien se llama vida quando se dice. Hacer sea en el que creyere vna fuente de agua binia que salte hasta la vida eterna. Este quitara de nuestra voluntad por la fruycion: la muerte del amor q se llama cessar de amar: porque segun dice sant Juan: el que no ama permanesce en muerte. Asique en quanto el anima como con tres dedos quitara dios en el cielo las tres muertes que tienen las tres potencias de nuestra anima: porque alla no aura ygnorancia: ni olvido: ni cessar de amar: las quales tres muertes: no solamente los justos aca: mas aun las animas de purgatorio tambiē las tienen: & desque rescribē la gloria son dellas muy purificadas por los tres actos principales q dios obra en ellas. Los otros dos dedos desta mano glorificador a son dos obras que nuestro señor haze en el cuerpo glorioso dando le lo primero los cuatro dores d gloria q son ligereza: ser impossible claro: subtileza: y despues perficionar le los cinco sentidos por do antes auia subido la muerte: de manera que estemos enlo de dentro: y enlo de fuera todos llenos de vida perdurable. Las palabras del thema dize tambiē el angel q guardaua esta defunta a cada uno de nosotros para q con la mano de nuestro fauor le ayudemos: a salir d algunas penas en q puede ser detenida y hagamos biē por ella: alo qual es mas obligado su marido q otra persona: porque agora se a de mostrar el amor q antes tenia el marido ala muger: y pues q los casados uno a otro se haze pecar deuenir ser muy cuidadosos en hazer biē el uno por el otro ya que asi se ayude a salir de las penas que merecieron sus

## Elestado dela bisudez.

peccados. y no se deuen contétar con hazer dezir lo q mādo la defunta porq ala vez es los q mueren no osan mādar mucho por no dar pena a los biuos / ni se deuen contétar con dezir missas en su perrocha sino q busqué algunas personas muy temerosas de dios q ore por los desfuntos q embiā delante pa q en quanto al rogar a dios por su anima no se tēga por muerta la persona q perdió la vida: sino q se haga tambiē como ella lo hizo era por si misma: mayormente en los descargos si algunos dera de hazer q esto es lo primero q se a de remediar pa q vaya mas presto a la vida eterna: a la qual nos lleue Iesu christo nuestro señor q cō el padre: y cō el spiritu sancto bive y reyna pa siépre. Amē. (Villa señor.) Tégo a le hazer gracias por el trabajo del sermō: y a preguntar le la manera q tégo de tener en cumplir el testamēto dela triste muger: porq como vuestra reverēcia dixo agora es el tiēpo de mostrar el amo: a la q me encomēdo su anima.

Villa se-  
ñor.

El aucto-  
r.

Villa se-  
ñor.

C (El auctor.) Quādo el vno de los casados haze testamēto deue el otro animar lo q māde todo lo q quisiere y pudiere dādo le mucha libertad: z si el vno se fia del otro en el cumplimēto d su anima como ha zē los buenos casados: no solamente deuen cumplir luego el testamēto: mas descargar qualquier otra cosa q se podia olvidar el defuncto: d māda/o denida/o qualquier otro cargo q despues dela muerte suele parecer fielmente q por alguna causa razonable no se manifesto antes. (Villa señor.) Yo lo hare como vuestra reverēcia lo māda mas deue saber q el testamēto d mi muger fue muy libre sin q nadie le dio pena ni la misma enfermedad porq en dādo le la primera caletura cō fesso z hizo testamento sin q estuviesse presente persona q le pudiesse impedir: y como era prudēte primero hizo los descargos: y mādo pagar alas personas q le amā seruido q no las missas aun q sabia ella que tenia pa todo. Dēde q cayo en la cama no cōsēti q le hablasse sino persona q la pudiesse traer a dios: z yo le dire q olvidasse los hijos: y curasse de su anima aun q los dexasse en el espital. El testamēto va tambiē ordenado q ni se puede tachar de sumptuoso ni soberbio: ni d falto en lo q toca a su anima: y otras limosnas me encomēdo ella a mi q hiziesse diziédo q no seria biē ponellas en testamēto porq no se publique casen tanto. Allēde desto me pregūto q si teniamos algo mal ganado pa q lo hechassemos de nosotros: y no lo dexassemos a nuestros hijos: diziédo q mas les queria dejar su maldicion q cosa mal ganada cō que los padres: y los hijos alcācassen la maldicio perdurable. Esto me mi muger tres dias antes que muriese vn exéplo que le auia dicho su cōfessor: y lo auia leydo en vn libro muy auētico dōde se de jia que como estuviesser a la muerte vn capitán muy rico: y le dixessen

que restituyesse la mitad de su hazienda respôdio el que si lo hazia: sus dos hijos que tenia quedariâ a puertas: y por rato que mas qria q partiesen ambos la hazienda. Muerto el padre y mirado el hijo mayor q tenia mal ganada aquella hazienda restituyo toda su parte: y mesio se en un monesterio pa seruir a dios en pobreza: dende a dos años el otro hermano que se auia dado a las cosas del mundo murió: y dexo su hazienda a su muger: y el que se auia dado al seruicio de dios vio una vision despues de maytines en q le mostraro una abertura muy grande en medio de la tierra hasta el fuego del infierno donde vio estar a su padre: y a su hermano que auia caydo encima del: y estauâ maldiziendo el padre al hijo: porque le fue causa de buscar hazienda: y el hijo al padre porque le dexo hazienda mal ganada. Este exemplo me diro mi muger: porque como ella tenia mucho cuidado de mis saluacion ninguna cosa sabia para mi edificacion que luego no me la dezia con deseo de imprimirla en mi corazon: y por esto enella perdi deseo del cuerpo: y salud del anima. Yo me quiero yr a cumplir luego su testamento: y despues de todo cumplido verne a tomar nuevos consejos de una caridad: pues me conviene comenzar nueva vida. (El autor.) Que tardan el autor  
 q ha sido esta: ya pese que no vinierades mas al puesto q deixamos concertado: y dava por mal empleado el trabajo que tome en peso Willa solo que os cumplia. (Willasenior.) Como ya perdi la espuela de mi anis noz. ma nose maraville de mi tardanza: y pues ella me falta no me falte una caridad q agora son mas menester sus consejos: y no sera menos recibidos. (El autor.) Yo he yo tenido menos cargo del bivo q dela de functa: po: que a todos mis deuotos he encargado q os encomiendes mucho a dios: y he pensado dezir alguna cosa confiado mas en vos que la rescribireys bien: que en mi que la sabre dezir. Un santo dize q todo lo q se recibiere se conforma mucho a la manera del que lo recibe. Los q estan conformes co la voluntad de nro senor dios todas las cosas reciben a este fin: y por esto ningun acote puede venir al sier uo de dios q no le sea fauor: pa llegar se mas a el: conociendo que no lo castiga el senor pa reprochar losino pa hacer lo mejor. Si segun dize la escriptura todo lo q acaelce a los buenos se les convierte en bien: mucha razõ q q saqueys ganancia de tan grá perdida como os a venido: para lo q les menester se muy biva: y esperanca muy crescida: y que agora te grys mas feruiente la caridad: pues que los santos dize ser mejor el estado de los biudos q el de los casados: y ser les deuido muy mayor premio: los casados tienen premio de treynta: segun dclatrasant Hieronymo: y los biudos d sesenta: assi que se les dobla la razon por el solaz q perdieron. La muerte de una muger aueys de tener ronymo.

## El estado dela bindex.

por vuestra: pues quasi por muerto se juzga el hombre sin solaz: y sin tal compaňia. Si a todos dize el apostol que mortifiquen sus miembros: quanto os deue a vos esto mas conuenir pues vuestra mirada esta muerta: la carne del marido y dela muger se dize ser vna: y ambos se cuétan por uno: ca el amor matrimonial tuuo tal fuerça: que no solo los haze de vn cora on y vna anima sino d vna carne: y vn cuerpo en quanto al sentir las bueltas del aduerso y prospero mundo en que vivimos: y si soy leal amador de todo por y qual aueys de querer parte: cosa es aueriguada que si a la señora vuestra muger q en gloria sea succediera alguna gran prosperidad quisierades may por: en tero vuestra parte: pues le succedio la muerte tomad tambien parte della: mortificando vos tambien vuestro cuerpo: apartado lo de los plazeres acostumbados: sed muerto al mundo: poned el cora on do esta el anima de vuestra muger: no la perdistes sino embiaastes la delante: sobre vos tiene los ojos: pues que esta en el cielo dese ado vuestra salud espiritual: alla con Christo os espera: p esad que os llama pues los que van delante con solo y c obidan a los traseros: no penseys que a de olvidar a vos el que llamo a vuestra muger: si ella fue primero pensad q tenia mas aparejo para aquel inescusabile camino que todos deuriamos andar con mayor prouision q los q naegan a la tierra firme. Mientras es persona que mas nos toca el q va delante nos damos mas priessa por llegar mas presto: los passos del cielo son retraer nos de las cosas mundanas: y apartar nos delos pleytos y boilicios que traen los mal mirados: no parando mientes que tambien van ala muerte como los otros: aun q no miran en ello: porq los tiene enuelesados el demonio con la gloria humana para les hazer perder la divina, ques q agora estays mas libre q antes pa servir a dios: no seays mas negligente en las cosas de vuestra anima: si no pensad agora q teneydos animas a cargo: la v a: y la de v a muger: ala qual deueys dar parte de todos v os bienes q biziherdes: de arte q vayan por vuestra anima: y por la suya: pues que si ella quedara biziher lo mesmo. Quiso os info se or dar mas tiempo de penitencia: y hazeros mas ayunar la vigilia d el cielo q es esta vida: y por esso os quito los regalos y plazeres: y comunicacion dulce q soliades tener para q como dizen el ayuno fuese a pan y agua. Mirad q el se or sapi etissimo os qso dar tal dietamo la reuseys pues q es fisico d v a anima: no reuseys el a ote pues q es de padre soberano: ni lo desecheinys con impaciencia porq quado el profeta l acaua de si la vara tornava se le culebra q lo qria tragar: y en tomado la c o la mano era solamente vara delgada. Todos los a otes de dios vara delgada son-

si humilmēte los rescebimos: empo si nos indignamos cō desigual coraçō: y no q̄remos rescebir másamēte la purga amarga: lo q̄ se nos dava pa salud se nos tornara muerte: y la vara se nos tornara serpiēte: y por huyr vn peñño trabajo caeremos enel infierno. Tned animo: y hazed ancho el coraçō: q̄ poco es pa vos suffrir lo en pasciēcia sino q̄ bagays perpetuas ḡfas a n̄o señor: porq̄ os ha q̄rido quitar vía consolaciō: conosced q̄ es pa mejor pues q̄ soleys q̄tar el ceuo a los balcones para q̄ cacé mejor: y la leche se q̄ta al niño porq̄ coma mas rejos māsares que mas lean de apruechar: esforçaos a cosas mayores: y de mas alta trud pueſ q̄ al tiépo d̄l trabajo es menester el animo del hōbre: no se diga de vos q̄ ostoco la llaga y dessallescistes agora quiere dios q̄ veamos si soyſ varō: porq̄ los casados quaſi todos son mugeriles y regidos por mugeres: y todos se ordenan para servir a la carne: ya esto passo en vos menester es q̄ os enfaueys agora: y busqueys en vos la voluntad rezia y varonil q̄ perteneſce al buen christiano q̄ tiene a Christo por regidor: seruid a el solo: y al espiritu echado enel todo el cuidado q̄ soliades echar en las cosas pafadas. (Gilla ſeñor.)

Gilla ſeñor,

Y segun veo no quiere q̄ me tome a casar: en grā trabajo me pone ſi aſſi y ſeñero: todo el trabajo de mi muger defunta me añade que me ſera necesario tomar: allende de perder todos los ſeruicios que della rescebía y otra me podria hazer: yo auer d̄ criare mis hiſos: y hazer dos mil menudencias de que me descuydaua la triste muger que perdi: y me podria descuydar otra. (El auctor.) De buena voluntad ſe encargan los hōbres de mas negocios añadiédoles partido: no ſeas peor mirado que los criados delos ſeñores q̄ quando les acrēſcientan el partido ſe ofreſcen a mas negocios: y ſalen cō ellos: viendo que ſe lo pagan bien. Sin otros merescimētos que podráſt llegar: ten por cierto segun dizen Sant Hieronymo y Sant Agustín que n̄o ſeñor: dios da doblada racion a los bindos que a los caſados: y por esto dize enel psalmo. Bendiziendo bendizire a la biuda del. En la repeticō deſta palabria bēdición ſe denota el doblado premio: t dize del: y no dellos para nos dar a entender que la que tuuo vn ſolo marido: y no ſe tomo a casar perdiendo lo eſpropiaſmēte biuda. Allende deſta doblada racion q̄as de esperar enel cielo: aca tambien en la tierra alcançaras bendicion de nueua gracia y de buena fama: t ſi amas castidad como la biuda Judic venceras a Holofernes que es el demonio: t libraras tu casa de ſu poder como ella ſu ciudad. Y porque veas de quanto merescimiento eſ el eſtado que agora tienes ſi permaneſces en el para inientes que Sant Ambros

Sant hies  
tonimo.

Sant aguſtin.

psal,

## El estado de la biudez.

Sat am: sió escrivio vn libro para las biudas donde dice. Quasi no es de me-  
bro: si no studiá hazer abstinençia del matrimonio en q nos soliamos deley-  
tar q carecer delos deleytes del casamiento. Este es vn gráde dicho  
Villa se: si se piësa bien. (Villa señor.) Ya q el mucho acostamiento: y los gran-  
fior.

des pmiros qdios añade dignos de toda cobdicia me cobiadasen a q  
dar solo: no piense vfa caridad q me sera ta facil a mi guardar casti-  
dad como a el q siépre halia la cama sola z fria: z la costumbre le haze  
no demádar otra cosa: y lleva ta facilmente esto como si fuese bien es-  
tar el hóbz solo: quiéndo dicho dios: no es bié que el hóbz este solo.

Dura cosa es dejar hóbz lo acostumbrado: z muy cuesta arriba se me  
haze carecer del dleyte passado: en tanta manera q puedo dízir en este  
caso aqullo del apostol. Lo q ballo en mi es el querer: mas no lo puedo

Elauc: tor. No tienes poco si tienes el querer en cosa tan diffi-  
cultosa: añade al deseo la esperanza del socorro diuinal para reduzira  
obra pseueráte tu buen deseo: porq el apostol dice. La q es vñdadera

mente biuda: y desamparada espere en dios. Vñdadera biuda se di-  
ze la q no entiende calar ser: y como a esta sea dificultoso guardar casti-  
dad: porq esto no es obra de naturalezasino de grá q el sabio dijeno  
puedo ser cõtinente si dios no me lo cõcede: qda le por muy buen reme-

Sapi. 8. dio esperar en dios: aun q sus mesmas fuerças la desampare. Estima  
en mucho este remedio: q sino fuera tal no lo escriuiera el Apostol: z  
para mientes q la escritura hablado de biudez nunca haze méció de  
hóbres sino de mugeres: porq ellas como mas fragiles an menester  
mas cõsejo y remedio: ca cosa es de grá peligro qdar sola vna moça  
sino tiene padre/o madre q la ampare: y por esto a esta mejor le seria

Sat am: brossio. meter se en vn monesterio/o casar se q no qdar fecha terrero o los ga-  
rañones del diablo. Esto mesmo toca sant Ambrosio diziendo: sobre  
sant Pablo. Quádo dice el apostol que se case la muger habla segü  
ley natural: aun q las pmeras bodas seá instituydas d dios: y las se-  
gündas pmitidas: d manera q las pmeras bodas se celebrá sublima-  
damete cõ bendicció d dios: mas las segündas aun al ppresente carecē de  
gloria: empo son cõcedidas por la incontinencia: y porque suelé las  
mugeres moças en biudar: empero porque seria mejor guardar cõ-  
tinencia para ser el hombre mas digno da sant Pablo cosejo que se

Villa se: fior. quede el hombre biudo. (Villa señor.) Vfa caridad me a dado dos  
ausdos para ser buen biudo: el primero pensar en el premio de la bue-  
na biudez: y el segundo esperar en nuestro señor que me dara fuerza  
el auctor: para ser cõtinente. (El auctor.) Assi como al frayle ya que lo es le cõ  
miente ser buen frayle: assi al biudoslo a de ser sea lo bueno: y ser lo a  
si con essos dos ausdos toma el tercero de sant Hieronymo que dice.

Piensa te como as de morir: y nunca estaras yimaginado las boda segundas. Pues q estays ya medio muerto en vuestra muger: traeid su muerte muchas vezes a la memoria: si quereys olvidar los plazos q dela segunda muger esperanades. El buen maripo por suya deue tener la muerte de su muger: y duey yimaginara assi mismo en la manera q ella tenia quando estaua en el agoniza dela muerte: y pensar q presto y atras ella: z si se torna a casar no le sera menos dolor enterar la segunda muger q la primera: o ser enterrado della. Todas las penas y trabajos passados renueua el q se torna a casar: aun q lo ha ze por buscar plazeres: y en qualquier falta o descontento q hallares en la nueva muger as de llorar la q perdiste quasi como si ayer muriera: y por tanto no pienses q los nuevos plazeres te haran olvidar la muerte q devorias tener siempre delante. (Uilla señor.) Dos cosas han aladas biudas casar se q tambien a los biudos pone miedo: la primera es el dezir delas gretes q luego sospechan: z dijen q se torna hombre a rebazer con la moça faltando el ama y la biuda se embuelue con su criado faltando su marido: ya q por estar esenta: z libre no teme a nadie. Lo segundo es la diminucion dela hazienda q cada dia se apoca: en tanta manera q parese y se todo tras el muerto: assi q parece perder se la honrra por infamia: y la hazienda por mal recaudo. (El auctor.) El remedio de lo primer d es la buena cōpania sin sospecha que deuen buscar las personas biudas: z si toda via murmurare las malas lenguas busquen escudo de pasciencia: y miren esto q dice sant Hieronymo. El santo amor no tiene impasciencia: y el falso dezir presto se cae abogado: y la vida q se sigue da señas de la q passo: y en ninguna manera puede ser q passe sobre el curso detta vida sin ser morrido: porq el solaz de los malos es murmurar de los q son buenos: pē sando que se desminuye la culpa de los pecadores por ser muchos en gran quātidad los q pecan empero presto se aplaca el fuego del esto part la alta llama poco a poco se muere faltando las ocasiones q le dan fuerza. No facilmente es imposible segun a dicho este glorioso santo passar hombre esta vida sin ser murmurado o increpado: mas por justo juyzo de nuestro señor dios he yo visto dos cofas: la una que los mas santos son mas murmurados: porq gusten mas de lo q gusto Christo: y la otra q los estimadores de su honrra: z muy zeladores de si mesmos no pueden tampoco en ninguna manera escapar de malas lenguas: y esto haze dios por mostralle q el cuidado que ponen en guardar su honrra seria mejor ponerlo muy estudiósamente en zelar la honrra de nro señor dios: a quien se deue honrra y gloria. (Uilla señor.) A lo segundo es q la multiplicacion dela hazienda

Uilla se  
ñor.

el auctor.

Sant hie  
ronimo.Uilla se  
ñor.

## El estado dela biudez.

porque las biudas se casan no sea respondido: y es cosa q' ellas pondieran mucho: diciendo q' todo se va tras el marido: y q' la sola muger no puede solicitar la hacienda: porque se le des haze entre manos como la sal en el agua. (El auctor.) El tiempo de la biudez no requiere la solicitud del matrimonio segun dize el apostol sino que piensen las cosas q' son de dios: y no las del mundo: conforme a aquello que saint Hieronimo dize a Geruncia su deuota. La biuda q' por juzgio d' dios perdio el marido: porq' no ade repetir gozosamente aquello de Job: el señor me lo dio: el señor me lo llevo: y esta porq' no ade abraçar la ocasion de libertad q' se le ofrece: para q' sea ya señora de su cuerpo: ni de aqui adelante sea sierva de hombre sino de dios: las mugeres casadas tienen mucha solicitud de seruir al marido: y a los hijos: y a la provision dellos: lo q' no tiene la biuda. Item saint Hieronimo responde aqullo del euangilio. Buscad primero el reyno de dios: y su justicia: y todas estas otras cosas os seran añedidas: porq' el señor es tu tor: y solicitador de las biudas q' de coraçõ lo sirue. v. t. bien dize este santo q' las biudas tienen hijos o parientes o criados fieles a quien pueden encomediar su haciéda: porq' si quado va el marido largo camino: tiene la muger cargo de regir la haciéda: y los hijos: y la familia: porq' no terna este mesmo cargo quado su marido va al otro mun dordiz tambiè saint Hieronimo q' mejor es q' se desminuya la haciéda q' no la salud del anima: mejor es perder lo q' en fin: q' queramos q' no: por fuerça se a de perder q' dejar las cosas espñiales q' son perdusables. (Villa señor.) Los hijos q' a las biudas suelen qdar les danñor. ocasion de mayor cobrdicia: y por esto no pierden el amor de las riñas. (El auctor.) Las biudas q' quieren deixar las redes: y los embarracos del mundo reparten a sus hijos essa haciéda q' les q'da: y guardan para si vna camara: y vna ruela confiando en nro señor q' no faltta a los q' echan el cuidado en el q' se llama en el psalmo: padre de los hueros: y juez de las biudas. Patron del estado de la biudez es nuestro señor dios: q' mandaua en la vieja ley a los pontifices q' no se casassen sino vna vez: y q' si las hijas de los sacerdotes quedassen biudas pudiesen comer de los manjares sacerdotales q' eran consagrados: empero si se tornassen a casar q' perdiessen este privilegio: ni quiso nuestro señor q' en la yglesia deixassen de guardar a las biudas aquella merced y gracia q' les hazia el: porq' en la primitiva yglesia mantenian las biudas necessitadas: y por esto dize saint Pablo. Si algun christiano fiel tiene a cargo algunas biudas de les lo q' an menester: porque no se agranie la yglesia: porq' desta manera en la poca hazienda que la yglesia tiene podra bastar para las verdaderas biudas.

1. Tím. 5.

No queria el apostol q fuesen penas a la yglesia las biudas que tenian bazienda o sabian officio de q se podia mantener: porque essa renta q la yglesia tenia bastasse para las necessitadas: y queria q los padres q tenian hijas o nietas biudas las sustentassen si pudiesen: z si no q les diese la yglesia d comer: y no se marauille los per lados: por que lleuado la renta dela yglesia se obligados al amparo d'as biudas: pues q los amigos de Job no tenian otro mayor argumeto contra el q dezir le q auia embiado vazias las biudas: y nro señor madaua q dexassen algo claus eredades para las biudas q an mucha & que ga de pedir limosna: y el mismo Jesu xpº que resuscito tres muertos los quiso repartir entre los tres estados del mundo q son virgines: z biudas: y casadas: y el dela biuda resuscito co mas muestra de misericordia: z lo dio luego a su madre para q la sirviese. La dozella q resuscito tenia padre y madre: y esta resuscito siédo rogado: a Lazaro resuscito por los ruegos de Santa Marta & gen: y su hermana q le escrivieron: mas al hijo dela biuda de Baym resuscito sin q nadie le rogasste: mouido por la misericordia q dlla vuo por ser sola sin marido z sin hijo. Bienaventurada es la buena biuda q perdiédo marido tiene lo cobra diuino: y posee adios por el hombre q perdio: y q no lo quiere tornar a tomar: conforme a esto dice Lactacio Firmiano q no dudauan los martyres djar sus mugeres biudas: por q sabia q ternia dios mucho cargo de las: pues al tiepo dela grá hâbre dio de comer a la biuda huespeda de Elias: cuyo hijo tambien resuscito. Y nro señor multiplico el azepte por amor de vna biuda que era pobre: z no tenia de q pagar sus deudas. Y sant Pedro resuscito vna muger sié 3, Re. 17. dor rogado delas biudas: y sant Juan resuscito a otra biuda huespeda suya: y sant Esteuan fue diputado por los apostoles para seruir las biudas: y el papa Belasio hizo en fauor dellas vn muy notable decreto. Y del emperador Trajano se dice vna cosa digna de memoria: y es que como vn hijo suyo fuese en vn potro caualgando: y trauesasse por la calle vn hijo de vna biuda: y el potro no pudiesse ser detenido passo por encima del mochachco y mato lo: viiniendo su madre a querer se al mesmo Emperador dio por sentencia que por ser biuda: y sola aquella muger fuese obligado el hijo del mismo Trajano a la seruir personalmente toda su vida: y la tener por su madre: y entre go se lo luego. Ciendo estas cosas no dexen las biudas de permanecer en su estado: pues que sin marido tienen a cerca de Dios y de los sanctos: y de las leyes: y de los emperadores mas fauor que si tuviessen marido: por q cada buen Christiano las deve amparar segun deu. 87. aquello de Santiago. La religion limpia z sin manzilla esta es: visi

Job. 22.

Deu. 24

3, Re. 17.

4, Re. 4.

deu. 87.

Jaco. 1.

## El estado dela biudez.

Gilla se<sup>r</sup> tar los huérfanos: y las biudas en su tribulació: y guardar se sin má  
zilla. (Gilla señor.) En quien se casa por guardar la haziéda se cum-  
ple aquel refran q dize: vays por lana y verneys trasquilado: porque  
el marido/o la segunda muger suelen ser dissipadores de los bienes  
del defuncto: y cada vno busca/o apaña para si/y para sus hijos. Así  
que pues lo mejor y lo mas perfecto es no casar se sino vna vez me-  
nester escopilar vna regla de biudez q contenga mayor perfection  
que la otra del matrimonio q recebi de su mano: y pues ay por nros  
pecados mas biudas que biudos: aun q deuria ser al reves: y las mu-  
geres se aplican mas a lo q es de religion blé sera hablar en la regla  
con ellas que la tomaran presto: y los biudos q la quisieren seguir:  
bien fabrian tomar della lo que les conviene: q todo lo haze mudar el  
el autor. nombre. (El autor.) Dado q digan los sanctos que se puede llamar  
biuda la que a perdido dos maridos: y que no pierde el merito de la  
castidad que despues guardare: aun q segun dize sant Ambrosio sea  
tarida: siempre se tienen por mas propiamente biudas las que no go-  
zaron sino de vn marido: y estas ganan mas propiamente el merito  
de sesenta: aun que no ayan hecho voto de permanecer biudas: porq  
segun dize Martino de Magistris no se requiere este voto: dado q si  
se fiziesse acrescētaria el merecimiento: y ensalzaría el estado. Aver-  
guada cosa es q puede: y acontece gozar vna muger mas de vn ma-  
rido q otra de dos: y por esto aun q al parecer humano parezca mas  
casta la q no quiso sino vno: solo dios puede aueriguar los mereci-  
mientos q por esto se llama pesador: o tanteador de los espíritus: y  
por esto copilaremos generalmēte la regla para toda manera d biu-  
dez q la quisiere guardar. Pues aqste estado es tan celebrado en la  
escriptura: y tan loado de los mas graues doctores q sant Agustín: y  
sant Ambrosio: y sant Hieronymo escriñeron de los singulares libros:  
y los biudos quieren ya comēcar la vida angelica: donde no se casan  
ni vsan de carnal ayuntamiento: no p.ense alguno q a de ser muy facil  
la regla dela biudez: ca si por guardar la otra regla del matrimonio  
que viste se promete fruto d treynta: y por guardar esta se espera fru-  
to de sesenta: razon es q tēga esta dobrada difficultad: aun q por ser  
para de vno en vno como suele estar los biudos terna menos capitu-  
los: y estos capítulos no serā mas de siete segun aqllas siete virtudes  
que de cada cōfessor cantamos en aq'l verso. Mientra la vida presen-  
te dio fuerça y poder a los miēbros de su cuerpo fue aqste muy pia-  
doso: y prudente: y muy humilde: vergonoso: y muy tēplado: y muy  
casto: y muy quieto. Segun estas siete singulares virtudes q aquise  
an tocado terna siete capítulos esta regla.

# C Capitulo primero dela pie- dad quea de tener la biuda.



A piedad dize el apostol q apruecha pa todas las co  
sas: teniendo promessa dela vida en q biuimos: y dela q  
esta por venir: y desta manera se deue exercitar la biuda  
en toda buena obra: si quiere biuir en este mundo vida de  
gracia: y en el otro vida d gloria. La piedad es vna vir  
tud q se puede exercitar cõ los del otro mundo y con los de aqste: y co  
mencado de lo mas alto la biuda a de ser piadosa condios por deuota  
oraciõ y cõteplaciõ q esto represente su estado: por q es medio mõja:  
y assi a d andar llorosa y cõ tocas negras/o grosseras teniendo se por  
medio muerta pues falta la mejor parte de su casamiento q es su mari  
do: la color de las vestiduras: y larguezas: y el cubrir dela cabeçã: y to  
do a de pésar q le es mortaja: y por tanto como persona q se a despedi  
do ya deste siglo pa yr se con su marido deue insistir y durar en el ser  
vicio d nuestro señor: como lo fazia aquella noble biuda Anna q perma  
nesciendo ocheta z quattro años en el estado de biudez estaua de dia y  
de noche en el tēplo: vacado a los ayunos y oraciones q ni aun mayti  
nes perdia: conforme alo qual dize sant Hieronymo. Pdiéla q yano te  
cõstrinie el marido y por tanto de mañana te puedes levantar a los may  
tines quâdo solias dormir cõ tu marido. Porq lo hazia assi aquella  
biuda euágelica merecio ver al salvador: y traer lo en sus braços y  
predicar lo a los q la querian oy: z por esto mada el apostol q la biud  
a de se a oraciones de dia y de noche: como lo hazia la sancta biuda  
Paula con toda su familia: z sancta Melania dla qual dize sant Hier  
onymo q como en vna grá pestilècia enterrasse muchos pobres vi  
nieron le a dezir q erâ muerto sus dos hijos: y ella viendo se sin mari  
do y sin hijos tomo coraçon mas q de muger z alcâdo las manos al  
cielo dixo. Bié se señor Jesu: bié se lo qquieres: tenias antes mi amor  
partido: vna parte tenia mi marido: z otra mis hijos y tu la tercera:  
mas agora q todo lo pides tu todo lo aurás. Esta apartando se del  
mundo offrecio se toda a dios. Deue ser lo segundo piadosa pa con  
el anima de su marido rogado mucho a nuestro señor por el: ca no de  
ve faltar el amor al tiépo dela mayor necessidad quâdo esta en pur  
gatorio o detenido que no vaya tan presto al cielo: si en la necessidad  
se prueban los amigos ya es tiempo de mostrar al muerto si lo ama  
mas llorando sus peccados para matar con tus lagrimas el fuego  
de su pena. Y no solo deue la biuda orar por su marido sino por todo  
el pueblo Chistiano como la noble biuda Judio clara qual fue dicho.

## El estado dela biudez.

**Ora** por nosotros q m u n g e r s a n c t a e r e s y t e m e r o s a d e d i o s . D e u e s e r  
j u d i c . 8 . t a b i e p i a d o s a c o n l o s e n f e r m o s : z c o n l o s p o b r e s z c o n o t r o s q u a s  
1 . T i m . 5 . l e s q u i e r n e c e s s i t a d o s s e g u n a q u i l l o d e s a t P a b l o . S e a e l e g i d a v n a b i u  
d a q t e n g a t e s t i m o n i o d e b u e n a s o b r a s s i r e s c i b i o e n s u c a s a l o s p o  
b r e s : s i l a u o l o s p i e s d l o s s a n c t o s : s i p r o u e y o l o s q p a d e c i a n e c e s s i  
d a d . S o t a t a s l a s b u e n a s o b r a s e n q m a d a e l a p o s t o l e x e r c i t a r s e l a s  
**S a t . A m** b i u d a s q u e s e g u n d e c l a r a s a n t A m b r o s i o a m o n e s t a s a n t P a b l o q  
b r o s i o . n o s a p a r t e m o s d e l a s b i u d a s m o q s p o r q n o p u e d e e x e r c i t a r t a t a s  
S a t h i e r o n y m o , b u e n a s o b r a s : z p o r q n o d e m o s o c c a s i o n d e m a l a s o s p e c h a . P a r a d e  
s e c h a r l a e s c u s a c o q s e e x i m e a l g u n a s b i u d a s d e h a z e r l i m o s i n a t e n i e  
d o s e l l a s p o r n e c e s s i t a d a s d i z e s a n t H i e r o n y m o . A c u e r d e s e l a b i u  
d a d e l a b i u d a S a r e p t a n a q a n t e p u s o l a h a b r e d e l p r o p h e t a a l a s u  
y a l a d e s u s h i j o s t e n i e d o p o r c i e r t o q u e a u i a d e m o r i r c o n s u h i  
j o a q u e l l a n o c h e e m p e r o m a s q u i s o p e r d e r a n t e s l a v i d a q l a l i m o s  
n a . p s i l a b i u d a d i x e r e : q u e t e n g o d e d a r a l o s p o b r e s c o m o y o t e g a  
p o c o / o n a d a : A e s t o r e s p o n d e e l s a n c t o . S i t i e n e s p o c o d a p o c o d e  
m u c h a v o l u n t a d : z s i s o l o d a s e l d e s e o a u n n o d a s p o c o : e m p e r o l o  
p o c o q u e d a l a b i u d a e s m u y e s t i m a d o d e l a n t e d e C h r i s t o q v i o v n a  
p o b r e b i u d a h e c h a r d o s c o r n a d o s e n e l c e p o y d i x o q a q u e l l a a u i a  
o f f r e s c i d o m a s q u e l o s o t r o s a u n q u e h e c h a u a n d u c a d o s .

L u c . 2 1 .

## C Capítulo segundo d e l a p r u d e n c i a q u e a d e t e n e r l a b i u d a .



1 . T i m . 5 .

**I** l a f a t i g a s e g u n d i z e e l p r o p h e t a d a e n t e d i m i e t o n a t u  
r a l m e n t e d e u e s e r m a s p r u d e t e s l a s b i u d a s q o t r a s : y  
t a b i e p o r q u e s o n d e m a s e d a d : y e n l o s a n t i g u o s e s t a e l  
s a b e r : y s i s o n d e p o c a e d a d s u p l a l a s a b i d u r i a l a f a l t a  
d e l a b e d a d : y t a b i e n l a n e c e s s i d a d y l a e s p e r i e c i a d e l a s  
c o s a s p a s s a d a s s u e l n a c u s a r p r u d e n c i a . A d e s e l p r u m e r o p r u d e n  
t e e n c r i a r y e n s e ñ a r s u s h i j o s z h i j o s z n i e t o s s e g u n a q u e l l o d e s a n t  
P a b l o . S i a l g u n a b i u d a t i e n e h i j o s / o n i e t o s a p r e ñ a d o p r i m e r o a r e  
g i r s u c a s a : c o n u i e n e a s a b e r d o t r i n a n d o a e s t o s : y p o r t a n t o s e s i g u e  
l u e g o e n e l m e s m o c a p i t u l o . S i a c r i a d o s u s h i j o s : s i a s e g u i d o t o d a  
**S a t h i e r o n y m o** b u e n a o b r a : s o b r e l o q u a l d i z e s a n t H i e r o n y m o . N o e s d e p o c o m e r i  
r o n y m o t o a c e r c a d e d i o s c r i a r b i e n l o s h i j o s : z h a z e r a C h r i s t o h e r e d e r o d e  
2 . m a c . 7 . l o s q u e p a r i s t e . N o s i n m y s t e r i o s e l l a m a d i g n a d e m e m o : i a l a b i u d a  
m a d r e d e l o s M a c h a b e o s q u e e f f o r c a u a s u s h i j o s a s u f f r i g l o r i o s a  
m u e r t e a n t e s q d e x a r l a l e y d o d i o s : y d e z i a l e s c o a n i m o v a r o n i l . N o  
s e y o h i j o s l a m a n e r a c o m o a p r e s c i s t e s e n m i v i e n t r e : n i o s d i y o e l  
e s p u n i l a n i m a ; n i l a v i d a ; s i n o e l c r i a d o ; d i m y n d o q o s t o m a r a a d a r

la vida si agora la menosprecias por amor de sus mādamiētos. De sta manera dona Blāca reyna de Frācia biuda doctrinaua su hijo di ziendo le q lo quisiera ver antes muerto q ver lo peccar mortalmēte: z repitiendo le esta sentēcia imprimio se la en el coraçon: porque dijē no auer pecado mortalmente su hijo sant Luys. Si las aues traen a sus pollos de comer: z rebolando sobre ellos los prouocā a bolar: quanto mas deuen hazer esto las biudas dando a sus hijos manjar de doctrina: z prouocādo los con exemplo de buena vida a cosas de mas alta virtud: La prudente biuda a de ser padre z madre de sus hijos: padre castigando los: z madre consolando los. Si no tiene la biuda hijos eisene y de buenos consejos a los de su casa: z a los pa- rientes/ o alomenos calle su boca sin acriminar los males agenos: ni andar con las vezinias riſiendo/ o contando fabulas: ni otras chisme rias: porque no es esto de las biudas sino poner paz entre las casas: z hazer concordes los discordes. Deve ser tambien prudēte en tatear su haziēda pa la disponer segun conuiene: z buscar algun pa- riēte seguro de quiē sefie: pa q tēga cargo de sus heredades: z la defiēda por amor de Dios q recibe a mucho seruicio el amparo de las biudas. Deve ser tābiē la binda prudēte pa conoscer co quiē a de ter- ner cōuersaciō: z apartar se dlas personas q/o son dissamadas/ o dis- famā a otras: z apartar se de los q so color de deuociō vā muchas ve- zes a visitallas: porq hazē estos como la zorra q finge estar muerta por esperar q llegnē las gallinas para les hechar mano.

## C Capítulo tercero dela hu-

mildad que a de tener la biuda.



Eriēdo el salvador dar a cada uno de los tres estados el grado q le conuenia: tuuo por biē de nascer primero de virgē: z ser despues rescebido enel tēplo por los bra- cos dla biuda q hizō profetiza: z despues ya hōbre siēdo llamado fue alas bodas por fauor rescer todos tres esta dos q tābiē abraço su bēdita madre: empero por q las biudas perdiē do la subjectiō q a su marido teniā se fue lē en soberuecer dñē parar miētes q dñs las humillo quirādo les sus maridos q las hōrauā: y por esto an d pder toda la fatasia imputādo a sus pecados la soledad q tienen: y si dñrē vsar biē dlla dñē se acoger a xpō q resceive los humil- des: y deseche los soberuios. No te humillo xpō sino porq viēdo reso- beruia z p̄suptuosa te apartauas dñ: agora q estas cōfusa vere a el q estaua cercado d biudas en la cruz. No solo a d ser la biuda humilde en su ppiā reputaciō: conosciēdo se digna d los trabajos q le an veni-

## El estado de la biudez.

s. pe. 3. a. do: y pue dē venir mas due ser humilde en la palabra: y en el adar: y ge sto: y aparato: y principalmente en el vestir: por q̄ s̄ant p̄dro māda q̄ las viejas se vistā habitó sancto: y como las biudas seā reduzidas al estado dela vejez: y estē como personas q̄ ya se les a passado la flor del mundo: sigue se q̄ an de traer habitó sancto: y lleno de honestidad pa que den exēplo de humildad alas otras. Pues q̄ segun dīze el señor en el euāgelio la humildad deue ser ensalzada: y el apostol nos māde s. Tim. 5 bonrrar alas verdaderas biudas: parecēse q̄ llamo verdaderas alas humildes: por q̄ estas son totalmēte dignas d̄ hōrra: y no las q̄ riñen sobre los assentamientos dla y gl̄ia: ni las q̄ traé thema por proceder alas otras: por q̄ las tales cō su misma presumptiō se an casado.

## Capítulo quarto de como la

biuda a de ser vergonçosa.



Sāt Au-  
gustin.

eccl. i. 26.

Sāt Au-  
gustin,

L mayor hornameñeto dela biuda es la vergüēca: y gla d tener lo p̄hero en los ojos: por q̄ en los ojos dela sardina se cco. sc̄e si es fresca o salada: y conforme a esto di ze sāt Augustin. El ojo desuergonçado es mensagero de coraçon desmedido. Mucho daño haze a los ojos mi rar los leprosos: y mas a los dla biuda mirar los garçones o los ga lanes delo qual se deue guardar: por q̄ si las auas se guardā con los ojos delos lazos: no es razō q̄ la biuda haga de sus propios ojos lazos en q̄ se prēda: como aqllá de quiē dīze el sabio. La fornicaciō dela muger esta en desmādar sus ojos. Por buyz este daño q̄ suele venir por los ojos traē las biudas honestas caydas las rocas sobre los ojos padenotar q̄ ya no tiene a q̄ alçar los ojos: pues perdiēs sus maridos. Alas auas de caça suelē cobrir los ojos por q̄ no veā cosas viles: ni se afficionē a patarillos fino a mejor caça quādo el caçador se la mostrare y le descubriere los ojos: conforme alo qual deue la biuda guardar sus ojos: por no se afficionar a cosas viles: si quiere ca gar a dios p̄ maienmēto de su anima. Por q̄ la biuda euāglica lo auia hecho assidize della sāt Augustin en el libro q̄ hizo dela sancta biudez. Anna la biuda fue mas bien auēturada por q̄ merescio ser profetissa de Christo: la qual hemos de creer aun q̄ pēsamos no auer te nido hijos q̄ vio antes a Chристo q̄ auia de nascer presto dela virgen con aqllí mesmo esp̄ritu q̄ lo vio ya nascido dōde recuso las bodas se gundas: por q̄ auia conocido ser ya el tiēpo en q̄ auia de servir a chris to no cō officio de parir sino cō estudio de cōtinēcia mejor q̄ cō viē tres presiados. Deue tābiē la biuda hechar a su boca el freno de la vergüēca q̄ no parezca risa en su boca: pues traetocas d̄ luto: q̄ quie-

rededir de llorente d'ea o suido las lagrimas passadas: sino llorente no ya la muerte de su marido: sino la passion que Christo padescio por nuestros peccados: y desta manera como dize sant Ambrosio las lagrimas dela biuda sera redemitoras de sus peccados. A de ser tambien la biuda segun dize sant Pablo vergonçosa enel andar: q su casa este cerrada como monesterio z no vaya a visitar sino el hospital: z los enfermos: y a de ser vergonçosa en la cõpasia: no se junte do quier que se ballare sino co otras biudas z virgines: ni hable de las cosas passadas sino palabres d' mucha edificacio. E stato d' loar la verguença en la biuda q diga el sabio. La gfa dela verguença q tiene la muger de buen seso vale mas q oro. Con mucha razõ vale mas pues q el oro haze perder la castidad siguiendo muchos ala binda rica: z la verguença la guarda q es cerco o adarne en q se detiene: z a vn tiro d' artilleria co q se deschâ todas las assechâcas delos malos hòbres.

Sant am-  
bosio.  
I. Tim. 5.

## C Capitulo quinto dela tem-

plança que a de tener la biuda.



Opriero la biuda deue ser templada enel oy: nuncase deue llegar d' dñe tañen z carâ: ni ver como bayla otras mugeres: sino bupy de alli diziédo. Ya se passo mi tiépo z mis plazeres bupy: z me deraro. A de ser otro si es templada enel comer: por que el apostolo dice. La binda q se da alos deleytes biuiedo es muerta. Nun q rega esta tal ymagene d' biua los angeles la juzga por muerta: viendo q falta dios ensu anima q es vida nuestra: z por esto viro el alos Fariseos. Yo me voy cõviene a saber de vuestras animas z vosotros morireys en vuestrs peccados. Pues la biuda no deue ser delicada sino amadoza de templança: contetar se co pocas cosas: z pobres pa su mantenimiento como lo hacia la noble biuda Noemi q embieua su fija a coger espigas pa se mân tener: z no qria servir a otras mugeres: ni acopañar las por no deramars se. No biuia tâ poco delicadamente la biuda Sareptana q trabajaua co su hijo fasta yr jata co el por vn haz d' leña pa guisar la harina: y el azeyte de q semantenâ: z por esto meresciero estas bindas el fauor divinal co mucha abundâcia: ca ellas z sus hijos son muy alabadas en la escriptura. Muy templada era tâbié la noble biuda Judic: pues ay unaua todos los dias: excepto las fiestas: z lo mesme se dice de Anna la q rescio en sus braços al salvador: q trayendo cilicio: z no beuiendo vino passaron muchos años: no por hazer penitencia de los peccados passados pues fueron muy pocos: sino para guardar se de los por venir: z ganar meritos delante de dios. Piense la biudat ij

I. Tim. 5.

Joha. 8.

## Eleftado dela biudez.

da que come z beue abundosamente que a de ser como la vrraca que si ledan vino habla mucho: y no diga la biuda que no puede ayunar porque no alcança para vna suficiente comida: que barto ayuno es el dela biuda que acostumbra comer mal: y segun dize sant Hieronymo, mo mas puede merescer desta manera: porque el agua que poco a poco cae apruecha mas que las auenidas.

## C Capítulo sexto de como la biuda deve ser casta.



En que lo primero q a de Amar la biuda muerto el marido sea la castidad pusimos primero estos otros capitulos en que se aparea posada pa la castidad: porq segun dize el sabio quien delicadamente criau siervo q es su cuerpo despues lo hallare rebelde: lo qual mas conocecen las personas q fueron primera casadas: y despues vienen a biudes: Idehallá en si rebeldia contra la castidad: mas domará sus cuerpos de los cinco capitulos ya dichos hazé vna buena disciplina d paz: Porq toda la vida y obras dela persona biuda a d servir alla castidad te quie: poner aqui el exēplo dela tortola q pone sant Ambroasio en el libro dela biudez: cō esta auejicanteas de cōsolat creyedo q podras hazer fauorecido cō la gracia lo q haze la tortola con solo el natural q a esto la inclina: no haras tu por amor de dios lo q haze vna tortolilla por amor de guardar lealtad alla compagnia q perdió: Buelve mas tu pésameto q la tortolilla: y mira q siquieres ser verdadera biuda: ya tienes mejor marido q antes porq el hijo de dios q se dize esposo d virginestábié es marido d biudas: si al marido mortal fuyste muy leal quanto mas lo dues ser al diuino: Nuestro señor mandaua en la ley que el sacerdote se casasse con la biuda que auia hecho otro sacerdote: y como el mesmo Christo sea sacerdote dava en esto a entender que el quedaua por marido dela q se conosce por biuda de Christo: y conoce que pues vn pataro no cae en el lazo sin querello el tāpoco murió su marido sino por la voluntad de Christo q de todos tiene cuidado chicos y grādes pueras todos crío: assi q la buena biuda piense q Christo nō o grāsacerdote le qro su marido pa suceder el en su lugar: como lo pésaua aquella noblebiuda sancta Elisabet hija dí rey d Ingria q tomo la pdida d su marido por occasiō de dar se mas enteramente a Christo: z rábié hizo esto la dnotissima Angela de fulgino q no creyeron auer embiudado sino pa tener a Christo en lugar dí marido passado: hechádo enel servicio d xp̄o el ipo q antes foliā gastar ēsernit a sus corporales maridos, Zornado ala tortolilla

Sat am  
broasio,

Ezechie  
lis.44,f

as de saber q̄ perdió vn compañero no busca otro; sino anda siem-  
pre sola; gime y ama la soledad; z huye la cōpañía; delas otras aues  
desciende a los huertos y florestas a buscar de comer; y tomado el  
mansar que halla: tor; a se a los lugares amigos de lláto. Enesta aue-  
z illa son las biudas amonestadas no tomar otros maridos sino que  
dar solas z limpias; z huyz dañolas cōpañías; y cosas vanas que  
van a ver las otras mugeres; y tomado lo necesario para su mante-  
nimiento boluer se a los lugares secretos amigos dela oraciō. Dize  
se dela tortola q̄ pierde de las plumas principales en invierno; y se escō  
de hasta q̄ le nascen otras con que de nuevo sale; y da en esto exem-  
pto a las biudas para que pierdan enel tiempo de su tribulacion las  
vestiduras galanas q̄ solian tener quando eran casadas; y aquellas  
no las deuen tornar a tomar como lo hizo aquella mala biuda Tha-  
mar que se compuso para hazer se ramera; sino acostumbrar se a nue-  
uo habito de biudez con que muy honestamente se an de vestir; para  
salir quando la necesidad lo pidiere.

## Capítulo septimio de como la biuda deue ser quieta.

**M**a delas cosas q̄ mas amonestan Pablo alas biud 7. Tim. 5.  
das es q̄ sean quietas; q̄ tengan foggiego; q̄ no ande de  
casa en casa; q̄ no sean comadreras; q̄ no visiten ni que-  
ran ser visitadas. Si a todos amonestan el apostol que 1. ti. 2. a.  
tengan vida pacifica z quieta; quanto deue esto mas  
conuentir a las biudas que se an de tener por muertas  
al mundo; y a todas sus vanidades; la fuerte biuda Judic muerto su 8.  
marido; hizo enla mas alta parte de su casa vn retraymiento donde  
se encerraua lo mas del dia; porque no la inquietasse el ruydo de su  
familia; dando a entender que si la biuda deue huyz de su propia fa-  
milia; mucho mas deue huyz dela agena; ca cierta cosa es que la oue-  
ja vagarosa presto va a dar enla boca del lobo; z la paloma que an-  
da mucho fuera del palomar es presto presa del gauilan. Apriendan  
tambien enesto las biudas dela tortola que en verano busca lugares  
frios; y en invierno se esconde quanto puede. Si la mala cobdicia arde  
no te vayas a meter enel fuego dela cōpañía sospechosa; sino busca  
la cōpañía casta; y ama mucho el retraymiento; que estas dos co-  
sas dan gran fauor a la biudez. Antiguamente las birdas santas a-  
mauan mucho las yglesias; y estauan alli retraydas lo mas del dia;  
empero porque ya en toda parte pierden los malos la verguenza;

## El estado de la biudez,

lo que mas les cumple es bivir a puerta cerrada: y guardar sus casas: y hazer se allí medio emparedadas cortando quanto mas pudieren qualquier comunicacion y negocio teniendo lo por resquicio que haze el demonio para derramar las: y hazer las dissolutas: y sacar las poco a poco a plaça. No solo deue ser la biuda quieta en las cosas defuera: siédo muy sossegada en su hablar y andar: y de muy graves costumbres: haciendo se vieja aun que no lo sea: mas en lo interior del anima deue amar mucho la quietud: y seguir el recogimiento del coraçon todo lo que mas pudiere para gustar al que nos manda entrar en nuestra casa: y en nuestra camara secreta: y orar secretamente al que mora enlo mas dentro del coraçon. (Villa señor.) Bien

Villa señor.  
Podemos dezir desta regla vidual aquello del apostol. Paz z misericordia sera sobre todos los que siguieren esta regla. No todas las biudas la seguiran: porque sant Agustín dice en el libro q hizo de la santa biudez que ay tres maneras de biudas: vnas del demonio y otras del mundo: y otras de dios. Las biudas del demonio son las q perdieron el marido para se hazer solteras: y dar se a los q les agradasen: destas dice sant Pablo. Apartate de las biudas mas mocas. Estas despues de biudas tienen menos seso q antes que se casasen: y por esto afiaide sant Pablo. Despues que an cometido luxuria contra Christo se quieren casar: teniendo acuestas la condenacion por auer quebrantado la primera Fe a Christo que les manda no fornir. Y concluye sant Pablo que estas ya se tornaron a yr empes de satanas: y por esto las llaman biudas del diablo: q suelen yr muchas veces a la iglesia a visitar los angeles de satanas su señor z visitar las personas religiosas so color de santidad: y van mucho a ver los abades por los enlazar. A este linage de biudas se reduce toda mala muger: porque harto biuda es la muger q no tiene a dios. La otra manera de biudas q se dizan del mundo son las q biuen onestamente: y buscan forma de se tornar a casar: ofresciendo se les ocasion y tiempo: estas se afeytan: y se hazen galanas tornando a reuerderse encilas la primera locura de su juuétud: como justadoras q jere otra vez pasar la carrera. A estas biudas del mundo se reduze las mugeres q guardan castidad en sus casas: y quieren estar sin marido: no por amor de dios sino por mádar por entero la casa: y no deuen subjectio a hóbrie ni passar los trabajos del parir z criar: ni el dolor: q se sigue a la muerte del marido: z hijos q no se puede tener sin trabajos: ni pder se sin angustia. Estas estiman mucho la honra: ni se quieren subjectar a monasterio ni a marido: son muy grágeras: y mal deuotas: y tienen se en mas que las casadas: aun q creo q no tienen tan buen estado. Las terceras

son con verdad dichas biudas del señor que el por su gracia las pos  
see: y las conoce por siyus: viendo que por su amor proponen firme  
mente de no tornar se a casar: ni dar se sino a mucha limpieza: estas ta  
les deuen seguir esta regla: que las otras en espacio andan: y no se cu  
ran de regla: antes parecen veletas de tejado que se bueluen a todo  
viento: no guardando se adios: ni a los hóbres. (El auctor.)

El mas el auctor  
por mal que puedes tener en la doctrina es pensar que no dijen a ti:  
mayormente en esta regla q para ti he copilado con intencion de no  
hablar te mas acerca de esto sino rogar te q pares miétes a este origi  
nal en que sant Hieronymo dize a los biudos. Así como es del hom  
bre ayzar se: y del christiano repremir la yra así toda carne cobdicia  
Sát bie  
ronymo.  
las cosas que son de carne: empero a nosotros los christianos cõue  
ne refrenar el encendimiento del mal deseo con otro mayor encendi  
miento de amor que deuemos a Christo: y subjectar el animal loqas  
no con riendas de abstinençia: porque no desfee ni busque luxuria sino  
pan: empero para q son estas cosas sino para q te conoscas ser homo  
bre quebradiço: y que sino te guardas estaras subiecto a las passio  
nes humanas: de vn mismo lodo somos todos: y la misma cobdicia  
mala se enseñorea en la seda: y en el sayal: ni teme la grana de los reyes  
ni menosprecia la sarna de los pobres: y por tanto mejor seria q te do  
liesse el estremago de hambre q no el anima de cobdicia mala: y mas va  
le mandar al cuerpo q no seruir lo: y mejor es andar bacilando con el  
passo que no con la castidad: ni piensen que nos an luego de emblano  
descer los socorros dela penitencia que son remedios de personas vi  
les guardar nos tenemos dela llaga que se cura con dolor: porq vna  
cosa es entrar al puerto dela salud con entero nauio puestas en sal  
uo las mercadurias: y otra cosa es estar deshudo alido a vna tabla  
herido a peñas muy asperas con las continuas ydas y venidas de  
las ondas. No sepa la biuda que cosa es la concession de la bigamia  
y no conoscer a aquello del apostol mejor es casar se que no quemar  
se: quirira lo peor que es el quemar: y no sera buoyeno a la biuda de si mes  
mo el casar: el primero q planto la bigamia fue Lamech maldito y  
sangriento que descendio dela cepa de Cain: este diuidio vna costis  
lla en dos. Lo de suso es de sant Hieronymo en q nos da a entender  
que no te deues casar sino vna vez pues q nuestro señor no saco al pri  
mer hombre sino vna costilla de q le hizo vna sola muger: ann que bi  
uió noucientos y treynta años: y muchos dellos en biudez: así q  
tu no bagas como mal fisico q haze dar la segunda sangria so color  
de yqualar la sangre: ni te saques otra costilla desse otro lado casan  
dote otra vez: porq vna locura a quien quiera se le perdona: y la se

Co1.7.

Ge.4.

Ge.5.

### El estadd de la biudez.

gunda no ay quien la sufra: y por esto dijé que el diablo que a todos  
espansta se el panto de vn hombre q se tornaua a casar. Si buscas otra  
muger no me hables mas: t si quieres permanescer en biudez regla  
te he dado para regir te: pon la en obra t biniras en puerto seguro  
no cures mas de mi pues ya te he dicho todo lo que te conviene: no  
me vengas mas a ver ni a visitar ni a hablar q dende luego me quies-  
todar a cosas de mas importancia donde te ruego que no deixes de  
requerir me con tus oraciones encomendando me a aquel padre de  
las lumbres: que con su hijo y señor nuestro Jesu christo embien so-  
bre mi el amparo del espiritu sancto: que sea siempre en tu guarda: ve  
te con dios y con mi bendicion. Amen.

¶ Laus deo.

### ¶ La gloria y alabanza de nuestro

redemptor Jesu christo y dela sacratissima virgen Maria su ma-  
dre y señora nuestra: para utilidad delos estados del mundo.

Fue impresso el presente libro llamado Norte de los esta-  
dos: en la muy noble ciudad de Burgos en casa de Juá-  
de Junta impressor de libros: visto y examinado por

el muy reverendo don fray Francisco de Barrio  
nuevo obispo de Argel. Acabo se a siete  
días del mes de marzo. Año del nasci-

miento de nuestro salvador Je-  
su Christo de mil e quinien-  
tos y quarenta y uno.



**Tabla.**

**Tabla del presente libro.**

Cdice el autor quan bueno es el preguntar; y declara brenemente los trabajos del casamiento y dela religion,	folio.ii.
Capi. i., del sublimado pensamiento que ha de tener el virgen.	xvij.
Capitulo. ii., dela humildad q a de tener el virgen.	fol. xviii.
Capi. iii., de quan magnanimos an de ser los virgenes.	fo. xix.
Capitulo. iv., de como los amadores dela virginidad an de resistir al principio de las tentaciones pa mas presto las vencer.	fo. xx.
Capi. v., de como se a de amparar la castidad.	fo. xxij.
Capi. vi., e quā familiares an d ser a nra señora los vgines.	xxij.
Capitulo. viij., de como el virgen ha de buscar el fructo de la virginidad.	folio. xxiiij.
<b>Libro segundo: que trata de los buenos casados; y comienza a hablar en el desposorio.</b>	fol. xxv.
<b>Sermon para las bodas.</b>	fol. xxxix.
Capi. i., de los tres votos essenciales dla regla matrimonial.	lxvij.
Capitulo. ii., dela regla matrimonial en que se muestra como el marido a de amar a su muger.	fo. lxvij.
Capi. iii., de como la muger a de amar al marido.	fo. lxiij.
Capi. iv., de como el marido a de regir a su muger.	fo. lxxij.
Capi. v., de como la muger a de corregir a su marido.	fo. lxxij.
Capi. vi., como el marido deue mantener a su muger.	fo. lxxij.
Capi. viij., como la muger deue servir a su marido.	fo. lxxij.
Capi. viii., de como el marido deue proveer su casa.	fo. lxxij.
Capi. ix., de como la muger a de servir su casa.	fo. lxxij.
Capi. x., de como el marido a de ser benigno a su muger.	fo. lxxij.
Capi. xi., de como la muger a d catar mucha hōrra al marido.	lxv.
Capi. xij., de como el marido y la muger no han de dar el vno al otro causa de celos.	fo. lxxvij.
<b>Sermon contra los adulteros.</b>	folio. lxxvij.
<b>Sermon en las honrras de vna muger defuncta.</b>	fo. cxlvij.
Capi. primero dela piedad q a de tener la biuda.	fo. cxlv.
Capi. ii., dela prudencia q a de tener la biuda.	fo. cxlv.
Capi. iii., dela humildad q a de tener la biuda.	fo. cxlvij.
Capi. iv., como la biuda a de ser vergonçosa.	fo. cxlvij.
Capi. v., dela templança q a de tener la biuda.	fo. cxlvij.
Capi. vi., como la biuda deue ser casta.	fo. cxlvij.
Capi. viij., como la biuda deue ser quieta,	fo. cxlvij.

**Fin dela tabla.**

